ÉDITION FINALE

Parlons le français partout et parlons-le bien toujours

MLLE E. CYR
FILIERE 0-1S
ED.FINALE RESERVE

LA PRESSE

Le plus grand quotidien français d'Amérique

FETE DU JOUR
S. Zacharie, prophète

Soleil: lever 5 h. 27; coucher 6 h. 30
Lune: lever 11 h. 04; coucher 1 h. 27

PRONOSTICS
BEAU ET CHAUD SE COUVRANT DANS L'APRES-MIDI. AVERSES EN SOIREE ET DEMAIN.
Maximum: 72
Pour détails complets voir page 11

74e ANNEE — No 273 | MONTREAL, SAMEDI 6 SEPTEMBRE 1958 | PRIX : CINQ CENTS

Pékin prépare l'attaque des îles Quemoy; Eisenhower réunit son cabinet d'urgence

De nouvelles unités convergent vers les îles de l'archipel

Taïpeh, Formose, 6. (PA-UPI-AFP) — De nouvelles et plus rapides unités de la Chine communiste convergent aujourd'hui vers le détroit de Formose, où la situation demeure tendue à l'extrême, annonce le principal porte-parole militaire de la Chine nationaliste.

Le contre-amiral Liou Hoh-tu a ajouté que ce renforcement de la puissance navale de la Chine rouge accentue la menace qui pèse déjà sur les îles nationalistes qui bordent le continent.

A Hong-kong, d'autre part, le comte de Selkirk, premier lord de l'Amirauté, qui effectue actuellement un voyage d'inspection en Extrême-Orient, a déclaré: "Vous verrez beaucoup de bâtiments de la Marine royale à Hong-kong et la flotte britannique d'Extrême-Orient sera vraisemblablement renforcée au cours des prochains mois."

Aux Etats-Unis, le président Eisenhower a interrompu abruptement ses vacances, ce matin, et est rentré d'urgence à Washington, pour y étudier avec son cabinet la crise en Extrême-Orient. Il se trouvait à Newport, dans le Rhode Island, où il doit d'ailleurs retourner ce soir.

Pendant ce temps, à Formose, les fusiliers marins américains se préparaient à des manoeuvres devant se dérouler au sud-ouest de Formose, c'est-à-dire dans la région du Détroit contesté.

Ces manoeuvres ont été décrétées après réception de la nouvelle annonçant que les communistes rassemblaient une flotte de guerre non loin de l'île Quemoy.

L'on note également que les puissants canons de la Chine continentale sont demeurés silencieux pour la première fois depuis le 23 août et qu'aucun avion communiste n'a été aperçu dans le ciel.

De Tokyo, l'on apprend que la Chine nationaliste a officiellement demandé son appui au Japon, hier soir, dans l'affaire des îles côtières, annonce un porte-parole de l'ambassade de Chine nationaliste à Tokyo.

De son côté, l'ambassadeur de Chine nationaliste a réaffirmé la détermination de son pays à défendre les îles côtières. Enfin, il a déclaré que les rumeurs mises en circulation au Japon par un soi-disant "gouvernement formosan en exil", et selon lesquelles une rébellion aurait éclaté "sur le front de Formose", étaient sans fondement.

Le "China Post", journal qui paraît ici en anglais, annonce que la Chine communiste a concentré 800 bateaux autour d'Amoy. Il dit tenir ce renseignement de Quemoy, sans préciser autrement la source.

Le "Post" ajoute que nombre de bateaux sont de types utilisés pour les débarquements, et que les communistes ont augmenté le nombre de leurs torpilleurs autour d'Amoy.

Un porte-parole du ministère de la Défense de Formose nie qu'une flotte soit concentrée autour d'Amoy. Selon lui, les communistes disposent d'à peu près 800 jonques en bois, dont quelques-unes pourvues de moteurs, dispersées d'un point situé 100 milles au nord de Quemoy à Swatéou, 130 milles au sud de l'archipel. Chacune serait susceptible de transporter 35 soldats.

Un avion nationaliste a lancé sur Taipeh des milliers de feuillets dépeignant la Chine communiste en termes terrifiants. On y voit une effigie ressemblant au général Mao Tse-toung, brandissant l'épée et la torche sur trois cadavres.

On y lit également: "Les communistes sont des assassins... Ils ne reculent devant rien... Ils massacrent et brûlent... Les communistes sont les ennemis de tous..."

Cependant au milieu de la matinée, les batteries côtières étaient muettes, alors que depuis le 23 août il n'y avait pas eu de jour sans obus.

Le contre-amiral Liu Hoh-tu, porte-parole du ministère de la Défense de Formose, a déclaré hier soir: "Je suis sûr que nous pouvons résoudre le problème du blocus sans aide extérieure." Il avoue cependant que le ravitaillement est "menacé", et qu'"il y a une limite au delà de laquelle seuls nous ne pourrons plus résoudre le problème". L'agence Reuter confirme que les observateurs militaires de Taipeh pensent que les Etats-Unis devront augmenter leurs secours si le blocus de l'archipel de Quemoy doit cesser. Les transports de Formose à cet archipel sont presque entièrement arrêtés.

Promesse d'Eisenhower bien accueillie

M. Huang Shao-ku, ministre des Affaires étrangères de Formose, a hier loué le président Eisenhower d'avoir promis de défendre les archipels de Quemoy et de Matsou.

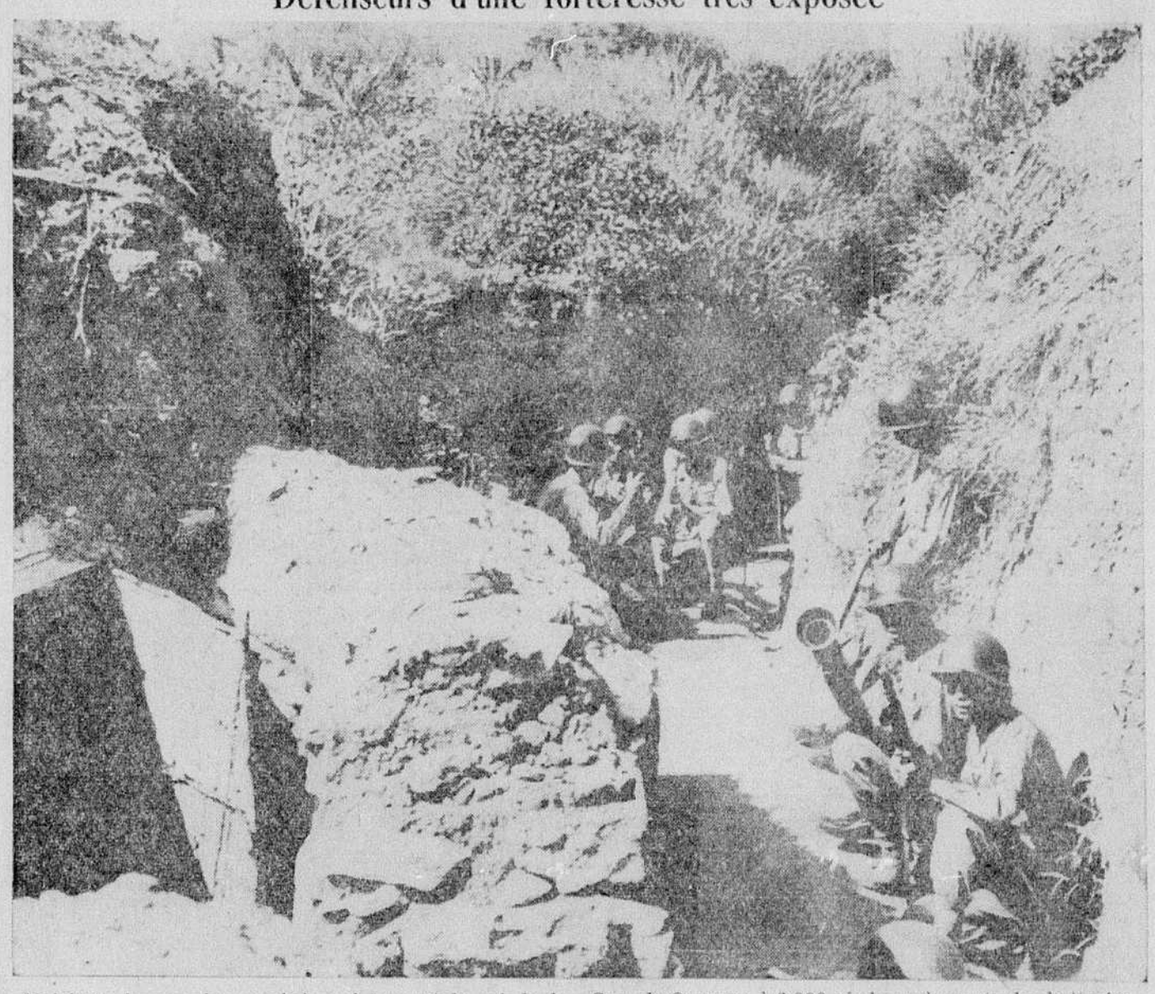
Le bruit court toujours à Taipeh que la septième flotte américaine escortera les convois nationalistes de Formose à Quemoy. Le contre-amiral Liu-Hoh-tu dit seulement que cette mesure est à l'étude. Elle comporterait pour les navires américains le franchissement de la limite de 12 milles proclamée jeudi par le gouvernement de Pékin.

Les effectifs de Quemoy

Le contre-amiral Liu Hoh-tu a révélé à sa conférence de presse d'hier que l'armée nationaliste de Quemoy compte 100,000 hommes. Il ajoute: "Il n'est pas nécessaire pour l'instant d'y amener plus d'hom-

A SUIVRE SUR LA PAGE 11

Défenseurs d'une forteresse très exposée



Voici un des nombreux abris qui trouent le sol de la Grande-Quemoy, à 6,000 pieds seulements des batteries communistes du continent. L'île compte maintenant deux fois plus de soldats que de civils. Les nationalistes la fortifient depuis plusieurs années. Depuis le 23 août jusqu'au début de cette semaine, elle a été soumise à des bombardements nourris. Ce matin les batteries côtières se taisent, mais on signale une flotte de plusieurs centaines de bateaux autour d'Amoy.

Un chef démocrate invite Eisenhower à consulter le Congrès

Washington, 6. (UPI) — M. Mike Mansfield, sénateur du Montana, est vice-président du groupe démocrate au Sénat et un porte-parole du parti sur les affaires d'Extrême-Orient. Il est membre de la délégation américaine à l'Assemblée générale de l'ONU qui s'ouvrira le 16 du courant. Il a donné hier une entrevue téléphonique à l'agence United Press International.

Il y exprime le voeu que le président Eisenhower consulte le Congrès avant de "se laisser entraîner" dans une guerre pour défendre les archipels de Quemoy et de Matsou. Il explique que les circonstances ont changé depuis qu'en 1955 le Congrès investit le président du pouvoir de décider si les Etats-Unis devaient défendre certains territoires importants pour la sécurité de Formose et des îles Pescadores.

"J'espère que si la décision de défendre Quemoy et Matsou est en perspective, le président, avant de la prendre, rappellera à Washington les chefs démocrates et républicains, avec les membres des commissions compétentes, pour discuter la situation, et ainsi donner aux autres l'assurance qu'il considère l'avis général du Congrès."

M. Mansfield affirme que les archipels en question sont "sans valeur militaire", et que leur défense par les Etats-Unis aurait "un but de façade et de prestige, un but psychologique". Il ajoute: "Je souhaite que nous ne nous laissions pas emporter par de tels facteurs, et que nous soyions capables d'examiner le problème à la froide lumière de la valeur réelle de ces îles".

Décision déjà arrêtée du gouvernement

M. H. Alexander Smith, républicain du New-Jersey, et membre du Orient, a eu une demi-heure d'entretien hier, avec le secrétaire d'Etat John Foser Dulles. Les reporters lui ont demandé ensuite si le gouvernement américain a décidé de défendre les archipels de Quemoy et de Matsou. Il a répondu: "Absolument, et il a raison."

M. Smith a refusé de dire si cet avancé s'appuie sur des paroles précises de M. Dulles. Il ajoute: "Comme je dis, nous défendrons les îles. Nous n'y allons pas dans un but d'agression. Mais si les îles sont attaquées, nous les défendrons. Nous y sommes forcés. Si nous lâchons les îles côtières, nous perdons tout (Formose et les îles Pescadores)."

M. Joseph Reap, représentant de presse du département d'Etat, a refusé de préciser si ce dernier avait autorisé M. Smith à déclarer aussi catégoriquement les intentions du gouvernement.

M. Smith suppose d'autre part que le gouvernement ne manquera pas de consulter les chefs du Congrès si la crise de Formose s'aggrave.

Le président Eisenhower, revenu de Newport, déjeune aujourd'hui avec M. Dulles. Leur entretien de jeudi avait été suivi de l'annonce que les Etats-Unis défendront non seulement Formose, mais Quemoy et Matsou. M. Hollington Tong, ambassadeur sortant de Formose, est allé hier faire ses adieux au département d'Etat. Il avait déjà eu une conversation avec M. Dulles. Il a déclaré aux journalistes que la situation de Formose "se présente sous un jour beaucoup plus favorable" depuis la déclaration de Newport et qu'il avait reçu l'assurance d'"autres secours", qu'il n'a pas présicés.

Consultations d'état-major

M. Dulles s'est entretenu hier encore avec le secrétaire de la Défense, M. Neil McElroy, et le général Nathan F. Twining, chef des états-majors combinés.

Un appel à l'ONU

L'administration de la Guinée anglaise au Canada et à l'OEA

Georgetown, Guinée britannique, 6. (PC) — Jamarine Singh, leader du mouvement d'indépendance, a demandé hier que la Guinée britannique soit confiée aux Nations unies pour une période transitoire.

Singh qui représente le comté de Georgetown-Sud, a suggéré que durant cette période le territoire soit administré par le Canada et un membre de l'Organisation des Etats américains. Le conseil de la Guinée britannique discutera bientôt une motion de Singh réclamant qu'une délégation soit envoyée aux Nations unies en vue de discuter cette question avec le secrétaire général M. Dag Hammarskjold.

Mendès-France invite les Français à dire "non" au référendum

Paris, 6. (AFP) — "L'examen du projet de constitution et les modalités d'élaboration de la loi électorale conduisent à la conclusion que le projet est dangereux pour la paix civile, dangereux pour le pays et dangereux pour la démocratie. Il faut voter "non", a déclaré notamment M. Mendès-France, ancien président du Conseil, au cours d'une conférence de presse qu'il a tenue en fin d'après-midi à Paris.

M. Mendès-France apparaît actuellement comme l'un des leaders de la partie de la "gauche" non communiste qui fait campagne pour la réponse "non" au référendum.

"Pacte des non"

"La IVe République est morte, a déclaré d'autre part M. Mendès-France. Et personne ne pourrait la ranimer contre le voeu du pays. Il n'est pas question de la faire revivre." Après avoir fait le procès du régime précédent, M. Mendès-France a indiqué qu'il proposait à ceux qui font campagne pour une réponse négative ce qu'il a appelé un pacte des non. "Ceux qui ont recommandé le non devraient proposer, a-t-il dit, pour le cas où ces non l'emporteraient:

1) Qu'une constituante soit élue au cours du mois de novembre au scrutin d'arrondissement uninominal.

2) Que cette constituante vote dans le délai maximum d'un mois une constitution simple et brève. Parmi les réformes essentielles, M. Mendès-France a préconisé un système qui s'apparente, a-t-il souligné lui-même, au gouvernement de législature.

3) Que la constituante convoque un congrès de tous les peuples libres de l'Union française pour la conclusion d'un pacte de la communauté.

Dans la première partie de son exposé, M. Mendès-France avait dénié que la consultation pour le référendum soit organisée dans des conditions qui lui donnent un caractère d'honnêteté et de clarté.

S'attachant notamment aux conditions du scrutin en Algérie, il avait affirmé: "Personne ne peut croire que la consultation du 28 septembre sera libre et par conséquent significative en Algérie."

Examinant ensuite longuement le projet de constitution, l'ancien président du Conseil a déclaré que la IVe République "avait fait faillite parce qu'elle avait trahi la démocratie et ses lois, et que la nouvelle constitution, au lieu de renforcer les liens entre le peuple de ce pays et les institutions chargées de le représenter, s'éloignait au contraire de cette solution".

L'ancien président du Conseil a estimé que la situation en Algérie était maintenant plus grave qu'elle ne l'avait jamais été.

"Tant que la guerre d'Algérie se prolongera, a-t-il dit, tant que ses conséquences pénétreront plus profondément dans la vie nationale, il n'y aura pas de sauvetage pour la France, pas de chance pour la démocratie ni pour la communauté franco-africaine."

30 autres étudiants indonésiens au pays

Jakarta, Indonésie, 6. (Reuters) — Trente jeunes Indonésiens doivent quitter Jakarta, ces jours-ci, pour aller étudier dans des universités canadiennes, en vertu du plan Colombo. C'est ce qu'annonce l'agence de nouvelles Antara.

Selon la même source, 130 Indonésiens poursuivent déjà leurs études dans des universités du Canada.

3 décès attribuables à l'encéphalite dans le Nouveau-Mexique

Santa Fe, Nouveau-Mexique, 6. (PA) — Un état d'urgence a été proclamé par le gouverneur du Nouveau-Mexique, M. Edwin Mechem, dans la région de Las Cruces, hier, lorsqu'on y eut signalé plusieurs cas d'encéphalite. La garde nationale a même été dépêchée dans la région pour y instituer des mesures de contrôle rigides.

Trois décès ont été attribués jusqu'ici à cette fièvre cérébrale, et 17 autres cas ont été relevés.

M. Mechem a décidé de proclamer l'état d'urgence à l'issue d'une conférence avec les dirigeants des services publics de santé et de la garde nationale.

Les membres de la garde ont été chargés de répandre des produits qui tuent les maringouins, au moyen de véhicules et d'un équipement spéciaux, dans la région de Las Cruces. Ce travail a débuté ce matin.

Les autorités songent également à brûler les buissons le long des fossés et des canaux d'égout où les maringouins se reproduisent.

Adhésion à la Ligue arabe

Décision de Tunis et Rabat

Nations-Unies, N.Y., 6. (UPI) — Le Maroc et la Tunisie ont décidé de se joindre à la Ligue arabe, apprenait-on hier au siège général de l'ONU.

Un porte-parole de la Ligue a confirmé les rapports voulant que les Etats de l'Afrique du Nord demanderont leur admission d'ici la fin de septembre. La confirmation de leur adhésion par les huit membres actuels ne sera que pure formalité.

Le Maroc et la Tunisie, deux pays arabes, ont collaboré avec la Ligue même s'ils n'en étaient pas membres. Leurs observateurs ont eu des entretiens avec les membres de la Ligue en maintes occasions.

Au cours de la récente session d'urgence de l'Assemblée générale de l'ONU, le Maroc et la Tunisie ont ajouté leurs noms à la résolution panarabe destinée à pacifier le Moyen-Orient. On sait que cette résolution fut adoptée par 80 voix contre 0, et une dissidence.

Les membres de la Ligue arabe sont l'Irak, le Liban, la République arabe unie, la Jordanie, l'Arabie Séoudite, le Yemen, la Libye et le Soudan.

Au caire, des représentants de la Ligue arabe ont prédit que la demande d'admission du Maroc sera approuvée lors de la réunion du conseil de la Ligue en octobre. Aucune mention n'a été faite de la Tunisie.

Le comité politique de la Ligue se réunit aujourd'hui au Caire afin de coordonner les politiques arabes en vue de l'Assemblée générale qui doit s'ouvrir à New York, le 16 septembre.

Nomination approuvée

Londres, 6. (AFP) — La reine approuve la nomination de Me Hubert Lister Parker en remplacement de Lord Goddard au poste de premier magistrat et de président de la Cour d'appel.

Geste inattendu du Danemark

Londres est prié de reviser ses accords d'eaux territoriales

Copenhague, 6. (AFP) — Décidé à porter la limite des eaux territoriales de pêche des îles Féroé à douze milles marins, le gouvernement danois s'est adressé aujourd'hui au gouvernement britannique pour exiger des négociations portant sur la révision du traité dano-britannique de 1955, qui fixe la limite des eaux territoriales des îles Féroé à trois milles marins.

M. H. C. Hansen, premier ministre et ministre des Affaires étrangères danois, a déclaré hier soir à Radio-Copenhague que l'évolution de la situation rendait impossible pour les îles Féroé le maintien de la limite de trois milles marins.

M. Hansen a rappelé que déjà, au mois de juin, aussitôt après que la décision de l'Islande de porter ses eaux territoriales de pêche à douze milles marins eut été connue, le parlement local de Thorshavn (îles Féroé) avait décidé à son tour d'adopter une mesure identique.

Le premier ministre danois a indiqué qu'il espérait que les négociations pourraient commencer dans quelques jours à Londres.

Un orage spectaculaire s'abat sur l'Angleterre

Londres, 6. (AFP) — Un des plus spectaculaires orages du siècle, selon la formule de la station météorologique de Harrow, s'est déchaîné la nuit dernière au-dessus de Londres et du Sud-Est de l'Angleterre.

Trois mille éclairs, atteignant pour la plupart de 16 à 24 kilomètres d'envergure — d'un d'eux comptait jusqu'à cent rayons) — ont illuminé le ciel de la capitale en un embrasement quasi permanent, durant une heure. La foudre a mis le feu à deux réservoirs d'essence de la rafinerie de l'île de Grain, dans le Kent. Un des deux incendies n'a pu être maîtrisé qu'après plusieurs heures d'efforts.

A la Reigate, le toit de la maison du chef de gare, heureusement absent, a été arraché par la foudre. La distribution d'électricité a été interrompue à l'aéroport de Gatwick, au sud de Londres, ce qui a nécessité l'utilisation d'un circuit de secours.

Mais la pluie torrentielle et la grêle ont provoqué des dégâts plus graves encore dans le Kent. Les inondations ont atteint un niveau de neuf pieds à Dartford; quatre pieds à Beckenham et à West-Wickham. Les automobilistes revenant du meeting aérien de Farnborough ont été immobilisés avec des moteurs noyés ou des roues embourbées jusqu'au moyeu.

Un cinéma de la banlieue de Londres, à Stepney, a été soudainement envahi par un véritable torrent. Les ouvreuses ont dû faire la chaîne pour enlever l'eau au moyen des seaux d'incendie. L'incident s'est produit au moment où l'on annonçait sur l'écran le programme de la semaine prochaine: Furie de la mer.

Des grêlons, atteignant deux pouces et demi de diamètre, ont ravagé des jardins et brisé de nombreuses fenêtres. On ne signale heureusement aucune victime.

Plus de deux mille voyageurs ont été bloqués au cours de la nuit dans différentes gares, le trafic ferroviaire étant interrompu.

Dans le Kent tous les trains à destination des ports d'embarquement pour la France et la Belgique ont été détournés. Une file d'autos, longue de deux milles a été bloquée sur la route de Southend, à Londres, où les pompiers reçurent ce matin plus de 800 appels urgents pour dégager des sous-sols inondés.

Des grêlons gros comme des bal-

A SUIVRE SUR LA PAGE 47

Pour la sauvegarde des droits humains et des libertés fondamentales

Ottawa, 6. (PCf) — La nouvelle déclaration des droits des citoyens canadiens a été lue en Chambre hier. Ce document, rédigé avec soin en ce qui concerne les pouvoirs des provinces, définit les limites de l'autorité fédérale sur "les droits humains et les libertés fondamentales".

Le premier ministre, M. Diefenbaker, tout en admettant que cette déclaration "ne couvre pas tout", l'a qualifiée "de grand pas en avant" contre la tendance des gouvernements à négliger les droits du peuple. Les porte-paroles de l'opposition, tout en souhaitant du bien au gouvernement, ont fait quelques réserves au sujet de l'efficacité des mesures suggérées pour protéger les libertés des Canadiens.

Le chef de l'opposition, M. Pearson, a demandé si cette déclaration était vraiment nécessaire dans un pays qui tient avant tout au respect des droits individuels.

Il faudrait, dit-il, étudier cette question avec les provinces auxquelles la constitution canadienne a garanti une juridiction exclusive sur "la propriété et les droits civils dans chaque province".

Le droit au travail omis?

Le leader du CCF, M. Hazen Argue, a déclaré que son parti aurait aimé une déclaration des droits en termes plus étendus, reliée constitutionnellement à l'Acte de l'Amérique du nord britannique. Il a fait mention d'une omission le droit au travail.

A SUIVRE SUR LA PAGE 47

Rapport du comité des comptes publics

L'Imprimerie nationale a été construite au mauvais endroit

Ottawa, 6. (PCf) — Le comité des comptes publics de la Chambre des communes soutient, dans un rapport majoritaire, que l'on a construit l'Imprimerie nationale à un endroit où elle n'aurait pas dû l'être et que, dans l'érection de cet immeuble, l'on n'a pas tenu compte, comme on aurait dû le faire, de l'intérêt des contribuables.

Le rapport, croit-on savoir, a été endossé à huis clos par un vote de 19 contre 4: les quatre libéraux présents ont voté contre et M. Harold Winch, député CCF de Vancouver-est, a voté de la même façon que les conservateurs.

M. J. W. Pickersgill, député libéral de Bonavista-Twillingate, aurait présenté des motions destinées à atténuer la critique de l'ancien gouvernement libéral. Ces motions, mises aux voix, auraient été défaites.

M. Alan MacNaughton, président du comité et député libéral de Montréal-Mont-Royal, aurait endossé et signé le rapport. Celui-ci devait être présenté au Parlement peu de temps avant 11 h. ce matin.

Honoraires de l'architecte

Le comité prie instamment le Parlement de déterminer si les honoraires de l'architecte qui fait les plans d'immeubles du genre de celui de l'Imprimerie doivent toujours représenter 5 pour 100 du coût de construction.

De tels honoraires ont été versés à l'architecte montréalais Ernest Cormier, auteur des plans de la nouvelle Imprimerie Nationale, construite à Hull au coût de $16,200,000.

Le comité déclare notamment à ce propos:

"Qu'il y ait lieu ou non de toujours verser 5 pour 100, ce sont là des opinions qui pourraient être examinées avec profit. Néanmoins, une chose inquiétante, pour le moment, c'est celle-ci: faut-il vraiment que les ententes soient rédigées de façon que l'intérêt financier de l'architecte commande à celui-ci de faire des plans grandioses qui entraînent nécessairement des additions?"

L'emplacement

Pour ce qui est du choix de l'emplacement, le comité exprime à l'unanimité l'avis que l'on a été influencé par le plan Jacques-Gréber d'aménagement de la capitale nationale.

La majorité des membres du comité dit que le choix a néanmoins été malheureux. Le comité déclare notamment à ce sujet:

"Les témoignages présentés indiquent clairement que le choix a été malheureux, quoi que l'on

A SUIVRE SUR LA PAGE 11

Délégation du Canada à Washington en janvier

Ottawa, 6. (PCf) — Une délégation canadienne, composée de huit membres des Communes et du Sénat, se rendra à Washington, au début de janvier pour y constituer un comité conjoint du Parlement canadien et du Congrès des Etats-Unis.

Cette nouvelle a été annoncée, hier, à une conférence de presse, par le sénateur américain George Aiken, du Vermont, président du sous-comité des relations étrangères constitué en vue de promouvoir des relations plus étroites entre les parlementaires canadiens et américains.

Depuis trois jours, le sénateur Aiken a eu des entretiens avec le président des Communes, M. Roland Michener, et le président du Sénat, M. Mark Drouin, de même qu'avec le premier ministre M. Diefenbaker, le ministres des affaires extérieures, M. Sydney Smith, et le chef de l'opposition libérale, M. Lester B. Pearson.

M. Aiken a dit attendre la visite de la délégation canadienne à Washington avant la prochaine session du Parlement canadien et du Congrès américain. On sait que le Congrès doit se réunir le 7 janvier et le sénateur Aiken a laissé entendre que le Parlement canadien doit reprendre ses travaux vers le 15 janvier.

Cette délégation canadienne doit conférer avec le sous-comité que dirige le sénateur Aiken et qui se composera de quatre membres que désignera le sous-comité des affaires extérieures de la Chambre des représentants.

Le sénateur Aiken a dit qu'il

A SUIVRE SUR LA PAGE 47

SOMMAIRE

	PAGES
Annonces classées	18 à 30
Bridge	53
Charme et beauté	2
Clinique du Coeur	13
Comiques	12 et 13
Décès, Naissances, etc.	61
Echecs et Dames	61
Editorial	6
Entretiens	10
Finance	56 et 57
Immeuble	33 à 46
La podologie	11
La vie agricole	57
La vie syndicale	11
Littérature et Beaux-Arts	54
Loisirs et Récréations	32
Mots croisés	2
Petite encyclopédie	2
Radio et Télévision	12 et 13
Session fédérale	61
Spectacles	49 à 53
Sports	58 à 60
Tourisme	55
Vie féminine	4
Vie religieuse	62 et 63
Vie sociale	5

Dr Maurice FERRON
450 est, boul. St-Joseph
Victor 5-6838
MALADIES DE LA PEAU
ACNE (boutons)
ECZEMA — PSORIASIS
URTICAIRE — VARICES
ULCERES — HEMORROIDES
Avec ou sans opération

POUR SOULAGER
Névralgie, Douleurs rhumatismales, Grippe, Rhumes
EMPLOYEZ LES CAPSULES
U-NO
Prix: 35¢, 75¢, $1.25, $2.25
INOFFENSIVES SI PRISES D'APRES LE MODE D'EMPLOI
PHARMACIE MONTREAL
916 Ste-Catherine Est — VI. 5-7251

Allo!

OUI... "S" COMME DANS SICO
peinture ... émail
EXIGEZ PERM-OPAC
Blanc extérieur une couche. Immunisée contre les moisissures.
Protège pendant des années.
A Montréal, distributeurs:
DUPUIS FRERES
L. N. LALONDE LTEE
3165, rue Masson

Le stimulus des couleurs

Après les vives clartés de l'été, ceux qui viennent de rentrer de villégiature se sentent bien à l'étroit et entourés d'une morose pénombre dans leur appartement de ville. Peut-être le simple contraste entre les deux milieux suffit-il à expliquer cette réaction, mais il arrive aussi que l'heure a sonné pour chacun de découvrir à quel point l'on a été sévère dans sa décoration intérieure et combien y manque la participation cordiale des vives couleurs.

L'on a parfois comparer le talent de la ménagère à décorer sa maison à celui qu'elle a de conduire sa voiture. Tout d'abord elle ne saurait pas suffisamment se rendre compte des couloirs, des recoins ou des portes où la circulation est la plus dense et qui exigent aussi bien lumière adéquate que aération et commodités.

De même, si la femme sait le plus souvent que l'importance mise de capitaux nécessaire à l'achat d'une puissante voiture est bien compensée par le service parfait qu'elle apportera pendant des années, elle n'est pas encore convaincue malheureusement que la situation est la même dans l'ameublement. Des meubles bien construits et recouverts de tissu solide et élégant pouvant servir toute une vie sont infiniment préférables à ces pseudos occasions d'un goût douteux, surchargés d'ornements et de babioles.

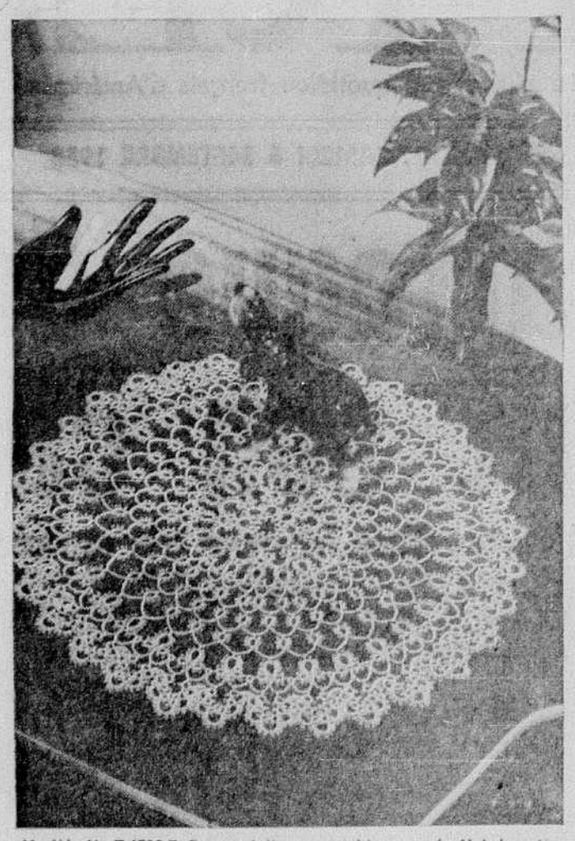
Et lorsqu'on sait que les autoroutes de demain seront colorées pour plaire à la femme au volant, il semble superflu de rappeler à la maîtresse de maison qu'elle ne doit pas craindre l'emploi des couleurs vives et contrastées qui rajeunissent sans cesse le foyer de chaque jour.

Elle se sentira dans cette maison aux murs gais moins claustrée, à son retour de la grande route qui, comme l'annonçait M. Carl Stelling, aux membres de la Société américaine des paysagistes, comportera dans le futur des surfaces colorées d'une apaisante teinte de bleu ou de diverses harmonies de nuances.

Non seulement les couleurs sur les grandes routes de demain seront plus agréables à contempler que ces sempiternels chemins gris et noirs qu'on nous impose maintenant, mais tout en éveillant l'attention du chauffeur, masculin ou féminin, par leur variété, elles permettront de suivre plus aisément les tracées de la voie et d'en percevoir les limites. Au foyer comme à l'extérieur, les couleurs deviendront les jalons d'une existence active et les relais nécessaires à la détente et au repos.

Fernande SAINT-MARTIN

Les festons ingénieux



Modèle No T-6705-F. Pour enjoliver une table ou un buffet de votre maison, vous serez ravie d'exécuter ce apperon exécuté à la frivolité. Les instructions françaises sont très faciles à suivre.

N.B. — On peut se procurer les instruments EN FRANÇAIS, pour l'exécution du modèle ci-dessus, en écrivant à TRAVAUX FEMININS, La "Presse", Montréal.

Prix de vente: 10¢. Prière de mentionner le numéro et d'inclure le montant requis. La "Presse" n'est pas responsable des lettres non reçues.

Petite encyclopédie

Q.—De quelle année date la première route carrossable entre Québec et Montréal?

R.—1734.

Q.—Combien de jours fallait-il pour franchir cette distance?

R.—Les voitures tirées par les chevaux mettaient quatre jours.

Q.—Quelle est la particularité cosmographique que l'oeil peut discerner à l'aide du télescope mais que la photographie n'enregistre pas?

R.—Les canaux de Mars.

Q.—Lorsque Schiaparelli, — qui était Jésuite — découvrit ces fameux canaux et en fit part à son supérieur, que lui répondit ce dernier?

R.—"Essuyez donc votre lentille".

Q.—Comment se nommait l'Athénien dans les jardins duquel Platon fonda sa célèbre Académie?

R.—Academus.

Q.—En quel pays Georges II a-t-il eu Paul Ier comme successeur?

R.—En Grèce, en 1947.

Q.—Que signifie l'expression: "Pêcher à la ligne d'argent"?

R.—Acheter du poisson pour faire croire qu'on en a pris.

Q.—Un célèbre tableau de Holbein à la National Gallery de Londres représente un groupe d'hommes qui appartiennent à une catégorie qui a servi de cible à l'écrivain Roger Peyrefitte. Quelle est cette catégorie?

R.—Les Ambassadeurs, titre du tableau. Roger Peyrefitte a écrit plusieurs ouvrages satiriques sur les ambassades.

Q.—Pourquoi n'a-t-on pas besoin de moyen mémotechnique pour se rappeler la capitale de la république de Panama?

R.—Parce que Panama est la capitale de Panama.

Q.—Dans l'épitre où Clément Marot raconte comment il a été volé par son valet, il dit de ce dernier: "Sentant la hart de cent pas à la ronde; — Au demeurant, le meilleur fils du monde". Que veut dire l'expression sentir la hart?

R.—C'est le nom dont on se servait autrefois pour désigner la corde avec laquelle on pendait les criminels.

(PC) — Ce fut l'explorateur espagnol Juan ponce de Leon qui découvrit la Floride en 1513.

MOTS CROISÉS

Horizontalement

1.—Terre à porcelaine. — Flattas bassement.
2.—Qui agit sans réflexions. — Du verbe avoir.
3.—Attira par quelque espérance trompeuse. — Celui qui accompagne quelqu'un pour lui montrer le chemin.
4.—Pièces de vaisselle. — Dans.
5.—Gris brun. — Ancienne contrée de l'Asie Mineure.
6.—La plus belle. — Sans souillure.
7.—Retranché. — Local vitré.
8.—Chaine de prisonniers. — Titre anglais.
9.—Jeu de cartes. — Pointe de terre. — Petite quantité.
10.—Femelle du canard. — Qui brille de sa lumière propre.
11.—Du verbe rire. — Mangée par de petits insectes. — Qui est à toi.
12.—Pronom. — Grosse mangeuse.

Verticalement

1.—Mettre en mauvais état. — Eclat de voix.
2.—Nom donné à deux vents du nord. — Contrat de location.
3.—Ancienne province de France.
4.—Chef-lieu de canton (Corse). — Couvre la terre en hiver.
5.—Manière d'aller. — La première femme. — Dans la gamme.
6.—Temps précis où un événement a eu lieu. —Porté naturellement à.
7.—Du verbe avoir. — Caractère du style. — Changement subit dans le vent régnant.
8.—Fondus. — Pièce de bois pointue par un bout.
9.—Qui sont en usage. — Possessif.
10.—Petit poème. — Retira les tripes.
11.—Assistance. — Vont à l'aventure.
12.—Rétrécissement d'un conduit naturel. — Ville des Etats-Unis.

Solution lundi

1	E	M	P	A	T	T	E	M	E	N	T	■
2	V	E	A	U	■	O	N	E	R	E	U	X
3	I	N	S	T	R	U	C	T	I	O	N	■
4	D	A	T	E	■	G	E	R	E	■	N	U
5	E	D	I	L	E	■	N	E	■	D	E	S
6	M	E	L	S	E	N	S	■	A	I	L	E
7	M	■	L	■	T	I	E	R	C	E	■	R
8	E	B	E	N	I	E	R	■	H	U	G	O
9	N	O	■	E	O	N	■	N	E	■	E	N
10	T	I	R	A	N	T	■	A	V	A	N	T
11	■	T	O	N	■	A	G	E	N	T	■	■
12	L	E	T	T	R	I	N	E	■	T	E	L

Solution du dernier problème

Divorces simultanés, échange de conjoints

Las Vegas, 6. (UPI) — Deux divorces obtenus presque simultanément ont donné lieu, en l'espace de quelques minutes, à un échange de conjoints, a-t-on appris hier à Las Vegas, dans le Nevada.

Mme Harry L. Speth, 38 ans, de Norwalk, obtint jeudi dernier, devant un juge, son divorce d'avec son mari, pour cause de cruauté.

Presque au même moment, Mme Shelby C. Bozarth, 39 ans, obtint le divorce de son mari, âgé de 47 ans, pour des raisons similaires. Les deux couples se rendirent alors à un bureau du voisinage, se procurèrent des permis de mariage, et se séparèrent pour aller se marier dans deux chapelles différentes, chaque ex-conjoint avec l'ex-conjoint de l'autre.

Les Speth s'étaient mariés en 1941 dans le Wisconsin et les Bozarth en Californie en 1939. Les deux couples étaient sans enfants, et ils habitaient des maisons voisines à Norwalk, en Californie.

Nouvel horaire à la Faculté de musique de l'Université

Afin de faciliter l'accès de la Faculté de musique de l'Université de Montréal à ceux qui sont occupés le jour, de nombreux changements ont été apportés à son horaire. Les cours suivants se donnent maintenant en fin d'après-midi ou en soirée: histoire de la musique, acoustique, harmonie, solfège, dictée et piano. Un nouveau cours de pédagogie du grégorien se donnera aussi le vendredi soir à sept heures. Le samedi avant-midi, il y a cours d'interprétation grégorienne, de polyphonie classique et de théorie grégorienne scientifique.

On peut obtenir des renseignements supplémentaires en s'adressant au secrétariat de la Faculté de musique, à REgent 3-9951, poste 225.

crème tout usage pour toute la famille
Lanoline... véritable "fontaine de jouvence"
pour la peau, les mains, les cheveux, le cuir chevelu

PORTEZ-VOUS LA MARQUE DU TEMPS?
Mesdames, vous rendez-vous compte à quel point une peau et des mains sèches, rugueuses et ridées ajoutent au poids des ans? Si vous croyez qu'il est inutile de tenter quoi que ce soit contre le vieillissement de la peau, vous faites erreur! Pourquoi? C'est que vous avez Nil O Nal... la nouvelle crème tout-usage pour mains et épiderme, cheveux et cuir chevelu. Nil O Nal est extrêmement riche en Lanoline pure et raffinée... la merveilleuse préparation moderne qui s'apparente le plus aux huiles naturelles de votre peau... ces huiles que vous perdez depuis votre plus jeune âge.

NOUVEL AIR DE JEUNESSE
Mais oui, de nouveau vous pouvez avoir une peau douce et souple comme celle d'un bébé... dès que vous utilisez la merveilleuse crème Nil O Nal... sur les mains, la figure, ou tout autre endroit où la peau a tendance à devenir sèche, rugueuse et sensible. La Lanoline spéciale contenue dans Nil O Nal restaure les huiles bienfaisantes essentielles à un teint de jeunesse... aux mains douces et attrayantes. Ne tardez pas à reconquérir une éclatante fraîcheur. Utilisez l'incomparable Nil O Nal.
LA SOLUTION AUX PROBLEMES DE CHEVEUX ET CUIR CHEVELU causés par l'asséchement

VOTRE PROBLEME CAPILLAIRE...
Cheveux secs? Ternes? Rebelles? Pellicules?
Si la siccité endommage vos cheveux et cuir chevelu... ne laissez pas cet état empirer sans réagir! Commencez immédiatement l'emploi de Nil O Nal. La Lanoline spéciale et raffinée de Nil O Nal remplace les huiles précieuses que vous perdez depuis des années sous l'action de l'eau, du vent, du soleil et du nettoyage. Nil O Nal ravive l'éclat de votre chevelure et la laisse plus facile à placer... maintient toute la journée boucles féminines aussi bien qu'ondulations masculines. Il suffit d'appliquer en frottant une petite quantité de Nil O Nal aux cheveux chaque matin et chaque fois que les cheveux ont été lavés ou mouillés. L'agréable Nil O Nal agit immédiatement pour corriger les imperfections des cheveux et du cuir chevelu causées par la sécheresse. Essayez vous-même, dès aujourd'hui, la merveilleuse crème Nil O Nal. Satisfaction assurée.

VOTRE CUIR CHEVELU...
Est-il sec? Squameux? Démange-t-il?
Convient même à la peau tendre de bébé

FIXE LES CHEVEUX DES ENFANTS
Les multiples usages bienfaisants de Nil O Nal n'ont pas encore été dénombrés. Sûre, non graisseuse, d'emploi facile et agréable, Nil O Nal est idéale pour hommes, femmes, garçons, fillettes... son action est même douce pour la peau délicate de bébé. Riche en Lanoline et autres huiles, Nil O Nal contient de l'Hexachlorophène. Donnez Nil O Nal à toute la famille aujourd'hui même.

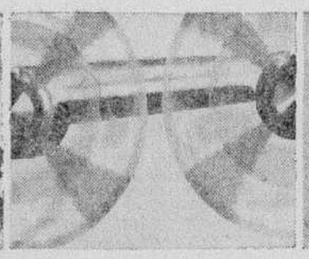
COUPE EN BROSSE PLUS DROITE
GARANTIE DE REMBOURSEMENT
Nil O Nal est garantie sans restrictions. Vous-même et votre famille pouvez maintenant essayer cette merveilleuse crème durant 30 jours à nos risques. Si vous n'êtes pas entièrement satisfait, retournez et nous vous rembourserons intégralement. Mais exigez toujours l'authentique Nil O Nal ("Lanolin" épelé à rebours). Seulement $1.49 pour le pot de 2 onces; format économique 4 onces, seulement $2.49. A votre pharmacie ou rayon de cosmétiques.

NIL·O·NAL
est merveilleux pour vos cheveux et votre peau

PROFITEZ *ENFIN DE L'ÂGE DE LA RÉACTION!
POUR VOS VACANCES AUX
BERMUDES

EAGLE AIRWAYS
VOUS OFFRE LE SERVICE LE PLUS RAPIDE...
LE SEUL SANS ESCALE... EN PREMIÈRE ET TOURISTE
PAR
EAGLE SUPER-VISCOUNT
LE PLUS GRAND... LE PLUS MODERNE
TURBO-PROPULSÉ PAR ROLLS-ROYCE

LE PREMIER... et le SEUL service sans escale... en première et touriste

LE PLUS RAPIDE... vous gagnez deux heures à l'aller-retour.

LE MEILLEUR... service empressé aux Bermudes et repas délicieux.

Eagle Airways of Britain... plus de 17,000 milles de liaison aérienne. (On peut aussi se rendre de New-York aux Bermudes par Eagle).
Voici que, pour la première fois, le Canada bénéficie de la seule liaison, la plus rapide qui soit avec les Bermudes, en première ou touriste, grâce aux lignes aériennes Eagle qui disposent des appareils Jet Age Vickers Super-Viscount, turbo-propulsés par Rolls-Royce. Les envolées sont aussi minutieusement dirigées, aussi rapides et aussi confortables que celles de la liaison Eagle entre New-York et les Bermudes et que celles qui ont établi la renommée d'Eagle of Britain en Europe.
Les Canadiens bénéficieront à leur tour du superbe service d'Eagle... et ce qui n'est pas négligeable: les Super-Viscount sont dotés de fenêtres panoramiques... les aimables hôtesses, qui sont Bermudiennes, sont renseignées sur les îles... et le repas, de cuisine continentale, est servi même en classe touriste. En outre, Eagle offre un choix complet de vins et de liqueurs d'Europe. Vous reconnaîtrez qu'Eagle est ce qu'il y a de mieux pour aller aux Bermudes.
* A compter du 12 septembre
Pour dépliants gratuits, venez, écrivez ou voyez votre agence de voyage
EAGLE AIRWAYS (BERMUDA) LTD
Mezzanine, Hôtel Sheraton-Mont-Royal, Montréal, P.Q. Tél. Victor 9-9386.

LA PRESSE
LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMERIQUE
MONTREAL, SAMEDI 6 SEPTEMBRE 1958

Après une accalmie de 3 jours, trois vols à main armée

par Lucien Champeau

Au cours des trois dernières journées, aucun vol à main armée n'a été commis dans des banques de la métropole!

Ce résultat est vraiment extraordinaire, déclarait hier soir le capdét. Jos. Bédard, chef de l'escouade des vols à main armée de la Sûreté municipale, surtout si l'on songe que cette accalmie subite fait suite presque sans transition à une vague relativement forte de vols de ce genre.

Hier soir, trois vols à main armée ont été signalés dans la métropole. Par ailleurs, un vol a été raté dans un restaurant situé au 3911 ouest S.-Jacques. A cet endroit le bandit a été capturé et mis aux arrêts.

Le capitaine détective Bédard attribue la diminution des vols à main armée à deux mesures prises récemment par le directeur Albert Langlois :

Bandits notoires étroitement surveillés

"La première: les razzias de grande envergure exécutées de minuit à six heures du matin dans les bouges fréquentés par les malfaiteurs. Les bandits, qui se promenaient avec un revolver à la ceinture, n'osent plus répéter cette imprudence de crainte d'être surpris sans permis de port d'armes et internés.

"La seconde: les 25 voitures de patrouille qui circulent constamment dans les rues de la ville, autour des banques, entre 9 h. du matin et 5 heures du soir. Ces policiers possèdent la liste des numéros de permis de tous les bandits notoires avec instruction de les arrêter séance tenante s'ils les voient sans explication plausible près des banques ou caisses populaires".

"Les agents possèdent en outre les photos des principaux suspects sortis depuis quelque temps du pénitencier ou en liberté conditionnelle en attendant leur procès.

"Ils doivent de nouveau les arrêter à vue, s'ils les trouvent avec une arme, c'en est fait de la liberté des délinquants.

Enfin, au travail redoublé des escouades des vols à main armée et des escouades spéciales assignées à cette fonction."

Le cap. Bédard terminait ses commentaires quand trois de ses limiers de la patrouille nocturne sont venus le prévenir de trois autres vols à main armée au cours desquels des montants relativement peu élevés avaient été enlevés.

M. Nat Polan, de Laurentide Realties, se trouvait dans son bureau en compagnie d'une cliente quand deux bandits, dont la figure était dissimulée sous un bas de nylon, sont entrés et, à la pointe de leurs armes, l'ont forcé de leur remettre $800.

Le messager R. Lussier, de l'épicerie Courtois, 1220, rue Lagauchetière est, revenait de faire une livraison, au 3e étage d'une maison située au no 1493, rue Lagauchetière est, quand un homme armé l'a dépouillé de $35.

Enfin, deux hommes ont enlevé $150 à la pointe du revolver à M. Raoul Valiquette, employé de la pharmacie Leduc, située au no 1635, rue Bélanger.

Dans chaque cas, les sergents-détectives Maurice Bilodeau, Romuald Dubuc et Jean-Paul Régimbald, ont ouvert une enquête, cependant que le cap. Bédard répétait : "Dire que nous n'avions rien depuis le 1er septembre !"

De nouveaux sens uniques dans le nord de la ville

Par décision du directeur du service de la circulation, M. Jean Lacoste, de nouveaux sens uniques entreront en vigueur dans les rues suivantes du nord de la ville, lundi prochain :

Cartier, en direction nord, de la rue Dandurand au boul. Métropolitain.

Chabot, en direction sud, dans les mêmes limites.

Bordeaux, en direction nord, dans les mêmes limites.

Garnier, en direction sud, de Bélanger à Jarry.

Chambord, en direction nord, de Villeray à Jarry.

Ces changements sont effectués, non seulement dans le but d'améliorer la circulation mais encore pour faciliter l'enlèvement de la neige dans le secteur nord.

Dommages imposés

Résiliation de bail obtenue illégalement

Une propriétaire qui avait obtenu la réalisation du bail de son locataire sous le prétexte de loger sa mère sans que celle-ci habitât subséquemment le logement, a été condamnée à verser des dommages à son ancien locataire.

L'hon. juge Ignace-J. Deslauriers, de la Cour supérieure, oblige Mme Joseph Aboud à verser à M. Edgar Caron, menuisier, la somme de $365, à titre de dommages pour avoir fait déménager ce dernier indûment. Le demandeur qui habitait un logement de la défenderesse située à 7715 rue Saint-Denis, avait dû déménager dans un logement situé dans le même quartier mais un peu plus grand que celui qu'il occupait précédemment.

Après ce déménagement il constata que son ancien logement n'était pas occupé effectivement par la mère de la défenderesse. Il en conclut que la demande de reprendre possession du logement n'avait été qu'un prétexte pour le forcer à quitter les lieux.

Il intenta une poursuite soutenant qu'il avait subi des dommages considérables par le déménagement que la défenderesse lui avait imposé sans droit.

Le juge rappelle qu'aucune preuve n'avait été faite du soidisant arrangement de la mère avec un de ses fils pour demeurer dans le logement qui a fait l'objet de la contestation. La mère a continué pendant l'année qui a suivi la prise de possession du logement, à prendre ses repas chez la défenderesse. Elle a fait une consommation nulle d'électricité-Hydro-Québec a cessé de faire cité ou de gaz, au point que des factures pour ce logement dès l'automne, le considérant comme vacant.

Le juge Deslauriers en est venu à la conclusion que la défenderesse s'était servi du prétexte de l'habitation du logement par sa mère pour obtenir l'éviction de M. Caron et de sa famille de son ancien logis.

Pour cette raison il condamne Mme Aboud à verser l'indemnité précitée pour les inconvénients causés à son ancien locataire par son attitude illégale.

Les locataires occupent 81 p. 100 des logements de la ville de Montréal

La proportion des logements occupés par des locataires à Montréal est de 81 p. 100.

De fait, sur le nombre total de 307,133 logements à Montréal, 250,357 sont occupés par des locataires et 56,776 par leurs propres propriétaires.

Ces chiffres sont contenus dans le rapport annuel du directeur du service municipal des Estimations, M. Camille-R. Godin, pour l'année 1957-58 qui s'est terminée le 30 avril dernier.

Ce rapport, l'approuvé par le comité exécutif, hier, révèle que l'évaluation totale des immeubles à Montréal a pour la première fois dépassé les trois milliards; elle se chiffre en effet à $3,025,517,257, dont $2,447,147,535 sont sujets à l'impôt foncier, et $578,369,722 exempts de l'impôt. L'an dernier, l'évaluation totale de la ville était de $2,943,406,827.

En 1880 l'évaluation des immeubles à Montréal était de $78,387,739; cette évaluation totale dépassait le milliard en 1924, avec $1,004,413,350 et les deux milliards, en 1955 seulement, avec $2,099,264,466.

La population approximative de Montréal est de 1,388,000 selon le rapport de M. Godin ; la superficie de la ville est de 32,365 acres ; la densité de population par acre est de 42.75 personnes. L'estimation immobilière per capita est de $2,179.76.

En 1957-58, il y a eu 312,085 inscriptions de valeurs locatives servant de base aux comptes d'eau, et 41,946 servant de base aux comptes de taxes d'affaires. La valeur cotisée pour la taxe d'eau au 1er août 1957 était de $348,247,360, et pour la taxe d'affaires de $128,502,990. Il y avait au 30 avril à Montréal 115,406 propriétés, dont 107,381 bâtisses domiciliaires comprennent 307,133 logements.

Il y a à Montréal 99,969 propriétaires inscrits (en comptant chaque propriétaire une fois seulement), sur ce nombre 56,776 occupent leurs logements, les autres demeurent hors de la ville ou sont locataires ailleurs que dans leurs propriétés.

Visiteur japonais attendu à Ottawa

Ottawa, 6. (PC) — M. Diefenbaker recevra lundi matin, le ministre des Affaires étrangères japonais, M. Aiichoro Fujiyama.

Ce diplomate est arrivé à Banff hier, venant de Vancouver, et doit se rendre à Ottawa en avion demain.

On annonce que le premier ministre et Mme Diefenbaker se proposent de quitter la capitale au début de la semaine pour Prince-Albert, pour y passer quelques jours. Ils reviendront dans la capitale le 16.

18 pompiers asphyxiés

Incendie maîtrisé à bord du "Chaudière"

Halifax, 6. (PC) — Une brèche de 10 pouces de diamètre a dû être pratiquée dans la proue d'un contre-torpilleur d'escorte de $23,000,000, hier, afin de maîtriser les flammes qui menaçaient de détruire de fond en comble le navire dont la construction tire à sa fin.

Au moins 18 pompiers ont été asphyxiés par les émanations de gaz toxique en tentant d'atteindre le foyer de l'incendie qui s'était déclaré dans le secteur de réfrigération du "Chaudière", navire de guerre de 2,900 tonneaux destiné à la Marine royale canadienne.

Les sapeurs ne vinrent à bout de l'incendie que lorsqu'un véritable déluge put être dirigé sur le brasier par la brèche pratiquée à la proue.

Les représentants du chantier naval de Halifax n'ont pu déterminer l'ampleur des dommages.

Plus de 140 pompiers combattirent les flammes. Il y avait 100 ouvriers à bord quand éclata l'incendie. Aucun d'entre eux ne fut blessé.

Voyages autorisés par l'administration

L'administration municipale a autorisé hier certains hauts fonctionnaires municipaux à participer à divers congrès prochainement au Canada ou aux Etats-Unis.

Le directeur du service des Parcs, M. Claude Robillard, a été délégué au 60e congrès de l'American Institute of Park Executives, à la Nouvelle-Orléans, du 12 au 16 octobre prochain. Son allocation de dépenses sera de $900.

Le directeur adjoint du même service, M. Georges Mantha, est délégué à Régina, où se tiendra le congrès de l'association canadienne des parcs, du 7 au 11 septembre prochain; une allocation de $500 lui a été versée.

Le directeur des Incendies, M. Raymond-E. Paré, a été délégué au congrès de l'Association internationale des chefs de pompiers, à Los Angeles, du 16 au 19 septembre prochain; son allocation sera de $900.

A la recommandation du directeur du service de la Circulation, M. Jean Villemur, ingénieur en charge de la section de la préparation des plans de ce service a été délégué à trois journées d'étude de l'Institute of Traffic Engineers, à Northampton, Mass., du 24 au 26 septembre.

Le commissaire Alfred Gagliardi, qui est aussi président du sous-comité de la circulation et du stationnement, sera aussi délégué à ce congrès.

195,000 autos en septembre

Détroit, 6. (PAF) — La production d'automobiles, aux Etats-Unis, serait plus élevée en septembre qu'elle ne l'a été le mois dernier. Les automobiles manufacturées ce mois-ci seraient au nombre de 195,500, contre 180,313 en août.

Campagne en faveur des enfants infirmes

cliché LA PRESSE

La mairesse de Montréal, Mme Sarto Fournier, a couronné hier la petite Hélène Durocher, âgée de 7 ans, "reine des enfants infirmes", à l'occasion de l'ouverture de la campagne annuelle du myosotis de la Société de secours aux enfants infirmes du Québec. L'objectif est de $300,000 pour aider quelque 5,000 petits handicapés dont 55 pour 100 viennent de Montréal et le reste des autres endroits de la province. M. Fournier, que l'on voit à droite, accompagnait son épouse.

A Toronto

Une deuxième ligne de métro approuvée

Toronto, 6. (PCf)— La Commission municipale de l'Ontario a approuvé, hier, une demande du conseil métropolitain de Toronto en vue de la construction d'une deuxième ligne de métro, malgré l'opposition de certaines municipalités de banlieue.

La nouvelle ligne, estimée à $200,000,000, sera longue de 10 milles et reliera l'est à l'ouest. Un raccord sera établi entre cette nouvelle ligne et la ligne nord-sud de quatre milles et demi déjà disponible.

Faisant allusion au côté financier du projet, la commission a trouvé que les conditions sont telles qu'elles justifient l'entreprise.

Les frais du métro "n'augmenteront pas indûment les taxes des municipalités desservies et il y a de bonnes raisons de croire que ces charges augmentées seront justifiées par les avantages qu'en tirera toute la région métropolitaine."

Certaines municipalités de banlieue s'étaient opposées au projet sous prétexte que d'autres travaux publics souffriraient du fait des mises de fonds engagées dans cette entreprise.

Le Grand Toronto comprend Toronto et 12 municipalités adjacentes.

La commission autorisera le conseil métropolitain à dépenser $102,277,000 dont on ne pourra pas émettre d'obligations pour plus de $14,537,000. Elle permettra à la Commission de transport de Toronto à emprunter $98,671,000.

Employé de banque soupçonné

Deux détenus pour un vol à main armée de $19,700

Un employé de banque âgé de 24 ans et un résidant de Laval-Ouest, âgé de 35 ans, sont présentement écroués aux cellules de la Sûreté provinciale pour le vol à main armée de $19,700 commis mercredi après-midi à la succursale de la banque Canadienne Nationale de Laval-Ouest.

"Nous recherchons encore un ou deux suspects, a révélé le lieutenant-détective Albert Bisaillon, chef de l'escouade des vols à main armée, et nous avons bon espoir de retrouver la quasi-totalité des argents volés."

A tout événement, les deux suspects seront traduits en cour lundi et l'un d'eux aurait fait des aveux.

Mercredi, vers 4 h. 30, alors qu'il ne restait plus qu'une jeune fille dans l'établissement et que le gérant était allé au bureau de poste quérir des timbres, un bandit portant la main à sa poche, comme s'il avait eu une arme, est entrée dans la banque, a ordonné à l'employée de se coucher par terre et à vidé le coffre-fort, dont la porte n'était pas fermée, d'un montant de $19,700. C'est ce vol que la Sûreté achève d'éclaircir.

Un autre vol à main armée s'est déroulé hier après-midi, à la succursale de la banque Canadienne Nationale, de Sainte-Geneviève.

Une douzaine d'employés et de clients se trouvaient dans l'établissement quand deux bandits armés et non masqués ont fait irruption et ont ordonné à tout le monde présent de ne pas bouger.

Puis ils ont forcé une caissière à remettre le contenu de son tiroir dans une serviette en cuir qu'ils lui ont passée à travers la grille de son guichet.

L'employée a déposé environ $550 et les bandits, voyant que le montant était peu élevé, sont allés vérifier dans le tiroir et ont constaté qu'il était vraiment vide.

"Il semble qu'à ce moment, a précisé le lieutenant Bisaillon, ils aient été dérangés dans leur travail, car ils ont quitté précipitamment les lieux, sans emporter rien d'autre.

"Détail étrange, quelques minutes plus tard, un garçon a trouvé une liasse de $200 sur la grande route, près de la banque, montant que les bandits ont apparemment perdu dans leur fuite."

Pour détecter les mauvaises odeurs

Deux centres de détecton des mauvaises odeurs des raffineries de l'est de l'île de Montréal, seront établis l'un au parc Jarry et le second au nord du Jardin botanique, par l'action conjointe du gouvernement fédéral, du gouvernement provincial et de l'administration municipale.

Cette initiative sera en grande partie due aux démarches d'un ingénieur du service de santé de Montréal, M. Jean Marier.

Le comité exécutif a autorisé, hier, l'installation de ces deux centres de détection. Le gouvernement fédéral fournira le matériel d'une valeur de $40,000 et les deux édifices seront construits par le ministère provincial de la Santé. La ville fournira les terrains.

Les centres établiront la source des émanations malodorantes qui couvrent périodiquement la ville. Lorsque les tests auront été complétés, les constructions de bois, de 8 pieds de largeur par 10 de longueur, et sept pieds de hauteur, seront démolies.

Bébé de 15 mois noyé dans une baignoire

Alors que sa mère s'occupait à faire entrer au foyer un enfant plus âgé, un bébé de 15 mois s'est noyé, hier soir, dans la baignoire de sa demeure, à 8048, rue Durocher.

La jeune victime, Philippe Morin, laissée momentanément sans surveillance, se serait approchée de la baignoire et y est tombée.

Le corps a été transporté à la morgue en vue d'une enquête du coroner.

CONVOCATIONS

Légion Canadienne : Réunion mensuelle des Dames Auxiliaires de la Section Mont-Royal, no 65, lundi, à la salle Jones, 1101, rue de la Montagne.

* * *

Noma. — M. J. R. Petrie, économiste réputé, sera le conférencier au déjeuner-causerie de la National Office Management Association, à l'hôtel Queen's, lundi, le 8 septembre prochain, à 12 h. 15 p.m.

Emprunt prochain de $15,000,000 par la ville de Montréal

Le président du comité exécutif, M. J.-M. Savignac, a annoncé hier après-midi à l'hôtel de ville, que Montréal lancera bientôt un emprunt de $15,000,000 sur le marché canadien.

Les soumissions seront ouvertes par l'administration municipale le 17 septembre prochain, à 10 h. a.m.

Le produit de cet emprunt servira à payer des travaux publics et des améliorations locales déjà effectuées.

Le président Savignac a souligné que l'administration entendait encourager l'économie canadienne en émettant des obligations sur le marché de notre pays, mais que cela ne signifie pas que la ville ne s'adressera plus au marché américain.

Shil, Robitaille et Ward subiront leur enquête mardi le 16

Valleyfield, 6. (DNC) — La tentative de vol, qui a coûté la vie à Damny Wright, 20 ans, au magasin général de M. Louis Sauvé, a eu ses répercussions en Cour hier. La tentative de vol est survenue à Rivière-Beaudette, à quelque 15 milles de la ville de Valleyfield, sur la route de Cornwall, Ontario, dimanche dernier, 31 août, vers 2 h. 10 heures du matin. Un des bandits, Wright, du 78-A rue Salaberry, à Westmount, fut abattu d'une balle de revolver (calibre 32) au cou, alors qu'il arrivait au haut de l'escalier de la cave, venant de ce dernier endroit. Le jeune André Sauvé, 18 ans, fils du propriétaire du magasin, allait descendre dans la cave, lorsqu'il se trouva face à face avec Wright. C'est alors qu'il fit feu. Il fut exonoré de tout blâme à la suite d'une enquête du coroner, tenue à Rivière-Beaudette.

Les récidivistes qui ont comparu sont : Meury Shil, 21 ans, 1023, Avenue Green, Westmount; Jean-Pierre Robitaille, 31 ans, 108, Abbé, Westmount, et Frank Ward, 26 ans, du 753, rue Canning, Montréal. Shil fut capturé dans une voiture stationnée immédiatement près de l'endroit de la tragédie. Les deux autres, soit Robitaille et Ward furent retrouvés par la police, vers 6 heures, dimanche matin, le 31 août. Ils tentaient de monter à bord d'un train à destination de Montréal.

Les accusations portées par le procureur de la Couronne, Me Georges-André Meloche, sont les suivantes : pénétration avec effraction dans le magasin général de Louis Sauvé avec l'intention d'y commettre un acte criminel; possession illégale et non justifiée d'outils de cambrioleurs qui furent retrouvés dans la voiture stationnée près du magasin.

Tout cautionnement fut refusé aux accusés qui ont chacun un dossier chargé. Ils subiront leur enquête préliminaire mardi, le 16 septembre prochain, devant le magistrat Maurice Fortin.

Femme arrêtée pour vol dans un magasin

Une femme de 45 ans, Nathalie Kraewfki, a été prise en défaut au magasin Corbeil, dans le nord de la ville, vers 6 heures hier et devra comparaître en Cour sous une accusation de vol.

Les autorités du magasin ont appelé la police après avoir constaté les allures louches de la femme. Les agents Thériault et Larose, du poste 18, l'ont trouvé en possession de deux chandails dont la valeur s'élève à $40.

Miclette accusé de meurtre; Séguin, de tentative de meurtre

Gérard Miclette, tenu criminellement responsable de la mort de Lionel Boudreau, hier matin, par un jury du coroner, a comparu devant le juge John O'Meara, en fin d'après-midi, sous une accusation de meurtre.

Le solide briqueteur aux mains démesurées, qui aurait également blessé une femme dont il partageait le logis, à la suite d'une beuverie survenue au 1607 boulevard Saint-Laurent, a nié sa culpabilité, tout en semblant vouloir déclarer qu'il ne comprenait rien à la courte procédure de sa comparution.

Portant la main à l'oreille gauche, il haussa les épaules à plusieurs reprises, en effet, pour montrer qu'il ne savait réellement pas de quoi il s'agissait.

Sur l'ordre du juge O'Meara, toutefois, son enquête fut fixée au 11 septembre.

N'étant pas représenté par avocat, le prévenu ne fit évidemment aucune requête pour obtenir un cautionnement, requête qui aurait d'ailleurs été immédiatement refusée, comme dans tous les cas du genre, si le prévenu n'a aucun dossier judiciaire.

Habillé entièrement de bleu marine, le prévenu a alors été reconduit aux cellules sans qu'aucun parent ou qu'aucune connaissance ne semble s'intéresser le moindrement à son sort. Lors de la comparution, en effet, il n'y avait que les officiers de cour et quelques policiers. Dans l'antichambre du juge, où dans des cas semblables, se pressent ordinairement les proches d'un prévenu, absolument personne.

En chaise roulante !

Quelques minutes plus tôt le juge O'Meara s'était rendu lui-même à l'hôpital Général de Verdun, pour procéder à une autre comparution, soit celle du dernier accusé dans l'affaire du spectaculaire vol à main armée de $4,500 à la Caisse populaire Notre-Dame du Sacré-Coeur, à ville LaSalle.

Il s'agissait d'Armand-Raymond Séguin, 38 ans, qui avait été atteint de plusieurs balles, lors de la fusillade qui avait suivi ce vol, et qui était hospitalisé jusqu'au moment de sa comparution.

En fait, le prévenu, qui ne peut absolument pas marcher, à la suite des blessures qu'il a subies (une balle lui a même traversé le bassin de part en part), a comparu devant le tribunal en chaise roulante.

Non représenté par avocat, il a toutefois nié sa culpabilité aux trois accusations portées contre lui : tentative de meurtre de deux agents de la police de Ville La Salle, vol à main armée et possession d'une arme offensive.

Dans tous les cas, son enquête préliminaire a été ajournée à jeudi prochain.

Ses comparses, on le sait, ont subi leur propre enquête, mardi de cette semaine, et ont été cités à leur examen volontaire par le juge Gerald Almond. Les deux premiers, Marcel Bélair et Henri Salois pour vol à main armée seulement, le troisième, Mike Boizin, pour tentative de meurtre en plus.

Tous sont détenus sans cautionnement, comme Séguin, d'ailleurs, qui a été transporté à l'infirmerie de la prison commune, peu de temps après sa comparution.

Un accident conduit à son arrestation

Toujours devant le même juge, Marcel Allard, 26 ans, 507 est, boulevard Saint-Joseph, a comparu sous de multiples accusations de vols par fausses représentations, vols dont le montant total s'élève à près de mille dollars.

Le prévenu, incidemment, a été appréhendé au début de la soirée d'hier à la suite... d'un accident. Le véhicule d'un automobiliste montréalais, qui circulait dans une rue du nord de la ville, aurait été légèrement "accroché" par l'auto du prévenu, mais ce dernier n'aurait pas arrêté à la suite de cet accident, dont il n'aurait d'ailleurs pas eu connaissance.

L'autre conducteur nota toutefois le numéro de permis de sa voiture et, quelques heures plus tard, Allard était retracé.

A ce moment-là, on s'aperçut qu'on détenait déjà plusieurs mandats d'arrêt contre lui, et on ne manqua pas de les exécuter en même temps.

Hier, il nia toutefois sa culpabilité à toutes les accusations, mais le juge lui refusa tout cautionnement lorsque l'officier de liaison Roger Lalonde, de la police municipale, fit remarquer que le prévenu était aussi recherché par la police de Québec pour des délits similaires.

Un accusé invoque la grippe asiatique

Un noir de 46 ans, qui, l'an dernier, avait été accusé d'un recel de $9 par le Pacifique Canadien, a comparu devant le juge O'Meara aussi sous l'accusation, cette fois, d'avoir converti la Gare centrale, du Canadien National, à ... son propre usage.

Ne s'étant pas présenté pour son premier proces, il y a un an, le prévenu déclara qu'il avait fait défaut de venir devant le juge parce qu'on était alors au milieu de l'épidémie de grippe asiatique et que la maladie l'avait empêché de se rendre en cour.

Quant à la seconde, il sembla vouloir donner des explications si compliquées que le tribunal refusa son aveu pour fixer son procès à jeudi prochain.

Et, dans les deux cas, il fut remis en liberté sous un cautionnement personnel de $100.

15 autres feux de circulation pour écoliers

Le comité exécutif a autorisé la demande de soumissions pour l'installation de 15 autres feux de circulation pour écoliers, hier. Ces feux avertisseurs seront installés à différentes intersections dans les quartiers S.-Henri, Côte-S.-Paul, Pte-S.-Charles et Ville-Emard. La demande de soumissions avait été autorisée au début de la semaine pour 10 autres feux similaires de circulation dans les districts de Notre-Dame de Grâce et de la Côte des Neiges.

Un programme de 85 feux de circulation pour écoliers, à diverses sections de la ville a été dressé par le service de la Circulation et approuvé par les autorités municipales.

Les 15 nouveaux feux de circulation seront installés aux intersections suivantes : Wellington-Dublin, Notre-Dame-Rose-de-Lima, S.-Antoine-College ; S.-Jacques-Lenoir, Notre-Dame-Thérien, Angers-de-l'Eglise ; Dumas-Allard, Springland-Hamilton, Jolicoeur-Hamilton, Debiencourt-boul. Monk.

Satisfaction depuis 1871
Votre enfant devrait prendre des leçons de piano.
UN PIANO WILLIS
lui assure un bon début
WILLIS & CO. LIMITED
1430 ouest, Ste-Catherine • 6990, St-Hubert

MONTRES et BAGUES SERVICE de 3 à 12 JOURS
ATTENTION SPECIALE aux commandes postales
PRIX SPECIAUX AUX MARCHANDS
SERVICE PENDANT QUE VOUS ATTENDEZ
RÉPARATIONS
DE PLUMES — BRIQUETS — BRACELETS
RASOIRS — GRAVURES
— OUVRAGE GARANTI —
Pomponnette
J. BRASSARD, prop.
256 est, STE-CATHERINE, UN. 1-9293

BANDE HERNIAIRE
"DEUX DANS UNE"
"SPORTER"
Une exclusivité de la Pharmacie Montréal
POUR LE CONTROLE DE LA HERNIE
—Le tampon ajustable ne se déplace pas, maintient fermement la hernie, lavable et hygiénique, ne glisse pas.
EN MANIERE DE PROTECTION — Le tampon de sûreté protège le côté sain. La plupart des personnes affligées de hernie double n'ont souffert au début que de hernie simple. Il est donc nécessaire de porter une bande qui garantisse une certaine protection au côté sain. Les bandes doubles portent deux tampons herniaires — PRIX : Simple $10.50 — Double $11.50
EXPERTS A VOTRE SERVICE
Essayage dans nos salons ou chez vous sans aucun frais.
CHOIX COMPLET DE BANDES, CORSETS, SUPPORTS, ETC.
Obtenez exactement ce que votre médecin prescrit ! Cueillette et livraison des prescriptions jour et nuit sans frais additionnels. VI. 5-7251
PHARMACIE MONTRÉAL DUQUET & DUQUETTE - PROPS
La plus grande Pharmacie de Détail au Monde

CROISIERES AUX ANTILLES
à bord de luxueux paquebots transatlantiques
3 octobre — S.S. CARONIA 12 jours $300
17 octobre — S.S. CARONIA 13 jours $325
1er novembre — S.S. CARONIA 12 jours $300
20 décembre — S.S. HOMERIC 16 jours $500
22 décembre — S.S. ITALIA 14 jours $325
7 janvier — S.S. ITALIA 12 jours $275
Réservez maintenant et obtenez les places de votre choix
VOYAGES HONE
1460, avenue UNION, Montréal 2 VI. 5-8221

Pour une belle sélection
AUTOS et CAMIONS USAGÉS
En bonne condition et portant
L'EXCLUSIVE GARANTIE DE 15 MOIS
VOYEZ
MODERN MOTOR SALES LTD.
AVANT D'ACHETER COMPAREZ nos PRIX et VALEURS
Spéciaux fin de semaine
'51 CHEVROLET sedan, radio, chaufferette $ 595.00
'53 DODGE sedan, air climatisé 695.00
'55 DODGE sedan, radio, air climatisé 1325.00
'56 DODGE Club coupé, air climatisé 1495.00
'56 DODGE sedan, air climatisé, 4 pneus neufs, moteur neuf 1495.00
'54 DeSOTO sedan, Firedome, radio, air climatisé, servo-freins 1395.00
'55 DeSOTO sedan, Firedome, radio, air climatisé, servo-direction, servo-freins, 4 pneus neufs 1695.00
'54 PLYMOUTH station wagon, air climatisé 1195.00
'52 PLYMOUTH sedan, air climatisé 695.00
'54 METEOR sedan, air climatisé 1195.00
'57 MORRIS sedan, Oxford, air climatisé 1595.00
CAMIONS
'54 CHEVROLET ½ tonne, panel 695.00
'56 FORD ½ tonne, panel 1595.00
'54 FARGO 3½ tonnes, bascule et treuil, essieu 2 vitesses, pneus 825 x 20, 10 plis, moteur neuf 1995.00
NOUS AVONS QUELQUES DEMONSTRATEURS CONDUITS PAR LES MEMBRES DE NOTRE EXECUTIF QUE NOUS OFFRONS A GRANDES REDUCTIONS ET AVEC UNE GARANTIE AUTO NEUVE PEDIGREE.
Ouvert le soir
Modern Motor Sales DISTRIBUTEURS LTD.
DES AUTOS DODGE — DE SOTO ET CAMIONS DODGE
1924 — 34 ans de service indéfectible — 1958
1400 ouest, rue DORCHESTER, UN. 6-7881
OUVERT LE SOIR
UN VASTE TERRAIN DE STATIONNEMENT A VOTRE DISPOSITION A COTE DE NOS SALLES DE MONTRE

Tout va mieux... AVEC LE BRÛLEUR À L'HUILE
HOCHELAGA
INSTALLATION ET SERVICE DE 24 HEURES
• PRIX RAISONNABLES
• CONDITIONS FACILES
Notre expérience de plus de 25 ans dans ce domaine est votre meilleure garantie de satisfaction.
HOCHELAGA PETROLEUM CO.
1900, RUE MOREAU, MONTREAL LA. 5-2556

La ligne Empire au défilé de chez Morgan

Le triomphe du romantisme

par **Michelle Lasnier**

Robe-manteau en bouclé de Cardin

Si la mode d'automne 57 était placée sous le signe de la femme "garçonne" alors que la robe chemise et les longs colliers des années 20 prenaient d'assaut toutes les gardes-robes, celle de cette saison marque une plongée plus profonde dans le passé. Au défilé des modes européennes chez Morgan on a vu défiler une à une les ombres des muses romantiques : Mme Récamier, la princesse Belgiojoso, Mme de Staël, Pauline Borghèse.

Les décolletés s'échancrent, la silhouette s'élève et s'amenuise grâce aux rubans qu'on place haut, sous la poitrine, et aux larges ceintures transformées en corselets. Les hanches disparaissent. Pour le jour, les robes sont courtes, très courtes. Le soir, pour le bal, la femme est une ombre évanescente et somptueuse.

Les tissus dont on fait les manteaux et les tailleurs sont montés sur une trame souple et lâche. Beaucoup de bouclé et des lainages brossés. Les manteaux sont amples et confortables; les tailleurs n'ont plus rien de strict : de teinte riche, comme le violet qu'on retrouve à toute heure et dans les tissus les plus divers, ils s'accompagnent de manteau quatre-cinquièmes ou dissimulent sous la veste une robe complète. Parfois comme chez Hardy Amies le tailleur noir de ligne sobre est rehaussé d'une blouse de satin orange brûlée dont on retrouve la teinte chaude dans la doublure de la jaquette.

Tissus chatoyants

Pour la robe de fin d'après-midi, et pour le soir la grande nouveauté à Paris et en Italie c'est le retour de la moire. On utilise aussi les brocarts, les satins appliqués de découpes de velours. Grégoriani marie avec audace et bonheur le satin imprimé et un tricot souple dans un ensemble du plus bel effet. La robe du soir, courte, est taillée dans un satin vert tendre et le manteau ample, doublé du même tissu que la robe, est fait de ce tricot dont la teinte répète celle du satin.

Délaissant l'inscription empire, Schuberth a créé une robe de fin d'après-midi (que l'on voit ci-contre) en plumes de marabout, qu'il a rehaussé d'une perruque de même matière. L'effet est duveteux, les contours sont à peine perceptibles comme une brise parfumée; on dirait une houpette qui frissonne.

Couleurs audacieuses

Mais l'audace des couleurs, encore plus que la texture des tissus captive les regards. Le rose bonbon, l'Americain Beauty, le cerise, le violet, le mauve, le bleu dur, le turquoise, l'émeraude, le vert d'eau, l'aquamarine : teintes maîtresses sur la palette des couturiers français, italiens et anglais.

Contrastant à côté de ces teintes de festival napolitain, la "petite robe noire toute simple" de Manguin, de Hardy Amies, de Luciani, a connu auprès des spectatrices un succès pourtant comparable à celui des robes plus élaborées. C'est peut-être que la pureté et la féminité de la ligne empire ressort davantage quand celle-ci est sculptée dans le crepe.

Morgan a acheté du couturier de la reine Norman Hartnell deux créations étonnantes et nous révèle aussi un nouveau couturier français, Goma, dont les deux pièces présentées feront retenir son nom aux femmes qui aiment les robes élaborées mais au style pur.

Chapeaux-cages

Si l'on se souvient que le romantisme a été dans les arts un mouvement révolutionnaire, on pourra aussi placer sous son signe l'extravagance des chapeaux que l'on a vu transformés en cages d'oiseaux, en perruques de plumes rose, en vases à fleurs. Ils sont hauts, très ; ils sont colorés avec agressivité ; ils sont amusants. Mais ne les porte pas qui veut. Il n'en est pourtant pas de même pour les rotfes à taille haute que les femmes petites adopteront parce qu'elles les élèveront et les femmes fortes, parce qu'elles les amincironi.

L'inépuisable fantaisie italienne

Robe de bal perlée signée Centinaro

Perruque et robe de marabout de Schuberth

Des cours du soir pour les ouvrières

La Société des Ouvrières Catholiques invite les dames et demoiselles qui désirent profiter des différents cours que leur offre ce mouvement de bien vouloir s'inscrire les 15 et 16 septembre de 7½ à 8½ hrs à la Fédération nationale Saint-Jean-Baptiste, au 853 est de la rue Sherbrooke. Tous les renseignements concernant l'organisation de ces cours pourront être obtenus lors de cette inscription.

Naissance de quadruplés

Leeuwarden, Pays-Bas, 6 (Reuters) — Mère pour la première fois, Mme S. Lautenbach, Hollandaise âgée de 20 ans et domiciliée dans le petit village de Deinum, non loin de Leeuwarden, dans la Frise, a donné naissance, hier à des quadruplés : deux garçons et deux filles, nés quatre mois avant terme mais viables, et d'un poids échelonné entre deux livres et quart et quatre livres.

L'enseignement de la couture

Les cours post-scolaires qui se donnent chaque année chez les Soeurs Notre-Dame-du-Bon-Conseil, à 4231 ave Western, débuteront le 15 septembre, par une série de cours de couture, donnée par un professeur du département de l'Instruction publique. Les inscriptions se font dès maintenant.

Candidates aux élections des municipalités

Welland, Ontario, (PC) — Une des municipalités ontariennes demande que l'on accorde aux ménagères le droit de se présenter à des postes civiques.

Cette résolution lancée par la ville de Kapuskasing demande qu'une pétition soit envoyée à la province afin qu'on amende la loi municipale.

Dans l'état actuel des choses, seuls les propriétaires et non leur femme peuvent être candidats aux conseils municipaux.

Préparez votre enfant pour sa première classe

Les pleurs, colères et cris auxquels doivent faire face les institutrices des écoles maternelles chaque année au mois de septembre, pourraient facilement être évités avec un peu de prévoyance de la part des parents.

Cette opinion est exprimée par Mme T. J. Warren, directrice des écoles maternelles de Toronto.

Selon Mme Warren, l'enfant doit se sentir chez lui à l'école. Avant l'ouverture, on devrait lui faire visiter la cour de "son" école et lui faire voir les fenêtres de "sa" classe.

L'impatience de l'enfant de voir arriver le "premier jour" devrait être partagée. Si sa maman peut coudre, elle lui manifestera son intérêt en lui confectionnant un vêtement. Comme les expertes des cercles de couture le suggèrent, broder son prénom à la machine sur sa chemise ou sur sa robe est très facile et le petit en sera tellement fier.

Mme Warren souligne d'ailleurs que ce détail serait d'un grand secours pour l'institutrice de la maternelle qui doit retenir les noms d'une cinquantaine de nouveaux visages à la fois.

Les parents devraient préparer l'enfant à aimer l'institutrice, l'encourager à travailler à la maison aux choses apprises et ne jamais le punir pour les fautes commises à l'école, il aura déjà été réprimandé sur place.

Soirée-mode

Mme Georges Cordeau, présidente du Comité des billets pour la présentation des modes d'automne, au salon Vendôme de Simpson's qui aura lieu mardi prochain, à 8 h. 30. Le défilé est sous le patronage de l'Amicale du College Marguerite-Bourgeoys.

Pour les Blancs!

Le confort transforme la jungle en un Eden

(PCf) — Une institutrice du pays de Galles vient de terminer deux ans et demi d'enseignement à Bornéo et affirme que cet oasis de la jungle est un endroit des plus confortables.

Mlle Mair Williams, qui enseigna d'abord en Angleterre, vit un jour une offre d'emploi pour une institutrice qui accepterait de faire la classe aux enfants des employés d'une compagnie d'huile. Elle obtint l'emploi et la compagnie la fit venir par avion jusqu'à Sarawak.

L'école se trouvait au poste même, lequel occupe une superficie de quelque 10 milles carrés en plein coeur de la jungle.

Mais si cette petite communauté pouvait être transposée au milieu des Etats-Unis, personne ne verrait la difference. Car la vie est loin d'y être rudimentaire. Les habitants sont gratuitement desservis d'électricité et de gaz, les habitations ont quelque chose de fabuleux et le loyer est ridiculement bas.

Ainsi, durant son séjour là-bas, Mlle Williams habita un bungalow de cinq pièces pour le prix d'environ huit dollars par mois. Elle faisait partie d'un personnel de six institutrices ainsi que trois des épouses des prospecteurs d'huile qui n'avaient reçu aucun entraînement pour cette profession ainsi que d'un directeur anglais.

Chaque famille peut retenir les services d'une jeune fille de Hong-Kong, qui voit à l'entretien de la maison. Il existe encore trios ou quatre clubs, dont un club de golf et de voile et on s'adonne à la natation et au ski aquatique. Tous participent aux activités et les nouveaux venus ne restent pas étrangers longtemps.

PRODUITS DE SANTÉ

SPECIALISTES ALIMENTAIRES POUR DIABETIQUES, DIETES SANS SEL, DIETES AMAIGRISSANTES, ETC.

Yogourt Express — Farines et céréales complètes
Appareils à Yogourt — Fruits séchés et jus purs
Tisanes — Herbages — Huiles pressées à froid

Demandez liste de prix gratuite ou téléphonez AV. 8-1305

CENTRE DIETETIQUE VOGEL
1183, rue BERRI (coin Dorchester)

LE "Parisian Look"

...intensifie votre charme, rehausse la coupe de vos vêtements, rend votre silhouette plus gracieuse...en un mot, le mieux à son naturel.

N'essayez plus de brassières l'une après l'autre... Voici la beauté et le confort. Cette brassière toute blanche est rehaussée d'un coussinet "UPLIFT" pour mieux définir la ligne de votre buste.

Style N 57-12: Buste A, 32 à 36
Buste B & C, 32 à 38
Prix approx. $4.00

Nature's Rival a confectionné, pour vous donner cette allure réelle du "PARISIAN LOOK", une nouvelle gaine dont la caractéristique principale, le "FLATTER-Y-FRONT" contrôle votre abdomen sans comprimer votre moindre mouvement. Les côtés en élastique Leno facilitent la respiration de votre corps tout en adoucissant le contour de vos hanches.

Style N 783: Grandeurs 26 à 36
Prix approx. $15.00

NATURE'S RIVAL®
PARISIAN CORSET MANUFACTURING CO. LTD
NATURE'S RIVAL REG. T.M.

DERNIERS JOURS!

NE MANQUEZ PAS CES AUBAINES EXTRAORDINAIRES

BROADLOOM

LIQUIDATION À MOINS OU PRESQUE ½ PRIX!

FRISE 3 PLIS, TOUT LAINE

Tapis rég. à	$11.95 v.c.	LE TOUT, EN SPECIAL
Dessous de tapis rég. à	1.00 v.c.	$7.19 v.c.
Posage avec broquettes rég. à	1.50 v.c.	vous épargnez $7.26 par v.c.
	$14.45 v.c.	

QUANTITES APPROXIMATIVES DISPONIBLES : Rose — 223 v.c.; Turquoise — 235 v.c.; Gris — 367 v.c.; Or — 350 v.c.; Sable — 100 v.c.; Bleu — 267 v.c.

FRISE. 3 PLIS, TOUT LAINE largeur 27" — REG. $8.95 SPECIAL, V.L. $4.19

WILTON FRISE, 3 PLIS, TOUT LAINE

Tapis rég. à	$13.35 v.c.	LE TOUT, EN SPECIAL
Dessous de tapis rég. à	1.00 v.c.	$9.29 v.c.
Posage avec broquettes	1.50 v.c.	vous épargnez $6.56 par v.c.
	$15.85 v.c.	

QUANTITES APPROXIMATIVES DISPONIBLES : Gris — 720 v.c.; Vert — 649 v.c.; Rose — 320 v.c.; Bleu — 342 v.c.; Cacao — 698 v.c.; Champignon — 835 v.c.; Orange brûlée — 377 v.c.; Sable 264 v.c.; Cannelle — 775 v.c.; Turquoise — 360 v.c.

SUPER FRISE, TOUT LAINE, ½" EPAIS largeur 27" — REG. $11.95 SPECIAL. V.L. $5.19

WILTON EPAIS, UNI ou CISELE TOUT LAINE

Tapis rég. à	$12.95 v.c.	LE TOUT, EN SPECIAL
Dessous de tapis rég. à	1.00 v.c.	$9.49 v.c.
Posage avec broquettes rég. à	1.50 v.c.	vous épargnez $5.96 par v.c.
	$15.45 v.c.	

QUANTITES APPROXIMATIVES DISPONIBLES : Gris — 505 v.c.; Rose — 764 v.c.; Vert — 653 v.c.; Champignon — 417 v.c.; Bleu — 360 v.c.; Turquoise — 475 v.c.; Cacao — 470 v.c.; Or — 338 v.c.; Sable — 519 v.c.; Cannelle 623 v.c.; Cuivre — 371 v.c.

WILTON FRISE, 3 PLIS, TOUT LAINE (dos blanc)

Tapis rég. à	$13.45 v.c.	LE TOUT, EN SPECIAL
Dessous de tapis rég. à	1.00 v.c.	$9.99 v.c.
Posage avec broquettes rég. à	1.50 v.c.	vous épargnez $5.96 par v.c.
	$15.95 v.c.	

QUANTITES APPROXIMATIVES DISPONIBLES : Gris — 308 v.c.; Rose — 175 v.c.; Vert — 475 v.c.; Champignon — 147 v.c.; Turquoise — 642 v.c.; Or — 285 v.c.; Cacao — 405 v.c.; Bleu — 197 v.c.; Sable — 208 v.c.; Orange brûlée — 521 v.c.

VENEZ TOT POUR UN MEILLEUR CHOIX : PAS DE VERSEMENT COMPTANT FACILITES DE PAIEMENT

ACHETEZ A DOMICILE

Si vous demeurez dans la région de Montréal, vous voudrez peut-être profiter de notre "SERVICE D'ACHAT A DOMICILE". Un coup de téléphone suffit pour faire venir chez vous un représentant expérimenté avec une variété complète d'échantillons et, naturellement, sans engagement de votre part. Diligence assurée aux commandes postales.

Nombreux autres spéciaux. Venez faire votre choix dans un des plus vastes assortiments de BROADLOOM IMPORTE à Montréal ! Nos bas prix vous prouvent à quel point nous sommes obligés de débarrasser le plancher pour faire place aux nouveaux arrivages. C'est le moment d'en profiter !

OUVERT TOUS LES JOURS
JUSQU'A 6 P.M. (samedi incl.)
VENDREDI JUSQU'A 9 H. P.M.

BROADLOOM Center IMPORTING CO.

1245, rue Drummond vis-à-vis l'hôtel de LaSalle UN. 6-3696-7

Studio Landry

Mlle Marthe Dupuis, fille de M. et de Mme René Dupuis, de Beauharnois, et M. Pierre Durand, LL.L., fils du docteur et de Mme Martial Durand, de Montréal, dont le mariage sera célébré le 13 septembre à l'église Saint-Clément de Beauharnois.

Mariage Gagnon-Lanctôt célébré à Saint-Germain

—A Saint-Germain d'Outremont où le choeur et la nef étaient décorés de glaïeuls blancs et de chrysanthèmes bronze, Mgr Eugène Gareau, P.D., curé, a béni, ce matin, à onze heures, le mariage de Mireille, fille de M. et de Mme Guy Lanctôt, d'Outremont, avec M. Michel Gagnon, fils de M. et de Mme Omer Gagnon, de Notre-Dame-de-Grâce. Pendant la messe, M. l'abbé J.-A. Ethier exécuta à l'orgue un programme de musique religieuse. M. Omer Gagnon était le témoin de son fils. La mariée, qui entra à l'église au bras de son père, portait une création de velours impérial blanc à corsage-spencer avec encolure montante et drapé se prolongeant dans le dos et formant traîne sur la jupe évasée, un court voile de tulle bouillonné sous une petite couronne de velours et une gerbe d'arums.

Mme Rémi Lamarche, soeur de la mariée, dame d'honneur, et Mlle Elise Bernier, demoiselle d'honneur, portaient des robes de soie vert méduse à jupe-ballon et drapée, corsage à encolure dégagée, fantaisie de tulle dans les cheveux, et bouquets de chrysanthèmes bronze. Le docteur Jacques Gagnon était garçon d'honneur tandis que MM. Rémi Lamarche, Bernard Lanctôt, Alain Gagnon et Gilles Pinsonnault plaçaient les invités. Mme Lanctôt, mère de la mariée, portait une robe drapée en spirale, de crêpe rosalba mouche, un chapeau de plumes vertes et bleues et des oeillets teintés bleu au corsage. Mme Gagnon, mère du marié, portait une robe de reps français cognac, style Marie-Antoinette, un chapeau également drapé de feutre-soleil d'un ton moins soutenu et des orchidées bronze à l'épaule.

La cérémonie fut suivie d'une réception chez M. et Mme Lanctôt, avenue Hartland, où les salons, le hall et la salle à manger étaient décorés de fleurs de saison. M. et Mme Gagnon partirent ensuite pour Cape Cod. Pour voyager, Mme Gagnon portait un ensemble de toile de laine rubis, un chapeau de même ton et des accessoires de suède gris. Mentionnons parmi les invités venus de l'extérieur : Mme Georges Lafrance et Mlle Louise Lafrance, M. et Mme Yvon Tassé et Mlles Tassé, M. Michel Tassé, M. et Mme Léo Beauséjour, de Québec, M. et Mme Félix Simard et M. et Mme André Couvrette, d'Ottawa, Mlles Yvonne et Antoinette Gagnon, M. et Mme Georges Bilodeau, Mlle Louise Bilodeau, de Hull, M. Ulric Gagnon, de Buckingham, M. et Mme Paul Lanctôt ainsi que M. et Mme Philippe Pothier, de Saint-Hyacinte.

Mlle Madeleine Charbonneau, fille de M. et de Mme Oscar Charbonneau, et M. Guy de Sève, fils du docteur Alain de Sève et de Mme de Sève, décédée, dont le mariage sera béni, dans la plus stricte intimité, le samedi 20 septembre à l'église Saint-Maurice de Bois-des-Filion.

A Notre-Dame-du-Foyer a été béni le mariage Dubois-Brisson

—Le mariage de Mlle Pierrette Brisson, fille de M. et de Mme Maurice Brisson, avec M. René Dubois, fils de M. et de Mme Siméon Dubois, a été célébré, ce matin, à dix heures, à l'église Notre-Dame-du-Foyer, par le R.P. Phillippe Dubois, O.M.I., oncle du marié, et pendant la messe, M. Yoland Guérard et Mlle Claire Duchesneau chantèrent accompagnés à l'orgue par M. Louis Bédard. Dans le choeur, une profusion de glaïeuls roses et blancs avaient été disposés tandis que les bancs étaient ornés d'une gerbe de fleurs de saison surmontée d'un cierge. M. Dubois était le témoin de son fils. MM. Jacques Dubois, frère du marié, et Jacques Magnan, oncle de la mariée, plaçaient les invités.

Au bras de son père, la mariée portait une robe de peau de faille blanche garnie à l'encolure de guipure brodée de perles et de sequins et dont la jupe très ample ornée de perles formait traîne, un voile de tulle illusion retenu sous de petites feuilles de même tissu incrusté de perles et un bouquet d'orchidées blanches et de stéphanotis. Mlle Andrée Champagne, sa cousine et dame d'honneur, portait sur un fourreau de taffetas pervenche, une robe d'organza de même teinte, à corsage drapé et formant noeud et pendants, une fantaisie de même tissu dans les cheveux et une cascade de pompons jaunes. M. Michel Perreault était garçon d'honneur. La petite bouquetière, Christiane Magnan, cousine de la mariée, portait une robe d'organza rose pâle, aux lignes identiques à celle de la dame d'honneur et tenait une semi-cascade de pompons-miniature blancs et de roses "Sweetheart".

Mme Brisson, mère de la mariée, portait une robe de pure soie bleu Dior avec panneau flottant, un chapeau garni d'aigrettes françaises ton sur ton, une écharpe de vison argent, des accessoires blancs et une orchidée au corsage. Mme Dubois, mère du marié, portait une robe de faille bleu porcelaine, un chapeau de velours orné de plumes de cygne, une parure de vison pastel, des accessoires blancs et une touffe de stéphanotis. Après une réception, les mariés partirent, en auto, pour Virginia Beach. Pour voyager, la mariée portait un costume de tissu français café rehaussé de vison blanc, un chapeau de plumes françaises de même ton et des accessoires assortis.

Prochain mariage

—M. et Mme Roméo Brunette font part du mariage de leur fille, Jeannine, avec M. Edmé de Broin, fils de M. Amédée de Broin, décédé, et de Mme de Broin. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le samedi, 13 octobre, à dix heures, à l'église Saint-Jean-Baptiste.

Mlle Estelle Fortier épouse M. Raymond Nantel, ce matin

—M. l'abbé Charles Valois a béni, ce matin, à 9h.30, à l'église Sainte-Geneviève-de-Pierrefonds, le mariage de Mlle Estelle Fortier, fille de M. et de Mme Rodolphe Fortier, avec M. Raymond Nantel, Ing.P., fils de M. et de Mme Georges Nantel. Glaïeuls blancs et roses ornaient le choeur et la nef alors que des palmiers avaient été disposés dans l'allée centrale. M. Napoléon Bisson exécuta un programme de chant accompagné à l'orgue par Mme Fernand Graton. M. Nantel servait de témoin à son fils. La mariée, au bras de son père, portait une robe princesse de poult-de-soie blanc dont la taille Empire était légèrement drapée ; le corsage entièrement recouvert de guipure et la jupe formant traîne rehaussée à l'arrière d'une fantaisie drapée également. Son long voile de tulle illusion était maintenu sous un bandeau de tulle perlé et elle tenait une gerbe de roses.

Mme Jacques Carrière, soeur de la mariée, dame d'honneur, portait une robe princesse de satin mat jade, un chapeau de même ton et un bouquet colonial de roses "Sweetheart". MM. Jacques Carrière, André Legault, Jean Nantel et Jean-Paul Fortier plaçaient les invités. Mme Fortier, mère de la mariée, portait une robe de guipure et tulle cognac sur fourreau de taffetas, un chapeau de plumes dans les tons dégradés du beige et de brun orné d'une fantaisie d'autruche rouille et un bouquet de pompons bronze au corsage. Mme Nantel, mère du marié, portait une robe de pure soie beige rosé avec encolure arrondie, un chapeau beige rosé et noisette et des orchidées bronze à l'épaule.

Après une réception chez les parents de la mariée à A-Ma-Baie, les mariés partirent en auto, pour Virginia Beach. Pour voyager, la mariée portait un deux-pièces de soie naturelle coquelicot avec petit col de velours, un bonichon de plumes orné d'une aigrette de faisan noir et des accessoires de suède noir. On mentionne parmi les invités venus de l'extérieur : M. et Mme Charles Mignault, de Québec, M. et Mme Hubert Benoit, de Beauharnois, M. et Mme R. Girard, de Hull, M. et Mme Silvio Pepin, de Montebello.

L'abbé H. Falardeau bénit le mariage Roy-Archambault

—Ce matin, à dix heures et quart, à l'église Saint-Marc de Rosemont a été béni par M. l'abbé Hubert Falardeau le mariage de Mlle Françoise Archambault, fille de M. et de Mme Hector-B. Archambault, de Montréal, avec M. Raymond Roy, B.A., fils du docteur et de Mme Bernard Roy, de Québec. Pour la circonstance, le choeur et la nef étaient décorés de glaïeuls blancs et de fougère. Pendant la messe, il y eut programme de chant sacré. M. Emile Plamondon était le témoin de son neveu. M. Camille Roy ainsi que M. Claude Larose plaçaient les invités.

La mariée, au bras de son oncle, M. A.-W. Brodeur, portait une robe de poult-de-soie blanc, à corsage cintré, encolure ornée de guipure française brodée de perles et jupe volumineuse rehaussée de mêmes appliques et se terminant en une courte traîne. Son voile de tulle illusion était retenu sous un béguin de perles et elle tenait une cascade d'oeillets blancs et de stéphanotis. Mme Archambault, mère de la mariée, portait une robe de crêpe français marine, un chapeau de velours bleu Dior, des accessoires assortis, des roses roses au corsage, et une parure de vison. Mme Roy, mère du marié, portait une robe de tricot de soie taupe, un chapeau de même teinte, un bouquet de roses rouges, et une écharpe de vison. A l'issue d'une réception, M. et Mme Raymond Roy prirent l'avion pour New York et Atlantic City. Pour voyager, Mme Roy portait une robe de jersey de soie vison, style chemisier, un turban de jersey de laine or imprimé de motifs, des accessoires brun foncé, un manteau de lainage français beige avec col de vison et des pompons bronze au corsage.

A Sainte-Dorothée a lieu le mariage GoyerLemieux

—A dix heures, ce matin, à l'église de Sainte-Dorothée de Laval, avait lieu le mariage de Mlle Monyck Lemieux, fille de M. et de Mme Raoul Lemieux, de Sainte-Dorothée, avec M. Jean-Pierre Goyer, fils de M. et de Mme Théodore Goyer, de Saint-Laurent. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Fortin, curé, et pendant la messe, quelques oeuvres de musique sacrée furent exécutées par M. J. Gandol. Des glaïeuls blancs et roses et des palmiers avaient été disposés à profusion dans le choeur alors que les bancs étaient marqués sous une gerbe de fleurs surmontée d'un cierge. M. Lemieux accompagnait sa fille et M. Goyer était le témoin de son fils. La mariée portait une robe blanche à corsage cintré de chantilly et à jupe volumineuse de peau de soie formant traîne, un voile semi-long de tulle illusion retenu sous un bandeau perlé et un bouquet d'orchidées et de stéphanotis.

Mlle Louyse Lemieux, soeur de la mariée, dame d'honneur, portait une robe de satin bleu impérial, aux lignes grecques, dont le corsage ajusté et froncé aux épaules était posé sur une jupe-amphore formant légère traîne un béguin assorti et un bouquet d'oeillets blancs. Les demoiselles d'honneur, Mlles Yolande et Michèle Lemieux, soeurs de la mariée, et Odette Goyer, soeur du marié, portaient des robes à corsage Empire et jupe dont l'ampleur était formée de plis, l'une pervenche, les autres, saphir et orchidée, des toquets assortis drapés d'une voilette mouchetée et des bouquets coloniaux de fleurs jaunes. M. Henri-Gérard Madelein était garçon d'honneur alors que M. Pascal Lemieux, frère de la mariée, MM. Guy Beauchemin et Germain Saint-Aubin plaçaient les invités.

Mme Lemieux, mère de la mariée, portait une robe de soie pongée châtaigne, un chapeau de même tissu garnie de feuilles vertes, des accessoires noirs, une parure de vison et une large rose noire à tige verte. Mme Goyer, mère du marié, portait une robe de reps de soie vert automnal, un chapeau de plumes de paon, des accessoires noirs, une parure de vison sauvage et un réticule de perles noires piqué d'un gardénia. Après une réception, les mariés partirent pour le sud des Etats-Unis. Pour voyager, la mariée portait un ensemble composé d'une veste de lainage blanc et d'une jupe-fourreau de jersey de laine noir, un chapeau de même tissu que la veste, des accessoires d'antilope noire et une rose noire à l'épaule.

Le mariage Gagnier-Chagnon béni à Notre-Dame-de-la-Garde

—Ce matin, à dix heures, à l'église Notre-Dame-de-la-Garde eut lieu le mariage de Mlle Monique Chagnon, fille de M. C.-A. Chagnon, décédé, et de Mme Chagnon, de Verdun, avec M. Claude Gagnier, fils de M. et de Mme Gaston Gagnier, aussi de Verdun. Le R. P. Sébastien Lemieux, O. F.M., leur donna la bénédiction nuptiale et pendant la messe, M. Aimé Ouellette et Mlle Thérèse Lessard exécutèrent le programme musical. M. Jean-Jacques Chagnon, le Dr Jacques Corbeil et M. Jean Charest plaçaient les invités. M. Gaston Chagnon accompagnait sa soeur, et M. Gagnier servait de témoin à son fils. La mariée portait une robe d'organza neige et dentelle d'Alençon dont la jupe volumineuse formait traîne, un bandeau de dentelle piqué sur son voile de tulle illusion et un bouquet d'oeillets effeuillés. Mlle Nicole Thibodeau, dame d'honneur, portait une robe d'organza bleu lavande dont l'ampleur de la jupe formait pouf à l'arrière, une voilette de tulle illusion de même ton et de petites roses "American Beauty".

M. Fernand Leclerc, beau-frère du marié, était garçon d'honneur. La petite bouquetière Diane Chagnon, nièce de la mariée, portait une robe d'organdi de nylon vert Nil, aux lignes identiques à celle de la dame d'honneur, un bandeau assorti et un bouquet de roses-miniature talisman. Mme Chagnon, mère de la mariée, portait une robe-fourreau d'organza brodé cendre de rose avec panneau flottant de poult-de-soie de même ton, un chapeau de plumes assorties, des accessoires noirs, une parure de vison naturel piqué d'une touffe de roses Pinocchio. Mme Gagnier, mère du marié, portait une robe-fourreau de poult-de-soie vert pois rehaussée d'un drapé, un chapeau de plumes françaises de même teinte, des accessoires assortis, une écharpe de vison naturel et un réticule piqué d'une orchidée.

A l'issue de la cérémonie, il y eut réception au salon doré de l'hôtel Queen's décoré de fleurs de fin d'été. Les mariés partirent ensuite pour le sud des Etats-Unis. Pour voyager, la mariée portait un costume de pied de poule vert et bleu, un chapeau et des accessoires noirs et de petites roses jaunes à l'épaule.

Déplacements

—Mme Charles Frémont est revenue de Notre-Dame-du-Portage où elle passé quelque temps.

—Mme Pierre-F. Casgrain a fait un court séjour à Québec, ces jours derniers.

—L'hon. sénateur et Mme Jean-Marie Dessureault, de Québec, sont de retour de Rio de Janeiro où ils ont été les invités de l'ambassadeur du Canada et de Mme W. A. Erwin.

—M. et Mme Ernest Lafortune sont arrivés à bord de l'"Homeric" d'un voyage de six semaines en Europe.

—M. et Mme Raoul Jobin, de Québec, ont passé quelques jours à l'Ile d'Orléans, les invités de M. et de Mme E. Prémont.

—M. et Mme R. Dolbec ainsi que M. et Mme H. DuSault, venus à Montréal, pour le mariage Cassidy-Boulanger, sont retournés à Québec.

—Mlle Suzette Amos, de Québec, est revenue d'Essen, Allemagne, où elle a poursuivi ses études musicales pendant une année.

—Mlle Paulette Warren, de Québec, est revenue de la Pointe-au-Pic.

—M. et Mme Paul Marcoux et leur fils, Pierre, ainsi que M. et Mme Louis Prévost partiront prochainement pour la Californie où ils seront les invités de M. et de Mme L. O'Rourke et de M. et de Mme R. Bouchard, autrefois de Verdun.

—M. et Mme René Moncel, de retour de Métis-sur-mer, occupent un appartement au Ritz Carlton.

—Mme Neuville Belleau et Mlle Marie-Blanche Devlin, de Québec, ont passé quelques jours à Sainte-Catherine, les invitées de Mme Guy Belleau.

—Mme Jacques Taschereau, de Québec, et ses enfants, sont revenus d'une longue villégiature à la Pointe-au-Pic.

—Mlles B. Baillargeon et J. Charlebois, de Québec, sont revenue d'un voyage à l'Ile du Prince-Edouard.

Parties de cartes

—Au profit des oeuvres du R.P. Jacques Morin P.B. qui doit retourner en Afrique, le 23 septembre, une partie de cartes sera donné à l'arena de Lachine 1925 rue Saint-Antoine, le mercredi soir 10 septembre, à 8 h. 30. Les recettes serviront à la construction d'une école à Navrononga-Chana. On pourra se procurer des billets à l'entrée de la salle. Tous les amis des missions sont invités.

—Le lundi soir 8 septembre, à huit heures, à la salle de l'Ecole Supérieure Saint-Stanislas, 1220 rue Laurier est, aura lieu la partie de cartes mensuelle de l'Association Ville-Marie. Tous sont invités. Pour informations, prière de s'adresser à Mmes R. Grenier ou T. Pepin.

—Au profit des oeuvres du Foyer Sacré-Coeur, 1989 rue Sherbrooke est, une partie de cartes aura lieu le samedi 13 septembre, à deux heures.

LOCATION DE VAISSELLE, verrerie, coutellerie, etc., pour vos réceptions

POUR TOUS VOS CADEAUX... OU POUR VOUS-MÊME...

RENDEZ-VOUS CHEZ...

H.C. Grégoire LIMITÉE

Choix d'importations de tous les pays à la portée de toute les bourses

VOUS MANQUEZ de VRAIES AUBAINES, si vous ne venez pas voir NOS SPECIAUX de

SERVICES DE VAISSELLE

DOULTON • AYNSLEY • ROSENTHAL • ETC.

et les plus beaux services japonais modernes de première qualité

jusqu'à 40% D'ESCOMPTE SUR NOS MAGNIFIQUES SERVICES A DINER

• en semi-porcelaine ou
• en porcelaine anglaise

de Style au Moderne

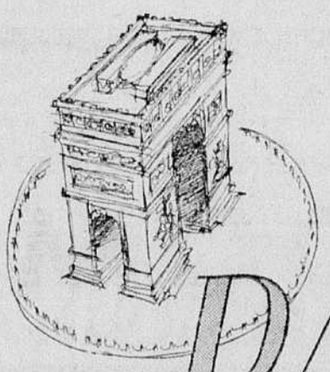
200 DIFFERENTS SERVICES de $3.95 à $1500.00

Venez voir les plus beaux services de porcelaine anglaise et de différents pays à prix très spéciaux, grâce à nos importations directes des manufacturiers.

H.C. Grégoire LIMITÉE

1371 EST, RUE STE-CATHERINE — LA. 2-2105

ETABLIE DEPUIS 74 ANS



PARIS

HOLT RENFREW annoncent la première et unique* présentation à Montréal des nouveaux modèles originaux créés par le déjà fameux YVES ST-LAURENT pour la maison

Christian Dior

Egalement des modèles originaux haute couture par d'autres grands couturiers parisiens, y compris

BALENCIAGA — LANVIN-CASTILLO
GUY LAROCHE — JACQUES GRIFFE
PIERRE CARDIN — MICHEL GOMA
CLAUDE RIVIERE — PIERRE BALMAIN

aussi, modèles Christian Dior de FOURRURES somptueuses, dont plusieurs en ravissantes mutations du Vison Emba

à l'hôtel Ritz-Carlton

Déjeuner dans la Salle Ovale et la Salle de Bal nouvellement redécorée à 12.30 p.m.

jeudi le 11 septembre

Pour réservations veuillez appeler le Ritz-Carlton . . PLateau 4212 . . Local 50

* * *

*Les modèles couturier et les fourrures Christian Dior-Paris sont exclusifs au Canada à HOLT RENFREW

HOLT RENFREW

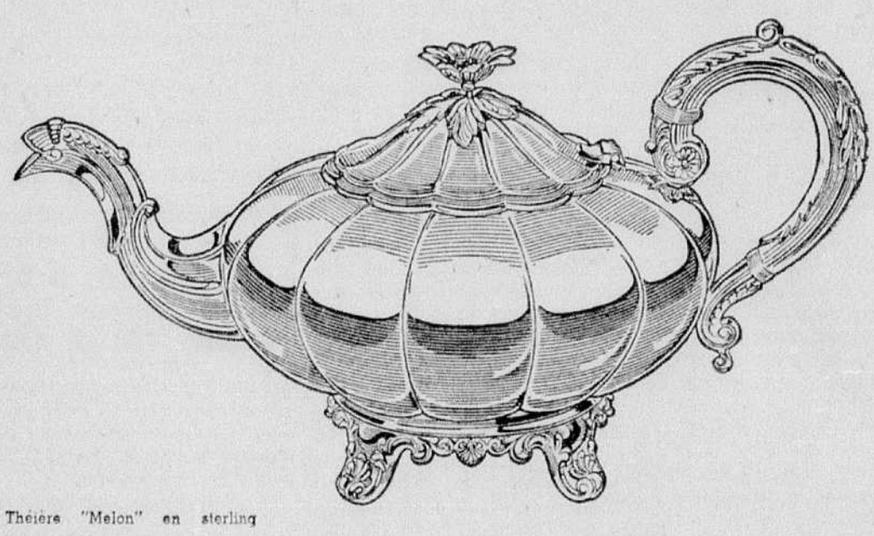
Sherbrooke et de la Montagne

BIRKS B-B

Chez BIRKS

s'il s'agit de sterling

A l'épreuve du temps, l'argent sterling acquiert un renouveau de beauté à l'usage et devient une précieuse possession familiale, symbole de raffinement tout le long des années.



Théière "Melon" en sterling Birks, création de nos propres ateliers d'orfèvrerie.

BIRKS

ORFEVRES

LA PRESSE

EDITION QUOTIDIENNE est imprimée et publiée au No 7 Ouest, rue Saint-Jacques, Montréal, par la Compagnie de Publication de LA PRESSE, Limitée.

Madame P.-R. DuTremblay, Présidente.

Toute correspondance doit être adressée comme suit :

LA PRESSE, C.P. 6041, Montréal 3, P.Q.

Tél. Victor 5-1261 — Le soir, voir l'annuaire du téléphone où se trouvent les numéros des divers services.

La Canadian Press est seule autorisée à faire emploi, pour réimpression ou radiodiffusion, de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'agence Reuter, ainsi que de toutes les informations locales que la "Presse" publie. Tous droits de reproduction des informations particulières de la "Presse" sont également réservés.

Abonnement par la poste,
Canada sauf Montréal et banlieue,
un an $6.00, Etats-Unis $7.50.

"Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa."

La "PRESSE" telle qu'établie par l'honorable Trefflé BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques. Indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.

"... (une médaille) à un grand journal qui s'est "placé au premier rang de la presse d'Amérique, "LA PRESSE de Montréal, qui fait un si large et si "sympathique accueil à tout ce qui vient de "France et à qui l'Académie adresse son plus "cordial salut". (Extrait du rapport de M. René Doumic sur les concours de l'année, tel que lu par le secrétaire perpétuel à la séance publique annuelle de l'Académie Française tenue le 18 décembre 1931 selon le texte publié dans le "Temps" de Paris.)

Montréal, 6 septembre 1958

Un épisode de la guerre froide

On a pu pendant quelque temps avoir l'impression que les opérations militaires, d'envergure restreinte d'ailleurs, en cours depuis une quinzaine de jours en Extrême-Orient, n'intéressaient que les Chinois, ceux de la Chine continentale communiste et ceux des forces nationalistes réfugiées à Formose. C'est ce qui portait le ministre des Affaires extérieures, l'hon. Sidney Smith, à déclarer la semaine dernière à la Chambre des communes que le gouvernement canadien ne se croit pas autorisé à intervenir dans cette querelle.

Mais l'affaire a pris de tout autres proportions à l'heure actuelle. Le conflit strictement localisé tout d'abord en est venu à mettre graduellement en cause les Etats-Unis. Cette évolution des choses était presque inévitable. Les Américains se sont engagés à soutenir les Nationalistes rassemblés à Formose par Tchang Kaï-Chek, et ils devaient se sentir obligés d'appuyer leurs protégés lorsque ceux-ci se trouveraient menacés par des forces largement supérieures aux leurs. Ils le font avec d'autant plus d'empressement qu'ils ne voudraient pas voir l'île passer aux mains des communistes, ce qui aurait pour effet d'affaiblir leur position stratégique dans le Pacifique.

Les dernières déclarations du président Eisenhower donnent clairement à entendre que les Etats-Unis interviendront si les opérations militaires actuelles ne se limitent plus au bombardement de quelques îles situées tout près de la Chine continentale. Presque au même moment le gouvernement de la République chinoise revendique Formose et les archipels voisins. Et l'Union soviétique se dit prête à se porter à l'aide de ses alliés chinois.

Comment évoluera la querelle transposée sur un plan beaucoup plus étendu que celui qu'elle avait auparavant ? Le ministre des Affaires étrangères du Japon, interrogé à son arrivée à Vancouver, a déclaré qu'il ne croit pas la Chine communiste vraiment disposée à envahir Formose. C'est ce que l'on pense aussi à Washington. Toute extension sérieuse des opérations militaires ouvertes il y a quinze jours auraient comme conséquence de mettre aux prises les Etats-Unis et la Russie, et aucun des deux pays ne semble prêt à affronter les risques d'un conflit mondial à propos d'une série d'îles lointaines où leurs intérêts ne se trouvent pas directement engagés. Nous serions en présence d'un autre épisode de cette guerre froide qui tient sans cesse en alerte les pays de l'Ouest et ceux du bloc soviétique et requiert le maintien d'armements considérables dans les deux camps antagonistes.

Sa Majesté au Canada en 1959

Sa Majesté la reine Elisabeth II manifestera une fois de plus son affection pour le Canada — "affection qui ne se refroidira jamais," a-t-elle déclaré au retour de son dernier voyage — en passant six pleines semaines en notre pays l'an prochain. Il est désormais officiel que la souveraine du Canada viendra inaugurer la Voie maritime du fleuve Saint-Laurent et qu'elle profitera de son séjour au Canada pour en visiter les différentes régions en compagnie du prince Philippe son mari. La nouvelle en a été annoncée à la Chambre des communes par le premier ministre lui-même.

Dans quelques semaines, le très hon. John Diefenbaker passera quelques jours à Londres. Il aura alors l'occasion de discuter avec Sa Majesté l'itinéraire qu'elle désirera suivre. On prévoit que la Reine voudra visiter des régions qu'elle n'a pas eu le temps de voir lors de ses deux voyages précédents. On se souvient que, simple princesse, elle a accompli son premier périple au Canada en 1951 avec le prince Philippe. Cet automne-là, elle parcourut les diverses provinces. Au mois d'octobre 1957, son séjour fut beaucoup plus court. Elle écrivit tout de même une page d'histoire canadienne : elle fut en effet le premier monarque régnant à ouvrir le Parlement fédéral.

En 1959, le sommet de son voyage sera l'ouverture du fameux canal laurentien, de Montréal aux Grands Lacs. On peut prévoir qu'une des cérémonies principales de cette fête se déroulera à Montréal ou dans ses environs immédiats. Les Etats-Unis, associés aux travaux gigantesques de la canalisation, participeront aux manifestations. Ce sera à la fois la célébration de l'un des plus formidables ouvrages de génie du siècle et de l'un des plus beaux exemples de coopération amicale de deux grands peuples. Les Etats-Unis et le Canada se félicitent à l'avance que la gracieuse souveraine d'un troisième pays ami vienne lancer officiellement la prodigieuse entreprise.

Avoir la fierté du premier rang dans la sécurité

Les statistiques publiées cette semaine sur les accidents survenus pendant le congé de trois jours de la fête du Travail démontrent qu'il ne faut pas désespérer des campagnes d'éducation et de publicité. En effet, tant aux Etats-Unis qu'au Canada, il y a eu cette année moins d'accidents que l'an dernier.

La province de Québec, même, se distingue parmi toutes les provinces canadiennes : elle est la seule où il y a eu diminution du nombre des personnes tuées pendant les trois journées de loisir. Ce fait prouve l'efficacité des avertissements, des conseils, des objurgations des représentants du gouvernement, des services policiers, des sociétés, des journaux et des particuliers à user de prudence et de courtoisie sur les routes.

Dans le reste du pays et à l'étranger, on a fait à la province de Québec la réputation que c'est chez elle que se produisent les plus nombreux accidents et que les primes d'assurances doivent y être fréquemment relevées. La conduite de nos chauffeurs, pendant le dernier grand congé de l'été, contribuera à corriger cette impression et à rétablir les faits.

L'heureux résultat des dernières campagnes constituera un encouragement pour tous nos organismes de sécurité à poursuivre leur lutte. Ils peuvent se rendre compte que les efforts, même les plus obscurs, même les plus ingrats, portent un jour leurs fruits.

De leur côté, les automobilistes ne doivent pas se reposer sur leurs lauriers. Leur devoir est de continuer à manifester de la prudence. Il y a encore du progrès à accomplir. Pourquoi la province de Québec n'aurait-elle pas la fierté d'être la première province du Canada pour la sécurité routière ? Cette distinction, elle ne devrait pas l'acquérir seulement une semaine, seulement un mois, seulement une année, mais la maintenir toujours. Le succès du dernier congé doit se renouveler de semaine en semaine.

Projets aventureux d'évasion

L'exploration des espaces sidéraux devait réserver des surprises, car on sait peu de chose, tout compte fait, sur ce qui se passe hors du globe terrestre et de la couche atmosphérique qui l'entoure. C'en est une que l'information fournie par l'un des satellites artificiels américains : la présence d'une zone de radiations intenses à quelques centaines de milles de distance de la Terre.

Si denses sont ces radiations et si violentes qu'un être humain ne pourrait pas sans grand danger s'aventurer dans les régions où elles se font sentir. On n'en connaît pas encore exactement la nature ; quelles qu'elles soient, il paraît certain qu'à leur contact un homme n'aurait aucune chance de vivre plus de deux jours, dans le cas des moins nocives, et que la mort s'ensuivrait en un peu plus de quatre heures, sous l'effet des autres.

On se demande naturellement ce qu'il advient des projets de voyages vers la Lune, en présence du péril auquel s'exposeront les amateurs d'évasion hors de notre globe. Il s'est dit que des humains pourraient aborder sur le sol du satellite de la Terre dans quatre ou cinq ans. C'est probablement beaucoup d'optimisme. Des savants ont rappelé les multiples difficultés que soulèvera pareille expédition dans l'inconnu. L'existence des radiations détectées tout récemment s'ajoute aux obstacles déjà signalés.

Il n'en faut peut-être pas conclure que les projets sont perpétuellement voués à un échec. Il n'y a pas tellement longtemps encore, on n'aurait pas cru à la possibilité de lancer des fusées hors de l'atmosphère terrestre. Les Américains et les Russes y sont parvenus cependant, mais sans posséder le moyen de réussir à tout coup leurs essais. Il s'écoulera vraisemblablement bien des années avant que des êtres humains soient capables d'aller explorer les espaces toujours mystérieux où baigne notre planète dans ses révolutions autour du Soleil.

La Bible et mon Missel

Trois mères pleurent leur fils, chacune de façon bien différente

par M. Arthur Delorme, P.S.S.,
directeur du Centre de la Bible
(collaboration spéciale à la PRESSE)

Triptyque suggéré par l'évangile du quinzième dimanche après la Pentecôte.

"Vous n'en mangerez pas, vous n'y toucherez pas, sous peine de **mort.**" (Gen., 3,4). La mystérieuse menace proférée par Yahvé aux jours enchanteurs de l'Eden, résonne aujourd'hui douloureusement aux oreilles d'Eve. Devant le cadavre ensanglanté d'Abel, pour la première fois, elle rencontre la terrible justicière. Du corps rigide de son fils, la vie, chassée par le bras fratricide, s'en est allée. Plus de regards dans cet oeil vitreux. Plus de sons frappant son oreille. Plus de rires fusant de ses lèvres. Des bras inertes qui pendent. Des jambes qui n'obéissent plus. Une odeur fétide ne tarde pas à s'exhaler de cette chair autrefois frémissante, et l'oblige à enterrer son enfant : "A la sueur de ton visage, tu mangeras ton pain, **jusqu'à ce que tu retournes au sol, car tu es glaise et tu retourneras à la glaise.** (Gen., 3,19), avait ratifié Yahvé en les chassant.

Celle qu'Adam avait appelée "la mère des vivants" (Gen., 3,20), mesure maintenant en toute son ampleur, l'immensité du châtiment divin. Le bonheur céleste, devant être obtenu sans transition pénible, n'existe plus. La vie, devenue "vallée de larmes", doit se terminer dans la mort. Et tous seront touchés par l'impitoyable faucheuse, ceux-là même que sa tendresse a enveloppés et voudrait dérober à son atteinte !

"Mes jours ont fui loin de mes projets,
et les fibres de mon coeur sont rompues...
Mon espoir c'est d'habiter le shéol,
d'étendre ma couche dans les ténèbres.
Je crie au sépulcre : "Tu es mon père !"
à la vermine : "C'est toi, ma mère et ma soeur!"
Où donc est-elle, mon espérance ?
Et mon bonheur, qui l'aperçoit ?" (Job, 17.11-15)

Au sein de l'indicible douleur qui submerge son âme, pointe une espérance. Lueur obscure, incompréhensible encore à son intelligence, à peine perceptible dans les ténèbres qui l'environnent : la malédiction de Yahvé au serpent : "Je mettrai une hostilité entre toi et la femme, entre ton lignage et le sien. Il t'écrasera la tête et tu l'atteindras au talon." (Gen., 3,15).

* * *

"L'homme né de la femme a la vie courte... Pareil à la fleur, il éclôt, puis se fane, il fuit comme l'ombre sans arrêt." (Job, 14, 12). Les gens de Naïm suivent le cercueil de celui qu'on porte en terre : un jeune homme fauché dans la fleur de l'âge. La mère éplorée conduit à sa dernière demeure l'unique soutien de sa vieillesse et de son veuvage.

"Mon visage est rougi par les larmes, pourrait-elle dire, un voile d'ombre couvre mes paupières. O terre, ne couvre point mon sang, et que rien n'arrête mon cri. Dès maintenant, j'ai dans les cieux un témoin, là-haut se tient mon défenseur. Ma clameur est mon avocat auprès de Dieu, tandis que devant lui coulent mes larmes." (Job, 16, 16-18-20).

Muette et résignée, elle émeut Celui qui passe et attire sa pitié. Le grand Thaumaturge des routes de Galilée, celui qu'on dit être le Christ, commande : "Jeune homme, je te l'ordonne, lève-toi." Et devant les yeux émerveillés de sa mère, "le mort se dresse sur son séant et se met à parler." (Luc, 7, 14-15).

Sans doute, cette femme savait, comme Marthe, que son enfant "ressuscitera à la résurrection au dernier jour," (Jean, 11.24) et les larmes n'avaient pas noyé son espérance ! Mais de le revoir ainsi, palpitant de vie, dans toute la splendeur de sa jeunesse, son coeur maternel chante l'allégresse et son immense gratitude au Fils de Dieu !

* * *

"Vous tous qui passez par le chemin, regardez et voyez s'il est une douleur pareille à la douleur qui me tourmente." (Lam., 1.12).

Debout au pied de la croix, la Vierge Marie recueille, sur les lèvres mourantes de son enfant, l'ultime testament : "Femme, voilà ton fils." (Jean, 19.26). Puis, un grand cri : "Père, je remets mon âme entre tes mains." (Luc, 23.46). Et tout est fini. Le glaive annoncé par le vieillard Siméon a transperce son âme. (Luc, 2.35). Depuis des jours, l'inquiétude l'étreint. Tous ces pièges tendus, cette haine sourde lue sur le visage des chefs du peuple, la trahison de l'apôtre. Et le dénouement dans la nuit, cette longue nuit, l'interminable nuit qui a vu son Fils insulté, traîné, bafoué par la soldatesque, couronné d'épines, flagellé, souffleté, couvert de crachats. Et le chemin de croix dans les rues brûlantes de la ville, la montée abrupte du Golgotha, les coups de marteaux résonnant dans l'air, les chairs déchirées et le bruit sourd de la croix qui tombe dans sa cavité.

Co-rédemptrice du genre humain, "crie vers le Seigneur, gémis, fille de Sion; laisse couler tes larmes comme un torrent jour et nuit; ne t'accorde pas de relâche, que tes yeux n'aient pas de repos ! Debout ! Crie dans la nuit au commencement des veilles; répands ton coeur comme de l'eau devant Yahvé, élève tes mains vers lui **pour la vie de tes petits enfants !**" (Lam., 2, 18-19).

Car tu sais que l'aube pascale se lèvera pour sécher les pleurs de tes yeux et redonner à l'homme une immense espérance, la certitude "que son être corruptible revêtira l'incorruptibilité et que son être mortel revêtira l'immortalité, alors s'accomplira la parole de l'Ecriture : La mort a été engloutie dans la victoire. Où est-elle, ô Mort, ta victoire ? Où est-il, ô Mort, ton aiguillon ?" (ICor., 15, 54-55).

"Grâces soient à Dieu, qui donne la victoire par notre Seigneur Jésus Christ" (ICor., 15,57), ton Fils, ô notre Mère !

* * *

Trois mères pleurent leur fils, et de façon bien différente ! Rappel et leçon pour nous ! La mort, un jour, nous couchera aussi dans la poussière. Avec sollicitude, une mère, notre mère la sainte Eglise entourera pour la dernière fois notre dépouille mortelle. Peut-être sera-t-elle alors la seule à prier et à se souvenir !

Arthur Delorme

Fouilles en terre sacrée

La bêche au service de la Bible et de l'Archéologie. Trouvailles étonnantes. Cités qui renaissent.

Paris—Les recherches bibliques se poursuivent aujourd'hui "à coups de bêche", selon la pittoresque expression d'une chroniqueuse de l'Unesco, Bertha Gaster, qui signe la page que voici :

C'est dans une bibliothèque presque déserte, la tête penchée sur des parchemins jaunis, que l'on avait autrefois le plus de chances de rencontrer un spécialiste de l'histoire biblique. Aujourd'hui il faudrait plutôt le chercher dans un désert du Moyen-Orient. On le trouverait sans doute en train de piocher. Depuis une centaine d'années, notre connaissance de la Bible a été bouleversée par de grandes découvertes archéologiques en Egypte, en Mésopotamie, en Anatolie et, naturellement, en Palestine.

"La Bible dans une main, une bêche dans l'autre. C'est une excellente méthode pour découvrir les restes d'une ville biblique" déclare M. Yigael Yadin, dont les fouilles dans le nord d'Israël ont amené la découverte de la ville d'Hatsor.

A l'occasion d'une exposition des trois premières saisons de ses travaux, ouverte récemment au British Museum à Londres, M. Yadin a raconté qu'au cours des fouilles il s'était trouvé avec ses collègues devant une maison qu'ils dataient approximativement du 8ème siècle avant Jésus-Christ, au temps du roi d'Israël Jéroboam. La maison paraissait avoir souffert d'un tremblement de terre. Lequel ? Une rapide recherche dans la Bible fournit la réponse : "au temps de Jéroboam, fils de Joas, roi d'Israël, deux ans avant le tremblement de terre..."

Au pied des monts de Galilée, là où la route venant de la côte se divise pour se diriger d'un côté vers le nord et la Syrie et de l'autre vers l'est et la Mésopotamie, se dresse une colline rocheuse qui domine un large plateau broussailleux.

Vers 1920, l'archéologue britannique Garstand émit l'opinion que ce plateau pourrait recouvrir les restes d'Hatsor, mais il croyait ne trouver que l'enceinte d'un camp des Chananéens, peuple qui occupait le pays lorsque Josué y arriva. En fait, la pioche et la pelle des archéologues mirent à jour une grande ville dont la population devait atteindre 40,000 habitants, quinze fois plus grande que Jérusalem à la même époque. Elle était là, son plan intact : maisons, temples du Soleil et de la Lune et système perfectionné de conduites d'eau et de citernes. Des poteries et des vases de Mycènes, découverts dans la ville, permirent de situer sa destruction vers le 13ème siècle avant J.C. Il semblait donc presque certain qu'il s'agissait des ruines de la ville chananéenne d'Hatsor, détruite par Josué.

Mais ce n'est pas tout. Sur la colline où les archéologues croyaient trouver les restes de la citadelle, ils découvrirent plusieurs cités, construites, habitées, détruites et reconstruites les unes sur les autres jusqu'à ce qu'enfin la colline fut abandonnée déserte et désolée sous la pluie et le vent.

On découvrit d'importants remparts avec leurs casemates, remontant, croyait-on, au roi Salomon, hypothèse qui fut confirmée la saison suivante. D'après une courte phrase de la Bible, Salomon reconstruisit les cités de Meggido, Gezer et Hatsor. "Nous pûmes dresser par avance, à la surface, le plan de la porte de Salomon, en copiant simplement les contours de la porte découverte à Megiddo il y a quelques années", explique M. Yadin. "Lorque enfin cette porte fut dégagée, telle que nous l'avions prévue, nos ouvriers nous prirent pour des sorciers."

Les visiteurs du British Museum ont pu tout voir, cartes, plans, photographies, dieux de granit de Chanaan, figurines en bronze et en argile, peut-être ces mêmes idoles contre lesquelles se déchaînait la colère des prophètes, un tesson de poterie avec une inscription, les mille et un objets qui faisaient de cette ville morte depuis des siècles une réalité vivante.

LE SOURIRE DE LA VIE

VRAIMENT PROFOND

Monsieur et Madame après dîner parlent de choses et d'autres, critiquant leurs amis et connaissances, médisant un peu, bref, la petite vie de famille.

A un moment donné, monsieur, très doctoral, laisse tomber :

—Ce sont les sages qui inventent les adages. Les imbéciles se contente de les répéter.

—C'est vrai, acquiesce Madame. A propos, quel est le sage qui a trouvé ça ?

* * *

NEVEU PRESSE

Au cours de ses vacances Lucien va rendre visite à un vieil oncle dont il est le seul héritier. Le vieillard fume comme un sapeur et Lucien lui dit :

—Tu sais, ce n'est pas bon de fumer comme ça. Ta santé doit s'en ressentir.

—Pff! grommelle le bonhomme qui pense que son neveu est surtout pressé de recueillir son héritage le plus tôt possible.

Alors l'oncle, avec un sourire goguenard :

—Tu préférerais évidemment que je prenne de l'arsenic!

VOUS SOUVIENT-IL?

Dans la "Presse", il y a 40 ans :

On rapporte du front que le major Georges-P. Vanier est sur la liste des blessés.

Berlin prend des mesures pour relever le moral chancelant du peuple allemand.

Il y a 30 ans :

Le Conseil des ministres à Paris décide de créer un ministère autonome de l'aviation.

La guerre civile en Chine a causé la mort de 36,000 personnes et fait des dommages de $40,000,000.

Il y a 20 ans :

A deux jours d'intervalle, les cardinaux C. Laurenti, 70 ans, et P. J. Hayes, de New-York, 70 ans, sont décédés.

A Londres un avion de la Royal Air Force s'est écrasé entraînant la mort de 10 personnes.

Il y a 10 ans :

44 morts au Canada, 17 en Ontario, 10 dans le Québec tel est le bilan du congé de la Fête du Travail.

A 300,000 membres des Jeunesses catholiques Pie XII demande de continuer leur apostolat.

LA SANTÉ POUR TOUS

PAR Wm. BRADY, M.D.

Comment reconnaître un alcoolique

Vous ne pouvez dire à un alcoolique quoi que ce soit au sujet des effets de l'alcool dans les premiers mois ou les premières années où il est entraîné dans ce vice. A ces périodes, il nourrit un orgueil vraiment enfantin sur ses exploits.

Un voyageur de commerce envoie cet appel au secours :

"Je travaille dans une situation qui m'oblige à voyager et à aller dans des maisons d'affaires qui achètent de ma compagnie. Il est donc nécessaire que je boive avec mes clients. J'ai essayé de m'en échapper, mais c'est une chose bien difficile. Je bois de la bière et du whisky. J'ai quarante-cinq ans et quand je bois beaucoup, je me sens fatigué toute la journée du lendemain et cela me prend environ deux jours pour me remettre.

"J'ai entendu dire qu'il y avait une nouvelle drogue qu'on pouvait obtenir sans prescription qui pouvait être prise avant de boire. J'espère que vous pourrez me l'indiquer afin que je ne sois pas obligé d'abandonner mon poste."

Comme abstème enragé, je connais bien les pressions auxquelles sont soumis ceux qui ne veulent pas boire dans la vie. J'ignore la solution de ce problème. Pour ma part, je grincerais des dents et déclinerais l'invitation, mais voyez-vous, je suis un drôle de caractère.

Je me souviens de la manière avec laquelle un homme politique de Washington se maintenait complètement sobre, bien qu'il assistât à de nombreuses réunions. Il remplissait son verre en arrivant d'une liqueur gazeuse et faisait le tour des invités. Personne ne songeait alors à lui verser une autre dose. Ce petit jeu est honteux cependant parce qu'il incite les caractères faibles à croire que tout le monde boit.

D'après le texte de la lettre de ce voyageur de commerce, j'en conclus qu'il aime son occupation parce qu'elle n'est pas incompatible avec son goût de boire.

Prudence toujours !

Lorsqu'il est difficile d'allumer un feu dans des poêles à charbon ou à bois, des morceaux de papier ciré placés avec le papier et les copeaux régleront d'habitude le problème. Il ne faut jamais répandre de pétrole dans le poêle avant ou après avoir mis le feu avec une allumette.

Aujourd'hui et demain

La manoeuvre de Quemoy

par **Walter Lippmann**

Les îles qui composent l'archipel de Quemoy, au large de la Chine, constituent, semble-t-il, les pions d'un jeu complexe engagé en vue d'importants enjeux politiques. Il n'y a pas lieu de supposer que le bombardement de Quemoy fasse partie d'un plan d'invasion, de conquête, de Formose. Mais il y a tout lieu de penser que les Chinois communistes frappent dans le but de porter atteinte au prestige du généralissime Chiang Kai-chek, qui a engagé tant de troupes sur les îles côtières, et aussi dans le but de faire perdre la face aux Etats-Unis devant les peuples asiatiques.

Le moment choisi par la Chine communiste pour agir est significatif, me semble-t-il. Il est choisi précisément pour que cette action atteigne son paroxysme juste au moment où, ce mois-ci, l'Assemblée générale régulière se réunit à New-York. Cela, joint au fait que la Chine communiste ne semble procéder à aucune concentration militaire sur le continent en prévision d'une action générale, indique que la Chine communiste, avec l'approbation de l'URSS, engage une manoeuvre politique. Si celle-ci réussissait entièrement, elle pourrait détrôner le généralissime Chiang Kai-chek, chasser les Etats-Unis de Formose, faire entrer la Chine communiste à l'ONU.

* * *

En quoi consiste la manoeuvre ? On ne peut qu'essayer de le deviner, puisque la Chine communiste, comme notre gouvernement, a pour politique de tenir tout le monde dans l'incertitude.

Mon hypothèse, que je ne puis prouver, est que Pékin et Moscou nous acculent à un dilemme. Un terme de ce dernier consiste à assister passifs à la chute des îlots, tandis que la Grande-Quemoy reste bombardée et bloquée. L'autre terme consiste en ce que les Etats-Unis interviennent pour défendre l'archipel et soient ensuite dénoncés à l'Assemblée générale, où il existe une forte majorité contre nous sur la question chinoise. Dans les jours prochains, nous constaterons peut-être que nous avons à choisir entre l'abstention, qui porterait un coup mortel au prestige du généralissime Chiang Kai-chek, et l'intervention, qui serait regrettée et blâmée non seulement de tous les pays non engagés, mais aussi de la plupart de nos fidèles alliés.

Ce dilemme peut être le but des communistes, mais il est aussi l'oeuvre de notre ami, le généralissime Chiang Kai-chek. C'est lui qui a immobilisé d'aussi forts effectifs sur la Grande-Quemoy, peut-être contre nos récents conseils de les replier. A tout événement, c'est lui qui a décidé de jouer son sort à Formose sur une téméraire aventure dans les îles côtières.

Ce que veut le généralissime, maintenant comme toujours, c'est d'embrouiller les Etats-Unis dans une guerre générale contre la Chine communiste. Nous avons été entraînés dans une alliance vraiment encombrante, qui joue maintenant contre nous.

* * *

Notre peuple devrait noter le fait que lorsque des troubles ont éclaté au Moyen-Orient, nous avons recouru aux Nations unies pour y découvrir une solution. Mais pour les difficultés de Chine, M. Dulles ne peut s'adresser aux Nations unies.

Plus, il doit éviter les Nations unies. Car nous restons parfaitement isolés dans notre politique de Chine.

Non seulement nous sommes isolés, mais dans la partie qui s'engage, nous avons perdu l'initiative en faveur de Pékin. Car le général Mao Tsé-toung garde la liberté de mordiller autour des îles côtières au lieu d'en faire des bouchées, et d'agir juste assez pour qu'il soit gênant au président Eisenhower de ne pas défendre les îles, sans agir assez pour justifier une intervention qui pourrait entraîner la guerre générale.

Les inquiétudes du public sur les troubles ouvriers

(Communication de l'Institut canadien de l'Opinion publique. Tous droits réservés)

Le public formule des blâmes aujourd'hui au sujet des troubles ouvriers qui agitent de nombreuses industries. Les citoyens syndiqués ou apparentés sont presque aussi nombreux à désapprouver les syndicats que les autres. Le reproche le plus souvent formulé, c'est-à-dire par le cinquième des citoyens qu'a interrogés l'Institut canadien de l'Opinion publique, c'est que les syndicats sont trop prompts à la grève. "Vient ensuite le groupe qui blâme "l'agitation et les revendications abusives".

11% des citoyens consultés ne présentent aucune critique : c'est le seul groupe où l'on remarque une forte différence entre syndiqués et non syndiqués, puisque les premiers y sont deux fois plus nombreux que les seconds. Enfin 22% ne se prononcent pas.

Les enquêteurs de l'Institut ont demandé à un échantillon méthodiquement choisi de la population adulte :

"Si l'on vous demandait de critiquer les syndicats ouvriers, qu'elle serait votre principale critique ?"

Grèves trop fréquentes	21%
Agitation, revendications abusives	19%
Arrogance, dictature des chefs	15%
Trop de puissance	13%
Critiques diverses	7%
Sans critiques	11%
Sans réponse	22%
	108%

Certains citoyens présentent plusieurs critiques. Le tableau suivant compare les réponses des syndiqués et de leurs parents à celles des non syndiqués :

	Syndiqués	Non syndiqués
Agitation, revendications abusives	19%	21%
Grèves trop fréquentes	18%	20%
Arrogance, dictature des chefs	14%	15%
Trop de puissance	11%	14%
Critiques diverses	8%	6%
Sans critiques	18%	8%
Sans réponse	13%	23%
	106%	107%

L'Institut publiera la semaine prochaine un compte rendu sur les aspects les plus importants à l'heure actuelle, d'après le public, du travail qu'accomplissent les syndicats pour leurs membres.

Heureux le biologiste russe, que ne trouble pas le budget alloué !

Genève, 6. (AFP) — "Heureux sont les savants soviétiques qui n'ont pas à se préoccuper du budget qui leur est alloué", a déclaré le biologiste russe A. V. Lebedinski au cours d'une conférence de presse, en réponse à un pressant appel fait à la presse internationale par le savant belge M. Z. Bacq qui faisait remarquer que la biologie ne reçoit, en Occident, qu'un pour cent environ des crédits alloués à la recherche scientifique.

Ces crédits sont manifestement insuffisants pour poursuivre des travaux particulièrement ingrats, parce que lents et dont l'importance est considérable lorsqu'il s'agit par exemple de chercher à protéger le genre humain contre les effets des radiations.

Le professeur Lebedinski s'est alors écrié : "Que le sort des biologistes soviétiques est heureux. Je ne sais même pas ce que représente notre budget par rapport au budget total de la recherche en URSS. Je sais seulement que les biologistes soviétiques obtiennent tous les moyens de travail dont ils ont besoin."

Un pêcheur noyé dans la rivière Batiscan

Les recherches entreprises pour retrouver le corps d'un jeune homme de 26 ans, noyé dans la rivière Batiscan, dans le comté de Portneuf, au cours de la dernière fin de semaine, n'avaient encore donné aucun résultat, hier soir.

Roger Ouellette, fils de M. et Mme E.-R. Ouellette, du 1590 Côte-Vertu, S.-Laurent, est tombé à l'eau et a été englouti dans des remous, au cours d'une excursion de pêche.

Le courant étant très rapide, à cet endroit, on n'entretient guère l'espoir d'y repêcher le corps. On croit plutôt le découvrir près des nombreux barrages établis sur ce cours d'eau.

Une brève visite de M. R. Casey à Ottawa

Ottawa, 6. (AFP) — Venant de Londres, par avion, M. Richard Casey, ministre australien des Affaires étrangères, est arrivé hier à Ottawa pour une brève visite avant de se rendre dimanche à Washington puis à New-York.

M. Casey aura des entretiens avec le premier ministre John Diefenbaker et avec son collègue canadien, M. Sidney Smith.

Tourisme

L'association britannique du Tourisme prévoit que 60,000 Canadiens auront visité la Grande-Bretagne d'ici la fin de l'année.

MAISONS D'ENSEIGNEMENT

• FRANCAIS • MATHEMATIQUES • ANGLAIS • SCIENCES, etc.
REGULIERS OU ACCELERES, SELON LE BESOIN INDIVIDUEL
COURS PARTICULIERS
Jour 3e à 11e incl. LaROCQUE Soir 6e à 9e incl.
Nos 12 professeurs émérites dispensent leur enseignement spécialisé dans un climat de confiance et de discipline très favorable au progrès scolaire.
6874 ST-DENIS (près Bélanger) CR. 4-4823

ACADÉMIE MICHÈLE PROVOST
DE L'OPERA DE PARIS
DANSE CLASSIQUE et RYTHMIQUE
5194 Côte-des-Neiges
RE. 7-7925
DANSE CLASSIQUE CLAQUETTE, ACROBATIE (au Rialto Hall)
5711 Ave du Parc
RE. 7-7925

L'ECOLE IDEALE DE
COUPE PROFESSIONNELLE, Enrg.
8142A, rue ST-DENIS — MONTREAL
Cours privés et semi-primés de coupe — Robes-manteaux — Costumes
Gradation des patrons — DESSIN DES MODES DE HAUTE COUTURE
JOUR ET SOIR
Inscriptions : le soir de préférence
Tél. DU. 7-4436 J.-E. JULIEN, directeur

INSTITUT LAROCHE ENRG.
Collège commercial — JOUR ! SOIR !
Leçons strictement privées
SPECIALITES : Français, Anglais, Sténographie bilingue, Clavigraphie, Mathématiques, Comptabilité, etc. Nous acceptons aussi les personnes qui ont passé l'âge scolaire.
7060, ST-DENIS, au nord de Bélanger
CR. 1-6458

COURS DE COUPE ET
COUTURE
Confectionnez vos propres robes
10 LEÇONS $20
10 élèves par classe
Inscriptions le 9 septembre à 10 hres a.m.
CLUB DE COUTURE DU QUEBEC
1405 St-Alexandre
AV. 8-8178 — Mlle Pigeon

VENDONS
ACHETONS
ECHANGEONS
LIVRES
DE
CLASSE
COURS CLASSIQUE
ET
SUPERIEUR
LIBRAIRIE
P.-A. MENARD
1564, ST-DENIS
(près théâtre St-Denis)
Montréal
VI. 5-6126

LEGAULT BUSINESS COLLEGE
Fondateur, principal, PIERRE LEGAULT
Nouvelle administration, Marcel Cusson, prop.
COURS DE SECRETARIAT BILINGUE
En 10 mois
(jeunes filles seulement)

Anglais parlé et commercial, sténo et dactylo bilingue, routine de bureau. Quelques places de libres pour les cours du jour, les cours du mardi et vendredi soir, le cours spécial d'anglais du mercredi soir. Nombre limité à 30.
6887, rue ST-HUBERT CR. 6-8194

CONVERSATION ANGLAISE
COURS ELEMENTAIRE • COURS DE CONVERSATION
METHODE RECONNUE DE RONALD PETTIGREW
Venez assister à un cours de démonstration
ROGER'S ENGLISH SCHOOL
3439 ST-DENIS (près SHERBROOKE) Victor 9-5616
2125 NICOLET (près ONTARIO) LA. 3-3220

MAISONS D'ENSEIGNEMENT

TRADUCTION

Cours avancé de traduction bilingue de l'anglais au français et vice versa aussi cours de stylistique française et anglaise

INSTITUT DE TRADUCTION

(Tous les cours se donnent le jeudi soir)

DATE LIMITE POUR INSCRIPTIONS : JEUDI, 2 OCTOBRE à 7 h. 30 p.m. à 220 ouest, avenue des Pins, Montréal

DEMANDEZ NOTRE PROSPECTUS ET INSCRIVEZ-VOUS DES MAINTENANT en écrivant à 410, AVE WISEMAN, Outremont-Montréal 8. ou signalez CR. 1-5879, entre 9 h. et 11 h. a.m., ou entre 2 h. et 5 h. p.m.

PROFESSEURS : MM. Jean-Paul Vinay, Roland Surzur, Donald Buchanan, Blake T. Hanna, Edward J. McCracken, Mme Berthe Penverne, Mlle Magdelhayne Buteau.

UNIVERSITÉ McGILL

DEPARTEMENT D'EXTENSION UNIVERSITAIRE

COURS DE TRADUCTION

(en collaboration avec la Société des Traducteurs de Montréal)

Ces cours de traduction (usuelle et commerciale), en français et en anglais, sont répartis sur trois ans. Ils sont sanctionnés par des Certificats du Département d'Extension et couronnés par un Diplôme de la Faculté des Arts et Sciences. Y sont admises (en 1ère ou 2e année, selon le cas) les personnes reçues à l'**Examen d'Entrée** qui aura lieu le mardi 16 septembre, à 7 h., Arts Building. (Droit d'examen : $1.00).

COURS DE LANGUE ANGLAISE

Ces cours pratiques pour adultes se donnent **en anglais** à trois niveaux (élémentaire, moyen, avancé).

Inscrivez-vous sans tarder, car les classes sont limitées

L'UNIVERSITE McGILL OFFRE EGALEMENT PLUS DE 150 AUTRES COURS DU SOIR

Pour tous renseignements, écrivez au Département d'Extension ou téléphonez à : VI. 9-9181, local 304.

DESSIN INDUSTRIEL

ENGINEERING DRAWING

(BLUE PRINT)

• Architecture • Aéronautique • Structure, etc.

AMERICAN INSTITUTE OF DRAFTING INC.

4059 HOCHELAGA (coin Pie IX) CL. 5-3621

ÉCOLE DE BALLET

Direction : ALINE LEGRIS

- Professeur de Ballet au Collège Marie-de-France.
- Programme de l'Académie Royale de Londres
- Préparation aux examens

Studios : 3009 Avenue du Parc et 1016 Fleury est

Téléphone : AVenue 8-4721

I.C.A.

Invitation

VENEZ CONVERSER EN ANGLAIS

selon la fameuse méthode I.C.A. et AUGMENTEZ VOS CHANCES DE SUCCES!

Suivez les cours les plus populaires et les plus pratiques en ville

ANGLAIS CONVERSATION

Le seule école qui vous offre ces trois avantages :

12 ÉLÈVES par CLASSE SEULEMENT — DIPLÔME ou CERTIFICAT — PRIX MODIQUE

- PROFESSEURS: A. O'KANE, R. PEDDIE, etc., parfaitement bilingues et de compétence reconnue.
- METHODE EXCLUSIVE, basée sur des expériences faites avec des milliers de militaires et de civils.
- CHOIX DE COURS DU SOIR: élémentaire, intermédiaire ou avancé (15 semaines).

COURS UN SEUL SOIR PAR SEMAINE

INSCRIPTIONS ET COURS A VOTRE CHOIX

NORD: 575 est, Jarry, et salle St-Edouard, 6511 St-Denis, (angle Beaubien)

SUD: Centre Immaculée-Conception, 4265 Papineau (angle Rachel)

EST: Salle Monsabré (résidence du prof. A. O'Kane) 2344 Monsabré, au sud d'Hochelaga

OUEST: Collège Ste-Marie, 1180 Bleury, angle Ste-Catherine

Entrevues tous les soirs de 7 h. 30 à 9 h. 30

Venez consulter nos spécialistes

CR. 9-0678

CR. 4-2396

Institut de CONVERSATION ANGLAISE INC.

OFFICIELLEMENT RECONNU ET DE HAUTE RENOMMEE

Honorable YVES PRÉVOST, C.R. *Ministre* — JEAN BRUCHÉSI, C.R. *Sous-Ministre*

SECRÉTARIAT DE LA PROVINCE DE QUÉBEC

ÉCOLE DES BEAUX-ARTS DE MONTRÉAL

125 ouest, rue Sherbrooke

COURS DU SOIR

Inscriptions reçues du 22 au 26 septembre, de 2 heures à 7 heures. Dessin — Peinture — Modelage — Sculpture — Dessin architectural. Les cours commenceront le 6 octobre.

ROBERT ÉLIE, Directeur général

Prospectus envoyé sur demande.

LYCÉE VALÉRY

JOUR ET SOIR

852 est, RACHEL (Près St-Hubert) LA. 2-4411

COURS UNIVERSITAIRE DE COMMERCE

COURS COMMERCIAL

8e et 9e ANNEES en UN AN

10e et 11e

12e ANNEE

COURS DE DROIT COMPLET (SOIR)

ANGLAIS (ELEMENTAIRE ET SUPERIEUR)

ESPAGNOL

PREPARATION AUX ETUDES DE GARDES-MALADES

6e et 7e ANNEES en UN AN

JOURNALISME

Prospectus sur demande

INSCRIPTION: 2 à 4 p.m. et 7.30 à 9.30 p.m.

852 est, RACHEL (Près St-Hubert) LA. 2-4411

LYCÉE VALÉRY

UNIVERSITE POPULAIRE CANADIENNE

Directeur : JOSE LEROUX, B.A., B. Ph., L.S.P., LLB.

cours du *Jour* et du *Soir*

Ecole Cinq-Mars

8090, rue Lajeunesse (coin Jarry)

Tél. CR. 6-7221

SCIENCES: MECANIQUE, PHYSIQUE GEN., ELECTRICITE, CHIMIE

CULTURE: COMPOSITION LITTERAIRE, HISTOIRE DE LA LITTERATURE, GRAMMAIRE FRANÇAISE, GRAMMAIRE ANGLAISE, GEOGRAPHIE, HISTOIRE, PHILOSOPHIE

MATHEMATIQUES: ALGEBRE, ARITHMETIQUE, GEOMETRIE, TRIGONOMETRIE, GEOM. ANALYTIQUE, CALCUL VECTORIEL, CALCUL DIFFERENTIEL ET INTEGRAL

PREPARATION ET FORMATION EN VUE DE

- Polytechnique — Faculté des Sciences
- Hautes Etudes Commerciales — Technique, Arpentage — Actuariat — Ec. militaires, etc.

ON EST ADMIS depuis la 9e jusqu'à la 12e Scientifique ou Commerciale ; Depuis la syntaxe jusqu'à la philo II

Demandez notre prospectus

Nos prix sont en raison directe de la qualité de l'enseignement que nous dispensons. Un cours n'est pas une denrée que l'on marchande par téléphone ; c'est au bureau et de vive voix que peut être établie une rétribution scolaire en rapport avec le classement, les exemptions, etc., etc.

Bureau : 10 - 12 p.m., 2 - 4 p.m., le soir : lundi, mardi de 8 à 9 p.m.

DEUX COLLÈGES SÉPARÉS

AVenue 8-5318 — 3931, Saint-Denis

ACADÉMIE RHÉAUME

COURS COMMERCIAL COMPLET, cours préparatoire au commercial, préparation aux certificats de 7e et 9e années, etc... Jeunes filles seulement le jour $12.00 par mois ; mêmes cours pour garçons et filles le soir, $6.00 et $8.00 par mois.

SPECIALITES : CONVERSATION ANGLAISE ET STENOTYPIE. Nous décernons des diplômes à nos élèves et nous plaçons nos élèves diplômés.

Inscriptions tous les jours de 10 heures a.m. à 10 heures p.m.

Le nombre d'élèves est limité : hâtez-vous !

Entrée : Cours du jour le 9 septembre. — Cours du soir le 10 septembre

AVenue 8-5318 CHARLES RHEAUME, B.L., directeur. (EX-ELEVE D'EUROPE) 3931, Saint-Denis

3954, Saint-Denis — AVenue 8-5318

COLLÈGE UNDERWOOD

COURS COMMERCIAL COMPLET, cours préparatoire au commercial, préparation aux certificats de 7e et 9e années, etc... Garçons seulement le jour $12.00 par mois ; mêmes cours pour garçons et filles le soir $6.00 et $8.00 par mois.

SPECIALITE : CONVERSATION ANGLAISE. Nous décernons des diplômes à nos élèves et nous plaçons nos élèves diplômés.

Inscriptions tous les jours de 10 heures a.m. à 10 heures p.m.

Le nombre d'élèves est limité : hâtez-vous !

Entrée : Cours du jour le 9 septembre. — Cours du soir le 10 septembre

3954, Saint-Denis FLORENCE RHEAUME, directrice. AVenue 8-5318

UNE SEULE MÉTHODE

FILLES • GARÇONS

RAOUL JOBIN

annonce l'ouverture de son studio

• CHANT • INTERPRETATION • REPERTOIRE

753, rue DAVAAR — CR. 4-9840

INSTITUT D'ORIENTATION des MÉTIERS du QUÉBEC

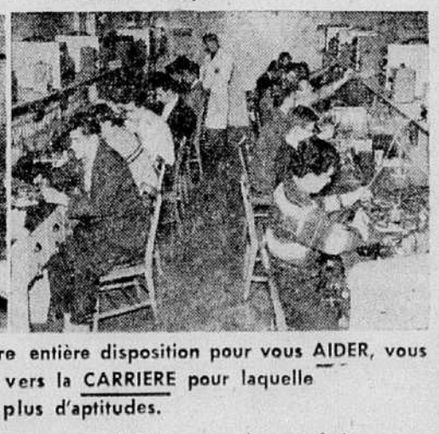
4443 rue Drolet, Mtl BE. 8015 — 9125

Il existe un besoin urgent d'hommes compétents dans différents métiers — NOS COURS adaptés aux besoins actuels, vous offrent l'OPPORTUNITE de vous diriger vers une carrière INTERESSANTE, STABLE et BIEN REMUNEREE.

OUVERT LUNDI : LE 2 SEPTEMBRE POUR INSCRIPTION

COURS - JOUR - SOIR - CORRESPONDANCE

1—Soudure au gaz
2—Soudure électrique, etc.
3—Débossage, peinture
4—Mécanique automobile
5—Transmission hydraumatique
6—Moteur Diesel
7—Electricité et moteurs
8—Réfrigération et climatisation
9—Radio
10—Télévision
11—Auto, électricité, carburation
12—Dessin industriel
13—Lecture de plans



La direction et nos spécialistes sont à votre entière disposition pour vous AIDER, vous DIRIGER et vous ORIENTER vers la CARRIERE pour laquelle vous avez le plus d'aptitudes.

NOUS RECRUTONS ACTUELLEMENT un groupe d'élèves pour les prochains cours à notre école.

NE TARDEZ PAS — RÉSERVEZ VOTRE PLACE ET ASSUREZ VOTRE AVENIR

POSTEZ CE COUPON AUJOURD'HUI

Institut d'Orientation des Métiers du Québec

4443 Drolet, Montréal BE. 8015-9125

(près St-Denis et Mont-Royal)

pour fins de semaine et soir après 9 h.

Représentant à Montréal

Manuel Santos CR. 4-9034

Messieurs, je suis intéressé à votre cours No.... et j'aimerais obtenir plus de détails sans aucune obligation.

☐ JOUR ☐ SOIR ☐ PAR CORRESPONDANCE

NOM .....

ADRESSE .....

VILLE .....

TELEPHONE ..... AGE .....

L. P.

DESSIN INDUSTRIEL

JEUNE HOMME: Avez-vous considéré les magnifiques possibilités d'avenir que vous offre une carrière en dessin industriel?

Un cours de dessin industriel à L'INSTITUT DE DESSIN TECHNIQUE vous préparera à gagner votre vie d'une façon fort intéressante et à vous mériter un salaire qui sera de beaucoup au-dessus de la moyenne.

JOUR SOIR CORRESPONDANCE

ENSEIGNEMENT INDIVIDUEL, ce qui vous permet de recevoir une formation plus détaillée et plus complète.

Mécanique — Architecture — Structure
Aéronautique — Electricité — Electronique

INSCRIPTIONS et RENSEIGNEMENTS

Jour: de 9 h. à 4 h. Soir: de 7 h. à 9 h.

Renseignez-vous des maintenant. Téléphonez à CR. 1-2581, venez nous visiter ou postez le coupon ci-dessous.

INSTITUT DE DESSIN TECHNIQUE

Ecole Professionnelle: 5930 rue Papineau, Montréal, CR. 1-2581

Messieurs: Sans obligation, veuillez me faire parvenir de plus emples informations sur vos cours complets de dessin industriel enseignés individuellement.

☐ Jour ☐ Soir ☐ Correspondance

Nom ..... Age ..... Tél. .....

Adresse ..... Ville .....

Degré d'instruction ..... Occupation .....

SPÉCIALISEZ-VOUS EN TÉLÉVISION

COURS DU JOUR, DU SOIR ET PAR CORRESPONDANCE

en

RADIO-TÉLÉVISION

et

TÉLÉVISION en COULEURS

"Ouvert tous les jours de 9 h. a.m. à 5 h. p.m. et de 7 h. 30 à 8 h. 30 p.m. — Samedi : 9 h a.m. à midi".

LES COURS LES PLUS COMPLETS ET LES PLUS AVANCES DU GENRE EN AMERIQUE

Vous joindrez la pratique à la théorie

- NOUS VOUS FOURNISSONS UN VERIFICATEUR (TESTER) ET LES PIECES POUR FAIRE DES EXPERIENCES CHEZ VOUS MEME. DE PLUS, VOUS PASSEREZ GRATUITEMENT 2 SEMAINES DANS NOS LABORATOIRES.

FAITES VENIR LA BROCHURE GRATUITE DE

L'Institut de l'Electronique

ECOLE SUPERIEURE DE RADIO-TELEVISION

5932 ST-HUBERT, MONTREAL 10, CANADA

Sans obligation, m'envoyer votre brochure

Gratuit

NOM .....

ADRESSE .....

.....

AGE ..... TELEPHONE .....

L. P. 6-9-NI

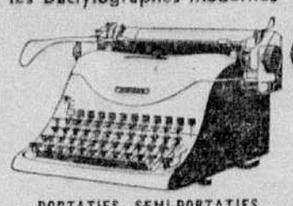
INSTITUT de L'ELECTRONIQUE Ltée

5932 ST-HUBERT, MONTREAL 10 — CRescent 9-4388

MAISONS D'ENSEIGNEMENT

AUX MAISONS D'EDUCATION

Avant d'acheter vos dactylographes (standard ou électriques) voyez les nombreux avantages que vous offrent les Dactylographes Modernes



olivetti

Prix spéciaux pour fins éducationnelles

Informez-vous également des machines à additionner, à calculer et à comptabilité OLIVETTI

PORTATIFS, SEMI-PORTATIFS STANDARD ET ELECTRIQUES

Demander des dépliants descriptifs ainsi que notre catalogue d'articles de bureau. TOUT POUR LE BUREAU

CANADA DACTYLOGRAPHE INC.

Tél. : BE. 3491 — 44 ouest, St-Jacques
ETABLIE EN 1917

PAPINEAU BUSINESS COLLEGE INC.

L. CLEMENT, DIRECTEUR

Cours primaire et commercial, 6e à 12e année

Anglais, Français, Mathématiques, Comptabilité, Sténographie, Dactylographie, Ouvrage général de bureau.

COURS SPECIAUX DE CONVERSATION ANGLAISE LE JOUR ET LE SOIR

6e ET 7e ANNEES EN UN AN
8e ET 9e ANNEES EN UN AN
COMMERCIALE EN UN AN, LA 9e ANNEEE TERMINEE

NOUS PLAÇONS NOS ELEVES

Ouverture des classes le 4 septembre

1807 RUE MASSON, coin Papineau — LA. 5-6484

Vous serez tout à fait à l'aise dans un décor des plus modernes . . .
AIR CLIMATISE — Heures de bureau du lundi au vendredi de 2 à 5 heures

institut de DESSIN senior en AERONAUTIQUE

Cours du jour, du soir et par correspondance
Dernier appel

Deux cours complets à votre choix (les plus en demande).

AERONAUTIQUE

Dessin industriel, métal en feuille, template, cames, roues d'engrenage, outillage et matrice (tool and die design), pièces d'avion, électronique.

ARPENTAGE

Nouveau cours complet qui comprend : la mise en plan, le calcul des superficies, un stage à l'extérieur pour la lecture des instruments (niveau et théodolite).

Devenez dessinateur senior en aéronautique ou en arpentage. Faites vos propres plans. Gagnez un meilleur salaire.

COURS COMPLET EN DIX MOIS

COURS PRATIQUE **METHODE INDUSTRIELLE**

Un diplôme à tout élève méritant
INSTRUMENTS FOURNIS

COURS DU SOIR A L'ECOLE SUPERIEURE ST-STANISLAS

INSCRIPTION : 25 août au 15 sept. 1958.
2 à 4 P.M. et 7 à 10 P.M.
BUREAU : 1112 est, rue Laurier, Montréal 34. Tél. : CR. 6-0539.
COURS : 15 sept. 1958. Trolleybus Amherst.
Directeur: Robert Lalonde

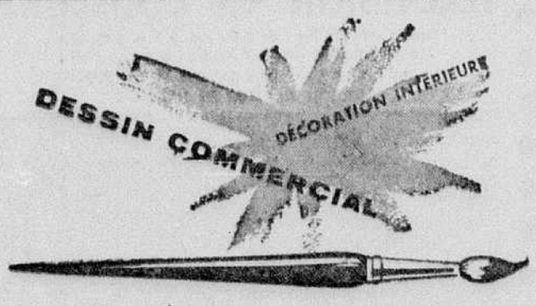
I. P. C. INSTITUT PROFESSIONNEL DE CINÉMATOGRAPHIE

459 EST, RUE BELANGER, MONTREAL
Bureau No 108, 6 h. p.m. à 9 h. p.m.
(lundi, mardi, mercredi)

☐ Metteur en scène	☐ Costumier
☐ Script-girl	☐ Maquilleur
☐ Scénariste	☐ Interprétation de film
☐ Adaptateur	☐ Doubleur (traduction)
☐ Caméraman	☐ Narrateur (continuité)
☐ Décors	☐ Régisseur
☐ Directeur de production	☐ Directeur de Ciné-Club
☐ Critique de cinéma	

EXTENSION DES COURS DE 1ère ANNEE :
☐ Expression humaine (politique, artistique, scientifique, philosophique . . .)
☐ Compréhension PSYCHOLOGIQUE (affectivité, psychiatrie, criminologie).
Nous donnons des tests d'orientation GRATUITS à ceux qui s'inscrivent (explication du caractère) et nous accordons des crédits aux diplômés.

INSTITUT PROFESSIONNEL DE CINEMATOGRAPHIE
211 ouest, rue Craig, Montréal.
Sans obligation de ma part, veuillez m'envoyer votre prospectus gratuit.
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE .....



ecdc

Avant de vous joindre à une école de dessin commercial, renseignez-vous. Soyez certain qu'elle vous offre un cours pratique enseignant non seulement le dessin commercial, mais aussi l'Art publicitaire.
Une entrevue avec le directeur de l'école vous permettra de juger si oui ou non vous pouvez vous faire une carrière dans la profession lucrative de dessinateur commercial.

DECORATION INTERIEURE

Voici votre chance ! Apprenez l'Art de la Décoration Intérieure. Une autorité en la matière en dirige les cours. Pour plus amples informations, adressez-vous à :

ECOLE CANADIENNE DE DESSIN COMMERCIAL ENR'G.
MONTREAL : 5316, avenue du Parc — CR. 9-7351
QUEBEC : 437, rue Caron, Québec 2 — LA. 9-4961
Sans obligation de votre part, veuillez compléter ce coupon, ou appeler CRescent 9-7351.
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Tél. .....
Occupation ..... Age .....
Jour ☐ Soir ☐ Dessin commercial ☐ Décoration intérieure ☐
Dessin industriel ☐ Mathématiques ☐ L.P. 2-9-58

ACADÉMIE MICHÈLE PROVOST

ECOLE MATERNELLE pour enfants de 3 à 5 ans

Cours de 1ère année ou 11ème à partir de 5 ans
Cours de 2e année ou 10ème à partir de 6 ans
L'ECOLE EST BILINGUE
Cours de diction, chant, piano, ballet, orchestre et dessin
Communion Transport
5194 Côte-des-Neiges — Montréal — RE. 7-7925

DESSIN

- ARCHITECTURAL
- MECANIQUE
- CONSTRUCTION
- INDUSTRIEL

Cours du jour et du soir, par correspondance
- NOUVELLE TECHNIQUE DE DESSIN, ACIER DE CONSTRUCTION ET BETON ARME; MATHEMATIQUES : SOIR SEULEMENT.

Inscrivez-vous sans tarder

INSTITUT DE DESSIN MEÇANIQUE DE MONTREAL ENR.
2425, boul. GRAND
HU. 1-2156

- COUPE
- COUTURE
- CHAPEAUX

STUDIO BÉATRICE

COUPE : Méthode américaine en 10 leçons
COUTURE : Cours complet si désiré (Haute couture)
CHAPEAUX : Paille, plume, feutre, tissus et garnitures

GRANDE VARIETE DE TRAVAUX DE FANTAISIE AVEC OU SANS COURS DE COUTURE
Inscription: 8 à 10 p.m. 4714, rue Garnier
LAfontaine 1-1614

PREP SCHOOL

(Ecole préparatoire)

ANGLAIS ENSEIGNE A TOUS LES ECHELONS DES COURS ELEMENTAIRE ET SECONDAIRE ENSEIGNEMENT PERSONNEL PAR PETITS GROUPES

Après seulement un an au Prep School, la plupart des garçons et jeunes filles apprennent à écrire et à parler l'anglais couramment. De plus, grâce à notre méthode d'enseignement personnel, les élèves font de rapides progrès dans les autres matières.

LES COURS COMMENCENT LE 15 SEPTEMBRE
Pour prospectus ou renseignements, écrire à 4240, rue Girouard, ou appeler HUnter 9-7287.

INSTITUT SAMSON

ECOLE SECONDAIRE DU SOIR pour jeunes gens et jeunes filles.

SECTION SCIENTIFIQUE 10e-11e-12e années

Ecole d'ASPIRANTES GARDES-MALADES 11e et 12e années

DIPLOME OFFICIEL du Département de l'Instruction Publique.
POUR INFORMATIONS: BUREAU, 2151 est, Blvd St-Joseph, LA. 6-4646

Thérèse Delorme

COURS DE PREPARATION AU TRAVAIL DE BUREAU

Matières enseignées: STENOGRAPHIE, DACTYLOGRAPHIE, COMPTABILITE, ROUTINE DE BUREAU, Etc.
ANGLAIS, par professeurs de langue anglaise
Jeunes filles seulement le jour — Mixte le soir
Ouverture des COURS DU JOUR — le 2 septembre
COURS DU SOIR — le 4 septembre
Le nombre d'élèves est limité — Appelez pour rendez-vous

5553 AVENUE DU PARC — CR. 1-3275

COLLÈGE ÉLIE

Horace Elie, directeur

COURS COMMERCIAL COMPLET

pour JEUNES FILLES et JEUNES GARÇONS

CLASSES DU JOUR: Toute la journée — de 9 hres-11½ et 1½ à 4 hres
Anglais — Sténographie — Clavigraphie — Comptabilité
classes le matin ou l'après-midi seulement si désiré
CLASSES DU SOIR : 2 soirs par semaine de 7 hres à 9½ hres p.m.
dépliant envoyé sur demande — classes semi-privées
Pas de FRAIS D'INSCRIPTION — Pas de CONTRATS A SIGNER
Nous enseignons la sténographie ELIE, plus facile — plus vite
des milliers d'élèves entièrement satisfaits
Aussi Duployé — Bilingue — Gregg — Pitman
Les classes commencent le 9 septembre

3619 ST-DENIS AV. 8-2495

INSTITUT CLASSIQUE LEGUERRIER

3466, rue ST-DENIS, chambres 5 et 7
COURS DU JOUR ET DU SOIR

- COURS CLASSIQUE
  DES ELEMENTS LATINS A LA PHILOSOPHIE INCLUSIVEMENT
- CLASSES DE BELLES-LETTRES, DE RHETORIQUE ET DE PHILOSOPHIE
- CLASSES DE 10e, 11e et 12e ANNEES
- PREPARATION AUX BREVETS DE PHARMACIE, A POLYTECHNIQUE ET A LA FACULTE DES SCIENCES
- CULTURE GENERALE : LITTERATURE ET COMPOSITION FRANÇAISE

PL. 6048 ● DU. 7-4915

COURS par CORRESPONDANCE

POUR 8e, 9e, 10e, 11e ET 12e ANNEE
EXAMENS DU DEP. DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

FELICITATIONS . . .
Mlle Rose Lacasse,

de Honfleur, cté de Bellechasse, a obtenu le diplôme de NEUVIEME année, du département de l'Instruction publique, qu'elle s'est mérité avec GRANDE DISTINCTION.
Sans quitter son emploi, Mlle Lacasse suivait les cours par correspondance de 8e et 9e année en 10 mois, de l'Institut Raymond, les PIONNIERS dans ce domaine.

Demandez notre prospectus gratuit

Institut Raymond
1478 CHEMIN STE-FOY QUÉBEC 6

Collège Espagnol de Verdun

Succursale : **MONTREAL** — 1035, rue Bellechasse, angle Christophe-Colomb

Méthode moderne et rapide pour l'enseignement de l'espagnol

COURS : JOUR ET SOIR

POUR DEBUTANTS ET AVANCES
COMMERCIAL — CONVERSATION

Directeur-fondateur : JOSE LUIS VELASCO
Informations : GERMAINE CHALIFOUR, sec. PO. 8-8616

PLUS DE 20 ANS D'EXPERIENCE AU SERVICE DU PUBLIC
COURS DE

COUPE ET COUTURE

- ROBES
- COSTUMES
- MANTEAUX
- LINGERIE
- MODELAGE
- DESSIN DES PATRONS
- GRADATION
- HAUTE COUTURE
- DRAPE
- COUPE SUR MANNEQUIN INDUSTRIEL

COURS DU JOUR ET DU SOIR — MESURE INDIVIDUELLE

Ecole Alyne LARIN Enrg.

Direction : M. et Mme Remy Tourangeau
384 Boul. ST-JOSEPH (près de la rue St-Denis)
DESSINATEURS DE MODES
Tél : BE. 7091
LA. 2-0916

PROCHAINS COURS
23 SEPT. et 8 OCT.
JOUR — SOIR CR. 7-8037
AUCUN LIVRE A ACHETER

Modern Switchboard Schools

ROMEO LAROSE, principal
5070, AVE DU PARC (angle Laurier)
594, AVE SICARD (angle Ste-Catherine)

UN METIER EN QUELQUES MOIS

OUVERTURE DES COURS DU JOUR DU SOIR 8 SEPTEMBRE

Devenez compétents en **RADIO-ELECTRONIQUE TÉLÉVISION**

Encaissez de gros chèques de paie

Métier facile à apprendre grâce à la nouvelle méthode progressive "AVIRON"

CONSULTATION GRATUITE ET SERVICE D'ORIENTATION
VENEZ VISITER NOS LABORATOIRES

PREMIERE LEÇON GRATUITE
Deux semaines de cours pratiques seront donnés à l'école même à la fin de certains cours par correspondance.

COURS PRATIQUES DONNES A L'ECOLE MEME
COURS PAR CORRESPONDANCE

1 — AUTO-MECANIQUE
2a — SOUDURE A L'ELECTRICITE
2b — SOUDURE AU GAZ
2c — SOUDURE A HAUTE PRESSION
2d — SOUDURE HELIARC
3 — DEBOSSAGE
*4 — RADIO PRATIQUE
5 — REFRIGERATION
6 — MACHINISTE
*7a — DESSIN INDUSTRIEL
7b — LECTURE DES PLANS
8 — ELECTRICITE
9 — MECANIQUE DIESEL
10 — TELEVISION

POSTEZ IMMEDIATEMENT

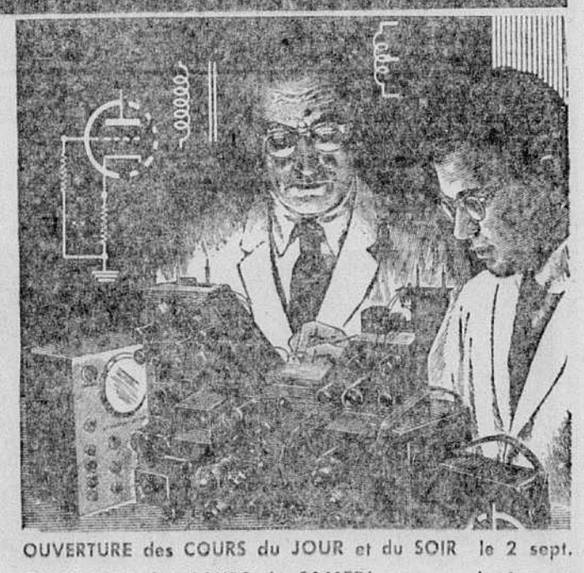
* Avec le cours de radio et de dessin industriel chaque élève reçoit tous les outils et accessoires nécessaires.

ECOLE AVIRON INSTITUT TECHNIQUE

3035, rue ST-ANTOINE, Montréal — Tél. : WE. 7-3904
Veuillez m'envoyer gratuitement votre brochure de 24 pages en couleurs me donnant tous les détails concernant les métiers que vous enseignez et m'indiquer les chances que j'ai de me créer un bon emploi. Je suis intéressé au cours No
Cours du jour ☐
Cours du soir ☐
Cours par correspondance ☐
NOM .....
ADRESSE ..... AGE .....
VILLE ..... TEL ..... P. 6-9-58

POUR DES CONNAISSANCES PLUS AVANCEES ET UN AVENIR ASSURE, SUIVEZ 5 ANNEES D'ETUDES EN ELECTRONIQUE A TECCART

PAR CORRESPONDANCE OU A L'ECOLE



Tout ce matériel demeure votre propriété

La photo montre un étudiant au travail chez lui, dans son laboratoire équipé d'appareils qu'il a construits lui-même avec les pièces reçues de Teccart. Il a un oscilloscope, un générateur de signal, une boîte de substitution, un volt-ohmmilliampèremètre, un voltmètre électronique, un fer à souder, des outils, etc. N'apparaissent pas sur cette photo le démonstrateur Teccart et les pièces qui servent aux expériences de physique.

GRATUIT *La brochure gratuite vous fera voir tout l'équipement grandeur naturelle. Il faut le voir pour le croire.*

1ère année — Les bases de l'électronique.
2e année — La télévision monochrome.
3e année — La télévision en couleurs ou le radar et les U.H.F. ou l'électronique industrielle.
4e année — Les mathématiques de l'électronique.
5e année — La conception des circuits électroniques.

Le TECCART à Québec ..... LA. 3-8459
est situé à 1008, 3e avenue, Limoilou
Le TECCART à Jonquière ..... LI. 7-8623
est situé à 136, rue St-Jean

OUVERTURE des COURS du JOUR et du SOIR le 2 sept.
OUVERTURE des COURS du SAMEDI ..... le 6 sept.

POSTEZ CE COUPON IMMEDIATEMENT
Sans obligation de ma part, je désire recevoir votre brochure des
☐ Cours à l'école ☐ Cours par correspondance
NOM ..... TELEPHONE .....
ADRESSE ..... AGE .....
VILLE .....
LA PR

VENEZ VISITER TECCART
3155 Hochelaga
Montréal
LA. 5-2551

LES ESTUDIANTES

PRIMAIRE, SCIENTIFIQUE, COMMERCIALE, 1ère à 11e ANNEE
• FRANÇAIS • ANGLAIS • LITTERATURE • SCIENCES
• STENOGRAPHIE • DACTYLOGRAPHIE • DICTION
Classe enfantine
Mlle ANNA CORBEIL, dir., diplômée de l'Université de Montréal
6657, rue ST-DENIS CR. 7-3552

Cours conduisant au grade professionnel

R. I. A.

Comptable de prix de revient et industriel agréé
Ecole des Hautes Etudes Commerciales de Mtl

Inscription — directement à l'université

UNIVERSITE McGILL
Inscription — Arts Building
Lundi, 15 sept. et lundi, 22 sept.
5.30 — 9.00 P.M.

SIR GEORGE WILLIAMS COLLEGE
Inscription — Bureau du collège
A compter du 9 sept.
9.00 A.M. A 8 P.M.
pour les étudiants inscrits à la Société

COURS PAR CORRESPONDANCE EGALEMENT POUR TOUTES LES MATIERES
Pour obtenir plus amples renseignements et s'inscrire à la Société, s'adresser au bureau de la Société — suite 14, 1509 ouest, rue Sherbrooke WE. 3-7362.

THE SOCIETY OF INDUSTRIAL AND COST ACCOUNTANTS OF QUEBEC

DESSIN COMMERCIAL

COURS PAR CORRESPONDANCE EN 35 LEÇONS

QUELQUES LEÇONS SERONT DONNEES A DOMICILE.

COMPRENANT : L'ILLUSTRATION, LA PUBLICITE, LA DECORATION ET LE CROQUIS DE MODE.

ENSEIGNE PAR PROFESSEUR DE PLUS DE 20 ANS D'EXPERIENCE. CERTIFICAT DE MERITE A LA FIN DU COURS

DÉCORATION & DESSIN ARTISTIQUE

COURS PAR CORRESPONDANCE EN 17 LEÇONS

A l'intention des personnes qui désirent apprendre les bases fondamentales du dessin au crayon, à la plume, à la gouache, à l'aquarelle, etc., en vue d'exécuter des tableaux artistiques ou décoratifs.

Enseigné par professeur diplômé des Beaux-Arts de Montréal.
Dessins d'élèves et cours visibles à 8821, rue Tolhurst, Montréal.
Pour plus de renseignements, téléphonez à DUpont 7-5907 ou adressez-nous le coupon ci-dessous.

STUDIO D'ART INDEPENDANT ENRG.
Casier Postal "P", Station "E", Montréal
Sans aucune obligation de ma part, je désire recevoir votre programme.
☐ Dessin commercial ☐ Décoration et dessin artistique.
NOM ..... LP 6/9/58
ADRESSE .....

Studio d'ART Indépendant ENR.

MAISONS D'ENSEIGNEMENT

BUSINESS SCHOOL

4303 ST-HUBERT
(près Mont-Royal)

COURS POUR JEUNES FILLES

METHODE D'ENSEIGNEMENT MODERNE
SUPERIEURE, EXTRA-RAPIDE, DANS LES DEUX LANGUES

COURS LE JOUR ET LE SOIR

Français, Anglais, Arithmétique, Comptabilité, Mathématiques, Machine à calculer, Routine de bureau, Dactylographe électrique, Dictaphone, etc., Correspondance, Classification, Secrétariat, Cours insurpassable de Sténographie en 3 mois, Conversation anglaise sans livre, entrainement facile, solide méthode, rapide, privée, par professeur anglais, succès assuré. Service Civil, Cours particuliers ou collectifs, Adultes, leçons individuelles. Attention spéciale aux élèves arriérés dans leurs études. Préparation aux examens. Position d'avenir en quelques mois. Un cours spécial pour les élèves commençants, Français ou Anglais. Demoiselle 25 ans d'expérience. Inscriptions tous les jours et soirs. Prix modérés. Nombre d'élèves limité.

APPRENEZ

L'ANGLAIS

OU OBTENEZ UN

Brevet 9e, 11e ou 12e année

en étudiant à la maison d'après la méthode

ECS

LES ETUDES CHEZ SOI
42, rue Chesterfield, Montréal 6 — HU. 8-3468

Messieurs :
Veuillez m'adresser par retour du courrier le prospectus gratuit illustré.
☐ ANGLAIS ☐ BACCALAUREATS ☐ BREVET DE 9e ANNEE
☐ 10e ANNEE ☐ BREVET DE 11e ANNEE ☐ BREVET DE 12e ANNEE
NOM .....
RUE ..... VILLE .....

AUTOMATION

AUTOMATION . . . mot magique, évocateur de machinerie gigantesque, issue du génie de l'homme pour se conformer à l'essor incroyable de l'industrialisation. Mot enfin qui effraie, parce qu'il indique l'élimination d'une vaste catégorie de main d'oeuvre au profit de la Machine.

Voilà un danger auquel il faut parer. L'industrie, adaptant ses rouages à l'automation, requiert en nombre toujours croissant des spécialistes chargés de créer, dessiner et mettre au point les techniques nouvelles.

Ici entre en scène le Dessinateur industriel, homme-clé de l'empire industriel d'aujourd'hui.

M.A.I. vous offre un cours de Dessin Industriel qui vous fera pénétrer les secrets de l'Automation.

M.A.I. donne des cours du Soir dans cinq locaux de la région métropolitaine : Verdun, Lachine, Cartierville, Rosemont et celui de l'avenue du Parc où se donnent également des cours du jour.

MAI

MECHANICAL & AIRCRAFT INSTITUTE OF DRAFTING
5316, avenue du Parc, Montréal, P.Q.
Tél. : CR. 9-7351
437, rue Caron, Québec 2 — LA. 9-4961

Veuillez m'envoyer, sans obligation de ma part les dépliants concernant vos cours :
du jour ☐ du soir ☐ par correspondance ☐ français ☐ anglais ☐
Dessin industriel ☐ Mathématiques ☐ Dessin commercial ☐
Décoration intérieure ☐
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Tél. : .....
Occupation ..... Age : .....
AVENUE du PARC ☐ VERDUN ☐ CARTIERVILLE ☐
ROSEMONT ☐ LACHINE ☐
LP. 23-8-58

COLLEGE VILLE-MARIE

COURS PRIMAIRE

COURS DU JOUR ET DU SOIR
GARÇONS ET FILLES (SEPARES)

COURS IDEAL

6e et 7e en un an
8e et 9e en un an

NOS ELEVES SUBISSENT LES EXAMENS DE LA COMMISSION SCOLAIRE

COURS COMMERCIAL

JOURNEE ENTIERE OU COURS DU SOIR
JEUNES FILLES SEULEMENT

- *Sténographie*
- *Dactylographie*
- *Secrétariat*
- *Anglais*
- *Français*
- *Comptabilité*

COURS FAIT EN UN AN

COURS SCIENTIFIQUE

COURS DU JOUR ET DU SOIR
GARÇONS ET FILLES
10e et 11e EN UN AN — 12

- Sciences
- Physique
- Chimie (laboratoire)
- Algèbre
- Géométrie
- Sciences naturelles
- Lettres
- Religion
- Philosophie
- Anglais
- Histoire
- Littérature

EXAMENS DE LA COM. SCOLAIRE

AVANTAGES GRATUITS

1) Bourses d'étude
2) Service médical complet
3) Service d'orientation par un psychologue
4) Développement physique (natation etc.) à un centre très reconnu.

COLLÈGE VILLE-MARIE
4241 DE LA ROCHE (à 2 pas Parc LaFontaine)
LA. 6-0521-0121

ACADEMIE DES
GRANDS BALLETS CANADIENS

SOUS LA DIRECTION DE
MADAME LUDMILA CHIRIAEFF
1216 Stanley Tél. : UN. 1-1245 — UN. 1-5120
Inscription : Vendredi le 12 septembre,
De 2 h. à 7 h. l'après-midi
De 2 h. à 6 h. l'après-midi
Samedi le 13 septembre,
Le nombre des élèves est limité
DEBUT DE LA SAISON D'HIVER LE 15 SEPTEMBRE 1958

CULTURE GÉNÉRALE

COURS DIRIGES PAR
Marcel Alexandre

ancien précepteur des princes de la famille royale d'Egypte, ancien professeur de philosophie à la Mission française de Paris, ancien directeur des cours supérieurs de lettres au Levant, directeur-fondateur de l'Institut de Culture Générale.

- BACCALAUREAT FRANÇAIS
  - 1ère partie : LETTRES-SCIENCES
  - 2ème partie : PHILOSOPHIE
  - 2ème partie : MATHEMATIQUES
  - 2ème partie : SCIENCES EXPERIMENTALES
- ETUDES CLASSIQUES FRANÇAISES
- COURS DE CULTURE GENERALE
- COURS DE LANGUE ITALIENNE

M. ALEXANDRE DONNERA SES CONSULTATIONS A COMPTER DU MARDI 26 AOUT 1958, SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT.

DEBUT DES COURS : MARDI 16 SEPTEMBRE 1958
5757, AVE DECELLES TEL. : RE. 7-1350

À L'HONNEUR

LA PERRAULT-DUPLOYE
LA STENOGRAPHIE DES STENOGRAPHIES
1042 STENOGRAPHES OFFICIELS

GISELE BOUCHER

LISE DESMARAIS

L'INSTITUT STENOGRAPHIQUE PERRAULT est fier de vous présenter Mlles Gisèle Boucher et Lise Desmarais qui ont subi avec succès les examens du Barreau de Montréal qui ont eu lieu le 19 juin 1958.

LA DIRECTION

AHUNTSIC BUSINESS COLLEGE

SOUHAITE
UN TRÈS BON SUCCÈS
A TOUS SES ELEVES
POUR L'ANNEE 1958-1959

DU. 7-5508 10736 MILLEN

Mme Manolita Del Vayo
1ère année d'espagnol

Mme C. Gamboa de Hassett
2e année d'espagnol

M. Guillermo Ponce
3e année d'espagnol et cours spécial de perfectionnement

ESPAGNOL PORTUGAIS ITALIEN

POUR CHAQUE LANGUE :

25 COURS — 1½ HRE CHACUN

(1 heure de théorie — ½ heure de pratique)

Début : vers la mi-septembre

Endroit central : rue St-Denis entre Sherbrooke et Cherrier — Un soir par semaine

On décerne certificat d'études et diplôme

PROFESSEURS DEVOUES ET COMPETENTS

DEPUIS 1940, PLUS DE 4,000 MEMBRES ONT SUIVI LES COURS D'ESPAGNOL DE L'UNION ; PRES DE 250, SES COURS DE PORTUGAIS ET D'ITALIEN

PRIVILEGES DES MEMBRES

Soirées de films, soirées musicales, excursions, voyages, réceptions, danses hebdomadaires, etc.

PRIX : $30

Pour renseignements, écrire ou téléphoner à :

L'UNION DES LATINS D'AMERIQUE
14 est, rue ST-JACQUES, Montréal 1, Qué.
UN. 1-9051 (jour) DU. 8-6865 (soir et fin de semaine)

R. P. Astor Salgado
1ère année de portugais

Madame Alba Notto
1ère année d'italien

M. Enzo Colla
2e année d'italien

L'Union des Latins d'Amérique, La P.
14 est, rue St-Jacques,
Montréal 1, Qué.

Je désire des renseignements au sujet des cours suivants
☐ ESPAGNOL ..... ☐ PORTUGAIS ..... ☐ ITALIEN
Nom .....
Tél. ..... Adresse .....

COURS PRIVÉS

2e — 3e — 4e et 5e année
TRANSPORT
1807 MASSON LA. 5-6484

BUSINESS COLLEGE
ELIE MONTREAL

FONDE EN 1900

4478 ST-DENIS • (Près Mont-Royal)

A. MORIN, directeur

COURS DU SOIR

Anglais, sténo, dactylo, comptabilité

Demandez notre prospectus VI. 5-2628

Gordon ENGLISH SCHOOL

CHOIX DE 3 COURS DU SOIR

BASE: pour les personnes qui ont une faible connaissance de la langue anglaise.

CONVERSATION: pour les personnes qui comprennent l'anglais, mais qui ne peuvent entretenir une conversation.

PARFAIT BILINGUE: pour les personnes qui désirent améliorer leur manière de s'exprimer en anglais.

REFERENCES: nos anciens élèves;
nombre très limité d'élèves par classe;
12 ans d'expérience.

Les cours se donneront aux endroits suivants:

6510, RUE ST-DENIS (angle Beaubien)
3655, RUE ST-HUBERT (angle Cherrier)
2175 EST, RUE RACHEL (angle Parthenais)
2110 EST, BLVD ST-JOSEPH (angle Delorimier)
5834, 8e AVE, ROSEMONT

Toutes les inscriptions devront se faire au bureau de 7 à 10 hres tous les soirs et le samedi de 10 à 5 hres.

BUREAU: 5834, 8e AVE., ROSEMONT - RA. 2-3912
(près du Blvd Rosemont)

COURS DU JOUR ET DU SOIR

INSTITUT ALIE

FERNAND ALIE, M.A., L.Ph., Directeur INC.

306 est, rue SHERBROOKE, Montréal — Tél. VI. 5-6434 et VI. 5-7300

COURS SECONDAIRE
SCIENTIFIQUE
8e et 9e : EN UN AN
10e et 11e : EN UN AN
12e ANNEE — 13e ANNEE

COURS SECONDAIRE
COMMERCIAL
8e et 9e : EN UN AN
10e et 11e : EN UN AN
12e ANNEE

DIPLOME DE L'INSTITUT OU DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

COURS
CLASSIQUE
BUT : culturel ou universitaire
SPECIALITE : instituteurs

ASPIRANTES
GARDES-MALADES
10e ET 11e EN 1 AN
12e GENERALE : 1 AN
DIPLOMES DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

Langues - Rajustement scolaire - Préparation au Commerce, à l'Industrie et aux Sciences

Anglais : Conversation, grammaire, littérature, composition (commençants, moyens et avancés). Par correspondance si désiré.

Français : Grammaire, composition, littérature. Français littéraire et commercial.

Espagnol : (Commençants et avancés). — Professeur : Marguerite Garcia Tissier, de Madrid.

Latin : Programme classique.

Philosophie : Culture ou baccalauréat.

Histoire : Temps Modernes et Epoque contemporaine. Histoire du Canada.

Géographie : Physique, humaine, économique.

Mathématiques : Arithmétique commerciale et financière ; algèbre en entier, géométrie entière, géométrie analytique, trigonométrie, calcul différentiel et intégral.

Sciences : Physique, chimie, (expériences de laboratoire), et biologie.

Sténographie bilingue.

Dactylographie bilingue.

Comptabilité moderne : Méthode "20th Century Bookeeping & Accounting".

Cours spécial de revision : (Refreshing Course). Diplômes (8e et 9e), (10e et 11e), etc.

Examen d'admission : 13e scientifique, Hautes Etudes, Polytechnique, Médecine vétérinaire, Commerce, Faculté des sciences, Collège militaire, etc.

NOS DIPLOMES DE L'AN DERNIER

Nos classes sont limitées, inscrivez-vous dès maintenant pour vous assurer une place

Félicitations à tous nos diplômés du dept de l'instruction publique en juin 58. Nos anciens élèves sont notre meilleure publicité et ils se font un plaisir d'exposer la valeur de nos cours. Plusieurs sont déjà admis dans différentes écoles et facultés universitaires. Des situations très intéressantes ont été obtenues par un grand nombre de diplômés du commercial. Félicitations à tous !

DEMANDEZ NOTRE PROSPECTUS

Ni la distance, ni la largeur d'un pont ne sont un obstacle à l'amour car il s'affirme davantage chez l'homme, quand il y rencontre certaines difficultés.

Q.—Cédant aux instances de ma femme et aussi à mon propre rêve d'avoir notre propriété, nous sommes allés nous installer à une dizaine de milles de la ville, dans l'un des centres domiciliaires de la périphérie, où l'on peut encore avoir assez de terrain pour n'être pas l'un sur l'autre. Nous avons un joli bungalow, au bord de l'eau.

Malheureusement, pour atteindre notre home, il faut traverser un pont. Tout le drame réside dans ce fameux pont. Ma fille ainée, qui n'avait que quatorze ans quand nous sommes venus demeurer ici, en a maintenant dix-neuf. Elle me fait des reproches de n'avoir pas prévu qu'un temps viendrait où elle serait fréquentée et que la distance empêcherait les jeunes gens de la courtiser.

Elle prétend que pas un n'est intéressé à l'accompagner nulle part car c'est tout un voyage pour la ramener à la maison et retourner ensuite en ville et quelquefois à l'autre extrémité de la métropole. Elle va jusqu'à me dire que je compromets son avenir si je ne vends pas la maison pour retourner habiter au centre jusqu'à ce qu'elle soit mariée. C'est notre fille unique. Nous avons deux garçons, plus jeunes. Ce ne sera pas un problème pour eux, car il y a beaucoup de communications, autobus, etc., Nous avons une voiture.

Que me conseillez-vous? Croyez-vous réellement que je puisse être responsable du fait que ma fille ne se marierait pas à cause de cela? — UN PERE CONTRIT

R.—N'allez pas vous mettre à l'envers parce qu'un cavalier de votre fille a pris prétexte de la distance pour refuser de l'accompagner à une danse. S'il en était vraiment épris ou même si elle l'intéressait quelque peu, il n'invoquerait pas cet inconvénient pour se priver du plaisir de passer la soirée en aussi agréable compagnie.

Ce n'est qu'une excuse pour éviter une chose qui ne l'intéresse en aucune façon, d'autant plus que vous auriez conduit votre fille à un point de rendez-vous, pour réduire le déplacement à un seul voyage, pour ce jeune homme.

Si vous voulez vous reporter à vos jeunes années, vous conviendrez aisément que jamais la distance ni la largeur d'un pont ne sont un obstacle pour un amoureux, quand il s'agit d'aller vers la dame de ses pensées. On en voyait naguère qui ne reculait pas devant une marche de plusieurs milles, des correspondances aléatoires, et même des trains à prendre avec l'incertitude d'un arrêt et des frais de voiture qui dépasaient souvent leurs disponibilités. On en a vu d'autres se contenter d'une auberge de fortune, et même connaître des nuits glacées, afin de prolonger plus longtemps le plaisir d'être auprès de leur blonde.

Ni le froid, ni la pluie, ni la tempête n'empêchent un homme épris de se mettre en route. Les chemins ne sont jamais assez mauvais pour qu'il recule de s'y aventurer. La soirée n'en est que plus belle quand, ayant vaincu ces obstacles, il en est récompensé par le sourire de la belle.

Les jeunes gens d'aujourd'hui, qui disposent de bien plus de moyens que n'en avaient leurs aînés, seraient-ils moins courageux? L'automobile abolit les distances et je ne sache pas que personne s'en soucie au point de se priver d'une charmante compagnie.

Ne vous tourmentez pas au sujet de l'avenir de votre enfant. Ni votre éloignement, ni le fameux pont, objet du ressentiment de votre fille contre le choix de votre domicile, ne seront cause de son célibat si, d'aventure, elle ne se mariait pas. Cela peut à l'occasion contrarier ses sorties, comme cette fois, mais cela lui permet en même temps de discerner jusqu'à quel point on tient à elle. Mieux vaut qu'elle s'habitue à n'en pas éprouver une blessure d'orgueil. Elle sera d'autant plus rayonnante quand une acceptation spontanée et même la prière d'être reçu, viendront lui prouver que l'amour se moque des difficultés, aussi bien que des distances.

Votre fille n'est pas la seule à subir ce léger inconvénient, par ailleurs largement compensé du fait d'être logée avec confort dans un site idéal. S'il en était autrement, les centres domiciliaires ne se développeraient pas avec autant de rapidité. En effet, sitôt bâties ces coquettes maisons, qui entourent la ville comme une guirlande de fleurs, sont occupées. Je ne crois pas que l'on doive, avant longtemps, dresser un bilan des jeunes personnes laissées pour compte, en raison d'une distance qui n'est certes pas infranchissable, puisqu'on y atteint le temps de le dire, en autobus ou autrement.

Quel est le jeune homme qui, s'il ne possède pas de voiture, ne peut emprunter celle de son père? Qui ne connaît un ami complaisant pour le reprendre après la soirée? Les taxis ne manquent nulle part qui peuvent, sinon reconduire chez soi, du moins à un point de correspondance d'où le trajet se fait ensuite pour quelques sous seulement.

Déjà, vous êtes prêt, avec une complaisance qui vous honore, à faciliter à votre fille les moyens de rejoindre son amoureux sans fatigue, ni déboursés. Déménager serait folie et votre fille ne devrait même pas songer à vous le proposer, sachant les sacrifices auxquels vous avez consenti pour installer les vôtres au grand air et posséder ce que toute famille désire: un véritable foyer.

Dans quelques années, quand elle sera elle-même établie, votre fille rira bien des représentations qu'elle vous fait aujourd'hui. Il n'est rien d'étonnant qu'à dix-neuf ans elle n'ait pas encore un amoureux sérieux. Peut-elle affirmer que sans la distance et le pont, elle ne serait pas logée à la même enseigne?

Evidemment, vous auriez tort de vous désintéresser de son sort, mais vous pouvez favoriser ses projets en ouvrant largement votre maison à la jeunesse, afin que votre petit coin ait pour elle un attrait qui fasse oublier que pour atteindre cette oasis de fraîcheur et de charme, il faut se donner un peu de peine.

Prière d'adresser toute correspondance comme suit:
Entretiens, Laure Hurteau, La Presse, 7 rue Saint-Jacques Ouest, Montréal.

A "MERCI".—Je respecte votre anonymat et votre désir que je ne publie pas votre missive. Je vous en remercie de tout coeur, moins pour les éloges que vous avez la gentillesse de me faire, que pour l'exposé qu'elle contient d'un aspect d'une situation qui mérite beaucoup d'attention. Je prends bonne note de son contenu. Bien que j'ignore qui vous êtes, je ne doute pas de ce que vous me dites. La vérité transperce au travers des lignes. Ces cas d'exception existent, trop nombreux malgré tout, et en regard de tant de dévouement par ailleurs incompris. La Providence a ses desseins souvent insondables pour nous, pauvres mortels, car enfin, tant de jeunes mères sont ravies à l'affection d'enfants qu'elles chérissent, qu'il est étonnant de voir se prolonger des vies que l'on dirait vouées à semer le malheur et la discorde autour d'elles, comme si leur entourage ne devait jamais connaître de répit. Je vous souhaite bon courage dans votre épreuve. Vous avez tout de même de grandes consolations, puisque vous récoltez de vos enfants une tendresse que vous n'avez pas eue dans votre enfance, ni jamais. Merci encore de votre long message, que je conserve précieusement, comme documentation. On n'en sait jamais trop sur les caractères qui peuplent un monde...

—Mme Wilfrid Martin, 153 boulevard Quinn, Longueuil, serait heureuse de recevoir les mots de la chanson: "Montagnes bleues et valses d'argent".

Q.—Mon mari a une situation stable sur place: On lui offre de le transférer dans une localité lointaine, au même salaire, moins un bonus annuel. Mes parents et les siens habitent cette région. C'est peut-être le seul avantage que nous y verrions, et aussi que possédant un chalet au bord de la mer, nous pourrions y séjourner plus longtemps, ce qui est excellent pour le développement de notre enfant. D'un autre côté advenant une période de chômage, ou s'il perdait cet emploi, il serait plus facile de se replacer en ville que là-bas. Nous sommes jeunes tous les deux. Voulez-vous nous donner votre avis quant à la décision à prendre?

UNE LECTRICE ASSIDUE

R.—Il ne me paraît pas avantageux du tout que vous quittiez la métropole pour ce poste quasi équivalent et même désavantageux, en raison de l'absence de bonus, pour aller habiter au loin, même si vous vous rapprochez de vos parents. Mieux vaut vous contenter d'un séjour moins long au bord de la mer que de voir votre mari perdre des chances d'avancement, histoire de vous rapprocher des vôtres. Les distances, de nos jours, comptent si peu qu'on ne se sent pas isolé les uns des autres pour ne pas habiter la même ville.

A votre place, je préférerais qu'il conserve l'ambition qu'un homme jeune doit entretenir pour parvenir un jour à quelque chose.

—Mlle Murielle Leblanc, Sainte-Agnès de Dundee, comté de Huntingdon, désirerait recevoir les paroles des chansons suivantes: "Loin de vous" et "La Parenté".

A Marjolaine — Votre lamentable histoire ne saurait trouver place en ces colonnes, en raison de certains détails indispensables à illustrer les dangers que court une fillette qui avant ses 13 ans était déjà souillée irrémédiablement. Si ces quelques lignes pouvaient au moins faire réfléchir les petites folles qui se lancent tête perdue dans l'aventure la plus triste qu'une femme puisse connaître, ce ne serait pas temps perdu de les avoir tracées. Et si les mères voulaient comprendre que ces enfants, qui n'en sont déjà plus, demandent une attention et une vigilance qui dépassent celles qu'on accorde aux tout-petits, peut-être éviteraient-elles à leurs enfants des malheurs comme le vôtre, ma pauvre petite. Je ne sais ce que la vie fera de vous, mais vous avez déjà gâté le plus beau. Tâchez au moins de vous reprendre une fois pour toutes, on peut toujours se relever quand on le veut. Le plus pressé est de mettre à nouveau vos parents au courant de votre situation. Ils ne vous complimenteront pas, bien sûr, mais j'espère qu'ils vous aideront à passer ce vilain moment et que soutenue par eux, vous trouverez le bon chemin. Ne tardez pas à parler, cela vaudra mieux.

A Celle qui désire savoir, de Manchester, N.H. — Je ne comprends pas très bien votre question. Voulez-vous s.v.p. m'expliquer ce que vous attendez de moi?

Q. — Je souffre d'arthrite au genou. Le médecin n'est pas très encourageant. Il me conseille l'opération. Ma cousine l'a subie sans grand résultat. Quand il fait humide, je boite davantage. Cela me désole. J'aime la toilette et je porte du beau. Une amie que je croyais sincère me dit que je dépense mon argent inutilement, car arrangée comme je le suis je ne dois pas avoir autant d'intérêt à l'élégance, vu qu'il me manque quelque chose dans l'esthétique. Elle revient sans cesse sur ce sujet qui me bouleverse. Que feriez-vous à ma place? — SONIA.

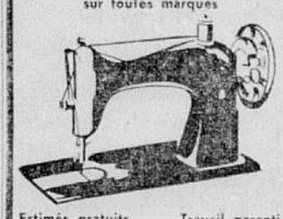
R.—Je n'en continuerais pas moins de m'habiller avec recherche, car l'élégance ne perd jamais ses droits. De plus, elle constitue une évasion, ce qui est excellent pour vous faire oublier votre mal. Votre amie manque quelque peu de charité d'éveiller ainsi maladroitement votre attention sur l'un des aspects de la vie auquel vous tenez, et qui vous aide beaucoup. Elle manque également de savoir-vivre. Ne l'écoutez pas et si elle revient sur le sujet, dites-lui que vous avez précisément de grands projets pour la saison qui débute. Il n'y a peut-être en cela qu'un peu de jalousie, mais il ne faut jamais donner corps à l'envie qui ronge les unes et les autres. Le mieux est de ne pas se soucier des remarques plus ou moins agréables que l'on recueille en passant. Quoi que l'on fasse, il en est toujours ainsi. Comme on ne peut empêcher la critique, le mieux est de se mettre au-dessus de ces petitesses.

A Mireille Guérin — Je suis désolée de vous désappointer, mais je ne fournis pas de correspondants ou correspondantes à qui que ce soit.

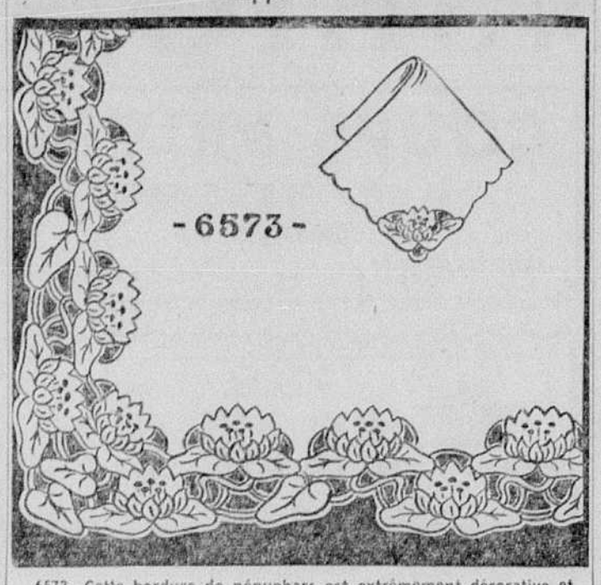
—Mlle Denise Landry, 160 Montée Gagnon, Terrebonne, comté de Terrebonne, désirerait se procurer la chanson dont elle ignore le titre, mais qui commence par "Holé!"

Depuis 1925
STUDIO Vienna ENRG.
ELECTROLYSE
ONDES COURTES
POILS SUPERFLUS ENLEVES POUR TOUJOURS
REFERENCES — GARANTIE ECRITE
CONSULTATION GRATUITE
Mlle SHIRLEY et M. MELVIN (spécialistes)
AV. 8-8311
1117 OUEST, RUE STE-CATHERINE
Suite 200 édifice Drummond

HERNIEUX
NOS 48 ANNÉES D'EXPÉRIENCE
vous assurent un
AJUSTEMENT PARFAIT
CHAQUE CAS est examiné EN PARTICULIER dans nos studios par nos propres spécialistes
C. MARTIN ENRG.
ORTHOPEDISTE — BANDAGISTE
48 EST, rue CRAIG
Mlle Corinne MARTIN, prop.
Dépt 8 Montréal UN. 1-6981

RÉPARATION
sur toutes marques

Estimés gratuits Travail garanti
SERVICE A DOMICILE
WE. 3-5969
B. GROULX ENRG.
gros et détail
4090 OUEST, RUE ST-JACQUES

Nappe à fleurs



6573—Cette bordure de nénuphars est extrêmement décorative et pourra servir à maints usages. Une nappe deviendra une riche parure de table; le motif de fleur se répète sur les serviettes. Patron à tracer au crayon, 80 cents; serviettes, 17 motifs pour 40 cents. Au fer chaud, bordure 54 x 72 pouces $1.35; 54 x 90 pouces, $1.60; trois motifs de serviettes au fer chaud pour 50 cents. A ces divers montants, ajoutez 6% de taxe pour Montréal et 2% pour le Québec.

P.S.—On peut se procurer ces patrons en écrivant au bureau de la "Presse", LA BRODERIE NOUVELLE, incluant mandat ou bon de poste. La "Presse" n'est pas responsable des lettres non reçues. Les patrons ne sont pas échangeables.

Le Canada émettra le 10 septembre un nouveau timbre-poste

Le ministre des Postes, l'hon. William Hamilton, a donné aujourd'hui quelques détails sur le timbre de 5 cents qui sera émis le 10 septembre.

La nouvelle figurine rappellera le rôle important que des Canadiens ont joué dans la mise en valeur du pétrole. C'est en effet un Canadien qu'on trouve à l'origine de cette industrie, le géologue Abraham Gesner, de la Nouvelle-Ecosse, qui découvrit en 1846 le kérosène et en démontra l'utilité pour fins d'éclairage. Un autre Canadien, M. James M. Williams, réussit en 1857, à Oil Springs (Ontario), le forage du premier puits à rendement économique. L'initiative canadienne dans le raffinage de l'huile a jeté les bases de l'industrie mondiale du pétrole.

L'émission coïncidera avec la Conférence mondiale de l'énergie qui aura lieu à Montréal du 7 au 11 septembre. Le Canada sera l'hôte de quelque 1700 délégués de 52 pays. La conférence se propose d'étudier comment les diverses sources d'énergie peuvent être mises à profit pour le plus grand bien de l'humanité. Le dessin du timbre est l'oeuvre de A.L. Pollock, de Toronto, à qui l'on doit aussi quelques timbres des Nations unies et du Canada. Le nouveau timbre, en cours d'impression à la Canadian Bank Note, à Ottawa, sera de deux couleurs, vert et rouge, et de format moyen, soit environ un pouce sur un pouce et trois seizièmes.

Transport aérien

Londres, (PC) — La Vickers Aircraft Company projette un avion à marchandises sur le modèle du Vanguard turbo-propulsé en construction pour British European Airways et Air-Canada.

M-316—Ce modèle est l'exemple parfait du faux deux-pièces indispensable dans la garde-robe de la jeune mondaine. L'attrait de son corsage drapé et de sa jupe harem est du dernier cri. Grandeurs: 10, 12, 14, 16 et 18 ans. Prix $1.06, taxe incluse.

Adresser comme suit: Dépt des Patrons, La Presse, Montréal. Mentionner la grandeur et le numéro du patron. Inclure $1.06 par patron, taxe comprise, soit par bon postal ou mandat d'express. Ne pas faire de réclamation avant 15 jours. La Presse n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de mentionner son nom et son adresse. TOUTE ADRESSE DOIT COMPORTER LE NUMERO DU DISTRICT POSTAL. Ces patrons avec notes en français ne sont pas échangeables. Ils ne sont pas en vente à nos bureaux. On ne peut s'y procurer non plus ni catalogue ni cahier de modes.

Hôpital Général de Verdun

studios Van Dyck et Meyer

A l'hôpital général de Verdun, les infirmières diplômées de cette année sont: 1.—G. Allard; 2.—L. Beaudoin; 3.—G. Bélanger; 4.—J. Bertrand; 5.—Y. Bonenfant; 6.— C. Charles; 7.—G. Coulombe; 8.—G. Chrétien; 9.—R. Daigneault; 10.—S. Domerson; 11.—P. Desrochers; 12.—M. Desgens; 13.—R. Doyon; 14.—C. Doyon; 15.—P. Duclos; 16.—L. Duquette; 17.—T. Gauvin; 18.—C. Hébert; 19.— F. Hébert; 20.—A. Lalonde; 21.—R. Lapointe; 22.—G. Larente; 23.—S. Leblanc; 24.—Y. Lévesque; 25.—M. Levesque; 26.—L. Major; 27.—M. Moreau; 28.—M. Noiseux; 29.—G. Noiseux; 30.—L. Ostiguy; 31.—R. Pellatier; 32.—F. Perreault; 33.—C. Potvin; 34.—S. Saint-Amour; 35.—A. Saint-Denis; 36.—M.-T. Salomon; 37.—L. Savard; 38.—J. Séguin; 39.—Y. Vigneault.

Un appel du Canada aux Etats-Unis

Ottawa, 5. (PCf) — Le Canada a conseillé aux Etats-Unis de faire preuve de prudence en rapport avec la situation de Formose.

Le ministre des Affaires extérieures, l'hon. Sidney Smith, a déclaré aujourd'hui aux Communes que l'attitude canadienne a été nettement exposée aux Etats-Unis et que le Canada partage l'inquiétude américaine devant la crise actuelle.

En réponse à des questions du leader CCF, M. Hazen Argue, et de M. H. W. Herridge, de Kootenay West, le ministre a réaffirmé que le Canada n'a pris aucun engagement en rapport avec tout conflit qui pourrait éclater dans le détroit de Formose, entre l'île nationaliste et la Chine continentale.

Une action unilatérale de la part des Etats-Unis n'engagerait pas le Canada dans le détroit de Formose.

Les escadrilles de l'ARC placées sous le commandement nord-américain de la défense aérienne NORAD ne doivent servir qu'à la défense du Canada contre toute attaque, dit-il.

M. Smith a ajouté que le gouvernement se tient en étroite communication avec diverses capitales au sujet de la crise de Formose.

M. Argue a demandé si le gouvernement songeait à faire des représentations auprès de la Chine communiste et des Etats-Unis pour leur demander d'éviter tout acte pouvant conduire à une guerre mondiale.

Le ministre a répondu que le Canada n'a pas de représentant en Chine, mais qu'il a exposé clairement sa position aux Etats-Unis.

Nous LOUONS et VENDONS
Nous sommes vendeurs autorisés pour les accessoires et les chaises
EVEREST & JENNINGS
• MATELAS ET LITS D'HOPITAUX
• MARCHEUSES POUR INVALIDES
• CHAISES PERCEES
• BEQUILLES
• COTES DE LIT
• CHAISES ET TABLES de toutes sortes
• VERRERIE • ARGENTERIE • LINGERIE
• COUTELLERIE • MEUBLES DE JARDIN
• LITS PLIANTS • SUPPORTS POUR VETEMENTS • CHAISES HAUTES
• VENTILATEURS ELECTRIQUES
BENCH AND TABLE SERVICE LTD
Fondée en 1919
6220 BOUL. DECARIE
RE. 8-4755

L'université, d'abord un foyer de culture

M. Nathan M. Pusey, président de l'Université Harvard, reproche au 8ème Congrès de l'Association des universités du Commonwealth de ne pas avoir encore défini la fonction première de l'université. Il faudrait le faire, dit-il, avant de chercher à régler les problèmes de l'éducation supérieure.

M. Pusey a fait part de ses vues à des journalistes, hier, à Montréal.

L'université doit être avant tout un foyer de culture, dit-il. Sa principale fonction n'est pas conséquemment de fournir à la société des professionnels et des experts en technologie, a-t-il précisé.

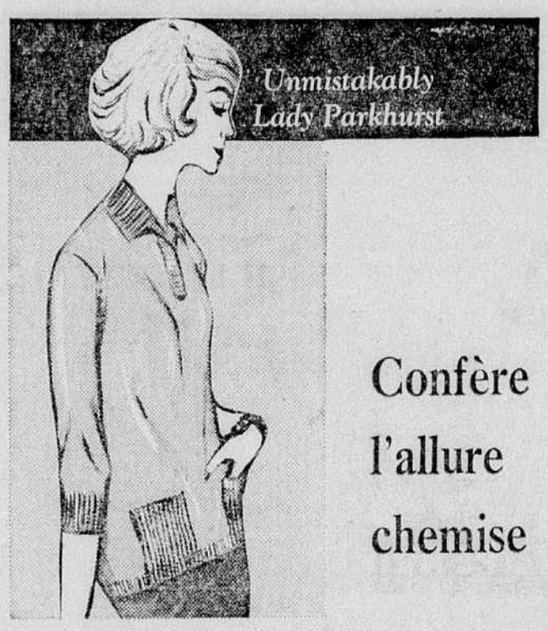
Le président de l'Université Harvard a ensuite exprimé l'avis que les normes d'admission aux universités ne sont pas suffisamment élevées.

Ecolière victime d'un accident à Bagotville

Bagotville, 6. (PCf) — Michelle Brunet, âgée de huit ans, a été tuée hier par un autobus en se rendant à l'école. La fillette a succombé à une fracture du crâne.

TRAITEMENTS DE BEAUTÉ
Cure spéciale d'amaigrissement à la paraffine pour les personnes obèses. Traitement classique de la beauté... Rides, acné, points noirs, etc., enlèvement des poils follets pour la vie, sans traces.
Nu-Way Studio est dirigé par Garde Ghislaine Perreault, G.M.E., et avec surveillance médicale.
NU-WAY STUDIO
3584, av. du Parc - VI. 5-8788

POUR LA FEMME
LES PILULES
FEMOL
À TOUS LES ÂGES



Confère l'allure chemise
en modèle tout aller, Le "Shirtmaker" en Orlon*, entièrement diminué, dans la nouvelle longueur "chemise". Manches trois quarts, poches jumelées.
Environ $9.95
A VOTRE MAGASIN DE MODE PREFERE *Fibre acrylique DuPont
Parkhurst KNITWEAR TORONTO 17

DIMANCHE
le 14 septembre
tous les catholiques du Canada
entendront l'appel de
NOTRE SAINT-PÈRE LE PAPE
POUR
LES CHARITÉS PAPALES,
LES VICTIMES DE LA GUERRE
ET
LES OEUVRES D'ASSISTANCE
DE L'ÉPISCOPAT CANADIEN
PENSONS-Y BIEN!
"Il y aura toujours des pauvres parmi vous"
(Jean XII, 8)

L'activité syndicale

Congrès de relations industrielles les 11 et 12 à l'Un. McGill

Le 10e congrès de relations industrielles de l'Université McGill aura lieu jeudi et vendredi prochains, annonce M. H. D. Woods, directeur du Centre de relations industrielles de McGill.

Plusieurs spécialistes en relations industrielles des Etats-Unis et du Canada y présenteront des travaux qui seront tous suivis de discussions.

Les études porteront sur les tendances des relations industrielles au cours des dix dernières années et les perspectives pour l'avenir.

Le congrès est organisé principalement à l'intention des dirigeants syndicaux et des représentants patronaux qui s'occupent de négociations collectives.

Audition en octobre sur une requête du Syndicat des mineurs

La Commission de relations ouvrières de la province de Québec entendra le 14 octobre la requête de la division 50 du Syndicat des mineurs d'Amérique pour représenter les employés de la Commission de transport de Montréal.

La Fraternité canadienne des employés de chemins de fer et autres transports est actuellement l'agent négociateur.

M. Georges-Henri Boisvert, directeur régional du Syndicat des mineurs, a dit hier que la Commission de relations ouvrières l'avait avisé qu'elle entendra les points de vue des deux syndicats en cause, le 14 octobre.

Musique martiale

John Philip Sousa, compositeur américain de plusieurs marches militaires, était le fils d'un musicien portugais.

L'unité syndicale de nouveau discutée au congrès de la CTCC

L'unité syndicale au Canada et le projet d'affiliation de la Confédération des travailleurs catholiques du Canada au Congrès du travail du Canada constitueront vraisemblablement le sujet de nouvelles discussions, lors du congrès annuel de la CTCC qui s'ouvre le 14 septembre, en l'hôtel Sheraton-Mont-Royal.

Nous avons appris en effet que le rapport du président sortant de charge, M. Gérard Picard, portera sur la liberté syndicale et l'unité syndicale. La discussion sur le projet d'affiliation au CTC viendra probablement lors de l'étude de ce rapport.

Celui-ci sera le dernier que M. Picard présentera comme président de la CTCC, car il ne sera plus candidat à ce poste.

Jusqu'à présent, deux syndicalistes bien connus, MM. Roger Mathieu et René Gosselin ont annoncé leur candidature.

Quant à M. Picard, il a déclaré au représentant de la "Presse" qu'il avait l'intention de continuer à exercer son activité au sein de la CTCC, bien qu'il n'acceptera aucun poste de l'exécutif.

Question épineuse

Sur la question de l'unité syndicale, les délégués au dernier congrès étaient fortement divisés. Après de longues discussions, une résolution, adoptée à une très faible majorité, demandait l'affiliation au CTC à des conditions bien précises. Comme cette résolution ne laissait aucune latitude aux négociateurs, les dirigeants de la CTCC ne purent qu'informer les représentants de l'autre centrale de la décision prise.

Dans divers milieux de la CTCC, on croit que les délégués cette année pourraient bien prendre position sur un certain nombre de points considérés comme essentiels pour la sauvegarde de l'intégrité du mouvement, mais laisser plus de latitude à leurs représentants pour débattre les autres questions.

En plus de cette question épineuse et de l'élection d'un nouveau chef, les délégués devront examiner encore une fois les structures de leur mouvement.

Depuis quelques années, on étudie un projet visant à centraliser tous les services pour plus d'efficacité. L'an dernier, les délégués avaient décidé de laisser aux corps affiliés le soin de décider eux-mêmes s'ils devaient en venir à des ententes avec la CTCC pour que celle-ci assure tous les services.

Au cours de l'année écoulée, plusieurs conseils centraux en sont venus à de telles ententes et plusieurs fédérations ont fait un pas dans la voie des réformes de structure préconisées. Cette année, toute la situation sera examinée de nouveau.

Les principales questions seront tout d'abord étudiées par des commissions avant d'être soumises pour discussion à l'ensemble des délégués.

Ainsi, trois commissions seront formées pour étudier respectivement le rapport du président, le rapport du bureau confédéral et le rapport du trésorier. Ces commissions siègeront le 16 ou le 17 septembre et il n'y aura pas alors de session générale du congrès.

On annonce par ailleurs, que l'une des plus importantes fédérations de la CTCC, celle de la métallurgie tiendra son congrès annuel à Montréal juste avant l'ouverture du congrès de la CTCC, soit les 12, 13 et 14 septembre.

Unité nécessaire entre employés de bureau et travailleurs d'usine

Sorel, 6. — M. Jean-Robert Gauthier, conseiller technique à la Confédération des travailleurs catholiques du Canda, a déclaré lors d'une causerie prononcée à un poste de radio local que la barrière qui séparait autrefois les employés d'usine et les employés de bureau disparaît de plus en plus.

"L'unité de tous les salariés de la société, a-t-il ajouté, est indispensable au règlement des problèmes de chacun, au progrès social et à la prospérité économique de la nation canadienne."

M. Gauthier a dit qu'il y a à peine 50 ans, l'employé de bureau ou "collet-blanc", jouissait dans l'industrie et le commerce d'une situation privilégiée. Plus près du patron, il gagnait les meilleurs salaires et il jouissait d'une vie personnelle beaucoup plus intéressante, selon les apparences du moins, que l'ouvrier d'usine.

Le syndicalisme a d'abord détruit en faveur de l'ouvrier l'inégalité des salaires et des conditions de travail. La situation économico-sociale du collet-blanc est maintenant renversée.

L'ouvrier syndiqué, de manière générale, est mieux rémunéré que ne l'est l'employé d'administration de la même industrie. "Ce dernier n'a même pas, quand non membre d'un syndicat, la protection de la convention collective. Il demeure à la merci des caprices du patron, et, dans la grande entreprise, il n'a même plus de relations directes avec ceux que l'on nomme les grands patrons".

A cause de cela, depuis une quinzaine d'années, les employés de bureau des services publics et des gouvernements se groupent de plus en plus en associations syndicales et veulent s'assurer les bénéfices de la négociation et de la convention collective.

Cependant l'idée commence à peine à faire son chemin dans les cadres administratifs de l'industrie et du commerce québécois, selon M. Gauthier.

"Malheureusement, dit-il, trop de préjugés à l'égard du syndicalisme persistent dans ces secteurs de la vie économique. Les résistances collent à des idées préconçues de caste qui n'ont plus raison d'être, dans une société dont l'objectif doit viser à la sécurité et la prospérité de tous, à l'épanouissement humain. L'insécurité sociale et économique, commune aux ouvriers et aux salariés de classe moyenne devrait faire tomber ces murs artificiels".

Les élections le 6 octobre à S.-Jérôme

S.-Jérôme, 6. (DNC) — Les listes électorales devant servir aux élections municipales du 6 octobre, à S.-Jérôme sont maintenant en vigueur. Il y aura cette année, 10 bureaux de votation dans la ville et le nombre total des électeurs inscrits sur les listes est de 5,523 noms. Au sujet des élections municipales, la mise en nomination des candidats, aura lieu cette année le 29 septembre et la votation, si nécessaire, le 6 octobre.

Agent négociateur

M. Roméo Girard, gérant du local 106 de l'Union internationale des chauffeurs de camion, a dit hier que la Commission de relations ouvrières a accordé au local des certificats de reconnaissance syndicale pour représenter les employés de Eastbrooke Express Ltd., à Montréal, de Boisjoli Transport et Marcotte et fils, à Joliete.

Arbitres nommé pour un différend à Granby

Le juge Honorius Michaud a été nommé président d'un tribunal d'arbitrage pour étudier un différend entre le local 106 de l'Union internationale des chauffeurs de camion et la compagnie Ball Brothers, à Granby.

L'arbitre patronal est M. Camille Archambault, et l'arbitre syndical, M. Georges Payette.

Le différend porte principalement sur la sécurité syndicale et les salaires. Les 80 employés représentés par l'union demandent une augmentation de salaire de 50 cents l'heure.

11 envolées clandestines

Berlin, 6. (Reuters) — L'agence de nouvelles ADN, de l'Allemagne de l'est, déclare que des avions des Etats-Unis et de l'Allemagne de l'ouest ont survolé clandestinement le territoire de l'Allemagne de l'est à 11 reprises durant le mois d'août.

La podologie

J'ai mal aux pieds, docteur!

J'ai mal aux pieds, docteur!

L'OIGNON

(suite)

(Tous droits réservés)

DEUX raisons m'obligent à faire une pause dans la suite de l'étude des tumeurs qui apparaissent à la base et au bord interne du gros orteil et que nous avons convenu, avec tout le monde, de reconnaître comme des oignons.

La première des raisons à cette pause est la reprise des explications que je vous donnais sur les causes de la variété d'oignons que nous voyions la semaine dernière, explications qui ont été rendues difficiles à comprendre par les clichés un peu sombres des radiographies que je vous présentais. Je procéderai, aujourd'hui, par voie schématique en m'inspirant des mêmes radiographies.

Quelques patients et aussi des confrères médecins m'ont fait la louable suggestion que mes chroniques avaient parfois des allures trop sévères ou si vous aimez mieux trop didactiques. Pour d'autres, les termes employés étaient de temps en temps trop scientifiques. Il n'est rien qui me fasse plus plaisir que des remarques ainsi faites avec désintéressement, dans un but constructif. Telle est la seconde raison qui permet aujourd'hui une pause qui enrichira, je l'espère.

Afin de mieux offrir au public une saine information médicale, il importe selon moi, de le faire d'une façon plus approfondie contrastant avec celles que ce même public est habitué à recevoir sous une autre forme pour les maladies du pied. Je dirai davantage.

Les maladies du pied ont été longtemps traitées en parents pauvres par la Faculté. Il n'est que juste que le médecin podologue puisse exposer l'opinion médicale courante sur celles-ci.

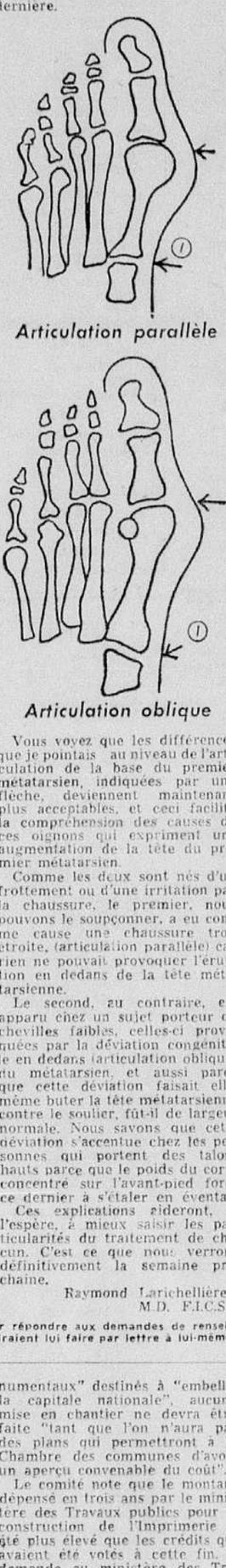
Cette information médicale du public a un but à double effet. Le premier, bien sûr, est de renseigner honnêtement le public. Mais le second, qui en découle, est non moins important, il faut faire disparaître les nombreux mythes qui fleurissent encore. Ils se nomment : mythe de la chaussure, mythe du cor, mythe de l'ongle incarné, mythe de l'oignon, etc.

A la faveur d'une expertise, ces jours derniers, avec un confrère orthopédiste, nous avons tous les deux réalisé que les règne des rebouteurs était encore prospère, le malade que nous examinions avait souffert, selon lui et selon ses guérisseurs, de nombreuses fractures et n'avait eu recours pour les traiter qu'à des rebouteurs ayant reçu de père en fils "le fameux don". Le patient poussa l'ironie, pour nous, jusqu'à prétendre que celui qui l'avait "ramanché" à l'hôpital, où on l'avait conduit après son dernier accident (c'était le motif de l'examen conjoint) n'était pas un médecin, mais bien plutôt un rebouteur, tant le travail avait été bien fait.

J'ai l'impression nette que dans le domaine des maladies du pied nous en sommes à une période encore plus reculée, mais je suis convaincu que si le public est bien informé tous les mythes concernant le pied tomberont peu à peu d'eux-mêmes.

Quant aux termes employés dans mes chroniques, j'essaie toujours de choisir ceux qui pourront, à quelques exceptions près, être facilement trouvés dans le Quillet ou le Larousse illustré.

Voilà ce que je tenais à préciser au sujet de la deuxième raison. Revenons vite à la première. Pour y arriver je reprendrai d'une façon schématique, comme je le disais plus haut, les radiographies présentées la semaine dernière.



Articulation parallèle

Articulation oblique

Vous voyez que les différences que je pointais au niveau de l'articulation de la base du premier métatarsien, indiquées par une flèche, deviennent maintenant plus acceptables, et ceci facilite la compréhension des causes de ces oignons qui expriment une augmentation de la tête du premier métatarsien.

Comme les deux sont nés d'un frottement ou d'une irritation par la chaussure, le premier, nous pouvons le soupçonner, a eu comme cause une chaussure trop étroite, (articulation parallèle) car rien ne pouvait provoquer l'éruption en dedans de la tête métatarsienne.

Le second, au contraire, est apparu chez un sujet porteur de chevilles faibles, celles-ci provoquées par la déviation congénitale en dedans (articulation oblique) du métatarsien, et aussi parce que cette déviation faisait elle-même buter la tête métatarsienne contre le soulier, fût-il de largeur normale. Nous savons que cette déviation s'accentue chez les personnes qui portent des talons hauts parce que le poids du corps concentré sur l'avant-pied force ce dernier à s'étaler en éventail.

Ces explications éideront, je l'espère, à mieux saisir les particularités du traitement de chacun. C'est ce que nous verrons définitivement la semaine prochaine.

Raymond Larichellière,
M.D. F.I.C.S.

N. B. — L'auteur regrette de ne pouvoir répondre aux demandes de renseignements que des lecteurs voudraient lui faire par lettre à lui-même ou à la "Presse".

Pékin prépare l'attaque des . . .

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

mes. C'est le ravitaillement qui pose un problème".

Les correspondants qui ont visité la Grande-Quemoy assurent cependant que les provisions sont suffisantes pour plusieurs mois.

La journée d'hier a été beaucoup plus tranquille que les précédentes. Le ministère de la Défense de Formose note que la canonnade n'a duré que dix minutes. 90 obus sont tombés sur la Grande-Quemoy, 30 sur les îlots Tan. Le premier jour du bombardement, d'après le ministère, 41,000 coups avaient été tirés.

Les alertes de Matsou

Deux alertes, l'une de cinq minutes, l'autre de 17, ont sonné hier à l'archipel de Matsou. La première a été provoquée par des avions communistes, que l'on suppose être venus de Fou-Tchéou, 40 milles à l'ouest de l'archipel, qu'ils n'ont pas survolé. La seconde a suivi l'apparition d'avions inconnus à l'ouest de l'archipel, plus loin que les chasseurs reconnus pour des MIG.

Vote dans un atelier de vêtements de Mtl

La Commission de relations ouvrières a décidé de tenir un vote parmi les quelque 100 employés de la compagnie Fashion Plate Vest pour savoir si la majorité désire être représentée par l'Union nationale du vêtement (CTCC). C'est ce qu'a dit hier M. Angelo Forte, agent d'affaires de l'Union.

L'Imprimerie . . .

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

de l'urbanisme.

"Des eaux souterraines, coulant près de la surface, ont grandement accru le coût de l'excavation et celui de la construction. La confiance du public dans la compétence des administrateurs souffre de cette situation.

"Le comité est d'avis qu'aussitôt que l'on se rendit compte de cet état de choses, on aurait dû suggérer un autre emplacement. On ne l'a pas fait. Les dépenses ont conséquemment augmenté à un point déconcertant."

La question de l'emplacement est la plus importante de toutes. Il ressort des "témoignages que les administrateurs n'ont pas posé des gestes qui montraient qu'ils s'assuraient que l'intérêt financier du public était constamment protégé", soutient le comité.

L'imprimerie nationale devait coûter $6,000,000. A la fin de mars l'an dernier, le coût s'élevait à $15,169,517. D'autre argent a été dépensé cette année et un montant additionnel de $800,000 doit l'être pour améliorer la climatisation de l'air, qui y est défectueuse.

A l'avenir

Le comité dit que lorsqu'il s'agira de construire des "édifices monumentaux" destinés à "embellir la capitale nationale", aucune mise en chantier ne devra être faite "tant que l'on n'aura pas des plans qui permettront à la Chambre des communes d'avoir un aperçu convenable du coût".

Le comité note que le montant dépensé en trois ans par le ministère des Travaux publics pour la construction de l'Imprimerie a été plus élevé que les crédits qui avaient été votés à cette fin. Il demande au ministère des Travaux publics de se comporter comme les autres ministères : de ne pas dépenser plus que ne le lui permet le Parlement.

Le rapport n'est que préliminaire. Il est fort possible que l'enquête reprenne à la prochaine sessions, qui doit débuter en janvier.

Six témoins se sont présentés jusqu'ici devant le comité à propos de la construction de l'Imprimerie. Le comité, dit-on, aimerait recevoir le témoignage de M. E. P. Murphy, qui était sous-ministre des Travaux publics lorsque commença la construction de l'Imprimerie, en 1949.

3 présumés voleurs arrêtés à S.-Laurent

La police de S.-Laurent a arrêté, la nuit dernière, trois individus soupçonnés d'avoir volé de l'argent de boîtes de téléphones publics.

Tous trois auraient été arrêtés à proximité d'une boîte qui venait apparemment d'être pillée.

La police n'a pas voulu, pour le moment, révéler l'identité des présumés voleurs, poursuivant encore son enquête dans cette affaire. On cherche en particulier à savoir si ces individus sont reliés à d'autres vols semblables commis récemment à Montréal.

A S.-Laurent, deux boîtes de téléphone ont été enfoncées au cours de la nuit dernière.

Onze infirmières recevront leur diplôme

S.-Jean, 6 (DNC) — Demain soir à la cathédrale de S.-Jean, S. Exc. Mgr Gérard-Marie Coderre présidera la collation des diplômes à onze nouvelles infirmières de l'hôpital de S.-Jean. La cérémonie débutera à 8 h. Les diplômées de cette classe 1955-58 sont Mlles Thérèse Basque, Louise Baubien, Mariette Dion, Nicole Gauthier, Lucille Mailloux, Angele Martel, Suzanne Martin, Lucie Pépin, Pauline Plouffe, Brigitte Rodrigue et Michèle Roy.

Mlle M. Meagher est nommée ambassadrice

Ottawa, 6. (PCf) — Mlle Margaret Meagher, institutrice devenue diplomate, est devenue, hier la première femme nommée au poste d'ambassadeur du Canada. De chargé d'affaires qu'elle était en Israël, Mlle Meagher devient ambassadrice dans ce pays.

Mlle Meagher, âgée de 47 ans, est originaire d'Halifax et est au service du ministère des Affaires extérieures depuis 1942. Auparavant, elle avait été institutrice à Halifax pendant dix ans.

Deux suspects du vol de Marieville sont libérés

S.-Hyacinthe, 6. (DNC) — La plainte logée contre Roger Martel et Claude Pitre, de Montréal, accusés tous deux d'avoir participé au vol commis le 13 août dernier à la Banque Canadienne Nationale de Marieville, a été rejetée par le juge Victor Chabot, lors de l'enquête préliminaire des prévenus.

Après l'audition des témoins, dont les employés de la banque précitée, Me L. Corriveau, avocat de la défense, présenta une motion de non-lieu, alléguant le fait qu'aucune identification légale n'avait été donnée contre ses clients. Une seule chose semblait pouvoir incriminer Claude Pitre, un billet de $20 déchiré et recollé retrouvé en sa possession, et que le jeune caissier, J.-Guy Lefrançois n'a pu reconnaître de façon formelle.

Il s'agit de savoir, a répliqué Me Maurice Rousseau, procureur de la Couronne, s'il y a un doute raisonnable pour envoyer les accusés aux Assises. L'un d'eux, Claude Pitre, a été arrêté à Plattsburg, deux jours après le vol, et avait sur lui un billet de $20 que le caissier de la banque dit avoir reparé. Vu le manque d'identification et d'éléments de preuve impliquant les accusés, le juge Victor Chabot a renvoyé la plainte, élargissant les deux prévenus. Les témoins ont décrit deux statures d'hommes, mais aucun n'a pu déclarer qu'il s'agissait des accusés. Si on avait arrêté Martel et Pitre dans les rues de Marieville, ce fait eut été compromettant, mais ils furent arrêtés deux jours plus tard à Plattsburg. Quant au billet de $20, on ne peut jurer qu'il s'agit de celui réparé par le caissier à la banque de Marieville, de plus, on n'en avait pas relevé le numéro de série.

On se souvient que quatre bandits masqués ont forcé, sous la menace de revolvers, le gérant de la banque M. Marcel Chaurette, à ouvrir les coffres et les caisses, enfermant ensuite tout le personnel dans la cave pour ensuite s'enfuir précipitamment, emportant pour environ $450,000 en argent et valeurs.

Bambin tué par un camion conduit par un garçon de 14 ans

Joliette, 6. (DNC) — Un bambin de trois ans a été écrasé hier à Crabtree-Mills, près de Joliette, par un camion dont le conducteur était âgé de 14 ans seulement.

La victime est Yvan Moreau, fils de M. et Mme Jean-Paul Moreau, cultivateur du rang de la rivière Rouge, à Crabtree-Mills. Il a été happé par le véhicule alors qu'il traversait la route, en face de la demeure de ses parents.

Le conducteur du camion, Gaétan Mayer, 14 ans, faisait le ramassage du lait pour le compte de son père, M. Jos. Mayer, de S.-Paul de Joliette.

Les constatations ont été faites par le lieutenant Rosario Doutre et l'agent Jean-Guy Marion, du bureau de Joliette de la sûreté provinciale. Le corps a été transporté à la morgue locale où l'enquête du coroner se tiendra sous la présidence du Dr Paul Lamarche, coroner du district.

Me J.-J. Turcotte candidat de l'U.N.

Roberval, 6. (DNC) — La rumeur voulant qu'il n'y ait pas de convention pour le choix d'un candidat de l'Union nationale en vue des élections du 15 octobre prochain dans le comté de Roberval, se présice de plus en plus, à la suite de la décision de M. Roland Marcoux, maire de Roberval de se rallier à la candidature du notaire Jean-Joseph Turcotte, de Normandin. M. Lacroix était l'un des quatre candidats susceptibles de se présenter à la convention. MM. Rodolphe Lefebvre, maire de S.-Félicien et le Dr Camille Julien, président de la commission scolaire de cette ville, avaient également annoncé leur candidature à la convention. Pour sa part, M. Augustin Fortin, de Chambord, annonçait récemment qu'il serait candidat de l'Union nationale sans passer par la convention. Le notaire Turcotte est maire du village de Normandin et préfet du comté de Lac-St-Jean-Ouest. Dans une déclaration remise à la "Presse", le maire de Roberval a déclaré qu'il considérait "que le gouvernement actuel de Québec mérite la confiance et l'approbation de l'électorat ; ses oeuvres sont nombreuses et fécondes à travers la province, et en particulier, dans notre comté."

Quatre blessés dans des accidents divers

Une collision entre deux autos, à l'intersection des rues Jolicoeur et Newman, à ville LaSalle, hier soir, a fait trois blessés, qui ont été transportés à l'hôpital Général de Verdun, l'un par l'auto-ambulance du service de la police de l'endroit, un autre par une voiture de radio-police et le troisième par une ambulance privée.

Les blessés sont M. Guy Leclerc, âgé de 21 ans, de 6612, rue Hadley, le conducteur d'une des deux autos, ainsi que Mlle Joan Wakelell, âgée de 25 ans, de 6901, rue Demont, à Ville-Emard, la conductrice de l'autre voiture, et une compagne de cette dernière, Mlle Irène Phillips, âgée de 22 ans, de Caughnawaga.

Une enquête a été instituée par les agents James Brawley, Roger Bélair, A. Richard, H. Bouchard et J.-Gilles Charbonneau, sous les ordres du chef J.-O.-I. Tremblay.

Par ailleurs, M. Gilles Pronovost, de 2296, rue S.-Germain, qui travaillait en fin d'après-midi, hier, dans une excavation profonde de huit pieds, à l'intersection des rues Bourbonnière et Ontario, s'en est tiré avec une blessure au genou droit lorsqu'un éboulis s'y est subitement produit.

Transporté par ambulance à l'hôpital Notre-Dame, M. Pronovost y a été pansé et a pu par la suite réintégrer son domicile.

Une journée d'étude des chefs Lacordaire

S.-Jean, 6. (DNC) — Le conseil diocésain des cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc du diocèse de S.-Jean a organisé pour demain une journée d'étude pour les chefs Lacordaire au camp S.-Paul, sur les bords du Richelieu, l'abbé Antoine Rémillard, aumônier diocésain, et M. André Patenaude, président diocésain, comptent sur la présence de tous les membres des exécutifs locaux. Cette journée a pour but de retremper les esprits dans l'atmosphère de l'apostolat Lacordaire à la veille de la reprise des activités d'automne et d'étudier les problèmes de l'organisation diocésaine. Les participants rencontreront M. René Moreau, vice-président général des cercles Lacordaire du Canada. Le thème de cette journée de formation sera "L'inquiétude des chefs vis-à-vis des membres."

Roger Gill subira un procès aux Assises

Sorel, 6. — (DNC) — Roger Gill, de Montréal, accusé d'avoir tué sa femme et son fils Charles âgé de 14 ans, a subi son enquête préliminaire devant le juge Aimé Chassé, des Sessions de la paix, au palais de justice de notre ville. Accusé d'homicide involontaire, il devra subir son procès à la prochaine session des Assises, laquelle s'ouvrira à Sorel, à la mi-janvier.

Le drame au cours duquel Mme Gill et son fils furent abattus à l'aide d'une arme à feu s'est déroulé dans un chalet qu'habitait la famille Gill à Odanak, non loin de Pierreville, le 26 juin dernier. Par la suite, un jury présidé par le Dr J.-W. Paquin, d'Yamaska, coroner de district, avait tenu Roger Gill criminellement responsable de la mort de son épouse et de son fils. Me Charles Cournoyer, de Sorel, occupait pour la Couronne, alors que Me Dollard Dansereau, de Montréal, occupait en défense.

Construction d'un pont à Chibougamau

Roberval, 6. (DNC) — La compagnie H.-J. O'Connell vient d'obtenir un contrat du ministère des Mines, pour la construction d'un pont à Chibougamau. Le pont en béton armé sera construit sur la jetée conduisant à la mine Copper Rand, au lac Doré, et aura une portée de 44 pieds.

Sorel multipliera les parcomètres

Sorel, 6. (DNC) — Deux cents parcomètres sont maintenant installés dans le centre commercial de Sorel. Cependant, ils ne fonctionnent pas encore. La date à laquelle les automobilistes devront déposer les pièces de 5, 10 ou 25 cents pour le stationnement de leurs voitures, sera déterminée par le conseil municipal. Il appert que nos édiles attendraient que deux cents autres parcomètres soient mis en place avant de les mettre en usage.

La taxe scolaire maintenue à $1.25

S.-Jean, 6. (DNC) — La Commission scolaire Notre-Dame Auxiliatrice a adopté à l'unanimité les prévisions budgétaires de l'année 1958-59 lors de sa dernière assemblée tenue sous la présidence de M. Bernard Milot. Ce budget, au montant de $345,100, dépasse de $40,000 les previsions de 57-58. De ces déboursés, plus de $90,000 sont affectés au service de la dette et $177,000 aux salaires du personnel enseignant. L'évaluation totale de cette municipalité scolaire est de $14,000,000 et la taxe scolaire est maintenue à $1.25.

L'hôtel Bermudiana détruit par le feu

Hamilton, Bermudes, 6. (PAf) — Un incendie spectaculaire a complètement détruit, hier, l'hôtel Bermudiana, l'un des plus modernes et des plus vastes des Bermudes. Il y avait 215 personnes logeant dans l'hôtel quand le sinistre a débuté à l'un des étages supérieurs. Toutes ont été évacuées sans accident, de même que les membres du personnel.

Les CONDITIONS ATMOSPHÉRIQUES

Maximum : 72

Bureau météorologique du Canada, Dorval, 6. (PC) — Prévisions officielles de la météorologie nationale : Régions de Montréal, Ottawa, Québec, Cantons de l'Est, Laurentides, Mauricie, Lac S.-Jean et Baie-Comeau : nuageux aujourd'hui avec averses ou orages commençant cet après-midi. Température saisonnière. Vents légers. Maximum aujourd'hui à Montréal, Ottawa, Québec, Sherbrooke 72; Ste-Agathe, La Tuque, Chicoutimi et Rivière-du-Loup 68. Aperçu pour dimanche : ensoleillé avec températures saisonnières.

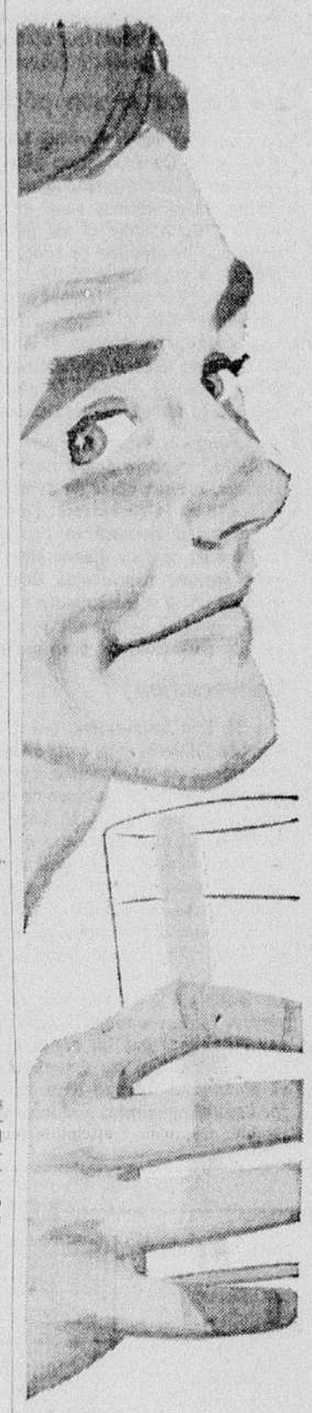
Chiffres d'hier pour Montréal : Min. 59; Max. 75.

Soyez chaque jour plus séduisante en employant les créations Tulipe Noire. La vie vous sourira ! CANADA DRUG LIMITEE

FAIRBANKS-MORSE
TÉLÉVISEURS et RADIOS

ALSCO SPÉCIAL
PORTES DOUBLES "1958" EN ALUMINIUM
MARK 1 par ALSCO
CETTE NOUVELLE PORTE "ALSCO" est la seule qui a 1 POUCE D'EPAIS POUR PLUS DE RESISTANCE
EN SPECIAL
$59.50 Installée
CR. 9-8551
ALSCO
Guaranteed by Good Housekeeping
1373 BEAUBIEN E., MONTREAL

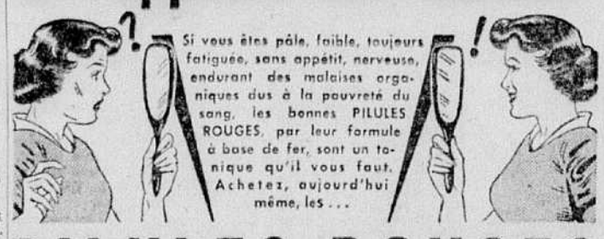
Bon au goût ! Bon pour vous !



buvez du LAIT

Le rafraîchissement à nul autre comparable

Si l'appétit fait défaut



Si vous êtes pâle, faible, toujours fatiguée, sans appétit, nerveuse, endurant des malaises organiques dus à la pauvreté du sang, les bonnes PILULES ROUGES, par leur formule à base de fer, sont un tonique qu'il vous faut. Achetez, aujourd'hui même, les . . .

PILULES ROUGES
AMÉLIORÉES
Tonique à base de fer préparé contre l'anémie.
Cie Chimique Franco-Américaine Limitée
6-57

LA SANTÉ PAR LE LAIT

SONS ET IMAGES

MARCEL VALOIS

Mon pays, mes amours

Vulgarisation de la petite histoire illustrée avec goût, tel est le programme de l'été qui s'achève "Mon pays, mes mours". Me Paul Gouin en est l'animateur. Ses propos sont d'un homme instruit qui possède l'aisance de l'homme du monde. Cela nous change de maints professeurs bien guindés et uniquement spécialisés. La vallée du Richelieu a joué un rôle de premier plan dans la province autant que la métropole. Ainsi cette semaine Me Gouin nous montra une maison d'une petite ville riveraine où Franklin fit un séjour afin de rallier les Canadiens français à la cause de l'indépendance américaine. Plus loin c'est le mont Saint-Grégoire, aussi appelé mont Johnson, et le village où naquit le Frère André, le thaumaturge du Mont-Royal. Puis on nous parle de l'église de S.-Mathias, si attachante, et on nous la montre.

Des prises de vues sur la route à l'automne étaient si bien réussies que l'on sentait les nuances du coloris du feuillage passant du jaune chamois au rouge flamme.

Un conte, recueilli dans la région, fut lu par François Rozet. C'était le thème de la méchante femme dont un bon petit garçon vient à bout. Le sujet pourrait être de partout, mais la langue sobre est bien de chez nous. "Mon Pays, mes amours" est reposant à écouter et à voir en fin de journée.

Un homme et son péché

Ce sont naturellement les femmes qui écoutent le jour à la radio les feuilletons que tant de commentateurs et de scripteurs leur offrent. Même avant l'avènement de la télévision, rares étaient ceux que l'on présentait en début de soirée. "Un homme et son péché" était le dernier. Depuis le début de la semaine ce programme, qui compte dix-neuf ans d'âge, est entendu le matin à 10 h. 30. L'auteur, Claude-Henri Grignon, pour faire le pont avec "Les belles histoires des pays d'en-haut" à la télévision, a rajeuni ses personnages de vingt ans. Jean-Pierre Masson et Andrée Champagne sont Séraphin et Donalda encore célibataires. Hector Charland, le créateur du personnage, devient le père Evangéliste, qu'il joue également à la télévision avec une humanité touchante.

Séraphin reste toujours un avare, mais, comme dans Molière, un avare amoureux. Délima, que la radio n'avait pas connue, est aux côtés de Séraphin pour faire ressortir la mesquinerie et la sécheresse d'âme de son frère. La famille du Dr Cyprien remarié et l'animosité qui y existe seront le théâtre de conflits divers. Mais avec Grignon tout est dû à la plus logique psychologie des personnes et observation des moeurs d'il y a soixante-dix ans. L'imagination de l'auteur est bien contrôlée. Quant elle piétine sur place, c'est parce qu'elle suit le train-train de gens qui vivaient lentement.

Conversation

M. Luc Lacoursière, qui à l'université Laval se spécialise dans le folklore, était cette semaine l'invité de M. Jean-Charles Bonenfant au programme du canal 2 "Conversation". Après avoir établi que le folklore ne comprend pas que des chansons, mais aussi des contes, M. Lacoursière déclara que c'est parmi les illettrés, c'est-à-dire des gens qui n'ont jamais lu de récits d'imagination, que l'on doit chercher les conteurs professionnels. Et naturellement dans des endroits reculés où la radio et la télévision ne retiennent pas l'attention de la population. "Les thèmes des contes populaires sont internationaux, déclara M. Lacoursière, mais la façon de les conter et la forme employée varient d'un pays et d'une région à l'autre. Les conteurs professionnels ont en moyenne un répertoire d'une centaine de contes. M. Lacoursière évoqua le souvenir d'une femme âgée des Maritimes qui lui récita des légendes et contes pendant deux jours qu'il passa chez elle. Ces traditions venues de France et portant la marque d'un pays nouveau sont recueillies et forment d'imposantes archives, tout comme celles des chansons de folklore.

À LA TV

2—CBFT — Montréal
3—WCAX — Burlington
5—WPTZ — Plattsburg
6—CBMT — Montréal
7—CHLT — Sherbrooke
8—WMTW — Poland Spring

SAMEDI

10:00 A.M.
3: Heckle and Jeckle
10:30 A.M.
3: Mighty Mouse
11:00 A.M.
8: Topic
3: Captain Kangaroo
11:30 A.M.
8: Wings Around the World
MIDI
3: George Hamilton IV
8: Terrytoons
12:30 P.M.
8: The Big Picture
1:00 P.M.
3: My Favorite Story
8: Lutte de Hollywood
1:30 P.M.
3: Water World
1:45 P.M.
3: Baseball Preview
8: World's Best Movies
1:55 P.M.
3: Baseball : Washington à New-York
2:45 P.M.
5: Christian Science
3:00 P.M.
6: Feature Film
5: Adventure Serial
3:30 P.M.
5: Fury
4:00 P.M.
5: Western Theatre
4:30 P.M.
6: Great Gildersleeve
3: Sysonby Handicap
2: Musique
5:00 P.M.
6: Zorro
3: Film Shorts
5: The Big Picture
8: Starring Tim Holt
5:15 P.M.
7: Cinéfeuilleton
5:30 P.M.
2,7: Kimo
6: Wild Bill Hickok
3: Dance Date
5: Smiley Willette
5:45 P.M.
8: Political Talk
6:00 P.M.
2: Monte Cristo
6: Here and There
3: I've Got a Secret
5: News
7: Club du rythme
8: News
6:15 P.M.
8: Modern Home
5: Sports Scope
6:30 P.M.
2: La vie sportive
6: Mr. Fix It
7: Nouvelles
3: News
5: Charlie Chan
8: Top Plays of 1958
6:45 P.M.
6: CBC News
3: Weather ; Sports
7: Météo, Sports
7:00 P.M.
2: Ce soir
6: Have Gun — Will Travel
3: Your Command Performance
7: Chasse aux Fauves
8: Runyon Theater
7:15 P.M.
2: Téléjournal
7: Quadrilles
7:30 P.M.
2: Cinéfeuilleton
6: Holiday Ranch
5: People are Funny
8: Waterfront
7:45 P.M.
2,7: Quelles Nouvelles ?
8:00 P.M.
5: Bob Crosby Show
2,6,7: Football Montréal à Ottawa
8: Jubilee U.S.A.
8:30 P.M.
3: Wanted — Dead or Alive
9:00 P.M.
3: Gale Storm Show
5, 8: Lawrence Welk
9:30 P.M.
3: Have Gun — Will Travel
10:00 P.M.
3: Miss America Pageant
5,8: Democratic Party
10:30 P.M.
2,7: Chacun son métier
6: Here's Duffy
5: Club Oasis
8: World's Best Movies
11:00 P.M.
2,7: Téléjournal
6: News
5: Lutte de Hollywood
11:10 P.M.
6: Lutte de Toronto
7: News Round-Up
11:15 P.M.
2: Long métrage
11:30 P.M.
7: Théâtre du samedi
MINUIT
8: Late-Late Show

DIMANCHE

10:00 A.M.
3: Lamp Unto My Feet
10:30 A.M.
3: Look Up and Live
11:00 A.M.
3: Highway Holiday
8: Sermons From Science
11:30 A.M.
3: Camera 3
8: I Wonder Why
MIDI
3: Eye on New-York
8: Herald of Truth
12:30 P.M.
3: Christian Science
8: The Christophers
12:45 P.M.
3: The Christophers
1:00 P.M.
3: Sports Page
8: Oral Roberts
1:10 P.M.
3: Baseball : Cincinnati à Philadelphie
1:15 P.M.
5: Film Feature
1:30 P.M.
5: Oral Roberts
8: Church in the Home
2:00 P.M.
5: U.S. Lawn Tennis Championships
7: Sacred Heart
8: Christian Science
2:15 P.M.
7: Documentaire
8: Vincent Peale
2:30 P.M.
8: World's Best Movies
2:45 P.M.
7: Chansons des Prairies
3:00 P.M.
6: This is the Life
7: Théâtre en matinée
3:15 P.M.
2: Musique
3:30 P.M.
6: Home Town
3:45 P.M.
2: Téléjournal
3:50 P.M.
2: Actualité religieuse
4:00 P.M.
2,7: Long métrage
6: Country Calendar
8: Hopkins File 7
4:30 P.M.
6: The Sky
8: Jet Jackson
5:00 P.M.
6: Summer Magazine
3: The Last Word
5: Frontier of Faith
8: Farmer Al Falfa
5:30 P.M.
2, 7: Bobino
3: Face the Nation
5: Comment
8: The Lone Ranger
6:00 P.M.
6: Burns and Allen
5: Meet the Press
3: School Year '58
8: Stage Eight
6:30 P.M.
2,7: L'Actualité
6: Father Knows Best
5: Navy Log
3: Air Power
8: Political
7:00 P.M.
2, 7: Les travaux et les jours
6: Frontier Justice
3: State Trooper
5: Last of Mohicans
8: You Asked For It
7.30 P.M.
2, 7: Cinéma
6: News Magazine
5: No Warning
3: The Brothers
8: Maverick
8:00 P.M.
6, 3: Ed Sullivan
5: Steve Allen Show
8:30 P.M.
8: Anybody Can Play
9:00 P.M.
2, 7: Faites vos jeux
6: The World Stage
3: G. E. Theatre
5: Chevy Show
8: Political
9:30 P.M.
2,7: Mantovani
6: Summer Showtime
3: Alfred Hitchcock
8: Open Hearing
10:00 P.M.
2,7: En Première
6: Close-Up
3: Your TV Theatre
5: Decision
8: Wallace Interviews
10:30 P.M.
6: Explorations
8: World's Best Movies
5: Anybody Can Play
3: What's My Line ?
11:00 P.M.
2, 7: Téléjournal
6: News
3: Sunday News
11:10 P.M.
6: This Week
11:15 P.M.
2,7: Le cinéma et ses vedettes
11:35 P.M.
6: Feature Film

LUNDI

CBFT — Canal 2

4:30—Dernier des Mohicans
4:30—Musique
5:30—Film
6:00—Musique
7:00—Ce soir
7:15—Téléjournal
7:30—Cinéfeuilleton
7:45—Rolande et Robert
8:00—Carrefour
8:30—La rigolade
9:00—A la Claire Fontaine
9:30—Savez-vous voyager?
10:00—Théâtre
10:30—Mon pays, mes amours
11:00—Téléjournal
11:15—Télépolicier

CBMT — Canal 6

4:30—Today on CBMT
5:00—Man of Tomorrow
5:15—Children's News
5:30—Mickey Mouse Club
6:00—Leave it to Beaver
6:30—Animal Parade
6:45—News
7:00—Tabloid
7:30—Lili Palmer
7:45—Meet Lorraine
8:00—The Millionnaire
8:30—On Camera
9:00—I Love Lucy
9:30—Tugboat Annie
10:00—Music U.S.A.
11:00—News
11:15—Viewpoint
11:22—Feature Film

CHLT — Canal 7

3:45—Ciné-Feuilleton
4:00—Menu a la Carte
4:30—Actualité féminine
4:45—Théâtre des Petits
5:00—Jungle Sheena
5:30—Film
6:00—Melody Ranch
6:30—Nouvelles
6:45—Météo-Sports
7:00—Disq'O'Vision
7:15—Chez Nous
7:45—Rolande et Robert
8:00—Carrefour
8:30—La rigolade
9:00—A la claire fontaine
9:30—Savez-vous voyager ?
10:00—Théâtre
10:30—Mon Pays, Mes Amours
11:00—Téléjournal
11:10—CHLT-TV News
11:30—Lutte du Texas

WCAX — Canal 3

AM
9:15—Early News
9:30—Educational TV
10:00—For Love or Money
10:30—Play Your Hunch
11:00—Arthur Godfrey
11:30—Top Dollar
PM
12:00—Love of Life
12:30—Search for Tomorrow
12:45—Guiding Light
1:00—News
1:10—Across the Fence
1:15—Swingbillies
1:30—World Turns
2:00—Beat the Clock
2:30—House Party
3:00—The Big Payoff
3:30—Mixing Bowl
4:00—Brighter Day
4:15—Secret Storm
4:30—Edge of Night
5:00—Chuckwagon Tales
6:10—World of Sports
6:30—Newstime
6:45—Doug Edwards
7:00—26 Men
7:30—Robin Hood
8:00—Burns and Allen
8:30—Masquerade Party
9:00—Top 10 Lucy Show
9:30—Frontier Justice
10:00—Passport to Danger
10:30—Swingbillies
11:00—Final Edition

WPTZ — Canal 5

AM
7:00—Today
9:00—Faith for Today
9:30—Film Feature
10:00—Dough Re Mi
10:30—Treasure Hunt
11:00—The Price is Right
11:30—Concentration
PM
12:00—Tic Tac Dough
12:30—Could Be You
1:00—News - Dick Ford
1:15—Smiley Willette
1:30—For You, Madame
2:00—Truth . . . or Consequences
2:30—Haggis Baggis
3:00—Today is Ours
3:30—From these Roots
4:00—Queen For A Day
4:45—Modern Romances
5:00—Dusty Boyd Show
5:30—Mickey Mouse
6:00—News
6:15—Film Feature
6:30—Lazy Ranch
7:00—Sports Scorebook
7:15—John Daly News
7:30—The Real McCoys
8:00—Ozzie & Harriet
8:30—Wells Fargo
9:00—Twenty One
9:30—Theatre
10:00—Suspicion
11:00—News, Sports

WMTW — Canal 8

AM
10:30—Half Hour Theater
11:00—Movietime, U.S.A.
PM
12:00—Mid-Day Edition
12:15—Town and Country
1:00—Best Movies
2:30—Ladie's Fair
3:00—Bandstand
3:30—Who Do You Trust ?
4:00—Bandstand
4:30—Commodore Bob
5:00—Superman
5:30—Mickey Mouse Club
6:00—The Early Show
7:05—7:05 Report
7:10—Weather
7:15—John Daly News
7:30—Cowtown Rodeo
8:00—Election Returns
8:30—Bold Journey
9:00—Voice of Firestone
9:30—Election Returns
10:30—Tri-State News
10:40—Weather
10:45—Best Movies.

RADIO

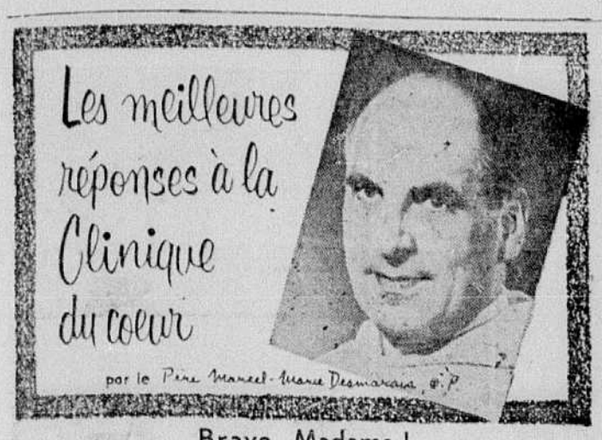
AU CADRAN : CFCF 600, CBF 690, CKAC 730, CJAD 800, CKVL 850, CBM 940, CJMS 1280

SAMEDI

12:00 MIDI
CKAC—Nouvelles
CBF—Variétés
CKVL—Boîte à musique
CJMS—Succès
CFCF—Saturday Caravan
CBM—BBC News
CJAD—Ten. Ernie Ford
12:15 P.M.
CKAC—Chanson du midi
CJMS—Vedettes
CBM—Junior Farm Club
12:30 P.M.
CBF—Réveil rural
CJMS—Succès
CFCF—Saturday Special
CJAD—Speaker's Choice
CJAD—News, sports
12:45 P.M.
CBF—Musique
CJMS—Musique préférée
CBM—Movie Scene
CJAD—Sports Magazine
1:00 P.M.
CKAC—Nouvelles
CBF—Radio-Journal
CKVL—Hit Parade
CFCF—Frank Sinatra
CBM—Nouvelles
CJADTops in Pops
1:15 P.M.
CKAC—Hit Parade Can.
CBF—Sur 3 Temps
CBM—This Week
1:30—P.M.
CBF—Quand l'opéra...
CFCF—Bandstand
CBM—Game of the Day
2:00 P.M.
CKAC—Grand Hit Parade
CBF—A la carte
CJMS—Succès
CKVL—Hit Parade
CFCF—G. Herbert Show
3:00 P.M.
CJMS—Parade
3:30 P.M.
CBF—A la carte
CJMS—Dame de coeur
4:00 P.M.
CKAC—Evén. sociaux
CKVL—Hit Parade
CJAD—Club 800
4:30 P.M.
CKAC—Sacré-Coeur
CJMS—Coquetel dansant
CBM—On the Spot
4:45 P.M.
CKAC—Musique espagn.
5:00 P.M.
CKAC—Musique-actualité
CBF—Musique
CBM—Musical program
CKVL—Hit Parade
CFCF—Parade of Bands
CJAD—Club 800
5:15 P.M.
CBF—Explorations
5:30 P.M.
CJMS—Nouvelles
CKVL—Hit Parade
CBM—Jazz
CJAD—Announcer's choi.
5:45 P.M.
CBF—Vie française
CJAD—Bing Sings
6:00 P.M.
CKAC—Apéritif musical
CBF—Radio-journal
CKVL—Hit Parade
CJMS—Vedettes
CFCF—Current Choice
CBM—CBC News
CJAD—Ballroom
6:15 P.M.
CKAC—Sports, courses
CBF—Langue bien pendue
CJMS—Succès
CMB—Press Tour
5:15 P.M.
CBF—Explorations
6:30 P.M.
CKAC—Le Canada
CBF—Concert
CJMS—Nouvelles
CFCF—It Happened Today
CBM—Sports College
CJAD—News
6:45 P.M.
CKAC—On veut savoir
CJMS—Succès
CFCF—Sport
CBM—So Easily Swung
CJAD—Ballroom
7:00—P.M.
CKAC—Le Chapelet
CJMS—Vedettes
CFCF—Week in Ottawa
CBM—Don Messer
CJAD—Country Junction
7:15 P.M.
CKAC—Valses, chansons
CJMS—Succès
CFCF—Hit Parade
7:30 P.M.
CBF—Chronique canad.
CJMS—Nouvelles
CBM—Mtl Scene
CFCF—Tex Talks...
CJAD—Simpson's
7:45 P.M.
CKAC—Alouettes
CJAD—News, sports
8:00 P.M.
CKAC—Football
CBF—"Montreal"
CKVL—Hit Parade
CBM—"Montreal"
CFCF—Football
CJAD—Tunes and Talen.
8:30 P.M.
CBF—Comédies musicales
CBM—Dixieland Jazz
9:00 P.M.
CBF—Kiosque à musique
CKVL—Hit Parade
CBM—String 'n Things
CJAD—Guy Lombardo
9:30 P.M.
CBF—Concert — Jazz
CBM—Centen. Show
CJAD—The Light Touch
10:00 P.M.
CBF—Musique de danse
CKVL—Tour de valse
CBM—Brock's Belfry
CFCF—Juke Box
CJAD—Parade of Bands
10:15 P.M.
CKVL—Actualité
10:30 P.M.
CKAC—Jazz Club
CKVL—Prière
CBM—West. Round-up
10:45 P.M.
CKAC—Revue nouvelles
CKVL—Joue, Tzigane
10:55 P.M.
CKAC—Jean-L. Gagnon
11:00 P.M.
CKAC—Les sportifs
CBF—Adagio
CJMS—Succès
CKVL—Nouv. Verdun
CBM—Sat. Serenade
CJAD—Sports, News
11:15 P.M.
CKAC—Ray Carle
CJMS—Vedettes
CKVL—Danse
CJAD—Danse
11:30 P.M.
CKAC—Dave Leawinter
CBF—Destin, inconnue
CBM—Captain from Con.
CJAD—Sammy Kaye
12:00 MINUIT
CKAC—Danse
CBF—Fin des émissions
CKVL—Danse
CJMS—Phono Micro
CFCF—Knight Train
CBM—T. Can. Bandstand
CJAD—Fin.

DIMANCHE

5:00 A.M.
CKVL, Danse
6:00 A.M.
CKVL, Sunrise Ser.
CJMS, Prière
6:30 A.M.
CJMS, Chansons
6:45 A.M.
CJMS, Succès
7:00 A.M.
CJMS, Nouvelles
CFCF, Morning S.
7:30 A.M.
CKVL, St. Ann's C.
CJMS, Succès
CFCF, Morning S.
7:45 A.M.
CKVL, Here's H.
CJMS, Musique
8:00 A.M.
CKAC, S.-Antoine
CBF, Louanges
CKVL, The Bible
CJMS, Nouvelles
CFCF, Morning S.
CBM, Post Mark
CJAD, Nouvelles
8:15 A.M.
CKAC, Chansons
CKVL, French Sch.
CJMS, Succès
CJAD, Teenage
8:30 A.M.
CBF, Missa Est
CKVL, Church Re.
CJMS, Nouvelles
CFCF, Triumph
CBM, Organ
CJAD, Children's
8:45 A.M.
CKVL, Life Wor.
9:00 A.M.
CKAC, Oratoire
CBF, Variétés mus.
CKVL, Prophecy
CJMS, Musique
CFCF, Lit. Players
CBM, Roma & Ruth
CJAD, School
9:15 A.M.
CKAC, Dim matin
9:30 A.M.
CBF, Hre Concerto
CKVL, Israël
CFCF, Salvation A.
CBM, Postmark UK
CJAD, Un. Church
9:45 A.M.
CKVL, Parliament
CJAD, Christian S.
10.00 A.M.
CKAC, Hebdo spor.
CKVL, Voices you
CFCF, Israël
CBM, O. Gardener
CJAD, Lutheran H.
10.15 A.M.
CKAC, Dim. matin
CKVL, Golden V.
10.30 A.M.
CKVL, Eternal L.
CBF, Recital
CJMS, Succès
CFCF, Judea Songs
CBM, Recital
CJAD, Israel sings
10:45 A.M.
CJMS, Vedettes
CJAD, Easy to Re.
11:00 A.M.
CKAC, Messe à l'O
CBF, Bonjour, Dim
CKVL, Protest H.
CJMS, Nouvelles
CBM, Church Ser.
CJAD, World News
11:15 A.M.
CJMS, Vedettes
CFCF, Nouvelles
CJAD, Sports
11:30 A.M.
CBF, Musique ch.
CJMS, Succès
CFCF, Christian
CJAD, Choir
12:00 MIDI
CBF, Le monde
CKVL, Gd'Route
CJMS, Allemand
CFCF, Wk Review
CBM, BBC News
CJAD, Old Days
12:15 P.M.
CKAC, Musique
CKVL, P. Bernard
CBM, Studio 29
12:30 P.M.
CKAC, S.-Francois
CBF, Jardins plant
CKVL, Cire Succès
CFCF, Show Music
CBM, Come All...
CJAD, Foster Show
12:45 P.M.
CKAC, Ciel d'Italie
CBF, Parallèlement
1:00 P.M.
CKAC, Sports, act.
CBF, R.-Journal
CKVL, Gd'Route
CFCF, Startime
CBM, Folk Songs
CJAD, Week's Rev.
1:15 P.M.
CKAC, Melodies M.
CBF, Rev. Hebdos
CKVL, Gd'Route
CBM, Circus
CJAD, Sports
1:30 P.M.
CKAC, Actualités
CBF, 33 Tours
CKVL—Gd'Route
CBM, Songs of
CJAD, Serenade
CKAC, Kiosq. m.
2:00 P.M.
CKAC, Ballade pr.
CBF, Du soleil...
CKVL, Gd'Route
CFCF, Startime
CBM, Capital Rep.
CJAD, Ave Maria
2:30 P.M.
CBM, Relig. Period
CJAD, Family Th.
2:45 P.M.
CKAC, Les Arts
3:00 P.M.
CKAC, Ballade pr.
CBF, Concert po.
CKVL, Grand'route
CJMS, Succes
CBM, Dream St.
CJAD, Moods Music
3:15 P.M.
CJMS, Music
3:30 P.M.
CJMS, Café Nord
CKVL, Grand'Rout.
CBM, Legend
4:00 P.M.
CBF, G. Mauffette
CKVL, Grand'Rout.
CFCF, Startime
CBM, Can. Scene
CJAD, Chris. Faith
4:30 P.M.
CBF, Une chanson
CKVL, Gd' Route
CJMS, Cock dans.
CBM, Critically
CFCF, Church Ser.
CJAD, B. Graham
5:00 P.M.
CKAC, Mus.-volant.
CBF, Cloves et...
CBM, Festival
CFCF, Silver Jet
CJAD, Sunday
5:30 P.M.
CBF, Tab d'opera
CKVL, Gd' Route
CJMS, Nouvelles
CFCF, Home Show
5:45 P.M.
CJMS, Vedettes
6:00 P.M.
CKAC, Mus. volant
CBF, Radio-jour.
CKVL, Calling all C
CJMS, Broadway
CJAD, Church Ser.
6:15 P.M.
CKAC, Nouv. sport
CBF, Musique P.-B.
6:30 P.M.
CKAC, Chr. Litté.
CBF, Match interc.
CBM, Weatherman
CJAD, L. Welk
6:45 P.M.
CKAC, Ch. romaine
CBM, Speech
7:00 P.M.
CKAC, Rosaire
CBF, Nouveautés
CBM, U.N. Record
CJAD, Vacation
7:15 P.M.
CKAC, Cordes ch.
CJMS, Vedettes
CBM, Finger Tips
7:30 P.M.
CKAC, Théâtre F.
CBF, Pet. Symph.
CJMS, Succès
CBM, Lit. Symph.
CJAD, Burt and G.
7:45 P.M.
CJMS, Rosaire
8:00 P.M.
CKAC-Tziganes
CBF, Choeur Bach
CJMS, Vedettes
CBM, Sum. Stage
CJAD, Best Music
8:15 P.M.
CJMS, Paradis
8:30 P.M.
CKAC, Comédie m.
9:00 P.M.
CKAC, Festivals
CJMS, Succès
CBM, Sum. Conc.
9:15 P.M.
CJMS, Vedettes
9:30 P.M.
CBF—L'Eglise
9:45 P.M.
CJMS, Succès
10:00 P.M.
CBF, R.-Journal
CKVL, Sailor's
CJMS, Parade
CBM, News
CJAD, Starlight
10:10 P.M.
CBM, Wk-end Rev.
10:15 P.M.
CBF, Entretiens
CJMS, Succès
CBM, Sp. Speaker
10.30 P.M.
CKAC, Conférence
CBF, Récital orgue
CKVL, B. W. Ser.
CJMS, Parade
CBM, Chorale
10:45 P.M.
CKAC, UNESCO
CJMS, Succès
11:00 P.M.
CKAC, Les sportifs
CBF, Adagio
CKVL, Concert
CJMS, Parade
CFCF, Sportsreel
CBM, Listening
CJAD, World ton.
11:15 P.M.
CKAC, L'O.N.U.
CJMS, Succès
CFCF, Parlement
CJAD, Canada
11:30 P.M.
CKAC, La France
CBF, Destin
CKVL—Voices...
CJMS, Nouvelles
CFCF, Hawaii Calls
CJAD, Day is done
11:45 P.M.
CJMS, Vedettes
12:00 MINUIT
CKAC, Danse
CBF, Fin émissions
CKVL, Voices...
CFCF, Knight train
CBM, Nouvelles, fi.
CJAD, Fin émis.



Bravo, Madame !

JE VOUDRAIS réconforter la petite maman découragée qui vous écrivait l'autre jour au sujet de ses trois diablotins.

J'ai six enfants . . . et demi. Ma plus vieille a sept ans.

Du tapage dans la maison, il y en a, en veux-tu en voilà. Des rideaux déchirés, j'en ai vu et j'en verrai encore car, à vingt-sept ans, je ne pense pas avoir fini ma famille. Grâce à mon moulin à coudre, à mesure que les rideaux se déchirent, je les recouds, de même que les fonds de culotte et les autres victimes de la vitalité exubérante de mes chers petits.

Savez-vous quand mon courage revient tout entier ? C'est quand je contemple tous ces beaux anges endormis. Le soir, avant de me coucher, je fais une tournée. Je replace celui-ci. Je remonte la couverture de celle-là. Et je me demande pourquoi j'ai tant crié dans la journée. Ce sont de petits amours, des coeurs en or.

Quand je me couche, je dis au Bon Dieu : "Merci de m'avoir donné tous ces chers trésors".

Alors, je pense au lendemain et je ris, car je sais que tout recommencera comme d'habitude.

Pas découragée

JE note, madame, deux détails très réconfortants dans votre lettre.

1—Vous vous êtes fait une raison. Vous acceptez que votre maison ne soit pas toute étincelante d'ordre et de propreté comme celles des célibataires ou des bons vieux rentiers. Vous ne considérez donc pas comme des drames irréparables ou des catastrophes désespérantes les tours pendables de vos chers petits.

2—Vous avez la sagesse d'admirer vos enfants dans leur sommeil. Vous les voyez, sans une once de malice, s'en remettre totalement à vous comme à leur providence, image de celle de Dieu

Bravo, madame, pour votre bon sens et votre courage chrétiens. Je publierai bientôt d'autres lettres où des mères de familles nombreuses proposent des trucs ingénieux et pratiques pour venir à bout d'enfants tapageurs, et cela sans violence, en toute douceur.

— Tous droits réservés —

N.B. — Du lundi au vendredi, à midi et demi et à 7 h. 15, le poste CKAC diffuse la "Clinique du coeur". Ce sont les cas les plus intéressants étudiés à ce programme que la "Presse" présente à ses lecteurs.

CKAC offre 3 splendides voyages à ses auditeurs

Les auditeurs du poste de la "Presse" apprendront avec intérêt que la saison radiophonique 1958-1959 débutera sous de bons augures, puisque le poste de la famille canadienne offrira en cadeau, durant septembre, trois magnifiques voyages à six personnes chanceuses, toutes dépenses payées.

Ces voyages se traduiront, pour les gagnants ou gagnantes, en des vacances inespérées de deux semaines. C'est pour manifester son appréciation au vaste public radiophile qui lui accorde son patronage depuis 36 ans que CKAC permettra ainsi à trois couples de passer une quinzaine vraiment exceptionnelle.

La personne qui remportera le premier des trois voyages réalisera peut-être l'ambition de sa vie, celle de se rendre en Europe pour y visiter dans un même voyage Paris, Lourdes et Bruxelles. On permettra à la personne gagnante de choisir elle-même la date de cette traversée par avion, pourvu que le choix se fasse dans les douze mois.

C'est une quinzaine en Floride qui forme l'enjeu du deuxième voyage offert par CKAC durant septembre. Ici encore, il s'agit d'un voyage pour 2 personnes et la gagnante choisira les deux semaines qu'elle préfère, d'ici septembre 1959.

Enfin, les vacances du troisième couple gagnant seront payées à l'avance pour l'été prochain, si tel est son choix, puisque cette fois les radiophiles qui auront été désignés se rendront dans l'un de nos hôtels les plus réputés des Laurentides, pour deux semaines.

Pour gagner l'un de ces voyages qui sortent vraiment de l'ordinaire, on devra simplement inscrire son nom et son adresse sur une feuille de papier et répondre à une question élémentaire concernant le voyage en Europe. Les différents programmes de CKAC feront connaître cette question dès lundi. On est prié d'envoyer de préférence une carte postale, si possible, à l'adresse suivante : "VOYAGES DE CKAC", a/s du poste CKAC, 980, Ste-Catherine ouest, Montréal, 2 P.Q. Les lettres seront reçues jusqu'au samedi, 4 octobre.

Les émissions de Radio-Sacré-Coeur

Voici les détails de chaque émission de la série quotidienne de "Radio-Sacré-Coeur" pour la semaine du 8 au 13 septembre.

LUNDI : E. Muller, s.j., **Monsieur Paul et le catéchisme.** Ch. : SS. Grises, Ottawa.

MARDI : E. Gagnon, s.j., **La Légende des sept dormants.** Ch. : Séminaire C.S.V., Joliette.

MERCREDI - JEUDI : V. Colozza, s.j., **Une sainte de nos jours.** Ch. : (M) Ecole normale, Mont-Laurier (J) Foyer Charité, Montréal.

VENDREDI : G. Tremblay, s.j., **Beauté du travail.** Ch. : PP. Assomptionnistes, Québec.

SAMEDI : J.-P. Labelle, s.j., **Le foyer au Roi d'amour.** Ch. : Ecole normale, Nicolet.

L'émission revient à l'antenne de CKAC à 4 h. 30, l'après-midi, du lundi au vendredi, et, par exception, une demi-heure plus tard, environ, le samedi, d'ici la fin de novembre.

Le programme passe, de plus, à différentes heures, sur les ondes de 26 autres postes à travers la province.

$2 T.V. SERVICE
1 an de garantie par contrat. Toutes marques, avec équipement complet, réparations à domicile. 24 hres, 7 jours par semaine, particulier.
REAL FILION
technicien licencié et diplômé
RA. 8-7875 RA. 8-6896

RÉPARATION
TELEVISION jour et nuit
$2.50 PAR APPEL
COMMERCIAL T.V.
SERVICE ENRG.
Toutes réparations avec équipement complet faites à domicile si possible, par des techniciens experts et diplômés. Travail et pièces garantis par contrat pour un an. Maison canadienne-française.
CR. 2-9331 CR. 6-6055 CR. 9-2929

Examens pulmonaires dans le comté de Laval

La Ligue antituberculeuse de Montréal, Inc., invite toutes les personnes au-dessus de 15 ans qui désirent une radiographie de leurs poumons à se présenter aux endroits suivants aux heures et dates indiquées :

Comté Laval : St-François-de-Sales (Ecole Boileau, garçons), lundi 8 septembre, de 2 h. à 5 h. p.m., et de 7 h. à 9 h. p.m.; **Aresville** (Ecole St-Mathieu, Montée du Moulin) : mardi 9 septembre, de 2 h. à 5 h. p.m. et de 7 h. à 9 h. p.m.; **Ville d'Anjou** (paroisse St-Conrad) Ecole cardinal Léger, 6095 rue Des Ormeaux : de 2 h. à 5 p.m., et de 7 h. à 9 h. p.m.; **St-Léonard-de-Port-Maurice** (sous-sol de l'église) : mercredi 10 septembre, de 2 h. à 5 h. p.m., et de 7 h. à 9 h. p.m.; **Rivière-des-Prairies** (paroisse Ste-Marthe), Ecole Notre-Dame-du-Rosaire, 10380 est Boulevard Gouin; jeudi 11 septembre, de 2 h. à 5 h. p.m., et de 7 h. à 9 h. p.m.; **Rivière - des - Prairies** (paroisse St-Joseph) Ecole supérieure Dominique-Savio, 11496 est boulevard Gouin, vendredi 12 septembre, de 9 h. à 12 h. p.m. et de 2 h. à 5 h. p.m.

Les groupes français de l'Ouest canadien

Sous les auspices de la Liaison française, 350 Canadiens français du Québec et de l'Ontario ont visité l'Ouest canadien cet été. Ils ont alors pu prendre connaissance de la situation des groupes franco-canadiens au Manitoba, en Saskatchewan, en Alberta et en Colombie britannique.

Mme Reine Malouin, femme de lettres, a pris part à l'un de ces voyages et fera part de ses impressions au quart d'heure mensuel de la Vie française, ce soir, à 5 h. 45, à CBF, Radio-Canada.

N'ACHETEZ PAS VOTRE CHARBON À L'AVEUGLETTE!

Vous y perdrez sûrement! Exigez plutôt 'charbon bleu', le charbon teinté de bleu de toute première qualité et qui garantit un chauffage propre et satisfaisant avec beaucoup moins de perte. Achetez 'charbon bleu' dès aujourd'hui.

'charbon bleu'
chaleur propre, sûre et économique

Consultez l'annuaire téléphonique classifié pour connaître le nom du vendeur autorisé de charbon bleu de votre localité.

CHALEUR PROPRE, SURE, A BAS PRIX!

SÉLECTIONS DE LA FIN DE SEMAINE

SAMEDI

CANAL 2

7 h. 30 — Cinéfeuilleton
Premier épisode du film "Un de la Légion" avec Fernandel et Robert Le Vigan et réalisé par Christian Jaque. (Cote morale : adultes).

7 h. 45 — Quelles Nouvelles ?
Une nouvelle série de sketches de Jovette Bernier avec Jean Duceppe et Marjolaine Hébert.

8 h. 00 — Football Big Four
Télédiffusion, directement du Parc Lansdowne à Ottawa, de la joute de football entre les Alouettes de Montréal et les Rough Riders d'Ottawa. Commentaires en français. (Aussi sur le canal 7).

11 h. 15 — Long métrage
Le film "Monsieur Bégonia" avec Max Régnier, Josette Day et Colette Darfeuil. (Cote morale : adultes).

CANAL 6

3 h. 00 — Feature Film
"Gallant Journey", l'histoire de John J. Montgomery et du planeur qu'il inventa vers la fin du dernier siècle, film tourné en 1946 et mettant en vedette Glenn Ford et Janet Blair.

6 h. 00 — Here and There
Téléreportage sur les hôtels de Montréal et, particulièrement, le Reine Elisabeth.

7 h. 30 — Holiday Ranch
Les artistes invités seront le guitariste flamenco Miguel Garcia, de Montréal; la chanteuse Myrna Lorrie, de Fort-William; et le chanteur Dave Lucas, de Toronto.

8 h. 00 — Big Four Football
La joute de football Montréal à Ottawa, télédiffusée directement de la Capitale. Commentaires en anglais.

10 h. 30 — Here's Duffy
La chanteuse Sylvia Murphy sera l'invitée de Jack Duffy, Jill Foster.

CANAL 7

6 h. 00 — Club du Rythme
Programme de danse, en studio, pour les adolescents avec l'orchestre Hi-Fi-Three, la diseuse Pierrette Blanchette, la chanteuse invitée June Collier et l'animateur Paul Gadoury.

11 h. 30 — Théâtre du Samedi
Le film "Les Souvenirs ne sont pas à vendre" avec Blanchette Brunoy, Sophie Desmarets, Colette Darfeuil, Frank Villard, Martine Carol.

CANAL 3

Midi — George Hamilton IV
Le chanteur George Hamilton IV remplace l'animateur Jimmy Dean. Ses invités seront les chanteurs Four Aces et la chanteuse Gloria Lambert. Egalement au programme : Jan Crockett, Jo Davis, Mary Klick, Alec Houston, les Texas Wildcats et les Country Lads.

1 h. 45 — Baseball Preview
Le receveur Yogi Berra, des Yankees de New-York, sera interviewé par George Kell.

1 h. 55 — Game of the Week
La partie de baseball Washington à New-York, ligue Américaine, sera télédiffusée en direct. (En cas de pluie : Cincinnati à Philadelphie).

4 h. 30 — Sysonby Handicap
La course Sysonby Handicap, pour chevaux de trois ans et plus, pour une bourse de $25,000 ajoutés et disputée sur la distance d'un mille, sera télédiffusée. Gallant Man et Cohoes sont favorisés.

6 h. 00 — I've Got A Secret
L'invitée Jayne Meadows se joindra aux participants réguliers Betsy Palmer, Hery Morgan et Bill Cullen.

7 h. 00 — Command Performance
Le film "Captain John Smith and Pocahantas", tourné il y a cinq ans, avec Anthony Dexter et Jody Lawrence.

8 h. 30 — Wanted, Dead or Alive
Première d'une nouvelle série Western avec Steve McQueen dans le rôle principal de Josh Randall.

10 h. 00 — Miss America Pageant
La grande finale du concours "Mlle Amérique" sera télédiffusée en direct d'Atlantic-City. Le spectacle durera deux heures. Pour la première fois à la TV, l'on verra les 10 semi-finalistes subir les quatre dernières épreuves du concours. Elles paraderont en robe du soir puis en costume de bain avant de donner un tour de chant de musique ou de comédie pour enfin répondre à un questionnaire impromptu.

CANAL 5

6 h. 30 — Charlie Chan
Le film "Murder Over New-York", tourné en 1940, avec Sidney Toler dans le rôle de Charlie Chan, et Marjorie Weaver.

8 h. 00 — The Bob Crosby Show
Le chanteur Billy Eckstine, la chanteuse Eileen Rodgers, le fantaisiste Eddie Foy fils et le comique Gary Morton se joindront à Gretchen Wyler, les danseurs Peter Gennaro, les chanteurs Clay Warnick, l'animateur Bob Crosby et l'orchestre Carl Hoff. (Programme aussi télévisé en couleurs aux E.U.).

CANAL 8

1 h. 45 — World's Best Movies
Programme double de cinéma. Le premier film à l'affiche est "Hell's Highway", tournée en 1932 et mettant en vedette le regretté Richard Dix, Rochelle Hudson et Tom Brown; le second, "The Return of Peter Grimm", tourné en 1935, avec Lionel Barrymore et Helen Mack.

6 h. 30 — Top Plays of 1958
"The Unlocked Door" avec Diana Lynn, Phil Carey et Fay Bainter.

7 h. 30 — Waterfront
"Tension" avec Preston Foster; un ancien prisonnier retourne sur les quais pour se venger contre le fils du détective qui le fit condamner.

10 h. 30 — World's Best Movies
Autre programme double de cinéma; le premier film, "The Green Glove", tourné il y a six ans, avec Glenn Ford, Geraldine Brooks, Sir Cedric Hardwicke et Gaby André; le second, "After Office Hours", avec Clark Gable, Constance Bennett, Stuart Erwin, Billie Burke.

DIMANCHE

CANAL 2

4 h. 30 — Long métrage
Le film "Sylvie et le Fantôme", de Claude Autant-Lara, avec Odette Joyeux, François Périer et Louis Salou. (Cote morale : adultes et adolescents).

7 h. 30 — Cinéma du Dimanche
Le film "Elle et Moi" avec Dany Robin, François Périer, Jacqueline Gauthier et Noël Roquevert. (Code morale : adultes).

9 h. 30 — Mantovani
Première d'une nouvelle série réalisée en Angleterre et présentée en première mondiale au réseau français de Radio-Canada mettant en vedette l'orchestre de Mantovani et, chaque semaine, un artiste de réputation internationale. La chanteuse Adele Leigh, du Covent Garden de Londres, sera l'invitée à la première émission.

10 h. 00 — En Première
Première d'une nouvelle série théâtrale qui présentera, chaque semaine, des oeuvres inédites et de préférences canadiennes. La première sera "Tu lis trop, Anatole" de Robert Choquette et interprétée par Paul Hébert, Gisèle Schmidt, Maurice Gauvin, Roger Lebel et Hélène Loiselle.

11 h. 15 — Le Cinéma et ses Vedettes
Jeanne Moreau nous parlera de ses films "Meurtres", "Les Louves", "Dernier Amour", etc.

CANAL 6

4 h. 00 — Country Calendar
Les faits saillants de l'Exposition canadienne nationale de Toronto seront montrés. Egalement au programme : les vainqueurs de l'Ontario et du Québec des bourses d'études agricoles offertes par l'exposition.

7 h. 00 — Frontier Justice
"Unrelenting Sky" avec Lew Ayres et Phyllis Avery.

8 h. 00 — Ed Sullivan Show
Le programme sera télédiffusé de l'amphithéâtre Madison Square Garden d'où l'animateur Ed Sullivan nous présentera une partie du spectacle des "Ice Capades of 1958". Aussi au programme : les chanteurs Johnnie Ray, Jill Corey, Georgia Gibbs et Jane Morgan, le Professor Backwards, le chimpanzé Jinx sur patins à roulettes, et l'orchestre Ray Bloch.

9 h. 00 — The World's Stage
L'animateur John Nesbitt nous présentera "Mr. and Mrs Browning", l'histoire d'Elizabeth Barrett et de Robert Browning après leur mariage, interprétée par Leora Dana, Scott Forbes, Jay Novello et Ellen Corby.

10 h. 00 — Close-Up
"Reports from the Stratfords", les deux invités étant Michael Langham, directeur du Festival de Stratford, Ontario, et John Houseman, directeur du Festival de Stratford, Connecticut.

10 h. 30 — Explorations
"The Snake, the Dove and the Wolf" — pourquoi les gens ont-ils peur des serpents ? Pourquoi croyons-nous que le lion est le roi des bêtes ? Pourquoi nous servons-nous de la colombe comme symbole de paix ? Autant de sujets que l'auteur Farley Mowat et le Dr Bey Scott, du Musée royal de l'Ontario, discuteront.

11 h. 35 — Feature Film
Le film "Jane Eyre", réalisé en 1944 et inspiré du roman de Charlotte Bronte, avec Joan Fontaine et Margaret O'Brien.

CANAL 3

10 h. 00 — Lamp Unto My Feet
Le Dr Lyman Bryson et Mme Alberta Kline, de la New York City Mission Society, parleront de la délinquence juvénile.

11 h. 00 — Highway Holiday
"Maryland" — visite de cet Etat américain, de la ville historique de Baltimore, du Fort McHenry et de la célèbre académie navale d'Annapolis.

Jean Duceppe paiera vos comptes à CKAC!

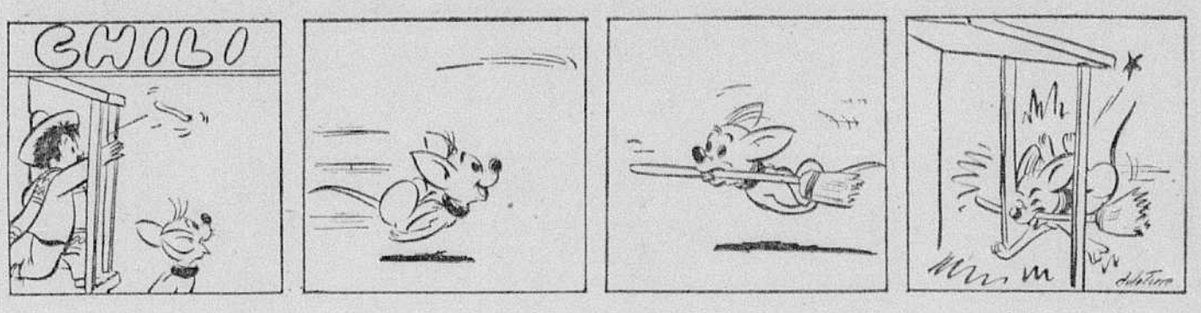
La nouvelle série d'automne du programme "Du pep avec Duceppe" présentera un concours très original qui ne manquera pas de plaire. A son programme du matin, de 9 h. 10 à 10 h., cinq fois la semaine, Jean Duceppe deviendra "payeur de comptes". Selon que la bonne fortune le désignera, il paiera à tour de rôle le compte du mois pour le gaz, l'électricité ou la nourriture. Il fera un des paiements mensuels sur le mobilier, l'automobile ou la maison, ces item allant toutefois jusqu'à concurrence de cent dollars. Jacques Gagnier rappelle ici la générosité de Jean Duceppe dans un dessin fantaisiste qui illustre bien l'objet du concours. Rappelons que Duceppe revient l'après-midi, à 1 h. 10, sur semaine, à l'antenne de CKAC, de même que le samedi matin, de 7 h. 05 à 9 h.

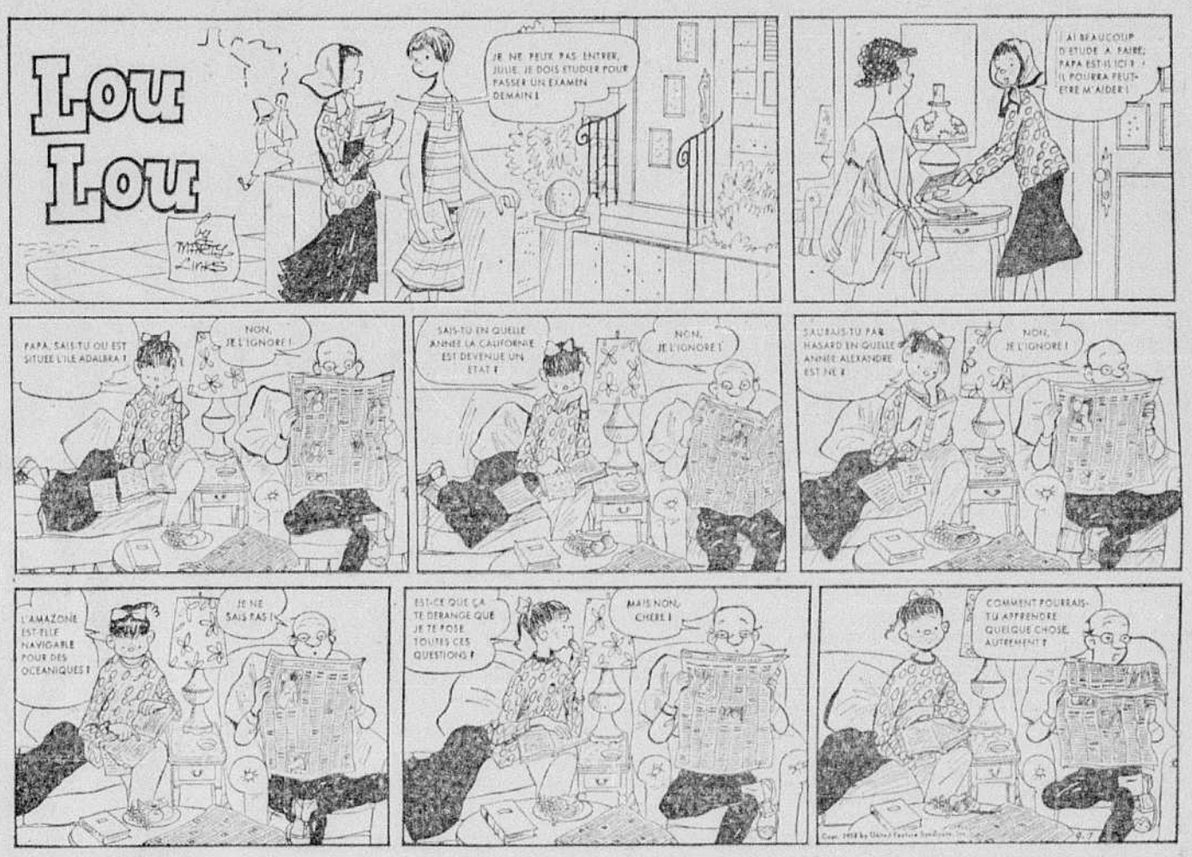
DIX-SEPT PRINTEMPS

"Je me bourre de bonbons, papa, et tu n'a pas assez de volonté pour m'arrêter !"

LE SEL DE LA VIE

"Bien sûr que nous pouvons l'avoir sans nous endetter ! Nous n'avons qu'à ne pas nous asseoir dessus tant qu'il ne sera pas payé, c'est tout !"





Remise des diplômes demain à l'église Notre-Dame

424 NOUVELLES INFIRMIÈRES ONT GRADUÉ À MONTRÉAL

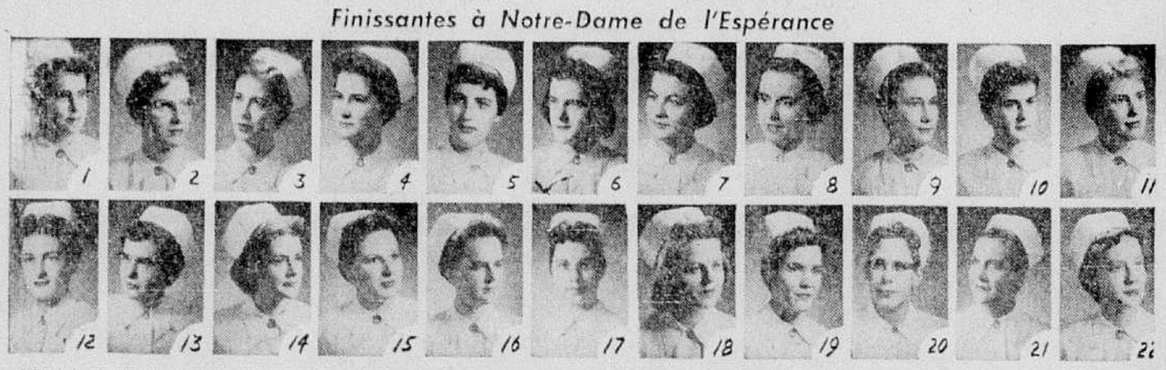
Infirmières diplômées de l'Hôtel-Dieu

Les graduées de l'école des infirmières de l'Hôtel-Dieu, cette année, se divisent en deux groupes, dont 33 pour la session de février et 59 pour celle de septembre. Ce sont : 1 — Marie-Jeanne André; 2 — Elise Audet; 3 — Yolande Audette; 4 — Yolande Auger; 5 — Jasmine Barrière; 6 — Céline Bernier; 7 — Micheline Blouin; 8 — Louise Brodeur; 9 — Thérèse Brousseau; 10 — Lorette Chrétien; 11 — Lise Cousineau; 12 — Thérèse Désy; 13 — Denise Dubé; 14 — Monique Fontaine 15 — Louise Garant; 16 — Micheline Gendron; 17 — Jacqueline Hébert; 18 — Clémence Juneau; 19 — Mariette Lachapelle; 20 — Jocelyne Laforest; 21 — Gislaine Leroux; 22 — Cécile Meunier; 23 — Anne Michel; 24 — Suzanne Oligny; 25 — Nicole Painchaud; 26 — Claire Pelletier; 27 — Mariette Perron; 28 — Thérèse Quessy; 29 — Estelle Rochette; 30 — Suzanne Roy; 31 — Carmen Turcotte; 32 — Dorothée White; 33 — Soeur Marthe Brodeur; 34 — Laurette Armstrong; 35 — Mariette Arsenault; 36 — Marie Beaudin; 37 — M. Claire Binette; 38 — Madeleine Blouin; 39 — Lucille Boisvert; 40 — Estelle Carrier; 41 — Huguette Carrière; 42 — Denise Deschênes; 43 — Odette Desroches; 44 — Hélène Dubois; 45 — Claudette Durand 46 — Hélène Favreau; 47 — Andrée Fortin; 48 — Rachel Fréchette; 49 — Jocelyne Gilbert; 50 — Paulette Hébert; 51 — Lucille Labelle; 52 — Lise Labonville; 53 — Jacqueline Laforte; 54 — Madeleine Lalande; 55 — Charlotte Landry; 56 — Denise Landry; 57 — Claudette Laporte; 58 — Edith La Rochelle; 59 — Denyse Latourelle; 60 — Rollande Lavoie; 61 — Edith Lefebvre; 62 — Monique Lefebvre; 63 — Jocelyne Legris; 64 — Lise Lizotte; 65 — Monique Lucier; 66 — Aline Malo; 67 — Yvette Mathieu; 68 — M.-Paule Marcile; 69 — Lise Mercure; 70 — Louise Milot; 71 — Suzanne Nadon; 72 — Fleurette Nault; 73 — Jacqueline O'Donnell; 74 — Marguerite Ouimet; 75 — Micheline Pagé; 76 — Lise Paradis; 77 — Huguette Patoine; 78 — Collette Péloquin; 79 — Murielle Péloquin; 80 — Céline Perreault; 81 — Monique Pilon; 82 — Lise Poulin; 83 — Lise Prud'Homme; 84 — Denise Rainville; 85 — Hélène Robert; 86 — Liliane Robidoux; 87 — Pierina Saia; 88 — Madeleine Sévigny; 90 — Ghislaine Valois; 91 — Jacqueline Trottier; 92 — S. M. de Ste-Agathe; 93 — S. M. de Ste-Scholastique.

Les graduées de l'hôpital Sainte-Justine

Les infirmières graduées de l'école d'infirmières de l'hôpital Sainte-Justine sont : 1 — Liliane Guérin; 2 — Lucille Bastien; 3 — Pauline Guy; 4 — Marguerite Prieur; 5 — S. Suzanne de Notre-Dame; 6 — Gemma Barrette; 7 — Lucette Brodeur; 8 — Monique D'Amours; 9 — Lillian Farrell; 10 — Rita Gaudette; 11 — Bertrande Lemieux; 12 — Andrée Lemire; 13 — Lise Boyer; 14 — S. Marie Annette; 15 — S. Marie-Clémence; 16 — S. Marie-Vincente; 17 — Lise Benoit; 18 — Yolaine Bernier; 19 — Suzanne Champagne; 20 — Hélène Croteau; 21 — Micheline Gagnon; 22 — Pauline Gauthier; 23 — Jeannette Girard; 24 — Liliane Jeanton; 25 — Micheline Labelle; 26 — Jeannine Lebrasseur; 27 — Marie-Lise Legendre; 28 — Louise Lord; 29 — Jeannine Morin; 30 — Denise Péloquin; 31 — Madeleine St-Aubin; 32 — Lise Watier; 33 — Lise Laurenceau; 34 — S. Elisabeth-Marie; 35 — Marie Lachapelle.

Finissantes à Notre-Dame de l'Espérance



Vingt-deux étudiantes-infirmières, toutes de la session de septembre, ont terminé leurs études à l'hôpital Notre-Dame de l'Espérance de Saint-Laurent : 1—Clémence Godin, présidente ; 2—Louise Senez, secrétaire; 3—Louise Voisard, vice-présidente; 4—Céline Beauchamp; 5—Thérèse Benoit ; 6—Madeleine Bertrand ; 7—Roselyne Coulombe; 8—Lucille Daigneault; 9—Pierrette Dupras; 10—Nicole Galipeau; 11—Dorothée Gauvin ; 12—Lucie Gervais ; 13—Jeanne Hyland ; 14—Lise Milette ; 15—Suzanne Minguy ; 16—Gaétane Pageau ; 17—Mariette Poirier ; 18—Lise Renaud ; 19—Thérèse Renaud ; 20—Denise Rousseau ; 21—Denise Savard ; 22—Hélène Taillon.

Vingt-quatre diplômées à l'hôpital général de la Miséricorde

Les nouvelles infirmières qui ont fait leurs études de 1955 à 1958 à l'hôpital de la Miséricorde sont : 1—Carmen Calvé, présidente ; 2—Pierrette Matte, vice-présidente ; 3—Laurette Larivière, secrétaire; 4—Thérèse Bourgault; 5—Viergina Desgazons; 6—Lucia Lambert; 7—Marie-Reine Marquis ; 8—Lucie Marleau ; 9—Lise Martel ; 10—Claire Philippe ; 11—Denise Boileau ; 12—Hélène Brouillard ; 13—Yolande Colette ; 14—Solange Daguillard ; 15—Andrée Fortier ; 16—Marie-Ange Jeanty ; 17—Louise Jetté ; 18—Sylvaine Larochelle ; 19—Andrée Louis ; 20—Marie-Paule Mailloux ; 21—Denise Moléon ; 22—Régina Pitre ; 23—Pierrette Thibault ; 24—Colette Vigeant.

Hôpitaux Notre-Dame et du Sacré-Coeur La photographie Larose

Autres hôpitaux Marin Portraits

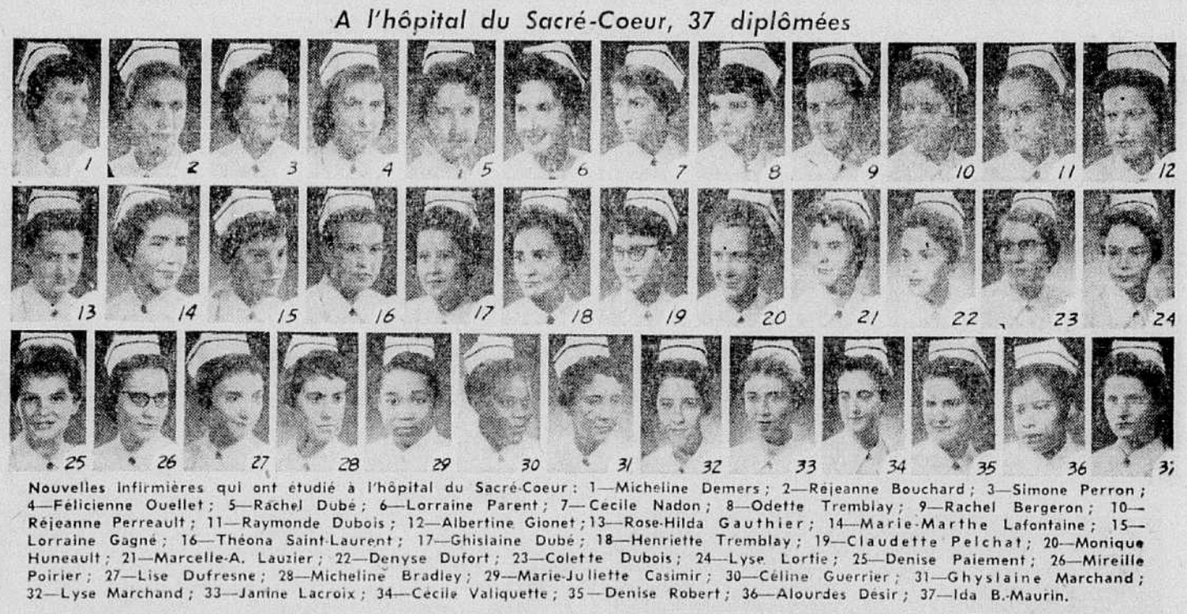
Diplômées de l'hôpital Notre-Dame

Les infirmières de l'hôpital Notre-Dame sont : 1 — Colette Fortier, présidente; 2 — Francine Beaudoin, vice-présidente; 3 — Lise Lareau, secrétaire; 4 — Césira Paties, trésorière; 5 — Paulette Allard; 6 — Gisèle Audet; 7 — Jeannette Beaudoin; 8 — Micheline Bédard; 9 — Claudette Bélanger ; 10 — Michelle Bélanger ; 11 — Réjeanne Bélanger ; 12 — Eliane Bellavance ; 13 — Pierrette Berthiaume; 14 — Louise Bilodeau; 15 — Lise Bisaillon; 16 — Lise Boivin; 17 — Gervaise Boucher; 18 — Catherine Bournival; 19 — Hélène Breton; 20 — Louise Carignan; 21 — Eléna Caron; 22 — Louise Chapdelaine; 23 — Thérèse Champagne; 24 — Pierrette Chicoine; 25 — Denise Coté; 26 — Lise Devarennes; 27 — Shirley Dufour; 28 — May Dumouchel; 29 — Suzanne Drouin; 30 — Louise Forand; 31 — Georgette Fournier; 32 — Monique Fournier; 33 — Lise Gagné; 34 — Pierrette Gauvin; 35 — Lucille Germain; 36 — Lucille Girard; 37 — Suzanne Grégoire; 38 — Lucie Grondin; 39 — Cécile Hamel; 40 — Madeleine Labrecque; 41 — Solange Lacroix; 42 — Lise Ladouceur; 43 — Suzanne Lamoureux; 44 — Yolande Landry; 45 — Pauline Lapierre; 46 — Françoise Larivée; 47 — Sylvia Lebrun; 48 — Lucie Lemaire; 49 — Thérèse Lemaire; 50 — Lucille Lortie; 51 —Réjeanne Magnan; 52 — Monique Maher; 53 — Denise Massé; 54 — José Mastrocola; 55 — Nicole Mathieu; 56 — Jeannette Morin; 57 — Diane Nadeau; 58 — Colette Noël; 59 — Hélène Ouellette; 60 — Lilian Parson; 61 — Arlette Payment; 62 — Louiselle Pelletier; 63 — Françoise Perreault; 64 — Marilène Perron; 65 — Marie Proulx; 66 — Yvette Racine; 67 — Gabrielle Raymond; 68 — Lucille Rioux; 69 — Nicole Sansregret; 70 — Denise Sirois; 71 — Jeannine-A. Tremblay; 72 — Jeannine Tremblay; 73 — Marie-Paule Vallée; 74 — Léona Vézina; 75 — Gisèle Voynaud.

Les diplômées de l'hôpital Maisonneuve

Les membres du conseil des infirmières graduées de l'hôpital Maisonneuve cette année étaient : ci-dessus, 1 — Lise Adam, présidente; 2 — Colette Depuis, vice-présidente et 3 — Angéline Choquette, secrétaire. Les autres finissantes sont : 4 — Lorraine Aubut; 5 — Soeur Jeanne; 6 — Nicole Beaudry; 7 — Marthe Bell; 8 — Claire Bessette; 9 — Monique Bleau; 10 — Denise Blondin; 11 — Denise Boisclair; 12 — Gabrielle Bouthillier; 13 — Monique Charbonneau; 14 — Monique Colpron; 15 — Madeleine Crevier; 16 — Gisèle D'Anjou; 17 — Jeanne Descary; 18 — Andrée Dowd; 19 — Madeleine Filion; 20 — Denise Foreman; 21 — Claude Gauthier; 22 — Madeleine Gélinas; 23 — Pierrette Giffard; 24 — Céline Girard ; 25 — Lise Goulet; 26 — Suzanne Julien; 27 — Denise Larivée; 28 — Suzanne Lachance; 29 — Denise Lapointe; 30 — Micheline Lasnier; 31 — Thérèse Lepine; 32 — Micheline Ledoux; 33 — Brigitte Ménard; 34 — Aline Perron; 35 — Thérèse Plourde; 36 — Lucille Riopel; 37 — Suzanne Rodrigue; 38 — Lise Tremblay; 39 — Huguette Trépanier; 40 — Claire Verdon.

A l'hôpital du Sacré-Coeur, 37 diplômées



Nouvelles infirmières qui ont étudié à l'hôpital du Sacré-Coeur : 1—Micheline Demers ; 2—Réjeanne Bouchard ; 3—Simone Perron ; 4—Félicienne Ouellet ; 5—Rachel Dubé ; 6—Lorraine Parent ; 7—Cecile Nadon ; 8—Odette Tremblay ; 9—Rachel Bergeron ; 10—Réjeanne Perreault ; 11—Raymonde Dubois ; 12—Albertine Gionet ; 13—Rose-Hilda Gauthier ; 14—Marie-Marthe Lafontaine ; 15—Lorraine Gagné ; 16—Théona Saint-Laurent ; 17—Ghislaine Dubé ; 18—Henriette Tremblay ; 19—Claudette Pelchat ; 20—Monique Huneault ; 21—Marcelle-A. Lauzier ; 22—Denyse Dufort ; 23—Colette Dubois ; 24—Lyse Lortie ; 25—Denise Paiement ; 26—Mireille Poirier ; 27—Lise Dufresne ; 28—Micheline Bradley ; 29—Marie-Juliette Casimir ; 30—Céline Guerrier ; 31—Ghyslaine Marchand ; 32—Lyse Marchand ; 33—Janine Lacroix ; 34—Cécile Valiquette ; 35—Denise Robert ; 36—Alourdes Désir ; 37—Ida B.-Maurin.

A Sainte-Jeanne d'Arc et à l'U. de M.

Infirmières de l'hôpital Sainte-Jeanne d'Arc et de l'Université de Montreal : 1—Fabienne Drolet, présidente ; 2— Joan Walker, vice-présidente ; 3—Francine Pesant, secrétaire ; groupe de février : 4—Adrienne Bélanger ; 5—Nicole Charest ; 6—Marie-Ange Prévost ; 7—Pierrette Robillard ; groupe de septembre : 8—Fernande Bigue ; 9—Marie-José Brignolle ; 10—Louise Denis ; 11—Fernande Gamache ; 12—Jocelyne Harpin ; 13—Laurette Labelle ; 14—Odette Lagacé ; 15—Jacqueline Mercier ; 16—Laure Neveu ; 17—Jacqueline Perron ; 18—Huguette Turcotte ; 19—Diane Wilson.

Graduées de Saint-Jean-de-Dieu

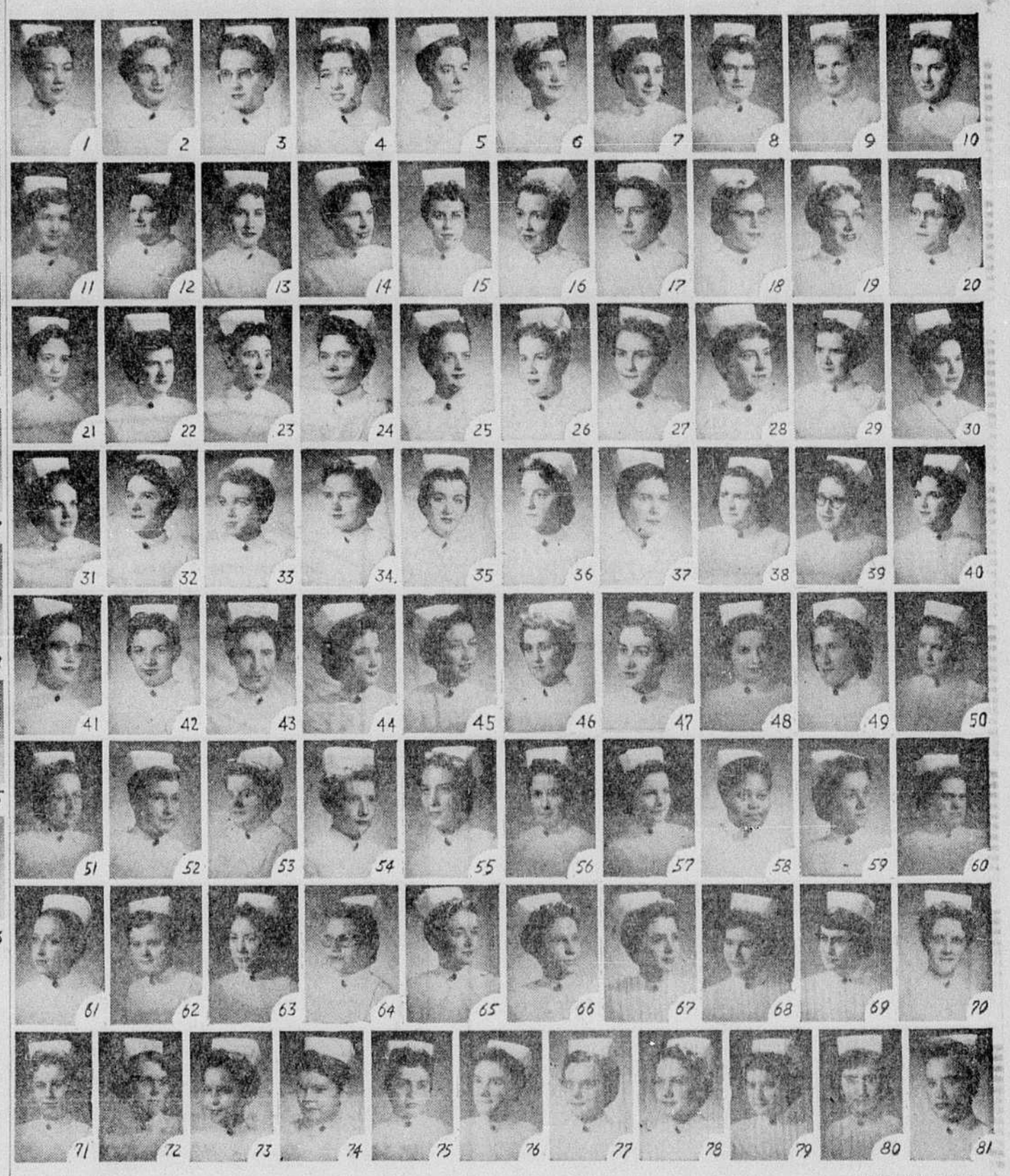
Sept infirmières ont terminé leurs études, cette année, à l'hôpital Saint-Jean-de-Dieu ; ce sont : 1—Sr Marie-Flavius, f.c.s.p. ; 2—Sr Joseph-Pierre, f.c.s.p.; 3—Sr Colette-Thérèse, f.c.s.p.; 4—Marie-Irma Nazon ; 5—Claire Savoie ; 6—Jacqueline Jean-Joseph ; 7—Jacqueline Mayrand.

Ecole de puériculture de la Côte-de-Liesse

Studio LANDRY

Les graduées de l'école de puériculture de la Côte-de-Liesse pour l'année 57-58 sont : 1.—Cloranie Alexis; 2.—Mariette Arpin; 3.—Marielle Beaulieu; 4.—Lise Bilodeau; 5.—Marie-France Bouchard; 6.—Ghislaine Boudreau; 7.—Suzanne Boulet; 8.—Claudette Brassard; 9.—Lorraine Cardinal; 10.—Ghislaine Castagner; 11.—Isabelle Castagner; 12.—Anne-Marie Chouinard; 13.—Jeanne-d'Arc Chouinard; 14.—Colette Côté; 15.—Rita Côté; 16.—Jeannette Couturier; 17.— Christine Cyr; 18.—Elizabeth Deshaies; 19.—Cécile Desjardins; 20.—Denise Dontigny; 21.—Réjane Drouin; 22.—Irène Dubé; 23.—Marie Fréchette; 24.—Majella Gagné; 25.—Lucie Gagnon; 26.—Claire Grégoire; 27.—Candide Hébert; 28.—Gabrielle Hébert; 29.—Ida Jean; 30.—Camille Joncas; 31.—Josette Lachance; 32.—Jeanne Lacoste; 33.—Jeannine Lacoste; 34.—Rachel Lacroix; 35.—Marie-Mai Lajoie; 36.—Denise Laliberté; 37.—Yolande Lamarre; 38.—Constance Lapointe; 39.—Thérèse Lapointe; 40.—Marielle Lapré; 41.—Maryette Lareau; 42.—Pauline Larochelle; 43.—Noëlla Larouche; 44.—Raymonde Larouche; 45.—Estelle Lavaute; 46.—Monique Lavoie; 47.—Paule Lavoie; 48.—Marthe Leblanc; 49.—Thérèse Lefrançois; 50.—Doris Lemay; 51.—Noëlla Lepage; 52.—Aline Levasseur; 53.—Sylvanne Lévesque; 54.—Madeleine Magnan; 55.—Gilberte Mailloux; 56.—Lorraine Mainville; 57.—Nycole Marchand; 58.—Claudette Marcotte; 59.—Louise Mercier; 60.—Madeleine Morin; 61.—Alberte Paulin; 62.—Monique Perreault; 63.—Marguerite Philion; 64.— Henriette Potvin; 65.—Marjolaine Rivet; 66.—Françoise Rochefort; 67.—Noëlla Rocheleau; 68.—Denyse Seehy; 69.—Celine Signory; 70.—Claudette Taillon; 71.—Annie Thibault; 72.—Monique Thibert; 73.—Marie-Claire Tremblay; 74.—Madeleine Trépanier; 75.—Lise Vallières; 76.—Yolande Veillette.

Les garde-bébés de la Miséricorde



MARIN PORTRAITS

A l'école de puériculture de la Miséricorde, les gardes-bébés qui ont gradué cette année sont : 1.—Huguette Aubin; 2.—Marie-Laure Bouchard; 3.—Rose-Aimée Bélanger; 4.—Lise Bisaillon; 5.—Gilberte Boulay; 6.—Ida Beaudin; 7.—Claire Baribeau; 8.—Pierrette Baril; 9.—Claire Beausoleil; 10.—Juliette Bergeron; 11.—Geneviève Bernier; 12.—Françoise Blain; 13.—Lise Bouchard; 14.—Marie-Claire Bouchard; 15.—Lorraine Bourdages; 16.—Liliette Chouinard; 17.—Lise Chartier; 18.—Claudette Champagne; 19.—Manon Couture; 20.—Pierrette Chartrand; 21.—Colette Carpentier; 22.—Elaine Courville; 23.—Rita Desharnais; 24.—Réjeanne Deshaies; 25.—Jeannette Dûgas; 26.—Lucie Dugas; 27.—Thérèse DeCelles; 28.—Cécile Desjardins; 29.—Madeleine Desjardins; 30.—Hélène DuSault; 31.—Marie Denault; 32.—Huguette Gendron; 33.—Marie-Paule Gladu; 34.—Henriette Gagnon; 35.—Françoise Gaudreault; 36.—Fernande Guimond; 37.—Marie-Paule Gervais; 38.—Marie-Paule Gagnon; 39.—Marie-Reine Gagnon; 40.—Denyse Gadbois; 41.—Louise Hudon; 42.—Jacqueline Janelle; 43.—Lorraine Jacques; 44.—Claudette Labonté; 45.—Jacqueline Lagacé; 46.—Lise Locas; 47.—Huguette Leblanc; 48.—Suzanne Lapointe; 49.—Majella Laquerre; 50.—Jeanne Lavoie; 51.—Marguerite Legault; 52.—Huguette Lussier; 53.—Doris McCauley; 54.—France Mousseau; 55.—Raymonde Marquis; 56.—Françoise Miljours; 57.—Thérèse Monast; 58.—Yola Pierre; 59.—Louise Proteau; 60.—Jeanne Palin; 61.—France Pellerin; 62.—Georgette Pelletier; 63.—Monique Pronovost; 64.—Solange Roberge; 65.—Réjeanne Roy; 66.—Pierrette Roberge; 67.—Huguette Ravenelle; 68.—Jeanne D'Arc Rainville; 69.—Huguette Rouillard; 70.—Jeannine Rousseau; 71.—Laurette Roy; 72.—Marie-Paule Roy; 73.—Lucie Saint-Germain; 74.—Reine Simard; 75.—Huguette Sévigny; 76.—Alice Saint-Pierre; 77.—Lise Tétreault; 78.—M.-Lise Tétreault; 79.—Monique Tassé; 80.—Lucille Thomas; 81.—Marcelle Voyer.

Vingt-huit nouvelles infirmières à Saint-Luc

Les infirmières des promotions de septembre et de février de l'hôpital Saint-Luc : 1—Noëlla Bellefeuille ; 2—Claudette Bénodin ; 3—Huguette Boucher ; 4—Ruth Brutsch ; 5—Berthe Chênevert ; 6—Monique Deguire ; 7—Gemma Deschênes ; 8—Andrée Dufour ; 9—Jeannette Fillion ; 10—Martine Gagnon ; 11—Huguette Garant ; 12—Micheline Gauthier ; 13—Jeannine Giroux ; 14—Ernestine Gousse ; 15—Marcelle Houde ; 16—Ginette Lanthier ; 17—Elisabeth Lauture; 18—Berthe Marcotte; 19—Roxianne Masson; 20—Gertrude Roberge ; 21—Anna Roy (promotion de septembre) ; 22—Jeannette Frigon ; 23—Jeannine Hubert ; 24—Noëlla Lechasseur ; 25—Odette Ouellet ; 26—Alda Prévost ; 27—Georgette Rose ; 28—Jacqueline Rousseau, (promotion de février).

A Saint-Joseph de Lachine

A l'hôpital Saint-Joseph de Lachine : 1—Pauline Bertrand ; 2—Pauline Brault ; 3—Laurette Desgroseilliers ; 4—Micheline Lavigne ; 5—Micheline Léger.

Plus grande rapidité des trains de fret du C.N. vers l'Ouest

Le Canadien national annonce que les horaires de ses trains rapides de marchandises ont été écourtés sensiblement entre Montréal, Toronto et l'ouest canadien. Dorénavant les expéditions au wagon complet seront livrées une journée plus tôt dans la plupart des villes des provinces de l'ouest.

Des épreuves rigoureuses au cours d'une période de deux mois ont rendu possible l'adoption de ces nouveaux horaires, grâce à l'amélioration de la voie, à la dieselisation et à l'adoption de méthodes nouvelles d'exploitation. La durée du trajet quotidien des grands trains de marchandises entre Montréal et Vancouver a été réduite de 16 heures et demie, la majeure partie de cette récupération ayant été effectuée entre la métropole et Winnipeg.

Les expéditeurs de l'est peuvent maintenant compter que leurs chargements au wagon complet seront prêts pour le déchargement à Winnipeg le matin du troisième jour qui suivra le chargement dans la métropole ,le matin du quatrième jour à Saskatoon, le matin du cinquième à Edmonton et du sixième à Vancouver. Les mêmes avantages valent pour les expéditions de Toronto en direction de l'ouest.

Bien qu'il n'y ait aucun changement dans les horaires des trains de marchandises en sens inverse, des épreuves en cours donnent à croire que des améliorations analogues seront éventuellement apportées sur ce parcours également.

Frobisher Bay a un quai nouveau genre

Ottawa. — Le ministère des Transports a construit à Frobisher Bay un quai en forme de jetée, qui serait le premier du genre dans l'Arctique et permettrait de réaliser des économies de 50 à 75 p. 100 dans la manutention des marchandises.

Durant trois mois chaque été, de gros navires de charge et navires-citernes déchargent leur cargaison à Frobisher, port de mer de l'Arctique canadien le plus rapproché de Montréal avec sa grande rade qui permet le mouillage à l'abri de la mer. L'absence de quai constituait jusqu'ici le principal inconvénient.

La marée atteint 38 pieds à Frobisher Bay; les navires devaient donc jeter l'ancre à un mille et demi du rivage et décharger au moyen d'allèges, ce qui prenait beaucoup de temps et entraînait de grandes dépenses.

Frobisher Bay connaît présentement une vaste expansion par suite du programme entrepris par le ministère pour en faire un centre stratégique de vols transcontinentaux de l'aviation civile. Le transport maritime se trouve à en bénéficier grandement.

Bénédiction d'un nouvel édifice

Alma, 5. (DNC) — Dimanche aura lieu, à Alma, la bénédiction solennelle du nouvel édifice de la caisse populaire d'Alma. Cet édifice, entièrement à l'épreuve du feu, a été construit de granit rose et gris du Lac S.-Jean avec panneaux d'aluminium. L'intérieur, aménagé avec goût, met en valeur le cèdre de la région; ce qui ajoute à la beauté de l'édifice.

Commencés en novembre 1957, les travaux étaient terminés en avril 1958 alors que la caisse populaire quittait ses anciens bureaux pour déménager dans son nouvel édifice.

C'est Mgr O.-D. Simard, curé de la paroisse S.-Joseph, qui présidera la cérémonie de bénédiction, à 3 h. de l'après-midi, en présence des plus hautes dignités religieuses et civiles de la ville.

Les membres du bureau de direction qui assisteront à cette cérémonie sont :M. Antonio Jauvin, président, et MM. Hilas Duchesne, Anatole Simard, Jean-Joseph Maltais, Xavier Fortin, Elzéar Tremblay, tous directeurs, et M. Ar-

Au Mexique

Les représailles des grévistes causent la mort de 3 cheminots

Mexico, 6. (AFP) — Trois cheminots tués et une cinquantaine blessés, tel est le bilan officiel des représailles exercées, ces jours derniers, par les cheminots qui avaient fait grève le mois dernier, contre ceux de leurs collègues qui ne s'étaient pas joints au mouvement.

Un télégramme a été adressé ce matin par le procureur général de la République à tous les agents du ministère public pour demander que ces actes de représailles soient punis sévèrement, ainsi que tous ceux portant préjudice à l'organisation des transports.

Le leader gréviste, Demerio Vallejo, a affirmé avoir donné l'ordre à ses partisans de cesser immédiatement les représailles. Il prétend d'ailleurs que la gravité de celles-ci a été très exagérée par la presse et qu'il n'y a jamais eu d'effusion de sang.

Un cours sur la Grèce moderne à l'Université

Dans le cadre des études est-européennes, le Centre d'études slaves de l'Université de Montréal a inclus dans son programme, pour l'année académique 1958-59, un cours sur la Grèce moderne. Le cours traite de la situation géopolitique de la Grèce, des caractères historiques de la civilisation grecque, des grands événements constitutionnels et diplomatiques depuis l'indépendance grecque jusqu'à nos jours, ainsi que de la formation du grec moderne et du développement de la littérature hellénique.

Ce cours sera donné par le professeur Thomas Greenwood, directeur de la section de langue et littérature anglaises, à la Faculté des lettres. Les étudiants préparant leur grade en slavistique pourront compléter leurs connaissances des civilisations slaves qui étaient grandement influencées par la culture gréco-byzantine ; les autres, intéressés à l'étude des pays non slaves de l'Europe Orientale, peuvent inclure les études grecques modernes dans le domaine de leur spécialisation.

Pour tous renseignements, on est prié de s'adresser au secrétariat du Centre d'études slaves, Université de Montréal, chambre E'416 (téléphone : REgent 3-9951, poste 224).

Voyagez par TRAIN et ÉPARGNEZ

MARDI, MERCREDI ET JEUDI **16, 17 et 18 sept.**

vers **l'OUEST CANADIEN**

de Montréal à	ALLER RETOUR	VOUS ÉPARGNEZ
WINNIPEG	$51.95	$33.00
REGINA	64.30	40.90
SASKATOON	70.10	44.55
CALGARY	81.05	51.50
EDMONTON	81.05	51.50

RETOUR DANS LES 15 JOURS

Enfants de 5 ans et de moins de 12 ans, demi-place—moins de 5 ans, gratis.

Jusqu'à 150 livres de bagages, transport gratuit.

Les billets à prix d'aubaine ne sont vendus que pour les voyages avec départs et arrivées dans les villes mentionnées ci-dessus.

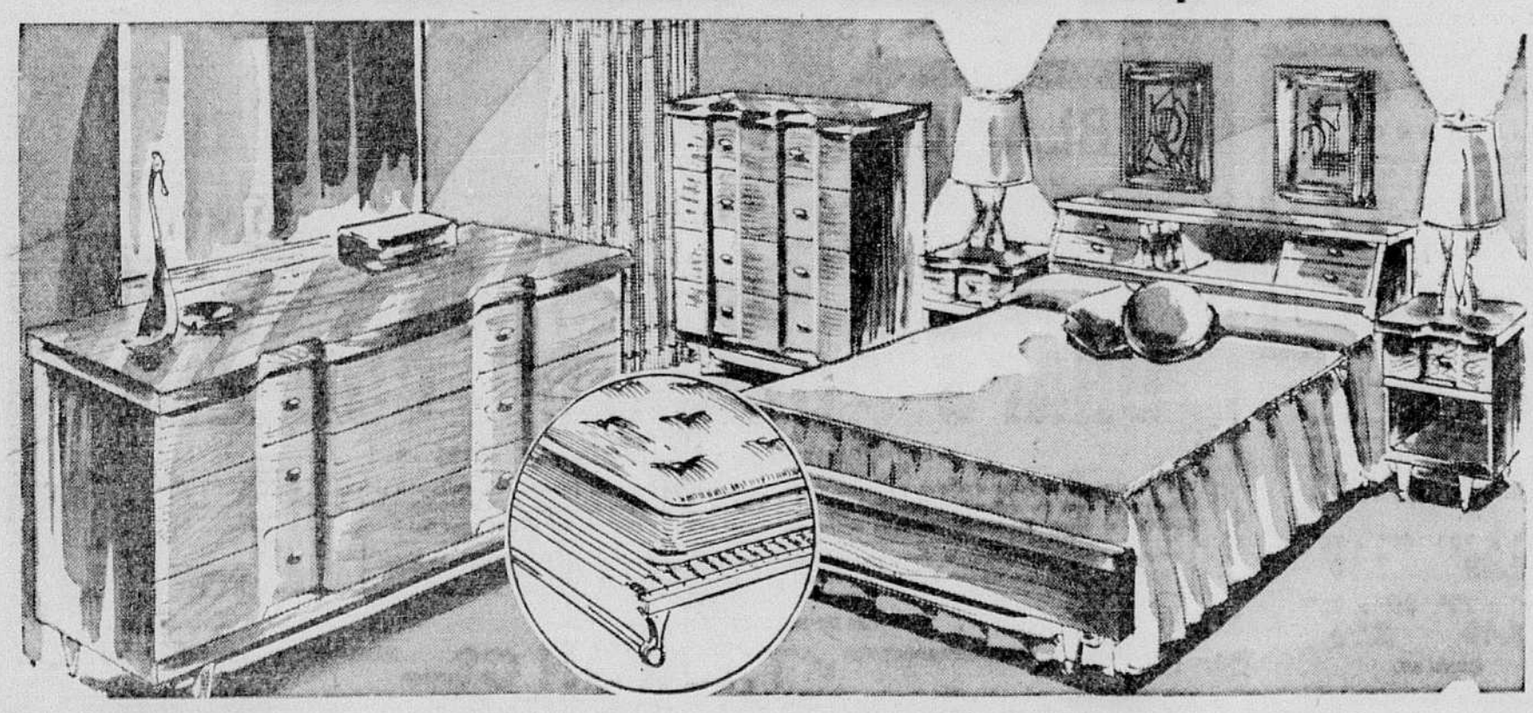
Profitez des billets "voiture ordinaire" à prix d'aubaine en vigueur les 21, 22 et 23 octobre.

CANADIEN PACIFIQUE

CANADIEN NATIONAL

EATON — MOBILIERS DE CHAMBRE 5 PIECES

Devants galbés! Magnifiques placages acajou!
Matelas à ressorts et sommier compris



Rég. 369.40

SPECIAL LUNDI

les 5 pièces 265.00

Mobilier 3 pièces (sans matelas ni sommier) **199.95**

10.00 COMPTANT

Payable en 24 mensualités de 12.41, y compris les frais d'administration
La taxe est payable à l'achat

Grande offre étudiée spécialement pour vous apporter ces 5 pièces à ce rare bas prix.

- VOTRE CHOIX de placages acajou cordouan, havane moka, ou brume argentée.
- VOTRE CHOIX de matelas à ressorts "Orthorest" (rigide" ou "Surerest" (courant).
- SOMMIER "SURÉREST" SIMMONS.
- BUREAU DOUBLE A 6 TIROIRS, environ 54" de longueur, miroir biseauté, environ 40" x 30".
- COMMODE DE 4 TIROIRS, environ 36" de largeur, 43" de hauteur.
- LIT DOUBLE A TETE-BIBLIOTHEQUE, avec tête à 3 compartiments, et 2 volets coulissants. Miroirs inclinables, placages acajou de choix.
- MATELAS COMPORTANT 253 ressorts spirales dans le modèle 4'6", avec paroi pré-fabriquée, rembourrage feutre blanc, capitonnage "Jiffy-join" et recouvrement à rayures tissées.

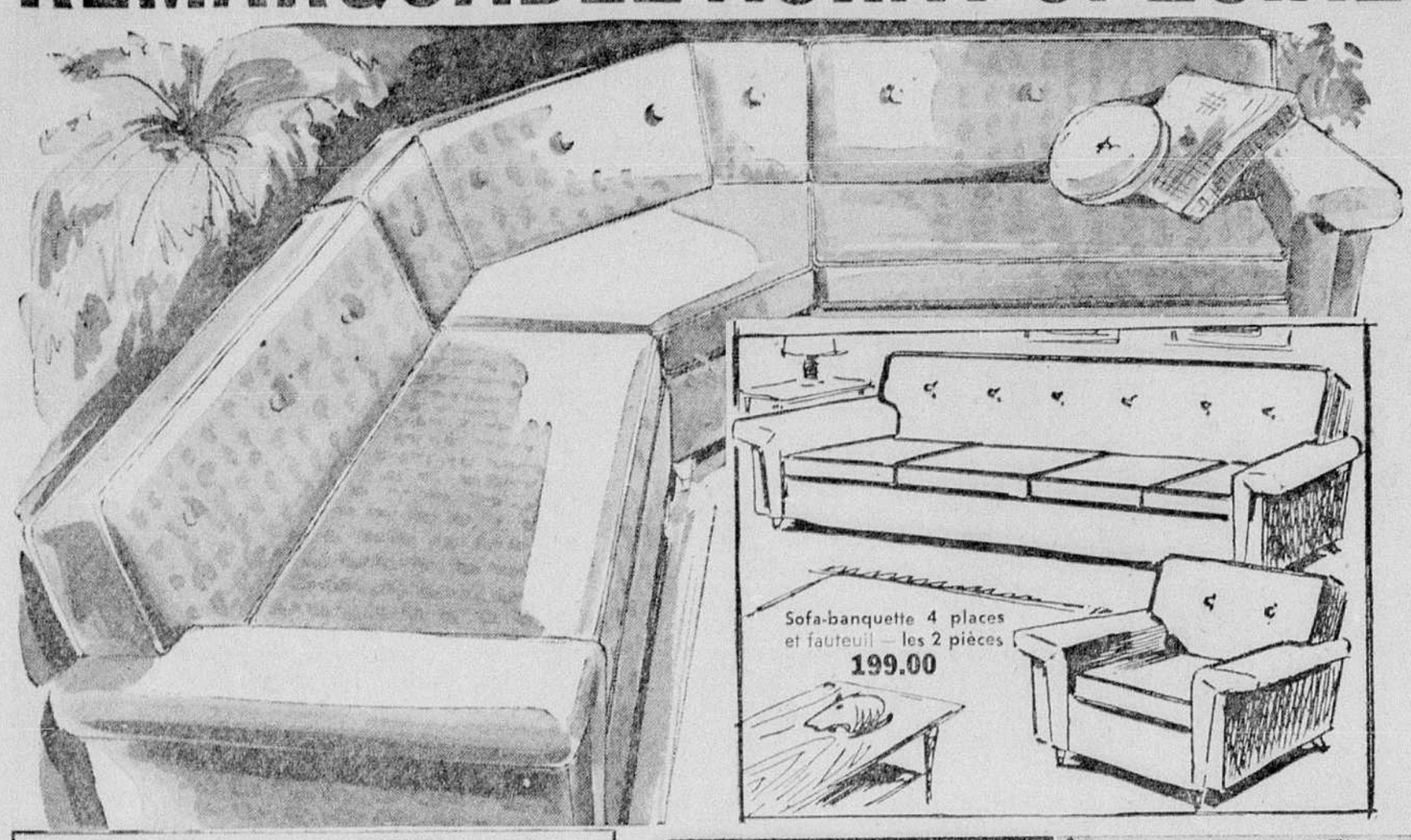
NON ILLUSTRE : Au choix, mobilier de placages acajou avec bureau triple à 7 tiroirs, environ 50" de longueur, commode superposée de 4 tiroirs, lit à tête bibliothèque de 4'6". Tiroirs du haut à devants galbés. Matelas et sommier compris.

SPECIAL LUNDI, . . les 5 pièces **265.00**

MEUBLES (RAYON 270), AU CINQUIEME, CHEZ EATON

THE T. EATON Co LIMITED
OF MONTREAL

REMARQUABLE ACHAT SPECIAL EATON!



Meubles coussinés de caoutchouc-mousse!

La vaste puissance d'achat EATON vous apporte un style haute-mode à bas prix impressionnants!

C'est une aubaine peu courante! Meubles d'un style sobre, qui ne se démoderont pas avec le temps, confection soignée, luxueux et moelleux coussins de caoutchouc-mousse, à un prix incroyable!

- COUSSINS DE CAOUTCHOUC-MOUSSE MOULE
- TONS MODE PEU COURANTS de vert, brun, turquoise, beige, gris, et citrouille.
- Les cadres sont collés, vissés et goujonnés... toutes caractéristiques d'une fabrication supérieure.
- Construction à ressorts indéformables.
- Dossiers rembourrés de crin caoutchouté.
- Les pieds sont finis façon noyer, acajou, naturel, ébène, et munis de patins cuivre résistant aux égratignures.

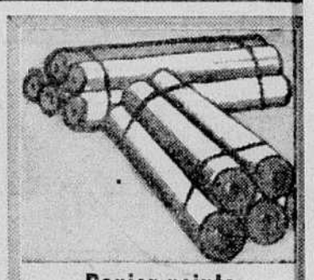
Paires d'extrémités longues et contre courbe

SPECIAL LUNDI
Les 3 pièces **269.00**

5.00 comptant sur achats par plan budgétaire de 55.00 à 200.00 — 10.00 comptant sur achats au-dessus de 200.00. La taxe est payable à l'achat.

Sofa et fauteuil dimensions standard — (non illustré) les 2 pièces **169.00**

MEUBLES (RAYON 470), AU CINQUIEME, CHEZ EATON



Papier peints
En lots pour chambres

Lots de 10 rouleaux simples. Papiers "Sunworthy" réfractaires à l'eau, à bordure semi-détachée. Certains enduits plastique, lavables à l'eau et au savon. Dessins pour la plupart des pièces.

SPECIAL LUNDI, 10 rou. simples **3.49**

Pinceaux de choix

Environ 4" de large. Pour travaux intérieurs ou extérieurs. Soies naturelles à monture caoutchouc.

SPECIAL LUNDI **2.98**

Peinture Eaton
Fini velouté

Peinture acrylique. 10 magnifiques coloris pastels: vert feuille, bleu, café au lait, ivoire, gris soutenu, chartreuse, bleu océan, soleil, vert pastel, et rose.

SPECIAL LUNDI, la pinte **1.49**
SPECIAL LUNDI, le gallon **4.99**

Peinture blanche
MARQUE EATON

Excellente pour intérieurs. Facile à appliquer, séchant rapidement. Mate, semi-mate, ou émail, dans un beau choix de coloris.

SPECIAL LUNDI **3.79** le gallon

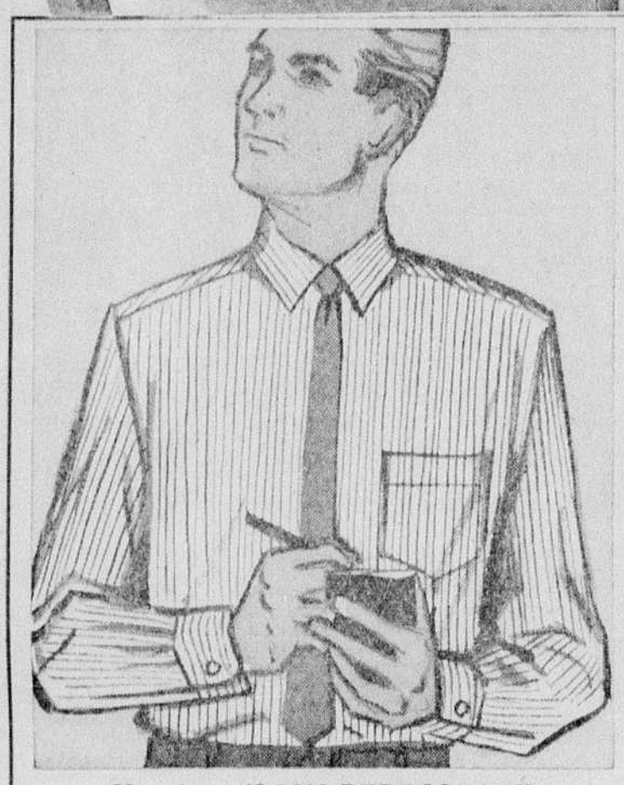
Pour extérieurs!
Bois et ciment

Peinture grise pour bois et ciment. Gris seulement. Travaux extérieurs. Fini durable pour perrons et fondations.

SPECIAL LUNDI, le gallon **3.79**

COMPOSEZ PL. 9211
Demandez le Service des Commandes.

PEINTURES ET PAPIERS-PEINTS (RAYON 274) AU SIXIEME, CHEZ EATON



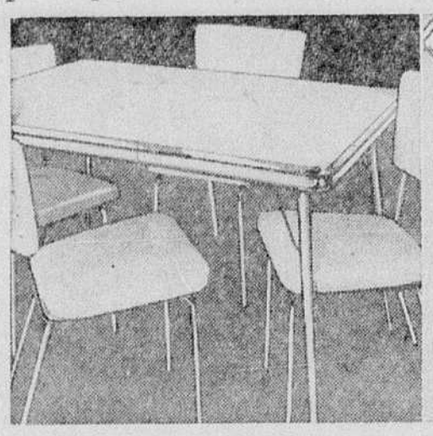
Chemises "SANS REPASSAGE"! tricot 100% nylon!

Chemises confortables en tricot nylon, élégante confection, col à pointes courtes et poignets pouvant se porter boutonnés ou avec boutons de manchettes. Faciles à laver, séchant rapidement, nécessitant peu ou pas de repassage. Beau choix de rayures en bleu, brun ou rouge foncé.

Long. manches	Encolures 14	14½	15	15½	16	16½	17	17½
32	X	X	X	X	X	X		
33	X	X	X	X	X	X	X	X
34			X	X	X	X	X	X
35			X	X	X	X	X	X

SPECIAL LUNDI **5.79**

ARTICLES POUR HOMMES (RAYON 228), AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON



Bas prix spéciaux! Tables à dessus "Arborite"

Profitez-en pour acheter votre petite salle à manger. Motifs populaires nacrés, en gris, vert, rouge, jaune ou bleu avec cadres chromés étincellants. Table environ 30" x 40", s'ouvrant à 48". Chaises capitonnées et recouvertes plastique vinyl pour assortir.

Spécial lundi — les 5 pièces **49.95**

5.00 COMPTANT. Payable en 10 mensualités de 4.84 y compris les frais d'administration. La taxe est payable à l'achat.

MEUBLES (RAYON 30), AU SEPTIEME, CHEZ EATON

Stylos à bille "Eversharp" Pointe à action flottante

Le stylo avec pointe à bille fine ou moyenne, et à dispositif "Ideal", la formule d'encrage perfectionnée et dont le niveau est visible. Combinés deux-tons ou unis: rouge, bleu, blanc, noir, vert, rose. Recharges: bleu, rouge, vert, noir.

PRIX EATON **.98**
Recharges **.50**

COMPOSEZ PL. 9211 — Demandez le Service des Commandes

PAPETERIE (RAYON 208) AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON

Chaussures "Brouwers Research"

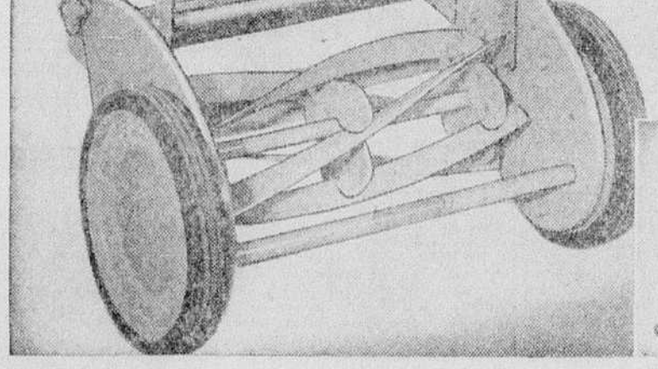
Rég. 11.50

Pour garçons. Economisez sur une série discontinuée par ce fabricant renommé. Cuir grainé ton brun chocolat, à empeigne mocassin à piqûres. 5 oeillets. Montage trépointe Goodyear. Pointures 3½ à 7, largeurs A à E.

A solder lundi **6.98**

Les commandes téléphoniques sont acceptées jusqu'à épuisement du stock

CHAUSSURES POUR ENFANTS (RAYON 239), AU DEUXIEME, CHEZ EATON

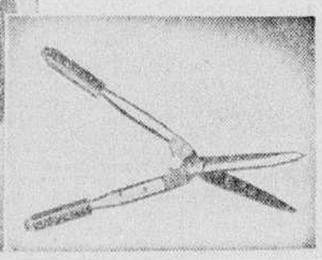


Tondeuses manuelles 16"

BAS PRIX DE FIN DE SAISON!

Fabriquées en Angleterre. 5 lames acier Sheffield durci, grandes roues d'environ 9" de diamètre à bandage caoutchouc. Manche tubulaire acier, léger et maniable avec prises caoutchouc. Rouleau bois à divisions. Coussinets bronze de longue durée. Hauteurs de coupe et tension des lames réglables.

SPECIAL LUNDI **13.99**



Cisailles de jardin
Pour haies et herbes!

Lames acier forgé de 7" de longueur, avec lames dentées et à encoches facilitant la coupe. Solides poignées aluminium sans joint, prises plastique.

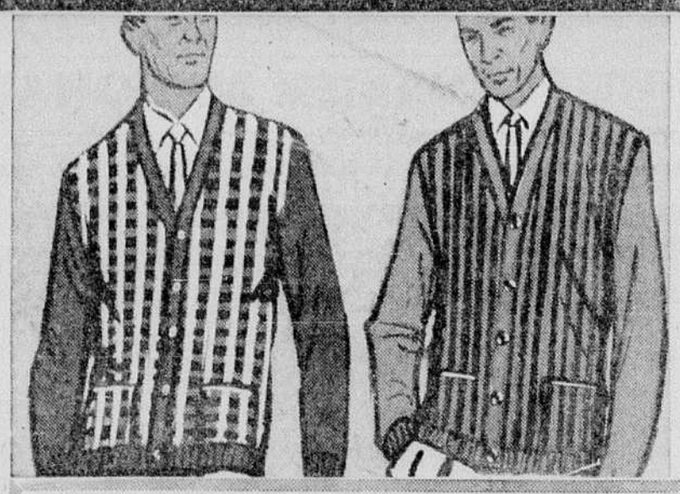
SPECIAL LUNDI **2.99**

COMPOSEZ PL. 9211 — Demandez le Service des Commandes.
Clients de la Banlieue, UTILISEZ LES LIGNES DIRECTES EATON, Eaton assume vos frais d'appel.

QUINCAILLERIE (RAYON 253) AU QUATRIEME,

MAGASIN DU SOUS-SOL EATON

COMPOSEZ PL. 9211
Demandez le Service des Commandes



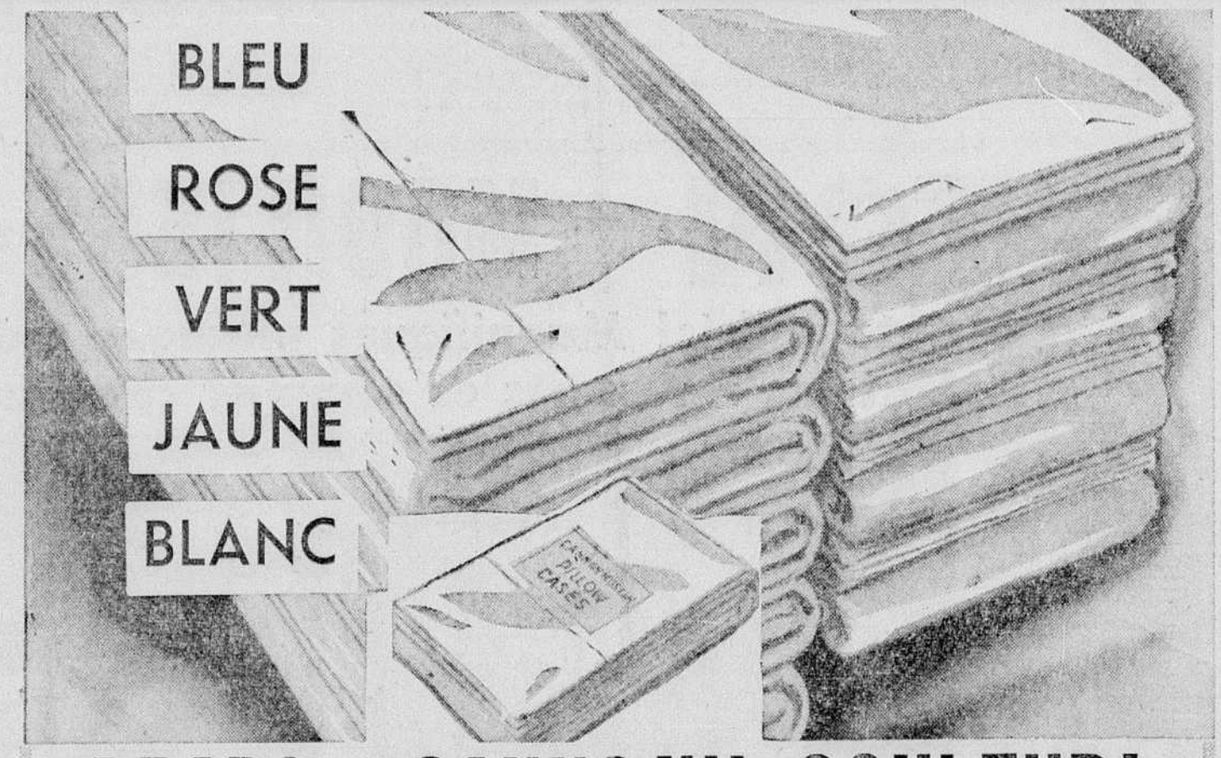
Cardigans d'Italie
Elégants modèles à 5 boutons!

SPECIAL AU MAGASIN DU SOUS-SOL **2.99**

Beaux chandails pour hommes. Tricot coton et laine. Trois dessins au choix. Tous avec fermeture à 5 boutons, poches rapportées, poignets et tailles à bande en tricot à côtes. Tailles 36 à 44.

a) DESSINS FANTAISIE en brun/jaune, rouge vin/rouge, marine/rouge
b) RAYURES en tons dominants de rouge vin/noir, gris/noir, marine/bleu
c) Non illustré: TONS UNIS en brun, rouge vin, marine, gris clair

COMPOSEZ PL. 9211
MAGASIN DU SOUS-SOL (RAYON 928)



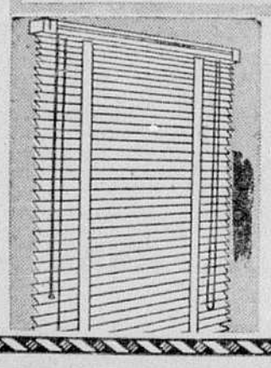
Souliers pratiques pour dames!

Grandes largeurs D et EE

Chaussez-vous confortablement et élégamment. Talons compensés. Cuirs flexibles, semelles en matière synthétique et fausses semelles coussinées de caoutchouc-mousse. Pointures: 4 à 9. Largeur D et EE. NOIR ou BRUN.

SPECIAL AU MAGASIN DU SOUS-SOL, LUNDI la paire **3.49**

COMPOSEZ PL. 9211 — Demandez le Service des Commandes

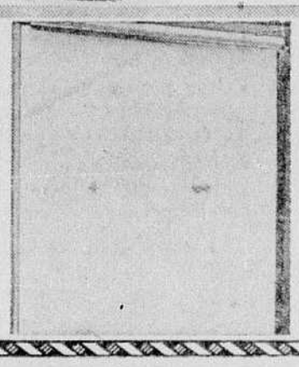


Stores vénitiens!

8 dimensions populaires
Fabrication tout acier, galons plastique, fini émaillé blanc.

27" x 64"	5.19
30" x 64"	5.39
32" x 64"	5.59
34" x 64"	5.79
36" x 64"	5.99
38" x 64"	6.39
40" x 64"	6.89
42" x 64"	7.39

(RAYON 967)
MAGASIN DU SOUS-SOL (RAYON 937)



Stores vinyl plastique

Stores vinyl plastique, robustes, lavables, complets avec rouleaux. Coutures scellées à la chaleur pour les maintenir droits. Blanc, vert, sable, crème dans le lot.

27" x 70"	1.49
42" x 70"	1.99
36" x 70"	1.49
48" x 82"	2.95

(RAYON 967)

DRAPS "CANNON" COULEUR!

Imparfaits! Simples et doubles!

Une occasion remarquable d'acheter de beaux draps de coton à ce bas prix. Imparfaits de séries plus coûteuses, mais dont les défauts ne devraient pas nuire à leur durée ou à leur usage. Choix de 4 MAGNIFIQUES COLORIS et blanc. Dimensions environ: draps ourlés unis — 72" x 104", et 81" x 104" dans le lot.

TAIES D'OREILLERS ASSORTIES, finies avec bords unis pour plus de durée, environ 33" x 42", en blanc bleu, vert, jaune) (Pas derose) dans le lot. SPECIAL — la paire **1.39** — 3 paires **4.00**

2.99 CHACUN

MAGASIN DU SOUS-SOL (RAYON 933)

THE T. EATON Co LIMITED OF MONTREAL

74e ANNEE — No 273
MONTREAL, SAMEDI 6 SEPTEMBRE 1958

2e SECTION

LA PRESSE

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMERIQUE

PAGE 17

Le journal de famille qui renseigne sur tout

Congrès de l'U. des municipalités

Le chômage soulève des problèmes pour les villes du Québec

Le chômage, l'assistance publique et les nombreuses taxes de vente telles seront les principales questions à l'ordre du jour au congrès annuel de l'Union des Municipalités de la province, qui se tiendra au Château Frontenac, du 17 au 20 septembre, sous la présidence de Me C.-N. Dorion, maire de Courville.

Les neuf cents délégués qui assisteront à ce congrès seront invités à étudier sous toutes ses formes la position délicate dans laquelle se trouvent la majorité des cités, villes et municipalités de la province, affligées d'un nombre sans cesse croissant de chômeurs.

Les villes de Lachine, de Shawinigan, de Granby et Courville demanderont d'être exemptées de la taxe de vente sur les achats destinés aux corporations municipales; Courville sollicitera un soulagement vis-à-vis l'Assistance publique, tout comme S.-Jérôme et Granby.

D'autre part, plus d'une douzaine de résolutions envoyées par Shawinigan, S.-Louis-de-Pintendre, Granby, Cap-de-la-Madeleine et Grand-Mère sollicitent la collaboration des pouvoirs supérieurs en vue d'apporter un soulagement tangible au malaise causé par le chômage de par toute la province.

Parmi les conférenciers au programme, mentionnons M. John Fisher (Monsieur Canada) qui dira pourquoi le Québec doit conserver son visage français; M. Jacques Simard, qui parlera de la municipalité en face de l'avenir; M. Jacques Barrière, qui touchera le problème de la circulation dans nos villes; Me Emé. Lacroix, C.R., qui traitera des problèmes des municipalités suburbaines; il y aura aussi grand forum où les délégués seront invités à soulever toutes les questions qui intéressent particulièrement les municipalités. Le congrès se terminera par un banquet le 20 septembre, où le conférencier sera l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province.

Causerie de l'hon. L. Chevrier

Triangle industriel métropolitain aidé par la canalisation

L'aménagement de la nouvelle voie maritime du S.-Laurent ne fera pas qu'accroître l'importance du port de Montréal.

Cette colossale entreprise favorisera en outre le développement d'un vaste triangle industriel dans la région métropolitaine, allant de Sorel à Valleyfield et pointant vers la frontière américaine.

Ces prédictions ont été faites, hier soir, par l'hon. Lionel Chevrier, dans une causerie prononcée devant plus de 200 délégués au 54e congrès de la société Phi Epsilon Pi et du B'nai Brith.

Le conférencier, souvent appelé au Canada aussi bien qu'aux Etats-Unis "Mr Seaway", parce qu'après avoir été le promoteur du projet en Chambre et son principal réalisateur à la présidence de l'Administration de la voie maritime du S.-Laurent pendant 4 ans, avant sa rentrée en politique, il a noté que ce développement industriel sera attribuable en bonne partie au fait que l'on a choisi d'aménager le nouveau canal sur la rive Sud.

Ainsi, Montréal pourra profiter d'installations portuaires sur les deux rives du S.-Laurent.

En outre, l'industrie n'a pas manqué d'être attirée par les avantages du nouveau secteur; déjà, des entreprises ont investi des sommes considérables sur la rive Sud et le plus récent projet en est un de l'ordre de $10 millions, celui de la Steel Co. of Canada, à Contrecoeur.

M. Chevrier a noté qu'un programme d'expansion et de modernisation du port de Montréal, au coût de plusieurs dizaines de millions de dollars, a été entrepris il y a plus de deux ans, afin de permettre à la métropole de profiter entièrement la canalisation, notamment au chapitre de la manutention du blé.

On estime que près de 400 millions de boisseaux de blé passeront par la voie maritime, à Montréal, en 1965.

Le député libéral de Laurier a félicité les délégués d'avoir choisi Montréal pour leur congrès, soulignant que la métropole est un grand foyer de bonne entente entre gens de groupes ethniques différents. Il a noté les réalisations du peuple juif, ajoutant que le monde moderne a beaucoup à apprendre des anciennes civilisations, la plus grande ayant sans doute été celle des Hébreux.

1,000 experts de 50 pays à la Conférence mondiale de l'énergie

Un millier d'experts de 50 pays passeront quatre jours de la semaine prochaine à confronter leurs observations et travaux sur toutes les formes pratiques d'énergie : hydraulique, thermique, atomique, etc. Les séances auront lieu à l'hôtel Reine-Elisabeth.

Le français et l'anglais seront officiels à cette Conférence mondiale de l'énergie, et l'on a prévu la traduction simultanée pour toutes les délibérations. Les organisateurs ont fait preuve d'énergie, c'est le cas de le dire, en publiant le programme et les communiqués dans les deux langues; les réunions internationales à Montréal ignorent généralement le français ou le traitent à la portion congrue, même le Congrès des universités, où l'on s'est pourtant flatté de planer dans les hautes sphères de la Culture.

La procédure adoptée pour les séances est probablement inédite; en tout cas, on ne l'a jamais utilisée dans un congrès international au Canada.

Lors des séances techniques, on ne fera pas la lecture des mémoires. Les participants auront reçu plusieurs semaines à l'avance un ensemble complet des textes des mémoires techniques, imprimés dans la langue officielle de chaque mémoire avec un résumé dans les deux langues officielles.

Au moins 48 heures avant la conférence, les personnes qui désireront exposer officiellement leur point de vue à l'une ou l'autre des séances devront déposer un bref résumé de ce qu'elles se proposent de dire, en confinant leurs remarques aux points énumérés dans les rapports généraux.

Le président de la séance ouvrira les délibérations en énonçant le sujet à l'étude. Il invitera ensuite à prendre la parole les orateurs choisis qui auront déposé un résumé de leur allocution. Si le temps le permet, le président invitera à parler d'autres personnes décidées à restreindre leurs commentaires aux points énumérés dans le rapport général.

La Conférence mondiale de l'énergie sera ouverte officiellement à 3 h., demain, par M. H. A. Young, sous-ministre fédéral des Travaux publics et président du Comité canadien de l'énergie, en présence des autorités fédérales, provinciales et municipales.

Influence américaine

Trop de meurtres servis aux enfants à la TV anglaise

Bournemouth, Angleterre, 6. (Reuters) — Le Trades Union Congress a adopté, hier, à l'unanimité, une résolution déplorant la part exagérée de matériel américain dans les programmes de la télévision britannique.

M. George Elvin, secrétaire général de l'Association britannique des techniciens du cinéma, de la télévision et autres industries connexes, a précisé qu'au cours d'une seule semaine, les programmes destinés aux enfants comportaient 18 personnes assassinées, 23 blessées ou attaquées au moyen d'instruments contondants et 11 rouées de coups à l'abdomen.

"Le seul facteur rassurant à tirer de ces émissions, est le fait que 90 p. 100 des victimes étaient des Américains".

Juge condamné pour ivresse au volant

Vancouver, 6. (PCf) — Le juge Sydney A. Smith, de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique, a été condamné à $125 d'amende et son permis de conduire a été révoqué pour six mois quand il s'est avoué coupable, hier, à l'accusation d'avoir conduit un véhicule alors que ses facultés étaient affaiblies par l'alcool.

L'écluse de Côte-Ste-Catherine

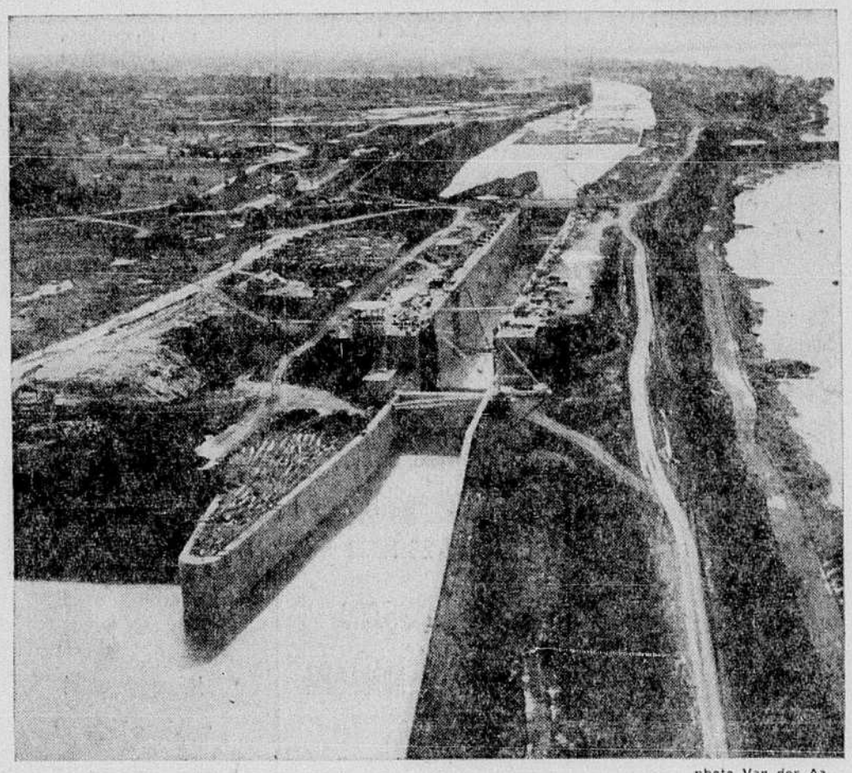


photo Van der Aa

L'écluse Côte-Ste-Catherine, à l'entrée du bassin de Laprairie, là où la nouvelle voie maritime du S.-Laurent entre dans les terres, le long du fleuve, est presque terminée. L'écluse a 768 pieds de longueur utile et 80 pieds de largeur.

Le rapport Brazeau

Problème pour les sociologues: celui du "rideau linguistique"

par Georges Langlois

Ottawa, 5. — Henri Bourassa, qui fut pourtant un ardent défenseur des droits du français, dit un jour, il y a peut-être 20 ou 25 ans, que l'anglais était la langue des communications au Canada.

Cette affirmation du grand tribun avait alors fait sensation presque scandale. Depuis lors, au lieu de s'anémier le français a fait au Canada des progrès remarquables. Il s'est en quelque sorte tonifié. Il s'est affirmé partout. Il s'est fait reconnaître comme un enrichissement culturel même dans les milieux qui lui étaient naguère les plus indifférents, les plus réfractaires, les plus hostiles même.

Mais l'anglais n'est-il pas, malgré tout, resté "la langue des communications"? Un sociologue averti semble le croire, sans trouver pour autant que c'est une bonne chose, et propose que des recherches méthodiques soient entreprises pour améliorer cette situation. Il aborde cette question sous divers aspects, en particulier sous l'angle économique, disant que le handicap que doivent surmonter les Canadiens d'expression française les empêche de donner leur plein rendement au service de la collectivité.

C'est un aspect de la question qui devrait intéresser même les anglophones, en particulier ceux qui tiennent les leviers de commande de l'économie nationale.

La "Presse" a publié jeudi un substantiel résumé de l'étude fort documentée qu'a faite de ce sujet le Dr E.-Jacques Brazeau, des laboratoires de médecine du Conseil des recherches de la Défense nationale à Toronto. Ce qui est étonnant, c'est que cette étude a été l'un des travaux soumis au congrès de l'Association canadienne des sciences politiques, à Edmonton, le 5 juin dernier, sans attirer beaucoup d'attention, et que la "Presse Canadienne" semble n'en avoir découvert l'intérêt que ces jours-ci, en obtenant ce texte du Conseil des recherches de la Défense nationale.

On se demandera peut-être quel intérêt la Défense nationale porte à cette question. C'est qu'on s'est rendu compte que le "rideau" linguistique empêche les forces armées d'utiliser pleinement les talents des recrues et volontaires de langue française.

C'est aussi l'une des raisons qui empêchent certains des nôtres d'atteindre les grades et les fonctions qu'ils pourraient atteindre si, par la force des choses, tout ne devait se faire en anglais aux paliers supérieurs de l'administration militaire.

Mais le même problème se pose dans le commerce, l'industrie, les grandes administrations publiques et privées. Même s'il y a du français, c'est le plus souvent de la traduction. Cela fait que, même lorsqu'on travaille en français, le "climat" est anglais, c'est l'esprit anglais qui domine, qui imprègne tout.

Il résulte aussi de ce fait que, dans les milieux où le français domine, il existe un mur entre ces milieux et le reste de la population.

M. Brazeau fait de nombreuses constations sur lesquelles nous ne reviendrons pas, puisque la "Presse" a publié jeudi un substantiel résumé de son travail. Mais il y a lieu de nous étonner avec lui qu'aucun de nos sociologues n'ait encore entrepris d'étudier scientifiquement et objectivement cet important problème social. On n'en a trop longtemps fait qu'un problème politique, et on en parle moins maintenant qu'il est moins aigu qu'à l'époque des luttes pour la survivance du français.

On ne parlait alors que de la "défense de nos droits". C'était sans doute nécessaire. Mais c'est un problème économique et social autant que linguistique et politique. Mais lorsque Bourassa mit ses compatriotes en présence du fait brutal que "l'anglais est la langue des communications au Canada", on entendit surtout des protestations, des expressions de surprise et d'indignation. Personne n'eut apparemment l'idée d'entreprendre une enquête systématique ou une étude scientifique pour savoir si cette affirmation était fondée en fait, encore moins pour savoir pourquoi les choses étaient ainsi et par quels moyens on pouvait les changer.

Il a fallu attendre jusqu'en 1958 pour qu'un sociologue entreprit d'analyser au moins sommairement la situation que Bourassa avait résumée dans une formule lapidaire et un peu brutale.

Chose curieuse, plusieurs linguistes et sociologues anglophones du Canada et même des Etats-Unis se sont intéressés à cette question qui aurait dû attirer l'attention des spécialistes de langue française en tout premier lieu. Dans les notes bibliographiques qui accompagnent son travail, M. Brazeau en cite plusieurs. Il mentionne même des études qui remontent jusqu'au début des années '30.

A la vérité, il en cite deux ou trois de langue française, mais dont aucune ne porte sur le fond de la question. Les articles de M. Pierre Daviault, surintendant des Services de traduction à Ottawa, et de M. René de Chantal, professeur à l'Université d'Ottawa, sont des études de linguistique, non de sociologie. Il reste le livre de M .M. Brunet, "Canadians et Canadiens", publié aux éditions Fides en 1954, qu'il faudrait avoir lu pour en indiquer la portée.

Aussi M. Brazeau, faisant en somme oeuvre de pionnier, s'abstient-il prudemment de tirer des conclusions. Il reconnait que son étude n'a rien de définitif. Il fait une première analyse, aussi objective que possible, du fait qu'avait déjà constaté Bourassa. Il recommande que des recherches plus poussées soient entreprises sur ce sujet. C'est une invitation à nos sociologues de s'engager dans cette voie... avec quelque 25 ans de retard. Ce sont des études qu'il faudrait aborder aujourd'hui, non avec un accompagnement des fanfares patriotiques, mais avec toute l'objectivité des travaux scientifiques.

A la recherche d'une formule

Les magasins pourraient ouvrir en toute période du jour, à heures fixes

Le comité exécutif a demandé au contentieux de la ville de lui faire savoir s'il serait légal pour la ville de permettre aux magasins de la métropole de demeurer ouverts pendant une période fixe durant le jour, mais à leur choix.

Les membres de l'administration ont étudié hier la motion du conseiller Pierre DesMarais, qui réclamait l'abolition du règlement actuel no 695 concernant les heures de fermeture des magasins.

En révélant que l'exécutif cherche une formule, le président du comité, M. J.-M. Savignac a souligné que "l'application du règlement actuel est très difficile. Il a ajouté que le comité a le devoir de la faire appliquer, alors qu'actuellement c'est une véritable anarchie dans ce domaine".

Le conseiller DesMarais a souligné que la formule soumise à l'étude du contentieux municipal prévoit que "les magasins demeureraient ouverts tant d'heures par jour, mais au choix des propriétaires de magasins." Ces horaires d'ouverture seraient affichés dans les vitrines des magasins.

"Il est bon que nous protégions cette partie de la population qui ne peut se faire entendre ici, aussi efficacement que d'autres : les consommateurs et les petits commerçants qui ne font pas partie de grosses associations.

"A New-York, il n'y a pas de règlement des heures de fermeture, dit-il. Ici, tout le problème a été mal présenté. La liberté d'ouvrir un magasin ne signifie pas qu'il y ait obligation d'ouvrir. Prenez les pharmacies, elles ont le droit d'ouvrir 24 heures par jour, et plusieurs ne se prévalent pas de ce privilège. Il n'y a aucun règlement qui défende de marcher pieds nus rue Ste-Catherine, et personne n'est obligé pour autant de le faire.

"Il existe un grand état de confusion dans ce domaine. L'exécutif a le devoir de voir à l'application du règlement 695 comme des autres. Or, il est notoire qu'on ne l'applique pas, 1) parce qu'on ne le peut pas, et 2) parce que tout le monde ou à peu près, est d'avis que le règlement est idiot".

Bien au sec

A la Nouvelle-Orléans, où la terre est saturée d'eau, les corps des défunts sont ordinairement placés dans des caveaux au-dessus du niveau du sol.

Comité municipal sur la création éventuelle d'un organisme métropolitain

Le comité exécutif a formé, hier, un comité spécial chargé d'étudier le rapport Paquette sur le gouvernement métropolitain, et de faire toutes autres études pertinentes.

M. Lucien Croteau sera président de ce comité qui devra faire dans le plus bref délai possible, des recommandations et des suggestions au comité exécutif en vue de la création d'un organisme métropolitain.

Les autres membres du comité sont MM. Murray Haves vice-président; J.-M. Savignac, A. Gagliardi, J.-H. Dupuis, Marcel Lafaille, Wilfrid-E. Lauriault, Ed. W. O'Flaherty, Jacques-A. Corbeil, le Dr Conrad Archambault, et Louis Laberge. Le greffier de la ville, M. C.-E. Longpré, agira comme secrétaire du comité.

Lors de sa dernière assemblée, le conseil municipal a adopté une motion priant l'administration de former un comité chargé de faire l'étude du rapport Paquette et de presenter des recommandations et des suggestions sur la création d'un organisme de caractère métropolitain.

Distingué visiteur à l'hôtel de ville

Le maire de Montréal, l'hon. sénateur SARTO FOURNIER, a accueilli hier à son bureau à l'hôtel de ville, le président mondial de la B'Nai Brith, une association juive de bienfaisance qui compte quelque 500,000 membres dans l'univers, M. PHILIP M. KLUTZNICK. Ce dernier, qui fait aussi partie de la délégation américaine aux Nations Unies, sera le récipiendaire en fin de semaine de la décoration nationale des Fraternités Phi Epsilon Pi. A sa visite à l'hôtel de ville, M. Klutznick était accompagné du conseiller Max Seigler, et des officiers de la B'Nai Brith et de la fraternité Phi Epsilon Pi.

L'Université de Montréal

L'aide fédérale aux universités

par André Bachand

directeur des relations extérieures
Université de Montréal

Avant l'arrivée au pouvoir du gouvernement Diefenbaker, le problème constitutionnel posé par l'aide fédéral aux universités se doublait d'un problème politique qui opposait des adversaires politiques. La difficulté constitutionnelle demeure, mais, de l'aveu de tous, il semble que les pourparlers seront plus faciles entre les deux gouvernements actuels d'Ottawa et de Québec.

Depuis qu'Ottawa a manifesté son intention de continuer et même d'augmenter les crédits aux universités, on peut souhaiter que, dans un esprit de bonne volonté et de coopération, les parties se rencontrent pour trouver une solution qui permettra aux universités du Québec de bénéficier des mêmes avantages que les autres institutions du pays.

Pour les chambres de commerce et les citoyens éclairés qui, tant de fois dans le passé, ont donné des preuves de leur attachement à l'Université, quelle belle occasion se présente de servir et d'offrir, au besoin, leur médiation !

Situation tragique de l'Université

Ce n'est pas une figure de style de dire que l'Université de Montréal est en "péril grave". La publication des états financiers au cours de l'automne — promesse en a été faite, et elle sera tenue — démontrera un déficit supérieur à un demi-million pour l'exercice 1956-57 et laissera entrevoir un déficit considérablement plus élevé pour l'année en cours. Cela se comprend facilement. Depuis 1952, l'Université de Montréal a reçu annuellement du gouvernement de la province de Québec le même octroi de $1,400,000 ($1,350,000 en 1957-58). Les professeurs et le personnel administratif sont mal payés et si l'Université de Montréal réussit à donner un enseignement et des services de qualité, c'est grâce aux sacrifices personnels de ces serviteurs fidèles. Tout progrès est paralysé, puisque l'engagement de nouveaux professeurs, l'aménagement de nouveaux locaux ou l'achat d'outillage nécessaire exigent des argents que l'Université n'a pas.

Ce n'est pas avec plaisir que nous écrivons ces lignes, mais le silence a jusqu'ici mal servi l'Université. Il est vrai que le gouvernement de la province s'est montré généreux envers certains secteurs de l'enseignement universitaire, où de réels besoins se faisaient sentir : l'Ecole polytechnique, l'Ecole de génie de l'Université de Sherbrooke, les nouveaux pavillons de la cité universitaire de Laval; il n'en est pas moins vrai que l'Université de Montréal n'a reçu, depuis six ans, que l'octroi mentionné plus haut. Connaît-on une seule entreprise, un seul ministère gouvernemental qui aurait progressé dans les mêmes conditions? Voilà donc un premier fait, l'Université a des besoins.

Permanence de l'aide fédérale

Les octrois fédéraux ont maintenant acquis un caractère de permanence et l'opposition du Québec n'empêchera pas le parlement fédéral de les répéter chaque année. Croire le contraire serait manquer de réalisme, puisqu'ils sont non seulement désirés et acceptés, mais même jugés encore insuffisants dans d'autres régions du pays.

Voilà donc un second fait : l'aide fédérale existe à titre permanent.

Le problème constitutionnel demeure

Il ne faut pas se méprendre. L'avènement d'un gouvernement conservateur à Ottawa n'a pas fait disparaître le problème constitutionnel lui-même. L'honorable premier ministre de la province a raison de soutenir que l'éducation relève des provinces et que celles-ci doivent garder des pouvoirs d'imposition suffisants pour faire face aux obligations qui leur incombent.

Sur ce point, les arguments gardent toute leur valeur et il est grand temps qu'une conférence fédérale-provinciale étudie une répartition des pouvoirs de taxation qui permettra à chaque gouvernement d'acquitter ses responsabilités.

Compromis possibles

Par ailleurs, l'évolution de notre vie nationale a placé, dans l'orbite plus immédiat du fédéral, des responsabilités additionnelles. La recherche s'est organisée à l'échelle nationale dans le domaine de la santé publique, de la défense nationale, de l'agriculture, de l'électronique, de l'énergie nucléaire; le rôle international que tient maintenant le Canada a également amené le gouvernement central à mettre sur pied des organismes qui, pour leurs recherches, font appel à plusieurs disciplines : sciences sociales, statistiques, lettres, hygiène, économique, etc.

C'est précisément, en ces domaines, relevant plus directement des universités, qu'il nous paraît possible d'utiliser l'aide fédérale. N'y a-t-il pas moyen de parler de ces choses sans qu'on soit immédiatement accusé de trahir sa province ou les intérêts supérieurs du Canada français ?

En admettant, une fois de plus, qu'il ne saurait être question d'accepter l'aide fédérale pour le budget courant des universités et pour les dépenses d'opération, n'y a-t-il pas de larges secteurs où l'argent fédéral pourrait être utilisé avec avantage par les universités du Québec, surtout pour des fins de construction ou d'équipement, par exemple : bibliothèque et achat de livres, centre d'entraînement pour les cadets, avec gymnase, piscine et aréna, centre de recherches, bourses et octrois de recherches, outillage de laboratoires, musée et achat des collections, acquisition d'un cerveau électronique, etc. Et la liste n'est pas épuisée.

Appel à la bonne volonté

Nous faisons appel à l'ancien de l'Université de Montréal qu'est le premier ministre de cette province. Son sens juridique et sa longue expérience parlementaire l'aideront sûrement à trouver une solution à cette crise constitutionnelle que des discussions franches, conduites dans un esprit de bonne volonté, peuvent sûrement régler dans le respect des droits de chacun. Nous osons croire que le premier ministre de la province et ceux de ses collègues qui sont des anciens de cette université voudront s'employer à imaginer la solution dont bénéficieraient toutes les universités de notre grande province.

Fin d'un important congrès

Les Universités d'Etat sont les plus exigeantes

Les universités qui dépendent de l'Etat exigent des étudiants qui veulent y entrer des qualifications plus serrées que les universités privées, d'après une enquête faite par des universitaires.

Le résultat de cette enquête a été révélé aux délégués du huitième congrès de l'Association des Universités du Commonwealth. Il montre que dans des pays comme la Nouvelle-Zélande et le Ghana, les universités qui vivent des subsides fournis de 70 à 100 pour cent par l'Etat, sont les plus exigeantes pour l'inscription des étudiants.

Nous sommes obligés d'être sévères "sans quoi nous aurions trop d'étudiants", a expliqué un délégué.

Le congrès des universités du Commonwealth, qui avait attiré ici des représentants de quelque 70 institutions de haut savoir d'à peu près tous les continents, s'est terminé, hier. Les éducateurs ont profité de ces assises pour proclamer la nécessité de sauvegarder la liberté académique des professeurs d'université et d'harmoniser l'enseignement des sciences avec celui des humanités.

Le vice-chancelier de l'Université d'Auckland, en Nouvelle-Zélande, qui a participé à l'échange de vues sur les exigeances des universités, a souligné, pour sa part, qu'un examen d'entrée était nécessaire pour suivre les cours dans cette université qui dépend de l'Etat.

Formalité insuffisante

Mais d'après M. Virgil Bancher, président de l'Université d'Iowa, aux Etats-Unis, l'examen d'entrée n'est pas à son avis une méthode suffisante pour juger des capacités des étudiants.

Le président de l'Université de Virginie, M. Colgate W. Darden, croit que ce n'est pas le manque de capacité, mais le manque de compréhension qui est la cause des échecs de bien des étudiants.

"Nous croyons qu'en donnant une chance à un étudiant prometteur, il pourra donner une idée de ce qu'il est capable de faire pendant la première année. On doit lui donner cette occasion de se prouver lui-même".

Pour illustrer sa thèse, M. Darden a cité l'exemple d'une expérience qui a été faite dans son université. La moitié d'un groupe d'étudiants considérés à leur entrée comme en dessous de la moyenne a terminé l'année avec des prix.

Mérite récompensé

M. J. L. Merrill, président de l'Université du Minnesota, a déclaré qu'il y avait un taux élevé d'échecs dans les universités américaines, mais qu'en fin de compte "aucun de ceux qui sont capables" sont refusés.

Ce système, a-t-il ajouté, donne "un plus grand nombre d'élèves

A SUIVRE SUR LA PAGE 62

$250,000 demandés pour secours aux malades et blessés

L'Ambulance St-Jean lancera, en fin de semaine, sa campagne annuelle de souscription. L'objectif de cette campagne, qui s'ouvrira demain pour se poursuivre jusqu'au 21, est de $250,000, somme jugée nécessaire à la poursuite de l'oeuvre.

La campagne est sous la présidence active de M. L.-B. George, et la vice-présidence du lieutenant-colonel Sarto Marchand, A.D.C.

L'Ambulance St-Jean est un organisme bénévole qui s'occupe de donner des soins aux malades et aux blessés. Partout où des foules s'assemblent, les membres de l'Ambulance St-Jean, en uniforme, ont rendez-vous.

L'argent recueilli au cours de la prochaine campagne servira à l'entraînement théorique et pratique des membres; à l'achat d'uniformes et de médicaments; à l'operation d'ambulances. Plus on aura d'argent, plus on sera en mesure de rendre service à la population.

Au cours de 1957, les ambulanciers ont consacré 159,864 heures au service du public.

Sur la scène de l'ACTUALITÉ

M. BENJAMIN BELAND, ancien président de l'Union régionale de Montréal des caisses populaires Desjardins, qui vient d'être élu gouverneur de l'hôpital Jean-Talon.

597 permis de construction émis en août

Le service municipal d'Urbanisme a émis au cours du mois d'août dernier 597 permis de construction, soit un nombre moindre que durant le mois d'août de l'année précédente. Mais la valeur des constructions autorisées était plus élevée cette année, soit $16,686,950, comparativement à une valeur de $9,513,015 en août 1957.

Au total, depuis le 1er janvier cette année, 4,629 permis ont été émis, pour une valeur de $96,415,246, comparativement à 5,114 permis d'une valeur totale de $83,091,143, pour les huit premiers mois de l'année 1957.

Parmi les permis de construction émis en août, il en est un de l'ordre de $3,000,000 pour l'hôpital S.-François-Xavier-Cabrini, rue S.-Zotique, entre les rues Dickson et Chatelain, et un autre de l'ordre de $3,300,000 pour l'extension des magasins Eaton.

Parmi les permis émis en août dernier, il en est 282 pour de nouveaux bâtiments, et d'une valeur de $7,839,960, et 315 pour des réparations ou modifications, d'une valeur de $8,846,990.

Un total de 907 nouveaux logements résulteront de ces constructions autorisées en août; soit 867 dans des nouveaux bâtiments, et 40 dans des bâtiments modifiés.

Au total depuis le 1er janvier, 8,709 nouveaux logements ont résulté de l'émission des permis, jusqu'au 31 août, comparativement à 8,279 durant les huit premiers mois de 1957.

Domaine S.-Sulpice, centre de la future exposition mondiale?

Le conseiller municipal Charles Mayer a proposé hier l'utilisation du Domaine S.-Sulpice, pour la tenue de la prochaine exposition internationale, en 1967.

M. Mayer a donné avis que lors de la prochaine assemblée du conseil municipal, il soumettra une proposition en ce sens.

Le conseiller soutient que cet emplacement serait idéal à Montréal puisqu'il est situé près du boul. Métropolitain, de la voie de ceinture des Chemins de fer nationaux, de l'autoroute des Laurentides, et qu'il est de la grandeur nécessaire à une telle exposition.

M. Mayer soutient qu'un comité municipal devrait être nommé immediatement pour travailler de concert avec les dirigeants de la Foire internationale de Montréal.

Le conseiller Mayer a soumis un autre avis de motion priant l'administration de voir à ce que Montréal fournisse un char allégorique dans le grand défilé qui se tient à l'occasion de la classique annuelle de la coupe Grey.

L'entrée ouest du tunnel est-ouest sous la montagne

Le comité exécutif a donné instructions aux ingénieurs qui préparent les plans d'un tunnel est-ouest sous le Mont-Royal, de poursuivre leur projet initial qui prévoit l'entrée ouest de ce tunnel à l'angle du chemin de la côte S.-Luc et du boul. Décarie.

Il y a quelque temps, l'exécutif avait réclamé des détails des ingénieurs, à la suite de représentations soulignant que cette entrée se trouverait à l'emplacement d'une future école de la commission des écoles catholiques de Montréal.

Les ingénieurs ont souligné que deux seuls autres endroits pourraient être considérés, l'un à Snowdon et l'autre à Notre-Dame de Grâce, près l'église catholique de l'endroit et d'immeubles récemments construits. C'est le conseiller Pierre DesMarais qui a rappelé ces faits à ses collègues de l'exécutif. Dans les circonstances ceux-ci ont décidé de maintenir les plans tels qu'ils étaient au début. Les expropriations dans les deux alternatives seraient trop coûteuses.

Contrat d'agrandissement à l'aéroport de S.-Jean

Les entreprises Frontenac Ltée, de Montréal, ont obtenu le contrat pour travaux d'agrandissement de la piste 11-29, le revêtement des voies de circulation et les aires de stationnement à l'aéroport de S.-Jean, P.Q.

Le contrat, au montant de $97,236, doit être complété le 30 novembre 1958.

1 Propriétés à vendre

VOTRE
DERNIERE CHANCE
D'OCCUPER
un bungalow détaché
de 6 pièces
"EL RANCHO"

IL N'EN RESTE PLUS QUE QUELQUES-UNS. CETTE OFFRE NE SERA PAS RENOUVELEE.

LIVRAISON IMMEDIATE
A 15 MINUTES SEULEMENT
DU CENTRE DE LA VILLE
DUVERNAY
ST-VINCENT-DE-PAUL
Bungalows de 6 pièces
GRAND SOUS-SOL ET GARAGE
PAR
EL RANCHO
PRIX:
$11,950
COMPTANT:
$500 OU PLUS
PAIEMENTS MENSUELS
$71.68
COMPRENANT: CAPITAL, INTERET ET ASSURANCE SUR LE PRET.

VENEZ
vous convaincre que vous ne pouvez faire un meilleur achat nulle part ailleurs.

CARACTERISTIQUES:

—EXTERIEUR PIERRE ET BRIQUE
—3 CHAMBRES A COUCHER.
—GRAND SALON AVEC SALLE A DINER.
—CUISINE PLANIFIEE AVEC TUILE SUR PLANCHER.
—SALLE DE BAIN EN TUILE CERAMIQUE ET ACCESSOIRES DE COULEUR.
—GRAND SOUS-SOL AVEC CUVE A LESSIVE INSTALLEE.
—GRAND ESPACE POUR FINIR SALLE DE JEU.
—GRAND GARAGE CHAUFFE.
—GRAND TERRAIN.
—FENETRES DOUBLES EN ALUMINIUM AVEC MOUSTIQUAIRES.
—CHAUFFE-EAU ELECTRIQUE DE 3,000 WATTS.
—CHAUFFAGE CENTRAL AUTOMATIQUE A L'HUILE AVEC HUMIDIFICATEUR.
—POUTRES EN ACIER.
—VOTRE CHOIX DE COULEUR POUR LA PEINTURE.

Maison modèle située
1855, av. De Luçon
VILLE DUVERNAY
(ST-VINCENT-DE-PAUL)

MEUBLEE PAR M. ABER
3611 NOTRE-DAME OUEST

Ouverte tous les jours
de 2 à 9 P.M.

Comment s'y rendre:

NOTRE PROJET SE TROUVE A 1½ MILLE A L'EST DU PONT VIAU PAR LE BOULEVARD LEVESQUE, VIS-A-VIS LE No 1900 BOULEVARD LEVESQUE OU VOUS MONTEZ LA RUE JOUBERT JUSQU'A NOTRE MAISON MODELE.

El Rancho Homes Ltd.

Vendues exclusivement par

Immeubles Unic Realties

1115, FLEURY EST

Informations en tout temps

MOntcalm 4-0421

1—23,30 août, 6 sept.

1 Propriétés à vendre

VOYEZ LES
modèles 1959
cette fin de semaine au
DOMAINE D'ANJOU
Magnifique banlieue
canadienne-française de Montréal
OFFRE
SPECIALE
pour 2 semaines seulement
Epargnez $500
sur les magnifiques
nouveaux modèles
Vivez avec des gens
de votre milieu
dans votre genre de foyer!
Bungalow moderne
Split-levels coloniaux
à caractéristiques intéressantes...

MAISONS A 4 GRANDES CHAMBRES 2 OU 3 RICHES SALLES DE BAIN, SALLE A MANGER PRES PATIO, PIECE "SURPRISE" ATTENANT A LA CUISINE VERANDA ET/OU TERRASSE EXTRAS ENCASTRES, PORTES-PERSIENNES, GRANDS TERRAINS, RUES EXCLUSIVES, ECOLES, EGLISES TOUT PRES, RUES PAVEES, TROTTOIRS, MAGASINS TOUT PRES, CUL-DE-SAC SANS CIRCULATION.

A COMPTER DE $24,000
MOINS $500 SI VOUS ACHETEZ
AVANT LE 15 SEPT.
$1,000 RESERVENT
LE TERRAIN DE VOTRE MAISON
Nouveaux modèles
visibles tous les jours,
fins de semaine de 1-9 p.m.

ITINERAIRE:

ROULEZ LE LONG DE SHERBROOKE EST JUSQU'A LA MONTEE S.-LEONARD. TOURNEZ ALORS VERS LE NORD ET SUIVEZ LES FLECHES JUSQU'AU SUPERBE DOMAINE D'ANJOU. N'OUBLIEZ PAS LE NOM: DOMAINE D'ANJOU, DANS UN QUARTIER EXCLUSIF DE VILLE D'ANJOU.

CLairval 6-2111

1—

1 Propriétés à vendre

VOYEZ LA
TERRASSE DES ERABLES
MAPLE TERRACE
MAGNIFIQUES
BUNGALOWS
&
SPLIT - LEVELS
$13,250
à
$16,500
Paiement initial à compter
de $1,950
5½ Pièces avec abri pour auto
ou garage
et 6½ pièces avec garage

POUR S'Y RENDRE:

TOURNEZ A L'EST DU BOUL PIE IX SUR CHARLEROI OU GOUIN ET SUIVEZ LES FLECHES MAPLE TERRACE JUSQU'A LA MAISON MODELE A:

5301 Henri-Bourassa

Nos maisons modèles sont
ouvertes de 1 à 9 p.m. tous
les jours.

Claude Legault, Const.
LIMITEE
DUPONT 9-8481

1—

A VENDRE
Maison modèle
de constructeurs soigneux

SUPERBE BUNGALOW 5 PIECES AYANT GARAGE CHAUFFE ATTENANT, ENTIEREMENT PAYSAGER, MUNIS D'AUVENTS, STORES VENITIENS, FENETRES ALUMINIUM ET MOUSTIQUAIRES, PORTE-TEMPETE EN ALUMINIUM, SOUS-SOL PEINTURE, ETC.

SITUE AU

3855 BOUL. LANGELIER, AU NORD DE SHERBROOKE EN FACE DU NOUVEAU MAGASIN STEINBERG ET DU CENTRE D'ACHATS, ENVIRON 1½ MILLE A L'EST DU BOUL PIE IX, UN DES PLUS BEAUX CENTRES DOMICILIAIRES A L'EST DE L'AV. DU PARC.

PRIX
$18,500 FERME — PAS D'AGENTS

POUR RENDEZ-VOUS, DEMANDEZ M. BASTIEN OU M. OSBORNE A CLAIRVAL 9-1256

CONTINENTAL
HOUSING CORPORATION

1—6,8,10,12

A 9183-15e AVENUE, Ville St-Michel. Duplex neuf, 28 x 38, 2-5 modernes, garage double, système eau chaude. Comptant $4,000 à $5,000. DUpont 7-9652. 1—268-6 R

A 5156 AVE PARTHENAIS, 1-6, 2-3, façade 30 pieds, semi-détaché, cave, système, aucun bail, $20,000. LAfontaine 3-5839. 1—270-5 R

A 9131, 10e AVENUE, triplex neuf, $19,000, système huile, garage double, près autobus. RAymond 9-2297. 1—270-26 R

A 5839, 1re Ave Rosemont, 1-5, 2-3, neufs, garage, RAymond 1-4014. 1—270-15 R

ABANDON, Montréal-Nord, bungalow, sous-sol. Comptant $7000. RAymond 7-0921. 1—272-2R

1 Propriétés à vendre

MAISON DE STYLE RANCH
MILLCRAFT

Ces luxueuses maisons sont construites sur des terrains très vastes dans un district élevé et boisé de

VILLE DE
ROXBORO

Nos maisons sont à seulement 5 minutes de marche de la gare des chemins de fer et à 25 minutes, par train électrique, de la gare Centrale DANS L'OUEST DE MONTREAL.

3 et 4 chambres

FENETRES ET MOUSTIQUAIRES EN ALUMINIUM.
SALLE DE JEU FINIE.
FOYER NATUREL.
CUISINE DE DEMAIN AVEC ARMOIRES TEINTES BOIS NATUREL, VENTILATEUR ASPIRANT ET CHAPEAU.
GARNITURES DE COULEUR ET TUILES DE CERAMIQUE AVEC COIFFEUSE A MEME DANS SALLE DE BAIN A DOUBLE COMPARTIMENT
GARAGE AVEC PORTE BASCULANTE A SECTIONS.

Eau et égouts installés
ET DE NOMBREUX AUTRES AVANTAGES
PRIX A COMPTER DE
$16,975
COMPTANT DEPUIS
$2,900
Pour s'y rendre

ROULEZ SUR COTE-DE-LIESSE JUSQU'A LA MONTEE DE LIESSE, PUIS SUIVEZ NOS FLECHES INDICATRICES OU PRENEZ LE BOUL. GOUIN OUEST JUSQU'A LA 2e AVENUE, ROXBORO . . . OU ENCORE PRENEZ LE TRAIN ELECTRIQUE A LA GARE CENTRALE ET DESCENDEZ SOIT A LA GARE STE-GENEVIEVE, SOIT A LA GARE ROXBORO, PUIS SUIVEZ LES FLECHES QUI VOUS CONDUIRONT A NOS MAISONS MODELES.

Venez visiter
samedi, dimanche de 1 à 6 p.m.
sur semaine jusqu'à 9 p.m.
MAISONS MODELES
A LA 11e AVE ET A LA 15e RUE

RENSEIGNEMENTS COMPLETS EN APPELANT M. ROUSE

REGENT 7-3875
ou
MURRAY 4-2811

1—

Duplex
"ARCAND"

RUE ARCAND, PRES SHERBROOKE 2 RUES A L'EST DU CIMETIERE DE L'EST.

En face de l'école, église, parc et Centre d'Achats.

DUPLEX DE 2-5½
GRANDES PIECES

CONSTRUCTION SEMI-DETACHEE DE QUALITE ET TRES MODERNE.

Bas libre à l'acheteur
Haut loué $75 par mois

PRIX: $21,975
COMPTANT: $4,500 OU PLUS
MENSUALITES: $97.90
CAPITAL ET INTERETS
PLAN DU GOUVERNEMENT
25 ANS

"Faut voir pour croire"

MAISON OUVERTE
POUR INSPECTION
3255 ARCAND

INFORMATIONS:
DUPONT 8-9417

1—

AUBAINE

EDIFICE COMMERCIAL NEUF, SITUE RUE ONTARIO EST, PRES BEAUGRAND.

PRIX: $82,000

16 APPARTEMENTS DE CELIBATAIRES ENTIEREMENT EQUIPES ET 4 MAGASINS, TOUS LOUES, DIRECTEMENT DU CONSTRUCTEUR, A 6 FOIS LE REVENU.

COMPTANT: $20,000

POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS, APPELEZ M. ROUSSE, REGENT 7-3875 ou REGENT 3-8234

1—

REVENU DE $25,600

23 LOGEMENTS 1½ ET 2 APPTS. RICHEMENT MEUBLES, CENTRE DE LA VILLE, PAS D'AGENTS. COMPTANT $65,000. DUPONT 3-7649. 1—

ABANDON, triplex, Des Erables, $19 000. Comptant $6,000. Aubaine, RAymond 2-9586. 1—270-4 R

ABANDON Gaspé, Villeray, 7 libre, 2-3, $19,500. BElair 5663. 1—R

ABANDON Lasalle, Ville Jacques-Cartier, 2 logis 5 pièces, terrain 50 x 95. Prix $8,000. Comptant $2,500. RAymond 7-3553. 1—273-3

ABANDON, Montgomery près Ontario, 2-7 pièces, bains, cave, garage, bas libre en mai prochain. Prix $12,000. Comptant à compter de $4,000. Phil Beaulieu, 8032 St-Hubert. CRescent 6-8493. 1—

1 Propriétés à vendre

Lew Kozlov & Co.
INC.
ANNONCENT
UN NOUVEAU
PROJET
DE TRIPLEX
MODERNES
DES PLUS
REMARQUABLES
ET DE
PREMIER ORDRE
COMPRENANT
1-6 ET 2-3 PIECES
PRIX: $25,000
COMPTANT MINIMUM
$5,000

Particularités:

FENETRES INTERIEURES ET EXTERIEURES EN ALUMINIUM
GARNITURES ET TUILE DE COULEUR DANS SALLE DE BAIN
GARAGE POUR 2 AUTOS
CUISINE ULTRA-PRATIQUE, AVEC VENTILATEUR
MAISON MODELE A
12231 de Poutrincourt

COMMENT S'Y RENDRE:

Par le nord, prendre Persillier jusqu'à Gouin, tourner à gauche (ouest) sur Gouin, jusqu'à de Poutrincourt, tourner à gauche (sud) jusqu'à la maison modèle

OU

se rendre à de Poutrincourt, entre Persillier et boul. O'Brien, entre de Salaberry et Gouin. Téléphoner à la résidence de M. Kemeny, HUnter 1-1439, ou de M. David, CRescent 9-6053; la maison modèle, RIverside 8-8548; le bureau principal, PLateau 8012.

Ouvert en fin de semaine et lundi
de 1 à 6
On peut visiter ce soir de 6 à 9 hres

"Venez en discuter"
Lew Kozlov & Co. Inc.
COURTIERS EN IMMEUBLES
400 Ontario ouest — PLateau 8015

1—

UNE MAISON
A LA PORTEE
DU
TRAVAILLEUR
Luxueux
bungalows
entièrement dégagés

Six pièces modernes, parfaitement aménagées, chauffage, façade pierre et brique, dans le plus beau secteur domiciliaire de Châteauguay. Terrains d'environ 75 x 100.

$10,950

PRETS DE LA SOCIETE CENTRALE D'HYPOTHEQUES ET DE LOGEMENT
3 CHAMBRES
SALLE A MANGER
CUISINE-DINETTE
VIVOIR
SOUS-SOL A LA GRANDEUR
$150
réservent votre maison
(DEPOT TOTAL DE 10%)
CHOIX ENTRE UNE VARIETE DE MODELES DONT SPLIT-LEVELS

POUR S'Y RENDRE:

Passez le pont Mercier, suivez la route 4 en traversant Caughnawaga et ¾ de mille tout droit passé la croisée des chemins (route de Malone). Notre enseigne se trouve au côté droit de la route.

PRENDRE RENDEZ-VOUS EN SIGNALANT
CRescent 1-4695

Notre représentant vous y conduira sans aucun engagement de votre part.

Prudential Construction
CO.
445 Jean-Talon ouest

1—271-3

PLACEMENT AHUNTSIC

13 x 4, 2 x 3. Bâtisse de toute beauté, détaché, gazonné, très belle façade, construction parfaite, système "lockers", Bendix, incinérateur, faut voir. Prix $115,000. Comptant à discuter.

PIERRE BRUYERE
LES IMMEUBLES ST-HUBERT ENRG
CRESCENT 9-8414
SOIR: CRESCENT 9-1198

1—271-3

POUR PROFESSIONNELS

Grand triplex rue Arcand, près Sherbrooke, 3 logements, garage double, bureau dans soubassement, idéal pour professionnels. Vis-à-vis église, école. Revenu est, $4,000. Ouvert pour visiter, 3105 rue Arcand. Pour informations, téléphonez: DUpont 7-3221. 1—268-6 R

ABANDON, 9545-9547 Boyce, ansle Contrecoeur solide duplex neuf en brique, récemment terminé, constructeurs sérieux et compétents, 2-5 pièces fermées, moderne, bâtisse 26 x 40, entrée centrale terrazzo, système huile pour bas, 220 volts, cuve à lessive, grand garage 2 voitures, près église, école, service autobus. Visible pour inspection dimanche 2.30 à 5 hres. Pour se rendre, prendre autobus Hochelaga, descendre Hector, 1ère rue au nord Hochelaga. Prix $21,800. Comptant à compter de $4,000. Phil Beaulieu, 8032 St-Hubert. CRescent 6-8493. 1—

ABANDON, 8000-8002-8004 St-Hubert près Gounod, bas 2 magasins, haut 1-5, cave 3 pieds. Prix $25,000. Comptant $10,500. Phil Beaulieu, 8032 St-Hubert. CRescetnt 6-8493. 1—

1 Propriétés à vendre

Ville d'Anjou
LES JARDINS
DE LA SEINE
annoncent
l'ouverture de la
3ième section
DE BUNGALOWS
ET SPLIT-LEVELS

DE 6 PIECES AVEC SALLE DE JEUX ET GARAGE AU NIVEAU DE LA RUE.

Maisons de qualité
supérieure bâties par
Bordeaux Housing Inc.

F. TRANCHEMONTAGNE
ET M. LANGELIER,
PROPRIETAIRES

Prix: $18,500
Comptant: $2,500 et plus

MAISON MODELE
AU COIN DES AVENUES
CONCOURT ET DES VENDEENS

Pour vous y rendre:

Empruntez la Montée St-Léonard jusqu'au boulevard Yves Prévost. De là suivez nos indications.

CLAIRVAL 9-6907

1—

VILLE ST-MARTIN
"4"
Maisons modèles
Ouvert pour inspection

R. FAUTEUX ET A. GAGNON
VOUS INVITENT
A VISITER LEUR
NOUVEAU PROJET

Prix: $12,350 et plus
Comptant $1,500 et plus

SPECIFICATIONS:
— Pierre et brique
— Murs de plâtre
— Fenêtres aluminium
— Grand terrain
— Et beaucoup d'autres avantages

A QUELQUES MINUTES DU CENTRE D'ACHATS ET DES ECOLES.

Encore quelques-uns pour
occupation immédiate

Nouvelle maison modèle
située à
1540, 4e AVENUE

Entrez par la 5e Avenue ou par la rue Souvenir.

INF. A. GAGNON

MUrray 1-4551 ou MUrray 1-4232

1—

DIXIE — FACE AU LAC

Cottage semi-détaché en brique et pierre, face au lac St-Louis, site excellent près des écoles, des magasins; facilité de transport. Garage, vivoir 17 x 11, salle à manger séparée 13 x 11, cuisine moderne, chambre à coucher principale 16 x 11, deux autres chambres à coucher et salle de bain en tuile. Au sous-sol: magnifique salle de récréation de 17 x 15 finie bois, aussi buanderie en tuile; chauffage à l'huile. $21,500. S'adresser à R. Paré, PLateau 6456 ou MElrose 7-5294. 1—R

ABANDON, 10e Avenue près Bélanger, joli cottage 5 pièces complètement détaché, bas stucco, haut claphoard, solide construction 8 ans, grandeur 27 x 35, système, magnifique emplacement gazonné, bel endroit domiciliaire tranquille à proximité de toutes commodités. Service autobus Bélanger. Voisinage distingué. Prix $11,200, comptant à compter de $4,000. Versements exceptionnels $40.30 comprenant capital et interêt 4½%. Personne sérieuse. Phil Beaulieu, 8032 St-Hubert. CRescent 6-6493. 1—

ABANDON rue Bordeaux, près Mont-Royal, paroisse S.-Pierre-Claver, 2 étages brique, très bonne condition. Bas 6 pièces. Haut 1-3 loué $35 par mois. 1-3 loué à la semaine $20. 220 volts. Bas libre 60 jours. Personne sérieuse. Visible uniquement sur appointement. Prix $16,800. Comptant $6,000. Phil Beaulieu, 8032 S.-Hubert. CRescent 6-8493. 1—

ABANDON 2-5, Cadillac, $10,800, Comptant $4,000. RAymond 2-4679. 1—4, 6, 8

ABANDON, $4,000 comptant, 2 grands 5, neufs, 3 chambres, fini frêne. Brique pierre naturelle, système garage. 15e nord Jarry. Vraie aubaine, bas libre. DUpont 8-3852. 1—R

1 Propriétés à vendre

Ouvert tous les jours pour inspection
MARLBOROUGH
COURTS
A ST-LAURENT

Coin boisé exclusif à côté du terrain de golf Marlborough, vue sur la rivière.

Bungalows et Split-Levels
SOIGNEUSEMENT CONSTRUITS
Tous avec garages
OCCUPATION IMMEDIATE
6, 7, 8 PIECES
$17,900 — $26,900
AVEC MINIME COMPTANT DE
$3,600 SUR CERTAINS
MODELES

Balance d'achat peut s'arranger

PROFITEZ DE CES CARACTERISTIQUES SPECIALES:
VIE DE CAMPAGNE DANS LES LIMITES DE LA VILLE.
RUES PAVEES, SERVICE D'AUTOBUS.
ECOLES TOUTES PROCHES.
SERVICE DE TRAINS.
MAGASINS.

HYPOTHEQUE S.C.H.L.
Marlborough Courts
7420 boulevard Gouin O.
COIN RUE BEAUSEJOUR
CONSTRUITS ET VENDUS PAR
Modern Development Inc.

POUR INFORMATIONS APPELEZ
RIVERSIDE 4-0841
OU TARD LE SOIR
RIVERSIDE 4-2565
RIVERSIDE 8-9314

1—

CAPRI
A DUVERNAY
(BUNGALOW 5)
AVEC OU SANS GARAGE
DE LA QUALITE DUBORD ET FRERES
$500 COMPTANT
CONDITIONS FACILES
OCCUPATION IMMEDIATE
$12,250 A $13,450
RESERVEZ DES MAINTENANT

RENDEZ-VOUS AU NUMERO 2600, BOUL. LEVESQUE, SUIVEZ LES FLECHES.

CAPRI
MOntcalm 4-0611 — DFxter 5871
MONSIEUR ST-AMOUR

1—269-25

PROJET RIDEAU
VILLE DUVERNAY

Bungalow pierre et brique détaché, grand 5½ pièces, près école, salle de bain, accessoires couleurs, cuisine planifiée, ventilateur électrique, garage chauffé, entrée asphalte, terrain 60 x 100 pieds. Prêts approuvés par S.C.H.L. Comptant $1,500. Prix $13,630. Venez constater la qualité de nos maisons au 1145 Fontainebleau. Suivez le blvd Lévesque jusqu'au No 2700, prenez la rue Jeanne-Leber et suivez nos annonces.

MONTCALM 9-7211
DUPONT 7-3892

OCCUPATON IMMEDIATE

1—273-2 R

NOUVEAUX TRIPLEX

12,170 BOUL. TAYLOR
1 rue à l'ouest de Persillier par Gouin

Site idéal, rues maintenant pavées. Il n'en reste qu'une à $28,800 et 5 à $29,850. Termes faciles. G. P. Hamel, RIverside 8-7351. 1—

ABANDONNE propriétaire, construc- teur dernier duplex neuf, 2-3 pièces fermées, semi-détaché, bas libre, très moderne, rue pavée, près école, $19,900. 11306, rue Plaza, DUpont 8-1483. 1—3,4,6 R

ABANDONNE: Rosemont, 24 logis (3 propriétés de 8-4 chacune) pas chauffés, peut-être vendue séparément ou en bloc. Construction 10 ans, bâtisse 150 x 35. Revenu annuel $18,300. Comptant $50,000. Balance discutable. R. Mongeon, RAymond 2-3555. 1—4,6

ABANDONNERAIS à acheteur sérieux, duplex ultra-moderne, 2-5 appts, système, bas libre, garage, site idéal, près église, école à prix d'aubaine. 10,812 rue Balzac. DUpont 1-2100. 1—273-7 R

A BAS prix, maison neuve, 5 logements, doit vendre. Revenu $400 par mois. MOntcalm 9-7094. 1—R

A BIEN LIRE
Triplex neufs, chauffage central, eau chaude, bas libres, face parc, garage double, 1882 Hays vers 7000 Notre-Dame Est. Comptant $3,000 et plus. Pas d'agents. CLairval 9-6793. CLairval 6-0339. 1—255-26 R

A BON PLACEMENT, 6-4 appts neufs, Revenu $4,872. Prix $37,500. Comptant $15,000. 7636 Boul. Shaughnessy, près Jean-Talon, coin 15e. DUpont 7-2740. 1—260-26 R

1 Propriétés à vendre

POURQUOI
VOUS DEVEZ VISITER
LE PROJET BORD-DE-L'EAU A REPENTIGNY

"Jamais" vous n'avez vu un aussi beau projet de "bungalows", avec tant de confort pour un prix si raisonnable.

"Venez constater" par vous-même:

Que vous jouirez d'un "droit de passage au fleuve".

Que "35 minutes" vous séparent du centre de Montréal.

Que le "pavage" des rues en asphalte est "sans taxe".

Qu'il n'y a pas de taxe pour les "égouts".

"Que tous les frais" de notaire sont "payés" sauf acte de vente.

Que "l'assurance" de 2% de la S.C.H.L. est comprise dans le prix.

Qu'enfin il y a beaucoup d'autres avantages et caractéristiques qu'il vous faut voir pour les apprécier.

Tout ça pour $12,200 dont un léger comptant vous livre votre maison et $69 par mois la paient.

Joignez-vous à une clientèle satisfaite.

Venez... Nous vous attendons.
A
½ mille passé le pont du Boutde-l'Ile, route No 2, à Repentigny.

Construits et vendus par
IBERVILLE CONSTRUCTION

1—

Un comptant total de
$866
Pour votre bungalow
DE 5½ PIECES
Prix: $8,990 à $9,990
Très bas comptant

Dans nouvelle section de Duvernay avec droit à la rivière.

CARACTERISTIQUES:
EXTERIEUR EN BRIQUE, CAVE CIMENT TOUTE LA GRANDEUR
CHAUFFAGE AUTOMATIQUE A L'HUILE
SALLE DE BAIN EN TUILE CERAMIQUE
FENETRES EN ALUMINIUM ET MOUSTIQUAIRES
GRANDS TERRAINS
SERVICE DE VILLE

COMMENT S'Y RENDRE: TRAVERSEZ LE PONT PIE IX, TOURNEZ A DROITE AU BOULEVARD LEVESQUE PUIS CONTINUEZ TOUT DROIT PUIS TOURNEZ A DROITE PASSE LE PENITENCIER ET LONGEZ LA RIVIERE JUSQU'A 7575, BOUL. LEVESQUE.

ON PEUT VISITER DE 7 P.M. A 10 P.M.
TOUS LES JOURS
AINSI QUE SAMEDI ET DIMANCHE A PARTIR DE MIDI. POUR RENSEIGNEMENTS, TEL. A ART. BONNELL, RESIDENCE: CLAIRVAL 6-4879 OU AU PROJET: NORMANDIE 1-1365.

Construction de 20th Century Housing Corporation

1—

AHUNTSIC OUEST

Bungalow mi-dégagé, pierre et brique, 5 pièces distinctes, buanderie au rez-de-chaussée. Fini chêne, chauffage par radiateurs-plinthes en fonte. Comptant $5,000 ou plus.

ON PEUT VISITER
11,410 RUE TANGUAY
CRESCENT 4-8233

1—

BON PLACEMENT

6 logis de 3½ pièces, neuf, non chauffé. Revenu $4,368. 6405 Ontario, Ross & Tremblay Constructeurs. Visitez tous les jours de 1 heure à 8 p.m.
RAymond 8-3697 RAymond 7-6482
1—271-26

A BON ACHETEUR, maison neuve moderne, 1-5, 2-3. Système, bas libre. 3991 Dandurand, RAymond 2-5698. 1—271-26 R

A BON acheteur maison neuve, 1-5, 2-3, 2-2 meublés, système chaffage centre, bas libre à l'acheteur, façade pierre naturelle, brique, revenu $4,872 année, prix: $34,500, comptant $10,000, appelez entre 1 heure et 9 heures, M. Henri Paquin, RAymond 1-3309. Pas d'agents. 1—272-2R

A BON ACHETEUR, 2 triplex semi-détachés, 30 x 40, garage double, finition art moderne, 1-3 fermé et 2-3. Ouvert pour inspection, 10,895 à 10,901 des Récollets. Informations, RAymond 1-4065. 1—271-26R

A BON acheteur, 2-5, semi-détaché, neuf, moderne, chambre bain tuile, système huile. 2560 St-Émile, RAymond 2-7414. 1—272-26 R

A BON ACHETEUR, maison neuve, 1-5, 2-3, système huile, garage double. Bas libre. 5305 St-Zotique, RAymond 2-7404. 1—259-26 R

A BON placement, 6-3, revenu $2,094, Comptant $6,000 CRescent 7-0795. 1—6,11

A BON acheteur, maison neuve, moderne, 1-5, 2-3, système, garage, bas libre, 8250 Fabre, RAymond 2-3413. 1—260-26 R

A BONNES conditions, 2-5 neufs, près Cadillac, système, garage, Clairval 9-0900. 1—8,9,12 R

A 4628 Bordeaux, 2-5 pièces et garage, prix $12,000, pour visiter, s'adresser, RAymond 9-1179. 1—272-2

A BORDEAUX, 2 logis, construction neuve, système chauffage, garage. Prix $20,000, comptant $7,000. FOntiac 7-1032. 1—270-4 R

1 **Propriétés à vendre**

CENTURY
CONSTRUCTION

est fier de présenter

CHOMEDY HEIGHTS

TOUT NOUVEAU PROJET DE SPLIT-LEVELS

DANS L'OUEST DE L'ABORD-A-PLOUFFE

Construits sous la surveillance de la S.C.H.L., hypothèques maximums remboursables en 25 ans, intérêt 6%.

VOUS POUVEZ MAINTENANT VOUS ACHETER UN LUXUEUX BUNGALOW SPLIT-LEVEL DEGAGE DE SEPT PIECES POUR $15,750, SOIT LE PRIX DE NOTRE OFFRE DE PRESENTATION POUR LA PREMIERE SECTION SEULEMENT. LES MAISONS DE LA SECONDE SECTION SE VENDRONT PLUS CHER QUOIQU'ELLES SERONT SEMBLABLES, COMPTANT AUSSI PEU QUE $1,800. CES MAISONS SONT EXCEPTIONNELLEMENT BIEN SITUEES. EN SOMME, UNE REELLE AUBAINE DE

CENTURY

QUELQUES AVANTAGES:

Split-level dégagé, 7 pièces.
Garages à portes sectionnelles.
Salle de bain à carrelage céramique en couleurs, fixtures de couleurs et coiffeuse.
Extérieur pierre et brique.
Contre-fenêtres et moustiquaires en aluminium.
Très grands terrains.

ET BEAUCOUP D'AUTRES AVANTAGES TROP NOMBREUX POUR ETRE ENUMERES.

Venez les voir — Vous en achèterez une! Profitez de l'offre de présentation de

CENTURY

COMMENT S'Y RENDRE: TRAVERSEZ LE PONT LACHAPELLE, A CARTIERVILLE, A COTE DU PARC BELMONT, TOURNEZ A GAUCHE AUX PREMIERS FEUX DE CIRCULATION PUIS SUIVEZ LES FLECHES (HOMEDY HEIGHTS (ENVIRON 5 MINUTES EN AUTOMOBILE DES MAISONS MODELES). CONSTRUITES ET VENDUES PAR

CENTURY
Construction Ltd.

RIVERSIDE 7-6451
REGENT 1-1766
REGENT 3-5747

1—

Duplex ultra-modernes
5½, 5½ PIECES
A Ville d'Anjou
SEULEMENT
$3,200 COMPTANT

9 caractéristiques spéciales

1—PIECES SPACIEUSES ENSOLEILLEES
2—CHAUFFAGE EAU CHAUDE
3—SALLES DE BAIN A CARRELAGE DE CERAMIQUE
4—CUISINES MODERNES FONCTIONNELLES
5—FACADE EN PIERRE ET BRIQUE
6—GRAND SOUS-SOL CONVENANT POUR SALLE DE JEU
7—BUANDERIE AVEC CUVES
8—GARAGE SPACIEUX
9—PRES D'UNE EGLISE CATHOLIQUE NEUVE

PRIX TOTAL: $21,500

OUVERT AUX VISITEURS AUJOURD'HUI, DEMAIN ET CHAQUE JOUR DE 1 H. A 9 H. P.M.

Construits par
Paul Lafleur
Vendus par
Informations Immobilières Incorporées

ITINERAIRE: ROULEZ VERS L'EST RUE SHERBROOKE ET TOURNEZ VERS LE NORD A LA MONTEE ST-LEONARD, (A UNE RUE DU CENTRE D'ACHATS CHAMPLAIN), JUSQU'A L'AVENUE DU MAIL. SUIVEZ ENSUITE LES AFFICHES DUPLEXES PAUL LAFLEUR.

CLAIRVAL 9-0449

1—

PLACEMENT

6-4½ cold flat. Revenu 12%. Comptant $10,000 ou plus. Safari Construction Ltée, 11131 Pie IX. 1—266-26 R

A BORDEAUX, duplex, 2-8, stucco, accommodations. Riverside 7-2731. 1—R

A 2264 BOUL. GOUIN est, coin de Marigny, près Papineau, Ahuntsic, duplex neuf semi-détaché, 3 grandes chambres fermées, grande cuisine double très moderne, salon avec fenêtres panoramiques, garage sous-sol, chambre à lavage, finition de luxe en frêne. Faut voir Claude Aubin, constructeur. DUpont 1-3592 ou DUpont 7-9652. 1—3,6,10,11,12,13 R

A 10390 Blvd St-Michel, nord Fleury, duplex 2-5 fermés, système, garage. 1—271-3 R

A 6645 BOYER, 1-5, 2-3, neufs, avec garage. 1—R

A CARTIERVILLE, duplex neuf, système central, revenu $1,730. Prix $15,800. 12,285 Cousineau. 1—271-5 R

ACCEPTERAIS offre 5 logis, partie est. Comptant $7,000. LAfontaine 6-9101. 1—272-2

ACCEPTABLE, près Pie IX et Sherbrooke, 2 étages, 12 ans, comme neuf, 6 pièces, 3-2, écluse 4 cotés, coin, chauffage central. LAfontaine 1-8607. 1—272-2

ACHETEUR sérieux, cottage 6 pièces, semi-détaché, système huile. S'adresser 9050 Chateaubriand. DUpont 7-5861. 1—R

ACHETEUR triplex neuf moderne, 2-3, grand 5, garage et système, 6715 Delanaudière, près école, église. RAymond 7-3070. 1—272-10 R

ACHETEUR, paroisse Immaculée, 2-6, $19,000, comptant discutable. RAymond 2-9586. 1—270-4 R

1 **Propriétés à vendre**

ST-BRUNO

La localité se développant le plus rapidement sur la rive sud devient maintenant une

VILLE

TAXES PEU ELEVEES
Seulement de $150 à $200 par année

PRES DE LA VILLE, A SEULEMENT 12 MILLES DE LA RUE SHERBROOKE, EXCELLENT SERVICE PAR AUTOBUS ET CHEMIN DE FER.

LES JARDINS BEAUMONT

VOISINS DE LA GARE DE CHEMIN DE FER

OFFRENT POUR

OCCUPATION IMMEDIATE

2 BUNGALOWS
4 SPLIT-LEVELS

Situés dans le centre de St-Bruno, raccords pour eau et égouts.

TERRAINS: 75 x 100

3 CHAMBRES, GRANDE CUISINE, SOUS-SOL SEC, MURS EN PLATRE PRETS DE LA S.C.H.L. 25 ANS — 6%

SEULEMENT
$13,500
pour les bungalows

SEULEMENT
$14,250
pour les split-levels

PRIX DE LANCEMENT TRES BAS

COMPTANT
$1,500
ET PLUS

ERKO

DEVELOPMENT CORPORATION
CHEMIN RABASTALIERE
ST-BRUNO

ORLEANS 4-3443

ON PEUT VISITER SAMEDI ET DIMANCHE, DE 1 A 7 P.M.

ITINERAIRE:

Route 9, traversez voies ferrées à la gare Saint-Bruno, continuez à nos bureaux.

1—

VILLE ST-MARTIN
1661, 3e Avenue

Magnifiques modèles de
BUNGALOWS
ET
SPLIT-LEVELS

ULTRA-MODERNES
5½ ET 6½ GRANDES PIECES

COMPTANT: $1,900

MENSUALITES: $68.75

COMPRENANT CAPITAL ET INTERET

Prix à partir de $12,390

RENDEZ-VOUS A
1661, 3e AVENUE, ST-MARTIN

ANGLE RUE DE L'EGLISE OU VOUS VERREZ NOS ENSEIGNES.

DEVELOPPEMENT
AIME BELANGER

Informations:
MUrray 1-0263

1—6,9,11,12,13

AHUNTSIC

Joli bungalow avec piscine permanente 12 x 27, 6 pieds de profondeur; 5½ pièces, salles de bain, grande salle de jeu finie knotty pine avec bar. Patio grillagé, barbecue extérieur fini brique, terrain paysager 65 x 100, clôture, haies arbres, arbustes, rocailles. $22,000. Pas d'agents. Victor 9-7075. 1—269-5 R

TRIPLEX 5-3-3
MONTREAL-NORD

Maison neuve, détachée, garage, construction excellente, grandes pièces, chauffage central. Faut vendre. RAymond 2-5278 — RIverside 8-7351 J. A. MOQUIN INC. 1—4, 6

ACHETEUR triplex neuf détaché Ahuntsic, 1-5, 2-3, modernes, chauffage, libres, garage. MOntcalm 9-7864. 1—272-2 R

ACHETEUR, duplex neuf, 2-4, système, garage, tuile, $15,800, comptant $5,000 ou plus. DUpont 1-5051. 1—R

ACHETEUR, 1-7, 4-4, $3,060 revenu, $6,000 comptant. Prix $26,000, système, eave. DUpont 7-7181. 1—R

ACHETEURS, Mont-Royal, 2-6, $13,800, moitié comptant, RAymond 2-4679. 1—4, 6, 8

ACHETEUR, placement, Rosemont, 16 logis comprenant 15-4, 1-3, bâtisse détachée, 56 x 70, construction 1958, revenu annuel $16,380. Comptant $40,000. Balance discutable. R. Mongeon, RAymond 2-3555. 1—4,6

ACHETEUR, St-Urbain près St-Viateur, maison de chambres avec propriété, bon revenu. Comptant $5,000. Balance discutable. RAymond 2-3555. 1—4,6

ACHETEUR, Iberville près Bon Air, étage de 4 appts, libre immédiatement, très propre, système huile. Comptant $3,000, environ, balance discutable. RAymond 2-3555. 1—4,6

ACHETEUR, réelle aubaine, Cartierville, magnifique bungalow, 6 appts détaché, sous-sol fini, garage, terrain paysager, avec quai en pierre donnant sur Rivière-des-Prairies. Comptant $10,000. Balance discutable. RAymond 2-3555. 1—4,6

ACHETEURS dans Villeray, 6-4 pièces modernes pas chauffés, bons revenus, $22,800. Comptant $12,000. Immeubles Marquette Inc. Victor 9-6134. 1—3,4,6

ACHETEUR, maison neuve moderne, 1-5, 2-3, système, garage, bas libre, 6570 5e avenue, Rosmont. RAymond 2-5239. 1—272-26R

ACHETEUR 2-5, neuf, bonne construction, conditions faciles. Pas d'agents 10115 Berri, DUpont 7-1725. 1—3,4,5,6,9,11,12,13 R

1 **Propriétés à vendre**

PARC LAURIER
MONTREAL-NORD
NOUVEAU PROJET DE
COTTAGE
5 GRANDES PIECES
CONSTRUIT PAR
COLONIAL CONST. LTEE

PRIX $11,800
COMPTANT $1,195.62
BALANCE $67.60
PAR MOIS, COMPRENANT LE CAPITAL ET L'INTERET

CARACTERISTIQUES:

Face au parc sur le boul. Fredmir.
Occupation immédiate.
Pierre et brique.
Chambre de bain de couleur et powder room 1er étage.
Cuisine de 18 x 11 avec dinette.
Tuile de caoutchouc sur plancher et comptoir en arborite dans cuisine.
Cuve de lavage.
Grand espace pour salle de jeu.
Chauffage à l'huile.

MAISON MODELE
OUVERTE POUR INSPECTION TOUS LES JOURS DE 1 H. A 9 H.

DIRECTIONS:
Prendre boul. Pie IX jusqu'à Charleroi, tournez à droite et suivez les enseignes qui conduisent au PARC LAURIER.

DEMANDER M. ROBERGE
DUpont 8-6956 ou DUpont 7-6761

PROJET BUNGALOW
COURVILLE
A MONTREAL-NORD
5 GRANDES PIECES
AVEC GARAGE CHAUFFE

PRIX $12,990
COMPTANT $2,500
Paiements $60.66 par mois
Comprenant capital, intérêt, assurance sur prêt.

Caractéristiques:

Terrain de 39 pieds par 82.
Maison 30 x 35 pieds.
Pierre et brique.
Intérieur en plâtre.
Plancher en chêne 1ère qualité.
Finition en frêne blanchi et verni dans tous les appartements.
Cave de 6 pieds clair, en ciment avec cuve de lavage installée.
Salle de bain en tuile céramique avec accessoires de couleur.
Garage au sous-sol, à l'avant, avec entrée pavée en asphalte.
Chauffage à l'eau chaude à l'huile automatique.
Entrée de 100 amp.
Pelouse posée à l'avant et la cour nivelée.
Près des écoles, églises, transport. Près d'un magnifique parc. La rue est pavée et les trottoirs sont faits.

MAISON MODELE
11850 rue Alfred

OUVERTE POUR INSPECTION TOUS LES JOURS DE 1 H. A 9 H.

Construits par
CHARLES COURVILLE CONST.
DEMANDEZ M. MARION
DU. 7-6545 — DU. 7-6761

Vendeur exclusif
Les Immeubles Montréal-Nord
Membre de la Corporation des Courtiers en Immeuble.

AUBAINE
En bas du prix coûtant!

Nouveaux et spacieux Bungalows modernes
De 5, 5½ et 6 pièces

COMPRENANT:

GARAGE CHAUFFE SUR VASTE TERRAIN PAYSAGER

CONSTRUCTION DE PREMIERE QUALITE PARTOUT, SOUS LA S.C.H.L.

COMPORTANT FENETRES ET MOUSTIQUAIRES ALUMINIUM, POUTRES D'ACIER, TUYAUTERIE DE CUIVRE, MURS EN PLATRE, PORTES COULISSANTES AUX PLACARDS, SALLES DE BAIN A TUILE CERAMIQUE, ETC.

SUJET A HYPOTHEQUE
DE 5%
SEULEMENT

$63.65 PAR MOIS POUR UN 5 PIECES
$65.20 PAR MOIS POUR UN 5½ PIECES
$66.35 PAR MOIS POUR UN 6 PIECES

Comptant minimum $1,500

Occupation immédiate

A proximité des écoles, églises, magasins et autobus. Voisin du terrain de golf et de la rivière Richelieu, dans la coquette ville de Chambly.

A seulement 25 minutes du centre de Montréal via les ponts Victoria ou Jacques-Cartier.

On peut visiter
Samedi, dimanche de 1 à 6 p.m.
La semaine: sur rendez-vous

RENSEIGNEMENTS EN TELEPHONANT A:
C.-M. RAYMOND — REGENT 8-0303

Homes & Gardens Inc.

415 BOURGOGNE — ROUTE No 1 EN ENTRANT DANS CHAMBLY

POUR PROFESSIONNELS

Grand triplex neuf, 6715, 43e Avenue Rosemont, 1-6, 2-4, fermés, garage double, bureau soubassement idéal, salle d'attente, terrassement terminé, chauffage à l'huile, valeur de la propriété $35,000. Pas d'agents. RAymond 8-9851. Occupation immédiate. 1—271-3 R

BON PLACEMENT

8 logis de 4½ pièces, neuf, non chauffé. Revenu $6,300. 4160, 22e Rue. ROSS & TREMBLAY, CONSTRUCTEURS RAYMOND 7-6482, RAYMOND 8-3697 1—271-26

ACHETEUR, maison neuve, 4-4, garage double à 6572, 27e Rosemont. RAymond 2-7404. 1—264-26 R

ACHETEUR triplex 1-7, 1-4, 1-3. Pas d'agents. 9964 Hamelin, DUpont 8-2411 1—270-4 R

ACHETEURS ATTENTION

Le beau coin Bourbonnière et Rouen, 8 logis modernes. Revenu $5,800. CLairval 9-2591. 1—255-25

ACHETEURS, triplex neuf, moderne, garage double, à 6354 Des Erables près Beaubien. RAymond 2-3636. 1—262-26 R

ACHETEUR, maison neuve, moderne, 1-5, 2-3, système bas, garage double, bas libre, 5118, 17e avenue, Rosemont. RAymond 1-0472. 1—256-26 R

AHUNTSIC, bungalow 4 ans, 5 appts, garage, tapis mur à mur, stores vénitiens. Pas d'agents. $20,000. DUpont 1-6590. 1—23,30 août 6,13 sept R

AHUNTSIC, beau duplex neuf, occupation immédiate. Pas d'agents, 10123 Berri, DUpont 8-0874. 1—3,4,5,6,9,11,12,13 R

AHUNTSIC, duplex neuf, semi-détaché, appts fermés, système. AVenue 8-6684. 1—270-4 R

AHUNTSIC, 2-4, neuf, système, garage, $17,000, comptant $6,000. 9850 Charlton. RAymond 1-8703. 1—270-4 R

AHUNTSIC, rue Curotte, bungalow 5 pièces, $16,500. DUpont 1-3935. 1—30 août 5,6 sept R

AHUNTSIC, Verville près Fleury, duplex 2-5½, chauffés, semi-détachés, pierres, briques. Fenêtres aluminum, $23,000. Comptant à discuter. DUpont 1-1077. 1—265-15 R

AHUNTSIC, 10757 Durham duplex neuf 32 x 37, détaché, 2-5. 1—R

AHUNTSIC, 10805 Tanguay, duplex, 30 x 38, garage, sous-sol fini, comptant $8,000. 1—6,11,13,18,20,25,27 R

AHUNTSIC, triplex neuf, chauffage, bas 6 grands appts, MOntcalm 4-6267. 1—270-4 R

1 **Propriétés à vendre**

ARRETEZ
une minute

LISEZ
cette annonce

NOTEZ
quelles belles valeurs constituent ces maisons remarquables

BOUCHERVILLE DEVELOPMENT LTD.

Offre

6 modèles
de $12,900 à $16,500

VERSEMENT COMPTANT AUSSI BAS QUE
$750

Chaque maison offre les avantages suivants:

CABINET D'ACIER YOUNGSTOWN.
POELE ET FOUR INCORPORES G.E.
VENTILATEUR ET CHAPEAU TON CUIVRE.
RESEAU ELECTRIQUE GARANTI RED SEAL.
TERRAINS COMPLETEMENT ENSEMENCES.
ALLEES EN ASPHALTE.
RESERVOIR EAU CHAUDE.
A L'INTERIEUR VERRE GARANTI POUR 10 ANS.
PLOMBERIE DE CUIVRE.
SALLES DE BAIN DE COULEUR ET CHAUFFAGE AIR CHAUD A VOTRE CHOIX.

Les modèles de $15,000 et plus ont 2 salles de bain et cheminée.

Nous sommes situés route 3, 6 milles du pont Jacques-Cartier dans la ville domiciliaire de Boucherville qui offre les avantages de la banlieue à seulement une demi-heure en auto du square Dominion.

PECHE — CANOTAGE ET NATATION TOUT PRES.

TOUS SERVICES PUBLICS ENTRES, ECOLES, MAGASINS ET EGLISES D'ACCES FACILE.

VISITEZ DONC
La "SEIGNEURIE" de Boucherville

N'IMPORTE QUAND

OU TELEPHONEZ OLYMPIA 5-1634
POUR FINS DE TRANSPORT OU RENSEIGNEMENTS

1—

POULIN & FRERES

vous invitent
à visiter à

DUVERNAY
ST-VINCENT-DE-PAUL
leurs magnifiques
BUNGALOWS ET SPLIT-LEVELS

De 7 pièces — 4 chambres
DE QUALITE
"POULIN & FRERES"

LE PLUS BEAU SITE DU COTE NORD DE LA RIVIERE DES PRAIRIES A 5 MINUTES DES ECOLES, L'EGLISE ET DE LA VILLE.

CARACTERISTIQUES:

Extérieur tout pierre.
Cuisine très grande et moderne.
Grand salon.
Deux salles de bain, avec accessoires et tuile céramique de couleur.
Fenêtres acier Rusko.
Planchers en chêne partout.
Système chauffage huile, eau chaude, radiateurs en fonte.
Grand garage chauffé.
1 appt fini au sous-sol.
Terrain de 7,000 à 9,000.

Pour occupation immédiate
Prix de: $16,500 à $21,500
Pour vous y rendre:

Rendez-vous en face du club Commodore, arrière de 1601 Boulevard Lévesque entre les Ponts Viau et Pie IX, suivez nos flèches.

OUVERT TOUS LES JOURS DE 9 A.M. A 9 P.M.

TELEPHONES
Bureau: MOntcalm 4-4281
Résidence: MOntcalm 4-3341

1—

N.-D.-G.

Old Orchard, entre St-Antoine et Notre-Dame-de-Grâce, 8 pièces, 4 chambres à coucher, salon, salle à manger, cuisine et dînette adjointe, salle de jeu, 3 garages, chauffage eau chaude. Seulement: $25,000. Telephonez: HUnter 8-7225. 1—272-8

AHUNTSIC EST, 2 duplex semi-détaché, neufs, pierre et brique, 2 grands 5 fermés, grand terrain, terrassement fait, garage double, buanderie sous-sol, chambre de bain couleur, chauffage à l'huile automatique pour bas, face parc, $24,000 chacun. 10165 et 10177 Larose entre Fleury et Sauriol. DUpont 7-2993. 1—270-4 R

AHUNTSIC, split-levels très moderne. DUpont 7-7259. 1—270-7 R

AHUNTSIC, bungalow neuf, 4 pièces, garage, $15,000. 510 Sauvé coin Berri. RIverside 4-5052. 1—270-3 R

AHUNTSIC, triplex, 2 ans, coin de rue. Pas d'agents. Informations LAfontaine 3-5714. 1—R

AHUNTSIC, maison 4 logements, garage 2 places, jardin, bon revenu. 10315 St-Charles. MUrray 1-4082. 1—5,6,12,13

AHUNTSIC, duplex 6 pièces haut et bas, garage 2 places, terrain 50 x 174 pieds. 10,792 D'Auteuil. 1—272-2R

AHUNTSIC, 10,760 Vianney près Gouin, splendide duplex, idéal professionnel, près école, église, garage, $26,000. Comptant discutable. Occupation septembre. DUpont 1-2630. 1—271-3 R

AHUNTSIC ouest, bungalow de luxe, 7½ pièces, 4 chambres coucher, planchers chêne, sous-sol fini, libre, 10,565 Hogues. DUpont 7-1313. 1—271-3 R

AHUNTSIC grand triplex, neuf ultra-moderne, détaché, garage, système, bien situé 9982 St-Firmin, $28,000. CRescent 4-6959. 1—272-3 R

AHUNTSIC, 3-4, neuf, bon revenu. Comptant $4000. CRescent 1-4739. 1—R

AHUNTSIC, duplex 2-5, système, garage. Comptant $4000. CRescent 1-4730. 1—R

AHUNTSIC, bungalow détaché 5 pièces, $11,500. Comptant $5,000. 9950 Charlton. 1—R

AHUNTSIC, complètement détaché, 1-6, 2-3, luxueux, $28,500. Comptant $6,000. RAymond 2-4679. 1—4, 6, 8

AHUNTSIC ouest, 6 logis, façade 56 pieds, $38,500. RAymond 2-4738. 1—4, 6, 8

AHUNTSIC, duplex superbe, bas 8 appts, soubassement fini. DUpont 8-4391. 1—273-3R

1 **Propriétés à vendre**

LES IMMEUBLES
NOTRE-DAME GARDENS LTEE
VOUS INVITENT
à visiter
cette fin de semaine

DUPLEX ET TRIPLEX
TOUS SEMI-DETACHEES

FACADES 31 et 32 pieds 6 pouces
ENTREES CENTRALE OU SEPAREES
POUVONS CONSTRUIRE A VOTRE CHOIX

Voyez nos quelque 30 maisons déjà construites
PRIX: $16,965 A $21,950
COMPTANT $4,000

FENETRES ALUMINIUM, GARAGE, SYSTEME CHAUFFAGE A L'HUILE, BOISERIES EN FRENE BLANCHI, CONSTRUCTION DE PIERRE ET BRIQUE, ESCALIERS EN FER, TUILE CERAMIQUE DE COULEUR, VENTILATEUR ELECTRIQUE DANS LA CUISINE, MARCHES DE TERRAZZO, ENFIN TOUS LES AVANTAGES DES MAISONS LUXUEUSES.

A 2175, RUE LEPAILLEUR
à l'intersection de la rue Hochelaga.

POUR VOUS Y RENDRE:
Par la rue Hochelaga, près de l'hôpital S.-Jean-de-Dieu, prenez la rue de Boucherville jusqu'à la rue Tellier, tournez à votre gauche, suivez les flèches indicatrices "Développement Lepailleur".

TRIPLEX DE LUXE
PIERRE NATURELLE ET BRIQUE

Système de chauffage à l'huile à eau chaude avec radiateurs en fonte dans les plinthes, finition en chêne, garage pour 2 autos.

Prix et comptant très raisonnables

VENEZ LES VOIR
VENEZ EN DISCUTER

Maison modèle
A 6627 — 39e AVENUE
NOUVEAU ROSEMONT

TRIPLEX DE QUALITE
avec balcon de pierre
ENTREES SEPAREES

Système de chauffage à l'huile à eau chaude avec radiateurs dans les plinthes.
Chambre froide, garage, etc.
UNE VALEUR EXCEPTIONNELLE

A 6790, rue Châtelain
(47e AVENUE, AU NORD DE ST-ZOTIQUE) FAISANT FACE AU FUTUR HOPITAL ST-FRANCOIS-XAVIER.

CES PROPRIETES SONT VISIBLES TOUS LES JOURS DE 1 à 9 P.M.

POUR INFORMATIONS SUPPLEMENTAIRES
SIGNALEZ
CLAIRVAL 5-7778
J.-MARC MAYRAND
PRESIDENT
5940, RUE VIAU — MONTREAL

1—

CROWN TRUST COMPANY

BUNGALOW

Vingt-troisième avenue, bungalow de 6 pièces construit en 1950, grand salon, cuisine moderne, trois chambres, garage attenant, hypothèque à 4½%. Mensualités de $65.62, capital, intérêt et taxes. Prix $12,000.

TRIPLEX — CHRISTOPHE-COLOMB

Près boul. St-Joseph, 7, 8 et 9 pièces plus propriété commerciale louée en arrière. Fournaises eau chaude séparées. En bon état. Revenu $3,396. Prix $27,500.

BOULEVARD ST-JOSEPH

15 appartements de célibataires. Revenu $11,272. Dépenses $2,572. Prix $70,000.

Pour autres renseignements, B. Poirier — CRescent 7-6140.

393 ST-JACQUES
PLATEAU 8362

1—272-3

MT. BRUNO SLOPES DEVELOP.
SPLIT-LEVELS
BUNGALOWS

Voyez notre annonce
PAGE 41

Kunard Construction LTD.
ST-BRUNO
BOULEVARD BOUCHERVILLE

1—

AHUNTSIC

LE PLUS BEAU CHOIX DE DUPLEX ET TRIPLEX D'AHUNTSIC, INCOMPARABLE POUR LA QUALITE, LE SITE ET PLUS ENCORE PAR LE PRIX. NOTRE EXCLUSIVE SELECTION COMPREND LES FACTEURS SUIVANTS: PRES EGLISE, ECOLE, TERRAIN DE JEUX ET AUTRES COMMODITES. NOUS ACCEPTONS TOUTES HYPOTHEQUES OU BALANCE DE VENTE. POUR ACHETEURS SERIEUX SEULEMENT.

SAURIOL ET PAPINEAU
1x5, 2x3, fermés, détaché, 3 ans, cuisine moderne, près école neuve. RAymond 2-3975.

DES PRAIRIES ET PRIEUR
1x6, 2x3, semi-détaché, cuisine moderne excellente division, grande cour gazon pour enfants. Dans joli quartier résidentiel. Jardin Prieur. Excellent placement. RAymond 2-3486.

ST-FIRMIN ET FLEURY
1x6, 2x3, semi-détaché, 5 ans, pierre, brique, face pare amusement. RAymond 2-4353.

PRIEUR ET DELORIMIER
1x6, 2x3, détaché, faut voir pour apprécier les qualités de construction. RAymond 2-3975.

DEMARTIGNY ET PRIEUR
2x5, nouvelle paroisse, près église. Entourage recherché. RAymond 2-3975.

SACRE-COEUR ET FLEURY
(special)
2x5, grande cour, planchers merisier, cuisine spacieuse et moderne. Logement haut ou bas libre pour acheteur, possession immédiate. Près écoles, église. Hypothèque à long terme. 2640 Bélanger. RAymond 2-3486

DELORIMIER ET PRIEUR
2 x 8, construction neuve, Dr GODAIS. RAymond 2-3975.

TANGUAY ET PRIEUR
(Ahuntsic ouest)
2x4, semi-détaché, neuf, pierre, brique. RAymond 2-4353.

VERVILLE ET LEGENDRE
2x5, neuf, avec seulement $3,000 comptant. RAymond 2-3975.

2640 BELANGER
1—270-24

AHUNTSIC, duplex semi-détaché, pierre et brique, bas libre à l'acheteur. Visible 7 à 9 soir, 10521 Sackville. 1—272-2 R

AHUNTSIC, 2-5, pierre, brique, haut loué, système, DUpont 7-6118. 1—R

1 **Propriétés à vendre**

ST-LAURENT
NOUVELLE SECTION
COTTAGES
6½ PIECES
PRIX $15,200

PAIEMENT INITIAL $2,654
PAIEMENT MENSUEL $80.27

BUNGALOWS
6 PIECES
PRIX $15,950.

PAIEMENT INITIAL $2,950
Paiement mensuel $83.18

SPLIT LEVEL
7 ET 8 PIECES
PRIX $18,500 A $25,000

SITUES PRES D'UN CLUB DE GOLF
TRANSPORT FACILE
PRES DES ECOLES
PRES DU TRAIN ELECTRIQUE CNR (STATION CARTIERVILLE)
VOIR PLANS AU BUREAU
ENTRE 9 - 5 HEURES
DU LUNDI AU VENDREDI
RIVERSIDE 8-7921
1622, RUE BARRE
VILLE ST-LAURENT
SAMEDI ET DIMANCHE
2 A 5 HEURES
SUR LE PROJET
2810, RUE L'HEUREUX
RIVERSIDE 7-9312

DIRECTION: BOUL. GOUIN A BEAUSEJOUR, BEAUSEJOUR A L'HEUREUX, SUIVRE LES FLECHES.

CONSTRUITS PAR:
AIME BOILEAU LTEE

1—6,13,20,27

Pourquoi payer loyer?
SOYEZ PROPRIETAIRE D'UN
BUNGALOW
de 5½ pièces
POUR $64 PAR MOIS

D'UN
DUPLEX
2-5½ pièces
POUR $65 PAR MOIS

Comptant minime
Prêts approuvés par S.C.H.L.

ECOLE — EGLISE
CENTRE D'ACHATS

1260, 8ième Ave
POINTE-AUX-TREMBLES
MIssion 5-4634 MIssion 5-9379

1—271-23

AHUNTSIC OUEST
DUPLEX MODERNE
COMPTANT $5,000

Meilleur emplacement dans Ahuntsic ouest, semi-dégagé, pierre et brique, 5 grandes pièces séparées, eclairées, construction de 30 pieds de façade, nouvel agencement moderne, vaste terrain, hypothèque du gouvernement fédéral à 6%.

TRIPLEX DEGAGE DE LUXE
COMPTANT $10,000

Construction 32 x 45½, 6 pièces séparées au rez-de-chaussée, à l'étage: 1-3 et 1-4 pièces séparées.

ON PEUT VISITER EN TOUT TEMPS

Itinéraire: A l'ouest rue Prieur, place Fleury qui se trouve une rue à l'ouest de la rue Meilleur.

MAISON MODELE
10,467 PLACE FLEURY
KENWOOD REALTY CO.
RENSEIGNEMENTS: A. BOULEAU
RAYMOND 2-4215 — CRESCENT 4-6233

1—

ST-LAURENT
COTTAGE
6 PIECES

Prix: $17,000
Hypothèques: $8,100

SUR LE BOUL. O'BRIEN, PRES DE LA RUE DEGUIRE, PRES DES ECOLES, EGLISES, CENTRE D'ACHATS ET D'UN PARC.

Upton Investments Corp.
MURRAY 1-4909 et RAymond 2-3075

1—272-2

AHUNTSIC, magnifique triplex, coin, prix $30,000, comptant $12,000. DUpont 7-7902. 1—4,6,8 R

AHUNTSIC, Christophe-Colomb, duplex, système, église, école $16,600. DUpont 1-2746. 1—4,6 R

AHUNTSIC, très beau Triplex, 6-3-3, garage 2 places, grande cuisine moderne, ventilateur, boiseries frêne, terrain paysagé, rocaille. CRescent 6-7140. 1—273-3

AHUNTSIC, Boul. des Ormes, magnifique cottage détaché 5 appts. Terrain 50 x 100, gazon, arbustes. Comptant $5,000. Balance discutable. RAymond 2-3555. 1—4,6

AHUNTSIC, 16 logements, 14-4, 2-3, construction neuve. Revenu annuel $14,880. Comptant $35,000. Balance discutable. R. Mongeon, RAymond 2-3555. 1—4,6

AHUNTSIC, Verville près Gouin, split level 5½ appts, semi-détaché, libre 60 jours, garage. Comptant $5,000. Balance discutable. RAymond 2-3555. 1—4,6

AHUNTSIC
IDEAL POUR PROFESSIONNELS

Triplex ultra moderne bas 8 pièces libres, comprenant 3 chambres bain, salle jeux 30 x 35, veranda 12 x 25 fenêtres panoramiques, finition chêne, tapis mur à mur, terrain paysager patio, etc., système chauffage primé, grand garage, construction de première classe. Prix $70,000. Moitié comptant en-op listing 7949.

IMMEUBLES MARQUETTE INC.
VICTOR 9-6134
Membres de la chambre d'immeuble de Montréal

1—3,4,6

AHUNTSIC, 2-5 neufs, façade 30', Comptant $5,000. CRescent 9-4105. 1—4, 6, 8 R

AHUNTSIC, duplex neuf, semi-détaché, système, garage, $24,000. Comptant $12,000. 10,725 Sacré-Coeur. CRescent 7-9603. 1—30 août, 2,3,4,6 sept. R

AHUNTSIC près Henri-Bourassa, triplex moderne bas 5 pièces haut 2-3, cave, système, $21,500. Comptant $10,000. Immeubles Marquette Inc. Victor 9-6134. 1—3,4,6

AHUNTSIC, beau cottage 6 pièces, 2 bains, garage niveau rue, proche église, école, beau terrain. CRescent 6-7140. René Duron, service photo Co-op. 1—273-3

AHUNTSIC, rue Tolhurst, joli duplex, 5 ans, chauffé, semi-détaché, 2 grands 5, tout près église et école St-André-Apôtre. Beau terrain à côté, arrière avec de gros arbres et arbustes, garage double, site idéal. Parfait ordre, $23,800. Comptant $9,000. Hypothèque à 5%. Logement bas libre sur arrangements. DUpont 7-5624. 1—272-3 R

AHUNTSIC, détachés, 2 logements, grand 5, sous-sol, 4 appts. Construction, 2 ans. DUpont 1-2268. 1—R

AHUNTSIC Ouest, duplex 2-5½, pierre, brique, fenêtres aluminium, $23,000, comptant discutable. DUpont 1-1077. 1—R

1 **Propriétés à vendre**

DOMAINE BRANDON

BUNGALOWS
SPLIT-LEVELS

Prix: $11,500 et plus
Duplex: $19,750 et plus

PIERRE ET BRIQUE.
FENETRES ET PORTE ALUMINIUM.
TOILETTE CERAMIQUE.
CUISINE TUILE CAOUTCHOUC ET ARBORITE SUR COMPTOIR.
FILERIE ADEQUATE 100 AMPS.
SALLE DE JEU 8 PIEDS.

Ecoles, églises, autobus et train

1000 PIEDS DE LA CHAPELLE DE LA REPARATION SUR SHERBROOKE EST

Maison modèle meublée
1915, 56e AVENUE
POINTE-AUX-TREMBLES

OUVERT TOUS LES JOURS DE 1 P.M. A 9 P.M.

TELEPHONE: MISSION 5-1421

Brandon Construction Inc.

1—6,13,20,27

PLUS QU'UNE SEULE
UNE VILLA COTE D'AZUR
DUVERNAY — RUE JOUBERT
DIRECTEMENT DU CONSTRUCTEUR

Magnifique Bungalow split-level avec garage au niveau de la rue. 6½ grandes pièces.

PRIX: $13,000.
MENSUALITES: $69.
CAPITAL ET INTERET COMPTANT: $900.

Face église, école et près futur Centre d'achats.
Notre projet se trouve à 1½ mille à l'est du pont Viau par le boulevard Lévesque, vis-à-vis le No 1900 boulevard Lévesque où vous montez la rue Joubert jusqu'à notre maison, 885 de Lourdes.

DEMANDEZ MME CHATELAIN
Riverside 4-6005
VISITES SAMEDI ET DIMANCHE DE 2 A 6 P.M. SUR SEMAINE, DE 7 P.M. A 9 P.M. VENDREDI INCLUS OU SUR RENDEZ-VOUS.

FECTEAU & FRERES
CONSTRUCTION LIMITEE

1—

CHATEAUGUAY
MAGNIFIQUES BUNGALOWS
PETIT PAIEMENT INITIAL

N'ACHETEZ PAS A L'AVEUGLETTE
VERIFIEZ AVANT DE SIGNER

Venez vous renseigner vous-même. Voyez nos bungalows modèles, choisissez votre maison qui deviendra bientôt réalité. Livraison immédiate.
Ces bungalows sont construits en vertu du plan de la Société Centrale d'Hypothèques et de Logement. Près des écoles et Centre d'achats, égouts et eau.

COMMENT S'Y RENDRE:
Traversez le pont Mercier, tournez à droite sur la route No 4 jusqu'à Châteauguay Circle, tournez à droite sur la route No 3 jusqu'au pont de Châteauguay et aux enseignes Imperial Gardens Inc. Tournez enfin à droite jusqu'à l'emplacement.

IMPERIAL GARDENS INC.
PONTIAC 7-9918

1—6,13,20,27

DUPLEX DE LUXE
A 515, RUE FLETCHER
PRES DE 9433 NOTRE-DAME EST
EN PIERRE ET BRIQUE

PRIX: $14,750
COMPTANT: $3,500

Achetez directement du constructeur

Ne manquez de les voir

Ouvert pour inspection tous les jours

Pour plus d'informations:
CLAIRVAL 5-7778

1—

**AHUN

1 **Propriétés à vendre**

PROJET MONTREAL-NORD
Les 25 cottages

CONSTRUITS PAR
AUBIN & GAUDREAULT LTEE

situés sur la rue
Alphée-Aubin, coin Salk

SONT MAINTENANT PRETS POUR OCCUPATION.
Venez choisir le vôtre immédiatement.

Prix $11,960
Comptant $1,173.50
Paiements $69

Comprenant le capital, l'intérêt et l'assurance sur le prêt.

CARACTERISTIQUES:

Extérieur pierre et brique.
Chambre de bain tuile céramique.
Toilette et lavabo au 1er plancher.
Chauffage air chaud forcé.
Cuve installée au sous-sol.
Grande cuisine planifiée.
Ventilateur électrique de cuisine posé.
Tuile de linoléum dans la cuisine avec dessus en arborite sur les comptoirs.
Finition en frêne dans le salon et le passage.
Fenêtres doubles en aluminium avec moustiquaires.
Entrée 100 Amp. 110-220.
Terrassement avec pelouse posée à l'avant.
Marquise en fer forgé au-dessus de la porte d'entrée.
Grand espace au sous-sol pour finir salle de jeux.
Choix de couleurs.

Maison modèle ouverte

pour inspection tous les jours de 1 h. à 9 h. Coin Salk et Alphée-Aubin.

DEMANDEZ M. L'HEUREUX

DUpont 7-6911 — DUpont 7-6761

AUSSI 12

Duplex semi-détachés

de 5 grandes pièces avec garage

Prix: $20,500
Comptant $3,000 ou plus
Paiements $97.90

Comprenant le capital, l'intérêt et l'assurance sur le prêt.

CARACTERISTIQUES:

Pierre et brique.
Très grande cuisine.
Chauffage à l'huile pour le bas seulement.
Haut loué $70 par mois, pas chauffé.
Chambre de bain en tuile céramique.
Cuve de lavage installée.
Garage chauffé avec entrée pavée en asphalte.
Pelouse posée à l'avant.
Occupation immédiate.
Près des écoles et à deux minutes de marche de la gare du C.N.R. pour la gare Centrale.

MAISON MODELE OUVERTE

pour inspection tous les jours de 1 heure à 9 heures.

DEMANDEZ M. CHAGNON

5087 De Castille, coin Racette.

VENDEUR EXCLUSIF

Les Immeubles Montréal-Nord

DUPONT 7-6761

Membre de la Corporation des Courtiers en Immeubles

1—

PROJET BOURGET

CONSTRUCTION INC.

A

L'Abord-à-Plouffe

5 et 6 pièces

SPLIT-LEVELS

ET

BUNGALOWS

LIVRAISON IMMEDIATE

Prix: $11,700 et plus

Comptant: $1,100 et plus

DIRECTION: PASSER LE PONT DE CARTIERVILLE, ALLER JUSQU'AU GARAGE SALOIS AUTOMOBILE (CHEVROLET) PUIS TOURNER A GAUCHE POUR PRENDRE LE BOUL. SAMSON ET SE RENDRE JUSQU'A LA 91e AVE.

UPTON INVESTMENT CORP.

MUrray 1-4909 — RAymond 2-3075

1—6,13,20,27

3-4 APPTS, St-Germain près Ontario. Prix $11,000. Comptant $4,000. Revenu $1,524. WEllington 7-9101. 1—270-4

3-5 appts. Hosan et Rouen. Prix $13,000. Comptant $3,000. Bonne condition. WEllington 7-9101. 1—

4 APPTS, terrain 100 x 100, cave, système, garage, comptant $1,500, balance $35. mois. ORléans 4-7898. 1—5,6 R

4 APPTS, garage, 4 terrains, prix $4800. 9650, 6e Avenue, Rivière-des-Prairies. DUpont 9-5224. 1—

APPT de 11 logements à vendre, chauffé, poêle et frigidaire, aubaine, 1010 Henri-Bourassa près Papineau. CRescent 7-9731. 1—273-13 R

4 APPTS, grand terrain, garage, 9488, 57e, Rivière-des-Prairies. 1—R

A QUI LA CHANCE? Beau duplex 2 logements modernes système, garage, bas libre. Site idéal de Montréal-Nord. 10,812 rue Balzac. DUpont 1-2100. 1—273-7 R

A RAYMOND 2-4738, 8 logis. Revenu $6,000. Moison Jean-Talon nord, $45,500. Comptant $15,000. 1—4, 6, 8

A RAYMOND 2-4679, 2-5, Notre-Dame-du-Rosaire, $15,500. 1—4, 6, 8

Armand Lavergne coin DeCastille. Montréal-Nord. 1-6, 2-3, neuf avec garage. Chauffage huile pour bas seulement. Sous-sol prêt pour finir bureau ou logement 2 pièces. Revenu $2,556. Prix $25,500. Comptant $5,000 ou plus. Balance au mois. Près église, école française, anglaise, centre d'achats. Visible en tout temps. DUpont 7-6761. 2,4,6 sept.

ARMAND-LAVERGNE, 2-5, 1-4, construction 1957, pierre brique, système, revenu annuel $2,640. Comptant $2,500. Balance discutable. RAymond 2-3853. 1—4-6

A ROSEMONT, 5989 Moison, 1-6, 2-3. RAymond 7-1414. 1—271-3

A ROSEMONT, près Beaubien, 2-5 neufs, hypothèque $14,000 à 6%. CRescent 9-4900. 1—4,6,8 R

A ROSEMONT, près centre d'achats, duplex moderne, système, terrain 50 x 82. Après 7 hres p.m. RAymond 2-9257. 1—6,12,13 R

A ROSEMONT, 6 logis, 32 pieds, cave cimentée. Revenu $3,600. Non chauffé, $28,500. RAymond 2-4679. 1—4,6,8

ARRIERE l'église St-Alphonse, 2-5, planchers durs, cave, ciment. Comptant $3,500. CRescent 6-26. 1—6,11

A RUE Bennett 1-7, 2-3, semi-détaché, très belle maison. CRescent 7-0795. 1—6,11

A SACRIFICE, veuve vendrait maison 6 appts, grande véranda, toutes commodités, près plage privée, hiver, été. DUpont 9-3493. 1—272-2 R

1 **Propriétés à vendre**

ANJOU REALTIES INC.

PRESENTENT A

Ville d'Anjou

LA "PROPRIETE" AUX GARANTIES SUPREMES DE "SECURITE"

NOUVEAU PROJET DE

DUPLEX

de 5½ grandes pièces avec garage

Réellement voisin des écoles église et Centre d'achats

AVEC UN COMPTANT DE SEULEMENT $4,000 OU PLUS

TERMES FACILES ET BALANCE DE PRIX DE VENTE ACCEPTES

CARACTERISTIQUES:

—CONSTRUCTION DE QUALITE EN PIERRE ET BRIQUE

—GRAND SOUS-SOL: 8'5" POUR SALLE DE JEU

—BALCONS SEPARES POUR Y ETRE PLUS PRIVE

—ESCALIERS DE FER FORGE ET MARCHES DE TERRAZO

—CHAMBRES DE BAIN EN TUILE CERAMIQUE DE COULEUR

—SYSTEME DE CHAUFFAGE HUILE AUTOMATIQUE AVEC HUMIDIFICATEUR, RADIATEURS DANS LES PLINTHES

—TUYAUTERIE EN CUIVRE

DIRECTION:

Empruntez la rue Sherbrooke, filez vers l'est jusqu'à la rue Beaugrand, à la rue Beaugrand vers le nord jusqu'à l'avenue DUMAIL où vous tournez vers l'est jusqu'à l'école, à côté de l'école vous y verrez nos maisons.

OUVERTS AUX VISITEURS TOUS LES JOURS DE 4 A 9 P.M.

Toute offre considérée

CONSTRUITS PAR

MIGDAL CONSTRUCTION LTEE

INFORMATIONS:

CLairval 5-4841 — CLairval 5-6869

1—

SEULEMENT $3,794 COMPTANT ACHETENT UN TRIPLEX A VILLE D'ANJOU

VOUS POUVEZ VIVRE DEBARRASSE DU LOYER DANS UN DE CES NOUVEAUX TRIPLEX A VILLE D'ANJOU, A DEUX PAS DE LA NOUVELLE EGLISE CATHOLIQUE. DEMANDEZ QUAND VOUS SEREZ PRET. BAS DE 5½ PIECES, 2 PETITS LOGEMENTS EN HAUT. COMPTANT AUSSI PEU QUE $3,794. PRIX DEPUIS $23,990.

CLAIRVAL 6-2111

Comment s'y rendre: Roulez sur Sherbrooke est, jusqu'à la rue St-Donat où vous tournez au nord (soit deux rues à l'est du Centre d'achats Champlain), puis suivez nos enseignes jusqu'aux triplex Harvey Maron.

1—

A 2792 ST-EMILE, Tétreaultville, maison neuve, semi-détachée, 28 x 41 près d'école, système, bas libre. RAymond 8-0030. 1—267-26 R

A ST-MICHEL
LES AUBAINES DE DANTE

9e, 8834 et 8968, un étage, 5 pièces, $11,500.
12e, 9314, duplex, façade 30, 2-5 fermés, $18,000.
13e, 9175, triplex, façade 27, $20,600.
15e, 9172, duplex, 2-4, $15,500.
15e, 9128, triplex, façade 26, $18,200.
15e, 8177, duplex, $18,500.
16e, 9144, face parc, façade 30, 2-5 fermés, $19,000.
40e rue, 3506, triplex, $21,000.
Ces maisons modèles sont neuves. Visitez-les et comparez les prix
Dante, RAymond 1-0360.
1—253-26 R

A 7494 SAUVE, duplex, neuf, 2-4, système. DUpont 9-3121. 1—R

ASSURANCE-FEU, termes 7.50 du $1,000 contrat supplémentaire au No LAfontaine 6-5358. Soir, LAfontaine 6-7084 1—269-25

A TETREAULTVILLE, cottage avec bon revenu. Petit comptant. — CLairval 5-5613. 1—272-3 R

A TETREAULTVILLE, maison 2-5, 1-3 rapporte $175. par mois. Petit comptant. CLairval 5-5613. 1—272-3 R

A TETREAULTVILLE, beau duplex, neuf, semi-détaché, 2-5, système, garage double, bas libre, 8424 Ste-Claire. 1—271-3 R

A TETREAULTVILLE, duplex très moderne, bien situé, prix raisonnable. 387 Mercier, près Notre-Dame. 1—273-2 R

A TETREAULTVILLE, duplex neuf, très moderne 25 x 45 cuisine 21 pieds, salle de jeu fini, système. CLairval 5-0538. CLairval 9-7624. 1—271-6 R

A TETREAULTVILLE semi-détaché, 4 pièces modernes, système huile, grand terrain, $10,500. Moitié comptant. Victor 9-6134. 1—3,4,6

ATTENTION, triplex neuf 2-3, 1-5, modernes, garage, 7345 Bordeaux. RAymond 7-5017. 1—271-26 R

ATTENTION! St-Michel, duplex. Comptant $4,000. Conditions faciles. RAymond 7-0921. 1—272-2 R

ATTENTION. Magnifique duplex 2-6, bas libre, $33,000. Comptant $15,000. Balance facile. Venez voir, 470 Villeneuve ouest. Outremont. Offre raisonnable acceptée. CRescent 9-7915. 1—273-3 R

ATTENTION! 64, détaché, faut vendre cette semaine. LAfontaine 6-9101 1—272-2

ATTENTION 5074, 17e Av. Rosemont 1-5, 2-3, neufs, modernes, chambre bain tuile, système, garage, libre. RAymond 2-4456. 1—268-12 R

AUBAINE, cottage détaché, système, garage, terrain 60 x 300. Comptant $1000. CRescent 1-4730. 1—R

AUBAINE, pour régler succession, à 506 rue Aird, duplex semi-détaché, 5 et 6 pièces, chauffage central, bas vacant. RAymond 2-8226. 1—2,4,5,6 R

AUBAINE, Sherbrooke, 4½ pièces modernes, cave, système, $10,600. RAymond 2-4679. 1—4,6,8

AUBAINE, 544 Damontigny, 6 logements cave cimentée, $32,500. LAfontaine 1-4124. 1—4,6 R

AUBAINE, Berri, 4 logis, très propres. Prix $19,000. RAymond 2-7939. 1—R

AUBAINE: Rosemont près Pie IX, moderne 3-4 pièces fermées, bons revenus, $18,500. Comptant $6,000. Immeubles Marquette Inc. Victor 9-6134. 1—3,4,6

AUBAINE! Particulier vendrait duplex dernier modèle propre, bon locataire propre, 30 x 35, bon revenu, $16,000., $5,000. comptant, balance discutable. Eau chaude, douche, 220, grande cuisine de luxe, plancher de bois franc, portes, fixtures plafonds, etc., modernes, châssis panorama. Rue pavée, 2 vérandas, genre appt, 4 terrains gazonnés. Près St-Lambert. Autobus à la porte, va directement Montréal en ¼ d'heure, 15 minutes en auto du centre de Montréal. ORchard 6-7308. Soir: ORchard 6-2559. Pas d'agents. 1—R

AUBAINE, 4-4 neuf, revenu $2,832. Contracteur. Faut vendre, $32,500. DUpont 9-4666. 1—273-2 R

1 **Propriétés à vendre**

BRANDON DUPLEX
3747, FLEURY EST

(PRES BOUL. PIE IX)

MONTREAL-NORD

PRIX: $20,500
COMPTANT: $3,000 et plus

Nous avons maintenant des prêts approuvés par la Société Centrale d'Hypothèques

TOUTES LES TAXES $21.50 PAR MOIS
RUES ET TROTTOIRS FAITS

2-5½ GRANDES PIECES

HAUT LOUE $80.

PIERRE ET BRIQUE.
CUISINE PLANIFIEE, GRANDES ARMOIRES, DESSUS ARMOIRES EN ARBORITE.
SALLE DE BAIN EN TUILE CERAMIQUE.
ESCALIERS EN ACIER.
MARCHES EN TERRAZZO.
CHAUFFAGE A L'HUILE AUTOMATIQUE, HUMIDIFICATEUR, AIR CONDITIONNE, RADIATION DANS LES PLINTHES, CUVE FONTE EMAILLEE DANS LA CAVE.
CAVE HAUTEUR 8 PIEDS.
TERRASSEMENT, GAZON POSE A L'AVANT.

Ecoles, églises, Centre d'achats, train et autobus

MAISON MODELE MEUBLEE

OUVERTE TOUS LES JOURS DE 1.30 A 8 P.M.

TELEPHONE: DUPONT 7-8226

Brandon Construction, Inc.

1—6,13,20,27

SI VOUS ETES HABILE A

FINIR VOUS-MEME VOTRE MAISON EPARGNEZ $3,000 à $5,000

A DES TERMES TRES FACILES

BUNGALOWS 5 A 6 PIECES MAINTENANT PRETS A

38e AVENUE
RIVIERE-DES-PRAIRIES

DIRECTION: MONTEZ PAR BLVD GOUIN EST, OU PRENEZ AUTOBUS LAVAL, OUVERT TOUT TEMPS OU PAR RENDEZ-VOUS.

Norman Construction Inc.

MONUMENT 5-3931, REGENT 8-9360

1—

PLACEMENT

ONTARIO, PRES FULLUM

2 grands 9 pièces, 2 magasins. Pierre et brique. Très bon revenu, bien situé. Prix $39,000, comptant $10,000.

MAISON 16 APPARTEMENTS

3 x 3, 5 x 4. Revenu $12,256 par année. Prix: $85,000, comptant $25,000.

RUE COUSINEAU

Maison appartements, 2 x 3½, 2 x 4½, neuf, non chauffée. Revenu $3,600. Prix $34,000, comptant $6,500.

RUE BLOOMFIELD, PARC EXTENSION

Maison appartements, 5 x 3½. Revenu $4,890. Prix $36,000. Comptant $9,000.

PAUL REALTIES

3135 NOTRE-DAME
LACHINE, QUE.

OUVERT DE 9 A.M. A 9 P.M.
MELROSE 7-1138 MELROSE 7-1139
1—4,6

AUBAINE, bungalow, détaché, 4 pièces modernes. Duverney Particulier. NOrmandie 1-1807. 1—3,6 R

AUBAINE propriété 3 logements, 7,5,3. Fabre. Bonnes conditions. Pas d'agents $15,500. CRescent 7-2560. 1—271-3 R

AUBAINE, Rosemont, duplex de luxe, 2-5 appts, chauffage central, sous-sol fini. 6375, 3e ave, RAymond 1-9421. 1—273-3 R

AUBAINE: Triplex et duplex, St-Donat, nord Sherbrooke face parc, près centre d'achats Champlain. Trottoirs pavés, $18,500. CLairval 6-7969. 1—271-3 R

AUBAINE

Duplex neuf, 2-5½, haut loué $75, bas libre, fini frêne, système, grande salle de jeux, 8823 Boyce angle Joffre, près école, église, centre d'achats, transport. Constructeur même. MOntcalm 4-0455. MOntcalm 4-0685. 1—270-4 R

AUBAINE 1-5, 1-4, logement vacant. Prix $8,500. Comptant $4,000. CRescent 7-0111. 1—6,11

AUBAINE: 3576 Aylwin, propre, 7 appts. Comptant ou terme. 1—270-4

AUBAINE: 4-5. Revenu $4,080. $27,500 Comptant discutable. RAymond 2-4738 1—4, 6, 8

AUBAINE, succession liquider: 20 propriétés, terrains. Aucun comptant. ORleans 7-3984. 1—

AUBAINE 4627 Chabot, triplex 3-4½, pas de baux. Prix $13,500. Comptant $6,000. DUpont 7-0730. 1—270-4 R

AUBAINE 2-6, cave, garage. Comptant $5,000. CRescent 1-9433. 1—270-4 R

AUBAINE: Crémazie, 2-5 détaché, cave, système, $13,000. LAfontaine 6-9101. 1—272-2

AUBAINE, triplex neuf 1-4, 2-2, $16,500. PLateau 0250. 1—272-2

AU centre, 3-5, revenu $2,570, comptant $8,000 CRescent 6-2649. 1—6,11

AUCUNE offre raisonnable refusée, maison solide, 3 étages, finie pierre, chauffage central, garage, situées dans centre commercial de l'Est, face à église près hôpital. Actuellement occupée par 2 magasins et 1 maison de chambres, ayant baux finissants en 1962. Revenu brut $6,100 par an. Dépenses $1,500 dont taxes $500. Chauffage $650. Hydro Québec $190. LAfontaine 3-9027 ou LAfontaine 1-5544. 1—6,9,10,11

AU Nouveau Rosemont, 6-4, facade 50 x 40, 3 ans, cave 8 pieds ciment. Revenu $4,800. Comptant $20,000. CRescent 6-2649. 1—6,11

AU nord, 8 logemen's modernes, système. Revenu $6,900. Comptant $25,000. CRescent 7-0795 1—6,11

AU nord, belle proorieté, bas 7, comptant $10,000. LAfontaine 6-9101 1—272-2

AU PLATEAU Mont-Royal, 2-5, bonne condition, logement vacant. Comptant $4,000. CRescetnt 6-2647. 1—6,11

AVANTAGEUX paroisse St-Alphonse, 37 pieds façade, 8 logements 6 et 4 pièces, cave, système, garages. $4,800. Revenus, $37,500. Comptant $12,000. Immeubles Marquette Inc. Victor 9-6134. 1—3,4,6

AVEC $5,000. comptant 4 logis, Rosemont. Prix $13,900. LAfontaine 6-9101 1—272-2

A VENDRE, bungalow, 4 pièces, rue aud. Inf. ORleans 7-1916. 1—23,30 août, 6,13 sept R

A VENDRE ou à échanger, maison appts, rue Rachel Comptant $13,000. CRescent 6-2647 1—6,11

A VENDRE, Village Champlain, bungalow, 23 x 35, terrain 55 x 95. Garage. 3160 Cirier. CLairval 9-7761. 1—272-2 R

A VENDRE, 2-5, 24 ans, Bourbonnière, Hochelaga. CLairval 9-1507. 1—272-5 R

9e AVENUE, Ville St-Michel, maison neuve, 2-5, chauffage central, garage double, bas libre. CLairval 5-6884. 1—

15E, 1-6, 4-3, salle jeux. Comptant $12,000. RAymond 2-4679. 1—4,6,8

AV. LIVERPOOL 880, huit logements non chauffés, neufs, revenu $6,360. Comptant $14,000.
Six logements non chauffés de 4½ pièces chacun, neufs. Revenu $4,848. Comptant $10,000, et plus.
M. Roger Victor 5-1851: soir RAymond 1-7619. 1—268-6 R

A VILLERAY 6 logements, garage. Comptant $19,000. RAymond 7-0921. 1—272-2 R

A VILLERAY, 3 logements, $8,000. Bonne condition. Comptant $4,000. CRescent 6-2648. 1—6,11

1 **Propriétés à vendre**

AHUNTSIC

Directement du constructeur

TRIPLEX

Entrées séparées
Pierre et brique
Haut: 2 beaux 3 pièces
Bas chauffé

3 CHAMBRES A COUCHER
GRAND SALON
CUISINE PLANIFIEE
TUILE SUR PLANCHER
ARBORITE SUR COMPTOIR
SALLE DE BAIN, ACCESSOIRES ET TUILES DE COULEUR
MURS EN PLATRE
GAZON AVANT ET ARRIERE
RUE ET TROTTOIR PAVES
GRAND SOUS-SOL AVEC GARAGE DOUBLE A PORTES SECTIONNELLES

1694, rue Prieur

DIRECTION

St-Hubert à Prieur et tournez vers l'est ou Papineau à Prieur tournez vers l'ouest.

Ouvert tous les jours de 2 à 5 p.m. et 7 à 9 p.m.

1—

NOUVEAU MODELE
APPARENCE EXCLUSIVE

BUNGALOWS
SPLIT-LEVELS
MODELE RANCH

NOUVEL ENDROIT EXCLUSIF OU SERONT CONSTRUITES DES MAISONS DEGAGEES TRES MODERNES. CHAQUE MAISON EST D'UN MODELE DIFFERENT POUR VOUS VENDRE. TRAVERSEZ LE PONT CARTIERVILLE, TOURNEZ A GAUCHE AUX PREMIERS FEUX DE CIRCULATION ET ROULEZ 1 MILLE EN DIRECTION OUEST, JUSQU'A LA 100e AVENUE, PUIS TOURNEZ AU SUD ET VOUS Y SEREZ.

CHOMEDY SUBURBAN

PRIX A COMPTER DE $21,500
COMPTANT: $5,000 ET PLUS

RENSEIGNEMENTS: A. ROULEAU, RAYMOND 2-4215 ou CLAUDE DUBE, CRESCENT 4-8233

KENWOOD REALTY

1—

NOUVEAU ROSEMONT
7 pièces — $18,500

Dans beau quartier, près des écoles, magasins et moyens de transport.

Cottage dégagé de 7 pièces, considéré comme une bonne valeur pour le prix ci-dessus.

Chauffage à eau chaude, fournaise à l'huile, garage dans sous-sol, terrain de 6,300 pi. car, joliment paysager. Communiquez avec

ARMAND COITEUX
CLAIRVAL 9-6502

CRADOCK SIMPSON CO.

VICTOR 5-6117

1—

A VILLE ST-MICHEL, belle propriété neuve, coin rue, pierre, brique, 2 logements 5 pièces séparées, garage, haut $80. Bas libre garages, clôture, gazon avant, arrière. Prix vente $21,200. Comptant discuter. CLairval 6-8059. CLairval 5-1719. 1—R

AVIS, beau triplex 30 x 40, moderne, garage 3 chars, salle jeux, 4165 Cure Lessard, près 9050 Nord Blvd Pie IX. CRescent 4-5024. 1—272-2R

AVONS 2-5, détaché cave, système, comptant $4,000. LAfontaine 6-9101 1—272-2

AVONS plusieurs propriétés, toutes catégories, seulement $1,500. et plus comptant. Pourquoi chercher puisque nous pouvons vous faire épargner considérablement. Nos hypothèques à long termes ont aidé nos semblables à être heureux. 2640 Bélanger. RAymond 2-4353. 1—270-24

AYLWIN, Ontario, 2 beaux 6 pièces vacants, $14,200. CRescent 7-5634. 1—4,6R

10 BACHELOR, 5 magasins. Revenu $16,000. Placement 18%. LAfontaine 6-0404 1—4,6,8 R

BALDWIN 2-4, propriété 7 ans, vendra $8,000, comptant $1,000. M. Gauthier. Victor 5-6245. 1—4,6,8

BANNANTYNE près Richard, 4 logements modernes de 4 pièces, chauffage central à l'huile. Revenu $3,600. Prix $30,000. Verdun Realties. POntiac 6-3541, soir. POntiac 6-4543. 1—26,29,2,5 oct.
4,5,6 sept.

BARGAIN! triplex, 2139 Bon Air, coin De Lorimier. $22,500. avec $3,000 comptant. Pas d'agents. CRescent 2-9073. 1—273-6 R

BEAU TRIPLEX, 4 ans, rue Bordeaux, chauffage central. Prix raisonnable. CRescent 9-4900. 1—4, 6, 8 R

BEAU triplex 30 pieds, comptant: $6,000 CRescent 1-9453. 1—270-4 R

BEAU triplex neuf, pierre, brique, moderne, garage, 6393 Bordeaux. Pas d'agent, CRescent 4-8712. 1—270-10 R

BEAU triplex, St-Martin, pierre, brique. Revenu $2,300 annuel, $21,800, comptant $8,000. MUrray 1-7624. 1—271-3 R

BEAU COTTAGE

5 grandes pièces, chambre bain tuile, garage, système, sous-sol, bas loué. Faut vendre, cause départ. 7535 Louis-Hémon.

BEAU triplex neuf, 30 pieds facade, système, garage, $8,000 comptant. 2960 Langelier. LAfontaine 5-6465 CLairval 6-1533. 1—270-7

BEAU duplex neuf, 2-5, système, garage, tuile. Comptant $3,000 ou plus. DUpont 1-5051 1—R

BEAU triplex neuf, près Sherbrooke, 3-5, système. Revenu $2180. 2750 Jeanne d'Arc. DUpont 7-8427. 1—272-3R

Beau bungalow neuf, tout meuble 15 minutes de la Bastille, 5 pièces, chauffage central, garage, jardin, payable en dollars. Ecrire case 2232 La Presse.

BEAUX bungalows semi-détachés, 5 appartements neufs, $9200. Comptant $200. Balance $35 mois, capital-intérêt. Libre. 335 Labaie. Pont-Viau. 1—270-10 R

BEAUBIEN 4-4, très bon ordre, $16,500 RAymond 2-4679. 1—4, 6, 8

BEAUBIEN nord, 3 étages, bon ordre, $22,000. LAfontaine 6-9101. 1—272-2

1421 BEAUGRAND, 72 x 88, 3 terrains avec maison à l'arrière. CLairval 5-0443; CLairval 6-1144. 1—R

BELLE occasion 2-4½ fermées, cave cimentée, partie est, $14,800, comptant $5,000. RAymond 2-4679. 1—4,6,8

BELANGER 2-5, construction supérieure $19,300. comptant discutable. RAymond 2-4679. 1—4,6,8

BERRI, Emile-Journault, 2-5, cave, système, garage, propriété 5 ans, vendra $18,500 avec ménage. M. Brochu, Victor 5-6245. 1—4,6,8

BERRI Rachel 1-6, 1-5, cave, garage, revenu $1,440. Vendra $12,500. Comptant $4,000. M. Boily, Victor 5-6245. 1—4,6

BERRI, Jarry, 1-7, 2-4, parfaite condition. RAymond 8-1961, pas d'agents. 1—271-3 R

BERRI, Duluth, duplex, comptant $1,900 cour et garage. Prix $8,900. Balance facile. Voir propriétaire 4067 rue Berri, de 2 à 6. 1—270-5

BIEN situé, duplex, bonne condition, $16,500. Comptant $5000. LAfontaine 6-9101. 1—272-2

BIENVILLE-St-Hubert 2-5, revenu $1,500. Vendra $13,500. Comptant discutable. M. Gauthier, Victor 5-6245. 1—4,6,8

BLOOMFIELD près Laïcie, 2-7, 1-8. CRescent 4-5646, soir: DUpont 9-2586. 1—271-3 R

BON TRIPLEX

Montgomery près Rouen, propriété impeccable, 2-7, 1-4, système, garage, cave, finition frêne, 1 plancher marqueterie, cuisine moderne, bâtisse 28 x 50., Bonne occasion, faut voir, vrai aubaine, $24,000, comptant $10,000. Balance facile.

PIERRE BRUYERE

LES IMMEUBLES ST-HUBERT ENRG. CRescent 9-8414 Soir, CRescent 9-1198 1—273-3

BON placement! Lachine 6-4½, pierre, brique neuf, 3 garages. Revenu $5,616 Prix $40,000. Comptant $17,000. MEIrose 7-4396. R

A PARIS, FRANCE

BON 3-6 pièces, Casgrain Laurier, planchers durs, $2,040. revenus, $16,800. Comptant $6,800. Victor 9-6134. 1—3,4,6

1 **Propriétés à vendre**

J. & S. MJAISONNEUVE INC
PRESENTENT
A LA VILLE DE
DUVEJRNAY

DEUX TYPES DE BUNGALOW DE CHOIX

5½ — 6½ PIECES

PLUS

SALLE DE JEU ET CHAMBRE DE TOILETTE FINIS AU SOUS-SOL ET GARAGE CHAUFFE

PRIX $13,950 A $16,500

MAISON MODELE MEUBLEE ET DECOREE PAR

R. N. LEMAY

DIRECTION

RENDEZ-VOUS AU No 2150 BOUL. LEVESQUE PUIS MONTEZ SUR BOUL. LEBLANC ET SUIVEZ INDICATIONS. DU PONT PIE IX, 2 MILLES A L'OUST OU DU PONT VIAU, 2 MILLES A L'EST) OUVERT TOUS LES JOURS DE 2 H. P.M. A 9 H. P.M.

MOntcalm 4-3519 et MOntcalm 9-6010
1—29,30 août, 5,6,12,13 sept.

BRUXELLES-TELLIER SPLIT-LEVEL

Dégagé, garage, 4 chambres, 1½ salle de bain, vaste vivoir-salle à manger, salle de jeu superbement finie, système, entièrement paysager, tapis mur à mur, rideaux et nombre d'autres extras. Faut voir pour apprécier. On demande $22,000. Qu'offrez-vous?

OUTREMONT, MAISON 2 ETAGES 12½ pièces, 2½ salles de bain, système. Conviendrait à professionnel. Revenu du haut $2,400. Prix $29,000.

MONTREAL-NORD, DUPLEX 5½ et 5½ grandes pièces, garage 2 places, brique et pierre. Prix $17,000 à $18,000. Peu de comptant.

S.-ELZEAR, BUNGALOW

Dégagé, 4 pièces, grande cuisine, sous-sol, grand terrain, près magasins, école et église. Prix $8,000.

COSMOPOLITAN REALTIES CO.
HUNTER 9-3819
1—271-3 R

C'est une maison
SMITH
à Boucherville
POUR $600

VOUS RESERVEZ VOTRE SPLIT-LEVEL, BUNGALOW

DIRECTION:
9 milles du Pont Jacques-Cartier sur route 3.

SMITH BUILDING
SERVICES LIMITED
RIVERSIDE 7-1168 — OLYMPIA 5-1804
1—

BON placement, Rasemont, 6 logis. Revenu $3,600. $26,500. RAymond 2-4738. 1—4, 6, 8

BON placement 6-4½, Revenu $4,872. Comptant $10,000. RAymond 2-4679. 1—4, 6, 8

BON placement, triplex moderne, Rosemont, 3-4 $18,000. CLairval 9-7124 1—272-2 R

BON TRIPLEX, Sherbrooke est, bas 6, comptant $6000. LAfontaine 6-9101. 1—272-2

BON 6-4½ fermés. Revenu: $5,484. Comptant $15,000. CRescent 1-9453. 1—270-4 R

BON placement, 2-8 logements de 4 appts fermés, près d'autobus, école, église, situé à Jean-Talon et 13e avenue. RAymond 2-5983. 1—271-3 R

BONNE condition, Hogan près Rouen, 4-3 et 1-5 appts. Prix $17,000. Comptant $3,000. WEllington 7-9101.

BORDEAUX, Villeray, bungalow 5 pièces, plus 3 appartements au sous-sol. Fetit comptant. RAymond 2-3975. 1—270-24

BORDEAUX - Tillemont 4-3, propriété 2ans, revenu $2,640. Vendra $23,000. Comptant $10,000. M. Dufort, Victor 5-6243. 1—4,6,8

BOUL. D'AUTEUIL, complètement détaché, construction 36 x 40, grand terrain, 3 logis, $34,000. RAymond 2-4679. 1—4,6,8

BLVD Gouin, cottage, 10 appts, système, 3 toilettes. MOnument 5-3916. 1—272-2R

BOUL. Gouin est, près Pie IX, bungalow 6 pièces, pierre, brique, avec magnifique salle de récréation finie, terrain 65x460, face à la rivière, seulement $6000 comme paiement initial, facilités de paiement pour le solde. Tél. en DUpont 9-5135. 1—272-2 R

BOUL. GOUIN, 6-4 appts, détaché, 54 front. DUpont 7-9936. 1—

BOUL. St-Laurent, 2 logements, 1 magasin, aubaine. CRescent 6-7513. 1—272-3R

BOUL. ST-JOSEPH, 3-5, construction excellente $22,800. RAymond 2-4679. 1—4,6,8

BLVD S.-MICHEL, 2-5, moderne, construction supérieure, pierre-brique, système, garage double. DUpont 7-7207. 1—R

BOURBONNIERE, Ontario, 3-6, 5 garages. Revenu $2,840. Prix $20,000. Comptant $8,000. LAfontaine 5-9054. 1—

BOURBONNIERE-Sherbrooke, 4 logements modernes 3-3, 1-5, construction 5 ans, chauffage automatique, escalier fer-terrazzo, garage. Revenu $4,800. Libre à l'acheteur. Comptant $12,000. Prix $29,500. Pas d'agents. Clairval 5-2686 1—R

BOYCE près Des Ormeaux, duplex, 1-5, 1-6, cave finie. Batrain. DUpont 9-9951. 1—261-26

BOYCE, CADILLAC
BAS: GRAND 7 PIECES LIBRES
HAUT 2-4
CAVE SYSTEME HUILE
GARAGE
$19,500 MOITIE COMPTANT
IMMEUBLES MARQUETTE INC.
VICTOR 9-6134
1—3,4,6

BUNGALOWS NEUFS
$500. COMPTANT
$65. PAR MOIS

Maison en pierre et brique, 5 grandes pièces, sur rue Rouchelau, St-Hubert. Construction Belle-Fleur, Avenue 6-1702. 1—262-26 R

BUNGALOW 5 pièces $17,000. Comptant $5,000. 7560 Sagard, RAymond 7-8940. 1—267-8 R

BUNGALOW 5 pièces meublées, modernes, cave finie, bar. Comptant $10,000. Village Champlain. Pas d'agents. Pontiac 7-7279. 1—R

BUNGALOW magnifiquement situé, sous-sol fini, salle de bain, cuisine, y compris broadloom, nord St-Laurent, Rosalie. RIverside 4-2483. 1—R

BUNGALOW, Village Champlain, 5 pièces. Comptant $2000. CLairval 9-6753. 1—

BUNGALOW, rue Désormeau, meublé, tapis, etc., vendra cause décès, comptant, environs 5000. DUpont 1-1034. 1—R

BUNGALOW 2530, 2555 Fletcher, 5 grandes pièces modernes, fermées, prêt à être habité. CLairval 9-1711. 1—273-3 R

BUNGALOW 6 pièces, près école, église avec garage, appeler entre 9 et 9 MOntcalm 4-4583. Prix $13,500. — 775 Curé Cloutier, Duvernay. 1—270-8 R

BUNGALOW, Fletcher, 5 pièces, $10,900. Comptant $2,000. CLairval 9-6753. 1—

BUNGALOW, Duvernay, 5 pièces modernes, système. Terrain. Comptant $1,000. RAymond 8-1123. 1—

BUNGALOW Pointe-aux-Trembles, $4,000 à $5,000 comptant. RAymond 2-7939. 1—R

BUNGALOW 5 pièces, Montréal-Nord, $1,500. comptant. CLairval 9-6753. 1—

BUNGALOW, Laval-des-Rapides, près église et écoles. Comptant $1,000. M. Robert, RAymond 9-1435. MOntcalm 4-4693. 1—270-4

BUNGALOW 5 pièces, comptant discutable. 175 de l'Etoile, Laval-des-Rapides. MOntcalm 4-8043. 1—30 août, 6,13,20 sept R

BUNGALOW 6 PIECES, PETIT COMPTANT, MURRAY 1-2046, 670 MARGUERITE-BOURGEOIS, VAL MARTIN. 1—270-4 R

BUNGALOW 4 pièces, système commercial, boul. St-Michel, $12,500. — comptant $3,500. CLairval 5-2235. 1—30, 6,13 sept R

BUNGALOW, 4 pièces, $9,000., comptant $2,500., libre, 20 septembre. MOntcalm 4-4126. 1—270-4 R

BUNGALOW sur Rive Sud, 6 appts modernes, système chauffage. Pas cher Pas d'agents. ORléans 4-3183. 1—271-3 R

BUNGALOW, St-Martin, 5 appts. Comptant $1,600. terrasse. MUrray 1-7624. 1—271-3 R

BUNGALOW 6 pièces, pierre et brique, grande terrasse. CRescent 2-8405. 1—R

BUNGALOW détaché, St-Laurent, 4½ p

1 Propriétés à vendre

TRIPLEX MODERNE A VILLE D'ANJOU

VOUS POURREZ VIVRE SANS PAYER LOYER DANS UN DE CES NOUVEAUX TRIPLEX DE VILLE D'ANJOU. ECOLE ET EGLISE CATHOLIQUES NEUVES A QUELQUES PAS. DEMENAGEZ QUAND BON VOUS SEMBLE DANS DE 5-6 PIECES. 2 LOGIS PLUS PETITS AU-DESSUS. AUSSI PEU QUE $3,794 COMPTANT SUFFISENT. PRIX A COMPTER DE $23,990.

CLAIRVAL 6-2111

Pour vous y rendre, roulez sur Sherbrooke vers l'est et tournez au nord à la rue St-Donat (juste une couple de rues à l'est du Centre d'achats Champlain). Suivez ensuite les enseignes jusqu'aux triplex Harvey Maron.

1—

AUBAINE SPECIALE
Duplex
semi-détaché

2 grands 5 pièces, possession immédiate, près école, centres d'achats. $19,800. Comptant à discuter.
Les Entreprises VAL MARIN Inc.
MURRAY 1-2589
SOIR:
MURRAY 1-0297 — M. RAYMOND
MURRAY 1-7162 — GEO. BRIEN
1—273-3

LECLAIRE 2581, 3-4, neuf, fournaise. Revenu $2700, DUpont 7-8427. 1—272-3R

LECLAIRE 2083, près Ontario, duplex, 7 grandes chambres, bonne condition, construit par propriétaire, complètement détaché, bas vacant, $16,000. 1—272-8

LES ENTREPRISES RIVIERA LIMITEE
VOUS OFFRENT triplex neuf, 2-5, 1-2, 10071, 25ème, Rivière-des-Prairies. Duplex, 13ème, Rosemont, 2-5 appts. Aussi cottages, bungalows, nord ville. DUpont 9-0051. 1—272-26 R

LOGAN et Poupart, 3 logements, 1 magasin. Prix $13,500. Comptant $4,500. Revenu $1,884. WEllington 7-9101. 1—270-4

LOGEMENTS 4-4 appts, Chateaubriand près Bellechasse. Prix $17,000. Comptant $4,000. WEllington 7-9101. 1—270-4

6 LOGEMENTS fermés, neufs, non chauffés, 1005 St-Donat, $35,500. Raymond 2-8008. 1—270-4 R

3 LOGEMENTS modernes, chauffage, eau chaude, façade granit. CLairval 9-3177. 1—271-3 R

6 LOGEMENTS de 4½ appts à Rosemont, revenu 4680, comptant environs 15,000. Prix 34,500. DUpont 1-1034. 1—R

7 LOGEMENTS non chauffés. Revenu $3,000. Prix $18,500. LAfontaine 6-0404 1—4.6 R

8 LOGEMENTS neufs, très modernes. 2551, Tillemont, près Molson. CRescent 7-4409. RAymond 8-0180. 1—272-2 R

8 LOGIS 4½ fermés, revenu $6,312. Hypothèque 6½%. LAfontaine 5-5475. 1—270-4

2 LOGIS, bon solage, garage, 3 terrains, bon marché, 10,081, 39e ave, Rivière-des-Prairies. 1—R

LONGUEUIL, bungalow, brique et pierre, 5 appts, rue St-Thomas, paroisse St-Pierre Apôtre. S'adresser à 156 Montenach, Longueuil. 1—271-3 R

LOUIS-HEBERT, bungalow détaché sur gazon, 5 pièces modernes, garage Sauvé & Sauvé. RAymond 2-4625 Soir RAymond 7-0666.
1—28,30 août 2,4,6 sept. R

LOUIS-HEBERT, St-Zotique, triplex, bas 6 pièces, $24,000, comptant à discuter, Avenue 8-2238. 1—6.9.11

LUXUEUX bungalow, sous-sol richement fini, 2 salles de bain, 3 chambres à coucher, meuble du nord, grand garage, grand terrain. 207 Quintal, Laval-des-Rapides. 1—271-3 R

MACKAYVILLE, rue Duke, 2 étages, 4 et 5 appts, près église, école. S'adresser DUpont 7-6566. 1—R

MACKAYVILLE, 1743, rue Laurier, 6 pièces. Comptant $2,000, balance facile. 1—

MACKAYVILLE, rue Mance, cottage 6 pièces, modernes, avec égout, aqueduc. Libre. Faut vendre. OReland 1-9351. 1—R

I MAGASIN, 2 logis, sur rue commerciale, 849 Church Verdun. Valeur $35,000. Revenu $4,200. Bonnes conditions, accepterais échange. J.P. Loiselle. POntiac 7-2921 - POntiac 8-3625. 1—6,13,20,27 R

MAGNIFIQUE cottage, style canadien, pierre solide, 8 pièces, sun-deck, gardenhouse, garage double, terrain 100 x 82, paysager, arbustes, fait voir, propriétaire 5951, 25e ave, Rosemont. 1—3, 6 R

MAISON neuve à 3 logis, appts fermés, linoléum et fournaise fournis, 9915 Iberville. CLairval 9-0467. 1—270-14 R

MAISON à vendre sur coin de rues, 10151 rue Clark. Informations DUpont 8-6086. 1—270-4 R

MAISON, 1 étage, système automatique, 5½ pièces. CLairval 5-5237. 1—R

2 MAISONS de 6 logements de 4½ pièces, semi-détachées, modernes, fournaise fournie. Près centre d'achats et terminus. Prix: $34,500. Hypothèque: $18,000. Comptant: $12,000. Balance à discuter. 10789 St-Julien, Montreal-Nord. RAymond 1-7912. 1—270-5 R

MAISON neuve, 4 logements, 30x50, pour professionnel, grande salle, bureau, 3 garages, système huile. 4515 Bellechasse. RAymond 8-5214. 1—270-6R

MAISON moderne de 10 ans, 2 étages, 2-5 appts hypothèque $4,700. Cave de ciment, système électrique Bull-Dog automatique, 220 partout. LAfontaine 5-4507. 1—272-2 R

MAISON à vendre 3 logis, 1-6, 2-3 pierre et brique, tout fini en frêne, chauffage à l'air chaud, toutes commodités. Prix $31,500, dans cité Lasalle. POntiac 7-0413.

MAISON, 7 appts, brique, plâtre, 2 étages. Libre. S'adresser à 9254-71e ave, Rivière-des-Prairies. MOntmorel 5-3607. 1—273-2 R

MAISON à vendre à Ste-Dorothée, téléphone St-Eustache 7028. 3—R

MAISON 4 grandes pièces, garage, comptant discutable. 11210, 48e Ave, Rivière-des-Prairies. MOnument 5-3367. 1—272-2R

MAISON 5 appts à vendre. Tél. DOminique 6-2518. 1—270-12

MAISON 6 logements, 6 appts, ancienne construction. Règlement succession. S'adresser: LAfontaine 2-9104, 4215, St-Hubert. 1—272-2 R

MAISON genre duplex 2-5, cave, garage, grande terrasse à Montreal-Nord, résidentiel. Logis libre. LAfontaine 1-6689. 1—

MAISON, village Champlain, près centre d'achats CLairval 5-9981. 1—272-2 R

MAISON 4 appts, libre, 875 Domvilla, Notre-Dame-du-Sacré-Coeur. ORchard 1-5253. 1—271-3 R

2 MAISONS, quartier nord, $31,500, rapporte $4,800, $31,000, rapporte $5,900, comptant $12,000. Pas d'agents. RAymond 8-5977. 1—

MAISON neuve, 2-5 appts avec garage, 2665 Sicard. 1—20,23,27,30 août 3,6,10 sept R

MAISON 4 appts, système chauffage, garage, prix $6,500. CLairval 6-0540, 7320 Azilda. 1—272-2 R

MAISON confortable, 220, planchers durs, $1000 comptant, balance $30 mois, propre, AVenue 8-1737, Victor 5-5362. 1—271-3R

MAISONNETTE 4 appts, terrain 50 x 100, près école, église, 162 Hémond Fatima, Ville Jacques-Cartier, aubaine, mortalité. S'adresser 2639 Berri, appt 1, CLairval 5-4343. 1—273-7R

MARIE-ANNE, Messier, 3-7, $19,000. Comptant discutable. CRescent 6-7513. 1—272-3R

MARQUETTE, Beaubien, 2-5, vendra $12,000. Comptant discutable. M. Trudeau, Victor 5-6231. 1—4.6.8

MARQUETTE, Mont-Royal, 2-5, plancher bois franc, garage, cave, système. Logis libre octobre. LAfontaine 6-2473. 1—272-2 R

MONSABRE, Hochelaga, façade 33 pieds, 5 logements. Prix $23,000, comptant discutable. RAymond 8-2660. 1—

MONTCALM, Ste-Catherine, 4-4, cave, revenu $2112. Vendra $14,500. Comptant $5500. M. Lamontagne, Victor 5-6245. 1—4.6.8

MONTREAL-NORD, bungalow neuf, près de Pie IX. DUpont 9-6060. 1—R

MONTREAL-NORD, 2-4, système chauffage, garage, hangar, bas libre octobre. Propriétaire: NAtional 5-3625. 1—271-3

MTL-NORD, maison avec light lunch, coin Bruxelles et Mayenne. A sacrifier cause maladie. Bonnes conditions. LAfontaine 1-4742. 1—273-2R

MONTREAL-NORD, près Pie IX, 4-4, neufs, coin rue, sous-sol prévu, pour commerce, logement. Comptant $7,500. DUpont 8-7906. 1—R

MONTREAL-NORD, cottage neuf, 5 pièces, comptant $3,000. M. Desormeaux, RAymond 9-1445; RAymond 1-0334. 1—272-3

NOUVEAU triplex, 5070 Cadillac, BElair 7988. 1—271-3

N.-D.-G., avenue Melrose, 4014, cottage 7 pièces modernes, garage, chauffage, air chaud, gaz naturel, possession immédiate. Prix $36,000. Pas d'agents. HUnter 9-4589. 1—273-2 R

N.-D.-G. nouveau duplex, 4½ appts. DExter 4210, après 7 heures. 1—271-6 R

ON PEUT VISITER

11791 rue Tracy, Cartierville, deux-niveaux 7 pièces avec garage, boiserie en bois dur, salle de bain de couleur, ventilateur aspirant, commutateurs silencieux, occupation immédiate, $21,500 avec $5,000 comptant

Prenez le blvd O'Brien jusqu'à la rue Jeanne puis tournez à l'ouest jusqu'à Tracy et la maison modèle. 1—

ON PEUT VISITER

150 rue Mariale, Laval-des-Rapides Bungalow 5 pièces, sous-sol pleine longueur, salle de jeux finie, garage, occupation immédiate, $13,650, comptant aussi bas que $500 si désiré. S'ad. 87 rue Mariale pour plus amples renseignements et clé si la maison est fermée. 1—

ORLEANS, Hochelaga, 4-5, garage, cave, système, revenu $4080. Vendra $26,000. Comptant $9000. M. René, Victor 5-6245. 1—4.6.8

OUTREMONT, 6097 Durocher, duplex 2-7 pc libre 1er octobre, CRescent 9-7020. Pas d'agents. 1—272-2

1 Propriétés à vendre

RARE OCCASION
4 chambres — $23,500

Cottage mi-dégagé, pierre et brique, 7 pièces, dans Nouveau Rosemont.

Vaste solarium chauffé au-dessus du garage, salle de toilette au rez-de-chaussée et salle de bain carrelée à l'étage.

Propriété construite sur vaste terrain d'angle paysager. Salle de jeu dans le sous-sol, eau chaude, fournaise à l'huile. Près des magasins, écoles et moyens de transport. Communiquez avec

ARMAND COITEUX
CLAIRVAL 9-6502

CRADOCK SIMPSON CO.

VICTOR 5-6117

1—

OUTREMONT, Ducharme, duplex, systeme, comptant discutable. HUnter 1-7212. 1—270-6 R

OUTREMONT cottage semi-détaché 8 pièces, système à l'huile libre. Pas d'agent, 5510 avenue Durocher, CRescent 4-3273. 1—R

OUTREMONT, ave Wiseman, duplex 2-8 pièces, détaché. CRescent 7-9418. 1—273-5R

OUTREMONT, paroisse St-Germain, ave Hollyrood, 10 pièces. CRescent 7-9418. 1—273-5R

PAPINEAU et Beaubien, 3 logements 5 pièces, neufs, 1 libre 1-3 et garage. Comptant $15,000. RAymond 8-4323. 1—272-2 R

PAPINEAU, Jarry, 2-5 fermées, système. Comptant $8,500. RAymond 8-2660 1—

PAPINEAU Villeray, duplex semi-détaché, bas 5 pièces fermées libres, système huile, $23,500. Comptant $10,000. Immeubles Marquette Inc. Victor 9-6134. 1—3,4,6

PAROISSE Ste-Cécile, 7535 De Gaspé, 1 -7 libre, 2 - 3, Cave, système. Prix $19,500. Comptant $9,000. DUpont 7-0730 1—R

PARTHENAIS- Henri Bourassa, 1-6, 2-3, système, Terrain. Comptant $10,000. RAymond 8-2660. 1—

PARTICULIER, duplex neuf, $23,500. Comptant $5,000. 2137 Bossuet, CLairval 9-4153.

PETITE maison à vendre à Longueuil, LAfontaine 5-1647. 1—272-2

$3,500 PETITE maison, 3 terrains, arbres fruitiers, 1381 - 16ième Ave Pointe-aux-Trembles. 1—271-3 R

PLACEMENT: 8-4½ neufs, non chauffés, revenu $6600. Prix $45,000. Legris Construction, NOrmandie 1-3076. 1—272-8 R

PLACEMENT
220 Villeray coin Henri-Julien. 10 appts celibataires, 2 pièces meublées modernes et magasin. Revenus $13,400. Hypothèque $30,000. Comptant requis $5,018. Revenu net $8,400. Jour: CRescent 1-8740. Soir: RAymond 1-7213. 1—272-15 R

PLACEMENTS
CHAMBORD ET MT-ROYAL
6 logements en chauffés
Prix: $36,000 — Revenu $3,800
Hypothèque $22,000 à 6% — 20 ans
Reporte 18% net
Comptant $8,000 à $10,000
Pas d'agents — 2640 Bélanger
RAYMOND 2-4353

DELORIMIER ET PRIEUR
10 logements "cold flats"
(6 logements 8 ans,
4 logements 30 ans)
Revenu $7,800. — Comptant $12,000
Dr GADBOIS — RAymond 2-4353

PIE IX, VILLE ST-MICHEL
8 x 4½ "cold flats"
1 an. — Hypothèque 20 ans
RAYMOND 2-4353
1—270-24

PLACEMENT
Cold flat, 6-4½ avec 6 garages, revenus $5,000, comptant $12,000 et plus. LAfontaine 4-2100, DUpont 7-7997. 1—237-26 R

PLACEMENT, 6 logements 4½ appts neufs, semi-détachés, 50 de front, fournaise, cave 7 pieds, plafond isolé. Revenu $4,920, école, église, centre d'achats, hypothèque $17,000 à 6½%. Prix $35,000, 4600 et 4610 Amiens, Montréal-Nord. DUpont 9-5322 1—268-8 R

PLACEMENT, 8-4 neufs. Revenu $6,308. Prix $44,500, comptant discutable. RAymond 8-1123. 1—

PLACEMENT, 4-4, Casgrain, Beaubien, cave, revenu $1980. Vendra $15,500. Comptant $6000. M. Brochu, Victor 5-6245.

PLACEMENT 4-5, revenu $2,500, $16,800, comptant $7,000. RAymond 2-4679. 1—4.6.8

PLACEMENT
Un des plus beaux Bachelor de Parc Extension. 30 locataires, baux annuels. Revenu $22,550. Règlement succession. CRescent 6-7140. CRescent 2-3647. René Duron, service photo Co-up. 1—273-3

PLACEMENT, 8-4½, revenu $6,720, comptant $15,000. Prix discutable. RAymond 2-9586. 1—270-4 R

PLACEMENT, pas chauffés, neuf, 6-4½. Revenu $4,920. 2950 Lancaster, LAfontaine 5-6465. CLairval 6-1533. 1—270-7

PLACEMENT, 15 logements chauffés, revenu $16,000. Chambre bain tuile en couleur. 1695 Henri-Bourrassa Est. DUpont 8-5104. DUpont 7-1144. 1—270-6 R

PLACEMENT, 6-4½ appts, fermé, facade 54 pieds tout détaché, grand terrain sur Boul. Gouin Est. DUpont 1-1034. 1—R

PLACEMENT, 8-4½, Ville St-Michel, 11e avenue. Revenu $6,200. Prix $43,500. Comptant $13,000. LAfontaine 3-9774. 1—273-2 R

PLACEMENT, boul. Gouin, 2 duplex sur terrain 70 x 375. Revenu 4,200. Roch, RAymond 9-1069, CRescent 1-7757. 1—273-5

PLACEMENT boulevard Gouin, 6 grands 4 pièces, revenu $4,200.00, construction 2 ans, 54 pieds façade. Comptant 15,000. Roch, RAymond 9-1069, CRescent 1-7757. 1—273-5

PLACEMENT, 6-4, neuf, moderne, luxe, bon revenu. Comptant $10,000. CRescent 1-4739. 1—

PLACEMENT, 6 logements 4 appts non chauffés, 10,432 Rome, près Fleury, revenu avantageux. Informations du constructeur. DUpont 7-5824, DUpont 7-1233. 1—271-3R

PTE-ST-CHARLES, cottage 6 appts. Comptant minime. POntiac 9-1491. 1—272-2R

POINTE-AUX-TREMBLES, bungalow luxueux, 5½ pièces, garage chauffé, allée pavée, pièce à lessive, salle de jeux semi-finie, entièrement paysager, paiements mensuels: $58. Comptant raisonnable, chance exceptionnelle, à voir, 1044, 5e avenue Pointe-aux-Trembles, Mission 5-1814. J. Gravel. 1—3, 6 R

PROPRIETE d'un an et demi, 31 x 48, 2-4, 1-6, libre à l'acheteur. Prix $25,000 9575 Bruchesi. DUpont 7-0706. 1—273-2R

PROPRIETE de 3 logements, entrepôt 2 étages, revenu $2,640, terrain 46½ pieds façade par 92 de profondeur, 8725 Châteaubriand. 1—R

PROPRIETE commerciale nord ville, 7 logis, 7 magasins. Revenu $14,200. Prix et comptant discutables. M. Boily, Victor 5-6231. 1—4.6.8

PROPRIETE 15 ans, 2-5, 1-3, 5e, Boul. Rosemont. Revenu $2100. Vendra $17,800. Comptant $8000. M. Benoit, Victor 5-6245. 1—4.6.8

PROPRIETE 8 logements, tout en appts meublés. Rapporte $900 et plus par mois, $10,000 comptant, balance payable à même revenu. 4358 Droiet, coin. Voir du dehors seulement. Si intéressé, appelez propriétaire. LAfontaine 6-8023. 1—272-3 R

PROPRIETE neuve à vendre, 8 logements de 4½ fournaise fournie dans chaque logement cour en asphalte 220, coin de rue, gros revenu. LAfontaine 6-1712, soir: CRescent 1-0606. 1—272-2 R

PROPRIETE à vendre, 2 étages, revenu $1560 année. ORleans 4-4312. 1—272-2 R

PROPRIETE 1 étage en brique 5 appts, grande cuisine moderne, grande cour, garage, passage sur le côté. Prix $11,500. Comptant $3,000. 6773 25e Ave. Rosemont. 1—271-3 R

RANCOURT près Fleury, chic triplex, garage, système. Particulier. DUpont 7-2968. 1—272-3 R

REGLEMENT SUCCESSION, 5653, Charlemagne, Rosemont, 2-5, 1-3, garage, chauffage central. Propriétaire. RAymond 1-5692. 1—272-2 R

1 Propriétés à vendre

VILLE ST-LAURENT
Magnifiques triplex
1-6 2-3 pièces

Construction moderne.
Salle T.V. au sous-sol.
Garage pour 2 voitures.
Près gare, train électrique.

Prix: $32,000. Hypothèque: $16,500

IL EN RESTE 2 POUR OCCUPATION
LE 1er OCTOBRE

2030 DUTRISAC
près rue Cléroux

REGENT 3-2655

1—6,13,20

ROSEMONT, triplex luxueux, chauffé, garage terrasse, sous-sol fini, $10,000 comptant, 5½%, $37,000, CLairval 5-7236. 1—255-26 R

ROSEMONT, 5158 Orléans, duplex moderne, 5 pièces distinctes. Près école française. Propriétaire. 1—272-2R

ROSEMONT: 3 logements, bas libre, prix $12,000. LAfontaine 6-0404 1—272-2 R

ROSEMONT, 1-6, 2-4 fermés, 32 x 48, détaché, cuisine tuile, garage. 6840, 43e avenue. RAymond 2-7414. 1—256-26R

ROSEMONT
MARQUETTE ET BELLECHASSE
2 x 5½, chauffage huile, grandeur 27 x 42, pierre, brique, construction solide, 4 ans, paroisse St-Jean-Berchmans. RAymond 2-3486.

HOLT ET 2ième
2x5, 20 ans système chauffage central huile. Excellente condition, pierre, brique. RAymond 2-3975.

10ième ET MASSON
(spécial)
1x6, 2x3, logis libre, excellent revenu, hypothèque à 6%, 20 ans, $13,800. Comptant $2,500.
2640 BELANGER RAYMOND 2-3486

41ème ET LAURIER
2x6, logement libre, pierre, brique, cuisine moderne, bain tombeau, belle hypothèque, 20 ans, RAymond 2-3975.

14ième ET ROSEMONT
2x4, 1x3, (25x34) près école, église. Logement libre. RAymond 2-3975.

15ième ET ST-ZOTIQUE
2x5½, grandeur 30x32, semi-détaché, hypothèque à 4½% long terme. RAymond 2-4353.

VIAU ET BELLECHASSE
(nouveau Rosemont)
2 x 5½, semi-détaché, logis libre dans 8 jours. Propriétaire quitte le Québec, hypothèque à 4½%. RAymond 2-4353.

VIAU ET BELANGER
(nouveau Rosemont)
1x6, 3x3, hypothèque 20 ans, avantageuse, semi-détaché, excellent placement avenir. RAymond 2-4353.

2640 BELANGER 1—270-24

ROSEMONT 12e - Masson, 2-6, cave, garage, 30' façade, vendra $15,700. Comptant $3,000. Mme Lachance. Victor 5-6245. 1—4.6.8

$14,500, ROSEMONT, 2-6, cave, garage. Comptant $4,000. LAfontaine 6-9741. 1—273-2

ROSEMONT, 2-6, bon revenu, garage, prix $16,000. RAymond 2-7939. 1—R

ROSEMONT, SUR PIE IX
1-6, 3-3, près Beaubien
Luxueuse propriété complètement dégagée, façade tout pierre, garage chauffé sur le côté, 6 pièces vacant. Comptant $15,000. Hypothèque si désiré. M. Bail, PLateau 8505. 1—

ROSEMONT de — Laurier, 2-6, cave, système, garage, bas libre, comptant $8,000. M. Guy, Victor 5-6231. 1—4.6

ROSEMONT, 4 grands logis fermés, modernes. Revenu $3,516. LAfontaine 5-5475. 1—270-4

ROSEMONT - BEAUBIEN, 21e. Triplex semi-détaché 5, 3-3, avec 3 deux pièces sous-sol. $34,500. Revenu $4,800. CRescent 1-2589. 1—4.6.9

ROSEMONT, 6881, 31e ave, St-Zotique, Bélanger, bungalow, particulier, pelouse, arbres, cloture. Visible samedi dimanche, 2 à 5. MOntcalm 4-0379. 1—R

ROSEMONT, 6275, 24e ave, 5 appts. DOminic 6-3833. 1—R

ROSEMONT, 3 modèles de triplex modernes, sur 45e avenue, nord de Bélanger. Triplex No 1: 1-5 et 2-3 appts; no 2: 1-6, 1-4, 1-3 appts: no 3: 1-7½, 2-4 appts. Hypothèque S.C.H.L. 6% intérêt. Comptant requis: $6,000 et plus. Occupation immédiate. Rue pavée. CLairval 6-7589. 1—270-12 R

ROSEMONT, 6625, 32e bungalow 5 pièces, cuisine 22 pieds, salle de jeu finie, grand garage, système. CLairval 5-0538, CLairval 9-7625. 1—271-6 R

ROSEMONT 1 étage 4½ pièces, 220, 6520, 27e ave, Rosemont. RAymond 2-8808. 1—R

ROSEMONT, triplex 20 pieds largeur, semi-détaché, garage. 5485, 17ème. 1—R

ROSEMONT, Duplex, Semi-détaché, 2 x 5, garage. Comptant $8,000. CLairval 5-7859. 1—270-4

ROSEMONT, 3 modèles de triplex modernes, sur 45e Avenue, nord de Bélanger. Triplex No 1: 1-5 et 2-3 appts; no 2: 1-6, 1-4, 1-3 appts: no 3: 1-7½, 2-4 appts. Hypothèque S.C.H.L. 6% intérêt. Comptant requis: $8,000 et plus. Occupation immédiate. Rue pavée. CLairval 6-7589. 1—260-13R

ROSEMONT, duplex, 8 ans, 2-5, semi-détaché, coin de rues, près église, école, parc, système, rue Holt. $22,000, hypothèque $6,000, balance comptant. LAfontaine 5-1113. 1—272-2 R

ROSEMONT 6-4, revenu $2,676. Prix $20,500 Hypothèque $10,000, 6% CRescent 4-4997. 1—272-2 R

ROSEMONT, 2 grands 6, modernes, avec cave, 220 garage et cour. Prix raisonnable. 5459 12e. 1—272-2 R

ROXBORO, bungalow sur rue pavée, près école catholique, grande cuisine planifiée, pièces bien agencées, excellent système chauffage, passager. Comptant minimum $1500, versements minimes. Prix raisonnable de $10,900. Voyez-le en tout temps. Appeler MUrray 4-3250. 1—273-2R

40e RUE et 14e Ave, Côte-St-Michel, magasin neuf et 2 logis, sous-sol élevé, façade pierre. Prix $16,500. Comptant $20,000. CRescent 4-2566. 1—271-3 R

RUE Albert, 7 logements, revenu $2,208. Très bon état. Prix $18,000. POntiac 7-5625; Soir POntiac 8-6067. 1—272-3 R

6311 à 6315, RUe Bordeaux, cause maladie, pas d'agents. 6301, Bordeaux, 5-8 p.m. 1—272-2 R

RUE St-Denis près du théâtre, 1625-1639, 3 logis, 1 magasin 1 logis 5 pièces, 1-10 pièces occupe comme maison de chambres. $2,400 comptant, balance facile. OLympia 9-0890. 1—273-2

ST-DENIS près Jean-Talon, 2-7, 1-8, avec garage. CRescent 4-5646; soir: DUpont 9-2586. 1—271-3 R

ST-DENIS, nord, 2-6, 1-7, 2 logis libres. Excellent pour maison de chambres. CRescent 4-5646. Soir: DUpont 9-2586. 1—271-3 R

ST-DENIS, nord, 1-7, 2-6, avec garage, 2 logis libres. Excellent pour maison de chambres. CRescent 4-5646. Soir: DUpont 9-2586. 1—272-5 R

ST-EUSTACHE-SUR-LE-LAC, bungalow neuf, genre chalet suisse, 5 pièces, seulement $7,500. Comptant $1,500. North Star Realties, 311, 3e Avenue Jeur, Victor 5-0678. Soir, St-Eustache 1—271-3 R

ST-EUSTACHE sur le lac bonne maison de campagne, seulement $5,900. Comptant $2,000. North Star Realties. 55 St-Jacques ouest. Victor 5-0676. soir St-Eustache 5301. 1—271-3 R

ST-HUBERT, grande maison avec boutique, $3,500 comptant. ORchard 6-1245. 1—275-6 R

ST-HUBERT, 4½ appts, terrain 100 x 100, près chemin Chambly. ORchard 6-1577. Pas d'agents. 1—272-3 R

ST-HUBERT, QUE.
$500 COMPTANT
Bungalows 5 grandes pièces, pierre et brique, sur rue Roucheleau, St-Hubert. BELLE FLEUR CONSTRUCTION
AVENUE 8-1202. SOIRS: DEXTER 9-392 1—269-25

ST-LAMBERT, magnifique split level 8 appts, coin de rue, très belle construction, sous-sol et terrasse finis, garage. Faut voir pour apprécier. Aubaine $32,000. Pas d'agents. LAfontaine 2-4096. 1—R

ST-LAMBERT, cottage 7 appts, salle de jeux, système automatique, $12,500. ORchard 1-5552. 1—272-2 R

ST-LAURENT, rue Barré, duplex $20,000 comptant discuter. AVenue 8-2235.

ST-MARTIN, bungalow 4 apparts. Cause départ. Près centre d'achats. MUrray 1-4083.
1—5,6,11,12,13,18,19,20,25,26,27 R

ST-MARTIN, possédez votre propre demeure, bungalow 6 grandes pièces, magnifiquement situé, prêt à être occupé, quelques minutes des centres d'achats, paiement initial bas si désiré, facilités de paiement. Tél. CRescent 4-3616. 1—270-6 R

ST-MATHIEU, 6 logis, 1 garage loué $75. Revenu $6,840. Prix $38,500. Comptant $10,000. J.-N. Descheneaux, AVenue 8-1392. 1—272-2 R

STE-THERESE, près école, église, bungalow détaché, pierre et brique, 3 grandes pièces, 3 chambres à coucher avec grande garde-robes, salle de bain tuile couleur, cuisine moderne, 2 garages, beau terrain 54 x 151, $27,000. Pour plus de renseignements: CRescent 2-4477; soir: CRescent 7-1543. 1—272-2

ST-VALLIER sud Beaubien, 2 étages, bas 5, haut 6, garage double, système bas libre fin de septembre. CRescent 7-8794. 1—4.6 R

ST-ZOTIQUE, 4595, coin 31e ave, six logements. Revenu $3,900. Prix $29,500. UNiversity 1-9493, Victor 5-6428. 1—

ST-ZOTIQUE coin 35e, 6 logements modernes, pas chauffés, 3 pièces chacun, $31,500. Comptant $15,000. Revenu $4020. Visitez après 5 heures. Pas d'agents. Hypothèque: RAymond 8-8695. 1—6,8,12,13 R

SAUVE, près Iberville, luxueux triplex, face pare, près église, école, $28,000 comptant $12,000. AVenue 8-2238. 1—6,9,11

2-5, SEMI-DETACHES, 3 ans, $19,000, hypothèque $9,000, 6% CRescent 4-4997. 1—272-2 R

SHERBROOKE, Masson 3-4½, bain $14,000. Comptant $5,000. BElair 5863. 1—R

SPLIT-LEVEL 6 pièces, garage, rue résidentielle, Ville St-Michel, proche Pie IX. Vraie aubaine. $3,000 comptant. CRescent 6-7140. René Duron, service photo Co-up. 1—273-3

1 Propriétés à vendre

6 LOGIS NON CHAUFFES
$18,500

Dans partie nord-est de la ville. Propriété en excellent état. Revenu $2,352. par année. Communiquez avec

ARMAND COITEUX
CLAIRVAL 9-6502

CRADOCK SIMPSON CO.

VICTOR 5-6117

1—

SPLIT-LEVELS
6 pièces, 3 chambres à coucher, cuisine moderne, buanderie, garage, portes et fenêtres en aluminium. Terrain entièrement paysagé, banlieue de Montréal. MUrray 4-3926, sur semaine après 6 p.m. 1—R

SUCCESSION ville Québec (Charlesbourg) maison 3 de 5. $15,000. Comptant $7,000. Verne, potage, portes et fenêtres en aluminium. Terrain entièrement paysagé, banlieue de Montréal. MUrray 4-3926, sur semaine après 6 p.m. 1—R

SUCCESSION ville Québec (Charlesbourg) maison 3 de 5. $15,000. Comptant $7,000. Verne, potage, 4292 rue Delorimier ou OLympia 5-5383. 1—272-3 R

2-5½, système, cave, garage, termes faciles, $18,500. RAymond 9-1486. 1—261-26 R

TERRASSE Bossuet près Sherbrooke, beaux duplex et triplex, système, garage, pas d'agents. CLairval 6-3262. 1—4,5,6,11,12,13 R

TETREAULTVILLE, 2-5, pas de cave, terrain 28 x 105, garages. CLairval 5-5074. 1—272-3 R

TETREAULTVILLE, triplex 2-5, 1-3, et duplex 2-5, neuf, rue commerciale. CLairval 5-8475. 1—272-3 R

TETREAULTVILLE, triplex semi-détaché, pierre et brique, garage double 8955 Ste-Claire. 1—272-2 R

TETRAULTVILLE, beau bungalow 5 pièces, soubassement, logis, 8500 Forbin-Janson. 1—272-8 R

TETREAUTVILLE 9411 Souligny, construction de 5 ans, maison 5 appts hoderne, 2 terrains clôtures. $11,500, $5,000 comptant. CLairval 6-1902 1—R

TETREAULTVILLE, cottage 5 appartements, 2 salles bain, système chauffage, grand terrain. Comptant $6,000, balance facile. S'adresser 3055 Taillon, près Sherbrooke. 1—6,8,12,13 R

TETREAULTVILLE rue Marseille, duplex 2-5 neuf, 28 x 38, cave, garage, système, bas libre, hypothèque $10,000. Prix $17,500 comptant à discuter. LAfontaine 1-4368 1—272-2 R

TETREAULTVILLE, triplex et duplex neufs, logis libres. Soir de 5 à 9 hrs CLairval 5-7348. 1—270-4 R

TRIPLEX mi-décagé, en face de parc. 32 x 40 sur terrain 38 x 97. Garage. Environ $6,000, comptant 5005 S.-Donat. 1—R

TRIPLEX 2-4, 1-3, 7740 Cartier, pour visiter, appeler RAymond 1-7816. 1—R

TRIPLEX moderne semi-détaché, 1-5, 2-3, garage. Dirval près Crémazie ouest. DUpont 7-4523. 1—273-2 R

TRIPLEX, beau site, valeur marchande, $21,500. Revenu $2,500. 5 OUmont 5-5118. 1—4.6.9R

TRIPLEX neuf 2-3, 1-6, semi-détaché, très moderne, 345 Lippens, une rue au sud de Legendre et Henri-Julien. 1—

TRIPLEX semi-détaché 2-3, 1-5, 2 garages, bons revenus, propriétaire, CRescent 6-4653. 1—273-2 R

TRIPLEX
7535 de Gaspé, 1-7, libre 2-3, Cave, système. Prix $19,500. Comptant $4,000. DUpont 7-0730. 1—273-7 R

TRIPLEX de luxe à vendre, 9,000 Charton, complètement détaché chauffage central en bas, dans les plinthes. Chambre de bain tuiles de couleurs, grand garage. Prix $28,500. RAymond 9-1421; DUpont 8-3603; CLairval 6-6805. 1—273-3 R

TRIPLEX, 2-3 et 1-5 appts, salle de jeux, situé Ville St-Michel, vendra à sacrifice, comptant environs 7000. DUpont 1-1034. 1—

TRIPLEX neuf 3-4, revenu $2,400, comptant $4,000. DUpont 9-0735. 1—273-2 R

TRIPLEX neuf, 9750 Larose, 1-6 et 2-3 pièces, garage double. $22,500. Hypothèque si désiré. ELwood 6160. 1—23,30 août 6 sept.

TRIPLEX neuf, pierre, brique, garage, système eau chaude, toutes commodités, comptant $7,000 ou plus. DUpont 1-5051. 1—6.9 R

TRIPLEX, 1-5, 2-3, système huile, $20,500. CLairval 6-3011. 1—271-3 R

TRIPLEX pierre, brique, 5½, 3-3, Pontviau, 30 x 36, spacieuse cuisine moderne. Aubaine $20,500. CRescent 6-7140. René Duron, service photo Co-up. 1—273-3

TRIPLEX à Tétreaultville neuf, moderne, pierre, brique, 1-6, 2-4, cuisine 22 pieds, salle de jeu finie, grand garage, système. CLairval 5-0538, CLairval 9-7625. 1—271-6 R

TRIPLEX de luxe semi-détaché, 2-4, 1-6, boul. Octogonal, St-Michel. RAymond 2-0782. 1—272-4 R

TRIPLEX neuf chauffé, détaché, 1-6 et 2-4, fermés, terrain 50' x 90', maison 32' x 50' à 2555, St-Donat, RAymond 8-9287. 1—272-6 R

TRIPLEX semi détaché, 1 an, 1-5½, 2-3, rue Charlemagne, RAymond 2-8532. 1—272-2 R

TRIPLEX de luxe, ultra moderne, détaché 34 x 45, 1 x 6, 1 x 5, 1 x 3 fermé, pierre, brique, fimition chêne, garage double, chauffage central, isolation complète, 10,170 Hamelin, CRescent 7-1073. 1—272-8

TRIPLEX central, 7 libre, occupé, revenus, propriétaire, Victor 5-2558. 1—272-2 R

TRIPLEX 1-6 ; 2-3, Sherbrooke - Iberville, facade 30', système, garage. Comptant $10,000. M. Gueymard, Victor 5-6231. 1—4.6

TRIPLEX 1-6, 2-3; Parthenais, Laurier, 30' façade, cave, système, garage. Vendra $21,500. Comptant discutable. M. Carrier. Victor 5-6245. 1—4.6.8

TRIPLEX, Hôtel-de-ville, Boul. St-Joseph, garage,

6 Terres à vendre

VERGER 475 pommiers, dépendances, machinerie, maison 2 logements, le tout en bonne condition. Village Rougemont, route nationale no 1, 30 milles sud de Montréal, Eugène Duiude, tel. Pourgement 633 r1-1. 6—6,13,20,27R

VERGER, 2000 pommiers, belle récolte. Aldei Bédard, St-Sébastien, Co. Iberville, tél. 21 R 3. 6—

8 Terres demandées

ACHETERAIS terre longeant route No 11, St-Jérôme à Ste-Agathe, paverais comptant. Ecrire Case 2122 La Presse, mentionnant téléphone. 8—28,29,30août 4,5,6sept R

ACHETERAIS 1 à 5 arpents de terre avec bonnes dépendances, pas trop loin de Montréal. E. Héroux Enrg., St-Luc, C.P. 6000, Radio-Canada, Montréal. 8—

AI BONS acheteurs avec comptant pour petites terres près Montréal. Envoyez détails, M. Robert, 9141 Boul. Pie IX, suite 10, téléphone RAymond 9-1435. 8—270-4

CULTIVATEUR, achèterais ferme. Ecrire prix détail à 6601 St-Hubert. 8—273-5 R

VOULEZ-VOUS vendre votre terre, venez me voir, 9141 Blvd Pie IX, suite 10, demandez M. Robert, RAymond 9-1069; MOntealm 4-4693. 8—273-5

9 Fermes d'élevage

RESTAURANT, bon chiffre d'affaires, appts arrière, pas d'agents. 3445 Adam. 9—272-3 R

10 Terrains a vendre

A BAS prix, 2 terrains $500, Montréal-Sud. Départ pour Ottawa. Besoin d'argent. CLairval 5-5941. 10—272-2 R

A BAS PRIX pour motel et commercial, Boulevard Labelle, Boulevard Métropolitain, rue Sherbrooke est, MUrray 1-2577. 10—R

A BAS prix, prêts à construire, 30 terrains, 60 x 120, 10 et 15 cents pied, près école, gare C.N.R., en bloc ou séparément, propriétaire, Simon Lafontaine, 735 Bord-de-l'Eau, Ste-Dorothée, MUrray 9-1528. 10—272-2 R

A BON MARCHE
Sherbrooke et Desmarteaux
Zoné 2, 3 ou 4 étages, attaché, 6 ou 8 logis. Petit comptant. CLairval 9-2591. 10—270-24

AHUNTSIC Ouest, DLpatie, près Salaberry, terrains, split-level, bungalow, DUpont 9-9951. 10—261-26

AHUNTSIC, Sackville, près Henri-Bourassa, 50 x 100', à proximité nouvelle église, école et parc. Conviendrait pour duplex, triplex. Prix raisonnable. CRescent 1-6034. 10—271-3R

AHUNTSIC, St-Hubert et Sauriol, coin de rue, 25 x 100. CLairval 5-5201. 10—271-3 R

AHUNTSIC, rue St-Denis, lot, triplex, 50 x 110, DUpont 7-6641. 10—273-7 R

AHUNTSIC 2 terrains 50 x 85 avec petite maison 3 pièces. S'adresser 9278, 12e avenue St-Michel, RAymond 8-4996. 10—R

AHUNTSIC, près Papineau, 37 x 70, $3,600. Aussi Alax $4,300. CRescent 6-8373. 10—R

AHUNTSIC, terrains bien situés, face écoles, église, transport. Pas d'agents. DUpont 9-7677. 10—4,6

AHUNTSIC, av. Bruchési, sud de Charland, 8 terrains, pour maisons contiguës de 2 ou 3 étages, rues et trottoirs, $2,200 chacun. RAymond 2-6132. 10—270-4 R

AI TERRAINS prêts à construire, Montréal-Nord, et Rivière-des-Prairies. DUpont 9-6668. 10—254-20

A-MA-BAIE, beau terrain sur bord de l'eau et chemin public, site très élevé. Superficie 13,000 pieds. PLateau 9601 ou MUrray 4-2342, de 7 à 8 p.m. 10—6,13,20,27

A MONTREAL NORD, industriel, 125 x 85, eau, égouts. DUpont 1-5051. 10— R

A REPENTIGNY, terrain 80 x 65, prix à discuter. LAfontaine 4-8766. 10—271-3 R

A ST-ANTOINE-DES-LAURENTIDES, route 41, beau terrain voisin de la plage. Belle place pour commerce, idéal pour motel. Barbecue, etc. Informations: REgent 8-6923. 10— R

A ST-BRUNO, 30 arpents, 3 arpents bornés pour le boulevard, égout. Inf. CRescent 4-3462. 10—273-2

A ST-COME de Joliette, 300 terrains boisés à vendre. Belle grève sur la rivière L'Assomption, avant 150 pieds de large. Terrain 50 100—$250. Conditions discutées. Pas d'intérêt. Sous RAymond 8-9009. Jour: LAfontaine 2-7258. Demander M. Loyer. 10—269-25

A STE EMILIE DE l'ENERGIE, terrains idéals pour chasse, pêche, $250. Termes faciles. ORleans 4-6890. 10— R

A ST-HUBERT, terrains 50 x 100 prêts à construire, $25 comptant, pas d'intérêts. LAfontaine 2-0765. 10—272-26 R

A ST-VINCENT-DE-PAUL, terrains dans projet de 300 maisons, eau, égouts, école, église, prêts à construire, $50 comptant, pas d'intérêts, LAfontaine 2-9765. 10—272-26 R

AUBAINE: bord de l'eau, l'Abord-à-Plouffe, Cartierville, Ste-Rose, St-Eustache, 50 à 200,000 pieds, avec services. MUrray 1-2577. 10—R

AUBAINE, terrain; trottoirs, égouts, 54e Pointe-aux-Trembles, PIntiac 6-4446. 10—272-2 R

AUBAINE, succession offre terrains, Rive Sud, aucun comptant. ORleans 7-3984. 10—

A VAL-DAVID
CHALET SUISSE
En bois rond naturel, avec terrain 5,000 pieds carrés, $175 comptant, "Domaine privé" (Lac Swell), aussi terrains. Informations: Richard Kleber, CRescent 1-2337. 10—265-26 R

A VENDRE, terrain 37½ pieds, voisin 6615, 40e Avenue Rosemont, prix $6,000. S'adresser 6320, 13e Avenue Rosemont. 10—272-15 R

A VILLE JACQUES-CARTIER, 4 terrains 25 x 80, $250 chacun, ORleans 7-3581. 10—273-3 R

AZILDA et Baldwin, Ville d'Anjou, beaux terrains, eau, égouts. Termes faciles. E. B. Fraser, 8647 Clermont, coin Baldwin. CLairval 5-5011. 10—269-25

BEAU terrain à vendre, près bord de l'eau, Lachenaie. LAfontaine 5-7562, 1823 Papineau. 10—

BEAUX terrains à St-Hippolyte, S'adresser 979 Gounod, Crescent 6-5637. 10—271-3 R

77 x 88, 1421 Beaugrand, bonne condition, CLairval 5-0443, CLairval 6-1144. 10— R

BOUL. GOUIN près Boul. St-Michel, 90 x 110, DUpont 7-7239. 10—270-7 R

BLVD GOUIN, bord de l'eau, terrain 200 x 60, face de l'école, RAymond 2-6986. 10—272-6 R

BLVD GOUIN Ouest et Place St-Germain, résidentiel, 60 x 75, ou dimensions désirées, $1.50 le pied carré. MUrray 1-5962. 10—5,6,12,13,19,20,26,27 R

BORD de l'eau, Rivière des Prairies, 30,400 pieds carrés, terrain 190 x 160, près de l'école, RAymond 2-6986. 10—272-6 R

CHARLAND, Iberville, 6 terrains, $1,700 chacun, résidentiel ou commercial. CRescent 6-3154. 10—270-6

CHAMBLY, la plus magnifique banlieue, toutes les commodités de la ville. Terrains de grand choix. REgent 3-3131. 10—4,5,6,8,11,12,13, 15,18,19,20,22

CHAMBLY, 400 pieds front, bord de l'eau, bon marché. LAfontaine 1-2363. 10—272-2

CONTRACTEURS SEULEMENT
Terrains, cold-flats, duplex et triplex attachés. Entre Sherbrooke et Hochelaga près Langelier. Termes du constructeur. WEllington 5-4692. 10—273-6

CONTRACTEURS SEULEMENT
Terrains, cold flats, duplex, triplex attachés dans Ville St-Michel. Termes du constructeur. WEllington 5-4692. 10—273-6

CONSTRUCTEURS ET INTERESSES DANS PLACEMENT
Laval-des-Rapides, 200 terrains à vendre, approuvés S.C.H., services, écoles, magasins dans environs. Pollack Bros Realty, Victor 9-1334, le soir REgent 7-5764. 10—259-26R

DAZE et Tanguay, coin sud est, 48 x 75, résidentiel, $9,000. CLairval 9-2517 ou Riverside 7-7691. 10—269-5 R

DOMAINE, lac privé, chasse, pêche, terrains et camps à vendre. F. Bourdeau, CLairval 9-5359. 10—261-26 R

DUBUISSON, Mercier, 60 x 107, Termes. UNiversity 1-7376. Soir: RAymond 2-0341. 10—273-3 R

ETHIER, Montréal-Nord, sud Forest, industriel, résidentiel, 14 terrains, blocs ou séparément, termes. CLairval 9-2757. 10—260-12 R

ETHIER, Montréal-Nord, sud Forest, industriel, résidentiel, 14 terrains, blocs ou séparément, termes. CLairval 9-2757. 10—260-12 R

FLEURY, près Iberville, 52 x 87, pour appts ou magasin. DUpont 9-9951. 10—272-26

GRAND terrain 50 x 122, $550, comptant. Rivière-des-Prairies, DUpont 9-1136. 10—R

GRAND terrain à vendre, Rivière-des-Prairies, CLairval 6-6928. 10—271-3 R

INCROYABLE mais vrai camp permis, terrain 50 x 100 chacun. Prix $300 et plus, $20, comptant, balance $10, mois. Eau, électricité, autobus Provincial St-Vincent-de-Paul, Terrasse Paquette, 8215, boulevard Lévesque, tél. NOrmandie 1-0157. Soir: 1-1860. 10—31 juillet 7,9,14,16,21,23,28,30 août 6 sept.

JOLIETTE près Sherbrooke, 2 terrains 24 x 120, LAfontaine 1-4725. 10—

LAC NAPOLEON, route 18 Chertsey, beaux terrains, chasse et pêche. Termes faciles. Inf. CRescent 4-3576. 10—249-26

LAC DES SABLES, La Minerve, magnifique plage 200 x 245. Chasse et pêche. DUpont 1-6580. 10—23,30 août 6,13 sept. R

L'ARCHEVEQUE près Charlerol, terrains, eau, égouts, trottoirs, rue pavée. Près école, autobus; termes. CLairval 9-2757. 10—271-10 R

LAROSE, près Sauvé, lots 25 pieds de front, $1,750 chacun. Termes si désiré. ELwood 6180. 10—23,30 août, 6 sept.

LAVAL-DES-RAPIDES, coin Breton, Cartier, RIverside 4-2951. 10—

LAVAL-DES-RAPIDES, Terrains à seulement 1 mille du pont de Cartierville. REgent 3-3131. 10—4,5,6,8,11,12,13, 15,18,19,20,22

LOUIS-FORTIER, ville LaSalle, terrains pour construction domiciliaire, 40 x 110 pieds. Aubaine à $4,300. Pas d'agents. ELwood 1879. 10— R

MEESE, près Notre-Dame, 25 x 70, terrain pour un duplex adjacent, $1,500. CRescent 6-5154. 10—270-6

10 Terrains à vendre

VAUDREUIL, VAUDREUIL

Terrains de choix, 50 x 110, prix total $600., termes faciles, près église, école, 25 minutes passé Dorval.

MELROSE 1-5212

CHATEAUGUAY
$19 COMPTANT
SOLDE $10 PAR MOIS, PAS D'INTERETS, PAS DE TAXES, BEAUX GRANDS TERRAINS DANS DISTRICT TRES DEVELOPPE, AUSSI SUR BORD DE L'EAU.
CRESCENT 6-5154
10—270-6

NOUS avons des terrains pour vous sur boul. Labelle (route 11) à Ste-Thérèse. Aussi près de nouvelle autoroute, école, église, etc., subdivisions approuvées.
$125 PAR TERRAIN
et plus. Prêts à bâtir.
Solar Realties, REgent 3-4237
Soir: CRescent 4-1786
10—272-2R

DOMAINE DU LAC PARE
Boisé de 100 acres, centre de chasse et pêche, possibilité lac artificiel. Prêt pour subdivision, environ 700 terrains, cottage de 7 pièces et dépendance, $20,000. Moitié comptant. Propriétaire: DUpont 7-2176. 10—272-8R

ST-VINCENT-DE-PAUL
$49 COMPTANT
SOLDE $15 PAR MOIS, PAS D'INTERET NI DE TAXES. TERRAINS AYANT BELLE VALEUR. 50 X 100.
CRESCENT 6-5154
10—270-6

CHALET
en bois rond naturel, toutes saisons, $175 comptant. Endroit idéal pour chasse, pêche, ski et vacances d'été. Lac Bleu. Au magnifique domaine privé "Hidden Valley". Aussi beaux terrains à $9 par mois. Inf.: C. Agacé, CRescent 1-2537. 10—253-26 R

TERRAIN POUR FINS INDUSTRIELLES
Angle nord-est, Souligny et Louis-Veuillot, 84 x 84. Services municipaux installés. M. Jason, PLateau 8501. 10—272-2

DANS LES LAURENTIDES
9 MILLES DE ST-JEROME
Terrains boisés, lac, rivière, skito, électricité, eau courante à l'année, $25 comptant, $5 par mois. Victor 5-1082. 10—272-26 R

25 MILLES de Montréal, terrains 50 x 100, $60 comptant, balance $15 par mois, pas de limite de temps pour bâtir. MElrose 1-5842. 10—267-26 R

MONTREAL - NORD, Boulevard industriel, 10,000, 15,000, 25,000 pieds. Termes. UNiversity 1-7576. Soir: RAymond 2-0341. 10—273-3 R

MONTREAL-NORD, coin, 2 terrains commerciaux, triplex, CRescent 9-5093. 10— R

MONTREAL-NORD, Racette, sud Amiens, 3 terrains $800, chacun, CLairval 6-8009. 10—6,13,20,27 R

NORD, grands terrains, près autoroute et toutes commodités de la ville, raisonnable) RIverside 4-3301. 10—11

ONTARIO coin Sicard terrain de 54 x 102 commercial résidentiel vendre ou échangera prix $17,500. DUpont 1-1034. 10— R

OPPORTUNITE EXCEPTIONNELLE, TERRAIN A ME LE PIED, APPELER RIVERSIDE 4-3301. 10—248-26 R

OUEST VILLE ST-LAURENT, 172 x 100, sur Decelles entre Bertrand et Abbott, pour clé-nivaux, bungalows. REgent 1-1766, REgent 1-5747. 10—6,9,11,13

PAROISSE St-Hubert 50' x 100' pour règlement de succession. Renseignements AVenue 8-7235. 10—269-6

41,000 PIEDS, commercial, Domaine Belcrive. Voisin d'appts 112 logements. ORleans 4-8377. 10—272-2 R

PIE IX terrain de 32 pieds nord de la monte St-Michel vendra $4700. DUpont 1-1034. 10— R

PLUSIEURS pour bungalows duplex, appts, dans Montréal-Nord, bien situés, prix raisonnable. AVenue 8-2238. 10—6,9,11

POINTE-AUX-TREMBLES, 17 terrains, 2e avenue, tous services, $1050 du terrain de 25 x 100. Conditions de constructeur. MElrose 1-7479. 10—22,23,29,30août; 5,6sept.

POINTE-AUX-TREMBLES, 4 terrains avec services, maisons d'appartements, triplex, duplex, $750 chacun. CRescent 6-5154. 10—270-6

PORT-ROYAL, 14,000', industriel. Termes. RAymond 2-0341. 10—273-3 R

PRES de Sherbrooke Est 5 terrains prix raisonnable. BElair 0860. 10—

QUARTIER Mercier, près centre d'achats, coin nord-ouest St-Emile, Deteck, 56 x 90, $4,300. CRescent 7-3653. 10—272-2 R

RIVE SUD, LE MEILLEUR PLACEMENT
POUR FAIRE PROFITS TRES PROCHAINEMENT AVANT QUE LA CANALISATION SOIT FINIE, BEAU GRAND TERRAIN A 05 LE PIED, POUR BIENSEIGNEMENT APPELER RIVERSIDE 4-3301. 10—248-26 R

RIVE SUD, 2 terrains, coin Martel et Gardenville, 53 x 83, à sacrifice, LAfontaine 3-1343. 10—272-2 R

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 62e rue, 16 terrains de 45 x 117 pieds chacun. Prix $13,500. Pas d'agents. ELwood 1879. 10—

RIVIERES-DES-PRAIRIES, terrain, 0.20 le pied carré. RAymond 7-8000. 10—273-6R

RIVIERE DES PRAIRIES, bord eau, terrain 60 x 160, RAymond 2-6986. 10—272-6 R

RIVIERE des Prairies, 60 x 65, $600, $30, comptant, 2 ans pour payer. RAymmond 1-5994. 10—270-4 R

RUE St-Charles, Ahuntsic, terrain 25 ou 30 x 100, bien situé. DUpont 8-6396. 10—

RUE Bilodeau entre Deteck, et Marseille, 13 lots, $1,200 chacun. CLairval 5-5560, à 3. 10—271-3 R

ST-DONAT, terrain 75' x 150' bord grand lac, prêt à bâtir. DUpont 2-2258. 10—273-3 R

ST-HILAIRE, 50 x 80, pour chalet, site idéal, bord de l'eau. Tél.: longue distance. FOrest 7-5188. 10—5,6,12,13

ST-HUBERT, eau et égouts bientôt, valeurs sans cesse croissantes. Terrains à proximité de la route nationale. REgent 3-3131. 10—4,5,6,8,11,12,13, 15,18,19,20,22

STE-GENEVIEVE, 2 terrains, 60 x 100, chacun avec eau, égouts. Prêts à bâtir immédiatement. LAfontaine 3-4024. 10—272-3 R

ST-LAURENT, rue Muir, terrains pour duplex. RIverside 7-0649. 10—271-26 R

STE-MARGUERITE Station, rang 9, terrains à vendre 100 x 100, Roland Brisebois. 10—30 août, 5,6 sept

ST-MARTIN, route numéro 8, à 400 pieds autostrade, quittant Canada, vend 9 terrains, 25 x 90, seulement 20$ comptant. CRescent 4-1088. 10—273-2 R

ST-MARTIN, 25 terrains à vendre immédiatement, $399 chacun. Appelez M. Clément, à CRescent 1-4697. Agents exclus. 10—272-5

TERRAIN 50 x 80, près école, église rue Joliette, Ville Jacques-Cartier, $700, ORleans 4-7552. 10—23,30 août, 6,13 sept R

20 TERRAINS 25 x 66 pour construction attachée, de tout genre, 24e, est de Pie IX, $3,000 chacun. RAymond 1-8628. 10—270-4 R

2 TERRAINS Monsabré, près Sherbrooke, 25 x 84, MElrose 7-5932. 10—273-3 R

TERRAIN commercial à Roxboro, frontage 125 pds sur rue, centre commercial, MUrray 4-3307. 10—6,10,12 R

2 TERRAINS à vendre 25 x 90, coins Hector et Boyce, LAfontaine 5-6465. 10—273-6 R

TERRAIN 25 x 85, $600, DUpont 9-7445. 10—272-2 R

TERRAINS pour maison hiver-été, vue lac St-François, 39 milles, Montréal, aqueduc, électricité 220, Conditions faciles, sans intérêt, DUpont 9-5916, après 7 p.m.: 10—273-10 R

TERRAIN 35 x 100, 10357, St-Charles, Ahuntsic, DUpont 8-6912. 10—273-2 R

TERRAIN, 85 x 115, près de la route du nord peut construire 2 cottages, CRescent 7-0795. 10—6,11

TERRAINS à vendre passé St-Vincent-de-Paul, près boul. Lévesque, droit de passage à la rivière. Après 5 heures et toute la journée samedi. LAfontaine 5-5530. 10—272-2 R

TERRAIN à vendre 75 x 114, île Ste-Thérèse, comté St-Luc près St-Jean, Québec. Inf.: WEllington 3-6210. 10—272-2 R

2 TERRAINS 45' x 100', $900, 30 minutes Montréal par autobus, près église, école, ORchard 6-3162. 10—272-5 R

TERRAINS avec lot de bois, châssis et portes, Rivière des Prairies, LAfontaine 1-6251. 10—268-6 R

TERRAINS situés Boulevard Pie IX, Ville St-Michel, Montréal, cause maladie, Albini Samson, R.R. No 5, Sherbrooke, LOrraine 2-6333. 10—30 août, 6,13,20 sept.

4 TERRAINS, rue Charton, coin commercial, sud Sauvé, RAymond 2-0732. 10—270-4 R

TERRAINS à vendre dans l'Est, Immeubles L. Roy, CLairval 9-1977. 10—3,4,6 Sept. R

4 TERRAINS 100 x 75, cottage, 5 garages à démolir, $50,000 comptant, 3666, 2e Ave, Rosemont. 10—R

TERRAINS de choix, près église, écoles, prix total $600, 3 ans pour payer, MElrose 1-5212. 10—267-26 R

TERRAIN à vendre, à St-Hubert, 50 x 80, 7 cents le pied carré. Appeler après 6 hres. LAfontaine 6-8925. 10—272-2 R

3 TERRAINS 24 x 85, Peut bâtir 2 duplex, Voisin de 2091 Bossuet, RAymond 1-1344. 10—272-2R

TERRAINS pour constructeur de blocs à appartements, à Pont-Viau, MOntcalm 9-7136. 10—272-9

TERRAIN à vendre ville Jacques-Cartier, 75 x 80, CLairval 6-7487. 10—15,16,22,23,29,30 août, 5,6 sept.-R

14 TERRAINS rue Boyce pour 14 duplex attachés, DUpont 9-9951. 10—266-26

2 TERRAINS à vendre de 50 x 80, 41e, Rivière-des-Prairies, DUpont 1-3625. 10—271-3 R

TERRAIN, rue Ethier, Montréal-Nord, eau et égouts, rues et trottoirs payés, 11719 Bellevoix. 10—271-4 R

10 Terrains à vendre

BORD DE L'EAU
STE-ROSE
Terrains tout près de la Plage Idéale, bons pour camps d'été, 10% comptant, balance 48 mois sans intérêt. Belle plage sur les lieux. DUpont 7-5207. — Soir: DUpont 8-3662. 10—268-6

VILLE Jacques-Cartier, terrain 100 x 95, industriel. Soir: DUpont 1-1280. 10— 21,22,27,28,29,30 août 4,5,6,11,12,13 sept.

VILLE St-Michel, 25 x 82, à côté de 8167, 10e avenue. RAymond 7-3899. 10—270-4

VILLERAY, terrain 25 x 90, près école, église, $3,500. DUpont 7-4787. 10—R

11 Terrains demandés

ABSOLUMENT besoin tous genres de terrains, immédiatement, Lavigne, REgent 1-1147. 11—264-26 R

PAIERONS comptant, terre ou terrains dans Montréal et environs. Appeler M. Barr, CRescent 9-0777. 11—256-26R

ACHETERAIS immédiatement terrain Mil-Nord, paierais comptant, CLairval 5-7236. 11—253-26R

POUR bâtir station gazoline, CRescent 4-2515. 11—

13 A vendre ou à échanger

AI Bachelor à Outremont, échangerais pour petite propriété, revenu $12,000, CRescent 9-4558. 13—4,6,8

AI bonne balance de vente et $5,000 comptant à échanger pour propriété, Hillion, CRescent 9-4558. 13—4,6

AI plusieurs belles terres avec roulant près Montréal, prendra propriété échange. M. René, Victor 5-8245. 13—4,6,8

AI TERRAINS, NOUVEAU DEVELOPPEMENT, PRES CANALISATION, ECHANGERAIS POUR TOUT GENRE DE COMMERCE. ECRIRE CASE 2119 LA PRESSE. 13—270-4 R

A ST-THOMAS de Joliette, sucrerie 2000 érables merisier, bois blanc, hêtre, gros bois pour vente, ou vendre ou échanger pour propriété en ville. Joseph Desmarais, Tél. PLateau 3-3485. 13—

AUBAINE, restaurant 3 appts en arrière, loyer $55 par mois, bail 5 ans, 5376 Adam. 13—272-3 R

AUBAINE propriété à revenu. Revenu $4,000 pour camp hiver, été dans Laurentides. CRescent 9-4556, 13—4,6,8

A VENDRE ou à échanger 12 terrains comme fer comptant sur terre. Qu'avez-vous à offrir? HUnter 9-5150 13—272-2 R

3 CAMIONS dompeurs avec ouvrage, POntiac 7-0089, soir seulement. 13—272-2 R

CAMP, 32 milles Montréal, à DUpont 7-7950. 13—270-6 R

CAMP à échanger pour maison chambres à Montréal. LAfontaine 3-4813. 13—270-4 R

CONDITIONS faciles, 7 pièces, cause mortalité, 10001, 6e avenue, Rivière-des-Prairies, AVenue 8-9174. 13—266-10 R

DANS Sherbrooke, 4 logis, 2 magasins, échangerais commerce. RAymond 2-5021. 13—

DODGE 56, propre, radio, chaufferette, échanger pour camp d'été ou terrain, 5746 St-Dominique. 13—272-2 R

DONNERAIS restaurant en accompte sur propriété ou autres, DUpont 9-0259. 13—272-6 R

ECHANGERAIS ferronnerie pour taxi, Diamond ou Lasalle ou station de gazoline, 1334 Ste-Catherine est. 13—R

ECHANGERAIS restaurant light lunch pour propriété avec revenus à Repentigny ou St-Sulpice. LAfontaine 2-0311. 13—265-26 R

EPICERIE-RESTAURANT, vrai prix, $1,300, tout compris, menage WEllington 3-0707. 13—

EPICERIE, boucherie licenciée, pour propriété, LAfontaine 4-6541, MUrray 1-3487. 13—272-2 R

EPICERIE, boucherie licenciée, située nord de la ville, bon chiffre d'affaires, échangerais pour propriété. Cause de maladie. Pour informations après 7 heures P.M. CRescent 6-3238 (Pas d'agents). 13—6,9 R

FLEURY Est, 2-3, 1-6, 1-4, à vendre ou échanger, MOntcalm 4-6379. 13—

FORCE de vendre, épicerie licenciée avec propriété, POntiac 7-0089, soir. 13—272-2 R

2e HYPOTHEQUE vendre, ou échanger pour maison revenus, RAymond 7-2273. 13—270-26R

J AI terrains, maisons, revenus, argent, hypothèque. Qu'avez-vous? ORleans 7-2984. 13—

4 LOGIS à échanger épicerie licenciée avec propriété, POntiac 9-4905. 13—271-3 R

MACKAYVILLE, 3 logements, 1 magasin, épicerie-restaurant. Revenu $1680. Verdrais, échangerais, 1792 Roosevelt, ORleans 6-3165. 13—16,22,23,29,30 août, 5,6,12,13,19 sep R

MAISON chambres et pension. Revenu $400 par semaine. Long bail. Personnel sérieuse seulement. Pas d'agents. S'adresser G. Chartier, 132 Ellice, Beauharnois. Longue distance COrvette 8-5633. 13—271-6 R

MAISON de revenu à vendre, ou à échanger pour ferme, peut servir 2 logements, 12 chambres, libre en août, acompte. Informations ORleans 4-1973, après 10 heures, ORleans 7-2707. 13—271-3 R

MARQUETTE, De Fleurimont, terrain 60 x 60. Propriétaire, 4302 Des Erables. 10—

NOTE de crédit de $750, à échanger pour voiture ou autre chose, 972 St-Ferdinand, WEllington 3-3510. 13—272-2 R

PETIT hôtel de campagne. Place idéale sur grande route. Ouvert à l'année. Personnes sérieuses. Petit comptant. M. Robert, CRescent 9-4838. Terrebonne, NOrmandie 6-3507. 13—272-2 R

PONTIAC 1954, sedan pour 1956 ou 1957. Pairais différence comptant. LAfontaine 1-0689. 13—

PROPRIETES idéales pour chambres, 19 et 15 pièces fermées, $37,500 et $25,500, prendrais échange. DUpont 9-7425, WEllington 2-1730. 13—

RESTAURANT Beaubien-Papineau, échangerait pour taxi ou propriété Roch. RAymond 9-1069, CRescent 1-7757. 13—273-5

TERRAIN avec propriété et commerce à Ste-Agathe des Monts, restaurant tout équipé, à vendre ou échanger. LAfontaine 3-4813. 13—270-4 R

TAVERNE à vendre, échangerais. Qu'avez-vous à offrir? CLairval 5-8419. 13—R

VASTE terrain boisé, avec ruisseau, pour propriété, RAymond 8-5476. 13—271-3R

14 A vendre ou à louer

PETITE fonderie de fonte et cuivre, installée à Mil, bâtisse et équipement à vendre ou à louer, écrire Case 1328 La Presse. 14—R

SPLIT LEVELS, 6 appts, système chauffage, 26e avenue Pincourt, Ile Perrot, CRescent 1-6311. 14—272-2 R

15 Hypothèques

AI BESOIN $9,500, en 1ère hypothèque sur propriété, 2 logements, 64 pieds front, évaluation $24,000, magnifique placement. Informations ORchard 1-6397. 15—271-3 R

17 Achat de créances

ACHETONS, comptes, villes, campagnes, aussi balance prix de vente. Arthur Drouin Ltée, 3800 Barclay, Tél. REgent 1-2789. 17—269-25

18 Prêts sur hypothèque

A BAS INTERET, Montréal, environs, particulier, 1ère, 2e hypothèque, UNiversity 6-4805. 18—270-26 R

A BAS INTERET
2e hypothèque, notaire, Montréal, banlieue, UNiversity 6-4804. Soir: POntiac 6-2918. 18—268-26 R

$1,200 à $600,000, Absolument confidentiel, 1ère, 2e hypothèque, aucune commission. Jour, soir, ELwood 1108. 18—269-25

ADDESSEZ-VOUS 1022 est, Blvd St-Joseph, si vous avez besoin d'argent immédiatement. Confidentiel. LAfontaine 1-9011. 18—271-15

AI ARGENT pour première, deuxième hypothèque. Balance de vente. RAymond 8-2660. 18—271-21

AI ARGENT SUR IMMEUBLES
Notaire — AVenue 8-7251
18—289-25

AI argent, 1ère, 2e hypothèques. Achetons balances de prix de ventes. LAfontaine 6-7777. 18—264-27

A INTERET MINIME, PRETS HYPOTHECAIRES, RAPIDES ET DISCRETS, MONTREAL, ENVIRONS ET DUPONT 1-3611. 18—271-26 R

AI $1,000, à $200,000, en 1ère et 2e hypothèques, améliorations, etc., 100 milles banlieue de Montréal. Confidentiel. Service rapide, LAfontaine 1-7769. 18—270-16

$800,000 A PRETER
Argent de succession, 1ère et 2e, prêts temporaires, Mission 5-3984. 18—258-26 R

ARGENT: $1,000 à $10,000 5%, Montréal seulement, Notaire Picard, 204 Notre-Dame ouest, Victor 5-3586. 18—6,13,20,27

ARGENT DISPONIBLE
PAS DE DEPOT
Ville et campagne, parcourons la province, 1ère et 2e hypothèques, vente, balance de prix de vente, refinancement, amélioration, propriété et commerce. Pour informations, écrire ou s'adresser Société d'Immeubles et Prêts hypothécaires, 6601 St-Hubert, CRescent 4-5646. 18—269-25

ARGENT: Première, seconde hypothèques, Georges Arpin, 525 Champagneur, CRescent 7-9094. 18—269-25

ARGENT POUR HYPOTHEQUE
Première ou deuxième sur propriété de ville. Achetons balances de prix de vente. Taux raisonnables. Notaire, Tél. UNiversity 1-1177. 18—269-25

2E A TAUX BAS
CENTRAL LOAN & FINANCE CO.
400 ONTARIO OUEST
AVENUE 5-1202
18—269-25

AUX Propriétaires de la Rive Sud seulement, $1,000, à $30,000, 1ère, 2e, Service rapide, pas besoin d'inspection, ORchard 1-3937. 18—246 26 R

18 Prêts sur hypothèque

PRETS
POUR L'AMELIORATION
DE VOTRE MAISON
ET CONSOLIDER VOS DETTES
ETC.
TAUX RAISONNABLES
EN VILLE ET A LA CAMPAGNE
JUSQU'A $10,000
POUR RENSEIGNEMENTS:
GERARD DIONNE
AVENUE 8-1119
2024, RUE PEEL
COMMUNITY
FINANCE
CORP.
Fondée en 1926
18—269-25

IMMEUBLES LIBERAL Enrg
$1,500 A $75,000
COUVRONS
PROVINCE DE QUEBEC
5½ A 6½%
DEDUCTIBLE
1ère et 2e HYPOTHEQUE
ACHETONS ET VENDONS
COMMERCES
ET
PROPRIETES.
AUSSI
PRETS COMMERCIAUX
ET BALANCE
DE PRIX DE VENTE
3823 BELANGER EST
RAYMOND 2-9510
13—270-4 R

ATLANTIC
Real Estate & Mortgage Ltd.
ARGENT DISPONIBLE
VILLE ET CAMPAGNE
Parcourons la province de Québec
1ère, 2e et 3e hypothèques. Vente, balance de prix de vente, refinancement et améliorations de propriétés et commerces. Prêts accordés pour achats de commerces, achat ou construction de propriétés.
Informations: RAymond 9-1069.
Bureau: 9141 Boul. Pie IX, suite 10.
18—269-25

DIRECTEMENT DU PRETEUR
PREMIERE, DEUXIEME HYPOTHEQUE, AMELIORATION ET PROPRIETES VILLE ET BANLIEUE
AUSSI ACHETONS COMPTANT
1ère et 2e HYPOTHEQUES
BALANCE DE PRIX DE VENTE
SERVICE RAPIDE
414 ST-JACQUES ouest, ch. 101
PLateau 8503
18—269-25

4% OU 5%
Nous ne pouvons vous prêter aux taux ci-haut, mais nous pourrons le faire en 1ère, 2e et 3e hypothèques avec intérêt et remboursement des plus bas. Achat de balance de vente, ville ou campagne. Service rapide.
Affaires: 9 a.m. à 9 p.m.
ACME MORTGAGE LOANS CO.
2393 BOUL. ROSEMONT
RAYMOND 2-3555
18—269-25

NE SOUFFREZ PAS D'ARGENT
Voyez un courtier compétent qui a réellement des capitaux disponibles pour 1ère, 2e, 3e hypothèque. Vente, balance de vente, refinancement, ville et campagne, service rapide et discret. Tous ces plus bas. Paul Bergevin, 800 est, Bélanger, Montréal. CRescent 6-4838. —9 a.m. à 9 p.m. 18—269-25

PAS DE COMMISSION
Prêtons 2e hypothèque, achetons balance de prix de vente, Montréal et banlieue.
METROPOLE FINANCE LTD
PLateau 4659 — Soir: DUpont 8-6013
18—6,9,11,13,16,18,20,23,25,27,30

ACTION — PRETS DIRECTS
SERVICE DE 24 HEURES — PAS DE COMMISSION, 1ère, 2e — PETITE OU GROSSE
JOUR: RIVERSIDE 4-6477
SOIR: PLATEAU 2929
18—2,3,4,6,9,11,13,16,18,20,23,25,27,30

$500,000 — SERVICE RAPIDE
A prêter, première ou deuxième hypothèque, partout île de Montréal, en dehors 25 milles. Prêts temporaires. Achète balance de vente. 4487 St-Denis, AVenue 8-6500. 18—269-25

1ère et 2e hypothèques
Rapidement, propriétaire ou constructeur. Notaire, jour et soir, RAymond 8-4542. 18—25

AUCUNE limite, 1ère et 2e, aucun dépôt, ville, campagne, confidentiel, REgent 1-0133. 18—270-24

AVONS argent 1ère, 2e hypothèques, balance prix de vente, prêts aux contracteurs. M. Richard, UNiversity 1-7576. 18—252-26R

CONTRAT de 5 ans, aucun boni ou frais d'inspection sur rive sud particulier, ORleans 4-4963. 18—269-25

A 6% — 6½% — 7%
1ère, 2e hypothèque. Notaire.
VICTOR 5-0131
18—269-25

1ère, 2e, 3e HYPOTHEQUES, ville, banlieue, tous genres propriétés, et commerciales. Service direct. 6011 Papineau, CRescent 9-4900. 18—4,6,8 R

1ère, 2e HYPOTHEQUES, amélioration sur propriété, terre avec ou sans roulant, ville et campagne. Ecrire 803 Beaubien, Immeubles International du Canada, Chambre, tél.: CRescent 4-5602. 18—273-7 R

1ère, 2e HYPOTHEQUES
Montréal et banlieue. Argent obtenu rapidement. Pas dedépôt.
L. MARSAN, CRescent 7-2264
18—269-25

1ères HYPOTHEQUES
Provenant d'une compagnie de fiducie étrangère. Taux d'intérêt courant. GREATER MONTREAL INVESTMENTS DUPONT 1-6940
18—269-6 R

JUSQU'A $100,000 en 1ère et 2e hypothèque. CRescent 1-5415. 18—269-25

PRETERAIS à Montréal $10,000 en première hypothèque, particulier, REgent 8-0577. 18—

PRETS hypothécaires, balances, vente, Notaire Thomas Ducharme, 266 Saint-Jacques ouest, PLateau 2742-2743. 18—2,4,6,9,11,13,16,18,20,23,25,27,30

PRETONS ARGENT EN 1ERE ET 2E HYPOTHEQUES ET AMELIORATION EN VILLE ET CAMPAGNE, REMBOURSEMENT PAR PETITES MENSUALITES, REPARTIES SUR 5 ANS, SI NECESSAIRE, MUNICIPAL ACCEPTANCE CORP. 2501 BLVD ROSEMONT, RAYMOND 2-1117. 18—273-21

PRETONS 1ère, 2e, intérêt minime, balance prix de vente, ORléans 4-6514. 18—269-25

19-A Collection

APEX COLLECTION AGENCY REG'D, pour vos problèmes de collection,

52 Appartements à louer

JARDINS ST-GEORGES

SECTION No 2
192 NOUVEAUX
APPARTEMENTS CHAUFFES
OCCUPATION: SEPTEMBRE ET OCTOBRE

"CHAQUE APPARTEMENT COMPTE UN BALCON AYANT UNE MAGNIFIQUE VUE SUR LE FLEUVE".

APPLICATION MAINTENANT
POUR DES
4½ CHAMBRES: $77.50
5½ CHAMBRES: $83.50
Loyers modiques contrôlés par la S.C.H.L.

TEMPERATURE DE CHAQUE LOGEMENT CONTROLEE PAR UN THERMOSTAT INDIVIDUEL. RADIATEURS DANS LES PLINTHES.

GRANDE CUISINE MODERNE BIEN ECLAIREE, AVEC POELE ELECTRIQUE ET REFRIGERATEUR DE 10 PIEDS CUBES MUNI D'UN CONGELATEUR (GENERAL ELECTRIC).

INCINERATEUR PROPRE ET PRATIQUE.

CHAMBRE A LESSIVE AVEC LAVEUSES ET SECHEUSES AUTOMATIQUES DANS CHAQUE IMMEUBLE.

FENETRES EN ALUMINIUM TRES COMMODES, TOUTES MUNIES DE MOUSTIQUAIRES.

PARQUETS DE CUISINE ET DE DINETTE EN TUILE FACILE D'ENTRETIEN.

ARMOIRES DE CUISINE PRATIQUES ET ATTRAYANTES.

SALLE DE BAIN GAIE EN TUILE DE COULEURS.

ESPACES INDIVIDUELS D'ENTREPOSAGE.

TOUS LES CORRIDORS ET VOIES D'ACCES AUX APPARTEMENTS BIEN AERES.

TERRAIN DE STATIONNEMENT EN ASPHALTE.

TERRAINS DE JEUX, OU LES ENFANTS SONT EN SURETE.

SERVICE DE CONCIERGE.

Belle plage sablonneuse
POUR PARENTS ET ENFANTS

Vous serez près ... du Centre d'achats ... des églises ... des écoles.

OCCUPATION SEPTEMBRE OU SUR RESERVATION
SOUS S.C.H.L.

LES VISITEURS SONT BIENVENUS TOUS LES JOURS Y COMPRIS LE DIMANCHE, DE 9 HEURES DU MATIN A 10 HEURES DU SOIR.

BUREAUX D'AFFAIRES SUR LES LIEUX
13,000, NOTRE-DAME EST
MISSION 5-1644

VILLE ST-MICHEL

Appartements "chauffés"
à louer
Occupation: comm. 1er septembre

4 PIECES
$64 et $68 par mois

5 PIECES
$68 et $73 par mois

REFRIGERATEURS ET POELES FOURNIS

En accord avec les règlements gouvernementaux, les locataires éligibles pour ces appartements ne doivent pas gagner plus de 5 fois le loyer annuel.

BUREAU DE LOCATION
SITUE A
8685, 24e avenue
VILLE ST-MICHEL
HEURES DE VISITES
LUNDI AU VENDREDI: 6.30 A 9.30 p.m
SAMEDI: 10 A.M. A 5 P.M
DIMANCHE: 1 A 5 P.M.
52—5,6,11,12,13,18,19,20,25,26,27

AHUNTSIC OUEST

3 pièces fermées, très moderne, $75. Occupation immédiate ou le 1er octobre. 12170 boul. Taylor, G.-P. Hamel, Riverside 8-7351. 52—

APPARTEMENTS NEUFS

REGION DE ST-LAURENT
rue Dudemaine
3½, $80. - $90.
4½, $105.
A 5 MINUTES DES GARES VAL ROYAL ET MONKLAND

Chauffés, poêle électrique, réfrigérateur, incinérateur, salle de bain en tuile de couleur, service de concierge, buanderie. Communications faciles avec centre de la ville, près d'un centre commercial.
Ouvert pour inspection de 2 à 9 hres.
Bureau de location 5253 rue Dudemaine, près du boul. O'Brien.
Sur semaine, s'adresser RIverside 8-7921
Samedi et dimanche, RIverside 4-0953
52—3,6,10,13,17,20,24,27

APPTS "NEUFS"

3, 3½ et 4½ PIECES
OCCUPATION IMMEDIATE
VISITES:
Semaine: 9 à 9 p.m.
Sam. et dim: 2 à 4 p.m.

6650 DECELLES
REGENT 7-4621

LACHINE, à louer, Metropolitan Court, appartements non chauffés, côté est de la 24e Avenue au sud du Boulevard Métropolitain, 3½ et 4½ pièces, $55 à $77, taxe d'eau payée, fournaise chauffée, mode de transport pratique pour toutes les parties de Montréal et de la banlieue. Confort moderne. On peut visiter tous les jours, y compris le dimanche, de 10 a.m. à 6 p.m. Occupation en octobre. Pour renseignements MElrose 7-0521. Le soir, REgent 1-6200-CRescent 9-5969. 52—271-3 R

LINTON, Victoria, 5 pièces, semi-sous-sol, non chauffé, non équipé, près centre d'achats et école. Tél. HUnter 1-6312 ou REgent 1-0116. 52—271-3R

LOGEMENT neuf, chauffé, à louer, 4½ pièces fermées, 2e étage, $80 par mois, coin de transfert Fleury - St-Michel, 2925 Fleury est, appt 2. 52—260-15

52 Appartements à louer

DU NOUVEAU...
BIENVENUE aux
APPARTEMENTS METROPOLITAINS
3500 est
boul. HENRI-BOURASSA

AIDE SOCIALE AUX PERSONNES AGEES:

CHEZ-SOI MODERNE POUR PERSONNES OU COUPLES DE 60 ANS ET PLUS, REALISE GRACE A LA COOPERATION DE LA SOCIETE CENTRALE D'HYPOTHEQUES ET DE LOGEMENT.

OFFRE SENSATIONNELLE:

137 LOGEMENTS CHAUFFES, COMPRENANT VIVOIR, CHAMBRE, CUISINETTE ET SALLE DE BAIN, POUR SEULEMENT $44.75 OU $53.25 PAR MOIS.

SERVICE INCLUS:

CONCIERGERIE, ASCENSEUR, POELE ELECTRIQUE, FRIGIDAIRE, LAVEUSE AUTOMATIQUE, INCINERATEUR, BALCON, SALLE DE RECREATION, ENTREPOSAGE, TERRAIN DE STATIONNEMENT ET AUTRES.

POUR TOUS RENSEIGNEMENTS, S'ADRESSER A: MME De BELLEFEUILLE

Les Appartements Métropolitains Ltée
JOUR: MURRAY 1-2568
SOIR: DUPONT 9-7645

52—272-3

APPTS GARDEN

CHAUFFES — NEUFS
11700 PASTEUR
DE SALABERRY
UNE RUE A L'OUEST DE PERSILLIER

2 pièces $75.
3 pièces $78. à $85.
4½ pièces $90. à $115.

Compris dans le loyer: Réfrigérateur, poêle, stores, eau chaude, taxe d'eau, service du concierge. RIverside 7-1673. 52—271-6 R

EXCLUSIF

Grand 3½-4½ neuf, fermé, chauffé, rez-de-chaussée, isolé pour votre tranquillité. Très nombreux avantages dans un endroit splendidement aménagé et de belle distinction. Près toutes commodités. Garage si désiré.

DUPONT 1-0070
52—4,6 R

9325-35 BOUL. PIE IX

3½-4½ — $58 A $79
APPARTEMENTS NEUFS
OCCUPATION IMMEDIATE
Enfants acceptés. Grandes pièces fermées. Cuisine planifiée avec armoire et linoleum. Tuile de couleur dans chambre de bain. Fournaise Coleman fournie. Arrêt autobus No 139 à la porte. Appelez RAymond 8-5269. 52—267-27

VILLE ST-MICHEL

9201, 15e Avenue, coin 41e Avenue
$60 et plus.
4½ appts fermés, neufs, non chauffés, fournaise à l'huile, linoléums, tuiles, balcon avant et arrière. Près d'autobus et école.
Comfort Construction, RAymond 9-0431
52—254-26 R

5½ PIECES — $80

ST-LAURENT, TAXE D'EAU COMPRISE, REFRIGERATEUR, POELE A GAZ FOURNAISE A L'HUILE, INCINERATEUR, STATIONNEMENT GRATUIT HORS-RUE, PRES DES ECOLES, DES TRAMWAYS ET DU CENTRE D'ACHATS NORGATE, 1701 ROCHON, APPT 2. M. TREMBLAY. 52—272-3 R

2025 GRAND BOULEVARD

Près Chemin Upper Lachine, 4½ très grandes pièces fermées, neuf, non chauffé, salle de bain tuile de couleur, placard au sous-sol, $75 par mois, habitable 1er septembre ou après; ouvert tous les jours, de 10 a.m. à 9 p.m. ou composer HUnter 8-6634.
52—265-26 R

1½ PIECE, $59

Magnifique immeuble neuf, ultra-moderne, salles de bain en couleurs, cuisine séparée et complète. Place Basile-Patenaude, près Masson et Iberville, excellent transport dans toutes les directions. LAfontaine 5-9204, jusqu'à 8 p.m
52—269-25

ST-LAURENT

LOGIS 4½ PIECES, $72 EAU ET TAXES COMPRISES, REFRIGERATEUR, POELE A GAZ, FOURNAISE A L'HUILE, INCINERATEUR, STATIONNEMENT GRATUIT HORS-RUE, PRES DES ECOLES DES TRAMWAYS ET DU CENTRE D'ACHATS NORGATE. 1701 ROCHON, APPT 2. M. TREMBLAY. 52-272-3 R

D & S. CONSTRUCTION CIE

9281 15e AVENUE
VILLE ST-MICHEL

4½ très grande pièces, fermées, cuisine modernisée, salle de bain en tuiles de couleur, balcons avant, arrière. Fournaise Coleman fournie. A partir de $80. RAymond 7-5316. 52—254-26 R

NEUFS, 4½ PIECES, $70

Appartements neufs, modernes, 4½ pièces, près Centre achats Steinberg, à Montréal-Nord, près école, églises et transports; garnitures de salle de bain en couleur; cuisine ultra-moderne; lampes dans tous placards; grand balcon, fournaises, $70. Prêts 1er octobre. DUpont 7-0914 ou REgent 7-2960.
52—270-4 R

MACKAYVILLE, appt moderne, 3½ pièces, Mission 5-0483. 52—272-6R

MAGNIFIQUE 2 pièces, près Jean-Talon, réfrigérateur, poêle, $55 - $60 par mois, DExter 9341, CRescent 1-3689. 52—R

MONT-ROYAL, 2129, 2 et 3 appts, chauffés, eau chaude, chambre bain privée, électricité et eau payées.
52—272-2 R

MOREAU 2655, coin Sherbrooke, 4½ grandes chambres, propre, moderne, poêle, frigidaire, fournaise à gaz fournis, balcon, eau, taxes payées, $95. Concierge, appt 3. LAfontaine 5-2064.
52—271-3

NOUVEAU BAS PRIX

3730 St-Laurent, 3 appts, neuf, chauffé, eau chaude, poêle, Frigidaire, linoleum, vénitiens, $72, $76. Aussi 435 St-Roch, 1½, 2½ appts équipés, $50, $55.
52—267-27

PARC EXTENSION, appts complets, 1½ pièce, chauffés, eau chaude, électricité, taxes payées, $58 par mois non meublés, $78 meublés. Placements Métropole Ltée, 7795 Querbes, appt 1, conciergerie: 7789 Querbes, appt 7.
52—272-2 R

PAPINEAU, 4434, angle Mont-Royal, appt 3½ pièces, neuf, clair.
52—261-26 R

PETIT sous-sol, joli. Toutes commodités, entrée privée. 8116 Berri. 52—271-3 R

3 PIECES modernes, propres, calorifères, poêle, évier, eau chaude. Couple, 2306 Letourneux, avant 3 hres.
52—R

1½ PIECE chauffée, poêle frigidaire fournis, eau chaude année, ménage fait à neuf, $15 semaine. 4862 St-Denis. Plateau 3583.
52—271-3 R

2 PIECES chauffées, eau chaude, frigidaire, poêle électrique, taxe d'eau payée, service concierge. 355 Roy près St-Denis.
52—272-2 R

4½ PIECES, poêle, frigidaire, $78. Libre 1er octobre. LAfontaine 5-6893.
52—270-4 R

PIECES, lavabo, frigidaire, poêle, meublées à neuf, utilités payées, St-Denis près Beaubien, RIverside 4-1677.
52—264-26 R

PLAMONDON près Victoria, 3½ pièces, mi-sous-sol, $75 tout compris, rénové au goût du locataire. REgent 3-1143.
52—270-3 R

4605 PLAMONDON, coin Lavoie, 3½ pièces chauffées. S'adresser: REgent 7-3816.
52—271-3 R

PLAMONDON, près Décarie, semi-sous-sol, 3½ pièces, frigidaire, poêle, chauffé, non meublé, $80 mois, taxes payées. DUpont 9-1336; REgent 1-1029.
52—267-12 R

ROSEMONT, non chauffé, 4½ pièces, 6610—55e Avenue, RAymond 8-7272, le jour. RAymond 7-2320, le soir.
52—5,6,9,10,11,12 R

ROSEMONT, 4½ pièces, fournaise fournie, RAymond 7-4978 ou RAymond 8-3822. 52—271-3R

52 Appartements à louer

2025 BOULEVARD GRAND

AU NORD DU
CHEMIN UPPER LACHINE
2½ PIECES $85
3½ PIECES $93
4½ PIECES $115

OCCUPATION LE 1er OCTOBRE OU PLUS TARD

Grands appartements modernes, neufs, salles de bain à carrelage de couleur, cuisine moderne, balcons, buanderie, stores vénitiens, incinérateur, service de concierge, chauffé, eau chaude, taxe d'eau payée, près écoles et moyens de transport.

Appartement de mi-sous-sol disponible à loyer modique.

SE PRESENTER TOUS LES JOURS DE 10 H. A.M. A 9 H. P.M. OU TELEPHONEZ A HUNTER 8-6834.
52—270-26 R

4520
AVENUE COLONIALE

AU NORD DE MONT-ROYAL
2½ GRANDES PIECES, $65 ET PLUS

POSSESSION IMMEDIATE
OU PLUS TARD

Appts neufs de luxe, avec salle de bain en tuile de couleur, poêle électrique, réfrigérateur, stores vénitiens, incinérateur, service de concierge. Visite tous les jours de 10 a.m. à 9 p.m., samedi et dimanche compris. VIctor 5-1851. 52—272-26R

1 MOIS GRATUIT

4½ - 5½ appts neufs, fermés, fournaise huile et linoléum fournis, près Centre d'achats, école. S'adresser: 11,158 boul. Pie IX, appt 6, LAfontaine 4-2100, DUpont 7-7997. 52—271-26 R

VILLE ST-MICHEL

Neuf, 4½ grandes pièces, fournaise Coleman, tuile, linoléum, 2 balcons, $63 et plus. Voir M. Armand, 4161 des Côtes, appt 8, RAymond 9-2332. 52—264-12 R

A LOUER

4½, pas chauffés, grandes pièces, prélarts et fournaise fournis. Près centre d'achats, écoles, églises. S'adresser 11,158 Pie IX, appt 6. LAfontaine 4-2100.
52—259-26R

ROSEMONT, 4930 S.-ZOTIQUE, 4½ GRANDES PIECES, REFRIGERATEUR, FOURNAISE, ARRET D'AUTOBUS, ECOLE NEUVE, LOYER $68.50.
52—272-2

ROSEMONT, 3½ pièces, cuisine moderne, chauffé, eau chaude. REgent 1-5670.
52—272-2 R

ROSEMONT, 3 grandes pièces, moderne, chauffé, près Beaubien, 6579, 21e Avenue. RAymond 7-6817.
52—272-2R

ROSEMONT, 43e Avenue, 3 appts, pas chauffé, $55. RAymond 8-6312. Après 5
52—271-3 R

RUE Barclay 3 pièces séparées, non chauffé $37. POntiac 7-4162.
52—271-3 R

SALON double, genre logement chauffé, toutes taxes payées. 7134 Musset, RAymond 2-0130.
52—272-4 R

SHERBROOKE EST, grande pièce, cuisinette, poêle électrique, frigidaire. LAfontaine 2-1367.
52—R

5588 ST-DENIS, 2½ appts chauffés, eau chaude, poêle, frigidaire, linoléum vénitiens, taxe payée, $62.
52—252-26

SOUS-SOL, 5½ appts $61, ménage fait à neuf; frigidaire, poêle à gaz et fournaise à l'huile fournis. Libre. 3981 Barclay, appt 1. REgent 1-4055.
52—271-3 R

VERDUN: 2 pièces séparées, cuisinette, chambre, entrée privée. POntiac 9-0690.
52—

VICTORIA AVENUE

Appts 3½ - 4 - 5 pièces, réfrigérateur, stores vénitiens, balcons, taxes payées, conciergerie. REgent 1-1186. Soir, REgent 8-0631.
52—272-10 R

VILLE ST-MICHEL, 4150 Des Cotes, 4 appts fermés, neuf, $60 et plus. RAymond 7-8514.
52—273-3 R

VILLE ST-MICHEL, 4151 rue Pesant, maison appts neuve, pas chauffée, 4 pièces séparées, ultra modernes. S'ad. appt 1. RAymond 2-0921, POntiac 9-9203.
52—4,6,9,11,13,16,18,20,23,25,27,30 R

VILLE St-Michel, 4½ pièces, $60. 7679—14e. DUpont 1-1788.
52—272-3 R

54 Appartements meublés à louer

A 2650, AYLWIN, logement neuf, de 3 grandes pièces, meubles modernes. Chambre bain tuile. Entrée privée, balcon. RAymond 7-3487.
54—269-5 R

A BAS PRIX

Appartements très modernes, neufs, meublés ou non, tout à fait privés, chauffés, 2 pièces, toutes commodités, tout payé, 460 Panet, près Notre-Dame, LAfontaine 5-8674 ou REgent 8-2731.
54—271-10 R

A BAS PRIX, plusieurs 3½ et 4½ pièces entièrement meublées, incinérateur, Bendix, à 4035 Hochelaga coin Pie IX, information appt 5.
54—271-15

A BAS PRIX, appt de 4½ pièces meublées, avec toutes commodités, taxe payée, à $25 par semaine à 2775 Bourbonnière.
54—271-6

A BAS prix 2150 Orléans, 1½ pièce meublée, moderne, eau chaude à l'année, service concierge. LAfontaine 5-3129.
54—252-26R

A BAS PRIX, 7120 Iberville, appt meublé, moderne, poêle, frigidaire, eau chaude. RAymond 9-0136.
54—270-4R

A 5534 Basile Patenaude, près Iberville, appartement meublé toutes commodités. $8 - $10 - $12 semaine, concierge.
54—271-15 R

A 1460 Bélanger, 4½ pièces, meublé, très bien situé, incinérateur, Bendix, garage. Inf.: appt 14.
54—264-15

A 7630 Bicomfield près Jean Talon, appartements meublés genre boudoir, toutes comodités, $10 - $12 semaine.
54—271-3 R

A BON LOCATAIRE, moderne, 2 appts, salon, cuisinette, poêle électrique, frigidaire, tapis, stores, salle de bain, eau chaude, entrée privée, $20. par semaine, 7741 Cartier, appt 1. RAymond 1-3309, entre 1 heure et 9 heures.
54—272-2 R

A BON locataire bel appt moderne, chambre et cuisinette, très bien meublé, lavabo, frigidaire, poêle électrique avec fourneau le tout dans l'appt. Entrée privée, balcon et garage privés si désirés. $14. 2590 Leclaire CLairval 5-1719.
54—271-3 R

A bon locataire, moderne, vivoir, cuisinette, chambre bain, réfrigérateur, 1005 Bleury.
54—249-26

A BOULEVARD ROSEMONT, 3 pièces, chauffé, confortablement meublé. RIverside 4-4187.
54—R

A 153 BLVD St-Joseph ouest, appts,
54—272-2 R

A 239 Boul. St-Joseph Ouest, 2 pièces entièrement meublées, $18. CRescent 2-6214.
54—6,9,10,11 R

A 7995 Casgrain, 2½ appts, eau chaude, calorifères, frigidaire.
54—271-3 R

A COUPLE 2 appts chauffés, bien meublés. LAfontaine 2-8533.
54—273-3 R

A CRESCENT 1-4286, nord, 2 pièces, entrée privée, commodités. Adultes.
54—272-2 R

2119 ADDINGTON, appartements modernes de 1 pièce, meublés à neuf. Salle de bain privée, eau chaude, recommandations exigées. CRescent 4-2566 ou le soir HUnter 9-0095.
54—270-4 R

A 6398 DELAROCHE, appt double, bien meublé, pour 2 messieurs. CRescent 4-6008.
54—272-2 R

A 1194 DE LA MONTAGNE, bachelor appt, 1½ et 2½ pièces meublées, chauffées, neuf, frigidaire, chambre bain tuile, douche, taxe, eau chaude, électricité payées, de 3 à 9 p.m.
54—267-7 R

A DUPONT 7-4432, 1½ neuf, poêle, frigidaire 8985 St-Denis.
54—272-2R

AHUNTSIC, 2 appts chauffés, chambre bain en entrée privées. Références exigées. Visible lundi. 10440 Berri.
54—R

AI ST-ANDRE, près Duluth, 1 pièce, cuisine, frigidaire, gaz, eau chaude, $13. LAfontaine 5-6439.
54—272-2 R

AI, 61 Lafleur, Verdun, 2 pièces, cuisine, chambre de bain, $15. POntiac 6-0571.
54—270-4R

A 2016 Joliette près Ontario, grande chambre, cuisine. BElair 7977.
54—272-2 R

A 9517 LAJEUNESSE, appt 1, 2 pièces meublées, occupation immédiate.
54—270-4 R

ALLEZ 3975 BERRI, s'adresser appt 1, 2 pièces meublées, chauffées, gaz, eau chaude, frigidaire. BElair 6879.
54—R

A LONGUEUIL, 3 grands appts meublés, chauffés, éclairés, salle de bain, eau chaude, bord de l'eau, ORleans 4-6417.
54—272-2 R

A LOUER 3 pièces meublées. 3861 St-André, frigidaire, gaz, électricité, téléphone. $65. par mois. MUrray 1-3897.
52—272-3 R

A 4351 MESSIER, appt meublé, bas, moderne, pour jeunes mariés. LAfontaine 1-0323.
54—R

A 2479 Messier près Sherbrooke, 3 appts, avec frigidaire, sel de chambre, poêle. Tranquille.
54—270-4 R

A N.D.G. 2153 Grand Boulevard, maison de 3 appts, tout compris, téléphone, garage. ELwood 5365.
54—272-3 R

A 159 ONTARIO OUEST

Possession immédiate. 2 pièces, chauffé, eau chaude poêle, frigidaire fournis, eau, électricité payées $60 à $75 mois. S'adresser au concierge, appt 17, VIctor 9-1705.
54—270-6 R

APPTS Mont-Royal, 2160 Mont-Royal, 3 3½, bien meubles, toutes commodités payées, $27 semaine. Pas d'enfant. Semaine ou mois. S'adresser appt 29, LAfontaine 4-8915.
54—270-4R

APPARTEMENTS LIONEL

1 APPT meublé, moderne, poêle électrique, frigidaire, toilette et douche privées, stationnement. 3479 Sherbrooke est. LAfontaine 1-5616.
54—270-4 R

APPT 1½ pièce, chauffé, eau chaude, taxe d'eau, poêle, frigidaire, prélart, incinérateur, Bendix, concierge. Inf.: DUpont 9-0328. 1691 est, Sauvé.
54—270-4

2 APPTS meublés, 1253 Notre-Dame est, LAfontaine 2-8620.
54—270-6R

APPT 1, salle bain, eau chaude, $10 semaine. 3903 St-Denis.
54—4,6

APPT 2 pièces fermées, eau chaude, frigidaire. 5640, 7e avenue, Rosemont, appt 3.
54—R

2 APPTS meublés, modernes, eau chaude fournie. 2530 Bon-Air.
54—

54 Appartements meublés à louer

4520
AVENUE COLONIALE

AU NORD DE MONT-ROYAL
2½ GRANDES PIECES, $85 ET $95

POSSESSION IMMEDIATE
OU PLUS TARD

Appts neufs de luxe, richement meublés, avec salle de bain en tuile de couleur, poêle électrique, réfrigérateur, stores vénitiens, incinérateur, service de conciergerie. Visite tous les jours de 10 a.m. à 9 p.m., samedi et dimanche compris. VIctor 5-1851. 54—270-26 R

APPTS 1-2-3-4 PIECES

DISTRICT COMMERCIAL DU CENTRE DE LA VILLE
LOYER ECONOMIQUE
A LA SEMAINE, OU A TAUX REDUITS AU MOIS
REDECORES ET MEUBLES A NEUF
STATIONNEMENT GRATUIT.
TV SI DESIRE
SERVICE DE BONNE FACILITES POUR LA LESSIVE
1102 ST-MATHIEU ET DORCHESTER
WELLINGTON 5-8517
54—273-21

6960 AVENUE DU PARC

Appts 1½ et 2, meublés et non meublés. Electricité et taxes payées. Chambre de bain en tuile de couleur.
$65. ET PLUS
TEL.: CRESCENT 6-0216
54—272-3

APPT double, meublé, chauffé, électricité, taxe d'eau payées, entrée privée. Informations RAymond 2-2259.
54—273-4 R

APPTS nouvellement meublés, poêle, frigidaire privés. 3109 Masson, RAymond 8-2308.
54—273-7 R

2 APPTS meublés, poêle, frigidaire, douche. 504 Rachel, appt 4.
54—R

1½ APPT meublé, entrée privée. Idéal pour couple. Mission 5-9417.
54—265-26 R

2 APPTS, enfant accepté. Toutes commodités. Place tranquille. LAfontaine 2-9842.
54—271-3 R

APPT une pièce meublée, avec cuisinette, 4097 Tupper près Atwater.
54—271-3 R

APPTS meublés, cuisine, salle de bain, dame, fille. RAymond 3-2979.
54—271-3 R

2 APPTS meublés à louer, 1 enfant accepté. 4367 De Bullion.
54—271-3

1½ APPT, meublé, chauffé, prix très modéré, s'adresser 399 Gilford, coin St-Denis.
54—271-3 R

APPARTS meublés, centre de la ville, terrasse pour bains de soleil sur toit, frigidaire, lavabo, téléphone Bendix. $8 à $16 semaine. 1433 St-Laurent. Conciergerie.
54—271-3

APPARTEMENT moderne, cuisinette, usage Bendix. Ontario, Cuvillier, CLairval 9-2791.
54—269-25

APPTS doubles ou simples, chauffés, meublés. 6413, 24e Ave Rosemont.
54—265-10 R

1½ APPT meublé, 2710 boul. Pie IX, angle Boyce, UNiversity 1-9836. Soir CLairval 5-7630.
54—260-26R

APPARTEMENT BYRONAIR

4780 Ste-Catherine est, près Viau, neuf, 2½ pièces meublées, des plus modernes. CLairval 5-0327.
54—264-26 R

1½, 2½ appts, chauffés, éclairés, tout fourni. 213 Ontario Ouest.
54—268-6 R

APPT 2 pièces, modernes, chambre bain privée, poêle, frigidaire, laveuse, sélecteur. Electricité, taxes payées. 3480 Chambly près Sherbrooke, appt 3.
54—268-8 R

APPT. 1659 St-Hubert, 2½ pièces privées, ensoleillées. Façade, références.
54—273-2 R

APPT 1 pièce meublée, cuisinette. 6646 Des Erables, près Beaubien.
54—272-2R

1½ APPT, eau chaude, 1589 blvd Gouin est. DUpont 8-1216.
54—272-3 R

APPT double, toutes commodités, 10,587 St-Hubert, DUpont 7-9787.
54—272-2 R

APPT double, meublé, poêle, frigidaire, téléphone dans pièce, LAfontaine 5-7516.
54—272-2 R

2 APPTS, bas, frigidaire, laveuse. 1286 St-Timothée, VIctor 5-7730.
54—272-2 R

APPTS 1½ et 2½, complètement meublés, frigidaire, poêle électrique, téléphone, douche, entrée privée, très propre $15 et $18 par semaine. 2547 Bond, Lapointe près Hochelaga et 8325 Marseille près Sherbrooke, CLairval 9-5754.
54—273-6 R

APPTS entièrement meublés, chauffés, privés, enfants acceptés, Nicolet, Ste-Catherine, LAfontaine 6-5858.
54—272-2 R

APPT, 5½ pièces, $85. avec frigidaire, poêle, eau chaude à l'année. Meubles $300. RIverside 7-4927.
52—R

APPT. double, de Lorimier, Beaubien, moderne, très joli, références. RAymond 1-1229.
54—R

2 APPTS meublées à louer. 5458 St Laurent.
54—272-2 R

APPT., 1 pièce, meublée ou non, chauffée, eau chaude, poêle, frigidaire, lavabo, armoires, privée, $49 mois, Boul. St-Joseph et St-Hubert, CRescent 6-4633 ou CRescent 6-6666.
54—273-2 R

2 APPTS meublés, privés, St-Antoine, du Collège, WEllington 2-7078.
54—273-3 R

2 APPTS meublés, frigidaire, poêle, électricité et gaz payés. 6541 Casgrain, CRescent 4-7577.
54—272-2 R

APPT et cuisine séparée très moderne, toutes commodités, meublé au complet, TV, "locker", sonnette privée, eau chaude à l'année. Pas d'enfants. Henri-Julien et Liège. DUpont 7-6167.
54—272-2 R

3 APPTS, bain, eau chaude. LAfontaine 6-7298.
54—272-3 R

APT meublé, gaz, frigidaire. S'adresser 978 St-Denis, UNiversity 6-3737.
54—272-2 R

4 APPTS meublés, $15. par semaine.— UNiversity 1-6521
54—272-2 R

A 5205 RIVARD, très moderne, 1 pièce, cuisinette, chambre bain. CRescent 7-8790.
54—273-3

A 2109 ST-CHRISTOPHE, 3 appts meublés, $16 semaine, enfants acceptés, références exigées. CRescent 2-0974.
54—271-3 R

A 3937 ST-DENIS, 2 ou 3 appts, complètement meublés, poêle, frigidaire, téléphone, avec références.
54—272-2 R

ATTRAYANT petit logis, boudoir, cuisine, salle bain privée. Réfrigérateur, lit mural. Tranquille. Dépenses payées, $20 semaine. 3945A St-Denis. BElair 8209.
54—271-3 R

ATTENTION! ATTENTION!
A bas prix, 20 appts, meublés de 1½ 2½, 3½, 4½ pièces dans maison appts neuve. Incinérateur, buanderie, taxes payées, chauffé. A 3635-3690 et 3620 Sherbrooke Est coin Chambly.
54—264-26

AUPRES Carré St-Louis, 3670 Drolet, beaux grands appts, bien meublés, cuisinette, poêle, frigidaire $13. $18 aussi petite à $8.50.
54—R

AVENUE du Parc 5249, 1 pièce, cuisinette, toilette, fraiche décorée. $85 mois.
54—264-26 R

A 550 VIAU, 1½ appt meublé, chauffé, frigidaire, poêle électrique, toutes taxes payées, eau chaude. S'adresser concierge, 544 Viau.
54—272-5 R

BASILE-PATENAUDE, 3½, 4½ pièces, toutes commodités. LAfontaine 6-0223, UNiversity 6-6811.
54—270-4R

BEAU sous-sol, 3 pièces, entrée et toilette privées. 9910 Tolhurst, coin Sauvé, DUpont 7-6142.
54—271-3 R

BOUL. Dorchester, immeuble neuf, moderne, appt 1 pièce complètement meublé, $13 par semaine. VIctor 9-8656.
54—273-6

BOUL. Rosemont 3910, 4 appts tous meublés, libre.
54—R

DANS L'EST

2 appts meublés avec douche, poêle, frigidaire. 3775 Ste-Catherine est, appt 5. LAfontaine 5-4900.
54—273-6 R

CHAMBRE meublée (1 ou 2) dans maison appartements, neuve, chauffée, cuisinette, frigidaire, poêle. $45 et plus par mois. 2600 Thimeodore.
54—269-25

CHEMIN Ste-Catherine, Côte-des-Neiges, 3½ grandes pièces. Endroit select. Magnifique ameublement. Adultes. REgent 8-5132.
54—268-6 R

1501 CLOSSE près Forum, 5 appts richement meublé, récemment rénové, ensoleillé, convenant pour 3 à 4 personnes
54—272-3 R

COTE-DES-NEIGES, luxueux appartement 3½ pièces, loyer bas, meubles modernes de prix à vendre à très gros rabais. REgent 1-4572. REgent 8-8791.
54—12,13,16,19,22,23,26,29,30,2,5,6 R

COTE-DES-NEIGES, somptueux appt 3½ pièces, loyer modique, meubles luxueux et modernes à vendre à prix d'aubaine. REgent 8-8791 ou REgent 1-4572.
54—15,16,21,22,23,28,29, 30 août, 4,5,6 sept R

DAVIDSON-SHERBROOKE

Pièces, meubles neufs, frigidaire, poêle, eau chaude. Partir $10. Autres $8. 2650 Davidson, appt 7.
54—269-25

DRUMMOND près Dorchester, 1½, 2½ grandes pièces, cuisinette, poêle, réfrigérateur, salle de bain privée, eau chaude à l'année, chauffé, taxes payées, meuble ou non. Concierge, 1094 rue Drummond.
54—268-6 R

2 GRANDES pièces chauffées, gaz, électricité, taxe payés, $10 semaine. S'adresser 452 Mont-Royal est, appt 2.
54—

2 GRANDES, privées, poêle, frigidaire, arrêt autobus. 88-8 St-Hubert.
54—272-2

GRAND salon double, frigidaire, draps, couvertures fournies, $13, 2154 Delorimier. LAfontaine 5-0295.
54—272-2 R

2 GRANDS appts meublés, frigidaire, entrée, chambre de bain privées, balcon, galerie. Mission 5-9490.
54—R

GRAND salon double, meublé, télévision, usage cuisine. 6673 Louis-Hémon.
54—271-4 R

3509 HUTCHISON, 1½ pièces meublée ou non, redecorée à neuf, 4 la semaine ou au mois. Appt 50.
54—271-3 R

HUTCHISON près Montagne dans duplex, 1er étage, 5 pièces, loyer $40. bail 30 mois, petite reprise de meubles. CRescent 4-1088.
54—273-2 R

IBERVILLE, 7560, 2 appts, sous-sol, chauffé, éclairé, décoré à neuf, pas d'enfants, résidentiel.
54—270-4 R

LAVAL 3463, 1 appt, cuisinette, frigidaire, chambre-bain, balcon, téléphone.
54—R

54 Appartements meublés à louer

4555 PARC AVENUE
PRES MT-ROYAL

2½ PIECES MEUBLEES MODERNES, FRIGIDAIRE, POELE ELECTRIQUE, BENDIX, INCINERATEUR, VENTILLATION MECANIQUE. S'ADRESSER SURINTENDANT.
54—264-10 R

1820 BOULEVARD ROSEMONT ET PAPINEAU

1½-2 PIECES, NEUVES, MEUBLEES. CRESCENT 4-2919
54—248-26 R

1½ APPARTEMENT

RICHEMENT MEUBLE, TAPIS MUR A MUR, POELE, FRIGIDAIRE, CHAMBRE BAIN TUILE, CUISINETTE, CENTRE DE LA VILLE. 1085 BERRI, DUPONT 8-7649.
54—

APPTS NEUFS

3 pièces meublées, chauffées, ascenseur. Toutes taxes payées.
5252 St-Hubert CRescent 1-0710
54—271-3

JEANNE-MANCE COIN SHERBROOKE Appts modernes, neuves, 1 pièce, meubles modernes, toutes commodités, poêle électrique, lavabo, frigidaire, confort assuré, 2100 Jeanne-Mance, pour information, avant 6 heures, Dupont 8-5320.
54—270-4 R

LOGIS 4 appts, toutes commodités payées, $25 par semaine. 1876 Guilford, 6 à 9 p.m.
54—272-2 R

1½ moderne, meublé, poêle, frigidaire, entrée privée, balcon. RAymond 2-2838.
54—R

N.D.G., Mayfair coin Somerled, entrée privée en avant, chauffé, 3 appts, semi-soubassement, tout équipé et meublé eau chaude, électricité compris, 1 ou 2 adultes seulement, bail à l'année, $90. par mois. HUnter 8-8515.
54—272-2 R

4750 ONTARIO EST, 2½ appts, meublés au complet, avec chambres séparés, lit continental, chambre bain tuile, poêle, fourneau, draperies, louer semaine ou mois, $18, s'adresser appt 1.
54—273-26 R

4444 ONTARIO est, 1½ appt, eau, électricité payées, $17 par semaine. CLairval 9-0131.
54—271-3 R

PARTIE OUEST, 1 appt chauffé, meublé, cuisinette, eau chaude, frigidaire, chambre de toilette avec douche, entrée privée. Informations propriétaire, 2435 Denonville près Boul. Monk.
54—R

PAPINEAU, 4434, angle Mont-Royal, appt neuf de célibataire, 1½ pièce, taxes payées.
54—261-26 R

PARC Extension, entrée privée, téléphone, commodités, eau chaude. CRescent 2-1396.
54—270-4 R

3½ PIECES, 220, meubles à vendre, dans Ahuntsic. DUpont 9-9584.
54—270-6R

2, 2½ PIECES MEUBLEES. TOUTES TAXES PAYEES.

**5345 CASGRAIN — CRESCENT

57 Logements à louer

4½ PIECES FERMEES

9091, 9e AVENUE

VILLE ST-MICHEL

$60 — $65 — $68 — $70

Logements neufs, modernes, fournaise installée, linoléum cuisine, chambre bain tuile, près église, écoles, service autobus. 11e avenue. Occupation immédiate si désiré. Faut voir.

1 MOIS GRATUIT

POUR INSPECTION, TOUS LES JOURS, 8 A.M. A 9 P.M. Inf. jour: CLairval 5-9782 Soir: DUpont 7-2062 57—272-3

1 MOIS GRATUIT

Appartement, Sherbrooke, Pie IX, 5 pièces, neuf, 2780 Jeanne-d'Arc. 57—272-3R

A MONTREAL-NORD 10,829 Drapeau, 2-3 pièces, neuf, près église, fournaise, prélart fourni $50 et $55. Sec tembre gratis. Visitez tous les jours CLairval 5-9073. 57—270-4 R

A 2810 PARKVILLE, 5½, $90., bas, moderne, cave, garage, système. CRescent 9-0405. Vendredi et samedi. CLairval 6-6111. 57—247-31 R

A 2810 PARKVILLE, 5½, $75, 4, $65., pas chauffé, moderne, occupation immédiate. CRescent 9-0406, vendredi et samedi. CLairval 6-6111 57—273-26 R

A 4150 PESANT, sous-sol, 4½ apprts, neufs, fournaise, prélarts, $90. RAymond 8-7615. 57—272-3 R

A 2810 PARKVILLE, 5½, $75., 4 pièces, $65., pas chauffé, moderne, occupation immédiate. CRescent 9-0405. Vendredi et samedi. CLairval 6-6111 57—247-32 R

A 6262 PAPINEAU, 4 appts, neuf, $72; aussi 3 appts. 57—271-3 R

4 A 540 PARTHENAIS et Mont-Royal — Victor 9-6677. 57—273-2 R

A 8845 PIE IX, 4½ appts fermés, neufs, linoleum, et fournaise fournis $68. LAfontaine 1-5905. 57—270-5 R

5 A 545, PLESSIS et Sherbrooke, Agent BRlair 4232 57—273-2 R

A PONT-VIAU, 4 apparts $60 par mois. MOntcalm 9-7426. 57—R

A PONT-VIAU, 4 appts modernes, 370 boul. Laurentides. 57—R

A PONT-VIAU, 19 Quimat, 4 appts neufs, près église, école, arrêt d'autobus. MOntcalm 4-3626. 57—269-5 R

A PONT-VIAU-NORD, 4 appts modernes, 220. MOntcalm 4-4619. 57—270-4 R

5 APPTS NEUF, FOURNAISE LINOLEUM FOURNIS, $65. RAYMOND 1-4617. 57—246-26 R

4 APPTS fermés, neufs. Prix $65 et $68, Blvd Shaughnessy 7656, près Jean-Talon, coin 15e. DUpont 7-2740. 57—269-26 R

5 APPARTEMENTS: $60 — $70

Grande pièce, fenestration de 3 côtés, balcons avant et arrière, cuisine ultra-moderne, hangar, fournaise à l'huile fournie. Occupation immédiate et 1er octobre. S'adresser 5110 Bourbonnière, appt 1. RAymond 8-8471. 57—244-26 R

4 APPTS fermés, bas avec cour. Quelques meubles à vendre. Loyer bas. LAfontaine 6-7304. 57—269-5R

3 APPTS. 6771 Molson, RAymond 7-0522 57—270-5

5 APPTS modernes, près école, église, 10812 Baizac, montréal-nord. 57—270-4 R

3 APPS neufs, avec fournaise, chambre de bain tuile, $65 par mois, près église, école, maison neuve. 1330 Barre, Ville St-Laurent. Riverside 8-9178. 57—270-7 R

4½ APPTS, fermés, neufs, $68. Lebrun près Sherbrooke. Prêt fin septembre. LAfontaine 3-6132. 57—270-4 R

2 APPTS meublés. De midi à 6 hres. 1596 Lafontaine. 57—270-4

4 APPTS, bas, cave, Cartier-Beaubien, $45. Couple besoin meubles du magasin. CRescent 6-5701. 57—270-4 R

4 APPTS fermés, fournaise, linoléum, $65, $68, $70, 1 mois gratis. RAymond 2-8609. 57—271-6R

5 APPTS meublés, $250, loyer $45. Pas d'agents, 1969 Plessis. LAfontaine 2-8346. 57—271-3R

3 APPTS fermés à louer à 10258 Parthenais. DUpont 9-1147. 57—271-3 R

5½ APPTS, meubles à vendre, cause maladie. De 8 à 11 a.m. et de 6 à 11 p.m. LAfontaine 2-2622. 1301 Papineau. 57—271-3 R

4 APPTS modernes, fermées, $65. Libre 1er octobre. 677, 33e, L'Abord-à-Plouffe. MUrray 1-4780. 57—271-3 R

4 APPTS fermés, bas, rue Jeanne-D'Arc, près Hochelaga. CLairval 9-9463. 57—R

APPT dans Pointe-St-Charles, 5 pièces, haut, non chauffé, $74 mois. S'adresser 394 Charron, Wellington 3-4562. 57—273-3 R

4 APPTS fermés, $65 par mois, très propre, fournaise et linoléum compris. Parc Extension. 7757 Wiseman, appt 2. 57—R

3 APPTS $45 à louer. RAymond 1-3222. 57—273-3 R

5 APPTS, bas, $70. 3415 Dandurand. 57—273-2 R

3 APPTS, $5. 6655 Delanaudière, appt. 5. 57—R

5 APPTS Desmarteaux près eau. Réfrigerateur. Préférable adultes. Riverside 7-1337. 57—271-3 R

5 APPTS, pas chauffé, $50. propre, 3e étage, meubles à vendre. Victor 5-2085. 57—271-3 R

4 APPTS $50. Adultes, poêle, prélart à vendre. RAymond 7-4831. 57—271-3 R

4½ APPTS, neuf, moderne, chambre bain de couleur, fenêtres en aluminium, balcons avant et arrière 1 mois gratis, libre 129, Laurendeau, Montréal-Est. Mission 5-0798. 57—271-4 R

5 APPTS, $50, 3831 Drolet, un peu de meubles. Visible 6.30 à 8 hres soir. 57—271-3R

4 APPTS $50, accessoires à vendre. S'adresser 2272, Fullum, LAfontaine 1-0606; après 6 hres, CLairval 6-5102. 57—271-3 R

3 APPTS à louer, occupation immédiate, 12211 de Roquancourt. RAymond 8-2083. Visible le jour seulement. 57—273-2 R

2 APPTS, propre, chauffées, éclairées, 5860, 1ère Ave, Rosemont. 57—

3 APPTS, maison neuve, sur coin, très grande cuisine, $80 mois. 6044 Turenne. CRescent 9-0303. 57—271-3 R

3 APPTS, fournaise, linoléum fournis, $55 par mois. 10,796 Boul. St-Michel, appt 3. 57—271-3R

5 APPTS à louer, 9047 Marseille, RAymond 2-3051. 57—271-3 R

5 APPTS, $60 et $70, grandes pièces fermées, éclairées 3 côtés, balcons avant, arrière, cuisine ultra-moderne, hangar, fournaise huile fournie. Occupation immédiate ou 1er octobre. S'adresser à 5110 Bourbonnière, appt 1. RAymond 8-4474. 57—271-26R

4 APPTS, $32, 3e étage, pas de bain, poêle à vendre. Adultes. 834 Hibernia. 57—271-3 R

3 APPTS fermés, 10145 Blvd St-Michel. DUpont 9-1176. 57—271-3 R

3 APPARTEMENTS $30, meubles à vendre. 1891B Montealm. Visible après 6 heures. 57—271-3

4 APPTS fermés, $68. Libre 1er novembre. Après 6 heures, RAymond 8-9587. 57—29.30août 4.5.6,11.12.13 R

5 APPTS, propre, $60 par mois, Ville Jacques-Cartier près centre d'achats. Inf. CRescent 6-5701. 57—270-4 R

4½ APPTS, bas, fournaise fournie. Libre 1er octobre, 8230 Marquette, appt 2. RAymond 8-9198. 57—270-4 R

3½ APPTS, neufs, $55, cuisine avec meubles neufs à vendre. Après 6 hres. RAymond 9-2624, 6341, 25e, Rosemont, appt 3. 57—272-2R

4 APPTS, fermés, semi-chauffés, $50. Vendrais quelques articles. CLairval 6-6745. 57—4-6 R

8 APPARTS, face parc Lafontaine, ameublement partiel à vendre. 4021 Papineau. LAfontaine 2-6872. 57—273-3 R

4 APPTS fermés, meublés, jusqu'à mai prix $70. 134 Bord du Lac, Lakeside, Pointe Claire. 57—R

3 APPTS à louer, couple sans enfant, $33. par mois, libre 1er octobre. 8110 Chabot. 57—R

4 APPTS $35, bas, cour, libre. Bordeaux, Laurier, CRescent 6-7306. 57—R

6 APPTS $60, 2e très propre, Colonial, Mt-Royal. CRescent 6-7308. 57—R

5 APPTS $55, bas, cave, cour, Berri, Bélanger. CRescent 6-7306. 57—R

4 APPTS, bas, parc de St-Stanislas, libre. LAfontaine 2-5287. 57—273-2

2 APPTS, Visitation, Ste-Catherine, $22. par mois, adultes, références, aussi garage, $8. BElair 4396. 57—R

3 APTS, $50, pour le 15 septembre. — LAfontaine 4-5400. 57—

2 APPTS, ménage fait, pour couple seulement, $20 par mois. 2222, Harmony. 57—273-R

6 APPTS éclairés, chambre de bain grande cour, $50 par mois avec ameublement bon marché. DExter 2313, LAfontaine 1-7085. 57—R

4 APPTS, $65 mois, maison neuve, 1846, Cadillac. CLairval 6-1138. 57—R

4 APPTS, NEUF, FERMES, BAS, SYSTEME DE CHAUFFAGE, 9168, 15e AVE, VILLE ST-MICHEL, RAYMOND 7-9458. 57—R

5 APPTS, $50. Côte St-Paul, CRescent 6-6811, agent. 57—273-2 R

4 APPTS, $45. Rosemont, CRescent 6-6811, agent. 57—273-2 R

7 APPTS, $55, Nelleda, Fullum, CRescent 6-6611, agent. 57—273-2 R

3 APPARTEMENTS, chambre bain, 220 électricité, eau payer, $42.00 mois, 2e étage, 13135 Notre-Dame-Est, Pte Tremblay. Visible soirs 7 à 10. LAfontaine 3-5911. 57—273-3

5 APPTS fermés, garage désiré, près Crémazie, $50. DUpont 9-1403. 57—R

2½ APPTS sous-sol, semi-chauffé meublé ou non. DUpont 7-4656. 57—R

4 APPTS à louer, $35, poêle à vendre. LAfontaine 3-2606. 57—273-3 R

4 APPTS 4275A Messier, propre, bain, libre. Visible samedi, 1.30 hrs à 2.30 hrs p.m. $40. Pas d'agents. 57—R

4 APPTS $55 par mois. Rien à acheter. Libre 1er octobre. Pas d'enfants, après 4.30 hrs. CRescent 1-9620. 57—R

4 APPTS $35 mois. Peu d'ameublement à vendre. CRescent 1-1317. 57—R

3 APPTS, fournaise à l'huile installée, prélart de cuisine posé, $55.; 2255 Henri-Bourassa, coin De Martigny. DUpont 7-2914; DUpont 7-7197. 57—272-2 R

4½ APPTS, $480 25e avenue St-Michel, CRescent 6-7652. 57—272-2 R

57 Logements à louer

A 2175 rue Lepailleur

3½ et 4½ pièces fermées

BAS OU DEUXIEME DE DUPLEX ET TRIPLEX
FOURNAISE A L'HUILE FOURNIE
LINOLEUM DANS CUISINE

$55 — $57 — $70 — ET $75

OCCUPATION IMMEDIATE
CLAIRVAL 5-4726
CLAIRVAL 9-5151 57—273-7

1 MOIS GRATUIT

4½ - 5½ appts neufs, fermés, fournaise huile et linoléum fournis, près Centre d'achats, école. S'adresser: 11,138 boul. Pie IX, appt 6. LAfontaine 4-2190, Dupont 7-7097. 57—271-26 R

4 APPTS fermés à louer, 8521, 24e ave, appt 3, ville St-Michel. RAymond 8-9008, après 6 heures. 57—272-2 R

5 APPTS, 2 appts, 25a, Rivière-des-Prairies. DUpont 9-0034. 57—272-6 R

4½ APPTS fermés, libre 8 septembre, fournaise, linoleum fournis 7953, 21e Avenue, ville St-Michel. RAymond 2-1733. 57—272-2 R

4 APTS à louer, 2e étage, couple ou fille seulement, libre, Ville Emard. POntiac 8-2225. 57—272-2 R

6 APPTS loués avec ameublement à vendre 5246 Des Erables. 57—272-2

3 APPTS fermés, prélart, fournaise fournis, $60 par mois. 6760 Chatelain. Informations: CRescent 9-0094. 57—272-2 R

4 APPTS, $40., Laurier-Delorimier. CRescent 6-6611, agent. 57—272-2R

6 APPTS $50., Du Carmel-St-Denis. CRescent 6-6611, agent. 57—272-2R

4½ APPTS, fournaise, linoleum fournis $60. par mois. DUpont 7-5783. 57—272-2R

3 APPTS fermés, $60. 7635 Delorimier, coin Villeray. 57—272-2R

4 APPTS FERMES, 2e, $45, poêle et prélarts, 12,059 Sherbrooke, Montréal-Nord. DUpont 7-6804. 57—272-2 R

4 APPTS, 5e avenue, Pointe-aux-Trembles. Mission 5-9017. 57—272-3 R

3 APPTS à louer fournaise fournie, $55. par mois. Libre 1er octobre. 8050 Sagard, appt. 3, coin Tillemont. RAymond 1-2206. 57—272-2 R

3 APPTS, rue St-Germain, ménage bon marché. $35. par mois. LAfontaine 2-9072. 57—272-2 R

3 APPTS, fermés, maison neuve, couple. 2618 Dickson, CLairval 6-8374. 57—272-2

2 APPTS, Boul. Pie IX. CLairval 9-3081. 57—272-2

3 APPTS modernes, neuf, $60. par mois. 78 rue Pontmain. Laval-des-Rapides. MOntcalm 4-6907. 57—272-3 R

4 APPTS, 2e étage, 2239 Dorion, LAfontaine 5-6841. 57—272-3 R

5 APPTS, bas, cave, garage, système. Libre 15 septembre, $90., RAymond 1-6578. 57—272-2 R

5 APPTS, $45, Casgrain, Bélanger, propre. Agents, AVenue 8-8313. 57—

6 APPTS, $50, Marquette, Marie-Anne, propre. Agents, AVenue 8-8313. 57—R

4 APPTS, $45, bas, enfants acceptés. Agents, Victor 3-3768. 57—R

4 APPTS, Chateaubriand, Jean-Talon, $42, propre, enfants acceptés. Agent, CRescent 4-5601. 57—273-2R

3 APPTS dans Rosemont, 5767 Place Charles-Thibault. RAymond 1-1096. 57—272-2 R

5½ APPTS avec ameublement, $40, 2323 Dorion. LAfontaine 2-8764. 57—272-2

A Rosemont, 3 appts modernes, très propres 6213, 1ère. 57—272-2

A ROSEMONT, 35e près Beaubien, beau 3½, isle merveilleux. Après 6 hres. RAymond 2-0302. 57—272-3 R

A ROSEMONT, 3 appts fermés. Four-naise fournie, 220. CLairval 9-3636. 57—273-2 R

A 3505 ROUEN, appt 3, 3 pièces fer-mées, 220, sous-sol, ménage fait, libre, $50. LAfontaine 4-0180.

4 à $35, St-André et Duluth, Agent, — Victor 9-6677. 57—273-2 R

A $40, ST-DOMINIQUE et Rachel, Agent, Victor 9-6677. 57—273-2 R

A 925 ST-DONAT, 4½ fermées, toile cuisine, fournaise, $83. 57—4-6 R

A 2365, St-Emile, près Hochelaga, 5 piè-ces. Neuf. CLairval 6-7040. 57—272-2R

A 10,850 ST-FRANCOIS-D'ASSISE, nord Gouin, 2 beaux 4 pièces fermées, modernes, prélart, fournaise, $70. DUpont 9-7053, 1er août, 2-4-6-9-11-13 sept. R

A STE-GENEVIEVE, 4 appts $30, bon transport, CRescent 7-3486. 57—273-2R

A 1544 ST-GERMAIN, Montréal, 7 pièces libre 1er octobre, longue distance. Terrebonne. NOrmandie 6-3143. 57—R

A ST-VINCENT-DE-PAUL, 5 appts neufs MOncalm 9-7046. 57—270-4 R

A Tétreaultville, grand 4 fermés, neufs, modernes, bien situé, fournaise fournie, $80, $70, $72. CLairval 5-0538, Clairval 9-7625. 57—271-6R

A TETREAULTVILLE, 3 grands appts, neufs, fermés, 220, moderne. 8706 Notre-Dame Est. CLairval 6-0989. CLairval 9-9927. 57—270-5 R

ATTENTION, logement fourni à ceux qui en ont besoin, meubles neufs et seconds. CRescent 9-7958, 57—. Lalonnesse.

ATTENTION LOGEMENTS
Commission payée si acceptés
Aucun dépôt avant.
Venez: 1290 St-Denis
Suite 106 — Immeubles Demers
Ne pas téléphoner
Bureau ouvert midi à 7 heures

ATTENTION, Jeunes mariés, Logement 4 pièces, avec cave, $45., Cartier et Bauhinie. Faut acheter ameublement de notre magasin. 1828 Beaubien. 57—272-3 R

ATTRAYANT bas, 6, $55 moderne, 5e Rosemont. Agents. CRescent 7-9329. 57—272-2 R

AU BOUT DE L'ILE, 4 pièces, neuf, système chauffage, $60 et $65. Mission 5-9500. 57—270-4 R

A VALLEYFIELD, logis de 5 apparts chauffés dans un haut, libre. S'adresser D. Sauvé, 72 Cossette, Valleyfield. Tél. FR. 3-1322. 57—273-2

AVEC septembre gratuit, 5 appts neufs, fournaise inclus. 2636 boul. Langelier CLairval 6-4531. 57—272-3 R

BOUL. Rosemont 12e, 3, $45. Achats meubles magasin, CRescent 7-1730. 57—270-26

BOUL. ST-JOSEPH 233 ouest, 3e étage, 3 pièces, tuile partout, $100. DUpont 1-6431. 57—272-2 R

BOUL. ST-LAURENT, 6 pièces, près Jean-Talon. DUpont 9-9951. 57—261-26

BLVD ST-MICHEL, 5 pièces, cave, cour, système. DUpont 1-3234. 57—R

BOURBONNIERE coin Mont-Royal, face école, 3 et 4 pièces, libres. S'adresser 4407, appt 5. 57—272-2 R

CARTIERVILLE, près de l'eau, 5 piè-ces fermées. Inf.: RIverside 7-6945. 57—272-2 R

3½ CHAUFFE, 7415 Wiseman, Parc Extension, neuf, $70. DUpont 7-0690. 57—271-26R

CHAUFFE, 5, $70, troisième, Delaroche, Bellechasse. Achat meubles magasin. CRescent 6-5771. 57—270-26

5½, CHAUFFE OU NON, moderne, $90, $70, garage $10. RAymond 9-1456, 8527 - 9e, St-Michel. 57—281-26 R

COURSOL, plain-pied, bas, 2½ pièces. WEllington 3-5031. 57—272-3 R

CRAIG Est 1570, appt. 3, 3 pièces chauffées avec bain. 57—273-3 R

DANS l'Est, 3 grands appts neufs, fer-més, près Sherbrooke. RAymond 2-3804. 57—R

DELAROCHE, 7247, moderne, 5 pièces fermées, 220, $70. CRescent 4-9652. 57—R

DROLET-BEAUBIEN, 4, $45. deuxième. Achat meubles mon magasin. CRescent 7-1730. 57—270-26

DUPLEX neufs, 1 mois gratuit, 5½ piè-ces chauffées, $80-$90. Mission 5-9043. 711, 14e Ave, Pointe aux Trembles. 57—272-2R

8436B 16e ave, S.-MICHEL, 5 pièces, 2e étage, $75. RAymond 1-8773. 57—272-2 R

ESPLANADE 5168, 5 pièces avec meu-bles à vendre, chauffé à l'huile, loyer raisonnable. 57—R

FABREVILLE, 24 Ave no 5, pas chauffé, 4½ pièces, libre 1er octobre, voir tous les jours. RIverside 7-9012. 57—273—2

GRAND 5 modernes, $70. par mois. RAymond 2-9327. 57—272-2 R

3 GRANDS APPTS modernes, dans nouveau Côte-St-Paul, $55. POntiac 7-8736. 57—272-2 R

4 GRANDES pièces, 10422 Rome, neuf, moderne, tuile, cuisine, installation à l'huile. Informations: DUpont 7-5924, DUpont 7-1333. 57—271-3 R

1240 HAYS, 5½ pièces fermées, salle de bain tuile, face au parc, un bus, garage 2 autos. Visible tout temps. S'adresser D. Sauvé, 72 Cossette, Valleyfield. Tél. FR. 3-1322. 57—273-2

JOLI logement à louer, 5½ grandes piè-ces, fraîchement peint, $255. Réduction 1er octobre. DUpont 8-6113. 57—272-2 R

LACHINE, 1545 Piché, appt 1, 4 pièces neuf, taxe d'eau payée, $70. Occupation immédiate. MElrose 7-6176. MElrose 7-2304. 57—R

1203 LAGAUCHETIERE est 3½ pièces, grandes personnes. Samedi après 1 heure. 57—

LOCATAIRE sérieux qui a le désir de devenir propriétaire avec un plan conçu spécialement pour le peu d'argent que votre propriétaire, même si vous n'avez pas de capital du tout. Pour appointement, LAfontaine 4-9104, LAfontaine 2-4067. 57—R

LOGEMENT 5 pièces à louer, ménage à vendre, cause de maladie. 9391 Pie IX, appt 2. 57—270-5 R

LOGEMENT 8 pièces, ameublement à vendre, 3816 Parc Ave. 57—270-4 R

LOGEMENT meublé au comptoir, chauf-fé, 3 appts à sous-louer pour mois. RAymond 8-7615. 57—272-2 R

LOGEMENT 2 appts, St-Vincent-de-Paul, au bord de la rivière. 3960 Boul Le-vesque. 57—269-8 R

LOGEMENT 4 pièces. S'adresser 9024, Hochelaga. 57—271-3 R

LOGEMENT 4 appts, $45 mois, poêle, fournaise à vendre. S'adresser 2104 Laurier est, LAfontaine 1-9386. 57—271-3 R

LOGEMENT neuf, 4 appts fermés, 2e, $75, 6572, 27e ave, Rosemont. RAymond 2-7404. 57—271-6 R

LOGEMENT moderne 6 appts avec sys-tème de chauffage automatique, cave à poêle, garage libre 1er octobre, 6381 Foucher. S'adresser DUpont 7-9967 après 5 heures. 57—272-2 R

LOGEMENT à louer, 4½ pièces, maison neuve, 1347 Delorimier, V. Jacques-Cartier. 57—271-3

LOGEMENT à louer à Ville D'Anjou. CLairval 9-3432. 57—271-6 R

LOGEMENT 4½ appts, fournaise four-nie, toile caoutchouc dans cuisine, bas, 5110, 9e, Rosemont. DUpont 1-6584. 57—271-3R

LOGEMENT 5 pièces, St-Vincent-de-Paul, $55. NOrmandie 1-1730. 57—271-3R

LOGEMENT 4 pièces, L'Abord-à-Plouffe, $45. Olympia 5-5241. 57—271-3

LOGEMENT 5½ pièces, garage, bas, maison neuve, système, près autobus, 12e Avenue, St-Michel, $95. Après 4 hres. RAymond 8-8313. 57—270-3-R

LOGEMENT 3 appts à Ville St-Michel. RAymond 7-1679. 57—271-3 R

LOGEMENT 3 appts non chauffés, aux environs Jean-Talon, Iberville, libres 6 h.: LAfontaine 5-5429. 57—272-2 R

4 LOGEMENTS de 3 appts et 2 de 4 modernes, 10919 Pare-Georges. RAymond 1-4080. 57—272-2 R

LOGEMENT à louer 4½ appts, neuf, fournaise fournie, linoleum, 2210 Lepailleur, CLairval 5-7881. 57—272-2 R

LOGEMENT 5 appts, $60. par mois, non chauffés. S'adresser 3029 Boul. Bernard. CLairval 9-0653. 57—272-3 R

LOGEMENT neuf 4 appts, prêt pour 1er octobre, RAymond 1-0309. Entre 1 heures. M. Henri Paquin. 57—272-2R

LOGEMENT à louer, 3 grands appts, LAfontaine 5-8483. 57—273-2 R

LOGEMENT 4 grandes pièces $45 par mois, vendra un peu ameublement. 3143 Colonial. 57—273-3

LOGEMENT 3 appartements $55, 4496 Bélanger est. RAymond 2-9774. 57—273-3 R

LOGEMENT 4½ pièces, 2945 Barclay, appart. 4, RAgent 1-6573. 57—

LOGEMENT à louer, 5½, poêle gaz, frigidaire, fournaise fournis. $67, taxe d'eau payée. Occupation immédiate. St-Laurent, Riverside 7-9116. 57—272-2 R

LOGEMENT 6 pièces, Adultes seule-ment. Pas d'agents. Références exigées 7-8875. 57—272-3 R

LOGEMENT 6 pièces, $60. par mois. Poêle à vendre, 2e étage, 3706, 1re avenue, Rosemont. 57—R

LOGEMENT 3 pièces, 1 cuisine d'été, planchers bois franc, pas de bain, 2e étage $40 par mois. LAfontaine 4-6587. 57—R

LOGEMENT, avec meubles à vendre, 2 enfants acceptés. AVenue 8-4489. 57—R

LOGEMENT 4 pièces avec garage, $30. CLairval 5-5721. 57—R

LOGEMENT 4 pièces $45 mois, 3e étage, 1581 Montcalm. 57—273-2R

LOGEMENT 3 appts fermés, 8365, 9e avenue, Ville St-Michel. 57—R

LOGEMENT 5½, $70, sous-sol, Côte-St-Paul, POntiac 6-9507. 57—272-3 R

1 LOGEMENT 4 appts, De L'Énée et Bail, quelques meubles à vendre. Tél. HUnter 8-2446. 57—272-2 R

LOGEMENT, 3 et 4 pièces. S'adresser 425 Bédard. DOminie 6-2658. 57—272-2 R

LOGEMENT commercial pour profes-sionnel, lingerie, salon coiffure, télévision, etc. 2e Ave, près Masson. DUpont 7-6167. 57—272-2 R

LOGEMENT à louer de 5 appts et quel-ques meubles à vendre à 2133 St-Andre. M. Jacques Côté de 2 à 3 p.m. 7 à 9 p.m. 57—272-2 R

LOGEMENT 6 appts, loyer $40. Ameu-blement à vendre. 1791 St-Timothée, après 8 hres. 57—272-2 R

LOGEMENT 7 pièces $60. par mois. Quelques meubles à vendre. LAfontaine 3-6030. 57—272-2 R

LOGEMENT 4 appts, non chauffé, quel-ques meubles à vendre. 3030 St-Urbain, CRescent 6-5611. 57—272-3 R

LOGEMENT de 5 pièces, rue Marquette près Mt-Royal. Tél. LAfontaine 1-7398. 57—

LOGEMENT à louer, sans enfant. S'a-dresser 925 Wolfe, jour. 57—

LOGEMENT, 3 pièces, 5372 Fabre, LA-fontaine 3-1571. 57—272-2 R

LOGEMENT à louer, après 6 heures. 3819, 2e Avenue Rosemont. 57—272-2 R

LOGEMENT neuf, 4½ pièces, rue Flet-cher, $60. CLairval 8-5402. 57—272-2 R

LOGEMENT 3½ appts, éclairés, fournai-se fournie, 220, enfant accepté. Droit à la cour. RIverside 8-8961. 57—272-2 R

LOGEMENT moderne, 3 pièces. Mar-quette, Jarry. RAymond 2-4467. 57—272-3 R

LOGIS neufs, 3 et 4 pièces, fournaise et prélart. Ouvert 1 à 9 hrs p.m. semaine, et dimanche après-midi. 8114 Lajeunesse. 57—272-2 R

LOGIS 7½ pièces, $75, par mois, 3 pièces, $45. S'ad. à 6852, St-Hubert. CRescent 9-4511. 57—273-4 R

LOGIS neufs, 3-5, dans l'est, près éco-le. CRescent 1-9280. 57—271-3 R

LOGIS 3 appts, bas, ameublement par-tiel à vendre. LAfontaine 6-6098. 57—272-2

LOGIS 3 pièces fermées, dans Tétreault-ville, libre immédiatement, $80. par mois. CLairval 9-9804. 57—R

2 LOGIS, 4 appts, neufs, 10,775 De Martigny, près Henri-Bourassa, arrêt tramway. DUpont 6-1424. 57—R

LOGIS 6 pièces, haut, 6655 Des Erables, $80. RAymond 1-6874. 57—271-3 R

LOYER 4 appts meublés, système chauf-fage, cave, grande cour, $85 par mois. 3947 St-André. 57—272-3

MAGNIFIQUE LOGEMENT NEUF 5 PIE-CES, TUILE DANS CUISINE, GARAGE 2 AUTOS, VIS-A-VIS D'UN PARC. SEPTEMBRE GRATIS. RAYMOND 8-6977

MAISON à louer 4 appts, 8540 Boul. Gouin est. CRescent 4-9073. 57—273-2

MAISON à louer, 3 appts, 2762 Sher-brooke est, appt 2. Téléphonez après 6. LAfontaine 6-6359. 57—272-3 R

MAISON à louer, 2109 Papineau, ville Jacques-Cartier. 57—272-2 R

57 Logements à louer

BLVD PIE IX & 32e RUE

1 MOIS GRATIS

4½ appartements fermés neufs, non chauffé, fournaise à l'huile et linoléum fournis, $60, $65, $68, $70. Près autobus, enfants acceptés. S'adresser au restaurant à 8444 Blvd Pie IX. RAymond 7-0297 RAymond 8-3697 57—271-26

A 2805 LANGELIER

4½ appts fermés, neufs, fournaise à l'huile et linoléum fournie, enfants acceptés, $68, $70, $72. S'adresser 2805 Langelier, appt 3. CLairval 6-7974. 57—267-3 R

FAUT VOIR

Appt moderne, 4½ pièces. Montréal-Nord, terrain paysager, balcons, jardin privé, terrain de jeux pour enfants, facilités de stationnement, salle de bain à carrelages de couleurs, dessus des armoires en arborite, service du concierge, bibliothèque ouestrice. Près des écoles, de l'église, du centre d'achats. 2 MOIS DE LOYER GRATUIT

4 rues à l'est du centre d'achats Forest, rue Armand-Lavergne, entre Amiens et Forest. DUpont 7-7219. REgent 7-5006. LAfontaine 2-8045. 57—272-2 R

4½ FERMEES, quartier neuf St-Michel, $85. - $10. MUrray 4-2691. 57—3, 4, 6 R

5½ FERMES, cuisine et cuisinette avec comptoir, jusqu'à $80 par mois. 2691 Bossuet. RAymond 1-1344. 57—272-2 R

4½ FERMES, neufs, chauffés ou non, $59. — $65. Montréal-Nord, 11055 rue Hébert coin Charlemagne. Près école, église, centre d'achats. 57—270-4 R

4 GRANDS appts, bas, 220, eau chaude, près église, école. Rien à acheter. Libre 1er octobre. Enfants acceptés. Pas d'agents. 8715 Marcelin, appt 4. 57—R

GRAND bas, 4½ neuf, fermé, lino-leum, cuisine fournaise, $70. 2830 boul. Langelier. CLairval 9-5315. 57—271-3 R

3 GRANDS appts, libre 1er novembre. RAymond 1-7418. 57—R

4 GRANDS APPTS fermés, très pro-pres, 2226, blvd Bernard, Tétreaultville. 57—272-3 R

GRAND 5 neufs prêt immédiatement, partie est, 2171 St-Donat. 57—273-3

2 GRANDES pièces fermées, $31. Mont-calm, Sherbrooke. Azcot. CRescent 7-9379. 57—272-2 R

4 GRANDES pièces fermées, St-Zotique et Delanaudière. CRescent 4-6917. 57—R

GRAND 5 modernes, $70 par mois. RAymond 2-9327. 57—272-2 R

3 GRANDS APPTS modernes, dans nouveau Côte-St-Paul, $55. POntiac 7-8736. 57—272-2 R

4 GRANDES pièces, 10422 Rome, neuf, moderne, tuile, cuisine, installation à l'huile. Informations: DUpont 7-5924, DUpont 7-1333. 57—271-3 R

1240 HAYS, 5½ pièces fermées, salle de bain tuile, face au parc, un bus, garage 2 autos. Visible tout temps. S'adresser D. Sauvé, 72 Cossette, Valleyfield. Tél. FR. 3-1322. 57—273-2

JOLI logement à louer, 5½ grandes piè-ces, fraîchement peint, $255. Réduction 1er octobre. DUpont 8-6113. 57—272-2 R

LACHINE, 1545 Piché, appt 1, 4 pièces neuf, taxe d'eau payée, $70. Occupation immédiate. MElrose 7-6176. MElrose 7-2304. 57—R

1203 LAGAUCHETIERE est 3½ pièces, grandes personnes. Samedi après 1 heure. 57—

LOCATAIRE sérieux qui a le désir de devenir propriétaire avec un plan conçu spécialement pour le peu d'argent que votre propriétaire, même si vous n'avez pas de capital du tout. Pour appointement, LAfontaine 4-9104, LAfontaine 2-4067. 57—R

LOGEMENT 5 pièces à louer, ménage à vendre, cause de maladie. 9391 Pie IX, appt 2. 57—270-5 R

LOGEMENT 8 pièces, ameublement à vendre, 3816 Parc Ave. 57—270-4 R

LOGEMENT meublé au comptoir, chauf-fé, 3 appts à sous-louer pour mois. RAymond 8-7615. 57—272-2 R

LOGEMENT 2 appts, St-Vinvent-de-Paul, au bord de la rivière. 3960 Boul Levesque. 57—269-8 R

4 GRANDS appts, bas, 220, eau chaude, près église, école. Rien à acheter. Libre 1er octobre. Enfants acceptés. Pas d'agents. 8715 Marcelin, appt 4. 57—R

GRAND bas, 4½ neuf, fermé, lino-leum, cuisine fournaise, $70. 2830 boul. Langelier. CLairval 9-5315. 57—271-3 R

3 GRANDS appts, libre 1er novembre. RAymond 1-7418. 57—R

4 GRANDS APPTS fermés, très pro-pres, 2226, blvd Bernard, Tétreaultville. 57—272-3 R

GRAND 5 neufs prêt immédiatement, partie est, 2171 St-Donat. 57—273-3

2 GRANDES pièces fermées, $31. Mont-calm, Sherbrooke, Azcot. CRescent 7-9379. 57—272-2 R

4 GRANDES pièces fermées, St-Zotique et Delanaudière. CRescent 4-6917. 57—R

GRAND 5 modernes, $70 par mois. RAymond 2-9327. 57—272-2 R

3 GRANDS APPTS modernes, dans nouveau Côte-St-Paul, $55. POntiac 7-8736. 57—272-2 R

4 GRANDES pièces, 10422 Rome, neuf, moderne, tuile, cuisine, installation à l'huile. Informations: DUpont 7-5924, DUpont 7-1333. 57—271-3 R

1240 HAYS, 5½ pièces fermées, salle de bain tuile, face au parc, un bus, garage 2 autos. Visible tout temps. S'adresser D. Sauvé, 72 Cossette, Valleyfield. Tél. FR. 3-1322. 57—273-2

JOLI logement à louer, 5½ grandes piè-ces, fraîchement peint, $255. Réduction 1er octobre. DUpont 8-6113. 57—272-2 R

LACHINE, 1545 Piché, appt 1, 4 pièces neuf, taxe d'eau payée, $70. Occupation immédiate. MElrose 7-6176. MElrose 7-2304. 57—R

1203 LAGAUCHETIERE est 3½ pièces, grandes personnes. Samedi après 1 heure. 57—

LOCATAIRE sérieux qui a le désir de devenir propriétaire avec un plan conçu spécialement pour le peu d'argent que votre propriétaire, même si vous n'avez pas de capital du tout. Pour appointement, LAfontaine 4-9104, LAfontaine 2-4067. 57—R

LOGEMENT 5 pièces à louer, ménage à vendre, cause de maladie. 9391 Pie IX, appt 2. 57—270-5 R

LOGEMENT 8 pièces, ameublement à vendre, 3816 Parc Ave. 57—270-4 R

LOGEMENT meublé au comptoir, chauf-fé, 3 appts à sous-louer pour mois. RAymond 8-7615. 57—272-2 R

LOGEMENT 2 appts, St-Vinvent-de-Paul, au bord de la rivière. 3960 Boul Levesque. 57—269-8 R

**4

75 Instruments de musique

SET de drum complet à vendre. DUpont 1-0690. 75—

8 TELEVISEURS, 10 radios sur table, 2 pick up Haute-Fidelité, 1220 Dorion, LAfontaine 2-8378. 75—271-3

TROMPETTE Getzen, fabrication Conn, lutrin, musique feuilles, accessoires. A coûté $325, sacrifierais $175. CRescent 1-1632. 75—272-2R

VOULEZ-VOUS voir un bel assortiment de pianos usagés entièrement remis à neuf ? Entrez donc chez WILLIS & CO. LIMITED 6090, rue St-Hubert. Nos prix sont bas et nos conditions de paiement très faciles. 75—269-25

76 Radios — Accessoires

AUTO-RADIO, "push button", parfait, immédiatement, $20. 2076, Montgomery. 76—R

REPARATIONS de radios et accessoires électriques par technicien licencié en électricité et diplômé en électronique. Spécialité radio d'auto. CLairval 5-1880.

77 Télévision

REPARATION - TELEVISION

SERVICE A DOMICILE $2.50

OUVERT JOUR SOIR ET DIMANCHE
SERVICE PAR TOUTE LA VILLE
GARANTIE ECRITE D'UN AN

EN AFFAIRES
DEPUIS TRENTE ANS

2152 RACHEL EST

RAYMOND 9-0630

2105 JEAN-TALON

RAYMOND 7-2158

VALLEE T.V. RADIO SERVICE

77—262-26

TV NEUFS — $129

APPAREILS NEUFS SEULEMENT
Marché autorisé des marques
Dumont, Philips, Marconi
Westingnouse, Philco, General Electric
MAISON LEO POULIOT
LAfontaine 1-0561 — LAfontaine 2-5464
1337, rue ONTARIO EST
77—269-25

$2 T.V. SERVICE

Toutes réparations à domicile, 1 an garantie, toutes marques, 24 heures, 7 jours par semaine, particulier, Real Filion, technicien licencié et diplômé, RAymond 8-7875, RAymond 8-6896. 77—272-6

A BAS PRIX, aucun dépôt, téléviseurs. Toutes marques $99, 17", 21" Livraison immédiate, échangeons. 3401 Ste-Catherine est, LAfontaine 3-6073. 77—269-25

A BAS PRIX : Arbour Television. Réparations radio, TV, antenne. 1412 Beaudry, LAfontaine 1-7808. 77—248-26 R

A DOMICILE, $3; diplôme Institut Teccart, 4 ans expérience, jour, soir, dimanche, garanti, Victor 5-3835. 77—5,6,12,13,19,20,26,27

A LOUER TV 17, 21 pouces, service et livraison gratis. Bas prix. Dubé & Heneault Location T.V., CLairval 5-9931. 77—269-26 R

A LOUER : télévisions, $12, par mois. Livraison gratuite, LAfontaine 1-8187. 77—270-5 R

A LOUER, télévision à prix spécial, LAfontaine 4-5754. 77—270-5 R

A LOUER 17 pouces $12. par mois, 21 pouces $15. mois, montant versé pour location pourra servir comme premier paiement. A. Forlin Television. DUpont 7-9585 77—270-15 R

APPAREILS NEUFS A LOUER OU VENDRE BON MARCHE. LAFONTAINE 3-3805. LAFONTAINE 4-7629. 77—269-25

ATOMIC T. V., service rapide à domicile, appeler RAymond 9-1728. 77—248-26 R

MID-TOWN TV

Louer téléviseur 21 pouces, semaine mois, année. Vente, service, location 1450 McGill College, AVenue 8-0219. 77—269-25

PAUL ELECTRONIC, réparation de téléviseurs et radios. Toutes réparations exécutées à domicile. Evaluations gratis. UNiversity 1-6481. 77—254-26 R

21 POUCES, $95 ; 17, $75 ; 14, $65, comme neuves, 1 an garantie, antenne, installation gratis, LAfontaine 4-6566. 77—258-26 R

REPARATIONS, télévisions, réparées à la maison. Pièces changées, garanties pour 1 an. CLairval 6-3555. 77—R

SUPER Crosley, 21 pouces presque neuve $100. LAfontaine 1-7537. 77—R

TELEVISION toutes lampes vérifiées domicile avec tester, $2.00. Victor 5-1452. 77—

TELEVISION Admiral, 17 pouces, bonne condition, $49. DUpont 8-6339.

TELEVISION 21 pouces Console, modèle 57, $125. LAfontaine 5-5516. 77—R

TELEVISION Coronet, 21 pouces, garantie 1 an. Aubaine. RAymond 8-3452.

TELEVISION Emerson portative, combinée, 17 pouces. Riverside 4-2951.

TELEVISION Admiral 21" Console 1954, bois blond, $150. WEllington 5-8149.

TELEVISEUR et réfrigérateur à louer et à vendre, ville et campagne, CRescent 4-0262. 77—269-25

TELEVISEURS Haute-Fidelité Admiral neufs, $250 avec échange, téléviseurs 21 pouces neufs $160 avec échange, réfrigérateurs neufs 12 pieds cubes $210. Termes acceptés. 3450 Ste-Catherine est, LAfontaine 2-7240. 77—261-26 R

TELEVISIONS à louer, 17, 21 pouces, prix spécial, CRescent 1-4221. 77—256-26 R

79 Réfrigérateurs électriques

A BAS PRIX: aucun dépôt, réfrigérateurs toutes marques. Echangeons. 3401 Ste-Catherine Est LAfontaine 3-6703. 79—269-25

A BAS PRIX, A-1 REFRIGERATEURS, DEPUIS $50. 5121 ST-LAURENT, CRESCENT 9-8227. 79—269-25

ACHETONS, vendons, réfrigérateurs usagés, beau choix $49 et plus. Garantie. Bénard et Fils, 211 Bernard ouest, CRescent 2-4251. 79—269-25

AI REFRIGERATEURS reconditionnés à partir de $49.95 garantis, marques connues, toutes quantités. Snow Queen Refrigeration, 6393A Papineau, RAymond 8-5231. 79—269-25

CONGELATEURS Amana, 5 pieds cubes, parfaite condition. DUpont 7-8551.

CONGELATEUR, 15 pieds cubes, $300. LAfontaine 6-6463. 79—273-3 R

CONGELATEUR de luxe, modèle cabinet, 15 pieds cubes. RAymond 2-7785.

FRIGIDAIRE sans eau, liqueurs douces, comme neuf, $100. Victor 5-4987.

FRIGIDAIRE usagé modèle S.J.-6C. Aubaine, 3545 Ste-Catherine est. LAfontaine 4-3791. CLairval 9-2025.

FRIGIDAIRE 8 pieds, propre, NAtional 5-2815, Ste-Rose. 79—272-2

FRIGIDAIRE, marque Racine, 9" cubes. Parfaite condition. Cause déménagement. LAfontaine 4-1588. 79—273-2 R

FRIGIDAIRE G.E. comme neuf, $150. 2137 Bossuet, CLairval 9-4145. 79—R

FRIGIDAIRE 4 portes, 24 pieds cubes, séchoir électrique. WEllington 2-3465.

PHILCO 11 pieds cubes, très propre, 125.00. RAymond 1-5521. 79—

$0 REFRIGERATEURS usagés, garantis, $50 et plus. Spécialité: service à domicile, 15 ans d'expérience. Gaudette Refrigération, 4270 Papineau, LAfontaine 6-4114. 79—259-26 R

REFRIGERATEUR General Electrique, 7 pieds cubes, excellente condition. DUpont 7-9383. 79—272-2 R

REFRIGERATEUR Frigidaire, bonne condition, $150. Déménagement, 7316 Papineau, RAymond 9-0675. 79—R

REFRIGERATEUR General Electric 8 pieds cubes, compartiment congélateur, tablettes dans porte, excellent état, $75. REgent 7-6242. 79—272-2R

REFRIGERATEURS de luxe, 9½ p. $199
Lessiveuse avec pompe $ 99
Poêle électrique, 220 v. $129
Set de chambre, 3 morceaux $ 99
Set de salon, à partir de $ 99
MAISON LEO POULIOT
1337 EST, rue ONTARIO
LAfontaine 1-0561 — LAfontaine 2-5464
79—269-25

REPARATION frigidaire, service à domicile $3. Jacques Cartier Refrigération Enrg., 2105 Jean-Talon, RAymond 1-0512. 79—248-26 R

REPARATIONS réfrigérateurs toutes marques, particulier, DUpont 8-4726
79 sp.—240-26 R

80 Ameublements

AMEUBLEMENT à vendre avec ou sans logement, 3 pièces, 220, $200 comptant, balance finance. Cause départ. LAfontaine 2-6155. 80—272-2 R

AMEUBLEMENT neuf de 5½ appartements. Cause mortalité, louerai logement si désiré. S'adresser 2328 Bordeaux, appt 1. 80—30 août, 6 sept.

AMEUBLEMENT 1 pièce, très propre, 839 Sherbrooke Est, appt 4. 80—

AMEUBLEMENT 9 appts, lover $35 par mois. Occupation 1er octobre. S'adresser 1737 Maisonneuve, LAfonatine 3-3392.

AMEUBLEMENT partiel avec logis, très propre, LAfontaine 4-9154. 80—273-2 R

AMEUBLEMENT 9 pièces, complètement meublées, propre, centrale pour chambres ou grosse famille. Loyer $38. Prix $3,000. Pas d'agent. Après 5 p.m. WEllington 2-5524. 80—269-5

3 APPTS fermés, chauffés, loyer $68, taxe d'eau payée, rue Saurioi, valeur $4,000., vendra $1,200. Informations: LAfontaine 1-8081. 80—R

AUBAINE : Centre de la ville, logement 5 apparts tout meublés, ménage trois fois, avec grande cuve finie, viennent loyer $40 par mois. LAfontaine 2-9304. 80—272-3 R

AVEC OU SANS LOGEMENT, ameublement à vendre, 5 appts, pas d'agents, LAfontaine 1-3517. 80—271-3 R

CHESTERFIELD très propre, LAfontaine 2-6798 ou LAfontaine 6-7470. 80—

FRIGIDAIRE, télévision, 4 pièces complètes. Aussi Chevrolet 1957, cause départ pour hôpital. 1609 Ste-Elizabeth.

SET de salle à diner, radio et pick-up, très propres. LAfontaine 4-6195.

VILLE LaSALLE, 5 appts, 4 meublés à neuf, avec logement, WEllington 3-8467. 80—271-3R

81 Articles de ménage

A BAS DEBOURSE

Lit, $5; commode $14; davenport, chaises, table cuisine, $20. Aubaine, prix du gros; marchandise toute neuve. Set chambre 3 morceaux, $58; 3 morceaux, bureau triple, $85, sommier lames, $60.50; matelas ressorts, commode 4 tiroirs, $14.50; bureau simple, $24.50; bureau double, $36.50; lit pliant, $14.50; set cuisine, $30; davenport, $34.50; 3 morceaux, $53; bassinette, matelas air-foam, $10; garde-robe; lits superposés, Ameublement Nova, 6007 St-Hubert, CRescent 4-9272. 81—271-6 R

A BAS PRIX
PRIX DU GROS

Set chambres neufs $75 au choix. Set cuisine $40, au choix. Set salon 3 morceaux $75. Causeuses $29. Causeuses usagées, Set salon $15. Lit $10. Carrosse $23. Pousse-pousse $7.50. Bassinette 30 x 54 $15. Balayeuse électrique $25. Set de salon section, très bonne condition, $75. Foyer du Meuble, 1326 Fleury est, DUpont 7-4648. 81—269-25

A BAS PRIX. Prix du gros, set chambre $70. Set cuisine $50. Set salon 3 morceaux $65. Carrosse, pousse-pousse, bassinette, balayeuse Hoover, polisseur Hoover, garde-robes, davenport, lits superposés, lit continental, table de salon, bureau, Victor 5-3167. 350 Mont-Royal Est. 81—272-2G

A BAS PRIX. Aucun dépôt, sets salon $119 et chambre $139; cuisine $38; poêle gaz; électrique $119; combiné $249; réfrigérateur $179; laveuse $119; téléviseur, $129; davenport, $39.95; machine coudre $19.95; lit pliant $17.95. Grand spécial 3 appartements meublés $275. Cadeaux, échangeons. 3401 est, Ste-Catherine, LAfontaine 3-6073. 81—269-25

A BON compte, set de salle à diner, vaisselier, bibliothèque, bureaux de chambre, table de travail, chaises, REgent 8-9983. 81—271-6 R

A bon marché, set complet avec bureau, $15. Studio propre, $12. CLairval 5-1719. 81—R

ACHETEURS sérieux, set de chambre 3 pièces, set de cuisine chromé, set de salon 3 pièces, $165. Termes si désiré. 3743 Ste-Catherine est, LAfontaine 1-8861. 81—270-5

ACHETONS, échangeons meubles toutes sortes. CRescent 4-9272, 6007 St-Hubert. 81—271-6 R

A DOMICILE, nettoyons chesterfields, tapis. RAymond 1-9243. 81—270-4R

A DOMICILE nettoyage, chesterfield et tapis. Estimation gratuite, CLairval 5-0052. 81—254-26 R

AMEUBLEMENT 3 pièces: set cuisine, set salon, set chambre. Le tout en bon état et très propre. Doit sacrifier cause départ. Offre raisonnable acceptée. Elwood 4832. 81—271-10

AMEUBLEMENT complet pour 3 pièces, flambant neuf, très bon marché, $250. Conditions faciles, 5387 ave du Parc, CRescent 6-2586. 81—271-6

ARTICLES de ménage, 6066 Mazarin, Ville-Emard, POntiac 8-9400. 81—271-3 R

A SACRIFICE divan-lit et 2 fauteuils neufs, AVenue 8-2909. 81—271-3 R

AMEUBLEMENT de 3 pièces à vendre, WEllington 2-3713. Après 7 h., 546 Chatham. 81—273-2

AMEUBLEMENT neuf pour 3 pièces: set chambre, bureau double, avec miroir, chiffonnier lit, matelas, sommier chesterfield faisant lit avec 2 fauteuils. Set cuisine chrome 5 morceaux. Poêle électrique, tapis de chambre et salon. Tables, café et de bout, lampes, miroirs. Le tout $250. Termes $10 par mois. 5620 Sherbrooke ouest, ELwood 7327. 81—271-6

AMEUBLEMENT D'ENFANTS

Plus grand assortiment meubles d'enfants et carrosses d'enfants en ville. Aubaine à prix réduits. AU CONFORT DES BEBES Spécialité : meubles d'enfants. 7353 St-Denis 81—269-25

ARRETEZ, ARRETEZ

MACHINES A COUDRE NEUVES automatiques à prix ordinaires, de marque populaire, fabriquées au Canada, à un prix incroyablement bas. Vente à termes et échanges acceptés. Pour informations signalez UNiversity 1-7017. 81—266-26 R

A SACRIFIER, ameublement salle à manger, $35, mobilier chesterfield Kroehler, comme neuf. Joli buffet antique pupitre genre exécutif. Riverside 7-5774. 81—R

ATTENTION ! Divan neuf, set chambre, tables à vendre. REgent 7-0545. 81—R

ATTENTION aubaine, set chambre bureau triple, écume mer, 5 morceaux, matelas ressorts, sommiers lames, tout neufs, $110. Aubaine au gros, import $2. S'adr. 6007 St-Hubert, CRescent 4-9272. 81—272-6 R

ATTENTION futurs mariés. Meublez-vous au prix du gros, du manufacturier à vous. WEllington 2-3689. 81—269-25

ATTENTION vous qui désirez set cuisine, set salon, set chambre, TV, frigidaire ou tous autres meubles. Prix imbattables. Conditions $2.50 par semaine. LAfontaine 5-2033 ou RAymond 8-8192. 81—271-7

AUBAINE, ménage complet, séparément. Cause mortalité. 3325 Beaucierk. CLairval 5-0635. 81—4,6 R

AUBAINE, très beau tapis oriental, 6 x 9, fait à la main, comme neuf, sacrifiera $85. CLairval 5-2686. 81—R

AUBAINE : poêle à gaz automatique "Beach" à vendre. RAymond 1-3950. 81—R

AUBAINE : Départ de la ville. Ameublement complet à vendre. Mobilier de cuisine, mobilier de chambre, mobilier de living à sections, tables, belles draperies, petit lit d'enfant. Bendix automatique. Prix très raisonnables. REgent 7-7019. 81—R

AUBAINE extraordinaire, beau set chambre noyer, lit-bibliothèque, bureau double avec grand miroir, $75. 6007 St-Hubert, CRescent 4-9272. 81—271-6 R

AUBAINE : garde-robes double en bois, $20. Matelas à ressorts toutes grandeurs $16. Davenports neufs, $34, lits pliants avec matelas à ressorts, $19. Sets chromés 5 morceaux, $49. Sets davenport 3 morceaux, $99. Aussi gros lot de meubles usagés à très bon marché. R. Lacasse 3184 Ste-Catherine est, LAfontaine 3-3918. 81—270-24

AUBAINE : lit acier fini noyer, bureau, commode de monsieur, pharmacie murale, 10580 Clark. DUpont 7-1748. 81—

AUBAINES, matelas à ressorts avec légères imperfections, $13.95, grandeurs assorties. 2140 Bélanger Est, RAymond 1-4516. 81—272-22 R

AUBAINE : set cuisine pouvant servir pour dinette, vert et noir, 5 morceaux $95, grande coucheite d'enfant, matelas presque neuf $25, chaise-lit $20, lampe et table et chaise de téléphone, MOntcalm 9-7502. 81—272-2 R

AUBAINE ! MATELAS NON RECLAMES, ROYER LTEE, SERVICE DE REPARATION, RAYMOND 2-4625. 81—265-26 R

AUBAINE : frigidaire, lessiveuses électriques, poêles charbon, gaz, sets cuisine chromés, se chambre, chesterfields, studios, tapis, literie. 1309 est, Ontario. 81—3,5,6,10,12,13,17,19,20,24,26,27,29

AUBAINE, ensemble 3 pièces, set chambre comprenant lit double, large bureau avec miroir, commode, beau fini, sommier, matelas, set cuisine chrome 5 morceaux, set salon, sofa faisant lit, 4 chaises, poêle électrique avec fourneau. Le tout $285. Acceptersais $3.50 par semaine. RAymond 8-8192. 81—271-7

AUBAINE set studio 3 morceaux, propre, 6955 S.-Denis, CRescent 7-9044. 81—272-2 R

AUBAINE, set chambre 7 morceaux, noyer pâle, 4 moitié rouge, matelas, sommier, $75. DUnton 9-6741. 81—271-6

A VENDRE, set de chambre 3 morceaux, bon marché. 6445 St-Denis, CRescent 4-0279. 81—R

BALAYEUSE, Filter Queen, valeur $169, aubaine $50. DExter 7268. 81—272-6 R

BALAYEUSE électrique "Hoover", avec accessoires, comme neuve, $55. DUpont 9-7142. 81—R

BALAYEUSE Air-Way Sanitizor, récent modèle, $55, vireuse 3 brosses Electrolux, $55, HUnter 8-4882. 81—272-6 R

BALAYEUSE Hoover, bon état, accessoires, sacrifierait pour $20. RAymond 9-2341. 81—272-6 R

BALAYEUSE "Electrolux" comme neuve. Sacrifierais $30. LAfontaine 6-4545 81—2, 4, 6 R

BALAYEUSES non réclamées, Hoover $15. Airway et accessoires, $15. Parfait état garantie d'un an. A & A Vacuum Cleaner Co., 1161 William, WEllington 5-5800. 81—270-6

BASSINETTES, larges, "plextone", matelas à ressorts, sommiers ajustables, $29.95 complet. 2140 Bélanger Est, RAymond 1-4516. 81—272 22 R

BEAU poêle à gaz 4 ronds, Gurney, combiné huile, comme neuf. 1124 De Montigny, LAfontaine 4-3463. 81—273-2 R

BEAU poêle Moffat de luxe 39½ pouces de largeur. 6770, 31e. Rosemont. 81—R

BEAU foyer blanc à vendre, $15. LAfontaine 2-8921. 81—272-2 R

BELLE fournaise presque neuve à vendre avec tout l'équipement. 2476 Bon-Air. 81—272-2 R

BON MARCHE, frigidaire 9 pieds International Harvester, poêle combiné, drum à huile, beau set de chambre, etc. LAfontaine 1-7735. 81—R

2 BRULEURS à l'huile A.B.C., 6 pouces, $10. Set de cuisine 5 morceaux, $7. Lit double au complet, $3. LAfontaine 6-0885. 81—R

CABINET de machine à coudre, neuf, aubaine installé. RAymond 1-8469. 81—252-26R

CARROSSE, lit enfant, parc, chaise haute, poussette, bicycle. DUpont 9-6734. 81—273-2

CHESTERFIELD, mobilier cuisine, frigidaire, bibliothèque, poêle, bureaux, vêtements, monsieur, 24. LAfontaine 3-2532 ou REgent 7-2582. 81—R

CHESTERFIELD-DAVENPORT, neuf de la manufacture, à sacrifier, $50. Conditions faciles, 5387 ave du Parc, CRescent 6-2586. 81—271-6

CHESTERFIELD-davenport 3 pièces, $65. 3541 Van Horne, appt. 1, REgent 8-4761. 81—270-5

CHESTERFIELD-davenport, peut coucher deux, 3 morceaux, style moderne, très propre. Sacrifierai $65. HUnter 8-4822. 81—271-10

CHESTERFIELD air-foam turquoise et or, comme neuf. DUpont 9-7883. 81—R

CHESTERFIELD-lit, $25; laveuse Connor Thermos, $65; sectionnel 2 demi-sofas avec fauteuil, $289, sacrifierais pour $125; davenport formant lit double avec 2 fauteuils, moitié prix. $95 Particulier. CRescent 6-3701 81—270-4R

COMMODE, garde-robes, lits, miroirs, Singer, toilette complète. PLateau 1961. 81—R

COMMODES pâles, foncées, solides, $22.95. 2227 Bélanger est. CRescent 2-2179. 81—271-12

81 Articles de ménage

ATTENTION. AUBAINE

Set chambre, noyer, 3 morceaux, comme neuf, $40; davenport, 3 morceaux, $35; set cuisine, 5 morceaux, $20; bassinette ajustable, $15; buffet, $15; bureau double, $30; meubles pour enfants, finis Plestone, tout neufs : commode, $20; garde-robe, $30; laveuse Connor-Thermo, comme neuve, $50. 6007 Saint-Hubert, CRescent 4-9272. 81—272-5 R

CONCELATEUR à échanger. Qu'avez-vous à offrir pour 12½ pieds cubes, 1 an usage seulement. Cause mortalité. Après 16 h. 30 soir, DUpont 7-8260. Mme Mondor. 81—

COUCHETTE d'enfant, avec matelas, parfaite condition, 24" x 47". CRescent 4-9158. 81—273-2 R

CUISINE chrômé neuf, 5 morceaux, $39.95. Chesterfield 3 morceaux, $15. Davenport neuf 3 morceaux, $59.95. Set chambre neuf 3 morceaux, $59.95. Poêle électrique, $39.95. Matelas, $14.95. ELwood 7325. 81—271-6

6 CUISINIERES électriques à 2 feux, 1 four 110 volts $15 pièce. 2439 Notre-Dame est, LAfontaine 6-9561. 81—271-3 R

DAVENPORT confortable flambant neuf $35. 2227 Bélanger est. 81—271-12

DAVENPORT neuf 3 morceaux, beau materiel, fini caoutchouté, $75. HUnter 1-9887. 81—271-6

DAVENPORT $5. Lit double $15. Studio $10. Buffet cuisine $10. Fauteuils. Particulier, 3929 St-Denis. 81—269-5

DAVENPORT neuf, 3 morceaux, aussi lampe sur pied, seullement $75. 5743 Ste-Catherine est, LAfontaine 1-8861. 81—270-5

DIVAN, studio propre $15. Aspirateur, bonne condition $5. LAfontaine 4-7037. 81—

DIVAN-STUDIO, bureau genre garderobes, divers articles. A sacrifier, LAfontaine 6-9957. 81—272-2 R

DIVAN très propre, sacrifierais $28. Poêle gaz et charbon $32, chaufferette électrique $8. 6502 Papineau, CRescent 2-3130. 81—271-3 R

ENSEMBLE 3 pièces : set chambre 5 morceaux presque neuf, fini pâle, bureau double, chiffonnier, lit double, matelas sommier Chesterfield 3 morceaux. Set cuisine chrome 5 morceaux. Poêle gaz 4 ronds, avec fourneau. Le tout $175. Termes si désire. ELwood 7325. 81—271-6

FOURNAISE Coleman pour 4-5 appts, bon marché. LAfontaine 1-4278. 81—271-3R

FOURNAISE, huile "Coleman", baril, support, tuyaux. Tout $60. Normandie 1-3179. 81—272-2

FOURNAISE à l'huile presque neuve à vendre $30. DUpont 1-2763. 81—272-2 R

FOURNAISE Coleman à l'huile avec baril. Presque neuve. PLateau 4-4850. 81—272-2 R

FOURNAISE Coleman modèle 1956, bon ordre. CRescent 7-6748. 81—272-2 R

FOURNAISE à l'huile à vendre. Parfaite condition, $20. LAfontaine 2-4098. 81—272-2 R

FOURNAISE, poêle à gaz, vente, service, installation, termes, LAfontaine 6-0761. 81—250-26 R

FOURNAISE à l'huile à 2 mèches, avec 2 bonbonnes, 3 barils. Le tout en parfait état. S'adresser CRescent 9-1325. 81—R

FOURNAISE à l'huile, "Roy-Scotsman", $25. RAymond 2-2738. 81—272-2R

FOURNAISE Duo-Term, pâle, moderne, pour 4 ou 5 appts, servi 1 an, $35, cause installation chauffage. DUpont 9-4482. 81—R

FOURNAISE à l'huile, brûleur 9 pouces, 4 brûleurs à l'huile 6 pouces, 2 stores vénitiens, 51 x 72. CRescent 7-5792.

FOURNAISE Findlay, 1 an, propre, 970 Honoré-Mercier. MUrray 1-0190. 81—

FOURNAISE à l'huile Quacker, fuyau compris, baril, le tout $45. CLairval 9-9780. 81—R

FOURNAISE à plancher "Coleman", capacité 6 pièces. POntiac 7-6875.

FOURNAISE à l'huile avec baril, 3110 Gouin Est. 81—R

FOURNAISE "Coleman" à vendre. DUpont 1-6649. 81—R

FOURNAISE Coleman comme neuve, servi un hiver, 605 Hays. 81—R

FOURNAISE huile "Duo-Therm" très bon état, aubaine, LAfontaine 3-2740. 81—273-2

FOURNAISE Coleman presque neuve, 2 barils et support. RAymond 7-4225 81—R

FOURNAISE à l'huile semi-automatique Quegner, presque neuve. MUrray 1-2327. 81—R

FOURNAISE Coleman, $35. 5602, 15e Ave Rosemont. RAymond 7-1348. 81—R

FOURNAISE à l'huile Gurney, 1 an d'usure, bonne pour 5 appts, bon marché. Après 6 heures, RAymond 1-2465. 81—273-2 R

FOURNAISE à l'huile "Silent-Glow", brûleur 6½, parfaite condition. 6727 Alma. 81—

FOURNAISE à l'huile et barils. LAfontaine 6-3826. 81—

FOURNAISE Coleman, gros modèle, convient pour grand logement, fournant, 6330 Viau. 81—R

FOURNAISE Coleman, poêle combiné, huile et gaz, réseau, 4 stores vénitiens, prélart, CLairval 6-1422. 81—R

FOURNAISE Duo Therm, modèle petit. RAymond 1-5214. 81—R

FOURNAISE Coleman, bonne pour 4 à 6 appts, 2 ans d'usure. CLairval 6-7114. 81—R

FOURNAISE Duo-Therm, tapis de passage, bon état, RAymond 1-3689. 81—273-2 R

FOURNAISE à l'huile en très bon ordre. CRescent 1-8872. 81—272-2 R

FOURNAISE à l'huile pot, propre, au bain. DUpont 9-6633. 81—272-2 R

FOURNAISE à l'huile Coleman avec 2 réservoirs d'huile. 8732 Chateaubrind. 81—272-2 R

FRIGIDAIRE Norge, bonne condition $75. 193 St-Zotique. CRescent 6-3771. 81—251-26

FRIGIDAIRE ""Norse" 6 pieds cubes. Bonne condition, $60. PLateau 4719 81—R

FRIGIDAIRE, S'adresser 8110 S.-Dominique, DUpont 1-2393, après 6 heures. 81—272-2 R

FRIGIDAIRE $50, laveuse $25, bon ordre, 7975 Sagard, RAymond 1-4267 81—272-2 R

FRIGIDAIRE 9 pieds cubes, set de cuisine à vendre. Aubaine, 8971 Pie IX appt 4. 81—272-2 R

FRIGIDAIRES usagés, parfaite condition $59 à $159. Termes faciles. 2272 Ste-Catherine est. 81—270-5R

FRIGIDAIRE marque "Frigidaire" à vendre $125. DUpont 7-1513. 81—R

FRIGIDAIRE, belle occasion, maison privée, Téléviseur, 9244 Dirval, DUpont 9-6922. 81—247-26

FRIGIDAIRES usagés remis à neuf, $56 et plus. Bénard & Fils, 211 Bernard ouest, CRescent 2-4251. 81—269-25

FRIGIDAIRE 8 pieds cubes. Poêles électriques 110 et 220, 6 brûleurs à l'huile, 1 set dinette noir, 1 set cuisine chromé, 1220 Dorion, LAfontaine 2-8378. 81—271-3

15 GARDES-ROBES doubles, neuf, $20. 3441 Jean-Talon est. 81—272-2 R

GARDE-ROBES doubles solides $29.95, simples $21.95 2227 Bélanger est, CRescent 6-2179. 81—265-12

GROSSE fournaise "Duo-Therm" à vendre. Orléans 4-3816. 81—272-3 R

GROSSE fournaise Coleman presque neuve, $50. LAfontaine 5-2092. 81—272-2 R

HIDE-A-BED, bon état, couverture de nylon, $125. 3541, van Horne, appt 1, REgent 8-4761. 81—270-5

"HIDE-A-BEDS", couverture en nylon, flambant neufs. $119. CRescent 9-8542 81—271-6 R

J.-A. GRONDINE, loue, répare, toutes sortes de machines à coudre. Vendeur autorisé Necchi, 7163 St-Hubert, CRescent 7-5039. 81—258-26 R

LAMPE salon chromée, sur pied, magnifique ; réservoir eau chaude avec brûleur gaz et tuyauterie, lavabo complet, douche. LAfontaine 2-2396. 81—

LAMPE, chesterfield, $35, couvre-lit neuf, vêtements hommes et dames. CRescent 6-5257. 82—R

LAVEUSES — REPARATION

Laveuse à louer, 75 cts par semaine. Vente et réparation de toutes marques de laveuses, télévisions et réfrigérateurs. Bas prix, maison responsable, Beaulieu, LAfontaine 6-7788. 81—269-25

LESSIVEUSE petite Monitor, bon marché, bon ordre, LAfontaine 4-6414. 81—272-2 R

LAVEUSE marque Easy parfait ordre, 511 Montcalm, LAfontaine 4-1953. 81—273-2

LAVEUSE automatique Norge, $190. RAymond 2-6931. 81—

LAVEUSE automatique à vendre, très propre, bonne condition, marque Léonard. Cause déménagement. DOminic 6-4832. 81—R

LAVEUSE à louer, 75 par semaine. Réparation de toutes marques de laveuses avec garantie. Laveuse usagées, $25, et plus. 1223 Amherst. Tel. LAfontaine 2-8709. Soir, RAymond 8-0009. 81—269-25

LESSIVEUSE Bendix Dialamatic, $95. set chambre moderne $115. LAfontaine 5-3932. 81—R

LESSIVEUSE "Connor", en bonne condition, $35. MOnument 3-6427. 81—272-2R

LESSIVEUSE en bon état, $50. CRescent 9-8542. 81—271-6 R

10 LESSIVEUSES à vendre, vraie aubaine, $50, à $75. 47 Fleury ouest. 81—270-4 R

LITS juvéniles, complets, "Plextone", $27. 2140 Bélanger est, RAymond 1-4516. 81—272-22 R

LITS continentaux, largeur 2'6", $27.95 complet, largeur 3', $33.95 complet. 2140 Bélanger Est, RAymond 1-4516. 81—272-22 R

LIT d'enfant 26x48, matelas recouvert de plastique, bonne condition, DUpont 8-6106. 81—R

LIT simple avec matelas, bon état, $25. LAfontaine 0813. 81—272-2 R

LIT double, lit pliant, bureaux, studio, bibliothèque, fauteuils, DUpont 9-0734. 81—273-2

81 Articles de ménage

LITS superposés jumeaux flambant neufs avec légères imperfections, comprenant matelas à ressorts, sommiers, échelles et rampe protectrice, $49.50 complet. 2140 Bélanger est, RAymond 1-4516. 81—272-22 R

LIT continental comme neuf, couvertures laine assorties. 7616 St-Denis. 81—R

LIT pliant avec matelas ressorts $19.95, 2227 Bélanger est. RAymond 1-3961. 81—265-12

LITS continentaux, au complet, flambant neufs, $29. Conditions faciles. 5387 ave du Parc, CRescent 6-2586. 81—271-6

LITS doubles, continentaux à vendre, CLairval 6-8831. 81—271-3 R

LIT juvénile fini plexton, matelas ressorts, $34.95. 2227 Bélanger est. RAymond 1-8050. RAymond 1-3961. 81—271-12

LIT d'enfant, comme neuf, 30 x 52, CLairval 5-8444. 81—271-3 R

LIT pliant, à vendre, RAymond 8-6074. 81—R

6 LITS continentaux à vendre. 196 Jarry Est, DUpont 8-0138. 81—271-3

LIT double, complet, $25, bureau $18, bassinette 24 x 48, complete, $10. CRescent 4-5879 81—R

2 LITS juvéniles blancs avec bureau, matirel. CLairval 5-9448. 81—R

LIT ¾ avec matelas ressorts, bien propre, $18. 2310 Lafontaine près Fullum. 81—R

LIT D'ENFANT, complet, 30 x 54, CRescent 4-7448. 81—R

LITS continentaux, complets, $29.95. CRescent 9-8542. 81—271-6 R

LIT continental, $30, comme neuf, 3541, Van Horne, appt 1, REgent 8-4761. 81—270-5

MACHINE A COUDRE "Singer", bobine ronde, basculante. Poêle "Coleman", gaz naphta. LAfontaine 1-7719. 81—R

MACHINES coudre, réparation, Singer, William, toute machine japonaise, ouvrage garanti, droit d'échanger votre machine. LAfontaine 2-2581. 81—270-4 R

MACHINE à coudre manufacture "Singer" à vendre. CRescent 4-4657. 81—R

MACHINE coudre de manufacture 95 x 40, peu usagée. LAfontaine 4-2364. 81—R

MACHINE tricoter, jamais servi, valeur $250, aubaine $90., store vénitien 80 x 60, $12, valises $5. DUpont 9-5339.

MACHINE coudre Singer avec moteur, 3546A Rouen. 81—270-4 R

MACHINE laver automatique, Kelvinator, usagée, UNiversity 1-3149. 81—273-3 R

MACHINE à laver "Thor", automatique reconditionne. Doit vendre, $95. HUnter 8-7584. 81—271-6

MACHINE à coudre, lessiveuse en bon ordre soir. RAymond 7-9187. 81—271,3 R

MACHINE coudre Singer, nouveau modèle, boutonnière automatique, zigzag, boutonnières. Aubaine $55. LAfontaine 3-3486. 81—256-13 R

MACHINE à coudre, parraite condition $10. 3845 Ste-Catherine est. 81—255-26 R

MACHINE coudre Necchi gagnée dans un concours, $55. LAfontaine 4-2892. 81—265-26R

MACHINE A COUDRE SINGER ELECTRIQUE PORTATIVE, REMISE A NEUF, 19 ACCESSOIRES, GARANTIE 7 ANS, $24.50, TERMES, ECHANGES ACCEPTES. DEMONSTRATION A DOMICILE GRATUITE, RIVERSIDE 4-4186. 81—269-25

MACHINES à coudre, reprises de finesse, neuves, cabinets, RAymond 1-8469. 81—255-26 R

MATELAS fameux "Simmons" $29.95 toutes grandeurs, confort garanti, 2227 Bélanger est, RAymond 1-3961. 81—265-12

MATELAS à ressorts, flambant neufs, à sacrifice, $17. Conditions faciles, 5387 ave du Parc, CRescent 6-2586. 81—271-6

MATELAS pour lit d'enfant, $2.50, $4.50, $6.50, $7.50, $9.50, selon grandeur, impénétrables. 2227 Bélanger est, RAymond 1-4516. 81—271-6 R

MATELAS Simmons largeur 39", 48", 54", Livraison immédiate, $29.95. 2227 Bélanger est, CRescent 6-2179. RAymond 1-3961. 81—271-12

MENAGE propre, mortalité, Lingerie, Homme visible 7 soir, 4698 Papineau. 81—

MENAGE complet à prix modique. Cause départ 6645 Casgrain, CRescent 7-5993. 81—R

MENAGE vendre, propre, fait pour campagne, bon marché. BElair 1649. 81—R

MEUBLES de ménage, bon marché, quitte la ville, pas d'agents, CRescent 9-3179. 81—273-6 R

MEUBLES pour machines à coudre toutes marques $29., LAfontaine 2-2581. 81—270-4 R

MOBILIER de cuisine chromé, comme neuf, $50; lampes de table $30, chemin de passage et dessous en caoutchouc 7 verges, $30; lessiveuse automatique Thor $100, faut sacrifier. REgent 7-6015. 81—273-3 R

MOBILIER de salon 3 pièces, très propre, Kroehler, prix raisonnable. DExter 6253. 81—R

MOBILIER salon en sections, ayant servi 1 an, avec table de coin, 4940 Hochelaga. 81—272-3 R

MOBILIER de cuisine en arborite, $45. 3541, Van Horne, appt 1, REgent 8-4761. 81—270-5

MOBILIER de chambre à coucher, valeur $600 pour $250 télévision, radiophone, draperies, tapis, etc. Cause départ. 20 est, boul St-Joseph, appt 1. Entre 7 et 9 h. 30 p.m. 81—272-2 R

MOBILIER de chambre à coucher, neuf, sommier, matelas, $126., 3541, Van Horne, appt 1, REgent 8-4761. 81—270-5

MOBILIER de chambre,

96 Commerces à vendre

TAVERNE

Taverne 2,100 gros barils avec propriété. Prix et conditions à discuter.

Taverne quota 850 gros barils. Bail 12 ans, loyer $170 par mois. Prix $95,000, comptant requis $25,000 avec propriété.

Taverne, 780 gros barils, loyer $215, prix $78,000. Comptant requis $25,000, accepterais propriété.

POUR TOUTES INFORMATIONS DEMANDEZ
RENE DAIGNEAULT
JOUR: CRESCENT 1-3022
APRES 6 P.M.: REGENT 8-9636
96—273-7

ABANDONNE SNACK BAR, AVEC LOGIS, ST-HUBERT, BEAUBIEN, BELLECHASSE, $3,000. CRESCENT 9-5801. 96—272-2 R

ACHETEUR sérieux, épicerie licenciée, bon quota. Pas d'agents. Propriétaire malade. Entre 7 et 8 p.m. CRescent 4-4235. 96—270-4 R

ACHETEUR, restaurant snack bar, près église, école, seul dans arrondissements, affaires $750. par semaine, fermé le dimanche. Equipement moderne. Comptant $4,000. Balance discutable. RAymond 2-3555 96—4,6

ACHETEUR, restaurant-épicerie, avec logis de 5 appts, très propre, sur rue commerciale, même propriétaire depuis 28 ans, bon chiffre affaires, bail. Prix $5,500. Comptant $2,500. RAymond 2-3555 96—4,6

ACHETEURS sérieux, épicerie licenciée, rue commerciale. S'adresser jour, CRescent 1-7718. 96—270-4

Al cafeteria à vendre dans grosse manufacture. CRescent 9-4017. Après 6 heures le soir. 96—273-3 R

Al MAGASIN fruits, légumes, 1299 Beaubien, Aubaine, LAfontaine 6-0991. 96—

Al restaurant, bonne location, près école, bon chiffre d'affaires. Cause maladie. 8496 Lajeunesse. DUpont 5-0157. 96—272-2 R

A STE-ADELE, restaurant bien situé, propriété si désiré. CApitol 9-4193 lorsque distance, Pas d'agents. 96—271-3 R

ATTENTION

Ste-Thérèse smoked-meat, en face terminus autobus et Bélanger. Bélanville. 3 appts en arrière, à même magasin. Gros chiffre d'affaires, à vendre cause de maladie. S'adresser 24 Blainville ouest. Tél.: longue distance, TAlbot 3-9028. 96—

ATTENTION — ATTENTION

Commerce de machines à coudre et lessiveuses électriques. Pas d'agents. Ecrire case 2223 "La Presse". 96—273-2 R

ATTENTION avec $500 comptant devenez propriétaire. Inf.: LAfontaine 6-0391 96—273-6

ATTENTION ! Maison de chambres, centre de ville, excellent placement, $23,500., meublée, moitié comptant. MOntcalm 9-5127. 96—272-6 R

ATTENTION, Snack Bar, logement très moderne, bon chiffre d'affaires. 60, blvd Des Laurentides, Pont-Viau. 96—272-3 R

ATTENTION, restaurant, smallware, etc. Logement, près école. Sacrifierais. 3303 Adam. 96—R

AUBAINE poste d'avenir, nord, restaurant smallwares, viandes froides, affaires annuelles $57,000. loyer $65.: $8900 DUpont 8-4866. 96—R

AUBAINE 2-6 neufs, Aylwin, garage double, sous-sol fini. Comptant $6,000. Prix 19,900. Téléphone Verchères 606 sonnez 13. 96—

AUBAINE maison de chambres St-Hubert et Sherbrooke, revenu $5,200. Comptant $3,000. CRescent 9-4558. 96—4, 6, 8

AUBAINE ! St-Jérôme, épicerie licenciée, dépositaire crème glacée, gros et détail, restaurant bien situé, route des Laurentides rue principale, près d'un centre, coin de rue, chiffre d'affaires intéressants, valeur de dix milles dollars. Prix à discuter, se retire du commerce. Tél.: Montréal, RAymond 1-6703, St-Jérôme, 505, St-Georges, Mme Louise Dussault. 96—

AUBAINE, maison de chambres, St-Denis, Boul. St-Joseph, 7 pièces, loyer $60. Revenu $2,500. Prix $3,000. comptant seulement, particulier. DOntiac 7-9476. 96—270-4 R

AUBAINE, restaurant-épicerie, 3 appts, accepterais échange. 6301 Christophe-Colomb. 96—6,9,12 R

AUBAINE épicerie, bon chiffre d'affaires, aucune offre raisonnable refusée. 1904 Notre-Dame ouest. CRescent 6-5397. 96—272-3R

AUBAINE, snack-bar, Petit comptant, LAfontaine 3-0308. 96—271-3 R

AVEC petit comptant, snack bar, loyer $55. Appts arrière. 560 Frontenac. LAfontaine 6-0591. 96—

A VENDRE, moulin à scie et à farine, avec propriété 10 pièces, terrain 5 arpents et trois-quarts, machines pour travailler bois. Vendrais complet, raison vente mortalité. Mme Henri Dubreuil, 259 Village Saint-Dominique, Bagot. 96—

A VENDRE: industrie florissante, moulin à scie, ruban moderne. Manufacture de boîtes à bluets (modèle unique). Machine conception spéciale, maison neuve, etc. S'adresser M. Ribeyron, Papineauville, Qué. Téléphone 218. 96—30 août; 6,13 sept.

A VENDRE, commerce florissant, situé sur rue principale du plus beau village des Laurentides, restaurant snack bar, équipement neuf, près de salle de bowling et dans le centre des affaires. Aucune offre raisonnable refusée. Informations écrire C.P. 182 St-Jovite, P.Q. 96—4,5,6,11,12,13 R

"BARBER SHOP" 2 chaises, possibilité de 3, place pour "shoe shine". Attention spéciale pour jeunes barbiers de Rosemont, LAfontaine 4-9815. 96—272-2 R

BAR-B-Q, centre commerciale, $110,000 par an. Comptant discutable. CRescent 9-4558. 96—4, 5, 6

BELLE lingerie, bibelots, menus articles, tissus verge, échange volumes, bon marché, faut vendre. 2010, Cuvillier 96—

BELLE OCCASION DE DEVENIR PROPRIETAIRE D'UNE RONDE DE LAIT. NOUS INSTRUISONS CAMION. TERMES FACILES. EST ET CENTRE DE LA VILLE. AUSSI STE-ANNE-DE-BELLEVUE ET BEAUREPAIRE. ECRIRE CASE 2130, LA PRESSE. 96—272-6R

BIJOUTERIE

Partie nord commercial bon chiffre d'affaire de vente et de réparations, comptant 8000. DUpont 1-1034. 96—R

BIJOUTERIE bonne clientèle, 5 ans, logement à même. Cause départ Europe. DUpont 9-4752. 96—R

BISCUITERIE nord, grand local, 2 pièces. Comptant $700. CRescent 6-7140. 96—273-2

BISCUITERIE, commerce facile, bons profits. Recrutée vendre mon commerce, un des plus beaux Montréal. $6,000 tout comptant. RAymond 1-7116. 96—272-3 R

BISCUITERIE, restaurant, chiffre d'affaires $1000, certifié, magasin chauffé, moderne, cause autre commerce. HUnter 1-0073 - 1548. 96—R

BON commerce, restaurant coin de transfert, gros chiffre d'affaires. Pas d'agents. 4948 Ontario est. 96—272-6 R

BOUCHERIE, épicerie avec propriété, 1020 boul. Labelle, Ste-Thérèse. 96—30 août; 6,13,20 sept.

BOUCHERIE-EPICERIE licenciée, avec ou sans propriété, 24300 Fromenac. 96—273-4 R

BOUCHERIE, épicerie, fruits, légumes, etc., logement arrière, seul dans place, très bon pour homme ambitieux, avec propriété, propriétaire se retire, bonne condition. M. Ledoux, 592 Chemin Oka, St-Eustache Ouest. 96—6,13

BOUCHERIE épicerie licenciée, 25 ans établie, 50 Villeray. CRescent 1-4211.

CAUSE de départ, magasin chapeaux dames, lingerie fillettes, 3 appts meubles. Comptant $5,000. RAymond 7-0021.

CAUSE maladie, magasin neuf, fruits, légumes, épicerie, viande, fruits, dans nouveau centre d'achats, installation moderne. ORchard 6-3364. 96—271-3 R

CHRISTOPHE-COLOMB - Rachel, restaurant-épicerie, logis 5 pièces. Aubaine aux conditions offertes $5,000. Comptant $3,500. Chiffre d'affaire $26,000. CRescent 1-2589. 96—4, 6, 9

CITERNE à l'huile 1600 gallons avec ouvrage si désiré, RAymond 7-3964. 96—272-2R

CLOS de bois, charbon, huile à chauffage, à vendre. LAfontaine 3-8826. 96—269-26R

2 COMMERCES, vendrais l'un ou l'autre, 1 gros restaurant et une épicerie self service, prendrais hypothèque ou autre valeur. M. Forget, WEllington 3-4321. 96—270-4R

COMMERCE établi depuis 40 ans consistant en un magasin de fer, appareils électriques et lixnes diverses. Très bon poste pour personne ayant capital requis. Inventaire approximativement $30,000. Pour informations écrire case 2133 La Presse. 96—265-15 R

CONCESSION dans club social. Pour information, téléphoner CRescent 4-7886. 96—270-4 R

CONFECTION et marchandise à la verge, cause 2 magasins. Ecrire Case 2176 La Presse. 96—4,5,6,11,12,13 R

CORDONNERIE à vendre. Bon chiffre d'affaires. Centre de la ville à Québec. LAfontaine 4-6033. 96—270-9 R

EPICERIE-BOUCHERIE-LICENCIEE

Bon chiffre d'affaire belle fixtures grande cave vendra ou échangera partie nord de la ville DUpont 1-1034. 96—R

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée dans quartier neuf, bonnes conditions. CLairval 6-8718. 96—270-4R

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, loyer $55, affaires $900, prix $5,500, comptant discuter, pas d'agents. LAfontaine 3-8925, LAfontaine 5-4496. 96—271-3 R

EPICERIE Self Service, chiffre d'affaires $4,000. semaine. Débit 250 douzaines. Marchandise en main $12,000. Accessoires $7,000. avec propriété 56 x 74, comprenant 3-5 modernes. Le tout $42,000. comptant $15,000. Cause maladie, CRescent 4-5546. 96—272-3R

EPICERIE licenciée, bière 300 douzaines, cause de vieillesse, 3568 Rouen. 96—271-9 R

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, bonnes affaires. Pas d'agents. 2256 Aylwin. 96—272-2 R

EPICERIE-restaurant, bon chiffre d'affaires, LAfontaine 3-0634. 96—272-2R

EPICERIE boucherie licenciée, self service, affaires $4,500., bière 250 douzaines, $27,000. Comptant $10,000. balance facile, pas d'agents. CRescent 6-1967. 96—271-3

EPICERIE boucherie licenciée $8,000. Pour vendre, malade. CRescent 7-8030. 96—271-3 R

EPICERIE avec permis, prix raisonnable, loyer minime, 2 pièces en arrière. LAfontaine 4-0369. 96—271-3 R

96 Commerces à vendre

HOTEL

SITUE A MONTREAL

65 chambres, chiffres affaire $325,000. achat bière 35,000 douzaines, comprenant "cocktail Lounge", richement meublé, taverne seulement, quota environ 1,600 gros barils. Comptant requis minimum $150,000. Balance à discuter.

POUR TOUTES INFORMATIONS DEMANDEZ
RENE DAIGNEAULT
JOUR: CRESCENT 1-3022
APRES 6 P.M.: REGENT 8-9636
96—273-7

EPICERIE-restaurant, 4 appts, bail 5 ans, $60. 4608 Cartier. 96—271-3 R

EPICERIE-boucherie licenciée, nord. Affaires: $2,500 par semaine. AVenue 8-0895. 96—271-6 R

EPICERIE-RESTAURANT donnée comme 1er paiement sur maison à revenu, ou à vendre, 4004 Messier. 96—272-2 R

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée à Outremont, clientèle exclusive, commerce solide et payant. CRescent 1-6348. 96—6,8,10

EPICERIE licenciée, bons chiffres d'affaires, vendra à sacrifice, cause maladie. LAfontaine 1-3622. 96—

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée établie depuis 25 ans. Cause âge avancé. S'adresser à 5919 D'Aragon. 96—273-2 R

EPICERIE licenciée, nord, 6 appts, loyer avantageux, échangerais propriété. RAymond 9-2829. 96—273-2

EPICERIE licenciée, nord. Affaires $1,400. 145 dozs. Comptant $4,000. RAymond 9-2829. 96—273-2

EPICERIE, boucherie licenciée. Un des bons coins. A sacrifier. $12,000. Cause maladie. Pas d'agents. LAfontaine 1-4750, après 7 heures. 96—R

EPICERIE, gros chiffre d'affaires, bien placée, aubaine pour vente rapide. Appeler: CRescent 4-7719. 96—

EPICERIE-restaurant, 3 appts, fermé le soir. Aubaine. Petit comptant. LAfontaine 2-0490. 96—4,6,8 R

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée. "Supermarket", 1280 boul. Ste-Foy, ville Jacques-Cartier. ORléans 4-8177. 96—273-7 R

EPICERIE à vendre, établie 30 ans, grandes pièces en arrière du magasin, excellente chiffre affaires, occupation 1er étage en arrière, à même magasin. Gros chiffre d'affaires, à vendre cause de maladie. S'adresser 24 Blainville ouest. Tél.: longue distance, TAlbot 3-9028. 96—

ATTENTION

Commerce de machines à coudre et lessiveuses électriques. Pas d'agents. Ecrire case 2223 "La Presse". 96—273-2 R

ATTENTION avec $500 comptant devenez propriétaire. Inf.: LAfontaine 6-0391 96—273-6

ATTENTION ! Maison de chambres, centre de ville, excellent placement, $23,500., meublée, moitié comptant. MOntcalm 9-5127. 96—272-6 R

ATTENTION, Snack Bar, logement très moderne, bon chiffre d'affaires. 60, blvd Des Laurentides, Pont-Viau. 96—272-3 R

ATTENTION, restaurant, smallware, etc. Logement, près école. Sacrifierais. 3303 Adam. 96—R

AUBAINE poste d'avenir, nord, restaurant smallwares, viandes froides, affaires annuelles $57,000. loyer $65.: $8900 DUpont 8-4866. 96—R

AUBAINE 2-6 neufs, Aylwin, garage double, sous-sol fini. Comptant $6,000. Prix 19,900. Téléphone Verchères 606 sonnez 13. 96—

AUBAINE maison de chambres St-Hubert et Sherbrooke, revenu $5,200. Comptant $3,000. CRescent 9-4558. 96—4, 6, 8

AUBAINE ! St-Jérôme, épicerie licenciée, dépositaire crème glacée, gros et détail, restaurant bien situé, route des Laurentides rue principale, près d'un centre, coin de rue, chiffre d'affaires intéressants, valeur de dix milles dollars. Prix à discuter, se retire du commerce. Tél.: Montréal, RAymond 1-6703, St-Jérôme, 505, St-Georges, Mme Louise Dussault. 96—

AUBAINE, maison de chambres, St-Denis, Boul. St-Joseph, 7 pièces, loyer $60. Revenu $2,500. Prix $3,000. comptant seulement, particulier. DOntiac 7-9476. 96—270-4 R

AUBAINE, restaurant-épicerie, 3 appts, accepterais échange. 6301 Christophe-Colomb. 96—6,9,12 R

AUBAINE épicerie, bon chiffre d'affaires, aucune offre raisonnable refusée. 1904 Notre-Dame ouest. CRescent 6-5397. 96—272-3R

AUBAINE, snack-bar, Petit comptant, LAfontaine 3-0308. 96—271-3 R

AVEC petit comptant, snack bar, loyer $55. Appts arrière. 560 Frontenac. LAfontaine 6-0591. 96—

A VENDRE, moulin à scie et à farine, avec propriété 10 pièces, terrain 5 arpents et trois-quarts, machines pour travailler bois. Vendrais complet, raison vente mortalité. Mme Henri Dubreuil, 259 Village Saint-Dominique, Bagot. 96—

A VENDRE: industrie florissante, moulin à scie, ruban moderne. Manufacture de boîtes à bluets (modèle unique). Machine conception spéciale, maison neuve, etc. S'adresser M. Ribeyron, Papineauville, Qué. Téléphone 218. 96—30 août; 6,13 sept.

A VENDRE, commerce florissant, situé sur rue principale du plus beau village des Laurentides, restaurant snack bar, équipement neuf, près de salle de bowling et dans le centre des affaires. Aucune offre raisonnable refusée. Informations écrire C.P. 182 St-Jovite, P.Q. 96—4,5,6,11,12,13 R

"BARBER SHOP" 2 chaises, possibilité de 3, place pour "shoe shine". Attention spéciale pour jeunes barbiers de Rosemont, LAfontaine 4-9815. 96—272-2 R

BAR-B-Q, centre commerciale, $110,000 par an. Comptant discutable. CRescent 9-4558. 96—4, 5, 6

BELLE lingerie, bibelots, menus articles, tissus verge, échange volumes, bon marché, faut vendre. 2010, Cuvillier 96—

BELLE OCCASION DE DEVENIR PROPRIETAIRE D'UNE RONDE DE LAIT. NOUS INSTRUISONS CAMION. TERMES FACILES. EST ET CENTRE DE LA VILLE. AUSSI STE-ANNE-DE-BELLEVUE ET BEAUREPAIRE. ECRIRE CASE 2130, LA PRESSE. 96—272-6R

BIJOUTERIE

Partie nord commercial bon chiffre d'affaire de vente et de réparations, comptant 8000. DUpont 1-1034. 96—R

BIJOUTERIE bonne clientèle, 5 ans, logement à même. Cause départ Europe. DUpont 9-4752. 96—R

BISCUITERIE nord, grand local, 2 pièces. Comptant $700. CRescent 6-7140. 96—273-2

BISCUITERIE, commerce facile, bons profits. Recrutée vendre mon commerce, un des plus beaux Montréal. $6,000 tout comptant. RAymond 1-7116. 96—272-3 R

BISCUITERIE, restaurant, chiffre d'affaires $1000, certifié, magasin chauffé, moderne, cause autre commerce. HUnter 1-0073 - 1548. 96—R

BON commerce, restaurant coin de transfert, gros chiffre d'affaires. Pas d'agents. 4948 Ontario est. 96—272-6 R

BOUCHERIE, épicerie avec propriété, 1020 boul. Labelle, Ste-Thérèse. 96—30 août; 6,13,20 sept.

BOUCHERIE-EPICERIE licenciée, avec ou sans propriété, 24300 Fromenac. 96—273-4 R

BOUCHERIE, épicerie, fruits, légumes, etc., logement arrière, seul dans place, très bon pour homme ambitieux, avec propriété, propriétaire se retire, bonne condition. M. Ledoux, 592 Chemin Oka, St-Eustache Ouest. 96—6,13

BOUCHERIE épicerie licenciée, 25 ans établie, 50 Villeray. CRescent 1-4211.

CAUSE de départ, magasin chapeaux dames, lingerie fillettes, 3 appts meubles. Comptant $5,000. RAymond 7-0021.

CAUSE maladie, magasin neuf, fruits, légumes, épicerie, viande, fruits, dans nouveau centre d'achats, installation moderne. ORchard 6-3364. 96—271-3 R

CHRISTOPHE-COLOMB - Rachel, restaurant-épicerie, logis 5 pièces. Aubaine aux conditions offertes $5,000. Comptant $3,500. Chiffre d'affaire $26,000. CRescent 1-2589. 96—4, 6, 9

CITERNE à l'huile 1600 gallons avec ouvrage si désiré, RAymond 7-3964. 96—272-2R

CLOS de bois, charbon, huile à chauffage, à vendre. LAfontaine 3-8826. 96—269-26R

2 COMMERCES, vendrais l'un ou l'autre, 1 gros restaurant et une épicerie self service, prendrais hypothèque ou autre valeur. M. Forget, WEllington 3-4321. 96—270-4R

COMMERCE établi depuis 40 ans consistant en un magasin de fer, appareils électriques et lixnes diverses. Très bon poste pour personne ayant capital requis. Inventaire approximativement $30,000. Pour informations écrire case 2133 La Presse. 96—265-15 R

CONCESSION dans club social. Pour information, téléphoner CRescent 4-7886. 96—270-4 R

CONFECTION et marchandise à la verge, cause 2 magasins. Ecrire Case 2176 La Presse. 96—4,5,6,11,12,13 R

CORDONNERIE à vendre. Bon chiffre d'affaires. Centre de la ville à Québec. LAfontaine 4-6033. 96—270-9 R

EPICERIE-BOUCHERIE-LICENCIEE

Bon chiffre d'affaire belle fixtures grande cave vendra ou échangera partie nord de la ville DUpont 1-1034. 96—R

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée dans quartier neuf, bonnes conditions. CLairval 6-8718. 96—270-4R

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, loyer $55, affaires $900, prix $5,500, comptant discuter, pas d'agents. LAfontaine 3-8925, LAfontaine 5-4496. 96—271-3 R

EPICERIE Self Service, chiffre d'affaires $4,000. semaine. Débit 250 douzaines. Marchandise en main $12,000. Accessoires $7,000. avec propriété 56 x 74, comprenant 3-5 modernes. Le tout $42,000. comptant $15,000. Cause maladie, CRescent 4-5546. 96—272-3R

EPICERIE licenciée, bière 300 douzaines, cause de vieillesse, 3568 Rouen. 96—271-9 R

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, bonnes affaires. Pas d'agents. 2256 Aylwin. 96—272-2 R

EPICERIE-restaurant, bon chiffre d'affaires, LAfontaine 3-0634. 96—272-2R

EPICERIE boucherie licenciée, self service, affaires $4,500., bière 250 douzaines, $27,000. Comptant $10,000. balance facile, pas d'agents. CRescent 6-1967. 96—271-3

EPICERIE boucherie licenciée $8,000. Pour vendre, malade. CRescent 7-8030. 96—271-3 R

EPICERIE avec permis, prix raisonnable, loyer minime, 2 pièces en arrière. LAfontaine 4-0369. 96—271-3 R

96 Commerces à vendre

ABANDONNE COMMERCE DE BUFFET

Location de salle. Cause maladie. Revenu annuel $25,000. DUpont 1-2285. 96—273-2

MAISON chambres, 3e étage, loyer $67., vendra $900., CRescent 6-7819. 96—R

MAISON CHAMBRES (2), Montréal, St-Hyacinthe. $17,500 chacune. 8896, Lajeunesse. 96—R

MAISON CHAMBRES 30 appts, Carré Chabollez, pas d'agents. POntiac 9-4905 96—273-3 R

MAISON chambres avec propriété, St-Marc, Tupper, 11 pièces très bon ordre, revenus $5,200. Prix $25,500. Comptant $8,000. VIctor 9-6134. 96—3,4,6

MAISON de chambres 6 appts à vendre, $500. Loyer $40. St-Dominique et Lagauchetière. Jour: CRescent 6-5240. Soir: REgent 3-5576. 96—271-3 R

MAISON de chambres 10 appts meublés, Ontario et Fullum. Pas d'agents. $1,500 comptant. POntiac 7-7379. 96—R

MAISON chambres 9 pièces Mont-Royal Ouest, revenu $65. semaine. Comptant $1,500. M. Guy, VIctor 5-6245. 96—4, 6, 8

MAISON chambres 9 pièces St-Laurent, boul. St-Joseph. Revenu $68. semaine. Comptant $2,000. M. Guy, Victor 5-6245. 96—4, 6, 8

MAISON chambres 7 pièces, St-Denis, Mont-Royal. Revenu $55. semaine. Comptant $500. M. Laurendeau, Victor 5-6245. 96—4,6,8

MAISON chambres 12 pièces, centre ville, revenu $80. semaine, vendra $1,800. N. Laurendeau, Victor 5-6245. 96—4, 6, 8

MAISON CHAMBRES 14 pièces avec propriété, Ste-Famille, Milton. Revenu $7,200, comptant $15,000. Roch, RAymond 9-1069, CRescent 1-7737. 96—273-5

MAISON chambres près manufactures, 9 pièces, comptant $1,200. CRescent 9-4558. 96—4, 6

MAISON chambres, propriété, 10 pièces, fermées, Ste-Famille - Milton. Revenu $6,500 année, vendra $29,000. Comptant discutable. M. Coupal, Victor 5-6245. 96—4, 6, 8

MAISON chambres, propriété 10 pièces, revenu $3,640. Vendra $13,000. Comptant $6,000. M. Gueymard, Victor 5-6245. 96—4, 6, 8

MAISON chambres-touristes, 8 pièces, Dorchester, Provincial Transport, revenu $200 semaine, vendra $5000. M. Coupal, Victor 5-6245. 96—4,6

MAISON chambres 7 pièces, Papineau-Dorchester, revenu $60 semaine. Comptant $500. M. Gagnon, Victor 5-6245. 96—4,6,8

MAISON chambres 14 pièces, Ste-Catherine - St-Denis, revenu $115 semaine. Comptant $800. M. Gagnon, VIctor 5-6245. 96—J4,6,8

MAISON chambres-propriété 11 pièces, Tupper-St-Marc, revenu $5,512. Vendra $26,000. Comptant $6,000. M. Gagnon, Victor 5-6245. 96—4,6,8

MAISON chambres, 10 appts, revenu $38., loyer $65. LAfontaine 6-0404. 96—4,6,8 R

MAISON chambres à vendre, 7 appts, prix raisonnable. WEllington 2-2896. 96—270-4R

MAISON de chambre, 8 appts, bas, beau local, CRescent 6-1025, entre 4 et 9 heures. 96—270-4 R

MAISON de chambres, 9 pièces complètement meublées, propre centrale pour chambres ou grosse famille. Loyer $38. Prix $3,000. Pas d'agents. Après 5 p.m. WEllington 2-5524. 96—269-5

MAISONS chambres, St-Laurent, Lagauchetière, 19 pièces, 16 louées, $2,500. Ste-Elisabeth 8 pièces, 7 louées, loyer $60. Prix $1,500. Mme Gélinas, St-Denis, Demontigny, 8 pièces, 7 louées Revenu $85. semaine. Informations: 1290 St-Denis, suite 106, UNiversity 1-9493, VIctor 5-6428. 96— 6. 9.

MILK BAR, 2 appts chauffés, manufacture crème glacée, $850. semaine. $4,000. comptant. LAfontaine 6-0404.

MONTREAL-NORD, garage 3 places commercial, logement. Corbeil, LAfontaine 1-8170. 96—

MOTEL 16 unités, bureau et restaurant, revenu interessant, téléphone St-Jérôme GEneral 8-6135. 96—273-10 R

MOTEL, route 18, près lac Ouareau, dimensions terrain: 900 x 360. Un camp, un restaurant équipé, site merveilleux, pêche, chasse, très achalandé. Sacrifierai à $35,000. Conditions. Inf.: M. Gélinas, CRescent 6-6448. 96—2,4,6,8,11,13

MOTEL 10 unités plus bureau et Station Service en Floride, revenu intéressant. Echangerais pour commerce ou propriété à Montréal. Longue distance NAtional 5-2093, Ste-Rose. 96—259-26 R

MOTEL, 5 unités, moderne, 5 cabines, épicerie, maison privée. Pas d'agents. Route 2, Berthierville, TErminus 6-3277.

MOULIN à scie et boutique à bois à vendre. S'adresser à Maurice Jacques, 175 rue Ste-Famille, Contrecoeur Tél. 20. 96—6,20 sept.—4 oct.

OBLIGE de vendre cause santé. Garage débit gaz plus de 300,000 gallons par année, machinerie agricole et accessoires d'utilités de ferme, épicerie à 30 milles de Montréal, $65,000, $25,000 comptant, pas d'agents. RAymond 8-7138. 96—270-6

OCCASION EXCEPTIONNELLE

Magasin de lingerie pour dames et enfants, district Côte-des-Neiges, disponible mois suivant achat. Ecrire donnant tous renseignements, easier postal 803 Station B Montréal. 96—R

1480, ONTARIO EST, magasin de meubles à vendre ou à louer, possession immédiate. LAfontaine 1-0611. 96—273-3 R

OPPORTUNITE sans égale, restaurant tout équipé, valeur de $6,000 vendrais pour $3,300. Linda's Snack Bar, 4210 Bélanger Est, RAymond 2-0080. 96—271-6 R

PATISSERIE française, tout équipé avec four électrique Moffat. Vendra à sacrifice. Aucune offre raisonnable refusée. Demandez M. Maurice, CRescent 2-9317. 96—R

PERMIS de taxi de la ville. Comptant ou facilités de paiement. CRescent 1-5925. 96—272-2 R

PHARMACIE cause maladie et âge, poste avantageux, campagne. PLateau 2047. 96—25, 30 août, 6, 13 sept.

PHARMACIE, comptant $1,000, coin commercial. Loyer $125, chauffé. RIverside 4-6906. 96—272-2 R

PHARMACIE établie 35 ans, ventes totales annuelles $135,000., prescriptions $52,000., stock $45,000., rue Masson. Cause maladie. Informations: CLairval 6-4431 96—272-2

PHARMACIEN, propriété à vendre ou louer, site pour pharmacie, seule dans une paroisse, St-Jérôme. CRescent 6-6448. 96—2,4,6,8,11,13

PROPRIETE 8 logements, tout en appts meublés. Rapporte $900 et plus par mois, $10,000. comptant, balance payable à même revenu. 4358 Drolet, coin. Voir du dehors seulement. Si intéressé, appelez propriétaire LAfontaine 6-8325. 96—272-3R

PROPRIETES idéales pour chambres, 19 et 15 pièces fermées, $37,500 et $29,500 prendrais échange. DUpont 9-7425. WEllington 2-1730. 96—R

QUINCAILLERIE à vendre dans l'est bien située, commerce établi. S'adresser CLairval 5-5517. 96—272-2R

QUINCAILLERIE, N.D.G., bien établie, excellente section commerciale, arrêt d'autobus. Entrer bas, bon chiffre d'affaires, considererait échange centre propriété ou facilités de paiement avec petit paiement initial. REgent 8-6824. 96—4,6 R

RESTAURANT, Beaubien, un des plus modernes. Faut voir. Faites votre offre. Cause maladie. LAfontaine 1-4674. 96—273 R

RESTAURANT - EPICERIE smallware, avec logement, bon chiffre d'affaires, LAfontaine 3-5412. 96—271-9 R

RESTAURANT light lunch, avec 4 pièces arrière, bon chiffre d'affaires. Cause maladie. 24, boul. des Laurentides, Pont-Viau. 96—271-3 R

RESTAURANT smallware à vendre, 3 pièces arrière. $55. par mois. POntiac 9-0068. 96—268-12 R

RESTAURANT snack-bar, smallware, Montréal-Nord, 7 pièces, DUpont 8-0032 96—272-2 R

RESTAURANT, EPICERIE A VENDRE. LAFONTAINE 2-9251. 96—270-4 R

RESTAURANT épicerie, agence billets Provincial Transport. Laval ouest, à sacrifier, cause maladie, profit net $12,000 à $15,000 année, grand terrain stationnement durée bail au choix acheteur, comptant requis $7,000, balance à discuter, appeler soir. DUpont 7-4906. 96—270-10R

RESTAURANT snack-bar, à vendre, cause maladie, bon chiffre d'affaires, 1550 Marie-Anne est. 96—272-2 R

RESTAURANT moderne, bien situé, toute offre raisonnable acceptée, bonne condition, cause maladie. Informations ORléans 4-1157. 96—270-4

RESTAURANT épicerie $3,800. Comptant discutable. 3 appts en arrière. Loyer $60 par mois. LAfontaine 2-0464. 96—270-4R

RESTAURANT, menus articles, 5 pièces éclairées. 4574 St-André. 96—270-4R

RESTAURANT à vendre, $3,000, comptant $1,000. LAfontaine 3-0570. 96—270-4R

RESTAURANT repas légers, smallware, 4 appts, maladie, 72 Jarry Est. 96—6,8,13,15,20,22,27,29 R

RESTAURANT, épicerie, smallware, 2 appts, chambre bain $40. CRescent 9-0105. 96—271-3 R

RESTAURANT-EPICERIE, seul dans la rue. Cause fatigue. DUpont 7-0211. 96—R

RESTAURANT snack bar, 4 appts arrière, affaires $550, par semaine. A sacrifier $3,300. RAymond 2-4693. 96—271-3

RESTAURANT, épicerie avec logement, Loyer $65., $2,500. LAfontaine 2-0359. 96—

RESTAURANT Rosemont, 5 appts, loyer $65. Comptant $3,000. CRescent 6-7140. 96—273-2

RESTAURANT, épicerie, smallware, 3 appts. 1861 Cartier, LAfontaine 5-7108. 96—273-2 R

RESTAURANT, épicerie, smallware, 3 appts. Arrière, 7069 De Normanville, CRescent 7-2528. 96—R

RESTAURANT smallware $2,500. Cause maladie, 4 pièces arrière. 4574 St-Jacques ouest. 96—271-3 R

RESTAURANT-épicerie, $1500. comptant, bonnes conditions de paiement. S'adresser 1869 St-Timothée près Ontario. 96—271-6 R

RESTAURANT épicerie bien équipé. Pour informations: DUpont 7-0246. 96—R

RESTAURANT route 9, $150,000 d'affaires par année. Comptant $25,000. Balance facile. LAfontaine 5-9084. 96—

RESTAURANT avec grand logement en arrière, vraie aubaine, 2236 Delorimier. 96—

96 Commerces à vendre

RESTAURANT-EPICERIE à vendre. 1604 Montcalm. LAfontaine 2-0461. 96—

RESTAURANT, bail 4 ans, 3 pièces additionnelles. CLairval 5-4840. 96—273-2 R

RESTAURANT, bonnes affaires, 2 appts, arrière, $45. mois. Cause maladie. LAfontaine 2-0285. 96—R

RESTAURANT, salle manger, 201 chemin Chambly, Longueuil, demander M. Ricard. 96—272-2 R

RESTAURANT, repas, gros équipement. Affaires $1,000. Comptant $3,000. CRescent 6-7140. 96—273-2

RESTAURANT smallwares, jouets livres, revues, 1 appt en arrière, près école, 3734 Bélair, RAymond 2-0051. 96—272-2

RESTAURANT $2,500. Comptant $1,000. Sur coin. Cause maladie. DUpont 7-0209. 96—273-3 R

RESTAURANT smallware 5 appts, loyer $65. Prendrais échange. LAfontaine 6-0404 96—4,6,7 R

RESTAURANT snack-bar partie Ouest, affaires $900. semaine. Vendra $2,000. N. Laurendeau, Victor 5-6245. 96—4, 6

RESTAURANT-EPICERIE, Duluth près St-Denis, 1 grande pièce arrière, $2,000. Moitié comptant. VIctor 9-6134. 96—3,4,6

RESTAURANT-EPICERIE, Robin près Amherst, 5 pièces arrière, très bon spot. Prix $5,500. VIctor 9-6134. 96—3,4,6

RESTAURANT-EPICERIE, smallwares, dans St-Stanislas, 3 pièces arrière, loyer bas, $4,800. Comptant $3,500. VIctor 9-6134. 96—3,4,6

RESTAURANT, Ste-Catherine près Pie IX, équipement moderne, capacité 110 personnes, façade moderne, bail 10 ans. Aubaine $12,000. VIctor 9-6134. 96—3,4,6

RESTAURANT dans Verdun avec beau logement arrière. POntiac 9-0109. 96—272-3

RESTAURANT, bon poste, près manufacture, $800. semaine. Prix $6,000. comptant $2,000. Cause vieillesse, 1665 Ontario Est, LAfontaine 3-0594. Demander propriétaire. 96—272-2 R

RESTAURANT - EPICERIE, nord de ville. 758 Louvain près St-Hubert. 96—271-3 R

RESTAURANT light lunch, coin de rue, près église. $3,000, $7,000 comptant. LAfontaine 2-0154. 96—272 2 R

RESTAURANT (light lunch). Attention, rue Rouen près Frontenac, refait à neuf, 3 beaux appts modernes à l'arrière, Affaires garantie $500. à $600. par semaine. Belle occasion pour un couple ambitieux de faire un revenu supplémentaire, tout en étant très bien logé, pour aussi bas que $70. par mois pour le tout, avec bail 5 ans, $5,000. $3,000. comptant. DUpont 7-5624. 96—4,5,6,9

96-A Commerces à louer

BOUCHERIE, épicerie, fruits, légumes, etc., logement arrière, très bon pour homme ambitieux. Inf., 592 Ch. Oka, Pine Beach. 96A—6,13,20

SALLE de billards à louer à condition d'acheter stock, 3 tables, repas légers 3926 Lévesque, Abord-à-Plouffe. MUrray 1-0021. 96A—271-3

97 Commerces demandés

ABSOLUMENT besoin maisons chambres, foule d'acheteurs! Faites vite, ça presse. M. Héneault, VIctor 5-6245.

**ABSOLUMENT besoin, b

114 Agents vendeurs

ATTENTION

PERSONNES AMBITIEUSES POUVANT SE QUALIFIER DANS LA VENTE D'UN PRODUIT CONNU ET FABRIQUE PAR UNE MAISON RESPONSABLE. DOIT POSSEDER AUTOMOBILE. POSSIBILITES DE REVENU DE $100 A $200 PAR SEMAINE. S'ADRESSER A M. THIBODEAU.

DUPONT 9-7975

114—270-7R

UNE OCCASION EXCEPTIONNELLE

En permanence ou à temps partiel. Il s'agit d'une occasion unique pour des hommes ambitieux de s'établir en affaires, à leur propre compte, par une

DISTRIBUTION EXCLUSIVE

d'une méthode de santé, recommandée par les docteurs et diététiciens les plus renommés, pour les gens qui souffrent de déficience alimentaire. Nos produits sont en démande dans tous les foyers. La distribution ne sera accordée qu'après une entrevue personnelle avec notre gérant de district. Ecrivez aujourd'hui et donnez nom, adresse, numéro de téléphone et votre expérience du public, à: Case 2063, La Presse.

114—R

VOTRE AVENIR 50% DE COMMISSION

Agents pour cartes de Noël. Le plus bel assortiment de boites - papier - rubans - nouveautes. Venez visiter notre salle d'échantillons à 427 Notre-Dame est. Ouvert le samedi et le soir jusqu'à 8 h. 114—256-26

PROSPECTS FOURNIS

Si vous avez de 25 à 45 ans, auto, marié, honnête, sobre, sérieux, travaillant, nous vous offrons situation permanente, professionnelle, commission généreuse, bonis, concours, assurance-groupe-accident-maladie. Cours théoriques et pratiques seront donnés aux hommes qualifiés. Voir Monsieur S. Zalac ou G. Raymond, 4205 St-Denis, suite 204, entre 10 et 3 heures, jeudi, vendredi, samedi.

114—271-3 R

IMMEUBLE

OCCASION PROPICE

On demande un agent compétent, expérimenté dans la vente d'immeubles (commerciaux, domiciliaires, d'affaires) travail à temps plein. Faut être bilingue et posseder auto. Prendre rendez-vous en appelant M. Frank, HUnter 9-3819.

114—271-3 R

VENDEURS DE MEUBLES

Importants rafiniseurs de meubles et compagnie de meubles faits sur commande demande agents de ventes. Doivent être bilingues et avoir auto. Nous cherchons des hommes tenaces désirant s'associer à excellente compagnie. Ecrire case 2220, La Presse. 114—273-4R

VENDEURS BILINGUES DEMANDES Il me faut 2 bons vendeurs cette semaine. Un à temps plein, un autre à temps partiel. Auto essentielle. Demander M. Philippe Dandurand à l'Hôtel Windsor, Salon Tudor, mardi le 9 septembre à 7.15 heures P.M. 114—6.9

VENDEURS: Montréal, Cantons de l'est visiter marchands, bilingue, automobile, $100 et plus semaine. Ecrire M. G. Létourneau, 476 rue Richelieu, Québec. 114—

VENDEURS demandés, pour dépositaire Dodge et De Soto, avec ou sans expérience. 7871, Notre-Dame est, M. Leclerc. 114—272-2 R

VENDEURS bilingues pour offrir aux magasins de vêtements pour hommes, de cadeaux et bijouterie un assortiment populaire de bijouterie à costume pour dames et messieurs. Commission élevée. Références nécessaires. Ecrire 2183 La Presse. 114—5,6,12,13,15

VENDEURS demandés, expérimentés seulement dans sollicitation domicile, quelques prospects fournis, automobile non nécessaire, entrevue avant-midi. 4383 Christophe-Colomb. 114—272-2R

VENDEURS efficaces demandés. Vente de publicité aux commerçants, ville et province. Expérience de vente nécessaire. Gérant-vente commission. Heures d'affaires, Clairval 9-5068, ou écrire Boîte postale 148, Station De Lorimier, Montréal. 114—270-4 R

VENDEURS! Occasion de gagner de plus hautes commissions dans la vente industrielle. Se présenter de 10 à 11 heures a.m. 2176 Mont-Royal est.

114—270-6 R

VENDEZ dans votre entourage, chemises de qualité, blanches ou rayures, de toilette, uniforme, clergé, sur mesure ou régulière. Coupe, confection garanties. Commission intéressante. Case 310, St-Gabriel-de-Brandon, Qué.

114—6.13.20.27

VOICI votre chance d'acheter directement du manufacturier, des poupées, Teddy Bears, animaux assortis en peluche. Venez voir notre grand assortiment et nos très bas prix. 11,245 Victoria, Montréal-Est, près Broadway, Mission 5-4531. M. Allard. 114—271-?

VOULEZ-VOUS gagner de l'argent? Temps plein ou partiel. Ecrire: Bureau de poste, case 873, Montréal. 114—289-5R

VOYAGEUR D'EXPERIENCE EN SPECIALITES D'EPICERIE, DEMANDE POUR MONTREAL, BON SALAIRE ET BONI A HOMME COMPETENT. DOIT POSSEDER AUTO. ECRIRE CASE 2194 LA PRESSE. 114—272-2 R

VOYAGEURS expérimentés avec connections chez marchands généraux, épiciers, spécialité annoncée. Territoire de campagne et Montréal. Salaire et commission. Se présenter au bureau, 6280 Côte-des-Neiges. 114—271-3 R

VOYAGEUR pour imprimerie, bonne apparence. Se présenter en personne, 4123 St-Denis, VIctor 5-0042.

115 Hommes demandés

A BAS PRIX, apprenez à danser rumba, chacha, 5 leçons, $10. Park Dance Studio, CRescent 2-7040, Mlle Landry

115—269-25

A COURT d'argent? 3 hommes pour faire démonstration de nos produits, 5 soirs, $50. Auto nécessaire. DUpont 7-7782. 115—2,6,9,13,16,20,23,27,30 R

AGENT vendeur demandé pour manufacture de vêtements d'hommes, pour le territoire de Montréal à Québec. S'adresser Clinton Clothes, 9 Ste-Catherine est, chambre 106. 115—272-2 R

Al besoin vendeurs, temps plein ou partiel. Grande opportunité pour personnes ambitieuses pour la vente d'un produit avantageusement connu. Avons besoin de 6 hommes ou femmes, travailleurs et honnêtes, possédant une automobile. S'adresser à M. Jette, UNiversité 2-7818. 115—270-7 R

ARCHITECTE pour dessin résidentiel et commercial, salaire minimum $5,000, semaine 5 jours. Thibodeau, RIverside 7-7522. 115—272-14 R

ARTISTE, professeur de dessin commercial avec expérience demandé, téléphone, UNiversity 1-1046.

115—267-7 R

ASSISTANT COUPEUR EXPERIMENTE DEMANDE POUR CHANDAILS DAMES. Plateau 3004. 115—R

ATTENTION, homme demandé, temps plein ou partiel, auto nécessaire. Personne intéressée, appelez Henri Thibault, BElair 7832. 115—273-3 R

ATTENTION! Aimeriez-vous apprendre à souder sans que cela vous en coûte trop cher. Peu vous faire de bonnes conditions: 4881 Henri-Julien.

115—28,30 août; 2,4,6,8 sept.

AVEZ-VOUS besoin de $160, par semaine. Excellentes positions disponibles, voiture utile. Prenez rendez-vous, matin à 10 hrs 30 précises, 1010 Ste-Catherine coin Amherst, chambre 414, demandez M. Durand.

115—6.13.20.27

AVONS ouvertures immédiates pour 3 hommes bilingues qui sont prêts à travailler pour gagner $100 et plus par semaine. Auto nécessaire. Ecrire, chambre 506, 620 Cathcart, Montréal.

115—272-2

AVONS besoin immédiatement, livreur d'huile avec expérience dans livraison huile à fournaises (furnace oil). Références requises, meilleur salaire payé. S'adresser: 5761 Blvd St-Laurent.

115—271-3 R

BARBIER pour fins de semaine. Après 7 heures, RIverside 7-5482.

115—R

BARBIER compétent, place permanente $55 semaine, 50% au dessus de $65. Apprenti accepté. DOminic 6-2794.

115—271-3 R

BARBIER compétent et sobre, peut se faire très bon salaire dans centre d'achat, aussi un apprenti. Jour: Mme Marchand, VIctor 5-3290, soir: 2755 Place Granby, après 7 heures. Autobus Hochelaga. 115—270-4

BARBIER demandé, 25-35 ans, compétent, 6497, 40e, près Beaubien.

115—269-5R

BARBIER expérimenté immédiatement, régulier, $65 garantis, salon de barbier moderne. 1177 rue Bernard ouest, soir, CRescent 6-4576. 115—270-4 R

BARBIER, local tout équipé, loyer raisonnable, rien à acheter sur appointement. CLairval 5-2192. 115—R

BARBIER, carte de compétence. Téléphoner HUnter 9-0076. Après 6 heures, CRescent 7-2745. 115—271-3 R

BARBIER, de préférence jeune, salaire garanti, $45. Salon situé rue Ste-Catherine Est, CRescent 7-5515.

115—272-3 R

BARBIER compétent, salaire garanti, position permanente. CLairval 5-0298.

115—272-2 R

BARBIER demandé immédiatement, 5107 Avenue du Parc. CRescent 2-0127.

115—271-3 R

BARBIERS expérimentés demandés. Salaire garanti. REgent 1-0610.

115—273-3 R

BESOIN 5 hommes bilingues avec auto et à qui le travail ne fait pas peur. $80.50 par semaine, si vous êtes qualifié. Ecrire à 8743 St-Urbain, Montréal.

115—4,6,8

BLOQUEUR Trimeur, 1ère classe dans fourrures, demandé. Pourra aussi aider à l'entreposage. 7891, St-Denis.

115—R

BOUCHER expérimenté demandé. S'adresser 376 Mont-Royal Est.

115—271-3 R

BOUCHER d'expérience, bilingue, bonnes conditions de travail. Se présenter de 5 à 8 p.m. à 6955, 29e ave, Rosemont. 115—272-2R

BOUCHERS 1ère classe expérimentés, bilingues, pour prendre charge d'un comptoir de viandes, self-service. Bon salaire, très bonnes conditions. Michael's Food Market, 2101 Bélanger est.

115—271-4R

115 Hommes demandés

EMPLOIS PERMANENTS GOUVERNEMENT FEDERAL

Des concours auront lieu prochainement pour remplir les positions suivantes au Centre Fédéral de Formation (institution pénale) St-Vincent-de-Paul, Qué.

QUALITES GENERALES

Citoyenneté canadienne, de naissance ou par naturalisation; bilingue; aptitudes personnelles; bonne santé; exempt de difformités, défauts physiques ou de langue, tics nerveux, etc.; grandeur minimum 5'5", PIEDS NUS.

AVANTAGES

Uniforme gratuit; vacances; congé en maladie; fonds de pension, certains avantages médicaux; semaine de cinq jours.

COMMIS DACTYLO

FONCTIONS

Sous direction, faire du travail général de bureau, particulièrement la dactylographie; connaissance de la sténographie sera un avantage appréciable.

QUALITES SPECIFIQUES

Age: 21 à 49 ans; instruction: cours supérieur ou l'équivalent; au moins trois ans d'expérience pratique récente; parfaitement bilingue; vitesse minimum au clavigraphe: 60 mots à la minute.

TRAITEMENT

$3510 à $3960 par augmentations annuelles de $150.

INSTRUCTEUR MACHINISTE

FONCTIONS

Sous direction, organiser et enseigner des cours théoriques et pratiques basés sur des méthodes modernes d'atelier d'outillage (machine shop); enseigner les principes de la lecture des bleus (blueprint reading); les mathématiques d'atelier et l'usage des outils; déterminer et commander les matériaux, fournitures et équipement nécessaires, et en être responsable.

QUALITES

Age: 25 à 45 ans, gradué machiniste d'une école technique ou l'équivalent; apprentissage reconnu; au moins quatre ans d'expérience pratique récente comme machiniste, de préférence comme contremaître.

TRAITEMENT

$4020 à $4470 par augmentations annuelles de $150.

Pour formules d'application et autres renseignements, écrire au:

CENTRE FEDERAL DE FORMATION, 6099, BOUL. LEVESQUE, ST-VINCENT-DE-PAUL, MONTREAL 12, QUE.

ou téléphoner à NOrmandie 1-7786.

115—272-2

DEMANDE IMMEDIATEMENT

Nous sommes intéressés à embaucher un jeune homme ambitieux désirant emploi permanent au sein d'une entreprise nationale. Excellente occasion pour le candidat choisi. Expérience pas nécessaire. Nous donnerons entraînement complet comprenant toutes les phases des opérations. Tous les candidats passeront gratuitement un test d'aptitudes.

QUALITES REQUISES

Faut être bilingue, avoir mise soignée, et posséder auto. Faut être bon travailleur. Journées de 8 heures. Payé à l'heure, ce qui signifie environ $118 par semaine. Hôtel Berkeley, 1188 ouest, Sherbrooke, mardi le 9 septembre, à 7.30 p.m. précises à la salle Grise. 115—R

EXPEDITEUR

EXPEDITEUR EXPERIMENTE DE 25 A 30 ANS, ROBUSTE, REQUIS IMMEDIATEMENT. DOIT ETRE BILINGUE ET AVOIR EXPERIENCE DE LA MACHINERIE AGRICOLE. BONNE CHANCE D'AVANCEMENT. 5 JOURS. 5 JOURS. PLAN D'HOSPITALISATION ET DE PENSION. NE PAS SE PRESENTER SI NON QUALIFIE. S'ADRESSER M. ARTEAU.

J. I. CASE COMPANY

5500 PARE, VILLE MONT-ROYAL

115—272-3R

Compagnie d'huile majeure

Chauffeurs de camion et hommes d'entrepôt demandés. Doivent avoir aptitudes pour promotion. Qualifications requises. Age 25 à 30 ans. Education 11e année requise complétée avec certificat. Expérience camion remorque préférable mais non essentielle. Benefices de compagnie, plans d'épargne, pension, vacances, hospitalisation, assurance-vie. Salaire et sécurité très intéressants. Application par écrit donnant qualifications et expérience, case 2214, "La Presse".

115—273-3 R

COMMIS DE BUREAU

DE 17 A 18 ANS, INSTRUCTION 10e ANNEE MINIMUM. SEMAINE DE 5 JOURS, $35 PAR SEMAINE. PLAN D'HOSPITALISATION ET DIVERS BENEFICES GRATUITS. PRIVILEGES DE TRANSPORT. SE PRESENTER LUNDI, LE 8 SEPTEMBRE, DANS L'AVANT-MIDI, AU DEPARTEMENT DU PERSONNEL DE CIE DE TRANSPORT PROVINCIAL, 1188 DORCHESTER OUEST.

115—

VENDEURS DE FOURRURE

Nous cherchons pour Montréal et la province de Québec des vendeurs pour la clientèle particulière. Nos vendeurs expérimentés vous aideront à conclure les ventes. Aucun déplacement nécessaire. Commission immédiate. Termes acceptés. Pour information écrire case 1905, "La Presse".

115—5,6,12,13,19,20,26,27

ARTISTE COMMERCIAL

Expérimenté dans le dessin de stands d'exposition, étalage, lettrage et tout ce qui concerne la vente. Emploi permanent. WEllington 3-3661.

115—273-3R

3 HOMMES BILINGUES

2. PLEIN. 1. TEMPS PARTIEL. AUTO ESSENTIEL. BENEFICES, PENSION, ETC. L. LAUZON, HUNTER 1-3653.

115—272-3R

BRIQUETEURS demandés, apprentis, environ 2 ans d'expérience. DUpont 7-3876 115—272-2 R

CHAUFFEUR d'expérience. Herard et Cie, 194 De Courcelles, WEllington 2-9806. 115—272-2 R

CHAUFFEUR ayant auto, livraison de pharmacie. S'adresser: 1435 Van Horne. 115—

CHAUFFEUR avec expérience taxi Hemlock, régulier, POntiac 9-3697.

115—R

CHAUFFEURS AVEC LEURS PROPRES CAMIONS

Expérimentés, livraison pour supermarché. Temps plein ou partiel. Se présenter au 3295 Masson lundi.

115—R

CHAUFFEURS de taxis demandés. S'adresser: 225 Colborne. 115—273-3R

CHAUFFEUR de camion, recommandable, doit connaître Outremont et quartier Côte-des-Neiges, bilingue, références. Maplewood Provisions, 2046 Maplewood, REgent 8-4771. 115—273-3R

CHAUFFEURS de taxis demandés. S'adresser à Métropole Radio Taxi Ltée, 3434 Masson, RAymond 7-8350.

115—248-26 R

CHAUFFEURS de taxi pour Chevrolet 1958. CRescent 4-7550. 115—

CHAUFFEURS de taxis, 1310 St-Christophe. 115—272-3R

CHAUFFEURS d'expérience demandés, connaissant bien l'île de Montréal, doivent être âgés de 25 ans et plus. S'adresser au garage de la Pharmacie Montréal, 1230 St-Timothé (entre 3 et 5).

115—

COMMIS D'EXPERIENCE DANS LA CHAUSSURE DEMANDE. EMPLOI STABLE. ASSURANCE-GROUPE, PLAN DE PENSION ET MULTIPLES AVANTAGES. S'ADRESSER L'AVANT-MIDI: 4201 ONTARIO ET, DEMANDER M. PAQUETTE. 115—272-2 R

COMMIS épicier demandé, 2860 Jolicoeur. 115—273-2R

COMMIS pharmacien demandé, semaine environ 40 heures, bonne expérience en prescriptions requises. Appelez pour appointement. Sud-Ouest Montréal, ORchard 1-5429. 115—261-15

COMMIS de bureau bilingue, connaissant dactylographe, avec expérience chez contracteurs dans les pièces d'automobiles, etc. S'adresser à 6568 St-Laurent. 115—268-6

COMMIS senior de bureau pour entrepôt public, bilingue, excellent avenir, mentionnez salaire requis. Ecrire à case 106 La Presse. 115—270-4 R

COMMIS de bureau bilingue, connaissant dactylographe, avec expérience chez contracteurs dans les pièces d'automobiles, etc. S'adresser à 6568 Saint-Laurent. 115—273-6

COMMIS d'expérience demandé dans la vente du meuble, appareils électriques, quincaillerie. Références exigées. L'Annonciation, téléphone 28.

112—26,29,30août 4,5,6sept.R

COMMIS pour travailler au service de l'organisation de la production dans manufacture de vêtements sport de dames. Expérience dans l'industrie de l'aiguille sera un avantage. M. Kay, LAfontaine 6-0411. 115—272-3 R

COMMIS pharmacien expérimenté. Pharmacie Cadillac, CLairval 5-2822.

115—273-2 R

COMMIS de bureau d'expérience bilingue, bon dactylographe. Opportunités pour un homme avec connaissance générale de routine de bureau. 3571 St-Laurent. 115—273-6 R

COMMIS pharmacien, expérience, 7-8 tiers, par semaine, dans Rosemont. Ecrire Case 2184 "La Presse".

115—271-3

COMPAGNIE progressive demande quelques bons vendeurs. Si vous avez de l'expérience, joignez-vous à notre organisation. Nous vous assurons plein succès. JITO, Dept 42, 5130 St-Hubert, Montréal. 115—6.13

CONCESSION exclusive, Québec et Maritimes, à vendeur de publicité de premier ordre, bilingue. Commission élevée. Recommandations. Ecrire en anglais à Case 123, la "Presse".

115—272-2

115 Hommes demandés

Officier de recrutement

LA FONCTION PRINCIPALE DE CET EMPLOI CONSISTE A FAIRE LE RECRUTEMENT ET LA SELECTION DES CANDIDATS A L'ENTRAINEMENT A LA GERANCE. LE RECRUTEMENT SE FAIT DANS LES ECOLES SECONDAIRES ET LES UNIVERSITES.

CELUI QUE NOUS CHERCHONS DOIT:

ETRE BILINGUE

AVOIR DE L'EXPERIENCE DANS LA SELECTION DU PERSONNEL

POSSEDER UN DEGRE UNIVERSITAIRE

CET EMPLOI DEMANDE DE L'INITIATIVE ET OFFRE D'EXCELLENTES CHANCES D'AVANCEMENT.

S.V.P. REPONDRE EN MENTIONNANT LES ETUDES COMPLETEES ET L'EXPERIENCE ACQUISE A BOITE 2231 LA PRESSE.

115—

COUPEURS DE VIANDE

9e année, expérience canadienne, chance d'avancement, pour magasins Montréal-Ouest, central, Pont-Viau, Ville St-Martin.

FAIRE APPLICATION

BUREAU D'EMPLOI STEINBERG

1010 EST, STE-CATHERINE COIN AMHERST

115—273-2

CHAUSSURES

TIREURS DE BOUTS (PULL-OVER) SUR MACHINE
MONTEURS SUR MACH. NEGGER-HEARD

Avec expérience seulement. Ouvrage permanent, très bons salaires payés. Demandez M. Martineau, 2451 Demontigny est.

Tél. jour: LAfontaine 4-3086, Soir: CLairval 5-4551.

115—270-6

BP CANADA LTD.

demande
COMPTABLE SENIOR

Grande compagnie pétrolière offre situation intéressante dans milieu agréable à comptable compétent expérimenté dans l'industrie, de préférence dans l'industrie pétrolière si possible. Expérience du coût de revient acquise dans manufacture ou usine indispensable. On est prié d'écrire de sa main au Superviseur de l'embauchage. (Employment Supervisor).

BP CANADA LTD
550 ouest, rue Sherbrooke, Mtl. P.Q.

115—271-3 R

COMMIS PREPOSE AUX COMMANDES

Dynamique compagnie fournissant serviettes demande jeune homme expérimenté, bilingue pour s'occuper du bureau des commandes. Facon agréable au téléphone et capacité de maintenir relations avec clientèle sont une nécessité. Capacité de diriger travail des autres serait un avantage. Avantages ordinaires de la compagnie. Se présenter à 900, Ontario est.

115—4,6,8 R

REPRESENTANT

IMPORTANTE ORGANISATION DEMANDE REPRESENTANT BILINGUE A SALAIRE. DOIT AVOIR EXPERIENCE DE LA VENTE ET ENTRE 23 ET 28 ANS, CELIBATAIRE DE PREFERENCE. — ECRIRE CASE 2213, "LA PRESSE", SPECIFIANT REFERENCES ET EXPERIENCE.

115—273-3 R

RETRECISSEUR

Rétrécisseur expérimenté pour chandails, emploi continu, bon salaire. Beaver Knitwear Ltd, 7273 St-Urbain.

115—271-3 R

VENDEURS

d'expérience sur route de patates "chips". Salaire de base, bonne commission. 4836, 5e Avenue, Rosemont.

115—273-2 R

COUPEURS, ROGNEURS, EMPILEURS

Pour manufacturier d'imperméables, patelots de qualité, travail à l'année. Manufacture moderne, fonds de pension. S'adresser M. Wegada, Aquafuda, 4217 Iberville. 115—6,8 R

CONCIERGE, entretien et nettoyage de synagogue, travaux courants. Logement fourni dans synagogue. Ecrire à Case 2201, la "Presse". 115—272-3

CONCIERGE, couple sans enfants, bilingue, sobre, honnête pour maison de chambres. VIctor 9-0089. 115—R

CONCIERGE sans enfant, Tourist Room, LAfontaine 3-0239. 115—272-2

CONCIERGE, couple marié sans enfants, chambre gratuite comme salaire, mari doit avoir position. 115—271-3 R per.

CONCIERGERIE, maison chambres, couple avec enfant, accepté. Jour, LAfontaine 1-3426. 115—R

CONTRACTEURS demandés par atelier nettoyage à sec. Faut avoir clientèle. 6750 Avenue du Parc, CRescent 2-1148. 115—271-3 R

CONTREMAITRE demandé avec expérience en béton armé. CRescent 7-4772 ou RAymond 7-7540. 115—272-2 R

CORDONNIER demandé, expérimenté, DUpont 9-3980. 115—273-2 R

COUPEUR et marqueur compétent, vêtements sport pour hommes, BElair 5169. 115—268-6 R

COUPEURS

COUPEURS "CHOPPERS" POUR ROBES DE COTON DE DAMES CAPABLE D'ETENDRE EN DOUBLE. COUPEUR AU TRAIL ELECTRIQUE. ACCEPTERA PERSONNES QUI ONT TRAVAILLE DANS LES CHEMISES D'HOMMES, PYJAMAS ET ROBES D'ENFANTS. SEMAINE DE 5 JOURS. SALAIRE TRES CONFORT. KISON CLOAK AND DRESS MNF'G. CO., 4525 RUE CLARK.

COUPEUR

Homme expérimenté pour assumer entière responsabilité du service du coupage. Excellente occasion, 120 ouest, Laurier, CRescent 4-9324, M. Holtzman.

COUPEUR parfaitement expérimenté, vêtements sport d'enfants. LAfontaine 6-9135. 115—272-2R

COUPEUR expérimenté, costumes et manteaux de dames. Mayfair Garment, 1470 rue Peel, PLateau 6631.

115—271-3 R

COUPEUR de chemises sport pour hommes au couteau court et électrique, expérimenté. Doit savoir marquer. The Westex Co., 101 est, Mont-Royal.

115—272-3 R

COUPLE sans enfants demandé, pour maison de chambres, 4164 Dorchester Ouest, WEllington 7-2409. 115—271-3 R

COUPLE demandé comme concierge pour s'occuper de maison d'appartements dans bas de la ville, en retour de petit appartement meublé et rémunération. VIctor 9-8856. 115—275-3

CUISINIER demandé avec expérience. S'adresser 3945 Ontario Est.

115—271-3 R

DEBOSSEUR, possédant bonne expérience ouvrage à l'année, assurance-groupe, etc., 215 Van Horne. 115—272-2 R

DEBOSSEUR ou mécanien avant petit garage pour travailler réparation d'une flotte de voitures. Dunn Cleaners, 6750 Avenue du Parc, CRescent 2-1144.

115—271-3 R

DEGRAISSEUR pour travail ordinaire dans atelier nettoyage à sec. Semaine 5 jours. Expérience requise. Dunn Cleaners, 6750 Ave du Parc, CRescent 2-1144. 115—271-3 R

DEMANDONS homme avec expérience pour travailler dans une manufacture de produits pré-empaquetés. Le candidat devra être responsable et honnête et marié, de plus il devra être capable de prendre charge du département. "Salaire à discuter". Veuillez téléphoner de mardi à vendredi: WEllington 7-7753. 115—268-6 R

DESSINATEUR de modes expérimenté dans les chandails en tricot et vêtements sport. Temps partiel. Knit Craft Mills, 4060 S.-Laurent. 115—272-2R

DETECTIVES INVESTIGATEURS

Franchise disponible à personne qualifiée pouvant se financer, travail à l'année garanti, PLateau 2546. Ecrire 3774 St-Denis, Montréal 18. 115—270-4 R

DEVENEZ comptables, cours débutant bientôt. Inscriptions limitées. VIctor 5-4148.

115—13,16,18,20,23,25,27,30 août; 6,8,10,13,15 septembre R

ETALAGISTE de magasin de 15c. LAfontaine 6-6121. 115—272-3R

EXPEDITEUR expérimenté, vêtements ordinaires et de sport. Occasion pour jeune homme débrouillard. Irving Ski Clothes, 2027 Mansfield. 115—262-6 R

115 Hommes demandés

OCCASION DANS ADMINISTRATION

LA PLUS IMPORTANTE COMPAGNIE DU GENRE AU MONDE OFFRANT EMPLOI INTERESSANT DANS ADMINISTRATION.

FAUT AVOIR EXPERIENCE DANS TRAVAIL D'ADMINISTRATION OU AVOIR TRES BIEN REUSSI DANS LE DOMAINE DE LA VENTE.

LES CANDIDATS CHOISIS SEONT INITIES EN SUIVANT NOTRE PROPRE COURS D'ENTRAINEMENT.

$425. PAR MOIS GARANTIS, PLUS BONUS PENDANT APPENTISSAGE.

FAUT AVOIR PLUS DE 24 ANS, ETRE MARIE ET BILINGUE, ET AVOIR MOYENS DE TRANSPORT SATISFAISANTS.

LES OFFRES DE SERVICES SONT ASSUREES DE LA PLUS GRANDE DISCRETION. ECRIRE A CASE 2227 LA PRESSE. PRIERE DE MENTIONNER SON NUMERO DE TELEPHONE.

115—273-3

Etes-vous sans travail ou cherchez-vous à améliorer votre sort?

NOUS AVONS BESOIN DE 10 HOMMES VOULANT SE GAGNER DE $75 A $100 PAR SEMAINE. AUTOMOBILE NON NECESSAIRE. BENEFICES D'ASSURANCE GROUPE, ASSURANCE, ETC.

FAIRE APPLICATION ENTRE 9 HEURES ET 5 HEURES P.M.

6696 PAPINEAU

DEMANDEZ M. GAUDET

115—272-3

Un emploi stable

EN TELEVISION

L'INSTITUT TECCART INC.

offre un cours complet le jour, le soir, le samedi ou par correspondance. Téléphoner: LAfontaine 5-2551 pour recevoir notre prospectus en couleurs ou écrire à:

L'INSTITUT TECCART INC.

3155 Hochelaga, Montréal

115—269-25

HOMME DE SERVICE

Pour service sur lessiveuses et sécheuses automatiques. Semaine de 5 jours, 2 semaines de vacances. Bénifices maladie, hospitalisation, pension, etc. Qualités requises: cours commercial ou équivalent ou au moins 4 années d'expérience en réparation d'appareils domestiques. Tact et belle personnalité essentiels. Pour travail dans Montréal et banlieue. Attention portée à homme qualifié seulement. Ecrire à John Inglis Co. Ltd., 5560 rue Paré, Ville Mont-Royal. 115—273-3

ASSISTANT AU CREDIT

COMPAGNIE TRES PROSPERE REQUIERT LES SERVICES D'UN ASSISTANT-GERANT DU CREDIT. DOIT ETRE BILINGUE, ECRIRE ET PARLER CORRECTEMENT LE FRANCAIS ET L'ANGLAIS. DOIT ETRE AGRESSIF ET AMBITIEUX. QUELQUE PEU D'EXPERIENCE REQUISE. REPONDRE EN ANGLAIS A CASE 121, "LA PRESSE".

115—272-2 R

IMPRIMEUR SUR COTTON

sur machine à rouleaux. Position avantageuse pour personne qualifiée. S'adresser: Case 2179, La Presse, mentionnant expérience, salaire actuel, état matrimonial, etc.

Notre personnel est au courant de cette annonce.

115—270-4

MARQUEURS ET COUPEURS

POUR ROBES D'ENFANTS

meilleure qualité. Assurance collective, cafétéria. Semaine 5 jours. S'adresser 125 rue River, section L., Verdun.

115—273-6 R

ELECTRICIEN

Doit avoir 4 ans expérience et connaitre le travail des panneaux; personne bilingue demandée, semaine 5 jours, avantages ordinaires de la compagnie. S'adresser 6045 Côte-de-Liesse. 115—273-2 R

EXPEDITEUR POUR VETEMENTS SPORT DE DAMES, DOIT ETRE EXPERIMENTE ET BILINGUE, EMPLOI CONTINU, BON SALAIRE. S'AD. 416 OUEST ONTARIO, PORTE 302.

115—273-3 R

EXPEDITEUR d'expérience, bilingue pour manufacture de lingerie pour dames. S'adresser à 2050 Bleury, chambre 215. 115—271-3 R

EXPEDITEUR bilingue d'expérience, connaissant dactylographie. S'adresser à 6568 St-Laurent. 115—273-6

EXPEDITEUR bilingue d'expérience, connaissant dactylographie. S'adresser à 6568 St-Laurent. 115—268-6

FAISEUR de porte-billets expérimenté, dentelé ou non, aussi travail à domicile. Expérience indispensable, UNIversity 1-5941. 115—272-2R

FERBLANTIERS demandés avec expérience. CRescent 4-8823. 115—270-4R

FITTER d'expérience dans escaliers, balcons en fer. S'adresser: RAymond 2-6500. Soir seulement. 115—273-2 R

FRUITIER d'expérience demandé. 2715 Masson. 115—272-2 R

GARCON bilingue connaissant dactylographie pour ouvrage général de bureau. Georges DesLauriers, courtier, 1815 St-Jacques ouest, WEllington 2-3171

GARCON de bureau, bilingue, 14-16 ans, pour bureau d'une grande industrie, M. Lebrun, 995 Wellington. CRescent 6-4661. 115—R

GARCON comme messager dans ferronnerie, environ 15 ans. CRescent 7-3800.

115—272-2R

GARCON demandé pour livraison, de jour. S'adresser à 7139 Boyer.

115—273-2R

GARCON demandé pour livraison 579 Liège. DUpont 8-0822. 115—273-2R

GARCON de bureau ayant 10e année, connaissant dactylo si possible. Inf. R. St-Jean, 1406 St-Denis, AVenue 6-0251. 115—271-3 R

GARCON robuste comme aide dans atelier et pour faire les courses. Vogue Corset Co., 6930 Papineau. 115—273-3 R

GARCON bilingue demandé pour département d'expédition. S'adresser à 2699 Rachel. 115—273-3 R

GARCON de 16 à 18 ans, comme aide dans manufacture, 5700 Iberville.

GARCON demandé, dans dépt. emballage, se présenter, 5437 St-Laurent.

115—272-3 R

GERANT POUR STATION DE SERVICE, DEMANDE IMMEDIATEMENT. TELEPHONER DOMINIC 6-1628. ENTRE 7 ET 8 HRES SOIR. 115—272-2 R

GERANT pour diriger manufacture de matelas, ayant aussi expérience dans rembourrage. Salaire et commission. Appelez après 5 heures. CRescent 7-0350.

115—272-2 R

GERANT

Mercerie pour hommes, expérimentés seulement. S'adresser 6566 St-Hubert.

115—271-3R

GRANDS JEUNES HOMMES POUR TRAVAILLER COMME IMPRIMEURS DE TEXTILES, AU POCHOIR. PONTIAC 7-0578. 115—270-4R

HOMME DEMANDE POUR ENTREPOT DANS LA CHAUSSURE. EMPLOI PERMANENT ASSURE. ASSURANCE-GROUPE, PLAN DE PENSION. ECRIRE CASE 2224, LA PRESSE. 115—R

1 HOMME avec expérience dans ciment, imitation de pierre artificielle, etc. OLympia 5-5241. 115—271-3

HOMME avec expérience demandé pour prendre charge bureau et confection chez manufacturier et grossiste de vêtements sacerdotaux. Renseignements confidentiels. Ecrire Case 2159 La Presse. 115—272-2 R

HOMME demandé pour ouvrage général dans cuisine. Restaurant Gabriel 10154 Lajeunesse. 115—273-2R

HOMME demandé avec expérience pour service brûleur à meche. 4665 Berri.

115—273-2

HOMME pour porcherie et ouvrage général. 6590 Côte-St-François, Saint-Laurent. 115—272-2 R

HOMME de service d'expérience demandé. 5080 S.-Denis. 115—272-2 R

HOMME demandé, ouvrage général de bureau, comptabilité, connaissant la plomberie de préférence, références. Pour appointement, RAymond 2-4141, de 6 à 10 p.m. 115—273-2R

HOMME demandé vente avez char modèle récent. Salaire, commission. Références. Ecrire Case 125 La Presse.

115—

HOMME ayant expérience des chevaux. F. Bulmer, 6255 Côte-de-Liesse, Dorval. 115—273-2 R

HOMME d'expérience pour fruits. S'adresser 9195 boul. St-Michel

115—271-3 R

HOMME d'expérience demandé pour fruits et legumes et épicerie, bilingue. REgent 8-9467. 115—273-3 R

HOMME pour entretien d'hôtel et chalets, dans les Laurentides. UNiversity 1-1282. 115—

115 Hommes demandés

MECANICIEN EXPERIMENTE EN WAGON DE CHEMIN DE FER

Pour travailler à Sept-Iles, P. Q.

POUR L'ENTRETIEN DE DIFFERENTS GENRES D'APPAREILS DE REFRIGERATION. LES CANDIDATS DOIVENT POSSEDER AU MOINS 6 ANS D'EXPERIENCE TECHNIQUE EN REFRIGERATION. LIMITE D'AGE 25 A 40 ANS. LES CANDIDATS CHOISIS DEVRONT SUBIR UN TEST ECRIT. VEUILLEZ VOUS PRESENTER AU

bureau du personnel
QUEBEC NORTH SHORE & LABRADOR RLY.
810, chemin Côte-de-Liesse
MONTREAL, 9.

115—272-3

PUBLICITE S.O.S.

Jeune artiste bilingue, capable de faire "layouts", demande par distributeur de films pour la T.V. Faut être habile dans écriture. Expérience des "layout" dans journaux aidera. ELwood 2767, entre 4 et 5:30 p.m.

115—271-3 R

GERANT DE VENTE

Département ferronnerie pour important grossiste de Chicoutimi. Expérience en ferronnerie essentielle.

M. B. I. CONSULTANTS

MANAGEMENT CONSULTANTS
1117 STE-CATHERINE OUEST
CHAMBRE 605
AVENUE 8-6189, DE 9 A 12

115—6,11

OPERATEUR Jr DE MACHINE I.B.M. A PERFORER (TAB)

AU MOINS UN AN EXPERIENCE. SEMAINE 5 JOURS. S'ADRESSER CROIX-BLEUE, 1200 ST-ALEXANDRE.

115—273-3 R

HOMME BILINGUE

avec expérience en industrie laitière demandé pour poste de secrétaire administrateur. Donnez qualifications, expérience et salaire demandé. Applications doivent être adressées à M. E. F. Richmond, 315, rue Chatham, Montréal, pour le 18 septembre 1958. 115—273-2 R

117 Femmes, filles demandées

VENDEUSE
POINT D'AIGUILLE

Emploi offert immédiatement à vendeuse expérimentée point d'aiguille et petits points.

Faut être bilingue et capable de donner renseignements.

VEUILLEZ CONSULTER NOTRE BUREAU D'EMPLOI

THE T. EATON CO. LTD. OF MONTREAL

1483 Victoria

117—273-3

TOILET LAUNDRY LTD.
785, RUE RICHMOND

DEGRAISSEUSES
SPOTTERS

Nous demandons immédiatement spotters expérimentées pour notre service de nettoyage à sec. Très bon salaire pour personne expérimentée. Travail permanent, tous les bénéfices d'employés. S'adresser en personne au département du personnel.

117—272-3

FEMMES ET JEUNES FILLES

VENTE A DOMICILE, PLEIN TEMPS OU PARTIEL, 100% PROFIT.

Introduisez au Canada, en primeur, poli à chaussures révolutionnaire,
1 VAPORISATEUR MAGIQUE INSTANTANE
qui élimine tout frottage ou nettoyage. Sera en usage partout au pays. Travail facile, très rémunérateur. Soyez les premières à offrir à votre entourage, cette merveille de la science moderne.
RENDEZ-VOUS A 3025 SHERBROOKE OUEST, SUITE 33, CHAQUE JOUR, ENTRE 10.30 A.M. ET 5 P.M., ENTRE 6.30 ET 8 P.M. POUR APPOINTMENT, APPELER: WELLINGTON 7-7401.

117—273-2R

STENO-DACTYLO BILINGUE

UNE IMPORTANTE MAISON DE PAPETERIE EN GROS DEMANDE STENO-DACTYLO, COMPETENTE ET BILINGUE. LA PERSONNE INTERESSEE DEVRA ETRE FAMILIERE AVEC LE TRAVAIL GENERAL DU BUREAU, AU DEBUT ELLE SERA CONSIDEREE COMME TEMPORAIRE, IL EST PLUS QUE PROBABLE QU'ELLE DEVIENDRA PERMANENTE AU DEBUT DE 1959. SALAIRE AU-DESSUS DE LA MOYENNE. SITUATION DE TRANSPORT ET CAFETERIA FOURNIS. POUR ENTREVUE APPELER MME WILSON, WELLINGTON 7-0411.

117—271-3R

PUBLICITE
S.O.S.

Jeune artiste bilingue, capable de faire "layouts", demande par distributeur de films pour la T.V. Faut être habile dans écriture. Expérience des "layouts" des journaux aidera. ELwood 2767, entre 4 et 5:30 p.m.

117—271-3 R

BUREAU DE CREDIT AU DETAIL

JEUNE FILLE BILINGUE, 18 A 25, POUR TRAVAILLER DANS BUREAU CREDIT AU DETAIL. PERCEPTION, ENTREVUES, ETC. SITUATION D'AVENIR. S'ADRESSER M. WALSH, DALMY'S LTD, 469 OUEST STE-CATHERINE.

117—272-3 R

CONNAISSEZ LE SUCCES !

CHERCHEZ-VOUS UNE CARRIERE INTERESSANTE ? AVEZ-VOUS ESSAYE CELLE DE CONSEILLERE DE BEAUTE ? LA CIE "AVON" VOUS INTERESSERA SUREMENT. TELEPHONEZ DES MAINTENANT POUR INFORMATIONS : PLATEAU 7885.

117—272-2

OPERATRICES D'EXPERIENCE

Sur machine à coudre "Singer" une aiguille, pour département de brassières, dans manufacture de corsets, brassières. Bon salaire. Emploi régulier.
C.-J. GRENIER,
4635 COLONIALE

117—270-5 R

SECRETAIRE

Doit être bilingue, expérimentée. Travail intéressant, bureau privé, ambiance plaisante, bon salaire, semaine 5 jours, tous bénéfices. Ecrire case 2211, "La Presse".

117—273-7 R

OPERATRICES AVEC EXPERIENCE

pour machine à 2 aiguilles, pour assemblage de gilets et robes de coton. Bon salaire, ouvrage à l'année, vacances payées. Période de repos. S'adresser : Whitewear Mnf'g., 1421 Montcalm.

117—270-4 R

OPERATRICES D'EXPERIENCE

LINGE D'ENFANTS, FAISEUSES D'ECHANTILLONS, COLLETS, MACHINE 1 AIGUILLE, OVERLOCK, OUVRAGE A L'ANNEE, BON SALAIRE. 7180 ST-URBAIN, 2e ETAGE, COIN JEAN-TALON OUEST. 117—3,5,6 R

APPRENEZ, devenez dessinatrice mode, parfaite couturière, professeur diplômé. LAfontaine 4-7243. 117—253-26 R

APPRENTIES EN FOURRURES, 1516 De La Montagne. 117—271-3 R

A REPENTIGNY Hôtel, femme ou fille, âge moyen, pour ouvrage général. Salaire $30 par semaine, nourrie, logée, téléphone REpentigny 58. 117—R

AUGMENTEZ vos revenus facilement, produits exclusifs, temps partiel, généreuse commission, CRescent 2-9479 et LAfontaine 6-7110. 117—252-26 R

AVONS besoin "femmes" pour travailler dans manufacture de produits alimentaires. 6 jours par semaine, 0.65 de l'heure pour commencer. S'adresser 1975 St-Jacques Ouest. 117—272-3R

AVONS BESOIN DE 10 FEMMES OU FILLES POUR TRAVAILLER DANS COMPAGNIE DE PUBLICITE, DE PREFERENCE POSSEDANT AUTOMOBILE. POSSIBILITE DE REVENU DE $75 A $150 PAR SEMAINE POUR PERSONNE QUALIFIEE. DUPONT 9-6231.

117—272-8 R

CAISSIERE demandée avec références. 3997 Notre-Dame Est, CLairval 9-6049. Après 6 heures CLairval 9-6016.

117—272-2 R

CAISSIERE expérimentée, journée courte, excellent salaire, atmosphère agréable, repas fournis gratuitement. Demander le gérant, Brooks Restaurant, 1509 Bleury, angle Ontario. 117—273-4 R

CAISSIERES d'exoérience pour super Market, assurance groupe semaine 5 jours. Bon salaire. Salaison Montréal, 1550 Ontario est. 117—272-3 R

COIFFEUSE, district Notre-Dame-de-Grâces, 9 à 6 heures. ELwood 7771. Après 8 hres MOnument 4-0418.

117—270-4

COMMIS pharmacie expérience, bilingue. Pharmacie Viauville, 4873 Ste-Catherine est. 117 sp—272-3

COMPTABILITE, dactylographie bilingue, travail général de bureau, à l'heure ou au contrat, le jour ou le soir. RAymond 8-9684. 117—

COMPTABLE BILINGUE, EXPERIMENTEE, MAGASIN DE MEUBLES, EXCELLENT SALAIRE, CRescent 9-8541. 117—273-3 R

COMPTABLE bilingue, 5 ans d'expérience, pour prendre charge complète des livres dans un petit bureau, section nord-est. Jour RAymond 9-1837. Soir REgent 3-2182. 117—272-2 R

CONTREMAITRESSE expérimentée pour robes de prix populaires, bon salaire. S'adresser à Dayval Inc., 400 ouest, Ontario, chambre 500.

117—273-3 R

COUPEUSES de fils pour linge d'enfants, Canadian Youth Products, 486 Ste-Catherine ouest. 117—273-3 R

COUPEUSES de fils. Expérience pas nécessaire. 5505 St-Laurent, porte 4203.

117—273-2 R

COUTURIERE expérimentée, altérations robes. S'adresser 5575 Park Avenue.

117—272-2 R

COUTURIERE d'expérience pour réparations, magasin de spécialités pour dames, près d'Eaton. Savoir faire l'essayage et les changements, dans les robes et costumes de qualité. AVenue 8-9390. 117—272-2R

COUTURIERE très expérimentée pour atelier haute couture. 1530 S.-Mathieu.

117—R

DACTYLO BILINGUE

Conversation anglaise, plan de pension, assurances, etc. LAfontaine 3-3121. M. Charpentier. 117—271-3R

DACTYLO BILINGUE EXPERIMENTEE POUR BUREAU IMPORTATION. CRESCENT 6-0510. 117—272-2

DACTYLO bilingue avec expérience. UNiversity 1-9836. 117—272-3 R

DACTYLO bilingue, expérimentée, petite compagnie de finance, située Amherst et Ste-Catherine, semaine 5 jours, excellent salaire, boni, assurance collective et vacances payées. Demandez Bernard, Victor 9-3140. 117—273-3 R

DACTYLOS bilingues, junior et intermédiaire, demandées pour bureau des ventes d'un manufacturier canadien situé Bates Road. Téléphoner au gérant. REgent 9-1996. 117—272-3 R

117 Femmes, filles demandées

CAISSIERES

17 à 35 ans, 9e année, doivent être bilingues, pour Ville St-Martin, Pont-Viau, Montréal-Ouest.

FAIRE APPLICATION :

BUREAU D'EMPLOI STEINBERG

1010 EST, STE-CATHERINE
COIN AMHERST

117—

STENOGRAPHE

EXCELLENTE OPPORTUNITE POUR PERSONNE QUALIFIEE ET SERIEUSE. BONNE CONNAISSANCE DE L'ANGLAIS ESSENTIELLE. SALAIRE INTERESSANT ET AUTRES AVANTAGES. EMPLOI PERMANENT ET SEMAINE DE CINQ JOURS. POUR ENTREVUE : AVENUE 8-4171, DE 10 HEURES A.M. A 4 HEURES P.M.

117—272-4

ON DEMANDE UNE
STENO-DACTYLO BILINGUE
AGE 18 A 21
DIPLOME DE L'ECOLE SECONDAIRE
STENOGRAPHIE PAS MOINS DE 90 MOTS A LA MINUTE EN FRANCAIS ET EN ANGLAIS EXPERIENCE PREFERABLE MAIS NON NECESSAIRE
SEMAINE DE 5 JOURS
Assurances et privilèges ordinaires
POUR ENTREVUES APPELER UNIVERSITY 6-5641, LOCAL 511
The Shawinigan Water & Power Co.
600 DORCHESTER OUEST

117—3,4,6R

OPERATRICES DE MACHINE A COUDRE

EXPERIMENTEES SUR MACHINES A 1 OU 2 AIGUILLES, POUR MANUFACTURE DE PYJAMAS. EMPLOI STABLE.

HOME & COUNTRY CASUALS
5305 IBERVILLE

117—271-3 R

COMMIS DE BUREAU

JEUNE FILLE DEMANDEE POUR OUVRAGE DE BUREAU DANS IMPORTANTE COMPAGNIE D'ASSURANCE. DEPT D'AUTOMOBILES. DEVRA AU MOINS AVOIR TERMINE LA 11e ANNEE. BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL, HEURES FAVORABLES. S'ADRESSER 460, RUE ST-FRANCOIS-XAVIER.

117—272-3 R

STENOGRAPHE

STENOGRAPHE BILINGUE DEMANDEE, POUR GRANDE ORGANISATION; DOIT ETRE CELIBATAIRE, AGEE 23 A 30, BONNE MISE ET PRECISE. SEMAINE 5 JOURS. S'ADRESSER A CROIX-BLEUE, 1200 ST-ALEXANDRE.

117—273-3 R

10 FILLES - FEMMES 10

Opératrices d'expérience dans pyjamas et jaquettes flanellette, machines ordinaires, ainsi que machines 2 aiguilles. Semaine de 40 heures. Triola Manufacturing Company, 9260 St-Laurent.

117—272-4

FILLES OU FEMMES

Pour ouvrage général dans manufacture de chaussures. Ne pas téléphoner. S'adresser: 2451 Demontigny est.

117—270-6

STANDARDISTE

District Delanaudière et de Fleurimont. Parfaite bilingue. Semaine 5 jours. M. Butler, CRescent 9-7361.

STENO-DACTYLO

25-35 ans, anglais non nécessaire, travail général de bureau, pour association d'hommes d'affaires. Appelez M. Pierre Morin, CRescent 6-1062.

117—273-2 R

CERCLE ECONOMIQUE DU TROUSSEAU

A la demande générale, nous répétons notre offre. Devenez membre et vous recevrez une coutellerie de 8 couverts gratuitement. Renseignements DUpont 8-6950.

117—273-4 R

STENO-DACTYLO

Bilingue, au moins 2 ans d'expérience, pour département de la vente. Semaine 5 jours, assurance-groupe, etc. La Compagnie Familex, LAfontaine 6-9377.

117—272-3

DACTYLO pour ouvrage général de bureau, 418 St-Sulpice. 117—272-3R

DACTYLO avant besoin de conseils et de certaines pratiques particulières avant de se présenter pour travailler dans bureau. J'ai des demandes tous les jours pour dactylo tel que nous les préparons. Archambault Business College, CRescent 7-5584. 117—271-4

DACTYLO, travail général bureau, bilingue. 7282 St-Hubert. 117—273-3 R

DAMES, demoiselles, travail à domicile. Faites des fleurs artificielles. Une leçon suffit. Nous achetons et vendons le matériel. Rien à coller et à tailler. R. Mercier Enrg., à CRescent 6-4922, de 10-5 heures. Soir : 7-9. 117—272-6 R

DAMES, demoiselles, travail à domicile. Faites des fleurs artificielles. Une leçon suffit. Nous achetons et vendons le matériel. Rien à coller et à tailler. R. Mercier Enrg., à CRescent 6-4922, de 10-5 heures. Soir : 7-9. 117—269-5 R

DAMES, demoiselles, bas nylon $5.40 doz., 1ère qualité de luxe, 51-15, 45-30. Autres styles sans couture, bas prix. Morny Modes ,1452 Bishop, suite 17, BElair 8931.

117—30 août 6,13,20,27 sept.

DAMES, très bon revenu, temps partiel. LAfontaine 1-1713, CRescent 6-2875.

117—273-2R

DE 9 à 4 heures, références exigées. CRescent 2-2003. 117—271-3

DEMANDONS finisseuses en fourrure de 2e classe. S'adresser 1280 De Fleurimont. CRescent 1-2926. 117—273-3R

DEMOISELLE ou dame, expérience pharmacie, bilingue service partiel. Pharmacie Tellier, 2544 Ontario est.

117—272-2

DENTISTE adjointe demandée par dentiste parlant l'anglais. S'ad. au Medical Arts Building, porte 618, Sherbrooke et Guy.

117—273-2 R

DESSINATRICE de costumes pour le théâtre. Expérience requise. Doit aussi être capable de coudre. Corps et robe se servir de la machine à coudre. 2019 Mansfield. BElair 7964 117—273-3 R

DEVENEZ DESSINATRICE DE MODES Apprenez avec dessinatrice de 25 ans d'expérience. Appeler LAfontaine 6-0361

117—271-26 R

DEVENEZ comptables, cours débutant bientôt. Inscriptions limitées. Victor 9-4148. 2

117—13,16,18,20,23,25,27,30 août 6,8,10,13,15 septembre-R

ENTREPRENEUR POUR COUTURE DE VETEMENTS D'ENFANTS. ECRIRE 3534 ST-LAURENT, PORTE 100. 117—R

EXAMINEUSES pour pantalons, demandées. Imperial Pants, 710 Notre-Dame Ouest. 117—272-3 R

FAISEUSE D'ECHANTILLONS

avec expérience, chance d'avancement, bonnes conditions de travail. S'adresser 2423 Mont-Royal Est. 117—272-3 R

FAISEUSES D'ABAT-JOUR, EXPERIMENTEES DE PREFERENCE, 416 NOTRE-DAME EST. 117—270-6R

FEMME de plus de 25 ans pour travail au comptoir, pour magasin de nettoyage. Informations : Poissant Nettoyeur, 2713 Jean-Talon est. RAymond 1-0201. 117—273-2 R

FEMME bilingue, avec expérience sur machine à comptabilité et dactylographie. Téléphonez samedi après 2 p.m. DUpont 9-0768.

FEMME pour ouvrage à la maison, bon salaire. CRescent 7-0525. 117—272-2 R

FEMMES, filles pour service général maison, expérience non nécessaire. Service nuit. 2025 Beaubien, RAymond 7-6500. 117—272-3 R

FEMMES, filles, apprenez devenir opératrices manufacture, cours complet $5. Aidons placer. 4407 Delorimier, LAfontaine 1-2297. 117—270-6

FEMMES, FILLES, ENSEIGNONS PERLES, CROCHET, BEAUCOUP D'OUVRAGE DOMICILE. 6336 ST-DENIS.

117—262-26 R

FEMMES pour couture de vêtements d'enfants. Ecrire 3534 S.-Laurent, porte 100. 117—R

FEMMES expérimentées pour fleurs artificielles et plumes de fantaisie. S'adresser 3964 St-Laurent, 2e étage.

117—R

FILLE D'EXPERIENCE, POUR ASSEMBLER FIXTURES INCADESCENTES ET SPOTLIGHTS. DEMANDEE PAR COMPAGNIE CANADIENNE - FRANCAISE PROGRESSIVE, OUVRAGE PERMANENT. INUTILE DE SE PRESENTER, SANS EXPERIENCE. S'ADRESSER A 2090 MOREAU. 117—271-3 R

FILLE D'EXPERIENCE DANS L'ASSEMBLAGE DE FLUORESCENT. DEMANDEE PAR COMPAGNIE PROGRESSIVE CANADIENNE - FRANCAISE OUVRAGE PERMANENT A L'ANNEE. INUTILE DE SE PRESENTER SI NON QUALIFIEE. S'ADRESSER EN PERSONNE 2090 MOREAU. 117—271-3 R

FILLE expérimentée sur machine à bord ouvrage à l'année, bon salaire. 6240 Drolet

117—3,4,6,8,9, R

FILLE, pour pressage de robes, et travail général, dans atelier de nettoyage, 120 boul. Ste-Croix, Riverside 7-2494

117—272-2 R

117 Femmes, filles demandées

STENO-DACTYLO BILINGUE

Une compagnie située dans le centre des affaires de Montréal est à la recherche d'une personne sérieuse et avec expérience comme sténo-dactylo bilingue.
Semaine de 5 jours et avantages des bénéfices sociaux : assurance-groupe et plan de retraite.

ENTREVUE

Ecrire mentionnant l'âge, état civil, expérience et salaire demandé. Discrétion assurée.

CASE 120 LA PRESSE

117—271-6

FILLES DEMANDEES

POUR EMPAQUETER LES FRUITS ET LEGUMES. VACANCES PAYEES. SALAIRE AU DEBUT : 65 CENTS DE L'HEURE. PRESENTEZ-VOUS A 4455 COTE-DE-LIESSE ET DEMANDEZ M. LOU.

117—273-3R

DACTYLO

PARFAITEMENT BILINGUE AVEC EXPERIENCE DANS LA COLLECTION DES COMPTES RECEVABLES. DEMANDEE IMMEDIATEMENT : SALAIRE SUBSTANTIEL, SEMAINE 5 JOURS. DUPONT 7-3788.

117—271-3R

COMMIS DACTYLO

20-40 ANS POUR BUREAU MANUFACTURE DU NORD DE LA VILLE. S'OCCUPERA DE LA DACTYLOGRAPHIE DES FACTURES ET DE LA LISTE DE PAIE. 7180 ST-URBAIN, ANGLE JEAN-TALON OUEST (2e ETAGE).

117—273-3 R

VENDEUSES BILINGUES

30 à 40 ans, aucune expérience nécessaire, salaire et commission, travaillez près chez vous, assurance-groupe, vacances payées.

PAUL SERVICE STORES LTD.
1609 Ste-Catherine ouest
4855 Van Horne
6521 Garnier
CRESCENT 1-4731

117—272-3R

SECRETAIRE

Manufacturier établi nord ville demande sténographe junior, ayant bonne mémoire. Expérience du personnel préférable mais non essentiel. Travaillera comme secrétaire du gérant du personnel. Veuve ou célibataire de préférence. Faire connaître expérience, état civil, salaire désiré, en écrivant en anglais à : Case 137, La Presse.

117—273-3R

REPRISEUSE

de chandails demandée. Emploi stable, bon salaire. Beaver Knitwear Ltd, 7275 St-Urbain. 117—271-3 R

STENO - DACTYLO

A bonne sténographe bilingue, avec expérience légale ou autre. Salaire selon expérience et aptitudes. Jusqu'à $70 par semaine. PLateau 1442. 117—272-10 R

COUPEUSES DE FIL ET PRESSEUSES

pour lingerie, travail continu, salaire garanti. S'adresser immédiatement à Ideal Lingerie Ltd., 486 ouest, Ste-Catherine, 3e étage. 117—273-3 R

SUPPLEMENTAIRES

Vendeuses dans lingerie d'enfants, après-midi, fins semaine. LAfontaine 2-6633. 117—271-3 R

OPERATRICES DE MACHINE A COUDRE

pour travailler à partir de 5 p.m. le soir. Tél. CRescent 4-8367. 117—273-3 R

FILLE pour shampooing, bilingue, place stable, Helen, 5311, boul. Decarie.

117—271-3 R

FILLE ou femme pour comptabilité générale, bon salaire, bons avantages. S'adresser 1811 Notre-Dame ouest.

117—273-3 R

FILLE de table demandée avec expérience. Jones Restaurant, 4350 Notre-Dame ouest. 117—273-2 R

FILLE pour nettoyage et travail général dans magasin de chapeaux. Devra parler anglais. Régulièrement ou à temps partiel. 1475, S.-Catherine ouest.

117—272-2 R

FILLE compétente, travaux domestiques, chambre personnelle, radio, excellents gages, doit aimer les enfants. DExter 8053. 120—273-2 R

FILLE ou femme demandée pour garder 1 enfant. MIssion 5-3812.

117—271-3 R

FILLE de table, expérimentée demandée. 2202 Bélanger. 117—272-2

FILLES expérimentées sur machines spéciales comme :
MACHINE A BORDS
MACHINE A PINKING
MACHINE A BOUTONNIERES RECE
MACHINE A RUBANS
MACHINE A BOUTONS
Ouvrage à l'année, bon salaire
6240, DROLET

117—273-3 R

FILLES expérience, emballage, vérification, expédition, chez nettoyeur Lachance, 4336 Berri. 117—273-3 R

FILLES avec expérience pour faire et coudre boucle à la main pour manufacture de cravates. Excellentes conditions de travail, bon salaire en commencant. 4215 Iberville. 117—271-3 R

FILLES demandées pour travailler dans confiserie. 5577 St-Dominique

117—273-2 R

FILLES pour emballage demandées par manufacturier vêtements enfants, pour plus renseignements s'adresser à Young at Heart, 9400, blvd St-Laurent.

117—273-3 R

FILLES pour travaux domestiques, 2407, Mont-Royal est. 117—273-3 R

FILLES demandées avec expérience pour restaurant-épicerie, bilingues, références. S'adresser en bas 8876 Verville entre Crémazie et Beaubarnois.

117—272-2 R

FILLES de table, 7.30 h. du matin à 2 h. 30 après-midi. Pas de travail samedi et dimanche. Restaurant S. Arnaud, 101 S.-Paul ouest. 117—273-2 R

FINISSEUSES à la main expérimentées demandées pour travail de couture. Emploi stable, bon salaire. Jewel Togs, 7345 St-Laurent, 4e étage.

117—273-3 R

FINISSEUSES et opératrices, expérience dans robe populaire, ouvrage à l'année. 1404 Visitation, LAfontaine 5-4105. 117—272-2

FINISSEUSES et opératrices expérimentées pour robes de prix moyens. Porte 508, 460 ouest, Ste-Catherine.

117—271-3R

Hôpital Général Juif
Côte Ste-Catherine.
TECHNICIENNE EN BIOCHIMIE
avec diplôme B.T. ou B. Sc. pour laboratoire moyen de recherches, excellente occasion, travail intéressant pour personne compétente, salaire selon l'expérience. REgent 8-1131, local 256.

117—271-3R

INSTITUTRICE diplômée, références exigées. S'adresser R. Vaillancourt, 3757, 2 rue Abord-à-Plouffe.

117—272-2 R

INSTITUTRICE diplômée demandée. Commission scolaire St-Augustin. S'adresser au secrétaire. 117—3,4,8

JEUNE FILLE DEMANDEE

Ouvrage général de bureau, doit avoir une bonne connaissance en chiffres. Se présenter à 6224 rue St-Hubert.

117—273-3 R

JEUNE fille caissière bilingue, expérimentée, pour magasin de photographie. S'adresser 222 Notre-Dame ouest.

117—272-3 R

JEUNE fille bilingue demandée pour département de comptabilité, Compagnie d'assurance, expérience non nécessaire, connaissance de dactylographie. Position permanente, semaine de 5 jours, fonds de pension, assurance groupe, etc. Répondre donnant qualifications. Case 124 La Presse.

117—272-2

JEUNE FILLE, de préférence possédant expérience de banque, comme caissière dans Caisse Populaire de l'est de la ville. Bon salaire et conditions de travail agréable. Ecrire à Casier 2196 La Presse, donnant renseignements complets sur expérience et travail actuel.

117—272-2

JEUNE fille demandée avec expérience pour travailler dans restaurant, 1275 Ontario est. 117—R

JEUNE dactylo avec connaissance de l'anglais, pour dépt. des factures dans industrie de Ahuntsic, assurance groupe et Croix-Bleue gratuites, semaine 5 jours, position permanente, écrire à case 2212 La Presse, en spécifiant âge. 117—R

JEUNE fille pour travail général, magasin 5c à $1. Excellentes conditions de travail, S'ad. 357, Craig ouest, angle Bleury. 117—273-2 R

JEUNE femme pour repasser robes dans magasin de nettoyage à sec, 2135 ouest, Ste-Catherine. 117—273-3 R

JEUNE homme demandé comme aide dans département comptabilité, bonnes conditions travail. LAfontaine 3-3171.

117—R

JEUNE fille bilingue avec références, demandée pour travail général de bureau, dactylographie, Paul Importing, 307 Ste-Catherine ouest. 117—273-3 R

JEUNE fille pour travailler comme empaqueteuse dans compagnie de produits pharmaceutiques. Semaine 5 jours, bonnes conditions de travail. Expérience pas nécessaire. Schering Corp., 8370 Labarre, environs du rond-point Décarie.

117—R

JEUNE fille expérimentée pour travail général dans manufacture de blouses. Emploi stable. Collegiate Blouse, 3643 St-Laurent. 117—271-3 R

JEUNE fille pour service de l'inspection et de l'expédition, faut être bilingue et avoir instruction 8e année. S'ad. 8660, 8e ave, Ville St-Michel.

117—271-3R

JEUNE FILLE, pharmacie, samedi et dimanche seulement, $20. Faut parler anglais. WEllington 3-1155.

117—272-3R

117 Femmes, filles demandées

JEUNE FILLE BILINGUE

DE 22 A 30 ANS

sachant écrire correctement les deux langues, pour prendre textes d'annonces classees au téléphone. Excellentes conditions de travail. Assurance-santé, fonds de pension.

SALAIRE $40

S'ADRESSER MLLE GAMELIN

SERVICE DES ANNONCES CLASSEES
LA PRESSE
7 ST-JACQUES OUEST

117—271-6

VENDEUSES LISEZ BIEN CECI

Impossible de ne pas réussir en vendant nos 800 item d'utilités domestiques, bibelots, etc. Nous finançons vos échantillons; nous vous visitons et nous vous entraînons régulièrement. Sans aucune obligation le gérant ira vous montrer les échantillons. La plus belle et la plus payante des lignes pour vous madame et ça quelques heures dans la soirée. Ideal Import Limited, 2200, rue Desjardins, Montréal, CLairval 5-3624.

117—5,6,12,13,19,20,26,27

POUR ENSEIGNER FRANCAIS SOIR

Femmes mariées ou filles, ne dépassant pas 40 ans, parlant l'anglais, diplôme universitaire requis, pour enseigner le soir la conversation française aux personnes de langue anglaise. Diplôme pédagogique n'est pas exigible. French Conversation School, DUpont 8-5853.

117—272-2 R

FILLE EXPERIMENTEE
DANS LA COMPTABILITE

S'ADRESSER, MENTIONNANT AGE, EXPERIENCE, SALAIRE DESIRE, AU CHEF DU PERSONNEL, 187 SAINTE-CATHERINE OUEST. 117—273-2 R

OPERATRICES

SUR MACHINE OVERLOCK ET SINGER AVEC EXPERIENCE, OUVRAGE CONTINU, BON SALAIRE, BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL. AUSSI JEUNE FILLE POUR OUVRAGE GENERAL DANS MANUFACTURE DE CHEMISES-SPORT. 225 LIEGE OUEST, CHAMBRE 304. 117—271-3 R

JEUNE DACTYLO d'expérience demandée pour département des factures. S'adresser 355, rue Guy, WEllington 5-7403. 117—273-3 R

JEUNES FILLES

demandées pour ouvrage général dans manufacture de plastique. Se présenter à Transparent Garment, 9500 Saint-Laurent. Ne pas téléphoner.

117—273-3 R

JEUNE fille connaissant la musique, comme vendeuse rayon musique en feuilles, magasin petite importance, expérience, travail général bureau, temps partiel. Raoul Vennat Enrg., 3770 St-Denis.

117—R

JEUNE FILLE, 16 à 17 ans, demandée, pour ouvrage général manufacture, 6334 St-Hubert. 117—272-2 R

JEUNES filles expérimentées, machines à boutonnières, à poser boutons, Overlock et toutes machines spéciales servant dans confection de blouses et vêtements sport. 2030 St-Laurent.

117—270-12R

JEUNES FILLES demandées pour travail à la table dans manufacture tricot. S'adresser 3265 De Gaspé.

117—R

JEUNES filles pour travailler sur machine à froncer. Independant Skirt & Dress Co. Ltd, 1435 St-Alexandre, porte 520. 117—272-2 R

JEUNES FILLES pour coupler fil et examiner, requises pour important manufacturier de chemises sport. La Cie Bluestone, 525 Bonsecours, à St-Denis et Craig. 117—271-3

JEUNES filles expérimentées comme trieuses et aides dans service d'expédition de vêtements d'enfants, emploi stable et chances d'avancement. Gerald, 5700 Iberville. 117—271-3R

LAVAL-DES-RAPIDES, vendeuse, expérimentée, bilingue pour 5-10-15, MUtray 1-8877. 117—270-4 R

"LOOPER" expérimentée, machine 14 points, travail à la pièce, emploi stable. Marvel Knitting Co. 4135 S.-Dominique. 117—271-3 R

MADAME, mademoiselle. Vous qui êtes dynamique et courageuse, pouvez augmenter considérablement vos revenus en vendant nos magnifiques Produits de Beauté Français. Forte commission. Pour renseignements, téléphonez de 10 heures à 4 heures à VIctor 5-2291.

117—271-3 R

MESDAMES vendez eau javelle par téléphone, très payant. BElair 3813.

117—R

MODISTE de chapeaux d'expérience, de 1 h. à 6 h. CLairval 9-5978, soir.

117—R

OPERATRICE pour machine-comptable National modèle récent. Donner âge, études, expérience et salaire. Ecrire à case 116 La Presse.

117—272-2

OPERATRICE d'expérience, bonne robe, bon salaire, temps plein, partiel. 4030 Notre-Dame ouest, chambre 6.

117—3,6

OPERATRICES

Ayant beaucoup expérience sur machine à bordures; travail continu, bon salaire. 4201 est, Ontario.

117—270-4 R

OPERATRICES

Expérimentées, robes de dames. Emploi stable, bon salaire. Eastern Dress, 5500 Fullum. 117—271-3 R

15 OPERATRICES DEMANDEES de préférence expérimentées sur machine à poser chenille en motifs. Payons salaire élevé. Plan d'hospitalisation. Se présenter : Silhouette Inc., 425 River, Section G-2, Verdun. 117—272-10 R

OPERATRICES POUR ROBES DE QUALITE. EMPLOI FAIT, EXPERIMENTEES, EMPLOI CONTINU, CAFETERIA S'AD. D'ALLAIRD MFG CO., 7060 HUTCHISON. 117—272-4 R

OPERATRICES DE MACHINES MERROW EXPERIMENTEES POUR CHANDAILS DAMES; PLATEAU 3004.

OPERATRICES EXPERIMENTEES POUR ROBES D'ENFANTS. BON SALAIRE. SE PRESENTER : ADVANCE MANUFACTURING CO., 2309, AIRD, 3e ETAGE

117—272-3 R

OPERATRICES DANS LES JUPES ET PANTALONS POUR DAMES. OUVRAGE A L'ANNEE. BON SALAIRE. S'ADRESSER 416 ONTARIO OUEST, CHAMBRE 802. 117—273-5 R

OPERATRICES EXPERIMENTEES DANS LES ROBES. 5505 ST-LAURENT, PORTE 2001. 117—270-4 R

OPERATRICES expérimentées dans robes de bébes. Travail à domicile. Nous faisons livraison. Ecrire à case 2168 La Presse et indiquer adresse et numéro de téléphone. 117—269-5 R

OPERATRICES expérimentées, coudre vêtements sport, emploi stable, Irving Clothes, 2027, rue Mansfield.

117—273-3 R

OPERATRICES expérimentées, blouses et vêtements sport pour dames. Emploi stable, salaire minimum garanti, agréables conditions de travail. 2050 St-Laurent. 117—270-12 R

OPERATRICES expérimentées, atelier de blouses, machines à surjeter, emploi stable, bon salaire, 1435, rue St-Alexandre, porte 650. 117—273-3 R

OPERATRICES OVerlock pour travail en série dans blouses et cache-poussières. Harvine Sportswear, 1830A Parthenais. 117—269-7R

OPERATRICES expérimentées bonnets et chapeaux d'enfants, bon salaire, bonnes conditions de travail. Ros-Ann Mfg Co. 3643 St-Laurent. 117—268-6 R

OPERATRICES expérimentées pour robes de chambre, s'adresser 3678 boul. St-Laurent, B. M. Sportswear Co. Ltd.

117—273-3 R

OPERATRICES expérimentées, coudre vêtements de sport, emploi stable, Irving Clothes, 2027, rue Mansfield.

117—273-3 R

OPERATRICES expérimentées pour machines à casquettes, s'adresser à 4595 Christophe-Colomb. 117—273-3 R

OPERATRICE expérimentée de machine à coudre, demandée pour travailler dans échantillons, pour manufacturier lingerie. Appeler M. Gura, AVenue 8-7122. 117—R

OPERATRICES apprenez travail manufacture 30 heures $12.50. Aidons placer. Enseignement garanti. 1825 Mt-Royal Est. LAfontaine 3-4866.

117—6,8,9,10,11,13,16,18,20,23,25,27

OPERATRICES d'expérience dans robes de haut ton. Wilmer Dress Co., 423, Mayor. 117—244-47 R

OPERATRICES demandées pour manufacture de robes. Bon salaire, emploi stable assuré. Mamor Dress, 3468 Ave du Parc, VIctor 5-0498. 117—273-3 R

OPERATRICES d'expérience demandées dans vêtements d'enfant pour grandeurs 2 à 6 ans X. 3981 St-Laurent, 2e étage. 117—273-4R

OPERATRICES expérimentées pour robes, aussi autres expérimentées pour jupes. 5246 St-Laurent 117—273-5 R

OPERATRICES expérimentées, jupes de dames, 1435, Bleury, chambre 605.

117—272-3 R

OPERATRICES expérimentées Merrow et Singer, S'ad. Style Fashion Knitwear, 10 ouest, Ontario, porte 706.

117—273-3 R

OPERATRICES demandées avec expérience, position permanente. Bon salaire. POntiac 6-3513. 117—273-6 R

OPERATRICES expérimentées en manteaux de demoiselles. Young Fashions 51, Laurier est. 117—R

OPERATRICES expérimentées dans la blouse, demandées pour machine overlock. S'adresser 1435 Bleury, ch. 401. 117—272-2 R

OPERATRICES de machines Overlock et Singer, de préférence expérimentées dans les chandails. S'ad. samedi matin et lundi, 10 ave des Pins O., salle 118. 117—272-3R

OPERATRICES demandées avec expérience, position permanente, bon salaire. POntiac 6-3513. 117—273-6 R

OPERATRICES sur machine overlock, finisseuses sur machine, avec experience, très bon salaire à la pièce. 7345 St-Laurent, CRescent 2-8281.

117—272-3 R

OPERATRICES de machine à coudre Singer, expérience en coussins de chaises, sacs à chaussures, sacs à vêtements en plastique, agréable position permanente. S'ad. Dominion Cutting Service, 540 Beaudry. 117—273-3 R

117 Femmes, filles demandées

CHAUSSURES

PREPAREUSES
PIQUEUSES DE TOURS
BORDEUSES AU ZIG-ZAG
Opératrices machines 2 aiguilles

Avec expérience seulement. Ouvrage permanent. Très bons salaires payés.

DEMANDEZ M. MARTINEAU
2451 DEMONTIGNY EST

Tél. jour : Lafontaine 4-3086.
Soir : CLairval 6-4551.

117—270-6

OPERATRICE DE DICTAPHONE

PARFAITE BILINGUE, EXPERIMENTEE SUR MACHINE A ECRIRE IBM D'ADMINISTRATEUR. BELLE OCCASION POUR PERSONNE TRAVAILLEUSE ET COMPETENTE. PETIT BUREAU COMMODEMENT SITUE DANS LE BAS DE LA VILLE. SEMAINE 5 JOURS. UNIVERSITY 6-3146. 117—273-3R

OPERATRICES expérimentées sur machine ordinaire pour pyjamas de dames et enfants. Bon salaire, semaine 5 jours. 4490 Clark, 2e étage.

117—272-2 R

OPERATRICES avec ou sans expérience, dans le sportwear. S'adresser 7949 Dante, Ville St-Michel. 117—271-3 R

OPERATRICES expérimentées dans la robe sur machine Singer. Ouvrage permanent et bon salaire. 1193 Carré Phillip, chambre 51. 117—271-3 R

OPERATRICES expérimentées pour ceintures de dames, travail intérieur seulement. Montreal Belt, 1435 Bleury.

117—271-3R

OPERATRICES expérimentées, costumes pour dames. 5248 St-Laurent, CRescent 6-6198. 117—271-3R

OPERATRICES expérimentées pour robes de dames. 5150 St-Laurent, Fabro Sportswear. 117—271-6R

OPERATRICES expérimentées pour manufacturier de vêtements d'enfants, bon salaire, emploi continu. 2260

120 Service domestique

$150 PAR MOIS

BONNE A TOUT FAIRE TRAVAILLEUSE, EXPERIMENTEE SEULEMENT. $150 PAR MOIS

AVONS FEMME MENAGE. HUNTER 9-3996. 120—270-4 R

COUPLE

Gages élevés, pour cuisinière-bonne à tout faire et maître d'hôtel-serveur, expérimentés, sans enfant, maison à Westmount, logement personnel et toutes commodités personnelles. Références de la ville essentielles. ELwood 1133. 120—273-7R

PERSONNE d'âge moyen pour prendre charge de maison et 4 enfants. Bon salaire. LAfontaine 6-0299 120—R

SALAIRE ELEVE

Ménagère pour mère qui travaille, bon chez-soi, chambre et salle de bain personnelles, tous appareils, central, on emploi femme de menage, références. DExter 5103. 120—273-3R

SERVANTE compétente pour travail de maison. Près de l'oratoire, chambre seule, bon salaire. REgent 7-0713. 120—271-3 R

SERVANTE, chambre et salle de bains particulière. On emploie femme de menage. Logée. HUnter 6-3071. 120—272-2 R

SERVANTE compétente et aimant les enfants. Tous les appareils électriques. Chambre seule avec salle de bain. Bons gages. DExter 2215. 120—272-7 R

SERVANTE compétente, chambre personnelle, tous accessoires modernes, tous les soirs libres. 766 McEachran, CRescent 9-9502. 120—271-3R

SERVANTE compétente. Avons femme de ménage. Bons gages. Pas de bébés. 5535 av. N.-D.-G. DExter 4571. 120—272-3 R

SERVANTE, appt 4 pièces, pas de jeunes enfants. District Maplewood Victoria. REgent 8-6068. BElair 7954. 120—273-3 R

SERVANTE expérimentée demandée pour service domestique, 3 enfants, toutes les commodités. $25 par semaine. REgent 8-5301. 120—271-3 R

SERVANTE travailleuse, logée ou non, bons gages. Faut parler un peu l'anglais. RIverside 8-9988. 120—271-3 R

SERVANTE, $125, chambre personnelle, autre aide en service, maison neuve. HUnter 1-9913. 120—269-5 R

SERVICE GENERAL, 2 enfants, ville St-Laurent. Références exigées. Après 6 heures. RIverside 4-0154. 120—271-3R

SERVICE domicile, chambre privée, quartier résidentiel St-Laurent. RIverside 4-4304. 120—270-4 R

TRAVAUX DOMESTIQUES, CHAMBRE PERSONNELLE, $25 par semaine. RIverside 7-1936. 120—273-3 R

TRAVAUX généraux du ménage ou emploi femme de ménage. Faut aimer les enfants. Chambre personnelle, bon salaire, on parle anglais. REgent 8-0490. 120—272-2 R

VEUVE ou personne seule environ 40 ans, accepterais fillette 11 ans ou plus. Légers travaux. Salaire en plus. Fournirais 3 appts meublés, chauffés, éclairés, taxes payées. 8561, rue Bovce, Clairval 5-0098. 120—R

123 Chambres à louer

1 OU 2 CHAMBRES

$3 et plus, lavabo. Chatham. WEllington 2-6129. Soir HUnter 1-7845. 123—271-6

APPELEZ, bon marché, déménagement, ville ou campagne. Ouvrage garanti $3.50 de l'heure, 2 hommes. CRescent 4-8534. 123—264-26 R

APPELEZ Montreal Moving, déménagements, $3.50 heure. 2 hommes. LAfontaine 1-6650. 123—269-25

APPELEZ Paradis Silas, déménagement, $3.50 heure, 2 hommes. LAfontaine 2-8378. 123—269-25

APPELEZ Payette Transport, déménagement chambre, valises. Bon marché. LAfontaine 2-7155. 123—269-25

APPELEZ Blouin Transport, déménagement chambre, valises. Spécialité: pianos, poêles, frigidaires. Prix raisonnable. LAfontaine 3-9893. 123—269-25

A 931 Atwater chambre propre, lavabo, calorifère gaz, frigidaire, téléphone. Demoiselle préférée. WEllington 2-2176. 123—273-3 R

A BAS PRIX, DEMENAGEMENT POUR CHAMBREUR. MONTCALM 4-6031 123—249-26 R

A BAS PRIX, 3ième étage, 1 ou 2 pièces meublées, poêle, frigidaire, télévision, téléphone 4203 Ste-Catherine. CLairval 6-6538, après 6 heures. 123—271-3 R

A BAS PRIX 50 chambres meublées genre boudoir, poêle, frigidaire, incinérateur, aussi salons doubles meublés à 2591, 2565 Davirson, près Sherbrooke et 2775 Bourbonnière, coin Sherbrooke 123—253-26

A BAS PRIX, déménagement chambre, appt, toute heure. LAfontaine 5-8187 123—271-26 R

A BAS prix, rénovée, cuisine, frigidaire. Faut voir. 1037 St-Denis. 123—272-22

A BAS PRIX, chambres meublées genre boudoir, poêle, frigidaire, incinérateur, Bendix et aussi plusieurs 2 pièces meublées, taxe-électricité payées, chauffées, Inf. appt 3, 4035 Hochelaga coin Pie IX. 123—271-15

A BAS PRIX, grand salon double, AVenue 8-1651. LAfontaine 3-0544. 123—271-3 R

A BAS PRIX nouvellement décoré, simples et double avec frigidaire et lavabo dans chaque. Visitez 1339 Parc Lafontaine (Rachel est) coin Garnier opposé parc. WEllington 7-5124. 123—271-3

A BAS PRIX 75 chambres meublées genre boudoir, poêle, frigidaire aussi plusieurs 2 pièces, salons doubles meublés à 2520 Fullum, coin Sherbrooke, à 2485 Messier, coin Sherbrooke et 3425 Messier, coin Sherbrooke 123—253-26

A 763 BLVD St-Joseph, appt 2, coin St-Hubert, chambre à louer 123—270-4R

A 204 Blvd St-Joseph Est, grande, devant, calorifère, $8. 123—269-5 R

A 4444 Bordeaux, petite chambre monsieur distingué, tranquillant. LAfontaine 4-2364. 123—270-4 R

A 3194 boul. Gouin est, entrée privée, chambre meublée, cuisinette, $10 semaine. DUpont 1-2264. 123—R

ABSOLUMENT neuve, chambre bain, cuisine. Faut voir, 1195 Montcalm. LAfontaine 1-0797. 123—269-25

ACCOMMODANT, couple, 3 personnes, Clark, Villeneuve, AVenue 8-5367, Victor 5-7054. 123—272-2 R

A 639 CHAMPAGNEUR, 3e, monsieur, famille privée, confort, CRescent 2-9357. 123—R

A CLAIRVAL 6-8233, belle grande chambre, maison neuve, tranquille, système. 123—272-3 R

A 6937 COTE NEIGES, chambre, confort, moderne, déjeuner si désiré. 123—272-2 R

A COUPLE âgé, chambre et cuisine, eau, bas, en avant, pension si désiré. Victor 5-6320. 123—

A COUPLE, salon double, meublé, usage cuisine. LAfontaine 2-8166 123—272-2 R

A CRescent 7-4588, belle chambre pour monsieur, chez couple seul. 123—R

A 1502 DAVIDSON, grande chambre, personne travaillant, cuisine désirée. 123—272-2 R

ADDINGTON, N.-D.-G., belle chambre, propre, lavabo. ELwood 8846. 123—272-3 R

A 4321 De BULLION, meublée, chauffée, éclairée, permis cuisine, frigidaire, téléphone. 123—272-2 R

A 1267 DORCHESTER EST, chambres meublées, lavabo, poêle, LAfontaine 2-9290. 123—272-2 R

A 4034 DORION, appt, boudoir, frigidaire, gaz, commodités. LAfontaine 2-8841. 123—273-2 R

A 4056 DROLET, salon double, bas, gaz, frigidaire. Acceptons enfant.

A $10 ET $11, CHAMBRES, poêle, frigidaire, davenport. 8673 Esplanade. DUpont 2-2484 123—268-6 R

A 2 filles, femmes, travaillant, salon double meublé, privilèges cuisine, téléphone, frigidaire. DUpont 2-6057, après 6 P.M. 123—272-2R

A 7814 HENRI-JULIEN chambre confortable, tranquille, pour monsieur, système. 123—272-2 R

AHUNTSIC, salon double, chambre meublée. DUpont 9-3159. 123—272-2

AHUNTSIC, chambre, dame, jeune fille, pension si désiré. DUpont 2-3457. 123—R

AHUNTSIC, chambre chauffée, bonne maison tranquille pour monsieur travaillant au dehors. DUpont 1-6053. 123—R

AHUNTSIC, salon double, chambre, bas, frigidaire, lavabo, poêle. DUpont 7-2581. 123—R

Al pour couples: 2 belles grandes chambres avec cuisine, eau chaude, neuves, $10, chacune par semaine. 2 rue Napoléon près St-Laurent, PLateau 3295. 123—271-3 R

Al belle grande chambre en avant, avec poêle électrique et set de cuisine chrome, $12 par semaine, s'adresser 4001 De Bullion, Victor 5-9954. 123—271-3 R

Al 61 LAFLEUR, Verdun, 2 pièces cuisine, chambre de bain, $15. POntiac 6-0571. 123—270-4 R

Al CHAMBRES, commodités, enfant accepté, Pointe-St-Charles. WEllington 2-6012. 123—272-3 R

Al 2 chambres rue Ontario, frigidaire, $7. Aussi chambre devant, 1222 Ste-Catherine Est. LAfontaine 4-8114. 123—270-4 R

Al belle chambre meublée, devant, poêle, frigidaire privée, douche, tranquille. 2772 Laurier est. 123—3,5,6R

Al 1 chambre meublée ou non, personne seule, poêle, frigidaire, $32 mois, Rachel et St-Denis. CRescent 6-4633. CRescent 6-8666. 123—273-2 R

Al BELLE chambre dans cottage, avec lavabo, calorifère, radio, cuisine si désiré, libre, monsieur seulement, $8. LAfontaine 3-9500, 1631 Plessis. 123—R

Al BELLE chambre, simple, double, lavabo, frigidaire, douche, eau chaude année, 422 Sherbrooke est. 123—273-6 R

Al grande chambre, 2 messieurs, bon chez-soi. RAymond 7-3696. 123—73-2 R

Al SALON double meublé, propre, usage frigidaire, téléphone, coin Villeray-Henri-Julien. CRescent 7-3843. 123—272-2 R

Al chambre propre, éclairée, pour monsieur. PLateau 2058. 123—272-2 R

Al grande chambre devant, tranquille, cuisine, commodités, demoiselle. CRescent 6-0098. 123—270-4 R

123 Chambres à louer

1497 AMHERST, Demontigny, petite, grande, eau chaude, pas cuisine. 123—273-6

Al petit boudoir, cuisine, frigidaire, St-Denis, Sherbrooke, LAfontaine 2-1493. 123—272-3

Al, FLORIDA APPTS, 66, Villeneuve ouest, meublée, moderne, frigidaire, poêle électrique, eau chaude, douche, tapis, entrée privée, $13 et $15. BElair 0617. 123—272-6 R

Al grande chambre, cuisine, frigidaire, St-Denis, Sherbrooke. LAfontaine 2-1493. 123—272-3

Al grande chambre 1, 2 personnes, lavabo, eau chaude, usage gaz, frigidaire, possession immédiate, aussi petite chambre, 1415 St-Hubert. 123—272-2 R

Al BELLES chambres à 1700 Union, entre Dorchester et Ste-Catherine, près magasin Morgan, grandes et petites chambres, aussi 2 appartements pour 3 ou 4 personnes, eau, poêle frigidaire. 123—270-4 R

A LAFONTAINE 1-1472, chambre avec piano, propre, confortable, atmosphère plaisante. 123—

A 3645 LAVAL, chambre meublée, lavabo, frigidaire, gaz. DExter 1653. 123—271-3 R

ALLEZ 233 est, Sherbrooke, grande chambre devant, lavabo, cuisine, aussi moyenne, $6.50 - $10. Victor 9-0176. 123—R

A LOUER, chambres et salon double, lavabo, eau chaude, ménage très propre. 42 Bernard Est, CRescent 4-4582. 123—272-2 R

A LOUER chambre boudoir, avenue Papineau, en haut de Sherbrooke. LAfontaine 5-9359. 123—R

A LOUER, salon double, St-Hubert, — CRescent 1-3793. 123—270-4 R

A 5357 MARQUETTE, grande chambre, usage du téléphone. LAfontaine 3-3817 123—268-6 R

A 1303 MT-ROYAL est, appart 1, chambre meublée, demoiselle. 123—272-3 R

A 1261 MT-ROYAL est, salon double, balcon, confortablement meublé pour 2 messieurs, 2 jeunes filles, $13. LAfontaine 5-6439. 123—272-2 R

A OUTREMONT, belle chambre, après 7½ soir, CRescent 9-6554. 123—271-3 R

A 7248 PAPINEAU couple ou personne seule, frigidaire, LAfontaine 1-8675. 123—272-6 R

A $5, $8., 2 personnes. 4222 St-Denis. Victor 9-9560. 123—273-2R

A PERSONNE seule, petite, chauffée, eau, central ouest. UNiversity 1-1206. 123—272-2

A PLATEAU 0086: grandes chambres, enfants acceptés, 1732 St-Denis. 123—272-2 R

A $5. et plus, 1438 St-Antoine près Guy. WEllington 3-0811, cuisine au complet privée. 123—270-4 R

2 APPTS meublés, chauffés, $12, par semaine. 2347 Quesnel. WEllington 2-2080. 123—271-3 R

APPARTEMENTS, chambres, prix abordables, service couplet, matelas Restwell, propres, confortables. Se rendre 1037 St-Denis. 123—256-26

A QUI LA CHANCE? Couple avec pas plus 1 enfant, chambre à coucher, cuisine, frigidaire, machine laver ainsi que salon et télévision, très bonnes conditions. UNiversity 6-2249. 123—

A 4531 RESTHER, près Mont-Royal, grande chambre, messieurs, gaz, frigidaire. $8. LAfontaine 1-3633. 123—272-2R

A 5205 RIVARD, très moderne, 1 pièce, cuisinette, chambre bain. CRescent 7-8790. 123—273-3

A 1271A ST-ANDRE, près Ste-Catherine, grandes et petites chambres devant, salon double, frigidaire privé, eau chaude. 123—273-3 R

A 3434 ST-DENIS, chambre simple, chauffage central, eau courante, eau chaude à l'année, pour personne paisible. 123—3,4,6 R

A 4015 ST-DENIS, ARRET AUTOBUS, DEVANT, BALCON, MODERNE, PROPRE, TRANQUILLITE, DISTINCTION, MONSIEUR EDUQUE, VICTOR 5-3534, 123—272-2R

A 4444 ST-DENIS près Mont-Royal, chambre meublée, chauffée. 123—270-4

A 1675 ST-HUBERT, 2 grandes chambres, frigidaire, gaz. Entre 4 et 6 heures. Sur rendez-vous. RAymond 1-8354. 123—R

A 7753 ST-HUBERT, chambre $8, double. Aubaine. CRescent 1-3668. 123—272-2 R

A 4850 St-Urbain, salon double meublé. CRescent 7-7615. 123—

A 6926 St-Vallier près St-Denis, chambre propre meublée, devant, pour monsieur. CRescent 1-7607. 123—R

A 1141 SOULANGES, grande chambre. WEllington 2-1858. 123—272-2 R

A TETREAULTVILLE, salon double meublé, de préférence 2 garçons. CLairval 6-0909. 123—272-2 R

ATMOSPHERE familiale, dame d'un certain âge. S'adresser à 2028 Montigomery. 123—

ATTENTION, garde-malades, jolie chambre vivoir, commodités. Après 7 hrs. LAfontaine 2-7877. 123—273-3 R

AVE QUERBES, 649, chambre confortable, télévision, après 6 hres ou fin de semaine. 123—273-3R

AVENUE Parc, boul. St-Joseph, salon double, boudoir, très propre, toutes commodités. Demoiselle. CRescent 1-9079. 123—270-6R

5690, 6e AVE ROSEMONT, grande chambre devant, bon chez soi. Homme tranquille. RAymond 2-5769. Visible soir seulement. 123—271-3 R

A VILLE ST-LAURENT, près Canadair, 2½ chambres, genre appt, meublées ou non, usage cuisine, toutes commodités, enfants acceptés. RIverside 4-6186, après 9 hres, soir. 123—272-2

A VILLE ST-LAURENT, pour monsieur tranquille, $7, pension si désiré. 1275 Barré, appart 4. RIverside 7-2861. 123—272-2 R

AVONS SALON double meublé, avec poêle, frigidaire, 9e avenue et Hoit, Rosemont. RAymond 7-6002. 123—271-3 R

BEAU grand salon double devant à louer. 8135 St-Denis, DUpont 9-6853. 123—272-2 R

BEAU boudoir, devant, tranquille, pour monsieur. 8500 Droiet, DUpont 9-7506. 123—R

BELLE grande chambre à louer, 4446 Papineau, LAfontaine 3-5237. 123—271-3 R

BELLE chambre propre, $10, par semaine. BElair 5860. 123—271-3 R

BELLE chambre, jeune fille distinguée, privilège de cuisine, télévision, laveuse électrique, $10, par semaine. 2680 Davidson, LAfontaine 4-4158. 123—271-3

BELLE chambre propre, près autobus. 7361 Chambord. 123—R

BELLE chambre, près Mt-Royal, 4482 Drolet. AVenue 8-1718. 123—272-2R

BELLE grande chambre propre, tranquille, frigidaire, eau chaude. Afontaine 1-6114. 123—R

BELLE grande, ensoleillée, usage cuisine, bas, 4155 Ouest, Sherbrooke WEllington 7-8187. 123—R

BELLE chambre pour 1 ou 2 personnes, $6, petite famille, 4203 Delorimier coin Rachel 123—R

BELLE chambre devant, tranquille, pour monsieur. RAymond 8-4167, 7005 Bordeaux. 123—R

BELLE chambre chauffée, meublée, pour 1-2 personnes. Pension si désiré, 10,588 de Lorimier. DUpont 7-6538. 123—272-2R

BELLE chambre 1 ou 2 messieurs, pension si désirée, 658 Laval. MUrray 1-3514. 123—272-3 R

BELLE chambre chauffée, meublée, moderne, idéal pour jeunes filles propres, distinguées. Cuisine, eau chaude, lavabo, frigidaire, téléphone, etc. 7698 Berri. CLairval 9-6004. 123—270-4 R

2 BELLES grandes chambres à louer. CLairval 9-6004. 123—270-4 R

BELLES grandes chambres sur devant, bas, hommes seulement. LAfontaine 4-8640, 2538 Rivvillier. 123—272-2R

1623 BERRI, chambre, frigidaire, poêle électrique, eau chaude. BElair 0649. 123—271-3 R

BLEURY 2101, grande, propre, usage du frigidaire. PLateau 8078. 123—272-2 R

BLVD St-Joseph - Délorimier, monsieur distingué. Après 6. LAfontaine 5-4393. 123—4,6,8 R

BLVD St-Joseph, beau grand boudoir. Après 7 LAfontaine 2-9624. 123—273-2 R

BOAT, St-Joseph, chambre, monsieur préféré, eau chaude. CRescent 1-5792. 123—272-2 R

BOUL. St-Joseph ouest 291, salon double, chambres simples vacants, privilège cuisine, $8, $10, $14. 123—6,8,10 R

BOYER, Mt-Royal, chambre sur devant meublée à neuf avec Hide-a-bed. Prix très raisonnable, pour monsieur de préférence. Maison tranquille. LAfontaine 6-9882, après 6 heures p.m. 123—273-2 R

CHABOT 7980, chambre à louer, 1 ou 2 personnes. 123—271-3

CHAMBRE avec cuisine privée, poêle, frigidaire, télévision. S'adresser 3983 Drolet. Tél. BElair 7611. 123—270-4

CHAMBRE gratuite contre légers services. CRescent 4-2860. 123—272-2R

CHAMBRE devant pour demoiselle ou monsieur. 8818 Lajeunesse. DUpont 8-8542. 123—272-2 R

CHAMBRE avec grand salon usage cuisine, LAfontaine 2-4947, 2612 Chapleau. 123—271-3 R

CHAMBRE à prix raisonnable. 1557 Iberville. 123—271-3 R

CHAMBRE à louer ou salon double, bon chez-soi, 2300 Paul-Pau, Tétreaultville. 123—272-3 R

CHAMBRE A LOUER, MEUBLEE, DUPONT 7-0929 123—272-2 R

CHAMBRE avec poêle à gaz et lavabo $7.50, aussi chambre avec lavabo $7.50. LAfontaine 1-3653. 123—272-6

CHAMBRE simple meublée, venant d'être modernisée. $5. par semaine. Victor 9-8656. 123—270-6

CHAMBRE meublée, sur devant, bas, calorifère, douche, téléphone, déjeuner si désiré. DUpont 8-2188. 123—R

123 Chambres à louer

CHAMBRE meublée, libre, 5745 Bordeaux. CRescent 9-6072. 123—270-4R

CHAMBRE, couple, usage gaz et téléphone. 3802 Berri. Victor 9-9934. 123—272-2

CHAMBRE en avant avec références. CRescent 9-2279. 123—R

CHAMBRE chauffée, gaz, chez personne seule, dame préférée. 4462 Parthenais. LAfontaine 1-6753. 129A—273-3R

CHAMBRE $25 mois, 2e étage, concierge. 112 Roy, Debullion. 123—

CHAMBRE très moderne, pour personne seule. Dame ou monsieur. Eau chaude à l'année, droit au frigidaire, cuisine. Bon chez-soi. Paroisse St-Pierre Claver. Très bon marché. 5290 Parthenais. 123—R

CHAMBRE à louer, Monsieur. CRescent 6-8822. 123—R

CHAMBRE, pour personne seule ou couple, enfant accepté, cuisine privée, chauffée, eau chaude à l'année. Près de l'école. 1110 Chenneville. 123—273-6 R

CHAMBRE propre, tranquille, personne travaillant, $4. BElair 4037. 123—R

CHAMBRE, pour monsieur seulement. Références. 6670 Louis-Hébert. 123—R

CHAMBRE, grande, devant, gaz, calorifère, 2 personnes, acceptérais enfant. $10. 3439 Hôtel Ville. Victor 5-2519. 123—4,6 R

CHAMBRE double, sur devant, $10, 6639 Louis-Hemon, RAymond 7-2903. 123—273-2 R

CHAMBRE à louer, propre, dans maison privée, toutes commodités, télévision pour jeune fille. CRescent 1-9177, 5848 Clark. 123—R

CHAMBRE, balcon, eau chaude, chauffée. 7838 St-Denis. 123—272-2

CHAMBRE entre Dorchester et Ste-Catherine près Guy. 1939 Baylie. 123—R

CHAMBRE non meublée, pour dame ou jeune fille. CRescent 4-9078. 123—30 août, 5.6 sept. R

CHAMBRE pour 2, pas cuisine. 4230 St-Denis, Victor 5-4455. 123—272-2 R

CHAMBRE rue St-Denis, en face église St-Jude, service de la cuisine, prix modique. VIctor 9-0136. 123—272-2

CHAMBRE dans l'est, pour homme seulement. CLairval 5-2923. 123—R

CHAMBRE à la campagne, confort maison de ville, pour personne âgée en santé. Emile Champagne, Côte St-Philippe, Mascouche, route rurale No 1. 123—

CHAMBRE-BOUDOIR, dames, filles, travaillant au dehors, tranquille, bon chez-soi. 7765, Henri-Julien. CRescent 2-9206. 123—

CHAMBRE, lavabo, homme sobre, propre, travailleur, rue Dominion. WEllington 2-3484. 123—272-2 R

CHAMBRE à louer pour garçons, filles, face Canadair, RIverside 4-1100. 123—272-2 R

CHAMBRE à louer, $6., fille ou femme seulement. Pointe St-Charles. WEllington 2-5871. 123—

CHAMBRE, cuisine, demoiselle, dame distinguée. 5950-12e Avenue. RAymond 9-1461. 123—R

CHAMBRE près Crémazie, entrée privée, commodités. 9015 Verville. DUpont 9-7161 123—271-4 R

CHAMBRE double toutes commodités, meublés, 10,587 St-Hubert. DUpont 7-9767 123—272-2 R

CHAMBRE, cuisine, privée, sous-sol, meublée, 220, douche. CRescent 6-0946. 123—272-3 R

CHAMBRE à louer, pour jeune fille. 2977 Bruxelles, CLairval 9-9446 123—271-3 R

CHAMBRE à louer avec pension si désiré. RAymond 2-3263. 123—271-3 R

CHAMBRE avec balcon, devant, 1 personne, $6. VIctor 9-4077. 123—272-2R

CHAMBRE, dame, demoiselle, références, 3ième, Masson, privilège cuisine. LAfontaine 3-5107. 123—272-2 R

CHAMBRE et pension, 8291, 24e Ville St-Michel. RAymond 8-0330. 123—272-2R

CHAMBRE de bachelor, à 4275 Esplanade, prix raisonnable. 123—270-4R

CHAMBRE propre avant, confort, $7. RAymond 7-7014, 8068 de Lorimier. 123—271-3

CHAMBRE meublée ou non, accepterais enfant. 4721 Delanaudière. RAymond 7-5447 123—271-9 R

CHAMBRE à louer pour homme seulement. 6268 Chateaubriand. CRescent 6-6718. 123—271-3 R

CHAMBRE sur rue Ste-Catherine, coin Cartier. LAfontaine 2-8378. 123—271-3

10 CHAMBRES, gaz, téléphone. 5133 St-Laurent, près Laurier. CRescent 1-0442. 123—266-26

CHAMBRES, grande, petite, bon chez-soi, 5964 Chateaubriand. CRescent 7-0223. 123—271-3R

CHAMBRES, doubles, simples, meublées. Personnes distinguées. 8761 Foucher. DUpont 9-1575. 123—266-6 R

CHAMBRES $10. Poêle, frigidaire, davenport. 8673 Esplanade. DUpont 8-2484. 123—272-6 R

CHAMBRES, St-Hubert près Beaubien, 1-2-3 pièces. Usage cuisine. CRescent 2-3408.

CHAMBRES à louer, avec toutes commodités. S'adresser 1268 St-Hubert, 2e étage. 123—267-7 R

CHAMBRES à louer, pour messieurs seulement. 4820 Henri-Julien, VIctor 5-7502. Après 4.30 heures. 123—272-2 R

CHAMBRES meublées, cuisine, salle de bain, RAymond 8-2970. 123—271-5 R

CHAMBRES simple ou double, messieurs avec pension si désire. 7681, 23ème, St-Michel. RAymond 1-4052. 123—272-2 R

CHAMBRES simples ou doubles, fraîchement rénovées, avec ou sans eau courante, pension si désiré, ascenseur, chapelle, pour dames seulement. 460, Lagauchetière est, VIctor 5-0787. 123—272-2

CHAMBRES à louer, petites et grandes, toutes commodités. 4158 St-Denis angle Rachel. 123—R

COTE-DES-NEIGES, grande pièce claire, douche, droit de cuisiner, voisins paisibles, transport facile par autobus ou par trains 8 minutes de la gare Centrale. REgent 3-7542. 123—272-3 R

COTE-DES-NEIGES, frigidaire, poêle électrique. 2965 Goyer, REgent 3-3837. 123—269-25

6553 DE LAROCHE, CRescent 2-5124. Après 6 heures. Chambre à louer. 123—271-3 R

DE L'EPEE près Jean-Talon, chambre chauffée pour monsieur, références requises. CRescent 2-5631. 123—R

DELORIMIER, petites chambres à louer, propres, service de cuisinette. S'adresser à 3504 Delorimier, LAfontaine 6-0044. 123—

DELORIMIER 4450, boudoir double, bas, calorifère, tranquille 123—271-3 R

DEUX jeunes filles désirent une chambre à Côte-des-Neiges. Appelez REgent 3-0068 entre 6½ et 8 heures. 123—272-2

DONNERAIS chambre à jeune fille, échange services. DUpont 7-4208. 123—R

DORCHESTER est, 416, lavabo, eau chaude, poêle, gaz. DUpont 8-0351. 123—258-28 R

DROLET, Carré St-Louis, chambre chauffée, réfrigérateur, gaz. PLateau 3729. 123—272-2R

DULUTH, près Colonial, chambre et cuisine, frigidaire, enfants acceptés. AVenue 8-1329. 123—256-26

DUROCHER, 5348, tranquillité, chambre devant, monsieur, eau chaude, téléphone, raisonnable. 123—273-3 R

2 ET 3 grandes chambres, meublées, frigidaire, eau, poêle, calorifère. 2597 Leclaire. CLairval 5-2054. 123—273-2 R

FABRE près boulevard, grande chambre, boudoir, balcon, pour personne qui travaille. LAfontaine 4-6660. 123—

GRAND salon double meublé, 5731-11e Ave, Rosemont. RAymond 1-2032. 123—R

GRAND salon double à louer, meublé ou non, 4691 Christophe-Colomb. LAfontaine 5-0691. 123—272-2 R

GRAND salon double à louer, cuisine, frigidaire. Jour, RAymond 1-3458, soir, LAfontaine 2-8346. 123—273-3 R

GRAND salon double, poêle, fourneau, pension si désiré. DUpont 8-3906. 123—271-3R

GRAND salon double, meublé, gaz, frigidaire, téléphone, 3701 rue Hochelaga. 123—R

GRAND salon double, richement meublé, 615 Bloomfield appt 1, coin Bernard. 123—271-3 R

GRANDE ou petite chambre, CRescent 2-4204. 123—271-3 R

GRANDE chambre meublée, 1 - 2 personnes, 8041, Sagard, RAymond 7-9130. 123—273-2 R

GRANDE chambre, monsieur sobre, 5292 4e avenue Rosemont, LAfontaine 4-2335. 123—271-3 R

GRANDE chambre en avant, près autobus St-Hubert DUpont 1-2784. 123—R

GRANDE chambre sur le devant, 1506 Aylwin, LAfontaine 5-9907. 123—272-2 R

GRANDE chambre en avant, 4009 Bordeaux. LAfontaine 2-1413. 123—R

GRANDE chambre centrale, personne seule, bon marché. AVenue 8-0573. 123—

GRANDE chambre, bien éclairée, toutes commodités, 7134 Musset. RAymond 2-0130. 123—272-4 R

GRANDE chambre, devant, bas, entrée privée, LAfontaine 5-6703. 123—R

GRANDE chambre meublée, eau chaude, usage téléphone. 1673 St-Christophe. 123—271-3 R

GRANDE chambre pour couple, 3137 Chemin Côte-St-Michel. 123—

GRANDE chambre éclairée, porte coulissante, famille tranquille. DUpont 9-6443. 123—

GRANDE et petite, 2180A Patricia, ville St-Laurent. RIverside 4-0518. 123—R

GRANDE chambre en arrière, droit à la cuisine, téléphone, pour personne tranquille assez âgée, dans une famille de 2 personnes. 6747, Châteaubriand. 123—R

GRANDE chambre, $10 semaine, 3860 Ontario est. LAfontaine 6-5841. 123—271-3 R

GRANDE chambre, garde-robe, cuisine si désiré. LAfontaine 6-5196. 123—R

GRANDE chambre arrière, usage cuisine, téléphone, $7. LAfontaine 1-8013. 123—272-2 R

GRANDE chambre propre, 915 Crain est. PLateau 6315. 123—R

GRANDE pièce, 2 personnes, rue Sherbrooke est. LAfontaine 4-5711,

123 Chambres à louer

GRANDE chambre, usage cuisine, bain et douche, bon 2 ou 3 personnes. 1630 Sherbrooke ouest. 123—272-2 R

GRANDE et petite chambres meublées à neuf, maison tranquille, près montagne. 9 Nelson. CRescent 6-5139. 123—R

GRANDE chambre $8. Eau chaude. 3455 Hôtel de Ville. 123—272-2 R

GRANDE chambre ensoleillée, pour couple. 3459 St-Hubert. 123—272-4 R

GRANDE chambre sur devant avec 2 grandes fenêtres attrayante, bien meublée, bon chez-soi, privilège cuisine. CRescent 7-8364. 123—272-2 R

GRANDE chambre, frigidaire, enfant accepté. 1286 St-Timothée. VIctor 5-7730. 123—272-2 R

2 GRANDES chambres et une simple, meublé ou non. WEllington 2-2758. 123—272-2 R

2 GRANDES chambres non meublées préférence couple. $10. RIverside 7-3094. 123—271-3 R

GRANDES et petites, propres, tranquilles chauffage central, eau chaude poêle à gaz, prix raisonnable, 3407 St-Antoine. 123—272-3

GRANDES chambres vieillards préférés. Petits enfants acceptés. LAfontaine 6-8155. 123—270-4 R

7361 HENRI-JULIEN, chambre à louer, CRescent 2-7552. 123—273-2R

HOCHELAGA, Chambly, chambre meublée, bas, calorifère, 1 personne. LAfontaine 5-8682. 123—270-6R

HOMME ou demoiselle seule, travaillant au dehors, commodités. CRescent 7-5872. 123—271-3 R

HUTCHISON 3572, chambre avec cuisine, évier, frigidaire, lit continental, bain douche dans passage. 123—273-21 R

5110 JEANNE-MANCE, 2 chambres, propre, $8., $6. CRescent 7-1716. 123—R

JEANNE-MANCE près Des Pins, chambre pour 1 ou 2 personnes tranquilles, lavabo, douche, frigidaire, eau chaude à l'année. PLateau 1031. 123—273-2 R

JOLIE chambre, pour personne distinguée. 159 Sherbrooke est. 123—R

LAMONTAGNE 1505, privilèges cuisine. Jour UNiversity 6-5960. Soir, VIctor 9-4333. 123—271-3 R

LAURIER-Hutchison, salon double, richement meublé, boudoir, balcon, vraI home chez personne seule. CRescent 1-7242. 123—272-3 R

LOUERAIS chambre et garderais enfant à mère travaillant. LAfontaine 2-8620. 123—268-6 R

4442 Marquette près Mt-Royal, salon double très bien meuble, propre, maison tranquille. LAfontaine 2-8758. 123—R

MEUBLEE, eau chaude, frigidaire, accepte enfant. 3184 St-Catherine est. LAfontaine 3-5911. 123—273-2

MONTGOMERY - Sherbrooke, boudoir moderne, eau chaude, privilège cuisine, personne seule, tranquille. LAfontaine 1-4843. 123—270-4R

MONTREAL-NORD, chambre pour dames. 10985 Pelletier. DUpont 9-4115. 123—272-2 R

MONT-ROYAL, Mentana, salon double, évier, toutes commodités. LAfontaine 6-4746. 123—R

MONT-ROYAL - Hutchison, meublées, balcon, cuisine. CRescent 1-0236 HUnter 9-3263. 123—272-2R

MONTREAL-NORD chambre $5.50 usage cuisine, seul chambreur. DUpont 9-6730. 123—R

NORD, chambre, fenêtre, homme. Entre 6-8 soir, DUpont 9-9247. 123—272-2 R

NOUS ACCEPTONS LES ENFANTS Chambre meublée, lavabo, cuisine, frigidaire. 1037 St-Denis. 123—269-25

OUTREMONT, chambre confortable, privilège cuisine. 750A De L'Epée. 123—R

PAPINEAU, angle Sherbrooke, boudoir chez dame seule, stationnement. LAfontaine 1-8403. 123—R

PARY AVENUE 5825, chambres simples vacantes, privilège cuisine, $5, $8. 123—6,8,10 R

PARK AVENUE, 5825, chambres simples vacante, lavabo, privilège cuisine, $8. 123—6,8,10 R

PETITE chambre pour 1 personne distinguée, toutes commodités. St-Denis près Decatelneau. CRescent 4-8061. 123—R

PIECE, genre appartement. Voir concierge 3458 Joseph, Verdun. POntiac 3-3280. 123—270-6 R

PIECES, lavabo, frigidaire, poêle, meublées à neuf, utilités payées. St-Denis, près Beaubien, RIverside 4-1677. 123—264-26R

POUR couple, chambre meublée. Usage cuisine. LAfontaine 2-4652. 123—R

PRENDRAIS personne âgée en pension $35 par mois. WEllington 3-4200. 123—R

PRES Parc Lafontaine, 1 pièce meublée; gaz, frigidaire. LAfontaine 5-8249. 123—R

PROPRE, EAU CHAUDE, CUISINE. 2373 NOTRE-DAME OUEST. 123—R

PRUD'HOMME, 3467, nord de Sherbrooke, appt 1 pièce entièrement meublée, avec frigidaire, poêle, eau chaude, etc., loyer raisonnable. HUnter 9-0095. 123—270-5 R

ROSEMONT, chambre meublée, évier, douche, entrée privée, monsieur. RAymond 2-2416. 123—272-2 R

ROSEMONT chambre pour personne tranquille, pension si désiré. REgent 7-2594. 123—273-2 R

9150 ST-HUBERT, chambre devant moderne, déjeuner si désiré, lavage. 123—3,6 R

SALON double non meublé chauffé, aussi chambre simple, après 7 heures. RAymond 1-2112, 5049 Bourbonnière. 123—271-3

SALON double à louer, maison privée, pour couple ou messieurs. Usage gaz, frigidaire, eau chaude. 5217 Cartier. LAfontaine 5-0332. 123—272-2 R

SALON double et chambre, $9 et $5, donnant rue Ste-Catherine près Darling, cuisine, téléphone, télévision, possession immédiate. 3333 Ste-Catherine, 3e étage, LAfontaine 3-2697. 123—272-2 R

SALON double pour couple, usage cuisine, CRescent 7-9443. 123—272-2 R

SALON double meublé, 3974 St-Hubert, Victor 9-8861. 123—272-2 R

SALON double devant balcon, studio, cuisine, frigidaire, téléphone. VIctor 9-9715. 123—272-3 R

SALON double non meublé, cuisine, hangar, homme âgé, couple respectable. DUpont 7-4436. 8142A St-Denis. 123—R

SALON double non meublé, St-Denis près Beaubien, CRescent 2-6245. 123—

SALON double chambre simple, cuisine, frigidaire, douche, 2075 Notre-Dame ouest. WEllington 2-4064. 123—272-2 R

SALON double meublé, usage cuisine. LAfontaine 3-3203. 123—R

SALON double meublé, 1969 Sherbrooke est. LAfontaine 5-4984. 123—272-2 R

SALON double meublé, genre appt, bas, propre. 4401 Christophe-Colomb. 123—273-3

223 Planchers

A $3 APPTS, bonnes conditions, machines modernes, LAfontaine 2-5823. 223—272-22

AUBAINE
Sablage sans poussière à $3 l'appartement. LAfontaine 5-4491. 223—265-26 R
A BAS PRIX, posage, sablage de planchers. LAfontaine 1-4585. 223—254-26R

224 Chauffage—Plomberie

A BAS PRIX : jour et nuit. Plomberie, chauffage. Estimé gratis. Ouvrage garanti. Appelez CRescent 4-0461. 224—269-25
A-1, pour vos travaux de plomberie et chauffage, à prix raisonnable, appelez CRescent 9-9601. 224—267-26 R
TUYEAU usagé ½ pouce à 4 pouces. Spécial 400 pieds de tuyau 30 pouces diamètre. R. St-Germain, 6568 Saint-Laurent. CRescent 4-2515. 224—

228 Rembourrage

FAITES renover, recouvrir votre vieux chesterfield. Ouvrage garanti. CRescent 8-4119. 228—255-26R
LEGAULT, REMBOURREUR enregistré, spécialité chaises chromées, chesterfields. Estimations, livraison gratuite. RAymond 7-3146, soir LAfontaine 4-7018. 228—269-25

QUINTAL & FRERE
Chesterfields remodelés. Matelas à ressorts, sommiers, oreillers réparés et neufs. LAfontaine 2-6182. Soir : DUpont 8-2630. 228—269-25

REMBOURRAGE MODERNE
Rembourrage général, spécialité chaises de cuisine. ELwood 9097 et Mission 8-7835, de 9 a.m. à 10 p.m. 228—269-25
REMBOURAGE général, spécial, chaise cuisine cuirette et nylon, $5, à $6. Davenport frisé de nylon, $28. Ameublement Fortier Enrg. Jour : LAfontaine 3-6797. Soir : CLairval 5-0543. 228—4, 6, 8

229 Réparations diverses

A BAS compte faites réparer, renover vos meubles. CRescent 4-7915. 229—250-26 R
GARANTI — REPARATION LAVEUSES Toutes marques, estimé gratis. DUpont 8-8640. 229—269-25
NOUS réparons les planchers d'automobiles. Prix très raisonnable. Ouvrage garanti. DUpont 1-2864. 229—272-3 R

VOLKSWAGEN ATTENTION
Mécanique et débossage, exécuté par spécialistes, suisses, 2259 Ontario Est. Demandez M. Pierre, LAfontaine 1-6012. 229—3,4,6,8

232 Terres à jardinage

ACHETEZ ou faites poser gazon, top soil, asphalte RAymond 7-3081. 232—264-26 R
BELLE terre noire, terre à gazon et terre remplissage, gros voyage, DUpont 8-4085. 232—256-8R
JARDINIER Français, travail garanti, prix imbattables, gazon tourbé ou semé, rocailles, patio, arbres. Estimés et plans gratuits. CRescent 1-7301. 232—R
TOURBE cultivée, 20 cents et 25 cents la verge. Posage de toutes sortes. DUpont 7-7631. 232—249-26 R
TERRE noire à jardinage, voyage, poche, tourbe, rocailles. DUpont 7-4913. 232—259-24 R
TERRE à remplir, "top soil", terre à gazon. MUrray 1-4515. 232—259-27 R
TERRE NOIRE, 5 verges, $10, 10 verges $17 livrée. DUpont 8-3501, DUpont 8-9524. 232—271-6R
1700 VERGES de tourbe à vendre. CLairval 5-2687. 232—270-4
VERRE noire au sac arbustes de toutes sortes. CRescent 9-6277. 232—272-2 R

239 Camionnage-Transport

A BAS PRIX, April Transport, déménagement dans tout le Québec, valises, chambres, entreposage, etc. LAfontaine 2-7330. 239—269-25
A BAS PRIX, April Transport, déménagement dans tout le Québec, valises, chambres, entreposage, etc. LAfontaine 2-7330. 239—243-26
A BAS PRIX, déménagements, toute heure, $5 de l'heure, 2 hommes. LAfontaine 3-9455. CLairval 9-5449. 239—261-26
A BAS prix prendrais déménagement à toute heure, $5 de l'heure, 2 hommes. CLairval 6-4064. 239—267-26 R
A BAS PRIX, appeler pour déménagement, livraison spéciale, transport général. HUnter 1-3138. 239—266-26 R
A BAS PRIX, transport général assuré. RAymond 7-3804. RAymond 7-3081. 239—249-26 R
A BAS PRIX, PETIT CAMION POUR DEMENAGEMENT. CAMIONNAGE TOUS GENRES. MONTCALM 4-8031. 239—249-26 R
APPELEZ ROUSSILLE Transport, déménagement ville, campagne et longue distance. Spécialités : pianos, poêles, frigidaires. DUpont 7-3766. 239—269-25
APPELEZ Trudeau Transport, déménagement frigidaires, meubles, valises, chambres. Ville et campagne. LAfontaine 1-7535. 239—269-25
APPELEZ Payette Transport Général, déménagement. Spécialités : pianos. Storage. LAfontaine 2-7153. 239—269-25
APPELEZ Montreal Moving, déménagement $5.50 heure, 2 hommes. LAfontaine 1-6650. 239—269-25
APPELEZ Paradis Silas, déménagement, $5.50 heure, 2 hommes. LAfontaine 2-8378. 239—269-25
CAMION 2 tonnes, à louer. Après 6 h. CRescent 2-7298. 239—271-3R
DEMENAGEMENT pour chambre, appt. Prix spéciaux, tout heure. LAfontaine 5-8187. 239—271-26 R
GAGNON Transport, spécialité déménagements, 2 hommes, $5.50 l'heure. LAfontaine 3-6115. 239—266-13 R
APPELEZ d'avance Acme Moving, Province, longue distance. Spécialités : poêles combinés, pianos, frigidaires, emballage entreposage. Tél.: LAfontaine 3-4034. 239—269-25
GARCIA TRANSPORT, déménagements, emballage, entreposage, local, longue distance. LAfontaine 6-3589. 239—253-26R
MONETTE & FILS Transport Inc. Déménagement. Ville et campagne et longue distance. Spécialité : pianos, poêle, frigidaire, emballage et entreposage. CRescent 2-0279. 239—269-25

240 Autos à vendre

A.A.A. Assurez votre automobile d'un spécialiste. Paiements faciles. Jacques Lacroix, RAymond 2-8962. 240—269-25
A BAS PRIX, débossage, peinture par expert. CLairval 5-1880. 240—272-2 R
A BELLE offre Chevrolet sedan 1951, deluxe. 5883 Louis-Hemon. 240—272-3 R
ACCIDENTE '57 Chevrolet, station-wagon. Sacrifierais, faites offre. 7021 St-Hubert. 240—273-6
A CEUX QUI DESIRENT ACHETER AUTOMOBILE NEUVE OU USAGEE, CONDITIONS FACILES. VENDEUR AUTORISE WILLYS, MORRIS, JEEP. 5235 PAPINEAU, LAFONTAINE 8-6367. 240—269-25
AI METEOR Niagara 1956, état neuf. RAymond 8-3475. 240—270-4 R
AI Monarch 1955, particulier. Aubaine. DUpont 8-7919, DUpont 8-7939. 240—272-2 R

A LAFONTAINE 6-5558
Assurance à rabais, 12 versements sans intérêt. Boni. Soir. RIverside 7-8050. 240—269-25
A $250 Pontiac, 50, bonne condition. ORléans 4-3132. 240—272-2 R
A SACRIFICE Meteor 50 sedan $165. MOntcalm 4-4637. 240—272-2 R
ASSURONS automobiles, maisons, etc. à domicile ou au bureau. Service de voitures. DUpont 8-3897. 240—268-6R

ATTENTION
DODGE 1952, BIEN PROPRE $50 COMPTANT. RAYMOND 1-5045. 240—272-2 R
ATTENTION. Plymouth 1958, neufs, Plaza, Savoy, Belvedere, meilleurs prix en ville. Pas d'agents, termes. CRescent 9-4517. CRescent 2-1878. Prud'homme. 240—273-3 R
AUBAINE, Pontiac 1950, 4 portes $200, bonne condition. CLairval 9-7624. 240—273-2
AUBAINE Mercury 1951, 4 portes, tout équipé, très propre, $375. LAfontaine 2-8246. 240—271-3

AUBAINE
Dodge 56	$950
Dodge 53	$595
Chrysler 48	$160
Plymouth 49	$175
Chevrolet 51	$225

4590 ST-DENIS 240—273-5

AUBAINE, Morris 1951, $135. Ford 1949 $150. Dodge 1954, $595, coupé, radio, VIctor 5-6262. 240—271-3 R
AUBAINE, Oldsmobile sedan 1950, très propre, 1927 Blvd Taschereau, ORléans 4-9723. 240—272-2 R
AUSTIN 1953, unique propriétaire, doit être vu, bas millage, excellente condition. Appelez M. Pellerino, AVenue 8-8631. 240—271-4
AUSTIN '51, 224 rue Gagnon, Terrebonne, téléphone NOrmandie 6-8495. 240—271-3 R
AUSTIN 1954, propre, prix modique, 16,555 Des Prairies, DUpont 8-5379. 240—272-2 R

AUTOS ANGLAISES
PRIX SPECIAUX

1956 Morris Oxford sedan	$995
1955 Consul sedan, choix de 4	
1954 Consul sedan, choix de 16	
1953 Consul sedan, choix de 2	
1952 Consul sedan, choix de 2	
1953 Zephir sedan, choix de 2	
1954 Zephir sedan, choix de 6	
1955 Anglia coach, choix de 2	
1954 Hillman sedan et Californian	
1955 - 1954 - 1953 - 1951 Morris Minor	
1953 Austin sedan choix de 4	
1953 Austin convertible	
1951 Morris convertible	

COMPTANT SEULEMENT

1951 Austin special	$175
1951 Austin special	$150

Doit vendre cette semaine
Aucune offre raisonnable refusée
Termes faciles
PETIT AUTO ENRG
8660 Papineau, CRescent 6-8319 240—273-5

240 Autos à vendre

AVANT D'ACHETER
VENEZ CHEZ
MODERN MOTOR SALES
LTD.
où vous trouverez
la plus belle sélection
AUTOS ET CAMIONS
USAGES
DE DIFFERENTES MARQUES ET MODELES
DE 1947 A 1957
PRIX $195.00 ET PLUS
et portant L'EXCLUSIVE
garantie de 15 mois
SPECIAUX DU JOUR

Rover 51 sedan	$425
Buick 51 sedan	$595
Dodge 53 sedan	$695
Chevrolet 54 panel	$695

A GRANDES REDUCTIONS
DESOTO 57 FIREFLITE HARDTOP ENTIEREMENT EQUIPE
TRES BAS MILLAGE
AUSSI
FARGO 54 DOMPEUSE, 3 TONNES ESSIEU 2 VITESSES
PNEUS 825 x 20—10 PLIS
Ouvert le soir
MODERN MOTOR SALES
LIMITED
DODGE-DE SOTO ET CAMIONS DODGE
1924 — 34 ANNEES DE SERVICE—1958
INDEFECTIBLE
1400 OUEST, DORCHESTER
UNIVERSITY 6-7881
VASTE TERRAIN DE STATIONNEMENT
A VOTRE DISPOSITION A COTE
DE NOTRE SALLE DE MONTRE
240—272-2

BIJOU
Monarch 1931 sedan, pneus à flancs blancs, climatisé, signaux de direction, pneus à neige, etc., peinture neuve, excellent état à l'intérieur comme à l'extérieur, particulier, $295 ou meilleure offre. LAfontaine 5-6940. 240—273-3R

$1,250
Meteor 1956, parfait ordre, très propre toujours même propriétaire, 4881 Henri-Julien. 240—28-30 août 2,4,6,8 sept.

ATTENTION ! SURPRISES
Surveillez annonces de Clermont Motors commençant lundi. 240—R

50 AUTOMOBILES en parfaite condition. Faut vendre. Prendrais échange, aucune offre raisonnable refusée. M. Brais, LAfontaine 2-3865. 240—271-4

AUTOS ET CAMIONS REFINANCES ARGENT A PRETER
SUR AUTOMOBILES
FINANCEMENT, VENTE OU ACHAT D'AUTOMOBILES
MUNICIPAL ACCEPTANCE CORP,
2501 BLVD ROSEMONT,
RAYMOND 2-1117
240—273-21

AUTOS demandées, payons liens de finance plus comptant. POntiac 6-4122. 240—264-30

A VENDRE Buick Century 1955, hard top équipé, parfaite condition, $1,650. CRescent 2-6636. 240—272-2 R
AVONS un beau choix de voutires usagees de différentes marques et années, vendues avec garantie. Il nous fera plaisir d'ebien vous renseigner. S. v. p. appelez : RAymond 8-3613, Boisclair et Alix Auto Inc., 6807 De Lorimier. 240—272-5
BEAU Chevrolet 1955, équipé, Jacques Bonami, LAfontaine 5-7929, LAfontaine 6-3702. 240—271-10 R
BEAU Chevrolet 1957 équipé, Jacques Bonami, LAfontaine 5-7929, LAfontaine 6-3702. 240—269-10 R

BOITE et dompeuse en bonne condition. Prix d'aubaine, termes faciles si désirés. Pas plus de $175, comptant. Demander Jean-Paul Roy, LAfontaine 6-4411 — 4411 Papineau. 240—

BON Mercury 1953, bien propre, bon moteur, sacrifiera. POntiac 9-2459 ou 739-29 août, 30, 31, 1, 2 sept. 240—272-2 R
BON Pontiac 1948, en ordre, s'adresser : 4284 Messier. 240—272-2 R

BUICK 4 portes, hard top, 1956, chauffeurette, automatique, power steering, pneus blancs, 3 couleurs, très propre. Accepterais échange. René Prévost, LAfontaine 6-4411. 4411 Papineau. 240—

BUICK 1957 HARDTOP
Bleu 2 tons, intérieur assorti, tous accessoires. Etat d'une voiture neuve. Echange ou facilités de paiement. M. SAM — HUNTER 9-3701 240—273-3
BUICK 1956 hard top, 16,000 milles, original. Sacrifierais. MUrray 1-1362 240—272-3 R
BUICK 1953, automatique, $25 comptant, balance facile. DUpont 9-2563. 240—272-3 R
BUICK 1947, à vendre, très bonne condition $125. MIssion 5-0271. 240—272-2 R
BUICK 1956 sedan excessivement propre, équipé, garantie, 6807 de Lorimier. RAymond 8-3613. 240—272-2
BUICK 1955 hardtop $100 comptant, balance facile. DUpont 9-2563. 240—270-5 R
BUICK Super 1953, automatique, radio, 2 tons, bonne condition. ORléans 4-3030. 240—R
BUICK sedan 1952, automatique, très propre, cause mortalité, BEair 3129. 240—272-2 R
BUICK 1952 hard top, automatique, radio, $25, comptant. Balance 24 mois. LAfontaine 4-9108. 240—270-4 R
1953 BUICK équipé, $50, comptant, $45. par mois. DUpont 9-0239. 240—272-3
BUICK sedan 1951 automatique, radio, auto en parfaite condition. Georges Boisvert. LAfontaine 2-3865. 240—271-4
BUICK 1948, très bonne condition, $150. LAfontaine 6-5081. 240—271-4 R
BUICK Century convertible, fin série 1957, à peine 12,000 milles, équipé au complet, jusqu'à lampe projecteur, pneus neufs, siège à 6 positions, 3 voitures dans la famille. $3,200 comptant. WEllington 7-2887. 240—271-3 R
BUICK 1955 coach, radio, chauffeurette, power steering, power brake, doit vendre. Appelez Steeve. LAfontaine 2-3865. 240—271-4

BUICK 53
Hardtop, chauffeurette, radio, 2 couleurs, pneus blancs, vrai bijou. Echange, termes acceptés. Labrie, CLairval 6-8962. 240—271-3
CADILLAC Fleetwood 1953 jamais sorti l'hiver. Faites votre offre. S'adresser 3565 Cartier, près Parc Lafontaine. 240—R
CADILLAC 1954, complètement équipé, conduit par chauffeur très raisonnable. Appelez M. Pellerino, AVenue 8-8631. 240—271-4
CADILLAC Coupé de Ville 1954. Aubaine. MUrray 1-1983. 240—271-3 R
CADILLAC "Fleetwood" 1953, tout équipé, couleur noire, sacrifiera à $905. Echange et termes acceptés. Appelez M. Lévesque, LAfontaine 2-3587. 240—271-4

240 Autos à vendre

MACK
TRUCKS
LE CENTRE DU CAMION
VENTE A SACRIFICE
de
CAMIONS USAGES
NOUS AVONS QUELQUES CAMIONS A ESSENCE ET DIESEL DERNIERS MODELES QU'ON NOUS A DEMANDE DE VENDRE.
AUCUNE OFFRE RAISONNABLE NE SERA REFUSEE POUR CES CAMIONS. AVANT D'ACHETER, RENSEIGNEZ-VOUS SUR NOS AUBAINES.

'55 Chevrolet modèle 1700
Avec châssis et cabine. Belle aubaine.

'50 White, 4 tonnes
Avec treuil et carrosserie. Aubaine à $900.

'55 Chevrolet, 3½ tonnes
Treuil et plate-forme. En parfait état. A prix spécial.

'56 Tracteur Mack B60T
Freins à air comprimé, tous accessoires, en excellent état. Aubaine à $6500.

'55 White WC22
Tracteur, freins à air comprimé, en excellent état. Aubaine.

'55 G.M.C. 10 roues
Treuil et carrosserie. Modèle 500 à prix d'aubaine.

'55 International L180
Avec treuil. Carrosserie en bon état.

'55 G.M.C., 8 tonnes
Avec dispositif pour vidanges. Spécial à $5500.

PLUSIEURS AUTRES AU CHOIX
VOYEZ-LES MAINTENANT
DEMANDEZ M. M. LEDUC
MACK TRUCKS
of Canada Ltd.
2150, CHEMIN COTE-DE-LIESSE
RIverside 8-7801
240—273-2

CHERCHEURS
D'OCCASIONS
EN VOICI

2 beaux Dodge hardtop '54, valeur $1,000, pour	$750
Chrysler '54	$750
Pick-up '53	$475
Sedan de livraison '53	$450
3 tonnes '53, dompeur	$850

$200 comptant, balance facile.
380 Des Laurentides, Pont-Viau 240—273-6

CADILLAC 1954 complètement équipé et très bien entretenu, 6807 de Lorimier. RAymond 8-3613. 240—272-2
CADILLAC 1956, sedan, parfaite condition. Reglement de succession. Pas de vendeurs. DUpont 8-3379. 240—270-4 R
1952 CADILLAC spécial, $50, comptant, $39. par mois. DUpont 9-0239. 240—272-3
CAUSE départ, Anglia comme Consul, 35 mts bonne condition. Bas prix. Appelez Frank, CRescent 2-6032. 240—273-2R

CHEVROLET 2 PORTES 1957
Modèle de luxe, en excellent état, on l'a si bien vérifié que nous sommes fiers de vous le garantir.
M. DUKE, HUNTER 9-3641 240—273-3

CHEVROLET DECAPOTABLE 1956
Superbe Bel-Air, automatique, tous accessoires. A un bas prix spécial. Echange ou facilités de paiement.
M. DUKE — HUNTER 9-3641 240—273-3

1958 Chevrolet h. top équipé	$2,250
1957 Chevrolet h. top équipé	$2,050
1956 Cadillac coupé de ville	$3,250
1954 Ford station-wagon, équipé	$1,575
1956 Ford sedan équipé	$1,150
1955 Mercury h. top équipé	$1,575
1955 Plymouth sed. équipé	$1,050
1955 Nash 4 cyl., Metropolitan	$ 750
1954 Chevrolet sedan équipé	$ 875
1954 Ford sedan équipé	$ 775
1953 Chevrolet coach équipé	$ 695
1953 Oldsmobile, top équipé	$ 695
1951 Chevrolet coach	$ 395
1949 Mercury coach	$ 100
1950 Morris coach	$ 150
1950 Dodge panel	$ 175

TERMES FACILES
LAHAIE AUTO LTEE
1955 VISITATION
LAfontaine 4-8822
240—270-6

CHEVROLET '52, radio, chauffeurette, offre raisonnable acceptée. Cartierville. RIverside 4-6973. 240—270-4 R
CHEVROLET 1946 propre, en bon ordre. 7744 Chateaubriand. CRescent 2-7212.
CHEVROLET 55, automatique, radio, $100 comptant, balance 24 mois. RAymond 9-0045. 240—271-4 R
CHEVROLET Bel-Air 54, équipé au complet, très propre. Bob MacDonald, AVenue 8-3685. 240—273-5
CHEVROLET 51 automatique pour seulement $450. Lucien Cardinal, AVenue 8-0592. 240—273-5
CHEVROLET sedan 1956, parfaite condition, propriétaire original. A vendre à bon compte. A voir, 3211 Dandurand, RAymond 2-6853. 240—271-3 R
CHEVROLET 1952, équipé, bonne condition. 1475 Jeanne D'Arc, LAfontaine 4-8468. 240—R
CHEVROLET 1953 sedan, air conditionné, beau comme neuf, $50 comptant, balance $37 par mois. 3377 Masson, coin 13e ave. 240—271-3
CHEVROLET 1955 Bel-Air sedan, radio, air conditionné, $100 comptant, balance $49 par mois. 3377 Masson, coin 13e ave. 240—271-3
CHEVROLET 1955, SEDAN DELIVERY, SACRIFIERA $500. VICTOR 9-7628. 241—R
CHEVROLET 52, coach, à échanger pour un camion 3 tonnes et plus, avec dompeuse. Repentigny 649 sonnez 33. 240—273-2
CHEVROLET 52 équipé, parfait ordre, sedan, 2093 Baldwin. 240—
CHEVROLET 1956 coach, radio, air conditionné, $125 comptant, balance $61 par mois. 3377 Masson, coin 13e ave. 240—271-3
CHEVROLET 1953 pick-up, 1 tonne, propre, $250. VIctor 9-7628. 241—R
CHEVROLET 1957 coach, radio, air conditionné, $150 comptant, balance $69 par mois. 3377 Masson, coin 13e ave. 240—271-3
CHEVROLET 1951, hardtop, 4654 Esplanade. VIctor 5-0644. 240—272-3 R
CHEVROLET 58 Impala, équipé au complet. Echange, termes. Bob MacDonald, AVenue 8-3685. 240—273-5
CHEVROLET 54 Bel-Air hard top, automatique. Accepterais échange, termes. Lucien Cardinal, AVenue 8-0592. 240—273-5
CHEVROLET 55 de luxe, équipé, bas millage, échange, termes, Bob MacDonald, AVenue 8-3685. 240—273-5
CHEVROLET 1951 coach, $25 comptant, balance $23 par mois. 3377 Masson, coin 13e ave. 240—271-3
CHEVROLET 1950 de luxe, tout équipé, complètement reconditionné, sacrifice. HUnter 8-4602, après 6 p.m. 240—271-4
CHEVROLET 1952, automatique, radio, $50, comptant. Balance facile. LAfontaine 4-9929, avant 4 hrs p.m. 240—271-4
CHEVROLET sedan '55, radio, chauffeurette, peinture originale, comme neuf, $1275. CRescent 4-4329. 240—170-5
CHEVROLET, Delray, 1958, automatique, $1,900. RAymond 7-3020.
CHEVROLET 1954, sedan, $50 comptant, balance facile. DUpont 9-2563. 240—270-5 R
CHEVROLET 1953, hard top, très propre. Prix $958 Denormanville, CRescent 2-0927. 240—271-3 R
CHEVROLET 1957, coach, tout équipé, $150, comptant, balance facile. DUpont 9-2563. 240—270-5 R
CHEVROLET 1957 tout équipé. Soir de 5½ à 10 heures. CRescent 4-0932. Particulier. 240—271-6 R
CHEVROLET 51, très propre, moteur neuf, tout équipé. LAfontaine 2-1691.
CHEVROLET Bel-Air 1954, sedan, équipé, très propre, particulier, bonne condition. CRescent 1-0527.
CHEVROLET 1955, hard top, 3 tons, réellement comme neuf. MUrray 1-1362. 240—272-3 R
CHEVROLET, particulier, 1952, 1955, Aubaine. RAymond 2-5769.
1950 CHEVROLET, $50, comptant, $29. mois. DUpont 9-0239. 240—272-3
1952 CHEVROLET, parfait, $50 comptant, $35. par mois. DUpont 9-0239. 240—272-3
CHEVROLET coach 1954, automatique, radio, particulier, 15,000 milles, comme neuf, $1,375. S'adresser M. Foisy, LAfontaine 3-8791. 240—272-6 R

240 Autos à vendre

MONTREAL
BUICK
LIMITED
4026 RUE STE-CATHERINE OUEST
(juste à l'ouest du Forum)
LE MEILLEUR CHOIX DE
BUICKS USAGEES
A MONTREAL

8591A 1957 BUICK SPECIAL, 2 PORTES, HARDTOP, RADIO, AUTOMATIQUE, 16,000, VRAI PARCOURS, SE VENDAIT NEUF $4,300. A SOLDER $2695
8561A 1957 BUICK SPECIAL SEDAN 4 PORTES, RADIO, CHAUFFERETTE, DYNAFLOW, PEU DE PARCOURS, PARFAIT ETAT, VALAIT NEUF $4,200. A SOLDER $2375
8533A 1956 BUICK SPECIAL SEDAN 4 PORTES, CHAUFFERETTE, AUTOMATIQUE, BLEU ET IVOIRE. REGULIER $2,295. A SOLDER $1975
8440A 1955 BUICK SPECIAL, SEDAN 4 PORTES, RADIO, CHAUFFERETTE, AUTOMATIQUE, REMIS A NEUF ET GARANTIE. REGULIER $1,875. SPECIAL $1595
8736A 1954 PLYMOUTH DE LUXE SEDAN 4 PORTES, CHAUFFERETTE, AUTOMATIQUE, PEU DE PARCOURS, GRIS ET IVOIRE. REGULIER $1,275. A SOLDER $1075
8239A 1953 BUICK SPECIAL SEDAN 4 PORTES, RADIO, CHAUFFERETTE, AUTOMATIQUE, REQUIERT DE BOSSAGE, PARFAIT ETAT MECANIQUE. REGULIER $1,075. SPECIAL $ 545
P 36 B 1954 CHEVROLET BEL-AIR, HARDTOP 2 PORTES, RADIO, CHAUFFERETTE, AUTOMATIQUE, SERVO-FENETRES, SERVO-SIEGE, NOIR ET IVOIRE, AUTO FAMILIALE IDEALE. REGULIER $1,475. SPECIAL $1245
P 38 1956 PONTIAC SEDAN 4 PORTES, 6 CYL., CHAUFFERETTE, 22,000, VRAI PARCOURS. REGULIER $1,675. SPECIAL $1345
P 34 A 1955 VOLKWAGEN COACH 2 PORTES, RADIO, CHAUFFERETTE. REGULIER $1,345. SPECIAL $1145

ET PLUSIEURS AUTRES AU CHOIX
WEllington 7-6342
240—272-2

BUICK CENTURY 1956
Voiture conduite par exécutif de compagnie. Equipée avec transmission automatique, power steering, power brakes, radio, finition spéciale, pneus blancs, modèle Riviera 4 portes, 2 couleurs de rouge et blanc. Achat sensationnel à $1,995. Termes et échange acceptés. Informations : Claude Turenne, HUnter 9-2486 ou AVenue 8-0186. 240—272-2
CHEVROLET Impala, convertible encore sur garantie, rouge et blanc automatique V8, radio, pneus blancs, power steering, power brake, particulier. Pas d'agents, 3469 Frontenac, appt 1. 240—272-3 R
CHEVROLET sedan 1950 de luxe, radio, chauffeurette, parfait état. Aubaine $195. CRescent 4-4329. 240—170-5
CHEVROLET 1957, télévision, Philco 1958, 1609 Ste-Elisabeth. 240—R
CHRYSLER 1953, tout équipé, $25 comptant, balance facile. DUpont 9-2563. 240—270-5 R
CHRYSLER 1950, 4 portes, pneus blancs, radio, $250. GRichard 1-4376.
1958 CHRYSLER convertible, dernier en main, complètement équipé, prix original $7,000. Escompte élaboré. Termes et échange acceptés. Appelez M. Nieri, VIctor 5-3202. 240—271-4
CHRYSLER 48, bonne condition, $175. 1831 Amherst, LAfontaine 2-1506.
CHRYSLER 1952 Windsor, automatique, radio, air conditionné, peinture neuve, $550. MUrray 1-8282. 240—272-2 R
CHRYSLER limousine 9 passagers, très bon ordre, 2 pneus de rechange, 7602 Berri, après 6. 240—272-3 R
CHRYSLER 51, 4 portes sedan, 41,000 milles. Cause maladie. RAymond 7-7701, soir seulement. 240—271-3R
CHRYSLER Windsor 1950, licence 58, $265. LAfontaine 1-1733. 580 Iberville.
CITROEN DS 19, type U.S.A. livrée juin 1958 sous garantie, à vendre Paris 20 septembre par diplomate à résidant nord américain, $1990. Téléphone UNiversity 1-1904, REgent 3-1276. 240—272-3 R
CONSUL 1954 bonne condition, 4447 Brébeuf. LAfontaine 5-6762.
CONVERTIBLE 1958 Pontiac, peu de millage, particulier. DUpont 7-8532. 240—273-2 R
CONVERTIBLE 1948, Cadillac, comme neuf. Aucune offre refusée. RIverside 4-6985. 240—271-3R
CONTINENTAL "Mark 3" 1958 convertible, noir et blanc, presque neuf. Doit vendre cette semaine. Cause départ pour Europe. POntiac 9-4237. 240—272-3
CONVERTIBLE, Chevrolet 1954 automatique, radio, chauffeurette, lumières directions, pneus blancs, top neuf, 28,000 milles. Faut vendre. Besoin urgent d'argent, $975. LAfontaine 6-1444. Soir, LAfontaine 2-9381. 240—264-10 R

DEMONSTRATEUR Meteor Niagara, 500 sedan, automatique, radio, chauffeurette, signaux de direction. Garantie de char neuf. Echange accepté. LAfontaine 6-4411 — 4411 Papineau, Jean-Paul Cofsky. 240—
DEPART Europe, à vendre, mobilier complet, neuf et Studebaker 53, parfait ordre. 4285 Rouen, appt 1. 240—272-2
DE SOTO 54, power master, 6 cylindres, automatique, radio, air climatisé, excellente condition. 6532 Chambord. 240—272-3R
DODGE 1950, sedan, licence, vendra $100. VIctor 9-7628. 240—R
DODGE 1955, $900. Comptant $175. Balance pas d'intérêt. ORchard 6-3992.
DODGE sedan 1956, camion ½ tonne International 1948, Vauxhall sedan 1953; Meteor sedan 1954; Ford Custom sedan 1956; Pontiac sedan 1957; Meteor Rideau 1957; Ford 1949 sedan, tel que $125, repris de la finance, sacrifiera, termes faciles. REgent 1-0133. Aluminum Financial Trust Co. 240—272-3
DODGE 1956, 2 portes, transmission automatique, radio, très bien conservé, $1475. 6807 de Lorimier. 240—272-2
DODGE 1950, coach, mécanisme parfaite condition, bons pneus, laisserais pour $150 ou échangerais pour télévision même valeur. LAfontaine 2-1784. 240—
DODGE 1956, 2 portes hard top, 2 tons, très bonne condition, 2 tons, tout équipé. Garantie 12 mois. R. Fournier, VIctor 5-3202. 240—271-4
DODGE 1955, sedan, très propre, moteur remis à neuf. Faut vendre $1,000. UNiversity 1-0200. 240—271-3 R
DODGE 1955 AUTOMATIQUE, 4 PORTES, EXCELLENT ETAT, MALADE, BON MARCHE. REGENT 3-6179.
DODGE 1956, coach, $1,290, $100 comptant, balance 24 mois. RAymond 9-0045. 240—271-4 R
DODGE 1953, radio, chaufferette, parfait ordre. 4677 Brébeuf, LAfontaine 2-9989. 240—272-3 R
DODGE 1957, Royal, hard top, 4 portes, équipé. RAymond 7-5759.
DODGE 1948 en bonne condition, $125. DUpont 7-4787. 240—R
DODGE fluid drive, parfaite condition, chaufferette, radio. Appeler POntiac 6-0060. 240—273-4 R
DODGE 1954, automatique, aubaine à $475, ORchard 1-9041. 240—R
FORD 1956 automatique, sedan, custom line, comme neuf, $1,450. RAymond 7-6774. 240—270-6 R
FORD 1954, sedan, Delivery, particulier, propre, équipé, aucune offre raisonnable refusée. LAfontaine 6-3615.
FORD 1956 coach, parfait état, 2 tons, très propre, peu de parcours, garanti 12 mois. R. Fournier, VIctor 5-3202. 240—271-4
FORD 1954, sedan, très propre. Excellente condition, $900. UNiversity 1-0200. 240—271-3 R
FORD sedan 1956, 2 tons, pneus neufs, garantie 12 mois. Echange et termes acceptés. Georges Boisvert, LAfontaine 2-3865. 240—271-4
FORD sedan 1954, bonne condition. Garantie de 12 mois. Appelez Henri, AVenue 8-8631. 240—271-4
FORD 1950, propre, très bonne condition, $250. LAfontaine 3-3428.
FORD Station wagon 1953, 2 portes, vert, moteur neuf, condition exceptionnelle. Vous devez le voir. Termes et échange acceptés, appelez Léo, VIctor 5-3202. 240—271-4
FORD 53 custom line, parfait ordre, 10632 De Laroche, DUpont 1-1555. 240—273-2
FORD panel 1951, peinture neuve, mécanisme A1, 4 pneus parfaits, $250. RAymond 9-1229. 241—272-3
FORD 52, en bon ordre, bons pneus, aubaine. 2680 Laurier, coin 2e, Rosemont. 240—272-5
FORD 1951, coach, propre, bon moteur. Sacrifiera $300. VIctor 9-7628. 240—R
FORD Fairline 1956, tout équipé, 12,000 milles $1,550., termes acceptés. CLairval 6-1487. 240—272-2 R
FORD 1950, 4 portes, propre. Bon marché. CRescent 6-8892. 240—272-2R
FORD station wagon 1956, 4 portes, 3 sièges, 2 tons, radio, chaufferette, pas d'agents, termes. CRescent 9-4517. CRescent 2-1878. Prud'homme. 240—273-3 R
FORD 53, coach 35,000 milles, parfaite condition, particulier. ELwood 7715. 240—R

240 Autos à vendre

COMPAREZ ? ? ?

	Prix	Comptant
1957 Chevrolet coach	$1735	$300
1956 Plymouth Sedan	$1395	$275
1955 Nash Metropolitan	$ 775	$150
1955 Buick Special	$1365	$300
1955 Dodge Automatic	$1225	$275
1955 Ford Automatic	$1225	$275
1955 Dodge tel quel	$ 600	$150
1954 Chevrolet Bel-Air	$ 835	$175
1954 Oldsmobile 98 sedan power brakes, power steering, radio, hydromatic 2 tons	$1225	$275
1953 Chevrolet	$ 650	$150
1952 Pontiac coach	$ 550	$150
1951 Mercury convertible	$ 250	$100

LA PLUPART DE CES AUTOS SONT GARANTIES POUR UN AN AVEC RTC.
5760 IBERVILLE
COIN HOLT
240—273-2

CADILLAC ! CADILLAC !
SI VOUS ETES INTERESSE JE PEUX VOUS DONNER UN PRIX AVANTAGEUX EN ECHANGE POUR LA VOTRE OU UN ESCOMPTE SPECIAL POUR UN MODEL (1958)
Appelez M. L. P. Lafond
de Mid-Town, UNiversity 6-9961
240—273-2

GARAGE ROSEMONT LTEE
1956 Dodge Regent V-8, automatique.
1956 Plymouth Plaza sedan V-8.
1954 De Soto 6, automatique.
1954 Ford, 2 portes, aubaine.
1953 Pontiac hard top, automatique.
1951 Ford sedan, aubaine.

STATION WAGONS
1956 Dodge 6, régulier.
1956 Meteor, automatique, 4 portes.
1953 Plymouth, 2 portes, régulier.

2526-2700 MASSON
240—272-3
FORD 1950, avec radio, 2 portes. Parfaite condition. LAfontaine 2-5231. 240—273-3 R
FORD 1951, sedan, moteur reconditionné, overdrive, équipé, $250. 1673 De Lasalle, CLairval 5-3991. 240—272-2 R
FORD 1953 Customline, sedan 4 portes, très propre. BElair 0654. 240—271-3 R
FORD sedan 53 custom luxe, radio, air conditionné. DUpont 1-1983.
FORD 1950, très bonne condition, $225. 5324 Foucher, DUpont 9-4501.
FORD 57 Fairlane 500, hardtop, équipé au complet. Lucien Cardinal, AVenue 8-0592. 240—273-5
FORD 56 Customline, radio, 24,000 milles comme neuf. Lucien Cardinal, AVenue 8-0592. 240—273-5
FORD 53, très propre, 1 seul propriétaire. Termes acceptés. Lucien Cardinal, AVenue 8-0592. 240—273-5
FORD custom 1956, automatique, bon ordre, 4400 Fabre. 240—
FORD 54, De Soto 53, toutes équipées, parfaite condition. 1108 Laurier Est, CRescent 4-7850. 240—R
FORD coach 1957, automatique, 2 tons, vraie voiture neuve. Sacrifierais. L. Cyr, DUpont 9-1585. 240—272-2 R
FORD 1950 panel, licence, bon mécanisme, $100. VIctor 9-7628. 241—R
FORD 1957 Custom 2 portes, très propre, avec radio et air conditionné. Seulement $1975. RAym

AVIS D'ENCAN

AFFAIRE : G. ISENBERG CO. (en liquidation volontaire) manufacturier de ceintures et garnitures de fantaisie. Vente par

ENCAN PUBLIC

(EN LOTS OU DETAIL SANS RESERVE)

sur les lieux à

298 CRAIG O (angle Bleury), au deuxième

mercredi 10 sept. 1958 à 10 a.m.

Machinerie : 12 tables de sûreté et moteur 2 H.P., perforatrice United, Singer 90 K 40, 31-20, 96 K 51, plisseuse Ackerman & Gould, couteau manuel de 50", machine Canadian à fermer les boucles, diverses matrices, Singer 107WI à zig-zag, machine à dentelles John Garde, 3 "Punch-Snap & Prong", Singer à 2 aiguilles 28W100, balance à plate-forme, compresseur et pistolet-pulvérisateur, divers moteurs électriques, etc., etc.

FOURNITURES : Rouleaux de sequins, fils, lisérés, boucles, ornements, zippers, plastique à ceintures, moules à boucles 1000 gr., oeillets, boucles recouvertes à la main, plumes, etc., etc.

Bureau : Secrétaires, chaises, cabinets-classeurs, machines à écrire, calculatrice électrique, extincteurs chimiques, appliques fluorescentes, etc., etc.

On peut examiner l'actif mardi 9 sept. 1928, de 2 p.m. à 6 p.m.

298 Craig O., au deuxième

CONDITIONS : Comptant ou chèque visé

DAVID HORN & CO. LTD.

ENCANTEURS, EVALUATEURS, LIQUIDATEURS

639 NOTRE-DAME O. AV. 8-5563

Une des plus grandes imprimeries au Canada

PLUS DE

$1,000,000 de machinerie d'imprimerie

• STOCK de PAPIER • OUTILLAGE D'ATELIER

• MEUBLES et INSTALLATION de BUREAU

DE LA

CONSOLIDATED PRESS LIMITED

A VENDRE A

L'ENCAN

SUR LES LIEUX A

42, RUE DUCHESS, TORONTO, ONTARIO, LE JEUDI, 18 SEPTEMBRE 1958, à 10.30 a.m.

Les item suivants sont compris dans cette vente :

★ Coupoirs Seybold ★ Machine automatique à assembler, plier et brocher Sheridan ★ Plieuses Dexter, Cleveland et Brown ★ Presses de 1 à 6 couleurs ★ Presses "offset" Mann et Miehle ★ Conditionneuse de papier ★ Machines Monotype ★ Compresseurs d'air ★ Chariots élévateurs électriques ★ Inventaire de $30,000.00 de stock de papier ★ Machines à comptabilité, etc.

INSPECTION : Tous les jours, de 9 a.m. à 5 p.m. jusqu'au matin de la vente.

Pour RENSEIGNEMENTS et CATALOGUE GRATUIT : appeler, écrire ou télégraphier aux bureaux des encanteurs.

J. SPADAFORA & CO. (Ontario) LTD.

Les plus importants encanteurs d'un bout à l'autre du Canada

TORONTO : 119 RUE ADELAIDE O. EM. 2-1221

MONTREAL : 455 RUE CRAIG O. UN. 6-2965

Conditions : Comptant ou chèque visé et telles que conditions de vente affichées.

AVIS D'ENCAN

H.H.

STOCK DE MANUFACTURIER DE CASQUETTES ET CHAPEAUX

LAINAGES — COTONNADE — DOUBLURES GARNITURES — FOURNITURES ARTICLES TOUT FAITS

À L'ENCAN PUBLIC

(Lots en détail, sans réserve)

LE JEUDI 11 SEPTEMBRE 1958

10 h. 30 a.m. précises

à nos salles de vente, 478 McGill

(angle Notre-Dame)

Antérieurement le stock de Wolfe Cap & Sportswear Ltd.

20,600 VERGES

VELOURS COTELE — DENIM — TWEED — PLAID — DONEGAL — TARTAN — TISSUS VELUS — PLASTIQUE — "TOUCHDOWNS" — CHINO — MOLLETON — FRISE — TISSU A PANTALONS MOUNTAIN — POPELINE — GUINGANS — DENIM BIRD — TOILE — NYLON — GABARDINE — TISSU A COUVERTURE — MAILLE — WHIPCORD — TISSU LAMINE, ETC. — TISSU A POCHES — SUEDINE — SATINETTE — PIQUE — SOIERIE, ETC.

GARNITURES ET FOURNITURES

BANDES DE BOUGRAN — CANEVAS A BORD ROULE — BANDES — FIL — CUIR INTERIEUR A CHAPEAU — VISIERES — BORDS DE — CHAPEAU — CARTONNAGE A VISIERES — GALON — RUBAN — ELASTIQUE — LUNETTES DE TRAVAIL — PINCES — GANSES — TISSU TUBULAIRE — POMPONS — BOUTONS — ECUSSONS — OEILLETS — AGRAFES ET OEILLETS — BOUTONS PRESSION. — FERMETURE-ECLAIR — SUPPORTS — FIL METALLIQUE — ETC. CARTON — BOITES D'EMBALLAGE, ETC.

15,700 CASQUETTES — CHAPEAUX

CASQUETTES ET CHAPEAUX POUR HOMMES ET GARÇONNETS, DE TOUTES SAISONS, OFFERTS DANS UNE VASTE VARIETE DE TISSUS ET MODELES, CASQUETTES D'UNIFORMES A BORD RELEVE, ETC.

SE CHIFFRANT PAR INVENTAIRE A $58,776.76

Conditions : COMPTANT

HARRY HOPMEYER & SONS INC., ENCANTEURS PL. 9588-9

J. GEO. LAFRANCHISE, Encanteur associé

INSPECTION : On pourra voir le stock le mercredi 10 septembre, de 1 h. à 5 h. p.m.

STATIONNEMENT : Se présenter au Downtown Garage, 685, rue St-Maurice Prière de faire estampiller votre billet de stationnement à notre bureau.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

RODRIGUE SAUVE, camionneur,

Rigaud, Cté. Vaudreuil, Qué.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur susdit a fait cession de ses biens le 4ième jour de septembre 1958 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 30ième jour de septembre 1958, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du Séquestre Officiel, Palais de Justice, chambre 16, Montréal, Province de Québec.

Daté à Montréal, ce 4ième jour de septembre 1958.

L.-PHILIPPE LAFONTAINE

SYNDIC

Bureaux à

39 est, rue Notre-Dame, Ch : 40, Montréal Tél : UN. 6-3085

1677 Boulevard Girouard, St-Hyacinthe P.Q. Tél : PR. 4-5381

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

RAYMOND COALLIER, fermier,

La Trappe, Oka, P.Q.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur susdit a fait cession de ses biens le 26ième jour d'août 1958, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 18ième jour de septembre 1958, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du Séquestre Officiel, Palais de Justice, chambre 16, Montréal, Province de Québec.

Daté à Montréal, ce 4ième jour de septembre 1958.

L.-PHILIPPE LAFONTAINE

SYNDIC

Bureaux à

39 est, rue Notre-Dame, Ch : 40, Montréal Tél : UN. 6-3085

1677 Boulevard Girouard, St-Hyacinthe P.Q. Tél : PR. 4-5381

DEMANDE DE SOUMISSIONS

Dans l'affaire de :

GEORGES ROBERT TROTTIER, Boulangerie,

Faisant affaires sous le nom de

"Eddy's Bakery", Philipsburg, Qué.

Des soumissions accompagnées d'un chèque accepté représentant 10% de l'offre, seront reçues au bureau de J. Roland Paré, Bedford, Qué., jusqu'à jeudi le 11 septembre à 5 p.m. heures pour achat d'un terrain formant partie du lot no 42, environ 230 pieds du nord au sud et de 320 pieds de l'est à l'ouest, avec équipement complet de boulangerie, résidence, maison pour employé, un camion GMC '53 et un Dodge '54, et clientèle. Cette boulangerie est en opération et peut être visitée en aucun temps. Valeur aux livres $20,000.00. La syndic se réserve le droit d'accepter ou de refuser toute soumission.

J. ROLAND PARE

SYNDIC

102, rue de l'Eglise

Bedford, Qué.

SUPERVISEUR DE MANUFACTURE

DE PYJAMAS POUR DAMES

Pour assumer direction complète de la production. Connaissant l'initiation du personnel, les taux du travail à la pièce et le travail en série. Salaire attrayant à qui fera l'affaire.

Home & Country Casuals

5505 rue Iberville LA. 6-3596

LES VACANCES SONT TERMINEES

Si vous avez de 25 à 40 ans, possédez une automobile, bonne apparence, bonne éducation, vous pouvez vous créer une situation très enviable pour travail à plein temps.

S.V.P. vous adresser par écrit, donnant votre nom, adresse, âge, qualifications à :

Case Postale no 9

Station Rosemont

Montréal

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

MONTREAL SEWERS LIMITED, corps politique et incorporé, ayant sa place d'affaires à 10459, rue Bellevois, Montréal-Nord, P.Q.

Débitrice

AVIS est par les présentes donné qu'une ordonnance de séquestre a été rendue contre MONTREAL SEWERS LTD., le 9e jour de juillet 1958. La première assemblée des créanciers sera tenue le 24e jour de septembre 1958, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, Chambre 16, Palais de Justice, 155, rue Notre-Dame est, Montréal, P.Q.

Montréal, ce 4e jour de septembre 1958.

L. P. LAFONTAINE & J. G. FERNAND BISSONNETTE

SYNDICS CONJOINTS

BUREAUX :

L.P. LAFONTAINE

39, rue Notre-Dame Est, Montréal, P.Q.

BUREAUX :

J.G. FERNAND BISSONNETTE

152, rue Notre-Dame Est, Chambre 12, Montréal, P.Q.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la proposition de :

JULES CORNELLIER, garagiste de 855, rue Notre-Dame, Repentigny, P.Q.

Débiteur

AVIS est par les présentes donné que le débiteur susdit a déposé une proposition entre nos mains en vertu de la Loi sur la Faillite. Il sera tenu une assemblée générale des créanciers du débiteur le 19e jour de septembre 1958, à 11 h. 30 de l'avant-midi, au Palais de Justice, Chambre 16, 155, rue Notre-Dame Est, Montréal, P.Q.

Montréal, ce 4e jour de septembre 1958.

J. G. FERNAND BISSONNETTE & LAURENT LANGEVIN

SYNDICS CONJOINTS

BUREAUX :

J.G. FERNAND BISSONNETTE

152, rue Notre-Dame Est, Chambre 12, Montréal, P.Q.

BUREAUX :

LAURENT LANGEVIN

St-Hyacinthe, P.Q.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

SANITARY CONTRACTORS LTD, corps politique légalement incorporé, ayant sa principale place d'affaires dans la ville de Montréal-Nord, district de Montréal.

AVIS est par les présentes donné qu'une Ordonnance de Séquestre a été rendue contre la débitrice susdite, le 25ième jour d'août 1958, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 25ième jour de septembre 1958, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du Sequestre Officiel, Palais de Justice, chambre 16, Montréal, Province de Québec.

Daté à Montréal, ce 4ième jour de septembre 1958.

L.-PHILIPPE LAFONTAINE

SYNDIC

Bureaux à

39 est, rue Notre-Dame, Ch : 40, Montréal Tél : UN. 6-3085

1677 Boulevard Girouard, St-Hyacinthe P.Q. Tél : PR. 4-5381

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

FERNAND GAGNE, garagiste, 507, Blvd des Laurentides, à Pont-Viau, et à Riguad, P.Q.

AVIS est par les présentes donné que Fernand Gagné, 507 Blvd des Laurentides, Pont-Viau, P.Q. et Rigaud, P.Q., a fait cession de ses biens le 2 septembre 1958, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 30 septembre 1958, à 10 h. a.m., au Bureau du Séquestre Officiel, Chambre 16, Palais de Justice, 155 est rue Notre-Dame à Montréal P.Q.

Daté à Montréal, le 4 septembre 1958.

Bureau de

CLAUDE PERRAS & PAUL RAINVILLE, syndics

4 est, rue Notre-Dame à Montréal.

Bureau de

PERRAS & PERRAS, syndics

SYNDIC

4 est, rue Notre-Dame à Montréal,

CLAUDE PERRAS

SYNDIC

LOI DE FAILLITE — SOUMISSIONS DEMANDEES

Dans l'affaire de la faillite de :

HENRI THERRIEN, contracteur-plombier,

744 rue Bellevue,

St-Vincent-de-Paul, P.Q.

Des soumissions cachetées seront reçues au bureau du Syndic, jusqu'à jeudi, 11 septembre 1958, à 1 heure p.m., pour l'achat en bloc ou en lot séparés de l'actif suivant, situé sur la rue Desnoyers, St-Vincent-de-Paul.

Lot no : 1 — Brûleurs à huile et moteurs — Valeur : $600.00

Lot no : 2 — Tuyauterie, accessoires de plomberie, etc. — Valeur : 500.00

Lot no : 3 — camion Ford 1951 — Valeur : 175.00

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque d'au moins 20%, à titre d'arrhes. La balance sur acceptation, sera payable comptant, ou à tels termes acceptables par les inspecteurs qui se réservent le droit de rejeter toute soumission.

La taxe de vente sera payable par l'acheteur.

Pour examiner l'actif : l'inspection des lots no 1 et 2 sera tenue sur la rue Desnoyers, St-Vincent-de-Paul, mercredi, le 10 septembre 1958 de 2 heures p.m. à 4 heures p.m. Pour informations plus précises, appeler chez le Syndic. Le lot no 3 est visible en tout temps, à 1181 rue Bernadette, Montréal.

Daté à Montréal, ce 4ième jour de septembre 1958.

L.-PHILIPPE LAFONTAINE

SYNDIC

Bureaux à

39 est, rue Notre-Dame, Ch : 40, Montréal Tél : UN. 6-3085

1677 Boulevard Girouard, St-Hyacinthe P.Q. Tél : PR. 4-5381

DEMANDE DE SOUMISSIONS

Dans l'affaire de la faillite de :

LEO PAUL BERGERON, "briquetier",

20 — 20e Avenue, Laval Ouest, P.Q.

Des soumissions, cachetées et scellées, sont demandées, dans l'affaire de la faillite ci-haut mentionnée, pour vendredi, le 12 septembre 1958, à midi, savoir :

Un emplacement situé au numéro 20 — 20e Avenue, à Laval Ouest, connu et désigné sous les numéros quatre-vingt-deux et quatre-vingt-trois de la subdivision officielle du lot originaire numéro cent-soixante-dix-huit (178-82 et 83) des plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Ste-Rose, avec une maison dessus construite — Evalué à $5,000.00

CONDITIONS : Comptant — Un dépôt de 20% par chèque accepté ou en argent comptant, devra accompagner chacune des soumissions.

La plus haute ni aucune des soumissions ne devant être nécessairement acceptée. Pour examen de l'actif, s'adresser sur les lieux, les 10 et 11 septembre 1958, entre 9.00 a.m. et 5.00 p.m. Pour informations supplémentaires, s'adresser au bureau, à M. J. H. Guy Perras.

Montréal, ce 2 septembre 1958.

FERNAND-E. LEBLANC, C.A.

SYNDIC

Bureau de

PERRAS, LEBLANC & ASSOCIES

Syndics liquidateurs

418 rue St-Sulpice

Montréal — PL. 2703-4-5

HERMAS PERRAS

Syndic conseil

DEMANDE DE SOUMISSIONS

Dans l'affaire de la faillite de :

JACQUES DUBOIS, "vendeur",

9024, rue Verville, Montréal, P.Q.

Des soumissions, cachetées et scellées, sont demandées, dans l'affaire de la faillite ci-haut mentionnée, pour jeudi, le 11 septembre 1958, à midi, savoir :

Meubles de ménage, comprenant : téléviseur, mobilier de salon lampes, réfrigérateur, poêle, radio, bureau, machine à laver, tondeuse, rideaux, tapis, draperies — Evalué à $2,504.50

CONDITIONS : Comptant — Un dépôt de 20%, par chèque accepté ou en argent comptant, devra accompagner chacune des soumissions.

La plus haute ni aucune des soumissions ne devant être nécessairement acceptée. Pour examen de l'actif, s'adresser sur les lieux, le 10 septembre 1958 entre 9.00 a.m. et 5.00 p.m. Pour informations supplémentaires, s'adresser au bureau, à M. J. H. Guy Perras.

Montréal, ce 2 septembre 1958.

FERNAND-E. LEBLANC, C.A.

SYNDIC

Bureau de

PERRAS, LEBLANC & ASSOCIES

Syndics liquidateurs

418 rue St-Sulpice

Montréal — PL. 2703-4-5

HERMAS PERRAS

Syndic conseil

DEMANDÉS

3 VENDEURS D'AUTOS NEUVES

avec expérience pour dépositaire CHEVROLET - OLDSMOBILE

Salaire et commission. Auto neuve fournie. Assurance-groupe.

Informations : M. Letartre,

MU. 1-1619

VENDEUSE DEMANDÉE

Avec expérience des draperies, tissus à la verge ou stores. Position permanente, assurance-groupe, salaire et commission.

E. LECOMPTE DRAPERIES

VI. 9-8607

Appelez dès LUNDI MATIN

ON DEMANDE

• 1ère et 2e hypothèques
• Balances de prix de vente
• Prêts pour améliorations aux habitations

Service Spécial 3 Etoiles pour

Courtiers en immeuble - Notaires - Procureurs Constructeurs

★ Commissions protégées ★ Service de 24 heures

★ 25 ans d'expérience

Plus amples renseignements en tél. à M. Léonard PL. 8505

GERANT D'ASSURANCE-VIE

Etes-vous un homme bilingue, ne dépassant pas 45 ans, ayant une bonne instruction, au moins trois ans d'expérience dans la vente d'assurance-vie et le désir de travailler activement pour une compagnie solide et progressive ?

Nous cherchons un tel homme comme gérant de succursale à Montréal. Rémunération intéressante, système de pension, etc. Ecrire sans délai, en donnant tous détails utiles, à

Nos représentants sont au courant de cette annonce.

CASE No 130, LA PRESSE, Montréal

Nos représentants sont au courant de cette annonce

SECRETAIRE DE SUCCURSALE

Homme possédant instruction, expérience (au moins deux ans) et qualités requises demandé par compagnie solide et progressive comme secrétaire de succursale d'assurance-vie à Montréal.

Rémunération intéressante, assurances de groupe et système de pension. Belles perspectives d'avenir. Ecrire, en donnant tous détails utiles, à

CASE No 122, LA PRESSE, Montréal

Notre personnel est au courant de cette annonce

IMMEUBLE INDUSTRIEL A VENDRE ENVIRONS VAN HORNE

Environ 18,000 p.c. — Immeuble 5 étages

Locaux pour bureaux et entrepôt — Monte-charge

3 entrées pour remorques — 2 voies de chargement

Gicleurs partout PAS D'AGENTS **CR. 6-3767**

OCCASION D'ENTRER

AU SERVICE D'UNE COMPAGNIE PROGRESSIVE DANS LE DOMAINE DE L'IMMEUBLE

Deux personnes qui liront cette annonce pourront gagner beaucoup d'argent durant l'année qui vient en travaillant pour une jeune compagnie en bonne voie dans le domaine de l'immeuble.

Nous augmentons notre personnel de vendeurs et avons besoin de deux vendeurs dynamiques qui ont fait leurs preuves dans le domaine de l'immeuble, de l'automobile ou de l'assurance.

Emploi à temps partiel durant une période d'essai avec emploi permanent par la suite pour ceux qui feront l'affaire. Commission et boni.

Faut parler le français parfaitement, être âgé de 25 à 45 ans et posséder auto.

Pour fixer rendez-vous — Téléphonez lundi WE. 7-3539

POSITION INTÉRESSANTE OFFERTE

COMMIS BILINGUES préposées au Département des Commandes

Le travail consiste à prendre les commandes des clients par téléphone et à les informer relativementaux prix et produits.

Doivent posséder une 10e année et avoir au moins 3 ans d'expérience dans travail similaire.

Doivent être bonnes en mathématiques. Traitement initial basé sur l'expérience.

Toute demande traitée confidentiellement.

Ecrire à case 126 La Presse

REPRÉSENTANT DEMANDÉ

Un des plus réputés distributeurs au Canada de porcelaine, cadeaux et papeterie offre un emploi pour territoire québecois. Faut être bilingue et l'expérience de ce commerce est essentielle. Une remorque entièrement équipée est fournie, le territoire sera libre à compter du 1er janvier 1959. Participation aux profits, plans d'assurance-vie et médicale. Garantissons avances sur commissions de $7,500 par an avec possibilités infiniment meilleures pour la personne qualifiée.

Veuillez donner détails complets de votre expérience et nous envoyer une photo dans une première lettre ou présentez-vous à :

M. PAUL KATZ,
a/s GIFTCRAFT, LTD., porte 303
CANADA STEAMSHIP LINE BLDG.,
751 square VICTORIA,
Montréal, P.Q.

Courtier d'assurances générales du district de Montréal ayant un volume d'environ $200,000. de primes est à la recherche d'une compagnie d'assurance ou d'un bureau de courtage qui serait, au besoin, en mesure de servir sa clientèle et de voir au placement de ses affaires. La compagnie intéressée devra, si possible, mettre un local à la disposition de l'agent et de sa secrétaire.

ECRIRE CASIER 127
LA PRESSE

OPPORTUNITE EXCEPTIONNELLE DANS LA VENTE AVEC UNE COMPAGNIE D'ENVERGURE NATIONALE

Possibilité d'avancement pour jeunes hommes entièrement bilingues, âgés de 22 à 28 ans, de préférence avec formation universitaire, agressifs et travailleurs. Expérience dans la vente non requise car un entraînement complet est fourni. Excellent salaire initial, dépenses payées, possibilité de bonis substantiels, et plan de participation dans les profits.

Ecrire en détails tout renseignement personnel à Case postale **115**, "La Presse", Montréal

---

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

ALPHONSE FAVREAU, employé service civil, demeurant à 2925, rue Fleury, app. no 4, Montréal, P.Q.

Débiteur

AVIS est par les présentes donné que le débiteur susdit a fait cession le 21e jour d'août 1958. La première assemblée des créanciers sera tenue le 24e jour de septembre 1958, à 10 heures de l'avant-midi, au bureau du séquestre officiel, au Palais de Justice, Chambre 16, 155, rue Notre-Dame Est, Montréal, P.Q.

Montréal, ce 4e jour de septembre 1958.

J. G. FERNAND BISSONNETTE, Syndic

BUREAUX :

152, rue Notre-Dame Est, Chambre 12, Montréal, P.Q.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :

JOHNY MALINOSKY, vendeur ayant fait affaires sous les noms de WILLIE CAR MARKET ENRG., de 10200, boul. Lajeunesse, et REVERE TAVERN ENRG. à 1415, rue Bleury, Montreal, P.Q.

Débiteur

AVIS est par les présentes donné que le débiteur susdit a fait cession le 29e jour d'août 1958. La première assemblée des créanciers sera tenue le 23e jour de septembre 1958, à 10 h. 30 de l'avant-midi, au bureau du Séquestre officiel, au Palais de Justice, Chambre 16, 155, rue Notre-Dame Est, Montréal, P.Q.

Montréal, ce 4e jour de septembre 1958.

J. G. FERNAND BISSONNETTE, Syndic

BUREAUX :

152, rue Notre-Dame Est, Chambre 12, Montréal, P.Q.

DEMANDÉS

Un **SPECIALISTE** pour **"ALIGNEMENT DE ROUES"** et un **ELECTRICIEN**, de 1ère classe demandés immédiatement. Très bonne condition de travail, très bon salaire, assurance-groupe. S'adresser au gérant du service, M. Paul Godin, chez :

WILHELMY AUTOMOBILES LTEE

4833, boul. St-Laurent

SUCCURSALE CANADIENNE d'une grande compagnie américaine

EST A LA RECHERCHE DE 50 HOMMES SERIEUX, DE BONNE APPARENCE

Revenu minimum de $110.00 par semaine. Aucune expérience nécessaire, nous vous entraînerons à notre travail.

5 hommes parmi les candidats auront l'opportunité d'obtenir une gérance. Auto nécessaire. Toute application sera gardée confidentielle. Travail plein temps.

S'adresser par écrit SEULEMENT donnant occupation présente, âge, adresse, numéro de téléphone à :

J. A. GARON

2101 est, boul. St-Joseph, Chambre 7, Montréal

DÉSIREZ-VOUS VOUS FAIRE UN AVENIR DANS LA PUBLICITÉ?

Importante compagnie de vente au détail ayant des succursales dans tout le pays demande immédiatement jeunes hommes ou femmes désireux de se faire une carrière dans la publicité.

Rédacteur

Travail d'imagination. Expérience exigée dans la rédaction publicitaire pour la vente au détail. Certaine connaissance des schémas de préférence. Dactylographie indispensable. Préférence accordée aux candidats bilingues.

Artiste en schémas

Jeune personne pouvant produire schéma fini dans la publicité de la vente au détail de préférence ; entrevues seront aussi accordées aux diplômés d'une école des beaux-arts.

Chef de production

Jeune homme actif et doué d'initiative, expérimenté dans la publicité de vente au détail de préférence, pour former les apprentis en dessin commercial dans notre département de production.

Aux candidats choisis nous offrons bon salaire dès le début, avantages généreux et belles perspectives d'avenir.

Pour entrevue, veuillez appeler M. T. Horne,

RI. 7-6581, local 213

ou présentez-vous à Great Universal Stores of Canada Ltd.,

4205, chemin Côte-de-Liesse

CITÉ DE MONTRÉAL

COMMISSION DU SERVICE CIVIL

Occasions d'emplois permanents avec perspectives de promotion

Architectes-paysagistes grade 1, grade 2, grade 3 ($4837-$6870) — Age : moins de 55 ans. Instruction : de préférence posséder un baccalauréat d'une université reconnue en architecture paysagiste ou dans une science connexe. Expérience dans la préparation de plans détaillés d'architecture paysagiste.

Bibliothécaire grade 1 ($2965-$3194) — Hommes ou femmes bilingues. Age : moins de 45 ans. Résidence à Montréal. Instruction : posséder un diplôme technique de bibliothécaire ou un baccalauréat en bibliothéconomie d'une école ou université reconnue.

Dessinateur grade 1 ($3194-$3945) — Hommes bilingues. Age : au moins 18 ans et moins de 45. Résidence à Montréal. Instruction : 9e année ou équivalent. Expérience : au moins un an en dessin industriel, topographie, paysagiste, technique, ou de construction ; des études spécialisées en dessin d'une institution reconnue pourront compenser pour l'expérience requise.

Enquêteur grade 1 (Bien-être social) ($3080-$3343) — Hommes bilingues. Age : au moins 21 ans et moins de 40. Résidence à Montréal. Instruction : 11e année ou équivalent. Expérience : de préférence dans travaux d'enquête ou de service social.

Enquêteur grade 1 (femme) (Bien-être social) ($3080-$3343) — Femmes bilingues. Age : au moins 21 ans et moins de 35. Résidence à Montréal. Instruction : 11e année ou équivalent. Expérience : de préférence dans travaux d'enquête ou de service social.

Inspecteur de la fumée grade 1 ($3538-$3996) — Hommes bilingues. Age : moins de 55 ans. Instruction : 7e année ou équivalent. Posséder un certificat de mécanicien de machines fixes de 3e classe.

Inspecteur des travaux ($3563-$4016) — Hommes bilingues. Age : au moins 25 ans et moins de 50. Résidence à Montréal. Instruction : 9e année ou équivalent. Expérience : 3 ans dans construction d'égouts, pavages ou trottoirs ou 1 an dans surveillance ou inspection de travaux de cette nature. Bonne connaissance de la pose des formes et des qualités de béton et d'asphalte; habileté à lire des plans et à rédiger des rapports.

Inspecteur sanitaire grade 1 ($3538-$3996) — Hommes bilingues. Age : au moins 25 ans et moins de 45. Résidence à Montréal. Instruction : 11e année ou équivalent. Expérience : trois ans dans un travail d'enquête ou d'inspection, ou dans la manipulation des aliments, ou dans un travail connexe au domaine de la salubrité. Des études universitaires se rapportant à la santé pourront compenser pour une partie de l'expérience.

Inspecteur sanitaire grade 1 (produits laitiers) ($3538-$3996) — Hommes bilingues. Age : au moins 25 ans et moins de 45. Résidence à Montréal. Instruction : 9e année ou équivalent et cours de perfectionnement dans une école de laiterie reconnue. Expérience : trois ans dans une fonction se rapportant à la pasteurisation du lait ou à l'inspection des produits laitiers. Un diplôme d'études supérieures en industrie laitière pourra compenser pour une partie de l'expérience.

Inspecteur sanitaire grade 1 (viandes) ($3538-$3996) — Hommes bilingues. Age : au moins 25 ans et moins de 45. Résidence à Montréal. Instruction : 9e année ou équivalent. Expérience : au moins trois ans dans la manipulation de la viande dans un établissement commercial ou industriel de viandes ou sous-produits de la viande.

Matrone ($2900-$3300) — Femmes bilingues. Age : au moins 21 ans et moins de 45. Taille : au moins 5'3" pieds nus. Poids : en proportion de la taille. Instruction : 7e année ou équivalent. Expérience : de préférence, avoir occupé une fonction de matrone dans une institution pénale, hospitalière ou de réhabilitation.

Médecin vétérinaire hygiéniste ($5420-$6190) — Médecin vétérinaire inspecteur ($4870-$5860) — Hommes bilingues. Age : moins de 55 ans. Instruction : être diplômé d'une école de médecine vétérinaire reconnue ; être membre en règle du Collège des médecins vétérinaires de la province de Québec ; les médecins vétérinaires hygiénistes devront posséder un diplôme en hygiène vétérinaire publique.

Opérateur d'appareils mécaniques de bureau grade 1 ($2736-$3538) — Hommes bilingues. Age : au moins 20 ans et moins de 40. Résidence à Montréal. Instruction : 9e année ou équivalent. Expérience d'au moins deux ans dans le travail de bureau, de préférence dans le fonctionnement d'appareils mécaniques de bureau.

Photographe grade 1 ($3061-$3438) — Hommes bilingues. Age : au moins 19 ans et moins de 45. Résidence à Montréal. Instruction : 7e année ou équivalent. Expérience : au moins un an dans travail professionnel de photographie. Les candidats devront être familiers avec toutes les opérations de la photographie : le développement ; l'impression, l'agrandissement, la retouche, le coloriage.

Policier ($3300-$4300) — Hommes bilingues. Age : au moins 19 ans et moins de 30. Taille minimum : 5'8", pieds nus. Poids minimum : 140 livres, sans vêtement. Instruction : 9e année ou équivalent.

Sténo-dactylo ($2728-$3106) — Femmes bilingues. Age : au moins 17 ans et moins de 40. Instruction : 9e année. Expérience : 1 an en sténographie, dactylographie et autres travaux de bureau. Aucune expérience requise des candidates ayant une 12e année d'études ou équivalent et possédant une bonne connaissance de la sténographie et de la dactylographie.

Surintendant (Division du jardin botanique — Parcs) ($7400-$9556) — Homme bilingue. Age : au moins 30 ans et moins de 55. Instruction : posséder un diplôme universitaire en biologie, botanique, horticulture ou l'équivalent. Expérience : au moins huit ans dans travail se rapportant à la botanique ou à l'horticulture. Posséder des aptitudes marquées pour le travail d'organisation et d'administration.

Surintendant adjoint (division des arbres — Parcs) ($5970-$7290) — Hommes bilingues. Age : au moins 28 ans et moins de 55. Instruction : posséder un diplôme universitaire en génie forestier, horticulture, botanique, sylviculture, sciences naturelles ou l'équivalent. Expérience : au moins cinq ans dans travail se rapportant à la plantation, à la transplantation et à la culture d'arbres, arbustes, fleurs, plantes d'ornement, etc., ou dans l'exécution de travaux relatifs à la physiologie végétale, la phytopathologie et l'entomologie.

Surveillant de travaux (électricité) ($4225-$4797) — Hommes bilingues. Age : au moins 25 ans et moins de 50. Résidence à Montréal. Instruction : 9e année ou équivalent. Expérience : au moins 5 ans dans travaux d'électricité, dont au moins deux ans en qualité de surveillant, contremaître, surintendant ou entrepreneur. Un diplôme en électricité d'une école technique reconnue pourra compenser pour une partie de l'expérience.

Techniciens (améliorations locales) (outillage) ($4243-$5553) — Hommes bilingues. Age : moins de 55 ans. Instruction : 11e année ou équivalent. Expérience : 5 ans dans le domaine concerné. Une compensation sera accordée aux candidats ayant suivi des cours universitaires ou techniques appropriés.

Les candidats doivent produire leurs certificats de naissance et d'études avec leur demande d'emploi.

Pour plus amples renseignements, s'adresser aux bureaux de la Commission, chambre no 1, hôtel de ville.

Loisirs et Récréation

par Dollard Morin

Excursions du Camping Club

Les membres du Camping Club feront une excursion en fin de semaine au camp Sand Bar, dans le Vermont. Ce camp est aménagé sur les bords du lac Champlain, dans un paysage fort pittoresque. Le chef du camp sera Georges Gravel.

Une autre excursion est organisée pour les 13 et 14 septembre; elle se fera au mont Beauvoir, près de Sherbrooke. Le chef de ce camp sera Hugo Grenier.

Lors d'une récente réunion de l'exécutif du Camping Club, il a été décidé d'organiser des activités durant tous les mois d'hiver. De plus, on a également décidé d'organiser une auberge d'hiver qui sera dirigée par le comité de "L'Equipe".

Le conseil d'administration du Camping Club comprend: Jean-Paul Denis, président; Gérard Poupart, 1er vice-président et directeur-coordonnateur; Max Bauchet, 2e vice-président et directeur technique, Jackie Vanasse, secrétaire, et Jeannette Desjardins, trésorière. On peut obtenir de plus amples renseignements au sujet de ce club, sans but lucratif, en écrivant à: Case postale 1143, Place d'Armes, Montréal.

L'épluchette des Chevaliers Sportifs

La direction de la section de ski du club des Chevaliers Sportifs, voulant réunir les skieurs en vue de la prochaine saison, organise une épluchette de blé d'Inde qui aura lieu demain, 7 septembre, au domaine de M. Emile Constantin, à St-Eustache.

Le programme comprendra des jeux et des prix à gagner, un succulent souper, des achats, des danses et un feu de joie. Les intéressés sont priés de s'adresser au plus tôt: à Raymond Blain, CR. 1-8009, ou à Renée Bénard, CR. 1-3939, ou Roger Blais, LA. 6-6103.

Une épluchette au Club Social

Le Club Social de Villeray, centre de loisirs pour célibataires masculins et féminins, veufs et veuves, tiendra aujourd'hui sa soirée récréative du samedi, à son local habituel, 1076, rue St-Hubert.

De plus, demain après-midi, il organise pour ses membres une épluchette de blé d'Inde qui se déroulera au chalet des "Volets Blancs", à Ste-Rose. Le départ se fera à 1 heure, au local du Club Social, et le retour, vers 5 heures. Le soir à 8 h. 30, débutera au même local une série de cours de psychologie qui seront suivis d'une pratique de danse.

Le cours du dimanche sera répété le jeudi soir, au même endroit et à la même heure; il sera également suivi d'une pratique de danse. On peut obtenir de plus amples renseignements en signalant: CR. 7-3907 ou CR. 9-3065.

L'équipe des "PETITS SOULIERS" reprendra dès ce soir, à 8 h. 30, sa saison de danses de folklore. Elle tient ses soirées au Centre Sportif, angle Boyce et Desjardins. Jeunes et moins jeunes y sont invités; l'entrée est libre.

Une valeureuse équipe de champions

Voici l'équipe des jeunes gymnastes qui ont fait grand honneur à Montréal lors du tournoi canadien de gymnastique tenu à Vancouver. Ils y ont récolté un total de 27 médailles individuelles d'or, d'argent et de bronze, ainsi qu'un trophée pour le championnat d'équipe dans la classe novice. Ces brillants athlètes du Centre de l'Immaculée-Conception sont: (1er rang, de gauche à droite) GILBERT LAROSE, NICOLE NADON, MONIQUE CLOUTIER, MARIE-CLAIRE LARSEN, championne canadienne junior; (2e rang) RICHARD MONTPETIT, l'instructeur JEAN-PAUL MARCIL et LAURENCE DUVERNAY. Les cours de gymnastique pour les jeunes reprendront la semaine prochaine au Centre I.-C.; des cours spéciaux pour les garçons y auront lieu le lundi et le vendredi, de 9 h. à 11 h. du soir. Les intéressés peuvent s'y inscrire dès maintenant.

Le Centre I.-C. reprend ses activités régulières

Maintenant que la saison des vacances est terminée, le Centre des Loisirs de l'Immaculée-Conception reprend ses activités régulières. Dès lundi, 8 septembre, les différentes sections récréatives recommenceront à fonctionner et, déjà, plusieurs événements spéciaux sont à s'organiser.

C'est ainsi que mercredi soir prochain, 10 septembre, aura lieu l'assemblée générale du service paroissial des Loisirs de l'Immaculée-Conception, sous la présidence de M. Gérard Fortin. On y élaborera le programme général de l'année.

Samedi prochain, 13 septembre, l'équipe "Le Cotillon" entreprendra une nouvelle série de soirées de danses de folklore. Le même jour et le lendemain, 14 septembre, à 2 heures de l'après-midi, on reprendra les séances du Ciné-jeunes pour les garçons et les fillettes. C'est le R. P. Alain Bienvenue, S.J., qui est le responsable de cette section très populaire. A l'affiche, on mettra alors le grand film en couleurs "La caravane du désert", avec Rod Cameron et Joanne Dru.

Le lundi 15 septembre, à 7 h. 30 du soir, recommenceront les cours de culture physique spécialement réservés aux dames et aux jeunes filles. Cette année, ces cours seront dirigés par Mlle Odette Bélanger, spécialiste bien connue.

Une retraite

Au début de chaque saison, les responsables des différentes sections du Centre I.-C. ont l'habitude de participer à une journée de récollection pour se retremper dans l'esprit chrétien, raviver leurs convictions et leur zèle. Toutefois, cette année, il y aura du nouveau. En effet, à la demande même des responsables, une retraite se tiendra pour eux, du 19 au 21 septembre, aux chalets "Beau-Mont" de "La Sapinière", à Val-David. Ce sera une retraite mixte, sous la direction du R.P. Marcel de la Sablonnière, S.J., qui sera assisté d'un autre prédicateur. On y attend une cinquantaine de responsables.

Dès maintenant, on peut s'inscrire au Centre de l'Immaculée-Conception. Le secrétariat est ouvert tous les jours et tous les soirs, au 4265, rue Papineau, LA. 5-2350. La campagne annuelle d'abonnements s'y tiendra dans la semaine du 28 septembre. Le comité d'organisation prévoit que la grande soirée de sollicitation à domicile aura lieu dans la paroisse de l'Immaculée-Conception le 29 septembre.

Au cours de l'été, le Centre I.-C. n'a pas été désert. Les bons vieux ont continué de fréquenter assidûment leur local et d'y jouer aux cartes. La piscine a été abondamment utilisée par les jeunes, tandis que le gymnase a été souvent utilisé par les athlètes pour leurs pratiques régulières.

Tous les membres du Centre I.-C., anciens et nouveaux, y trouveront plusieurs améliorations fort pratiques. Dès l'entrée, ils remarqueront de larges portes en aluminium qui viennent d'être installées, ainsi que la toilette toute fraîche des escaliers de l'intérieur et du secrétariat.

A la piscine, un nouveau vestiaire a été organisé. Pour les enfants, on a adopté le système des paniers pour déposer le linge; pour les adultes, il y aura un plus grand nombre de cases métalliques. Au sous-sol, une nouvelle salle a été aménagée à l'intention des équipes de football.

Ce qu'il y a de plus nouveau, c'est l'installation d'un cafétéria au 2e étage, où se trouve aussi la salle de billard. Ce restaurant, dirigé par M. Berardinucci, est tout à fait moderne; il a reçu le nom de: "La Dinette". On y servira des rafraîchissements et des repas légers, tous les jours et tous les soirs. Attenant à ce restaurant, il y a aussi un petit salon fort coquet.

Avec l'ouverture de ce cafétéria, on a fermé les restaurants autrefois installés aux salles de quilles. Là, on a pu ainsi agrandir les vestiaires et faire d'autres améliorations.

La bibliothèque

Les jeunes et les adultes qui sont des fervents de la lecture, seront mangifiquement servis au Centre I.-C. Car on vient d'y aménager une grande bibliothèque. De fait, on y a transporté l'ancienne bibliothèque paroissiale, de la rue Rachel, qui comptait plus de 35,000 volumes. Mais un choix a été fait dans ces volumes et l'on a conservé les ouvrages les plus populaires et les plus à date.

C'est le R.P. Emile Fontaine, S.J., qui est le responsable de la bibliothèque. Deux salles de lecture y sont aménagées pour les enfants et ceux-ci y trouveront leurs albums et leurs auteurs préférés. Une autre salle de lecture sera réservée aux adolescents et aux adultes. On y ajoutera bientôt les ouvrages les plus récents.

Il y a également du nouveau dans la section de badminton où l'on a créé une catégorie junior, afin de promouvoir ce sport chez les plus jeunes. Ceux-ci y joueront leurs parties le jeudi et le dimanche. En outre, on a aussi créé une section de jeux tranquilles; celle-ci occupera une partie de la salle du tennis sur table. Les jeunes pourront y jouer aux cartes, dames, échecs, parchési, etc. Un horaire des activités sera remis ou envoyé à qui en fera la demande au secrétariat.

Deux magnifiques piscines ont été aménagées à Sillery, près de Québec; l'une sert aux petits garçons, et l'autre, aux petites filles. Chaque bassin a 50 pieds de longueur sur 22 de largeur, et une profondeur maximum de 9 pieds.

VOTRE JARDIN

Les Epines du Christ ou Epines de Jérusalem, (Paliurus spina-christi), produisent facilement des racines dans l'eau. Cette plante est très ornementale; par exemple, lorsqu'on enroule une tige autour d'une broche en forme de cercle. Après avoir laissé les extrémités de la tige dans l'eau jusqu'à l'apparition des racines, on procède à la mise en pot. En peu de temps on voit apparaître une belle couronne de feuillage. (Joyce Smith)

FAIRBANKS-MORSE

FOURNAISES AU GAZ

de l'inédit... chez Simpson's

Hoop Zing 1.29

10 minutes de pratique feront de vous le maître-sorcier de votre voisinage!
Pour vos enfants... pour toutes la famille achetez une provision de plaisir en vous procurant "Hoop-Zing". C'est une jeu merveilleux, qui défie la gravité... et qui est facile à apprendre. Vous vous encerclez à taille et faites tourner le cerceau en lui communiquant de la main droite une impulsion vigoureuse. Ou vous vous encerclez le cou et faites tournoyer le cerceau autour de votre corps... Un jeu amusant pour les réunions amicales, les jeux d'adresse ou les simples exercices corporels. Ch. 1.29

COMMANDES POSTALES OU TELEPHONIQUES EXECUTEES — PL. 7221

SIMPSON'S — JOUETS, AU CINQUIEME — Rayon 759

SIMPSON'S

Grand choix de tissus, de couleurs! Profitez de cette occasion pour rénover votre foyer!

HOUSSES TAILLEES SUR MESURES

Rég. 109.40 à 139.40

Housses attrayantes en tissu imprimé — motif floral ou moderne et nuances unies. Taillées sur mesure dans votre demeure et confectionnées par des experts dans les ateliers Simpson's. Modèle standard 3 pièces — les meubles Cogswell, à bois apparent ou à sections ne sont pas inclus dans cette offre. Pièces individuelles à prix proportionnés. Minimes frais additionnels aux clients de la banlieue. 3 pièces 79.50 et $95.

79.50 et $95 Ens. 3 pièces

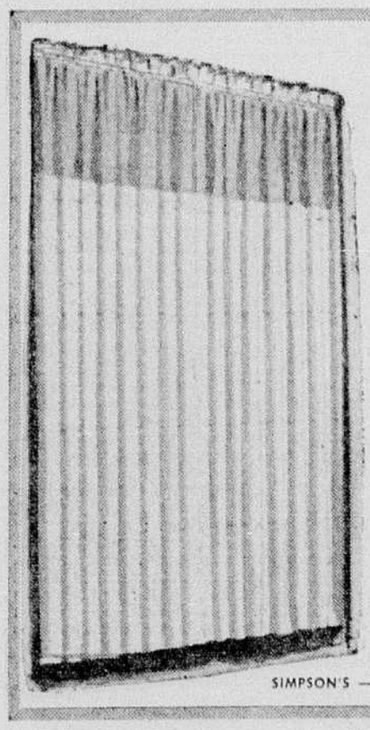
Pas de commandes postales ou téléphoniques, S.V.P.

Achetez vos tentures selon les Conditions Faciles de Paiement Simpson's

SIMPSON'S — RIDEAUX ET TENTURES, AU QUATRIEME Rayon 753

Service tentures à domicile

S'il vous est impossible de vous rendre au magasin, veuillez composer PL. 3241, local 623 et des Experts de la maison Simpson's se rendront chez vous pour étudier vos problèmes de tentures, housses, etc.



RIDEAUX DACRON*

Vaporeuse marquisette de Dacron*. Rideaux prêts à suspendre. Complets avec tête et bord de 5 po. au bas. Ne s'étendent ni ne se froissent. Blanc seulement. Chaque panneau 60 po. de largeur.

54" de long	ch. 2.29
63" de long	ch. 2.59
72" de long	ch. 2.89
81" de long	ch. 3.19
90" de long	ch. 3.49
96" de long	ch. 3.79
108" de long	ch. 4.09

*Fibre polyester DuPont

Commandes postales ou téléphoniques exécutées PL. 7221

HOUSSE DIVAN-LIT

Rég. 9.95

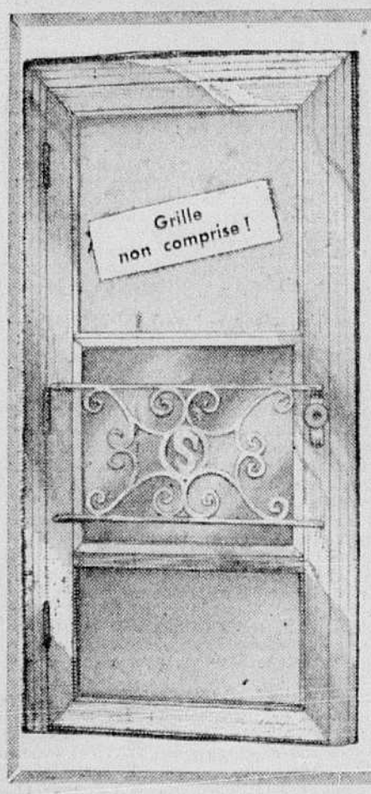
Solde du manufacturier! Rabais de 3.96 sur housse toute-faite en coton de bonne qualité. Coussins genre encadrement. Siège uni, volant imprimé floral, modèle 3 coussins. Gris, vert ou vin. Donner second choix de couleur s.v.p. ch. 5.99

5.99

Commandes postales ou téléphoniques exécutées — PL. 7221

SIMPSON'S — RIDEAUX ET TENTURES, AU QUATRIEME — Rayon 753

VENEZ TÔT ÉCONOMISER AU SOUS-SOL D'AUBAINES SIMPSONS'!



Offre spéciale! A temps pour les temps frais!

PORTE IMPÉRIALE "STORMASTER"

- Construction ultra-durable en aluminium 1 po. d'épaisseur.
- Barre-Z doublée "Geon" pour plus de rigidité.
- Carreau et moustiquaire interchangeable.
- Tablier vinyl pour insectes... courants d'air. Arrêt pneumatique et chaîne.
- Panneau de verre ⅔ sur ⅓... le favori de tous.

59.50

- Modèle à poignée genre bouton sans frais supplémentaire.
- Installation gratuite dans la région métropolitaine sauf où un travail de menuiserie est requis. Ch. 59.50

Achetez votre porte selon les Conditions Faciles de Paiement Simpson's.

SIMPSON'S — PORTES ET FENETRES "STORMASTER", AU SOUS-SOL, Rayon 798

De première qualité! Rabais de 2.39

COUVRE-LITS FINE CHENILLE

Offre remarquable! Chenille touffue, veloutée dans un vaste choix de couleurs. Se lave à merveille, ne rétrécit pas. Inaltérable. Large frange. Rôtie, bleu, rose, cerise, corail, aqua, vert chasseur. Pour lit simple ou double. Ch. 4.59

Rég. 6.98 4.59

Commandes postales ou téléphoniques exécutées, PL. 7221

SIMPSON'S — SOUS-SOL D'AUBAINES, Rayon 792

HEURES D'AFFAIRES: 9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m. — OUVERT VENDREDI SOIR JUSQU'A 9 h. — OUVERT LE SAMEDI TOUTE LA JOURNEE — LE SERVICE TELEPHONIQUE OUVRE à 8 h. 30 a.m. — COMPOSEZ PLATEAU 7221

UNE MAISON POUR TOUS

Le Canada et les Etats-Unis ont, en même temps, du 6 au 14 septembre, leur Semaine Nationale de l'Habitation. La région de Montréal prend part à cette série d'événements sous l'égide de l'Association des Constructeurs d'Habitations du district de Montréal.

La Semaine Nationale de l'Habitation n'a sans doute pas grand besoin de justification. Foyer et maison sont synonymes de famille. Le logement constitue, avec la nourriture et le vêtement, l'un des besoins essentiels de l'homme. L'habitation est le lieu sacré où l'être humain passe plus que la moitié de sa vie. Elle est le témoin de ses joies, de ses peines, de ses bonheurs.

La Semaine Nationale de l'Habitation a donc sa raison d'être. Elle s'adresse à tous.

D'un côté, elle rappelle l'importance pour la famille de se loger dans un gîte qui lui appartient totalement. Elle s'efforce de donner à tous le goût de la propriété privée. L'homme qui possède sa maison est solidaire de ceux qui l'entourent et se mue pour la même raison en citadin stable et respectueux de l'ordre établi.

Or, aujourd'hui les moyens de devenir propriétaires sont pratiquement à la portée de tous. Des lois qu'on souhaiterait plus secourables encore, permettent à bon nombre de gens de toutes les classes de la société de s'installer dans une maison à eux.

Beaucoup de gens saisissent l'opportunité de s'établir. Par contre, trop nombreux sont encore ceux qui négligent cette aubaine et attendent dans l'espérance de voir baisser le coût des maisons. Combien ont raté l'occasion de réaliser une augmentation appréciable de capital en n'achetant pas une propriété croyant que le coût allait baisser d'une année à l'autre. Qu'à ces derniers, la Semaine Nationale de l'Habitation parle de foyer personnel et de propriété privée, voilà qui est nécessaire et fécond.

L'intérêt de tous

Dans la promotion de l'habitation, toute la collectivité trouve un intérêt considérable. Nous étions l'automne dernier au seuil d'une dépression qui s'accentuait. On parlait de chômage; des pensées de crise entretenaient l'inquiétude.

Les prévisions pessimistes se sont évanouies pour plusieurs raisons sans doute, mais l'une

M. Michel Langelier

des plus significatives a été le regain de l'industrie de la construction à la fin de 1957 et depuis le début de 1958. Fort active depuis 10 mois, cette industrie a donné du travail, de façon directe ou indirecte, à un quart de million de travailleurs.

Des économistes ont soutenu, voilà quelques années, que le Canada doit construire 125,000 logements nouveaux chaque année. A plusieurs, ce chiffre a pu paraître exagéré.

Recul puis reprise

A la vérité, il n'est que conservateur. Combien d'années faudra-t-il au Canada pour compter une population de 25,000,000 et à Montréal, avec sa banlieue, pour atteindre les 3,000,000 ? Ce sont les prévisions de 1975. On doit également noter que la population canadienne compte un fort pourcentage de jeunes. De ces statistiques il s'en suit que l'industrie de la construction doit prendre une nouvelle expansion pour répondre adéquatement aux besoins futurs.

Depuis cinq ans, l'industrie de la construction donne au Canada plus de 100,000 logements nouveaux chaque année. Le record était atteint en 1955 avec 138,000. L'an dernier, faute de prêts hypothécaires suffisants, on a connu un certain recul.

Il est vraisemblable que la reprise de 1958 dépassera les meilleurs chiffres précédents. L'an dernier, dans le Québec, on a mis en chantier et complété 35,000 logements dont 20,000 dans la région métropolitaine de Montréal. Toute personne qui voyage vérifie ces faits. Partout des chantiers sont ouverts ; partout les villes se transforment et grandissent. A ce débordement de vie, les constructeurs apportent l'effort des pionniers.

Ce sont eux, les constructeurs, qui organisent la Semaine Nationale de l'Habitation. Qu'ils y cherchent un intérêt pour eux-mêmes et pour leur industrie, rien de plus normal. Mais cet intérêt s'accorde avec celui du pays et correspond aux besoins de la population.

Exposition gratuite

Président de l'Association des Constructeurs d'Habitations du District de Montréal, j'invite tous les citoyens à visiter les maisons modèles de nos nombreux projets d'habitation. Nos membres se tiennent à la disposition du public pour lui montrer les habitations les plus modernes et les plus confortables. Somme toute, une exposition sur l'étendue du territoire en expansion, une exposition dont l'entrée est gratuite et qui vise à satisfaire les clients éventuels comme les simples curieux. Ce contact entre futurs propriétaires et entrepreneurs bénéficie aux uns et aux autres.

Que la Semaine Nationale de l'Habitation, avec le bienveillant concours du public, remporte le plus total succès. Si elle stimule l'industrie de la construction, c'est toute l'économie canadienne qui y gagnera.

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

LE CHAÎNON QUI MANQUE

La loi Nationale de l'Habitation et ses amendements successifs ont donné à la construction domiciliaire au Canada un puissant essor. Les statistiques fréquemment citées par les publications d'affaires apportent à cette assertion une éloquente confirmation. Y revenir serait superflu.

Cependant, rien qu'à jeter un coup d'oeil sur ces chiffres pendant les dernières années, on constate que l'industrie de la construction opère par bonds. Elle prospère avec éclat puis s'arrête et marque le pas.

Suggestion d'actualité

Pour ce qui suit, donnons la parole à M. Roland Charette, secrétaire-gérant de l'Association des constructeurs d'habitation du district de Montréal.

Il aborde le crucial problème des hypothèques.

Cette irrégularité de l'industrie —et cette insécurité pour les constructeurs—s'expliquent de diverses façons. L'explication principale reste, néanmoins, que l'industrie de la construction végète quand les crédits manquent et qu'elle déborde d'activité quand l'argent de placement abonde.

Fait que nul ne songe à contester. Il en ressort avec évidence que le système instauré par la Loi Nationale de l'Habitation est incomplet. Il est basé sur le crédit et sur l'engagement de l'avenir. Il suppose, pour fonctionner sans ralentissement, que les mises de fonds sont en tout temps suffisantes.

Le chaînon

Cette condition n'a pas été remplie dans le passé et citons l'exemple tout récent de 1957. Sans un rapide apport de millions de la part du gouvernement fédéral, l'année aurait pu aboutir au désastre et provoquer la crise si redoutée. **Il manque donc un chaînon d'importance dans le système actuel, c'est-à-dire une institution ou une banque—le nom n'a pas d'importance—qui permette de négocier les hypothèques et de réinvestir dans la construction les sommes ainsi dégagées.**

Le législateur le plus sage ne peut tout prévoir; l'application des lois ne tarde pas à révéler des points faibles.

Qu'une banque centrale d'hypothèques soit nécessaire, cela est reconnu de plus en plus. Les Associations de constructeurs d'habitations ont déjà fait des représentations aux autorités à ce sujet. Un récent rapport du Comité des Finances du Sénat inspire de l'espoir à ceux qui veulent plus de stabilité à l'industrie de la construction domiciliaire.

Opinion en haut lieu

Le comité des Finances du Sénat recommande en effet la création d'un organisme qui rechercherait les moyens d'accroître la disponibilité de fonds pour hypothèques au Canada. Il suggère que le nouvel organisme s'efforce de mousser les ventes d'hypothèques assurées. Sous la direction de la Société Centrale d'Hypothèques et de Logement, il pourrait comprendre des représentants du gouvernement et des institutions de prêts. On ajoute qu'il faudrait encourager le retour sur le marché hypothécaire de l'argent provenant de ventes d'hypothèques.

Ainsi l'idée fait son chemin. Elle devient familière aux législateurs. On souhaiterait pourtant, souligne M. Roland Charette, qu'elle se concrétise plus vite. C'est le moyen de donner plus d'équilibre à l'industrie de la construction en évitant les chutes provoquées par le resserrement du crédit.

En mars 1957, l'Association des Constructeurs d'Habitations du District de Montréal abordait le sujet et précisait notamment : "Dans le système actuel, le commerce des hypothèques par rapport aux sommes engagées est à peu près nul. Si l'organisme suggéré se chargeait d'une partie des hypothèques, l'argent libéré pourrait être réinvesti dans la construction domiciliaire. Les difficultés que les constructeurs éprouvent et le besoin certain de logements nouveaux au pays redonnent à cette suggestion une particulière actualité".

1958 sera sans doute pour les c'est un organisme permettant te, mais quelle garantie ont-ils pour le proche avenir ? On sait des projets de construction laissés en plan parce que les entrepreneurs n'ont pas obtenu au moment propice les prêts qu'ils escomptaient.

Est-il normal que...

les entrepreneurs dont le travail est si nécessaire à un pays dont la population croît rapidement, ne puissent se fier à un minimum de sécurité. Leur intérêt est en cause bien sûr, mais également celui d'un secteur important de l'économie canadienne.

La Loi Nationale de l'Habitation conclut M. Charette, doit donc être complétée en tenant compte des dures expériences acquises Le chaînon qui manque, c'est un organisme permettant la négociation des hypothèques et assurant ainsi le renouvellement des fonds d'investissement.

Nous avons, en épargnes, des millions qui ne travaillent pas. Il faut donc assouplir la loi en ce qui concerne les hypothèques. L'organisme que propose le rapport du Sénat s'impose.

RÉACTION CONTRE LE MODERNISME OUTRÉ

Des réactions de plus en plus précises contre un soi-disant "style moderne" ont obligé les constructeurs de Montréal à repenser sérieusement le problème. Si on doit prendre pour critère le succès d'une personne — il se peut que les prochaines maisons qui seront érigées sur l'île de Montréal adoptent des lignes un peu plus traditionnelles.

Cette personne qui a répudié les lignes pseudo-modernes qui caractérisent tellement les maisons d'aujourd'hui, est le constructeur Harvey Maron, qui a joué un rôle primordial dans le développement de la ville modèle d'Anjou.

Au moment où il se préparait à mettre en chantier des maisons de $25,000 à $30,000 l'an dernier, il a demandé une enquête sur les débouchés possibles pour le genre de maisons qu'il se proposait de construire.

Ce faisant il découvrit des faits surprenants. Entre autres choses, il apprit qu'une importante proportion des acheteurs éventuels en avaient assez de "vivre dans un bocal à poissons" selon le mot de quelques-uns — c'était leur description des soit-disants styles de maisons modernes.

Cette révélation a incité M. Maron à construire des maisons d'un genre plus traditionnel réunissant les facilités de la vie moderne et le charme des maisons d'autrefois. L'expérience a été tentée dans le quartier exclusif de Domaine d'Anjou et les résultats confirment les conclusions de l'enquête.

En réalité, précise M. Maron, nous avons été tellement heureux des résultats que nous avons ajouté un nouveau modèle de maison traditionnelle à notre catalogue. Cette année, dans le cadre de la Semaine nationale de l'Habitation, nous présentons une maison qui s'inspire du style colonial et si l'on en juge par les ventes pré-inaugurales, il se pourrait que cette maison soit la plus en demande pendant la saison 1958-59.

M. Maron cependant, ne place pas tous ses oeufs dans le même panier.

Il ne fait aucun doute, selon lui, que les acheteurs sont intéressés par un style moderne à la condition qu'il s'agisse de modernisme "**authentique**". Le public a raison de dédaigner certains modèles de maisons qui n'ont de moderne que le nom.

Résultat de la collaboration

1958: VERS LE RECORD

A l'occasion de la Semaine Nationale de l'Habitation, j'adresse mes compliments à tous ceux qui ont été associés aux réalisations extraordinaires dans le domaine de l'habitation au Canada en 1958. Je souhaite à tous un succès encore plus complet pour l'avenir.

HON. H.-C. GREEN

La "Semaine nationale" prend plus de signification cette année, puisque nous verrons s'inscrire sans aucun doute de nouveaux records dans le domaine du logement.

Il y a un an, le gouvernement fédéral apportait un plus grand appui au logement en affectant des fonds gouvernementaux aux prêts pour les maisons à prix modique. L'industrie de la construction a démontré de façon splendide comment elle pouvait s'adapter à de nouvelles circonstances et relever les défis. L'accélération qui en a résulté dans le rythme de la construction de maisons, laquelle a contribué à augmenter l'embauche dans toutes les parties du pays au cours des mois d'hiver, s'est prolongée en 1958.

Il est tout probable que le nombre de logements commencés atteindra 150,000 unités cette année dont une proportion assez forte deviendra des logements modiques très en demande chez les familles à revenu moindre.

Le puissant essor domiciliaire concrétise la collaboration étroite et évidente entre l'industrie de la construction, les institutions prêteuses et le Gouvernement, dans leur effort visant à améliorer le logement national.

Cet effort, s'il est soutenu, constituera un grand pas dans la réalisation de notre objectif ultime : voir tous les Canadiens logés d'une façon satisfaisante.

HOWARD C. GREEN,
Ministre des Travaux publics

NOTRE MEILLEURE ANNÉE

La Semaine nationale de l'habitation, 1958, se présente à un temps où le Canada connaît sa meilleure année dans le domaine de la construction domiciliaire.

Au premier semestre de cette année, le nombre de logements commencés a dépassé de 66 p. 100 le total enregistré pendant la période correspondante de 1957 et, grâce à la coopération de l'industrie de la construction et du gouvernement, des progrès importants ont été réalisés dans la construction de logements à prix modique.

La nécessité d'élargir les cadres de notre programme de construction de maison et d'insister davantage sur ces autres aspects si essentiels à l'amélioration générale des conditions de logement au Canada, devient de plus en plus évidente dans tout le pays.

La modernisation et la réparation des logements existants se révèle un facteur de plus en plus significatif dans l'amélioration de notre stock de logements et un nombre sans cesse grandissant de municipalités dans tout le pays s'intéressent à des entreprises de rénovation urbaine et de réaménagement.

M. Stewart Bates

L'industrie de la construction a un rôle vital à jouer dans ces tentatives en vue de procurer des logements convenables, sûrs et sanitaires à tous les Canadiens.

Au cours des deux prochaines décennies, trois millions de nouveaux logements seront requis; ce besoin imposera à tous les intéressés des efforts rigoureux, mais le travail déjà accompli au Canada permet d'avoir toute confiance dans l'avenir.

M. S. BATES, président de la S.C.H.L.

EXAMINER AVEC SOIN LE TERRAIN

Le coût de la construction de votre maison peut être fortement modifié par le choix du terrain que vous achetez. Le choix du terrain à bâtir exige donc un examen judicieux par le futur propriétaire-occupant. Le prix du terrain est régi par nombre de facteurs tels que les dimensions du terrain, la qualité du voisinage, la demande de terrain dans la localité et la disponibilité des services d'aqueduc et d'égout. Généralement parlant, un terrain muni de tous les services peut entraîner une dépense de 20 à 30 p. 100 du coût total de la maison.

Avant de choisir un terrain vous devez avoir une idée définitive du genre de maison dont votre famille a besoin. Exemple : un terrain profond et étroit ne convient pas à un bungalow rampant.

Etudiant les emplacements possibles, examinez tout d'abord la nature du sol. Y a-t-il des affleurements rocheux qui rendront l'excavation coûteuse ? Par contre, vérifiez si le terrain est dans son état originel et non simplement un ravin ou un marais rempli de terre non tassée. Les arbres, les arbustes et la végétation sur la propriété révèlent l'état naturel du terrain. Ils ajoutent également à la valeur de la propriété et en feront ressortir la beauté lorsque la maison sera construite.

Détails essentiels

Un terrain à pente légère montante depuis la rue vers la maison offre plus d'avantages du point de vue de l'apparence et du drainage. Dans ce cas, la terre qui a été déplacée par l'excavation peut être employée à niveler l'emplacement. Un terrain à pente baissante représente moins d'excavation mais il faudra se procurer de la terre de remplissage pour élever d'une façon satisfaisante le niveau du terrain. De plus, ce genre de terrain soulève nombre de problèmes de drainage.

Egalement vous enquérir du taux des taxes actuelles sur la propriété que vous projetez d'acheter ou construire. Examiner l'évaluation probable de la propriété après le parachèvement de la maison. Les autorités locales pourront vous donner un estimé. Très important de connaître à l'avance le montant des taxes sur la propriété future comparativement aux taxes sur les propriétés du voisinage.

Si vous espérez obtenir un prêt hypothécaire, rappelez-vous que le montant que vous pourrez emprunter sera fortement influencé par le terrain que vous aurez choisi. Dans ces circonstances, il est bon de discuter du choix de votre terrain avec le prêteur hypothécaire avant de prendre une décision finale.

A. Vallée Ltée, 1990, avenue Kildare; 10 duplex sur la rue Dutrisac entre la rue Cléroux et le chemin Bois-Franc à St-Laurent. Projet de $280,000.

M. MAURICE JOUBERT

Le président national de l'Association canadienne des constructeurs d'habitations souhaite aux 34 organismes-membres le plus total succès dans la vaste entreprise de la Semaine Nationale de l'Habitation. La NHBA, fondée en 1948, pour l'amélioration des standards canadiens de la construction domiciliaire, compte aujourd'hui 2,500 membres (constructeurs) répartis dans toutes les villes importantes du pays.

Deux fois plus

Au cours des cinq premiers mois de l'année le nombre de maisons commencées dans les centres de 5,000 âmes et plus était presque deux fois plus élevé qu'au cours de l'année précédente, soit 39,900 unités comparativement à 21,500.

Si l'on tient compte des facteurs saisonniers, ceci représente un taux de construction de 126,900 maisons mises en chantier par année.

Pour l'ensemble de 1957, moins de 85,000 maisons ont été commencées dans les centres urbains.

IMPORTANT: LE BON VOISINAGE

Le voisinage compte énormément dans le choix d'un emplacement lorsque vous vous proposez de construire ou d'acheter une maison.

Il est peu probable que vous puissiez rassembler dans un même voisinage tous les facteurs qui répondent à vos exigences. Il vous faudra alors faire des compromis. Les quartiers les plus anciens de la ville peuvent être mal organisés du point de vue circulation tandis que les nouveaux quartiers manquent peut-être des services essentiels. On peut cependant s'accommoder de ces inconvénients s'ils ne sont que temporaires et si le quartier se rattache à un projet d'ensemble dont l'exécution se fait par étapes. Vous pourrez obtenir des précisions en vous adressant à l'hôtel de ville de votre localité.

Avant d'arrêter votre choix, tenez compte des règlements de construction et de zonage ainsi que des conséquences que pourrait avoir l'expansion des quartiers avoisinants. Il faut aussi prendre en consideration l'établissement de commerces ou d'industries dont la présence pourrait modifier l'aspect domiciliaire de l'endroit.

Tenir compte aussi de la composition des familles qui habitent le quartier afin de vous assurer que l'adaptation se fera sans ennuis. Si vos aspirations ne diffèrent pas sensiblement de celles de la moyenne et si vous partagez les mêmes intérêts, l'intégration sera facilitée d'autant.

Si l'on ne prévoit pas pour l'endroit où vous voulez construire un service d'eau et d'égout, et que vous devez par conséquent avoir recours à un puits et à une fosse septique, il faudra vous assurer que le terrain se prête facilement au forage et à l'égouttement et que toutes les exigences locales, provinciales ou régionales sont satisfaites.

Marché stable

Au cours des quatre premiers mois de l'année, le nombre de maisons parachevées dans toutes les régions a atteint 35,296, comparativement à 31,656 pour la période correspondante en 1957. En dépit de cette augmentation, l'inventaire a révélé une diminution du nombre de maisons parachevées, mais inoccupées. A la fin de mai, il y avait dans les grands centres urbains, 2,144 nouvelles maisons unifamiliales demeurées inoccupées pendant un mois ou plus.

Il y a un an, 2,662 maisons avaient été classées dans cette catégorie.

Les données du problème

En même temps que la population du pays s'est accrue, il s'est produit une migration continue de la population des régions rurales vers les villes et les cités, à mesure que les fermes sont devenues plus mécanisées et que le Canada s'est industrialisé davantage. En 1957, deux Canadiens sur trois vivaient dans des villes et cités de 5,000 âmes et plus.

Avant la décennie de 1920, plus de la moitié de la population vivait sur des terres. On prévoit que ce déplacement vers les villes et les cités continuera. On estime que d'ici 25 ans la population urbaine aura doublé. Ces deux tendances, à savoir l'accroissement continu et rapide de la population et une urbanisation plus accentuée, constituent les principaux points de la situation du logement au Canada.

L'EMPLACEMENT FAIT LA MAISON

L'heureux choix d'un emplacement peut réduire et même de beaucoup le coût de votre propriété. Un terrain qui se creuse facilement et qui s'égoutte bien, représente une diminution dans le coût de construction. Prendre également en considération le service d'aqueduc et d'égout, l'état des rues et leur éclairage. Il y a deux façons d'en payer le coût : l'installation de ces services peut être à la charge de la municipalité ou du constructeur lui-même. Dans le premier cas, ces frais sont répartis ordinairement sur une longue période et remboursables par le propriétaire par versements annuels à la municipalité et que l'on ajoute aux taxes foncières. Si par contre on exige du constructeur qu'il paie lui-même le coût initial de ces services, ce montant est ordinairement ajouté au prix d'achat du terrain.

Naturellement, ne pas négliger les intérêts particuliers de votre famille. Les écoles et l'église se trouvent-elles dans un rayon abordable ? Existe-t-il un centre d'achats dans le quartier où vous pourrez faire vos approvisionnements et éviter les longues courses ? La valeur de votre propriété en sera rehaussée si toutes ces facilités se trouvent à proximité.

Le milieu organisé

Chercher à vous rapprocher autant que possible de la route du transport urbain. Même si on possède sa propre voiture, il est avantageux d'être à quelques pas d'un arrêt d'autobus.

Evitez autant que possible les rues achalandées. Choisissez plutôt un endroit où la circulation est au ralenti. Assurez-vous aussi que le quartier est pourvu des services d'incendie et de protection de la police.

Tout quartier bien organisé possède aussi son centre récréatif et son terrain de jeux. Un atout dont il faut tenir compte.

En plus de vous assurer les services dits essentiels tels que l'aqueduc et les égouts, le téléphone et l'électricité, etc. renseignez-vous sur le service sanitaire. Les rebuts et déchets devraient être ramassés au moins une fois par semaine.

Dans le choix de l'emplacement, il faut éviter les impulsions précipitées. C'est une question qui demande de l'étude. Votre bien-être futur en dépend.

Grand employeur

Plus de 400,000 Canadiens sont employés directement à des travaux de construction. Des centaines de milliers d'autres travaillent dans des industries qui fabriquent des matériaux de construction ou sont occupés à des travaux connexes. Dans son sens le plus large, l'industrie du bâtiment compte donc parmi les employeurs les plus importants au Canada. La proportion de la main-d'oeuvre employée dans la construction d'habitations s'établit entre un quart du nombre total des personnes travaillant dans toutes les phases de l'industrie.

Le coût moyen

La moyenne du coût des maisons unifamiliales fiancées aux termes de la Loi nationale sur l'habitation, s'établit à $13,145 pour une maison financée au moyen d'un prêt de l'Agence gouvernementale et à $15,322 pour une maison financée par un prêteur agréé, soit une différence de $2,000 et plus.

La majeure partie de cette différence dans le coût, est attribuable aux dimensions plus petites des maisons construites en vertu de l'entente d'agence. Ce genre de maison mesure environ 150 pieds carrés de moins que les maisons construites sous le régime de la Loi.

La maison neuve

COMMENT CALCULER LE COÛT

La question qui préoccupe le plus les personnes à la recherche d'une maison, selon M. Marcel Audette, président de la Chambre d'Immeuble de Montréal, est de connaître le prix maximum que l'on peut payer pour une propriété, sans dépasser ses moyens.

La plupart des familles savent d'avance quelle sorte d'habitation elles désirent. Règle générale, elles cherchent une maison de belle apparence, située à proximité des écoles, des magasins et des moyens de transport et mise en vente au prix qu'elles ont l'intention de payer.

Dans la plupart des cas, la maison choisie se vend à un prix plus élevé que prévu, et il faut décider si on a les moyens de l'acheter. Dans une situation comme celle-ci, un courtier en immeuble peut être très utile. Grâce à son expérience, il est habilité pour calculer le montant des versements mensuels et le comparer à celui du loyer qu'on aurait à payer pour un logis de même importance.

La plupart des familles savent combien elles peuvent payer pour le loyer d'une maison, mais ignorent comment calculer le remboursement du capital et les intérêts et établir la comparaison entre le montant des versements et celui du loyer.

Les courtiers en immeuble recommandent de ne pas s'engager à des versements dépassant 27 p. 100 du revenu net (le salaire moins les impôts). Il faut inclure dans le total des versements mensuels le remboursement de l'hypothèque, les taxes, le chauffage, l'assurance et les frais d'entretien.

Dans certains cas, l'acheteur se croit forcé de s'en tenir à une certaine limite; il ne lui vient pas à l'idée qu'en dépensant environ $1,000 de plus, il s'assurerait la maison qu'il désire, moyennant un versement supplémentaire d'à peine $12 par mois, dans les cas où la hausse du prix d'achat augmente le montant de l'hypothèque de $2,000 (à 7%). Le montant supplémentaire à payer pour les taxes et le chauffage serait modique.

La plupart des acheteurs exagèrent dans le sens de l'économie. Résultat : trois à cinq ans plus tard, ils ne sont plus satisfaits de l'habitation, regrettent d'avoir dépensé de l'argent pour l'améliorer, et souhaiteraient avoir acheté une maison plus coûteuse.

Se rappeler que l'on n'achète pas une maison pour un an ou deux, mais pour cinq, dix ou quinze ans. Durant cette période, il est probable que le revenu augmentera et qu'il sera plus facile, avec les années, de rembourser l'hypothèque.

Encore trop peu

Il y a plus de 4,000,000 de logements au Canada. Ceux-ci varient de la petite maison unifamiliale aux immenses maisons d'appartements dans certaines de nos plus grandes cités. Ces maisons sont de tous les âges. Plus d'un million de maisons ont été construites depuis la deuxième guerre mondiale; par contre il y a un grand nombre de maisons qui existent depuis 50 à 75 ans. En effet, une maison sur dix a été construite avant 1900. L'état physique de celles-ci varie considérablement.

Les plus vieilles maisons se trouvent dans les régions rurales ou autour du centre des cités. Les nouvelles maisons sont situées dans les banlieues en bordure des agglomérations existantes, ou dans les villes qui ont été nouvellement fondées à cause du développement de nouveaux centres miniers et industriels.

Proclamation officielle

L'industrie de la construction domiciliaire tient dans la vie économique canadienne un rôle de premier plan. Elle lui sert de balancier et chacun vérifie qu'il est toujours juste de dire : "Quand le bâtiment va, tout va".

Ici même à Montréal et dans la banlieue, cette industrie dépense des millions et emploie de façon directe ou indirecte un grand nombre de travailleurs. Elle répond, d'autre part, à un pressant besoin social en fournissant aux familles leur foyer. Ces progrès intéressent donc toute la population.

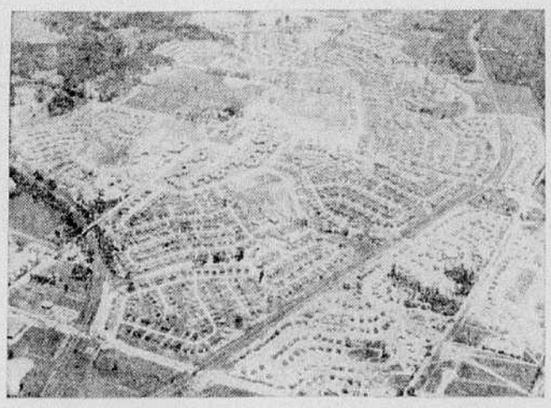
La ville de Montréal, elle-même, se préoccupe vivement de l'habitation : élimination des taudis, rénovation des quartiers désuets, mise en valeur de terrains encore vacants, tel le Domaine St-Sulpice. Son rang de Métropole lui prescrit d'attacher toute l'importance qu'elle mérite à l'industrie de la construction domiciliaire.

C'est pourquoi, comme maire de la Cité, j'appuie de tout coeur l'initiative de l'Association des Constructeurs d'Habitation de mettre chaque année, l'accent sur son activité propre, comme sur les avantages offerts à tous par les lois d'habitation.

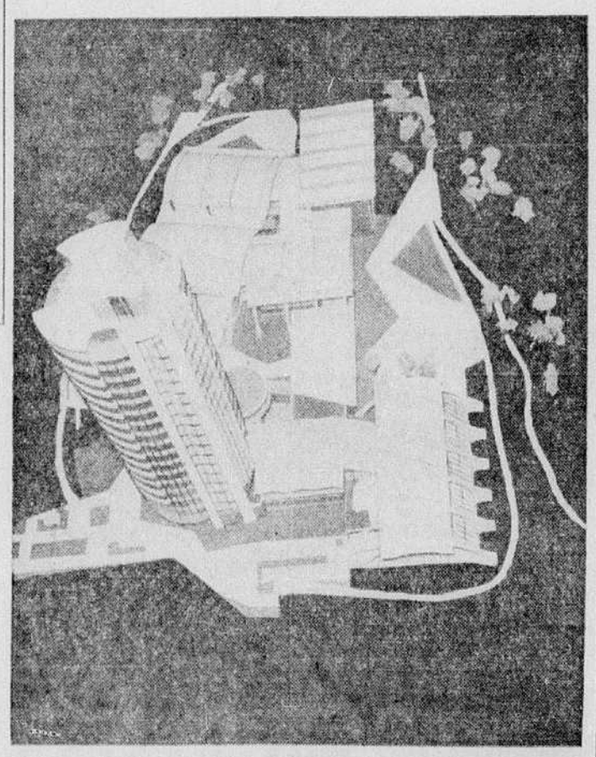
Je proclame donc que la Semaine Nationale de l'Habitation sera observée en notre ville du 6 au 14 septembre 1958. Je souhaite que tous les citoyens, se rendant compte de l'importance économique de la construction domiciliaire, apprécient à sa pleine valeur l'éminent service social que cette industrie rend parmi nous.

Hon. Sarto Fournier,
maire.

LE PASSÉ



LE PRÉSENT



L'AVENIR

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

N'HÉSITEZ PAS À VOIR UN AVOCAT

Avant de construire ou d'acheter une maison il est nécessaire de consulter un homme de loi. Le futur propriétaire se doit de voir un avocat ou un notaire avant de signer tout contrat. Ces services professionnels assurent la réussite de la transaction tout en permettant au propriétaire de signer des contrats et des actes hypothécaires en pleine connaissance des droits et des obligations des deux parties. La sécurité du placement compense le coût des services juridiques.

L'achat d'une maison comporte habituellement trois documents légaux, à savoir : une offre d'achat, une formule de transport ou de cession du titre du terrain, et la prise à charge de la dette hypothécaire.

L'offre d'achat est un contrat écrit qui habituellement établit que le propriétaire convient de vendre, et l'acheteur d'acheter, et engage les deux parties sous réserve de certains termes et conditions. Ce contrat devrait inclure toutes les descriptions nécessaires, le prix d'achat et les conditions de paiement, la date à laquelle la transaction doit être conclue et la date de la prise de possession. Il devrait inclure également d'autres conditions pertinentes : comment le coût des taxes courantes sera partagé; une entente au sujet des pertes possibles par l'incendie depuis la date de l'offre d'achat et la signature du contrat de vente, l'examen et l'état de la propriété, etc.

Le futur propriétaire devra également s'informer si le coût des services d'aqueduc et d'égout, des chemins, des trottoirs et autres services municipaux, est compris dans le prix d'achat ou s'il devra payer des taxes pour les améliorations pendant un certain nombre d'années.

Les titres, la dette

Le second document est "L'Acte de transport du titre du terrain". Bien que la procédure pour obtenir le titre clair soit à peu près la même partout, il y a des variantes provinciales dans la loi.

Enfin, troisième document, lors de la passation du contrat, l'acheteur devra convenir par écrit d'assumer la dette hypothécaire.

Pour l'achat d'une maison partiellement construite, le processus est le même et exige les mêmes trois documents.

Le chauffage

Depuis plusieurs années, on a recours dans une large mesure au chauffage central. Les formes les plus communes comprennent la circulation de l'air chaud provenant d'un système installé au sous-sol. Dans les maisons plus anciennes, l'air circulait habituellement par gravitation et la chaleur était fournie par un système au charbon. Dans la plupart des maisons construites aujourd'hui, on installe un système de chauffage à circulation forcée par des ventilateurs électriques. Le système est habituellement chauffé à l'huile, bien que dans l'Ouest du pays on emploie de plus en plus le gaz naturel comme combustible. Le gaz naturel deviendra sûrement le combustible de l'avenir.

A quel moment faut-il acheter ?

Aujourd'hui plus que jamais c'est le temps d'acheter une maison bien construite et bien située.

Telle est la recommandation de M. L. P. Picard, directeur de l'Association des constructeurs d'habitations.

Le prix des maisons augmente sans cesse. Une propriété achetée aujourd'hui vaudra le double dans quelques années.

Exemple : Si vous aviez acheté une maison il y a dix ou douze ans, elle serait au moins à moitié payée. De plus, sa valeur aurait augmenté de façon surprenante. L'intérêt d'alors à 4½% paraissait pourtant élevé, mais vous seriez heureux aujourd'hui d'avoir fait un si bon achat. Les obligations mensuelles de ce temps-là qui vous paraissaient si lourdes sont un léger fardeau aujourd'hui, comparé aux loyers payés pour des logis convenables.

D'après les experts, le même phénomène se reproduira.

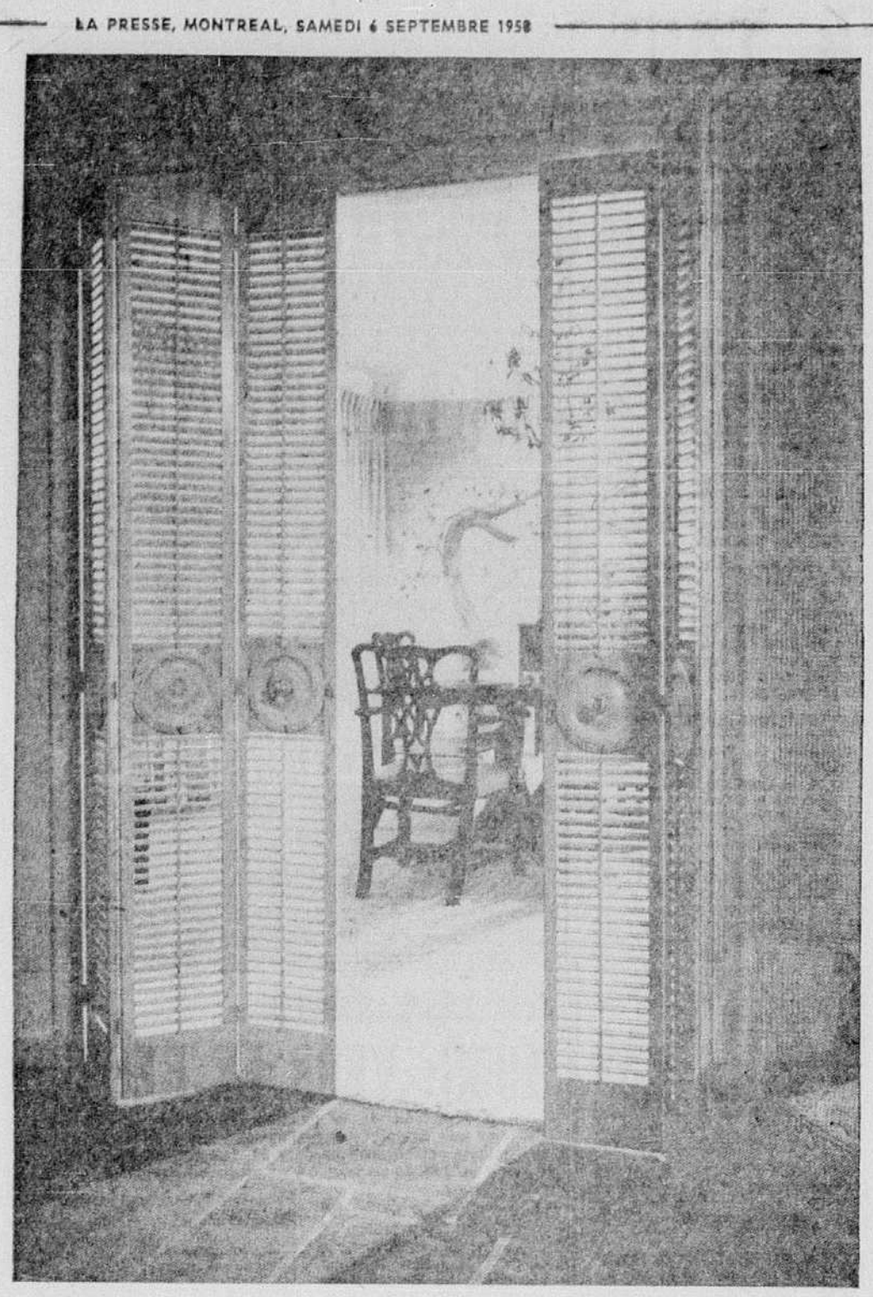
Les paiements mensuels raisonnables d'aujourd'hui, ajoute M. Picard, paraîtront peu dans quelques années avec l'augmentation générale des prix et des salaires. L'autre avantage d'acheter aujourd'hui, est que vous avez encore la possibilité de choisir de beaux terrains près des grandes villes offrant les avantages des banlieues.

L'augmentation de la population de Montréal et de la périphérie créera une demande croissante de maisons, qui aura pour effet d'en augmenter la valeur.

De fait, toutes les prévisions, statistiques et observations s'accordent à démontrer que le meilleur temps d'acheter est encore aujourd'hui.

Excellent indice

Les déboursés en argent au compte des hypothèques ont diminué de 578 millions de dollars en 1956 à 441 millions en 1957. Du fait que les remboursements hypothécaires ont augmenté de $8 millions, les nouvelles sommes que les compagnies d'assurance-vie ont investies dans des hypothèques, au cours de l'année, s'évaluent à 247 millions de dollars (à ce jour) comparativement à 392 millions pour toute l'année 1957.



La porte-persienne ouvrant sur deux pièces retrouve toute sa vogue d'autrefois. En plus d'assurer la ventilation des pièces contiguës, la porte-persienne (qui se replie sur six pans) est d'un remarquable effet décoratif.

RÔLE DU PROTOTYPE

L'emploi d'un prototype en vue de la construction est une idée plutôt nouvelle. Il ne s'agit pas d'un modèle de table, d'une maquette, comme on en voit souvent dans les studios d'un architecte, mais de la reproduction exacte d'une partie du plan, reproduction dans laquelle les individus travailleront et vivront alors que le constructeur, l'ingénieur, l'architecte pourront à leur aise jeter bas un plafond ou enlever un plancher pour les remplacer aussitôt, en vue de permettre à un comité de techniciens de faire l'essai de nouvelles formules.

Lorsque la compagnie General Life Insurance du Connecticut décida la construction d'un édifice à bureaux à cinq milles de Hartford, sur un emplacement de 268 acres, les architectes proposèrent un immeuble bâti en longueur et dont les murs seraient de verre. La conception du plan comportant de nombreuses innovations, les directeurs de la compagnie furent d'avis qu'il serait prudent d'en réaliser une imitation partielle, vraie grandeur, avant de passer à la réalisation de l'ensemble.

Cette décision en elle-même était une innovation et le résultat est probablement l'expérience la plus complète au point de vue structure jamais mise en oeuvre jusqu'à ce jour.

Voir avant

Le prototype est utilisé depuis le printemps dernier. Il a permis aux dirigeants de la compagnie ainsi qu'aux architectes d'examiner attentivement l'installation de l'éclairage électrique, de faire l'essai de divers matériaux pour les plafonds, d'étudier l'emplacement des divisions intérieures et leurs relations avec l'ameublement, d'apprécier aussi la valeur de la finition des planchers de même que leur couleur.

Avant qu'une décision soit prise tant sur la décoration intérieure que sur l'apparence extérieure, un comité faisait l'étude des divers essais expérimentés sur le modèle. Deux comités furent créés, l'un formé de sept personnes représentant les officiers seniors de la compagnie, l'autre consistant en quatre membres choisis parmi les plus jeunes officiers. Ces groupes étudièrent, de concert avec les architectes et les constructeurs, chacune des phases de la construction. Ainsi, un plancher fini était examiné attentivement au point de vue économique, qualité, aménagement, couleur. La décision du comité était-elle défavorable ? Le tout était enlevé, remplacé, puis le nouveau plancher soumis à la critique du comité.

Un autre exemple peut être cité; il s'agit des murs. Les deux murs du prototype ont des fenêtres différentes; l'un des murs consiste en fenêtres panoramiques de 8 pieds sur 11 pieds tandis que l'autre porte des fenêtres de 6 pieds sur 8 pieds. On opta pour les fenêtres les plus grandes, 8 pieds sur 11 pieds, et celles-ci seront de verre isolant de ⅜ de pouce d'épaisseur. A date, les fenêtres de ce type sont les plus grandes à être employées.

Les dimensions du prototype sont de 60 pieds par 72 pieds, soit environ 1% de la surface totale des planchers de l'édifice complet, lesquels compteront une superficie de 500,000 pieds carrés. La pièce ainsi réalisée en vraie grandeur est une réplique d'un bureau général comme on en trouvera dans l'édifice terminé. La façade comporte de vastes fenêtres horizontales alors que le mur opposé, muni lui-même de vastes verrières, donne sur un jardin intérieur. L'édifice s'ornera de quatre de ces jardins quadrangulaires.

Le prototype est à structure d'acier consistant en trois immenses sections reposant sur des colonnes d'acier. Les murs sont de contreplaqué. Le second étage, avec des fenêtres du même type, révèle ce que sera l'apparence extérieure de l'ensemble. Le rez-de-chaussée est utilisé comme entrepôt pour les matériaux, les accessoires et les outils. Dans un coin du rez-de-chaussée toutefois, les constructeurs utilisèrent un espace pour effectuer les essais sur divers types de formes pour le béton et sur des briques vitrifiées que l'on envisageait d'utiliser à la réalisation du projet final.

Trois différents types de plafond, avec une bonne douzaine de variétés dans chaque cas, furent installés dans le prototype. Ce vaste assortiment permit au comité d'en arriver à arrêter son choix sur un genre à déflecteurs intermittents, conçu par les architectes. Plutôt que d'en faire l'étude sur les plans, les tubes fluorescents, les poutres d'acier, le plafond suspendu, les gicleurs automatiques, les conduits d'air climatisé, la tuyauterie électrique furent tous installés à demeure pour une étude plus poussée.

Ça rapporte

Pour illustrer de quelle façon ce prototype permit des économies, citons une seule modification apportée au plafond, modification qui, sur les plans, semblait simple et peu coûteuse. Une fois ce changement apporté dans la pratique, l'économie que l'on estimait sur papier à 50 cents le pied se traduisit en une augmentation du coût, majorant l'estimé de dix cents le pied. L'économie totale peut facilement être appréciée si l'on songe que l'édifice comportera 350,000 pieds de plafond.

La compagnie prévoit loger 3,000 employés dans l'édifice terminé, et l'on calcule que peu importe où l'employé se trouvera dans l'un ou l'autre des bureaux, il ne sera jamais à plus de 35 pieds d'une fenêtre.

UNIK

CANADA FLUSHWOOD DOOR MFG LTD., compte au delà de trente ans d'expérience dans la fabrication de portes d'intérieur et d'extérieur.

Il y a actuellement plus de dix millions de portes UNIK d'installées dans les hôpitaux, les édifices publics, les écoles, les universités et les constructions résidentielles, tant au Canada qu'aux Etats-Unis.

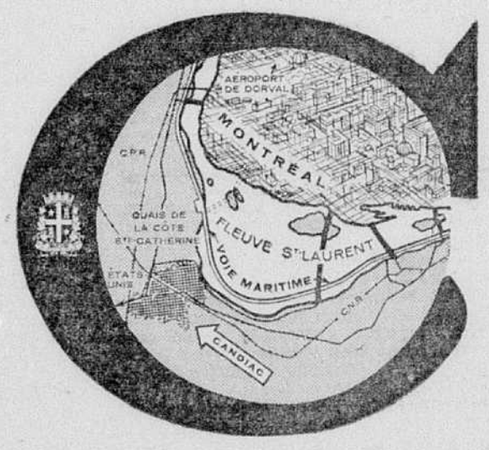
Chaque porte UNIK est garantie et la haute qualité de se produit a fait depuis longtemps de CANADA FLUSHWOOD DOOR MFG LTD., les quartiers généraux de la porte d'un océan à l'autre.

CANADA FLUSHWOOD DOOR MFG LTD.

Terrebonne • Québec • Toronto • Ottawa

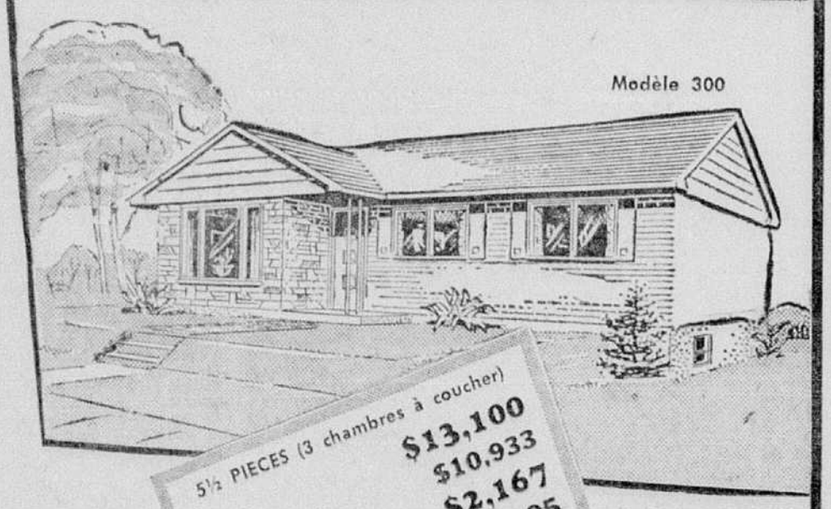
CANADA FLUSHWOOD DOOR MFG. LTD.
TORONTO TERREBONNE QUEBEC

Unique... dans le domaine des appartements
APPARTEMENTS
FONTAINEBLEAU
au style et genre tout à fait nouveau et faisant face au fleuve St-Laurent.
situé BOUL. LaSALLE
ANGLE 90e AVE
Ville La Salle
EAU CHAUDE, CUISINE MODERNE, POELE ELECTRIQUE, REFRIGERATEUR, CHAMBRE A LESSIVE AVEC LAVEUSES ET SECHEUSES, SALLE DE BAIN AVEC TUILES DE COULEURS, STATIONNEMENT INDIVIDUEL PAVE, ANTENNE COMMUNE DE TELEVISION.
Venez visiter les appartements modèles, ouvert tous les jours.
POUR PLUS D'INFORMATIONS S'ADRESSER A
SIMCO ENTERPRISES Co. Ltd.
3035 CHEMIN COTE-ST-MICHEL TEL.: RA. 7-3713



CANDIAC
MAISONS MODÈLES DÉJÀ TERMINÉES
• Services publics complets
• Taxe foncière parmi les plus basses
• 300 acres de parcs et de terrains de jeux
• Ecoles et centres d'achat ouverts dès la première année
• Toutes les résidences à moins de ¼ de mille d'un centre d'achat
LA VILLE MODERNE OÙ IL FAIT BON VIVRE
CANDIAC DEVELOPMENT CORPORATION
Suite 830-1510, rue Drummond, Montréal; Tél.: AVenue 8-6964

LÉVESQUE & FRÈRES
PRESENTENT LEUR
NOUVEAU PROJET No 3
DANS LE DISTRICT TRES PROSPERE DE ST-MARTIN

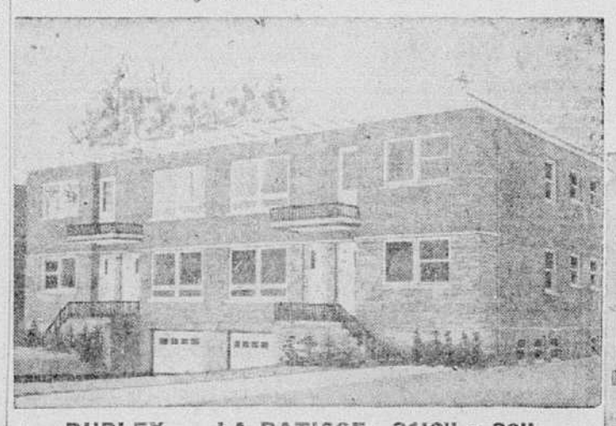


CARACTERISTIQUES :
BUNGALOWS 5½ PIECES. BRIQUE ET PIERRE. CHAUFFAGE A AIR CHAUD. SALLE DE BAIN EN TUILE. FONDATION EN BETON. CUISINE MODERNE. VIVOIR AVEC VUE PANORAMIQUE. MURS ET PLAFONDS EN PLATRE. PLANCHERS DE BOIS FRANC, LINO-TUILE COLORES. CHOIX DE PEINTURE INTERIEURE ET EXTERIEURE. GRANDES GARDE-ROBES DANS CHAQUE PIECE. PRES DE L'EGLISE, ECOLE ET CENTRE D'ACHATS, AUCUN PROBLEME DE TRANSPORT.

COMMENT SE RENDRE A LA MAISON MODELE :
Traversez le pont de Cartierville; continuez sur le boulevard Labelle (route 11A). Tournez à droite environ ¼ de mille passé le Centre d'Achats (rue Souvenir) en face de la Station FINA. Situé à une rue de ce coin. Voir nos flèches.

Ventes par
SHELLEY REALTIES-TÉL. MU. 1-7373
(LE SOIR : CL. 5-3338)

ACHETEZ MAINTENANT!
VOTRE PROPRIÉTÉ À VILLE LaSALLE
(Sur l'Ile de Montréal — Pas de pont à traverser)
VENEZ AU 8495, BOULEVARD LaSALLE ET VISITEZ NOS MODERNES ET LUXUEUX
DUPLEXES et TRIPLEXES
HABITEZ GRATIS!
VOS LOCATAIRES PAIERONT VOTRE PROPRIETE!
Pensez avec quelle facilité vous paierez votre propriété avec le revenu du loyer des logements d'en haut. Ces duplexes ou triplexes vous assureront le confort d'un cottage et de plus l'avantage de la sécurité financière de la location des logements d'en haut.
Pour occupation immédiate
Riverside Park
UN CENTRE DOMICILIAIRE MODELE dans le nouveau district résidentiel de Ville LaSalle, à côté du Club et du Terrain de Golf LaSalle.



DUPLEX — LA BATISSE : 31'6" x 38"
Remarquez ces caractéristiques exceptionnelles : • Six chambres par étage • Terrain — environ ou plus que 4000 p.c. • Fondations — Ciment avec piliers en acier • Escaliers — Acier et terrazzo • Façade — Pierre et brique • Système de chauffage à eau chaude avec radiateurs • Plomberie — Garnitures en couleurs • Contre-fenêtres en aluminium et moustiquaires • Grandes salles de bain avec planchers et murs en carreaux de céramique et fixtures colorées • Quincaillerie moderne en cuivre de première qualité • Belles fixtures électriques • Garde-robes extra spacieuses • Planchers et plafonds scientifiquement isolés • Grand balcon en avant et à l'arrière • Planchers en chêne de qualité • Cuisines et dinettes — planchers et carreaux de caoutchouc et dessus des comptoirs en Arborite • Sorties séparées dans la cave pour lessiveuse et cuve de blanchissage • Garage double avec portes "overhead" • Entrée de garage asphaltée • Terrain paysager en avant.

TRIPLEX — LA BATISSE : 30' x 42"
• Six chambres en bas • Deux logements de 3½ chacun en haut • Mêmes caractéristiques exceptionnelles que les duplexes.

DUPLEX $27,500.00
TRIPLEX $30,000.00
VERSEMENT INITIAL — SEULEMENT $7,500.

• TERRAIN DE GOLF • CENTRE D'ACHATS
• ECOLES • EGLISES
• SERVICE PAR AUTOBUS DE LA M.T.C.
• PARC • ACCES AU BORD DE L'EAU
• ARBRES SUR PRESQUE CHAQUE LOT

POUR VISITER RIVERSIDE PARK par auto ou autobus, suivez le Boulevard LaSalle le long du terrain de golf LaSalle, jusqu'au numéro 8495 d'où notre personnel se fera un plaisir de vous conduire sur place.
Ouvert tous les jours de 2 h. à 8h. p.m. — Samedi et dimanche de 10 h. a.m. à 8 h. p.m. ou par rendez-vous en signalant DO. 6-5270
RIVERSIDE HOUSING INC.
8495 BOULEVARD LaSALLE
VILLE LaSALLE — DO. 6-5270

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

Roméo Consiruction, 3161 est, Bélanger; une maison d'appartements sur la 21e avenue, Rosemont, entre les rues St-Zotique et Bélanger. Projet de $130,000.

Gérard Beaudet Construction, 2285, av. Nicholas-Perrot: 164 bungalows sur la Montée S.-Rémi entre la 8e Avenue et la 9e Avenue à Roxboro. Projet de $3,000,000.

Les Placements Boulevard O'Brien, 1622, Barré, 4 maisons d'appartements sur la rue Du Demaine entre les rues Robert-Giffard et Michel-Sarrazin. Projet de $700,000. Ben-Ami Shulman, architecte.

Charest & Frères, 4390, de Salaberry; une maison d'appartements sur la rue Grenet entre le boulevard Gouin et l'avenue De-Mesy. Projet de $100,000

P. Loranger, 5170, Mentana; 16 duplex sur la rue Parkville entre les rues Marseille et Boyce. Projet de $260,000.

Esthétique scandinave

L'influence scandinave en décoration intérieure et ameublement, est de plus en plus populaire tant au Canada qu'aux Etats-Unis. L'esthétique de ces meubles s'intègre harmonieusement à nos intérieurs modernes.

La ligne générale de cette esthétique est légère, et surtout d'une grande simplicité, c'est pour ces raisons que le moderniste et le traditionaliste les aiment avec une égale ferveur.

Les dessinateurs scandinaves sont également des spécialistes en architecture.

Le matériau employé — le teck naturel — est un bois d'une richesse sans pareille et des plus durables. Les tissus recouvrant ces meubles sont en fibres de laine et de lin composant une texture merveilleusement belle et résistante. Les coloris d'une grande versatilité, donnent l'attrait d'inédit tant recherché par les décorateurs ensembliers de la Maison Valiquette, qui les ont artistiquement employés en des maisons modèles au "Jardin de La Seine" à Ville d'Anjou, de même qu'à Willard Construction à Duvernay, et à Boucherville au Plan Racicot.

La cuisine ne doit pas (nécessairement) ressembler à un laboratoire. Retour très marqué à l'ancien comme le révèle cette photo. Le bois a retrouvé sa primauté et le résultat est à la fois esthétique et fonctionnel.

A MM. les constructeurs

SUGGESTIONS POUR AIDER À LA VENTE DES MAISONS

La vente est un art... difficile. La psychologie joue un rôle éminent dans les rapports vendeur-client. Les quarante suggestions ici énumérées devraient, il nous semble, être de quelque utilité puisqu'elles s'inspirent du facteur humain qui conditionne toujours ce geste capital: l'accession à la propriété.

* * *

1—Disposez un élément d'intérêt quelconque devant les maisons: un antique buffet, une statue, une fontaine — quelque chose qui incite les gens à s'arrêter.

2—Quelques constructeurs meublent les maisons-modèles et placent dans les différentes pièces des mannequins de taille normale pour illustrer l'élément humain de l'habitation.

3—Un peu de verdure ajoute un charme particulier. Placez des plantes et des buissons dans de grands pots ou des boîtes, ce qui constituera un paysage "portatif" lequel pourra être transféré près de chaque maison. Indiquer aux clients éventuels que cette végétation n'est pas incluse dans le prix).

4—Un poney devant la maison permettra aux parents de prendre tout le temps pour visiter alors que les enfants sous la surveillance d'un employé, se promèneront.

5—Lancez des cerf-volants au-dessus des maisons en vente. Donnez aux enfants des cerfs-volants sur lesquels votre nom peut être inscrit.

6—Un vendeur a planté des milliers de fleurs autour de la maison-modèle. Un véritable embouteillage se produisit quand la nouvelle se répandit qu'on pouvait admirer un merveilleux spectacle floral. Si vous ne pouvez imiter cet exemple, sur une grande échelle, il est possible d'avoir des pots remplis de belles fleurs. Elles attireront sûrement l'attention.

7—Essayez ces heures de visites: 6:00 p.m. à 11:00 p.m. Inondez la maison de lumière. Voici les raisons qui font choisir ces heures: les gardiennes d'enfants sont plus disponibles en soirée que dans la journée. Les couples ont plus de loisirs après souper... Les femmes, habituellement, ne visitent pas les maisons seules, et ne peuvent d'ailleurs prendre seules... la décision. Enfin, les habitations ont souvent meilleure apparence le soir.

8—VENDRE signifie OPTIMISME. Les acheteurs font rarement confiance à un vendeur découragé ou triste. Demandez son nom au client et donnez le vôtre. Aucune vente, portant sur une somme assez considérable, n'a jamais été transigée sur une base anonyme. N'oubliez pas de vous adresser à la fois au mari et à l'épouse au cours de la conversation.

9—De la musique fournie par un poste de radio ou tourne-disque, ajoute à l'intimité de la maison.

10—Servez des gâteaux ou du café dans la cuisine, l'odeur du café chaud renforce la sensation de "bienvenue".

11.—Quelques constructeurs de projets d'habitation trouvent intéressant d'attirer l'attention sur un nouveau modèle tous les 90 jours. Les gens qui ont vu le premier modèle viennent voir les autres.

12.—Un constructeur a récemment fait voir un abri anti-atomique dans un soubassement de l'une de ses maisons. Succès publicitaire considérable et foule de visiteurs.

13.—Faites tenir des invitations spéciales aux membres des clubs féminins, aux étudiantes des cours de formation ménagère etc., pour une visite organisée de vos différents modèles.

14.—Dans les zones accidentées où des collines gênent la vue, on peut placer sur les toits des maisons-modèles d'énormes écriteaux indiquant: "maison ouverte pour visiter".

15.—Costumez l'un de vos employés en clown — ou en géant il marchera autour de la maison-modèle. Les passant s'arrêteront, ne serait-ce que pour la joie des enfants.

16.—Placez une balançoire sur le terrain arrière de la maison. Elle permettra aux enfants de jouer tandis que les parents visiteront. Faire remarquer aux parents les possibilités d'installation de jeux, etc.

17.—Organisez une petite exposition de matériaux dans le garage. Les visiteurs pourront ainsi examiner de près, et manipuler des échantillons des matériaux entrant dans la construction.

18—Il ne faut JAMAIS laisser la maison dans le désordre. Rendez-la nette, étincelante de propreté. Que la pelouse soit dégagée de tous déchets, que le gazon soit arrosé et tondu.

19—Faites une publicité gratuite aux sous-traitants. Placez une pancarte avec leurs noms. Leurs parents et leurs relations sont peut-être des acheteurs éventuels.

20—Si vous distribuez des dépliants publicitaires, n'oubliez pas qu'il est bon d'y inclure des photos de maisons déjà construites et vendues, avec les noms des nouveaux propriétaires.

21—Si vous faites imprimer des brochures, n'y mentionnez pas les prix et conditions. Laissez un espace pour les inscrire. Ceci donnera un caractère plus personnel à votre entrevue avec le client. De plus dans le cas où les prix seraient modifiés vos brochures seront toujours utilisables.

22—Si vous vendez pour un projet, déployez devant le client un plan précis des différents lots. Demandez-lui de choisir l'endroit qui lui conviendrait le mieux. Un client qui a déjà choisi un emplacement pour sa maison ne tardera pas à se décider pour l'achat.

23—Sachez exactement où sont situés les églises, centres d'achat, écoles, etc. (ou là où ils seront construits). Les clients, en effet, achètent un voisinage en même temps qu'une maison.

24—Concluez l'affaire! Demandez au client si la maison correspond à ses besoins... Demandez un dépôt. Si ce n'est pas le genre de maison qu'il désire, ou dont il a besoin, offrez d'en construire une spécialement pour lui.

25—Demandez aux fournisseurs des appareils de chauffage et d'air climatisé de fournir des brochures concernant les systèmes utilisés dans la maison. Cette documentation intéresse toujours les hommes. Mieux encore, faites envoyer sur place un représentant pour qu'il fasse la démonstration lui-même devant le futur client.

26—Les vendeurs n'ont pas à porter l'habit de cérémonie. Mais ils doivent être propres et bien vêtus. Ceci est plus important qu'on pourrait le penser.

27—Si vous ne pouvez vous permettre la dépense de dépliants imprimés, ayez des reproductions miniatures des plans. Faites-y figurer votre nom et numéro de téléphone.

28—Les jours où le temps est gris et sombre, fermez portes et fenêtres, tirez les rideaux. ALLUMEZ TOUTES LES LAMPES DE LA MAISON. Au contraire, pendant les belles journées ouvrez les fenêtres et laissez entrer lumière et soleil.

29—Ayez un bon appareil photographique et prenez une ou plusieurs photos des visiteurs devant la maison. Ils ne manqueront pas de la montrer à leurs relations.

30—Découvrir ce que le client espère trouver dans la maison qu'il désire. Si c'est de l'espace. S'il est intéressé par le grand air.

31—Remettez aux visiteurs des copies des garanties que vous accordez sur la maison. C'est indispensable.

32—Distribuez des photos des habitations bâties et vendues. Votre photographe doit être compétent et savoir mettre la maison en valeur. Faites-les reproduire en format carte postale.

33—NE PLACEZ PAS VOTRE BUREAU au milieu de la maison, en un endroit de passage. Les clients n'aiment pas parler de leurs affaires personnelles (revenus, dettes, etc...) devant d'autres personnes. Le bureau peut être au garage ou dans l'une des chambres.

34—Si la maison est située entre deux autres déjà occupées, informez-vous de la qualité des personnes qui les habitent. Les clients aiment connaître le genre de voisins qu'ils sont susceptibles d'avoir.

35—Si vous faites imprimer des dépliants, indiquez bien TOUS les détails. Les gens achètent pour des raisons différentes, dont quelques-unes peuvent nous sembler sans importance.

36—Ayez à la main un plan des lieux durant la visite. Si les clients mentionnent tel ou tel meuble qui irait dans tel coin, placez-le sur le plan. S'ils indiquent que telle pièce pourrait être attribuée à tel enfant, marquez le nom de ce dernier sur le plan et quand les visiteurs partiront, remettez-leur le plan avec les indications très personnelles qui les concernent.

37—Sur une table, au garage, placez des piles de revues comiques pour les enfants. Permettez-leur d'emporter chez eux l'une des revues, à leur choix.

38—Offrez un cadeau (pendule électrique, radio-horloge, etc.) pour les meilleures suggestions destinées à améliorer la maison. Remettez des formules à cet effet aux visiteurs en leur demandant de vous les retourner par la poste.

39—Si un agent immobilier est chargé de la vente des maisons, assurez-vous qu'il en connaît parfaitement les détails, (chauffage, construction, financement, etc.) Il faut qu'il puisse répondre à toutes les questions des visiteurs.

40—Si vous utilisez des hôtesses pour faire visiter, choisissez des femmes d'un certain âge plutôt que des jeunes filles attrayantes. En effet, les yeux des hommes sont le plus souvent dirigés sur la fille, les yeux des épouses suivent le mari... et personne ne regarde plus la maison...!

Très grande vogue de l'appartement

Au cours de la période de quatre mois finissant en avril, le nombre de maisons d'appartements commencées a atteint 11,054, soit plus de deux fois autant que le nombre de 4,524 maisons commencées, au cours de la période correspondante de l'année 1957.

Dans le domaine des maisons unifamiliales, l'augmentation a été de l'ordre le 10,123 à 17,291.

Superbes LOTS À VENDRE dans les Laurentides

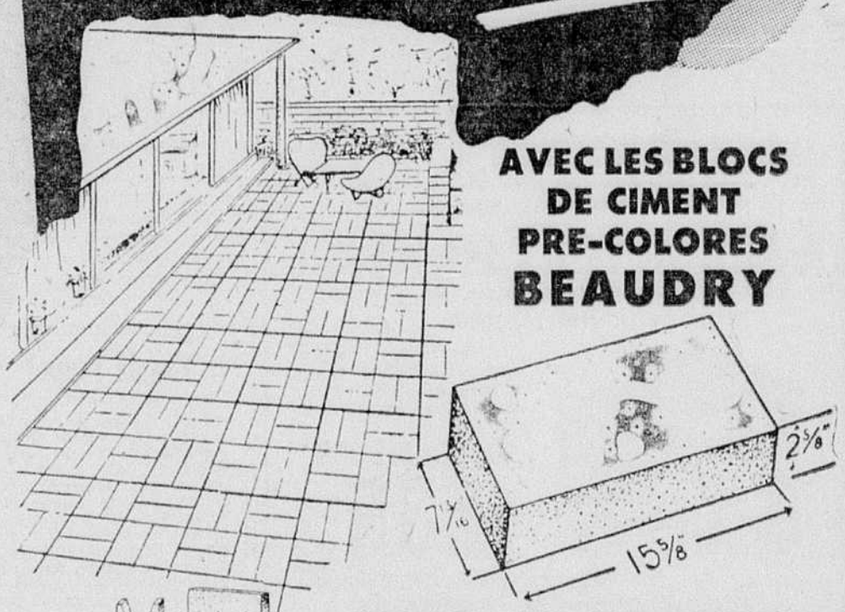
Situés à 8 milles de l'autoroute

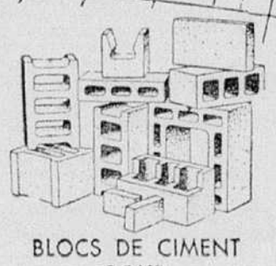
sur le bord du joli lac Fournel (naturel), 100 pieds de façade par 180 pieds de profondeur. Un endroit idéal pour se construire un chalet d'été.

Pour information, s'adresser à:

M. Lucien Giguère — LA. 6-6611
ou M. V. Ménard — GE. 8-6155
22, Boul. BRUNO-NANTEL, St-Jérôme, Qué.

SUIVEZ LA TENDANCE MODERNE!
Construisez un Patio
AVEC LES BLOCS DE CIMENT PRE-COLORES BEAUDRY





BLOCS DE CIMENT POUR TOUT USAGE!

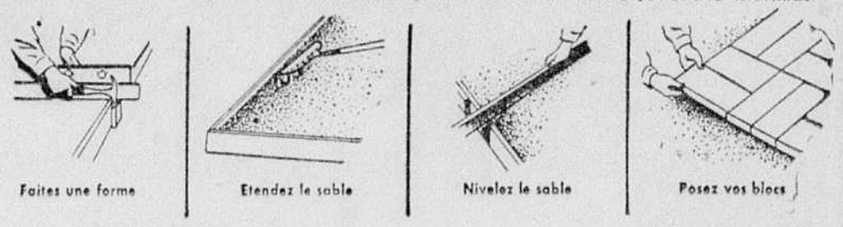
C'EST SI FACILE!

En suivant la méthode simplifiée que nous illustrons ci-après, vous pourrez construire vous-même un patio très attrayant. Vous éprouverez alors des joies nouvelles, comme seule peut en procurer la vie au grand air.

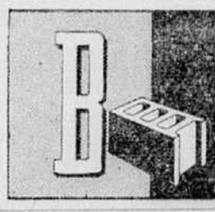
GRIS	JAUNE, ROUGE, ROUILLE, NOIR	VERT, BLEU
18¢ ch.	28¢ ch.	33¢ ch.

Aussi grandeur 18" x 18": prix sur demande

Charge de livraison à Montréal, 2¢ par bloc. Minimum $2.00. Taxe de vente fédérale incluse.



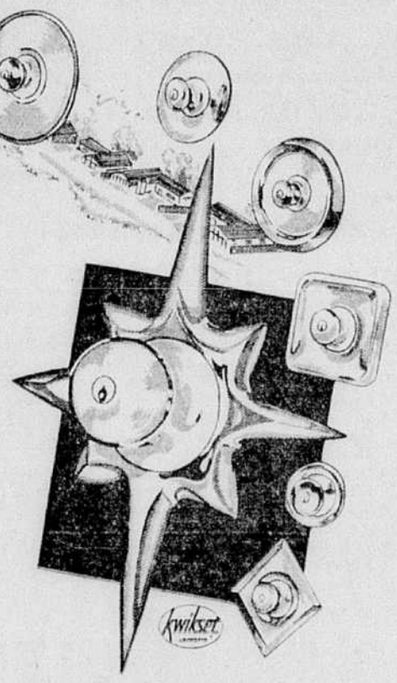
Appel sans frais pour localités suivantes: Ste-Thérèse, Ste-Rose, Rosemère, Abord-à-Plouffe, Pointe-aux-Trembles, Pointe-Claire, Lachine.
Appelez interurbain, demandez ZENITH 53,400 (Pas de frais d'appel)



H. BEAUDRY
BLOCS DE CIMENT CO. LTÉE
3671, BOUL. LEVESQUE ST-VINCENT-DE-PAUL No. 1-7764

DEMANDEZ NOTRE DEPLIANT **GRATIS!** pour patios, trottoirs, escaliers, carrés à fleurs, foyer-barbecue etc.

SPÉCIALISTES
EN QUINCAILLERIE
de CONSTRUCTION...



MARQUES RÉPUTÉES
telles que
CORBIN SCHLAGE
et en exclusivité
KWIKSET

VISITEZ NOS SALLES D'ECHANTILLONS

Omer De Serres Ltée
AV. 8-0251 1406 ST. DENIS

SUCCURSALE 6955 ST-HUBERT, angle Bélanger

votre
genre de voisins . . .
votre
genre de maison!

VOYEZ LES MODELES 1959 AU
Domaine d'Anjou
L'extraordinaire banlieue canadienne-française de Montréal

C'est le mariage
du confort moderne et
du charme des vieilles choses!!!

- ☐ vastes maisons de quatre chambres à coucher
- ☐ deux ou trois salles de bain luxueuses
- ☐ salle à dîner panoramique
- ☐ pièce "surprise" attenant à la cuisine
- ☐ véranda et/ou terrace
- ☐ portes coulissantes
- ☐ terrains immenses, rues exclusives
- ☐ églises, écoles rapprochées
- ☐ rues pavées, trottoirs
- ☐ magasins tout près
- ☐ circulation limité, culs-de-sac

A COMPTER DE $23,500.00
$1,000.00 VOUS RESERVE UN TERRAIN
NOUVEAUX MODELES OUVERTS AUX VISITES

DIRECTIONS:
Prenez la rue Sherbrooke vers l'est jusqu'à la Montée Saint-Léonard, tournez vers le nord et suivez les flèches jusqu'au Domaine d'Anjou. Retenez le nom: Domaine d'Anjou, le quartier exclusif de Ville d'Anjou. On peut visiter les maisons modèles tous les jours et toutes les fins de semaine, de 1 heure de l'après-midi à 9 heures le soir.

CLairval 6-2111

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

Construire durant l'hiver

Il n'y a pas si longtemps c'était l'usage dans l'industrie canadienne du bâtiment d'arrêter tous les travaux dès les premières neiges et de ne pas les reprendre avant le printemps. Aujourd'hui les procédés de construction ont changé. Les gros travaux de construction se poursuivent normalement pendant l'hiver et cette même tendance se fait maintenant sentir dans le cas des habitations et autres travaux de construction de moindre importance.

Ceci s'explique en grande partie par les changements technologiques qui ont été enregistrés dans l'industrie du bâtiment. Un autre facteur est l'amélioration considérable en ces récentes années des techniques de construction d'hiver. Ces progrès rendent possible, voire pratique, l'exécution de la plupart des genres de travaux de construction pendant l'hiver même dans notre climat rigoureux.

Le fait que le travail d'hiver soit praticable ne signifie pas nécessairement qu'il se poursuit automatiquement pendant les mois d'hiver. Sans doute, les améliorations technologiques ont-elles permis de poursuivre le travail dans la plupart des cas, mais il est difficile de déraciner des usages, habitudes ou traditions bien ancrés et les travaux sont souvent interrompus quand même. Il faut changer nos habitudes afin que nos actions correspondent davantage à nos possibilités technologiques.

Avantages réels

La construction exige toujours l'élaboration de plans soignés. Dans ces conditions, architectes et constructeurs conviennent que les frais supplémentaires occasionnés par la construction d'hiver sont négligeables, surtout lorsque les travaux à l'extérieur sont bien avancés lorsque surviennent les grands froids. Le chauffage et les abris protecteurs entraînent habituellement des frais supplémentaires durant l'hiver, mais en revanche il est plus facile, au cours des mois d'hiver, d'engager des ouvriers spécialisés et de se procurer les matériaux et l'outillage de construction. En outre, en occupant les lieux plus tôt le propriétaire réalisera des économies de loyers et de frais financiers.

La Division des recherches du bâtiment du Conseil national des recherches d'Ottawa a récemment publié une brochure sous le titre "Les Travaux d'Hiver" dans sa collection "Bien bâtir". La brochure, qui s'obtient au prix de 10¢ l'exemplaire, expose les précautions essentielles à prendre en hiver lorsqu'il s'agit d'exécuter les travaux d'excavation, de peinture, de béton et de maçonnerie. Elle démontre clairement que les travaux du bâtiment peuvent se poursuivre durant les mois d'hiver pourvu qu'ils aient été préparés convenablement.

Le bois encore le principal matériau

Le Canada est l'un des plus grands producteurs de bois de construction au monde, et il est normal qu'une très grande quantité de bois soit employée dans la construction des maisons canadiennes. Presque les trois quarts des nouvelles maisons ont une charpente de bois pour laquelle on emploie des colombages de 2 pouces sur 4 pouces. Le parement des murs extérieurs est souvent en bois, mais le placage en brique, le stuc et d'autres genres de matériaux sont également populaires.

Presque un quart des nouvelles maisons sont en maçonnerie—brique massive ou pierre, blocs de béton ou de cendre. La maçonnerie elle-même peut être employée comme fini extérieur ou on peut y ajouter du stuc. Le reste, peut-être 5 p. 100 des nouvelles maisons, sont préfabriquées et assemblées à pied d'oeuvre en se servant de pans de bois qui ont été construits en usine.

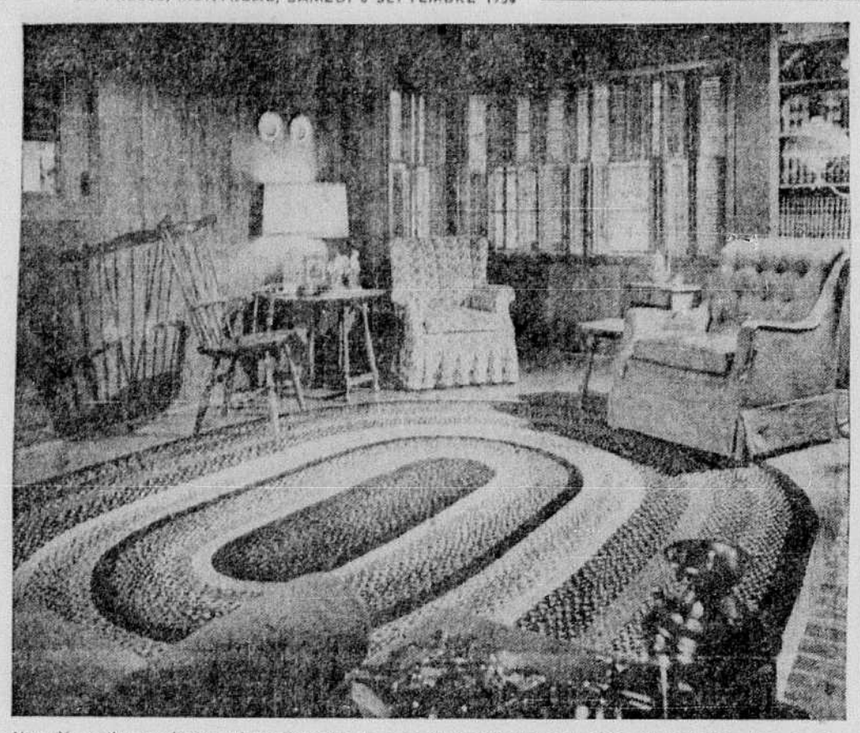
L'aménagement électrique

Alors que la plupart des maisons plus anciennes, particulièrement dans les régions rurales, ne jouissent pas de facilités suffisantes de plomberie, on trouve dans presque toutes les maisons plus nouvelles les cabinets d'aisance, les baignoires et les bains-douches à l'intérieur. Le cuivre a généralement remplacé l'acier ou la fonte dans la tuyauterie d'eau et, naturellement, à cause de la rigueur du climat, tous les tuyaux sont à l'intérieur de la maison.

L'électricité joue un rôle-clé dans la vie de la ménagère canadienne et la plupart des maisons modernes sont pourvues de circuits électriques de 100 ampères. Les circuits domestiques sont habituellement de 110 volts et tous les accessoires électriques, à l'exception de la cuisinière sont adaptés à ce voltage. L'augmentation du nombre d'accessoires électriques, comme les lessiveuses, les appareils de télévision, les polissoirs à parquet et autres appareils divers en usage dans la cuisine ont surchargé les circuits existants dans quelques maisons plus anciennes et il a été nécessaire dans bien des cas de refaire la canalisation électrique.

Simple rappel

Tout groupe de citoyens animés d'un esprit civique qui désirent, de leur propre initiative, aider à satisfaire le besoin de logements à bas loyers, peuvent former une compagnie de logements à dividendes limités. Des cercles de bienfaisance, des fondations de charité, des groupes d'église ou des hommes d'affaires, par exemple, peuvent former de telles compagnies pour répondre aux besoins des pensionnés ou d'autres personnes à revenu limité. Toutefois, les membres d'une telle compagnie doivent prouver qu'il existe dans la région des conditions d'insuffisance, de surpeuplement, ou des habitations de qualité inférieure, avant que cette compagnie puisse obtenir un prêt en vertu de cet article de la Loi d'aide à l'habitation.



Une décoration moderne qui ne l'est que de nom est habituellement ratée. Autant alors s'inspirer de l'ancien (dont la vogue reprend) et obtenir un ensemble de ton et de bon goût comme notre illustration le révèle. A noter, le jeu des persiennes intérieures de plus en plus en demande.

La fonction de l'architecte

par Da C. Goodman

Dans les temps les plus reculés de l'histoire, le nom d'architecte était employé pour désigner les maîtres en construction. Dès l'origine de la civilisation en Egypte, en Grèce et à Rome, l'architecture était considérée comme la "Mère des Arts".

Au cours des longs siècles décadents qui suivirent la chute de l'Empire romain aux mains des Barbares, cet art trouva refuge chez les ordres monastiques qui gardèrent vivant le flambeau de la science et portèrent l'architecture à son plein épanouissement par les magnifiques cathédrales du Moyen-Age.

Durant le XVe siècle, l'Europe fut le théâtre d'une renaissance de l'art classique de la Grèce et de la Rome antiques.

La Renaissance popularisa en Europe une forme de dessin architectural qui influença grandement la construction au cours des siècles subséquents.

Du temple au logement

Dans l'architecture moderne l'emploi de nouveaux matériaux et d'ingénieuses méthodes de construction, l'apport précieux de notre civilisation industrielle, offrent des avantages quasi illimités aux architectes contemporains. L'architecture de l'avenir est vouée à des révolutions spectaculaires.

Les normes de l'architecture sont profondément liées aux besoins de l'homme. L'habitation devant être comprise avec la nourriture et le vêtement comme l'une des premières nécessités de la vie.

Les édifices qui ont survécu aux siècles montrent que les maîtres-constructeurs d'alors dirigeaient principalement leurs préoccupations vers les monuments de style, tels que les temples, les cathédrales et les palais. Les plus modestes habitations recevaient peu de leur attention. Aujourd'hui la complexité croissante de la vie contribue à multiplier les genres d'habitations répondant aux exigences de l'homme du vingtième siècle et chacun demande un plan minutieux que seuls des experts peuvent établir.

Ainsi de nos jours l'architecte moderne est consulté : pour dresser les plans des églises, des bureaux, des musées, des librairies, des écoles, des usines, des hôtels, des maisons-appartements, des logis, des édifices consacrés aux loisirs, des théâtres, des hôpitaux et de plusieurs autres variétés d'immeubles.

Chaque cas requiert un plan spécifique aux points de vue confort, sécurité et efficience.

De l'ensemble aux détails

En traçant le plan d'un édifice, l'architecte doit tenir compte de trois facteurs: l'espace et ses dispositions, le volume et ses parties, enfin les matériaux requis, de façon à ce que l'édifice puisse servir de façon efficace le but pour lequel il est érigé. Par le soin apporté aux proportions de ses parties, par la disposition des espaces muraux, des ouvertures et des masses de la structure, l'architecte doit conférer un caractère de beauté à son oeuvre. L'architecture est donc à la fois science et art.

Quand on demande à un architecte de tracer le plan d'un édifice, il détermine d'abord les besoins de son client. Il prépare ensuite des schémas de l'arrangement intérieur afin de donner à son client une idée de l'aménagement initial envisagé. Quand ces schémas sont approuvés, il commence la préparation des plans qui indiquent de façon précise la nature et l'étendue de l'édifice, les matériaux à être employés, et le mode de construction. Comme complément à ces plans des instructions écrites et des spécifications particulières précisent la nature des matériaux et le mode de construction.

L'oeil à tout

L'étape suivante consiste à demander des soumissions à différents entrepreneurs. Sur réception de ces estimés l'architecte avise son client sur le choix de la meilleure et de la plus satisfaisante estimation soumise. Un contrat intervient entre le propriétaire et l'entrepreneur choisi puis le travail commence.

Durant la période de construction, l'architecte surveille constamment le chantier. Il visitera l'endroit régulièrement, inspectant la marche des travaux, les matériaux et donnant ses instructions à l'entrepreneur et aux travailleurs. A son bureau, il préparera des plans détaillés complémentaires à ceux déjà employés comme base du contrat. Des tracés seront envoyés aux divers sous-traitants précisant la nature exacte des travaux leur ayant été confiés. Tous les travaux seront soigneusement vérifiés de façon à ce que chacun des participants à la construction s'acquitte bien de son rôle suivant le contrat.

Tout au long de la construction, le travail de l'architecte est celui d'un juge impartial entre les intérêts du propriétaire et ceux de l'entrepreneur. Il demeure, aujourd'hui comme jadis, "Le maître de l'oeuvre".

Chauffage sans perte d'espace

De nombreux sous-sols, dans d'anciennes maisons, ont leur "trésor caché" depuis des années, sans que personne ne les trouve, indique l'Institut canadien de Plomberie et Chauffage. Ne pas croire qu'il s'agit de mines d'or ! Tout simplement de "trésors" sous forme de dividendes qui sont en l'occurrence des dollars que l'on économise.

Sait-on en effet que les unités de chauffage modernes rendent à cent pour cent les dollars dépensées en chauffage ? Vous constaterez en effet, grâce à ces nouvelles unités, que votre compte en banque n'est plus le même. Il arrive très souvent que les sous-sols des maisons plus anciennes que modernes abritent des fournaises géantes, démodées qui dévorent le combustible. On peut économiser sur le chauffage en faisant installer de nouvelles fournaises à contrôle automatique et économique.

Ces unités modernes sont beaucoup plus petites et compactes, ce qui signifie que vous pourrez profiter de l'espace qui reste. La "cave" devient une vaste chambre qu'il est facile de transformer pour y installer soit l'appareil de télévision, soit un atelier de bricolage, etc.

En faisant installer ces nouvelles unités de chauffage, tous les membres de votre famille en retireront d'heureux dividendes. Papa sauvera de l'argent, Maman aura l'espace voulu pour une buanderie domestique et ainsi chantera les jours de lavage. Fiston pourra installer une table de ping-pong ou un petit atelier.

L'installation de ces unités modernes de chauffage est beaucoup moins coûteuse que l'on pense. Le financement en est très facile. Grâce à une loi fédérale, on peut emprunter pour fins d'améliorations de maisons. Votre gérant de banque vous fournira tous les renseignements.

Philie & Charronnat Entreprises Ltée, 15, rue des Erables, Lachine: une maison d'appartements sur la 7e Avenue et la rue William-MacDonald et une autre maison d'appartements sur la 8e Avenue et la rue William-MacDonald à Lachine. Projet de $100,000. J. Z. Gauthier, architecte.

Lorenzo Gauthier, 87, Cousineau, Pont-Viau; 20 bungalows à Pont-Viau. Projet de $400,000.

N. Boileau, 8860 Dirval; 10 duplex sur la rue Jeanne-Mance entre les rues Legendre et Chabanel. Projet de $150,000.

Nordic Development 3645, St-Laurent; 6 maisons d'appartements sur l'avenue Bouchette entre lee avenues Lavoie et Légaré. Projet de $600,000.

Maurice Moiriat Inc., 10204, 34e Avenue, Rivière-des-Prairies; 30 bungalows sur la 34e Avenue à Rivière-des-Prairies. Projet de $450,000.

Georges Henri Grenier, Trois-Rivières; 16 unités dans le quartier St-Odilon au Cap-de-la-Madeleine. Projet de $150,000.

Roland Kean, 10250, Millen; 14 triplex sur la rue Prieur entre les rues Garnier et Taché. Projet de $220,000.

La Familiale de Construction, Hauterive, Qué.; 50 unités à Hauterive. Projet de $500,000.

J.-B. Bourque Limitée, 6920, 21e Avenue, Rosemont; 12 duplex sur la rue Parent à Pointe-aux-Trembles. Projet de $240,000.

Breton Construction, 3221 Forest Hill, une maison appartements de 24 unités sur l'avenue Clanranald entre les avenues Avonmore et Snowdon. Projet de $250,000.

Equity Home Builder, 74, 2e Avenue, Ville LaSalle; 27 bungalows sur la 5e Avenue à l'Ile Perrot. Projet de $598,000.

Léonard Brideau, 425, 4e avenue, Laval-des-Rapides; une maison d'appartements sur le boulevard Henri-Bourassa, entre les rues Taché et Francis. Projet de $105,000.

N L.N. J.E. NOISEUX ENREGISTRÉE

Spécialistes en

• PLOMBERIE • PEINTURE
• CHAUFFAGE • SERRURERIE
• OUTILLAGE • QUINCAILLERIE

74 années d'expérience à votre service
Consultez-nous sans hésiter
Nos estimés sont gratuits et nos prix toujours les plus bas

BUREAU-CHEF
2480 Notre-Dame Ouest — WE. 2-3191

SUCCURSALES
1452 BELANGER EST RA. 9-1821
6094 SHERBROOKE O. DE. 3591

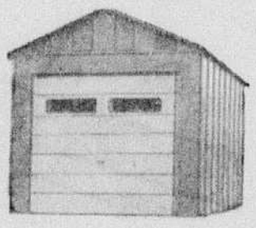
DUPLEX À VENDRE
VILLE LASALLE, AVENUE HIGHLANDS

Quartier strictement résidentiel. Duplex semi-détaché 5 et 6 pièces séparées. Chauffage à l'air chaud forcé pour le bas. Chambres de bain finies en tuile. Porte de douche "Manhattan" en verre. Cuisine ultra-moderne avec armoires unies peintes au Roxatone. Dessus de comptoir et dado en "Arborite". Evier avec égouttoir de couleur. Facilité de transport par train à 15 minutes de la gare Windsor.

PRIX : $21,500 SEULEMENT
COMPTANT ET TERMES A DISCUTER

MASSÉ & GAUTHIER INC.
5504, AVENUE VERDUN PO. 7-5318

Une innovation à Montréal !
Seul STEPHEN-LAURIE offre toutes ces qualités essentielles d'un
GARAGE TOUT EN METAL
CONSTRUCTION APPROUVEE PAR LES VILLES DE MONTREAL, VERDUN . . . etc.



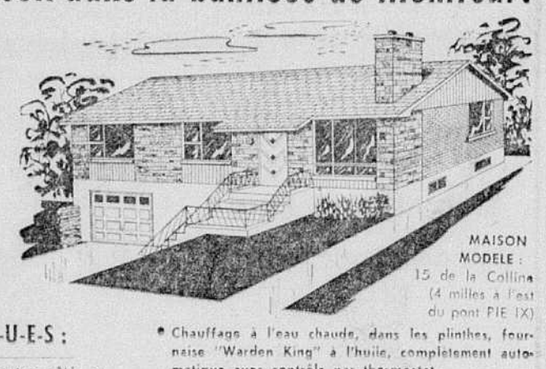
A l'épreuve du feu . . . Ne "travaille" pas . . . Choix de 20 magnifiques couleurs. Peinture émaillée s'alliant aux teintes de votre maison.

NOUVEAU BAS PRIX
$535.
(montage et peinture, moyennant modique somme additionnelle)

C'est le premier garage préfabriqué que vous pouvez assembler vous-même. Il mesure 21' x 11' c'est dire qu'il convient à toutes les marques d'autos.

PAS DE DÉPÔT INITIAL
Jusqu'à 36 mois pour payer
Le plus beau garage qui soit ! Agrémentera l'aspect de votre maison !
STEPHEN LAURIE (Canada)
2323 DESJARDINS — LA. 1-4303
Service de téléphone de 24 heures

Ce qu'il y a de mieux dans la banlieue de Montréal !
LES BUNGALOWS
ELITEVILLE
6 PIECES : $14,750.
(Hypothèque à 6%)
COMPTANT : $1,000.
MENSUALITES Capital et intérêts $71.09
Taxes totales app. $19.00



MAISON MODELE : 15 de la Colline (4 milles à l'est du pont PIE IX)

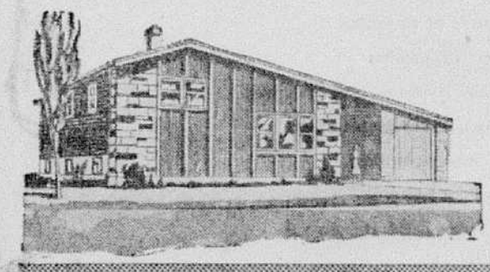
C-A-R-A-C-T-E-R-I-S-T-I-Q-U-E-S :
• Façade et cheminée en pierre, trois autres côtés en brique et en cèdre.
• Grand living room avec foyer naturel et fenêtres panoramiques.
• Cuisine en acier fonctionnelle : dessus d'armoire en arborite, lady Suzan", plancher lino-tuile, beaucoup d'armoires, ventilateur électrique avec capuchon, éclairage fluorescent.
• Salle à dîner contiguë à la cuisine, armoire à vaisselle et comptoir à desservir, séparée du living room par deux grandes portes accordéon.
• Chambre de bain en tuiles céramiques, bain et accessoires de couleur, douche, pharmacie avec miroir.
• Grande garde-robes avec lumière, dans chaque chambre.
• Vestibule et hall spacieux : vestiaire, lingerie, table à téléphone.
• Chauffage à l'eau chaude, dans les plinthes, fournaise "Warden King" à l'huile, complètement automatique avec contrôle par thermostat.
• Portes accordéon dans toute la maison.
• Electricité 110-220 volts, entrée 100 amp.
• Planchers de bois franc "millrun" partout.
• Murs et plafonds finis plâtre, peinture couleurs au choix.
• Cave de 9 pi. finie en ciment, cuves à lavage, chambre froide à légumes.
• Grand garage chauffé, isolé, à l'épreuve du feu, porte roulante en sections.
• Service d'autobus "Transport Provincial".
• Grand terrain de 70' x 100' et plus.
• Droit de passage à la rivière.
• Ecole nouvellement construite, et autobus gratuit pour enfants.
• Eglise : paroisse St-Vincent-de-Paul.
• Emplacement pour centre d'achats.

ÉLITEVILLE DEVELOPMENT CORP.
Situé à 4 milles à l'est du pont Pie IX
7405, BOULEVARD LEVESQUE, DUVERNAY — NO. 1-7380

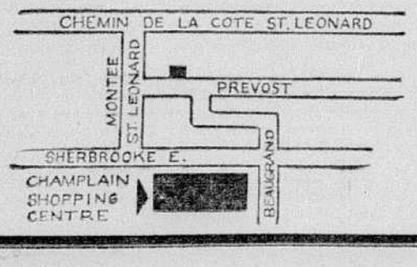
C'est si peu coûteux de vivre luxueusement à
Bois d'Anjou

Un urbanisme avisé ainsi que l'expérience de S. D. Miller & Sons, ingénieurs et entrepreneurs, ont résulté en ce centre modèle de l'est de Montréal. Des rues magnifiques, trottoirs et routes pavés, — tous les services urbains — écoles, églises, magasins

Vous trouverez tout ce que vous désirez à Bois d'Anjou. On peut maintenant y faire l'achat de bungalows ranch et maisons à deux niveaux, avec 3 chambres à coucher et *salles de jeux complètement finies*. Quelques maisons avec garage, d'autres avec abri pour auto.



Et notez les valeurs :
Prix à compter de $13,200. Paiement initial complet à partir de $1,387.
Mensualités à compter de $76.78
Voyez la maison modèle meublée par N. G. Valiquette Ltée



COMMENT S'Y RENDRE : roulez vers l'est rue Sherbrooke jusqu'à la Montée St-Léonard (juste à l'ouest du centre d'achats Champlain), tournez au nord jusqu'à l'ave Prévost ou si vous vous y rendez via le Chemin de la Côte St-Léonard, tournez au sud à la Montée St-Léonard.
RENSEIGNEMENTS : téléphone CL. 5-8262

SPECIAL D'AVANT - SAISON - Nos prix et notre offre vous étonneront

la meilleure aubaine Metroheat

Chauffage à air chaud forcé à l'huile
INSTALLATION COMPLETE — comprenant :
INSPECTION GRATUITE SANS OBLIGATION DE VOTRE PART

1. Choix de trois fournaises Metroheat — capacité de 80,000, 92,000 ou 108,000 B.T.U. — sans frais supplémentaires.
2. Filtre d'air et humidificateur automatique.
3. Tuyauterie complètement fabriquée et érigée selon les règlements de N.W.A.H. et A.C.
4. Plan de chauffage individuel préparé par nos ingénieurs professionnels.
5. Installation complète du brûleur à l'huile automatique et d'un réservoir de 200 gallons.
6. Garantie et service gratuit de 24 heures par jour, assuré par le département du service Metropolitan.
7. Plan, installation, service, huile à chauffage et garantie, tout est signé Metropolitan.

RENSEIGNEMENTS SERONT DONNES A TOUT CONSTRUCTEUR
BRULEUR A L'HUILE AUTOMATIQUE METROHEAT

INSTALLATION COMPLETE — comprenant :
• Brûleur à l'huile Metroheat du type fusil
• Réservoir de 200 gallons
• Contrôle automatique par thermostat
• Filtre d'huile
• Garantie d'un an et facilités de service 24 heures par jour
• Régulateur de tirage
• Contrats d'huile disponibles
• Chaque permis d'installation approuvé par le Service des Incendies de Montréal et par le Bureau des Examinateurs en Electricité du Québec.

$239.
Termes faciles ! jusqu'à 5 ans pour payer

METROPOLITAN OIL & GAS INDUSTRIES INC.
4601, rue IBERVILLE LA. 4-7575* Service téléphonique de 24 hrs.

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

LE STYLE DE LA MAISON

La forme de votre maison peut avoir un rapport avec le coût. Sans vouloir déprécier la vogue dont jouit la maison genre bungalow, il faut reconnaître que la maison d'un étage et demi présente une économie marquée puisqu'une partie de l'espace situé sous le toit peut être transformée en pièces habitables. Ces pièces peuvent être laissées à l'état de charpente pour être parachevées plus tard quand vos moyens le permettront.

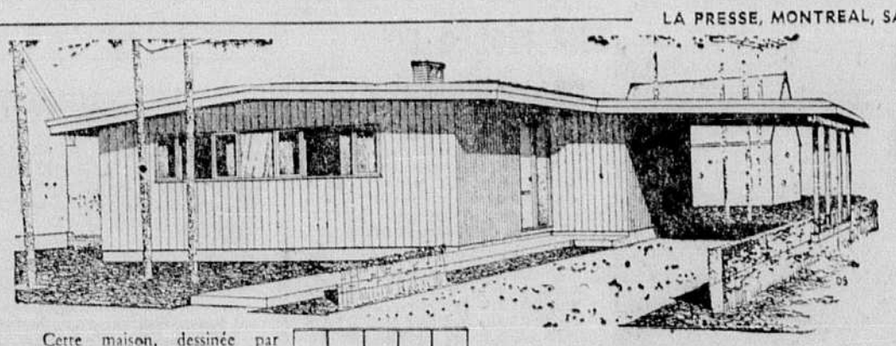
De toute façon, il est plus économique en principe de construire une maison "en hauteur". La maison qui n'occupe qu'un seul étage coûtera nécessairemnt plus cher au pied carré qu'une maison dont l'aire de parquet est répartie sur deux étages, puisque l'on peut dans ce dernier cas réduire la grandeur de terrain et de l'excavation. La superficie du toit sera du fait même diminuée.

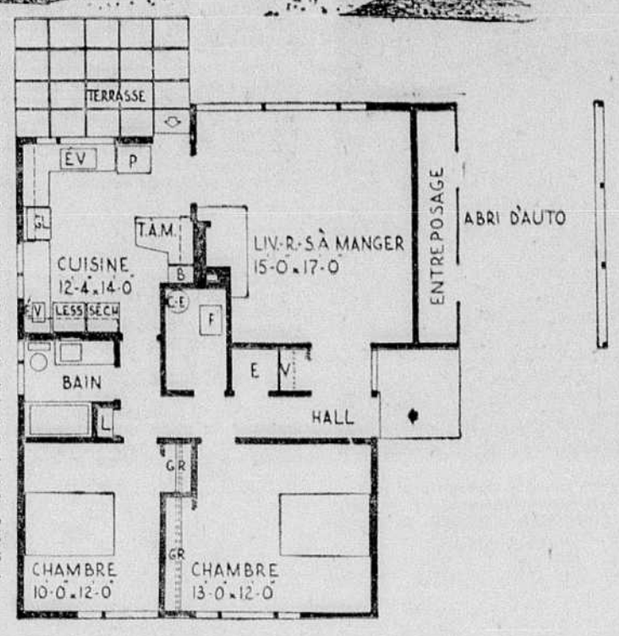
◐

Modern Development, 12221 Beauséjour; 63 bungalows sur les rues Beauséjour, Limoges, Métivier et Macchabé à St-Laurent. Projet de $875,000.

◐

André Jasmin, St-Janvier Qué.; 10 bungalows à St-Jérôme. Projet de $150,000.





Cette maison, dessinée par l'architecte Donald M. Manning, de Vancouver, C.-B., contient une aire de travail et de séjour du côté du jardin, qui doit être préférablement orientée vers le sud. La distribution des pièces est telle que la cuisine, l'espace pour manger ou la terrasse puissent être employés pour le service des repas.

L'architecte a prévu amplement d'espace d'entreposage et d'armoires, alors que la cuisine est aménagée d'une façon très commode et contient une table à demeure. Le hall d'entrée assure une séparation complète des chambres de l'aire de séjour.

Aire totale de parquet, 1,004 pieds carrés, à l'exclusion de l'abri d'auto et de l'entreposage extérieure: dimensions extérieures, 37 pieds sur 32 pieds six pouces. Les épures de cette maison, appelée Modèle 138, peuvent être obtenues de la Société centrale d'hypothèques et de logement, à un coût minimum.

DIMINUER LE COÛT

La maison avec sous-sol présente naturellement des avantages car cet espace peut servir à l'entreposage; on y loge aussi la chaufferie. Puisqu'il faut de toute façon descendre les fondations plus bas que le niveau de pénétration de la gelée, la finition du sous-sol représente une somme proportionnellement peu élevée.

La construction de maisons en série et l'utilisation d'éléments préfabriqués sont autant d'autres moyens de réduire le coût de la construction. Autant que possible aussi, on devrait se procurer des matériaux localement et utiliser la main-d'oeuvre de l'endroit. On évite ainsi des frais additionnels de transport.

Dans aucun cas, cependant, doit-on sacrifier la qualité des matériaux pour des concessions d'ordre pécuniaire. Un des facteurs les plus importants peut-être pour asurer la construction de votre maison à bon compte, c'est le choix judicieux d'un constructeur compétent qui saura vous faire bénéficier de l'habile gérance du chantier.

◐

Federal Construction, 1448, du Fort: une maison d'appartements sur le chemin Côte-S.-Luc entre le chemin Dufferin et l'avenue Marcil. Projet de $1,000,000. Charles Grenier, architecte.

◐

A. Boisjoly & Fils, 5669, avenue Delorimier; une maison d'appartements de 40 unités sur la Place Darlington. Projet de $375,000. Jean-B. Chicoine, architecte.

◐

Dubord & Laframboise, 3600, avenue Barclay; 2 maisons d'appartements sur l'avenue Linton, entre le chemin Côte-des-Neiges et l'avenue Decelles. Projet de $275,000.

◐

Ain & Zakuta, 6910 avenue Wiseman; 12 maisons d'appartements sur la 24e Avenue à Ville St-Michel. Projet de près de $1,000,000. Mayerovitch & Bernstein, architectes.

Henri Comtois, 7233, 15e Avenue, Ville St-Michel, 36 bungalows à St-Vincent de Paul. Projet de $360,000.

Morin & Fils Limitée, 2085, Roussel; 17 unités sur la rue Du Hameau à Chicoutimi, Que. Projet de $200,000.

Gérard Beaudet Construction: 6 unités sur l'avenue Pasteur et la rue Capitaine-Bernier. Projet de $100,000.

LE CONTRAT AVEC L'ENTREPRENEUR

Le futur propriétaire-occupant doit se préoccuper d'obtenir les services d'un entrepreneur qualifié. La grande majorité des entrepreneurs sont fiers de leur travail et de leur réputation commerciale; ils donnent librement à leurs clients le meilleur de leur habileté.

Le futur propriétaire ne doit avoir aucun doute quant à la réputation de l'entrepreneur dont il projette de retenir les services. Dans l'affirmative, le propriétaire ferait bien de traiter avec un autre même si sa maison devait coûter plus cher plutôt que laisser planer certains doutes dans son esprit.

Il est essentiel de passer un contrat avec votre entrepreneur. Généralement, il y a deux sortes de contrats:

Le PREMIER est un contrat à prix fixe, en vertu duquel l'entrepreneur convient de construire la maison qui est détaillée dans les plans et le cahier des charges, pour un montant fixe. Toute augmentation du prix de la main-d'oeuvre et des matériaux, au cours de la construction, est absorbée par l'entrepreneur. Il faut se rappeler, toutefois, que s'il y a des changements quelconques dans les plans et le cahier des charges au cours de la construction, le prix fixe doit alors être rétabli en conséquence.

Le SECOND type de contrat est appelé un contrat à prix coûtant, en vertu duquel le propriétaire convient de payer le coût des matériaux utilisés et de la main-d'oeuvre embauchée, auquel coût s'ajoutent les dépenses générales et le profit de l'entrepreneur. Le propriétaire assume alors tous les frais, sans être assuré au début de la construction du coût final de la maison. **Tous frais additionnels découlant des augmentations du coût de la main-d'oeuvre et des matériaux au cours de la construction sont à la charge du propriétaire.**

Ces deux formes de contrat peuvent offrir des points faibles. La qualité de la maison de vos rêves dépend donc dans une grande mesure de l'entrepreneur, de sa réputation, son honnêteté et son savoir-faire. Autant de raisons de le choisir avec soin.

Beauté de la pierre

Une Exposition "Pierres de France", organisée dans la nouvelle Maison des Compagnons du Devoir de la Ville de Paris, présente, en plein air, des pièces taillées pour le Service des Monuments historiques (et dont quelques-unes sont anciennes), ainsi qu'une collection de pierres de France; et en salle, des marbres, architecture contemporaine, monuments historiques (Archives Municipales parisiennes), travaux publics (belles réalisations effectuées à l'aide du matériau pierre), etc., grands panneaux photographiques de villes reconstruites avec la pierre (Beauvais, etc.) documents et objets sur les anciennes corporations.

Mais l'exposition n'ayant aucun but commercial, l'anonymat absolu est respecté dans la présentation des matériaux.

◐

Consolidated Construction, 6700, chemin Côte-des-Neiges; 2 maisons d'appartements sur la rue Garden Crescent à Dorval. Projet de $300,000.

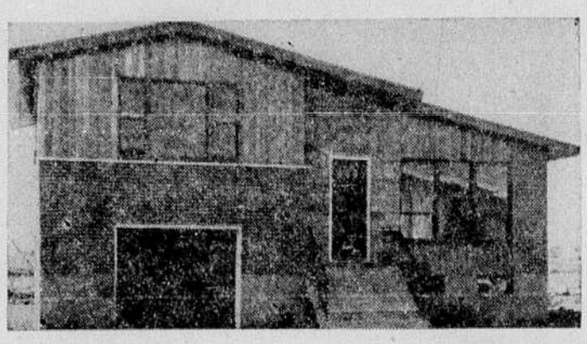
◐

Lakeshore Homes, 5165 ouest, Sherbrooke: 10 bungalows sur les avenues Pinewood, Meadowvale et S.-Louis à Dorval. Projet de $100,000.

VILLE D'ANJOU

Les JARDINS de la SEINE

BUNGALOWS ET SLIPT-LEVELS



6 PIÈCES AVEC GARAGE ET SALLE DE JEU AVEC POWDER-ROOM

Prix $18,500.

Hypothèque: $13,050 — Intérêt: 6%

Comptant: $5,450 ou moins

Mensualités: $83.50, cap. et int.

Assurance 2% incluse dans le prix de vente

MAISONS MODÈLES

au coin des avenues

DES VENDEENS et CONCOURT

entièrement décorées et meublées par

N. G. VALIQUETTE LTEE

CONSTRUITS PAR

BORDEAUX HOUSING INC.

F. TRANCHEMONTAGNE ET M. LANGELIER, propriétaires

Propriétaires

Membres de l'Association des Constructeurs d'Habitations du District de Montréal.

8221, AVE. DE LA SEINE, VILLE D'ANJOU

CL. 9-6907

FIBRECRETE

FORMES EN CARTON

POUR COLONNES RONDES EN BÉTON

PRIX SPÉCIAL AUX MARCHANDS DE MATÉRIAUX

Idéal pour piliers de maisons et camps d'été, supports de quais, terrains de stationnement, construction de ponceaux, etc., etc. — Diamètre, 4", 6", 8", 10", 12", etc. Longueurs, 4'0", 6'0", 10'0", 12', etc.

Guy Guénette LTEE

720, RUE FILIATRAULT

ST-LAURENT, P.Q.

RI. 4-1806 RI. 7-3664

À l'occasion de...

LA SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION...

FAUCHER

invite tous ceux qui projettent l'achat d'une maison à visiter ses magasins...

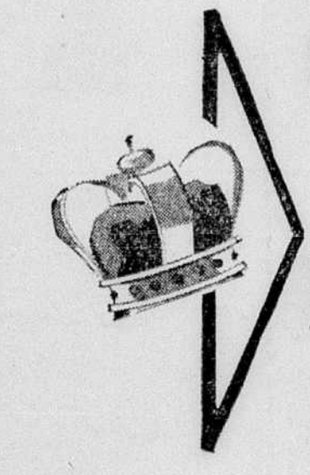
LE ROI DES BAS PRIX

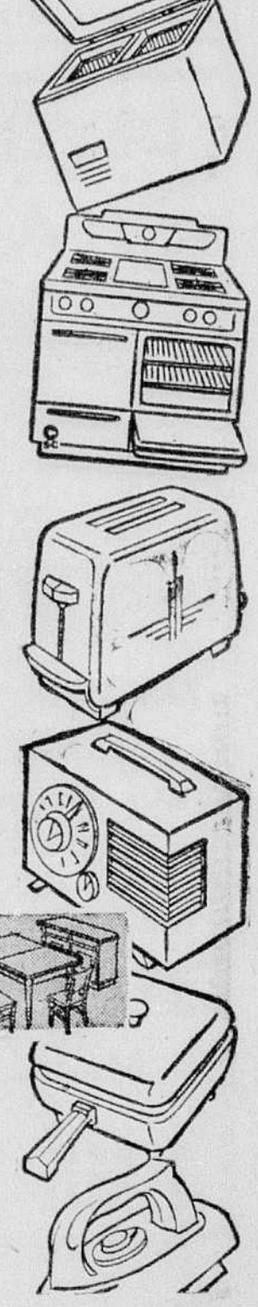
OFFRE À

La REINE du NOUVEAU FOYER

TOUS les MEUBLES et tous les ACCESSOIRES ÉLECTRIQUES, LE CONFORT ET LA BEAUTÉ

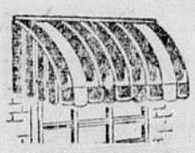
À PRIX FAUCHÉS



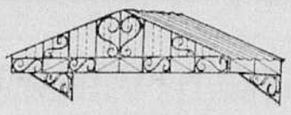


ACCESSOIRES: 251 est, BEAUBIEN CR. 4-4373

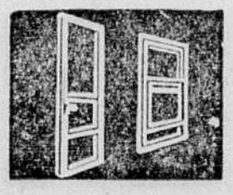
MEUBLES: 232 est, BEAUBIEN CR. 1-4741



AUVENTS ALUMINIUM *Spanish Villa*



AUVENTS EN FIBREGLASS FIESTA



Portes et fenêtres ALUMINIUM

WEATHER VANE

vous offre une gamme complète de

PORTES — FENETRES

RAMPES d'ESCALIER en ALUMINIUM

AUVENTS en FIBREGLASS et en ALUMINIUM

Pour MODERNISER

PROTEGER

EMBELLIR votre MAISON

Colonnes de fantaisie avec rampes en ALUMINIUM

P. 6-9

AUVENTS WEATHERVANE

3055, AV. VERDUN — VERDUN — PO. 9-3853

S.V.P. me fournir tous renseignements

NOM .....

ADRESSE ..... Tél. .....

(Faire une croix dans la case choisie)

☐ Auvents aluminium "Spanish Villa"

☐ Auvents en fibreglass

☐ Auvents "Roll Up"

☐ Fenêtres et portes aluminium

☐ Rampes d'escalier ou balcon

GRATIS

avec l'achat d'auvents en aluminium *Spanish Villa*

CHAISE EN ALUMINIUM Une valeur de $12.95

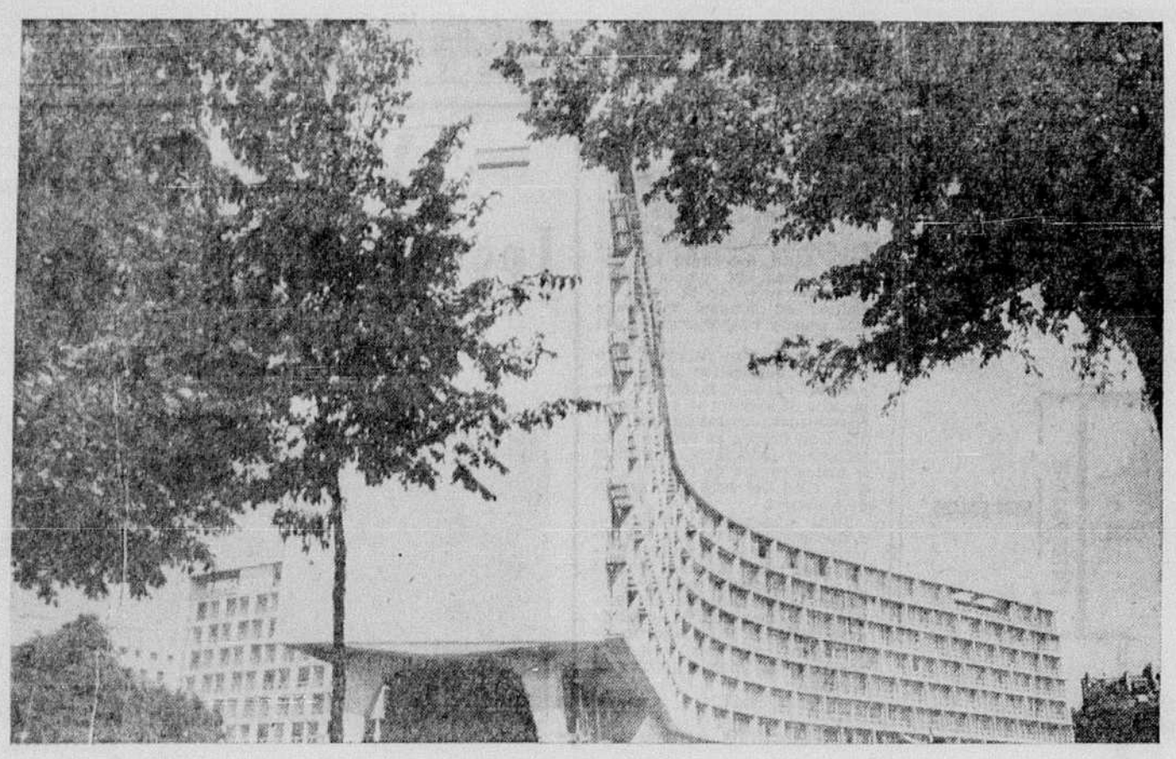
(offre pour un temps limité)

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

Baie d'Urfé Land Holding, 6297 chemin Deacon, Montréal; 50 unités sur les fermes Ryan et Maxwell à Baie d'Urfé. Projet de $2 millions.

J. N. Corbeil, 1102, S.-Mathieu; une maison d'appartements de 105 unités sur le boulevard S.-Laurent, entre les rues Fleury et Sauvé. Projet de $225,000.

Louis B. Magil Cie, 410, Gratton, St-Laurent; une maison d'appartements sur la rue Iberville entre les rues Villeray et Vauquelin. Projet de $125,000.



Le Palais de l'UNESCO est terminé. Ce nouvel immeuble, construit non loin de la tour Eiffel, est un enrichissement architectural de la capitale française. Les architectes ont élevé un vaste complexe à façade incurvée dont les éléments latéraux reposent sur pilotis. La fenestration est du type alvéolaire. L'emploi de la pierre, du verre (sur structure de béton) et l'utilisation maximum de tous les dispositifs modernes de conditionnement de l'air font de cet immeuble une réussite totale de la construction contemporaine.

Résidence de douze étages

New York. — Le 1er novembre on mettra en chantier la construction d'un immeuble qui servira de résidence aux membres de la délégation (permanente) américaine aux Nations unies. L'entreprise est de l'ordre de $3,250,000.

L'immeuble de 12 étages — entièrement en pierre de couleur crème — se dressera à l'angle sud-ouest de la 45e rue et la Place des Nations Unies, soit à quelque cent pieds des grands immeubles internationaux.

Présentement les délégués occupent deux étages d'un immeuble d'appartements de Park Avenue. Et avec l'augmentation du personnel ces locaux sont devenus inadéquats. Le nouvel immeuble-résidence devrait être parachevé au printemps de 1960.

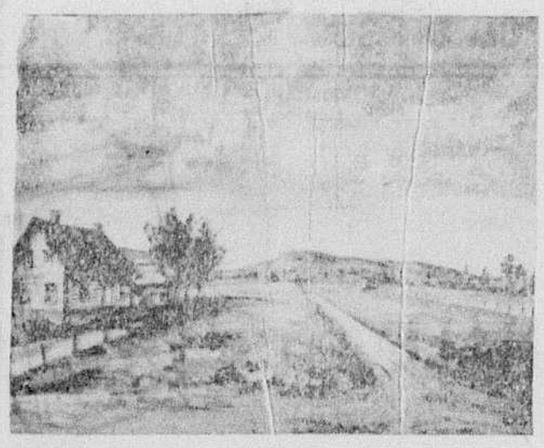
Raydo Construction 485, Ogilvy; une maison d'appartements de 46 unités sur le boulevard St-Laurent entre les rues Boisseau et Sauvé. Projet de $125,000.

Caligiuri Homes, 5390 est, St-Zotique; 20 split levels sur le chemin St-Charles à Beaconsfield. Projet de $500,000. Jean B. Chicoine, architecte.

JEAN PAUL RAVARY, Président
J. E. MARCHAND, Gérant Général
Ravary BUILDERS SUPPLY CO. LTD
Matériaux de Construction
MATERIAUX DE CONSTRUCTION DE TOUS GENRES
- BRIQUES CANADIENNES, AMERICAINES
- CIMENT PORTLAND & CIMENT BLANC
- SABLE GRIS & BLANC
- GRAVIER - CHAUX - PLATRE - GYPSE
- MATERIAUX DE TOITURES
- PLANCHE MURALE DE GYPSE - AUTRES PANELYTE
- BLOCS DE VERRE
- DISTRIBUTEURS DE PORTES MODERN FOLD

RAVARY BUILDERS SUPPLY CO. LTD.
3835 est rue Notre-Dame, Montreal, Que. LA. 2-1144

PENSEZ dès maintenant pour DEMAIN
ACHETEZ DES MAINTENANT
C'EST MAINTENANT LE TEMPS DE VOUS PROCURER VOTRE TERRAIN POUR AUSSI PEU QUE $10.00 PAR MOIS.



QUELLE CHANCE
Combien de fois on entend des gens dire : "Quel chanceux, il a acheté son terrain pour quelques piastres et maintenant il le revend dix fois ce qu'il l'a payé !"

LA RIVE SUD EN PLEIN ESSOR
18 minutes du centre de la ville. Plan enregistré ; chaque lot marqué.

LE COUT
Le coût est extrêmement bas, si l'on considère surtout que la rive sud du St-Laurent est en plein essor économique. La valeur des terrains ne cesse de monter ! C'est le temps d'agir, plus que jamais !

10% 24 MOIS
Holden Realty Co. ne vous demande que 10% comptant et vous donne 24 mois pour solder le reste ! C'est réellement une aubaine. Pas besoin de bâtir maintenant. PAS D'INTERET, AUCUN FRAIS DE SERVICE, AUCUNE TAXE !

NOM .....
ADRESSE .....
VILLE .....
TELEPHONE .....
Envoyez-moi votre brochure

Pour plus de détails appelez dès aujourd'hui :
HOLDEN REALTY CO.
3125, avenue Maplewood, Montréal 26, Qué.
RE. 3-3274 • RE. 3-2085 • RI. 4-3301

Par le prêt hypothécaire

LA PROPRIÉTÉ ACCESSIBLE À TOUS

Pour l'homme moyen, le coût d'une maison représente les revenus de plusieurs années. Seuls les plus riches sont en mesure d'acheter une maison en la payant comptant.

Le mode de financement le plus en usage consiste à obtenir un prêt hypothécaire pour payer la plus grosse tranche du prix d'achat. Il s'agit habituellement de prêts à longue échéance, remboursables sur une période variant de 10 à 25 ans, et garantis par la propriété elle-même.

Diverses institutions financières, telles que les banques, les compagnies d'assurance-vie et les compagnies de prêts et de fiducie font des prêts de ce genre. Les Caisses Populaires, les sociétés fraternelles, voire les particuliers consentent des prêts hypothécaires.

Le gouvernement fédéral et certains gouvernements provinciaux aident aussi les familles à s'acheter une maison. En effet, plus du tiers des maisons construites au Canada depuis la deuxième guerre mondiale comporte une aide du gouvernement fédéral sous quelque forme. La construction des autres maisons nouvelles, a été financée à l'aide de prêts hypothécaires conventionnels, c'est-à-dire, des prêts hypothécaires qui ne sont pas faits en vertu du programme d'aide fédérale et qui consistent en argent comptant ou en prêts obtenus de parents.

La plupart des prêts hypothécaires se paient par amortissement. L'emprunteur s'engage à verser des mensualités égales comprenant une partie du principal et les intérêts dûs sur le. De cette façon le prêt se trouve complètement remboursé à la fin de la durée de l'hypothèque. Il y a eu récemment une certaine tendance à faire des prêts à plus longue échéance — généralement des prêts de 10 à 20 ans par opposition aux échéances de 5 à 10 ans ordinairement fixées pour les prêts conventionnels, entre les deux guerres mondiales. L'hypothèque à amortissement et la prolongation de la durée des prêts, sont deux réalisations que l'on peut attribuer à l'influence que le gouvernement fédéral a exercée sur le marché hypothécaire.

65% DE PROPRIÉTAIRES

De tous les pays du monde, le Canada est celui où la proportion des propriétaires-occupants est la plus élevée : 65 p. 100 des maisons existantes sont occupées par leur propriétaire.

Tant que le Canada est demeuré un pays principalement agricole, on pouvait s'attendre à y trouver une forte proportion de propriétaires-occupants et de maisons unifamiliales, parce que le Canada, au moins depuis les 100 dernières années, n'a jamais été un pays de fermiers-locataires. La proportion de la population rurale est demeurée élevée même avec l'accroissement des cités.

On doit attribuer aux revenus élevés des Canadiens, le fait que tant de gens possèdent leur automobile, ce qui assure un moyen facile d'accès aux villes et permet aux familles de résider à une certaine distance de leur travail.

Le coût des loyers dans plusieurs cités canadiennes absorbe une forte proportion du revenu et il semble n'y avoir aucun signe de diminution dans ce domaine. Il y a également dans certaines régions, une penurie de maisons à loyer de trois et de quatre chambres à coucher, autant de raisons pour lesquelles les Canadiens cherchent à devenir propriétaires de leur maison.

RECHERCHE D'UN STYLE

Le type de maison que l'on construit de nos jours, differe sous plusieurs aspects de celle que l'on construisait il y a 10 ou 15 ans. En effet, même dans un groupe de maisons comparativement modernes, il est possible de distinguer celles qui ont été construites récemment de celles qui existent seulement depuis quelques années.

Par contraste avec le passé alors que la maison construite à la ville ou à la campagne, avait une tendance à comprendre un étage et demi ou deux étages, la plupart des maisons que l'on construit aujourd'hui sont des bungalows. Cette tendance, qui a commencé à se manifester dans les premières années d'après guerre, s'est accentuée au cours des dernières annees, et parmi les maisons construites aujourd'hui, huit sur dix appartiennent à cette catégorie.

Les maisons sont en moyenne plus grandes. La moyenne de l'aire de parquet dans les maisons financées aux termes de la Loi nationale sur l'habitation, dépasse 1,000 pieds carrés. Les prêteurs hésitent à accorder des prêts pour la construction de maisons dont l'aire de parquet est inférieure à 1,000 pieds carrés, à cause de la difficulté qu'ils pourraient éprouver à les revendre. La plupart des nouvelles maisons ont trois chambres. Dans la categorie des maisons plus couteuses, la construction de garages à deux voitures se rencontre de plus en plus fréquemment.

Plus de 90 p. 100 des maisons que l'on construit présentement ont des sous-sols complets. A cause des hivers rigoureux qui sévissent dans presque toutes les parties du Canada, il faut construire les empatements et la fondation à quatre ou cinq pieds de profondeur afin d'être en bas de la ligne de gel. Dans de telles circonstances, l'addition d'un sous-sol n'augmente pas considerablement le coût du bâtiment et les avantages qu'il y a à construire sur une dalle de béton au niveau du sol ne sont que très minimes. De plus, la tendance qui porte à construire des maisons du genre bungalow a fait ressortir l'importance des aires d'entreposage. Or, le sous-sol fournit une aire d'entreposage considérable à un coût très peu élevé.

Version suisse du garage pigeonnier

Prévu pour une capacité de 400 voitures environ, le nouvel Autosilo de Bâle est non seulement le plus vaste "parking" d'Europe, mais en même temps le premier à commande automatique. Ce projet de construction audacieux a été confié à un architecte de Bâle, Marcus Diener, par la société Autosilo et Hôtel International. Le garage à 8 étages s'élève derrière le nouvel Hôtel International. Ses boxes s'ouvrent sur une allée centrale ou 3 élévateurs sont prévus pour la montée et la descente des voitures. Les convoyeurs transferent les voitures depuis les boxes d'entrée sur rue vers les boxes de parking, puis les acheminent plus tard vers les boxes de sortie où ils sont remis à leur propriétaire.

Le système de commande électrique développé en commun par la Siemens & Halske, de Munich et la Siemens-Elektrizitatserzeugnisse, de Zurich constitue une innovation. Le dispositif est actionné par touches et permet de parquer toutes les voitures rapidement et sûrement, sans aucune intervention humaine.

La construction du bâtiment se heurta à quelques difficultés : une pente de terrain présentant une différence de niveau de 40 pieds dut être dégagée, puis soutenue par un mur de 12 pieds d'épaisseur.

Les murs de soutènement destinés à l'isolement de la nappe d'eau souterraine exigèrent de grands efforts, ainsi que l'isolement acoustique.

L'autosilo aménagé au centre de Bâle demanda 3 ans ½ de travaux et l'investissement d'un capital considérable. Il permet de parquer un grand nombre de voitures sur un minimum de surface. Hôtel, restaurant, autosilo et poste d'essence se complètent de façon idéale, ce qui favorisa le projet — financé par une société privée — de ce premier garage-parking automatique européen.

Frank Spencer-Lewin Co., Route 11, Piedmont; 100 bungalows adjacents aux voies ferrées du C.N.R., à St-Sauveur. Projet de $1,300,000.

Colonia Development, 6971, St-Denis; 100 maisons sur les routes provinciales 3 et 4 à Châteauguay. Projet de $1,500,000.

Star Development, 2636 est, Bellechasse; 3 maisons d'appartements sur l'avenue Colonial entre la rue Varennes et l'avenue Villeneuve. Projet de $150,000.

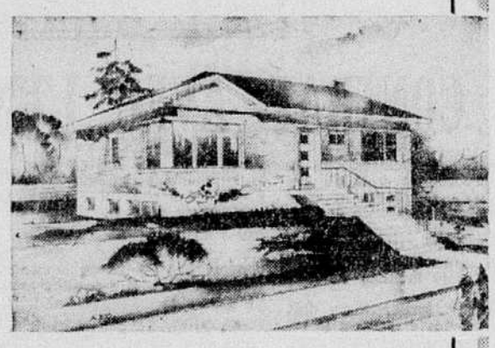
Construction de l'Est, 8270, Marseille, 6 duplex sur la rue Ste-Claire entre les rues Taillon et Paul-Pau. Projet de $120,000.

DEVENEZ PROPRIÉTAIRE À BOUCHERVILLE

BUNGALOWS DE 5 OU 6 PIECES
AVEC OU SANS GARAGE
3 OU 4 CHAMBRES A COUCHER
$12,500 - $15,100
- Ces maisons sont reconnues les plus modernes et les mieux construites
- Boucherville est sans contredit le plus beau centre domiciliaire de la région
- A Boucherville, vous bénéficierez des taxes les plus basses qui soient
- Les terrains ont une superficie de 6,000 pieds carrés

$80 . $88
PAR MOIS
COMPRENANT CAPITAL, INTERETS ET TOUTES TAXES
VERSEMENT INITIAL A PARTIR DE
$1,850
Nous faisons nous-mêmes les arrangements concernant l'hypothèque ; vous n'avez aucune démarche à faire.

MAISON MODÈLE meublée et décorée par N. G. VALIQUETTE LTEE
Appareils électriques McClary fournis par GENERAL STEEL WARES LTD.
AIMÉ RACICOT
Bureau : OL. 5-1201
Maison : OL. 5-1613



Lisez bien ces
CARACTERISTIQUES :
- Garage chauffé
- Salle de jeu finie
- Terrassement et gazonnement
- Chambre de bain en tuile céramique
- Arborite sur comptoirs de cuisine
- Comptoir moderne en "U"
- Ventilateur électrique dans la cu
- Pierre et brique
- Choix des couleurs de peinture
- Plancher de bois franc
- Grands terrains
- Entrée électrique 100 ampères, 110 et 220 volts
- Tuyauterie en cuivre
- Situés près églises, écoles, centre d'achats
- Transport facile

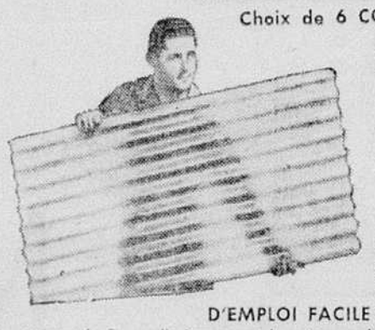
VILLE St-Laurent
Superbes bungalows et split-levels
modèle illustré COMPTANT
$3275
MENSUALITES : $83.53
PRIX DE VENTE : $15,775
AUTRES MODELES
de bungalows et split-levels de 6, 7 et 8 pièces
Pour informations :
S'adresser à M. E. Belliveau à nos bureaux situés à 12523 Lachapelle, RI. 8-9317* (à l'entrée du pont Cartierville), ou à la maison modèle située 2835 L'Heureux, (angle McCarthy), le samedi et dimanche, de 1 à 5 p.m., sur semaine de 9 a.m. à 5 p.m.

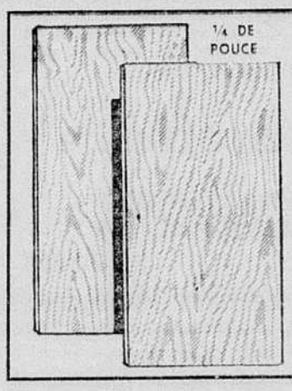
GÉLINAS & LALONDE
CONSTRUCTION LTEE
12523, LACHAPELLE RI. 8-9317*

LA QUINCAILLERIE J. Pascal HARDWARE CO. LIMITED
VOUS TROUVEREZ LES MATERIAUX QUE VOUS DESIREZ POUR VOTRE MAISON CHEZ Pascal

A TOUTES NOS SUCCURSALES
- 301 Craig ouest UN. 6-5692
- 4250 Jean-Talon est RA. 2-4681
- 1191 St-Laurent UN. 6-5692
- 355 Ave de l'Eglise, Verdun PO. 8-4793
- 1494 Ste-Catherine O. WE. 5-1156
- 4833 Sherbrooke ouest WE. 7-3918
- 5742-46 avenue du Parc CR. 4-6453

Comptoir des commandes postales : 301 ouest, rue CRAIG
LA SUCCURSALE JEAN-TALON SERA OUVERTE LE SOIR JUSQU'A 9 H. MARDI, JEUDI et 9.30 VENDREDI
AVENUE DU PARC — OUVERT JUSQU'A 9 P.M. LE VENDREDI

Epargnez sur FIBERGLASS STRIÉ
Choix de 6 COULEURS et BLANC

PANNEAUX TRANSLUCIDES "EXELITE"
A L'EPREUVE DE L'EAU ET DE L'ECLATEMENT
Rég. 98c le pd carré
EN VENTE A 73c le pied carré
FEUILLE ENTIERE $24.45
79c pour feuille coupée
On peut se procurer clous d'aluminium et accessoires.
D'EMPLOI FACILE — Coupez ces panneaux avec une égoine ordinaire, percez-les et posez-les avec facilité. Rouge — Corail — Vert — Bleu — Jaune et Blanc... Grandeurs 33½" x 12 pds

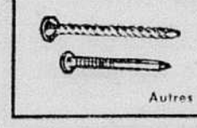
¼ DE POUCE

Contre-plaqué
AU SUPREME GRAIN ACAJOU DES PHILIPPINES
"PLYWOOD" de LAVAN
CONTREPLAQUE au grain net
POUR MURS — MEUBLES, ETC.
panneaux 4 x 8 pi.
Prix de vente 16c pi. ca.
Au panneau entier seulement $5.12 chacun
48 x 96 pouces

CONTRE-PLAQUE de PEUPLIER au FINI LISSE
FEUILLES DE 48" x 48"
ECONOMISEZ 30%
UN COTE FINI LISSE
¼ de pouce 10c le pied $1.60 la feuille
½ pouce 20c le pied $3.20 la feuille
¾ de pouce 30c le pied $4.80 la feuille

A MOITIE PRIX
PLANCHE MURALE FINI GRAIN DE BOIS
FEUILLE ENTIERE Rég. $15.75 $7.68
DEMI-FEUILLE $3.98
7 COULEURS POPULAIRES AU CHOIX
• ACAJOU • NATUREL • CHENE GRIS • CHENE FENDU • ARGENT • ECUME DE MER • BLOND
EN VENTE AUX MAGASINS DES RUES CRAIG et JEAN-TALON SEULEMENT

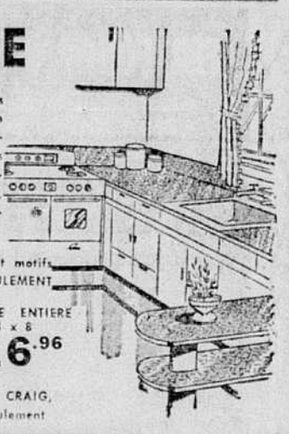
FEUILLES D'ALUMINIUM ETANCHES pour TOITURES et LAMBRIS
FEUILLES 33" pré-ajustées

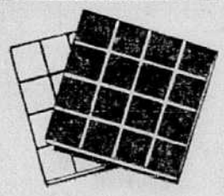
Faciles à poser
NOUVEAUX BAS PRIX
CHOIX DE FEUILLES UNIES OU GAUFREES
Largeur 33", longueur 6 pieds, ch. 2.25
Longueur 8 pieds ch. 2.95
Longueur 10 pieds ch. 3.75
Aussi en longueurs de 7, 9, 11, 12 et 14 pieds de long

CLOUS A TOITURE EN ALUMINIUM

CLOUS FORME VIS 1¾" avec rondelle caoutchouc lb 1.95
CLOUS ORDINAIRES 1¾", lb 1.55
Autres clous en aluminium disponibles

Barker deluxe
PANNEAUX DE TUILE

POLI INCOMPARABLE EMAIL CUIT FINI PLASTIQUE
Bleu, vert, rouge corail, jaune et noir avec rayures blanches. Aussi blanc avec rayures noires.
FEUILLE ENTIERE, DIMENSIONS : 4' x 8'
39c LE PIED CARRE
$12.48 LA FEUILLE ENTIERE
En vente aux magasins des rues Craig et Jean-Talon seulement

ARBORITE

FINI MURAL DECORATIF que vous pourrez poser vous-même. La surface de l'arborite est polie et brillante comme un miroir. Elle est des plus faciles à nettoyer. Essuyez-là tout simplement. L'arborite résiste à la chaleur, aux taches, aux coups durs, aux brûlures de cigarettes.
Choix de plus de 60 couleurs et motifs
COUPE SANS FRACTION AU PIED SEULEMENT
LE PIED CARRE 53c
Coupé de la grandeur voulue 70c p.c.
FEUILLE ENTIERE 4 x 8 $16.96
EN VENTE aux magasins des rues CRAIG, JEAN-TALON et WESTMOUNT seulement

SOLDE DE MANUFACTURE
TUILES D'EMAIL CUIT
Unies ou rayées — Toutes couleurs
16" x 16" Rég. 85c 39¢ chacune


S'IL S'AGIT DE QUINCAILLERIE... VOUS LE TROUVEREZ CHEZ PASCAL

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

Menace à notre contreplaqué

Les manufacturiers canadiens de contreplaqué sont menacés de perdre leur marché domestique aux mains des Japonais dont la concurrence se manifeste avec une extraordinaire vigueur.

Les Japonais, de préciser M. R.-N. Hawes, conseiller général de l'Institut américain du contreplaqué, ont réussi à s'emparer du marché américain au détriment du fabricant canadien et voilà que maintenant ils s'attaquent au marché domestique. En 1951, le produit canadien était acheté par les Américains dans la proportion de 64%. Aujourd'hui... à peine 4% ! En d'autres mots, le marché a été complètement dévasté et les Japonais ont tout simplement râflé l'affaire.

M. Hawes souligne que le Congrès a été alerté et que des mesures sont à la veille d'être prises. Un quota serait imposé aux exportateurs nippons. Il est exact de dire que les Japonais exportent leur contreplaqué en notre pays avec le résultat qu'il y a du chômage en forêt et que nos moulins opèrent à 40% à peine de leur capacité de production.

Le Photo CO-OP

Au cours de la semaine se terminant le 4 septembre, 21 propriétés ont été vendues dans la région métropolitaine sous le système PHOTO CO-OP de la Chambre d'Immeuble de Montréal.

◐

Guy Blanchard et Robert Kunzli, Rosemère; 300 maisons bordant la Route 11 à Ste-Thérèse. Projet de près de $3,600,000.

LE STORE VÉNITIEN

Grâce à l'emploi ingénieux des stores vénitiens, la lumière et la chaleur, une pièce style rancho exposée au "Venetian Blind Panorama" de New York, fait l'admiration des visiteurs. Le cachet de la pièce est créé par l'apparence architecturale des stores vénitiens et par l'emploi judicieux des couleurs.

Les stores vénitiens proprement dits sont en jaune brillant tandis que leurs rubans sont en jaune assorti. Les autres couleurs de la pièce : jaune, or, terracota, cuivre et safran, apportent toute la beauté de la luminosité des vastes espaces. Les accessoires en cuir, bois et cuivre jaune, ajoutent une ambiance sereine et accueillante.

Le problème provenant d'une fenêtre faisant face aux grands espaces est résolu en employant les stores vénitiens d'une manière architecturale et originale.

Ils sont installés de façon à tomber depuis le plafond jusqu'au plancher et de couvrir toute la fenêtre, entre des panneaux verticaux de bois fini naturel, portant des tablettes réglables appuyées sur des tringles de cuivre jaune.

Employés de cette manière, les stores vénitiens donnent un effet décoratif remarquable et permettent de régulariser facilement l'entrée de la lumière et de l'air.

Le décorateur est convaincu que les "stores vénitiens sont aussi faciles à entretenir qu'agréables à regarder, et que, de plus, ils constituent tout ce qu'il y a de mieux au point de vue décoration et diffusion de la lumière."

En plus de leur beauté, les panneaux verticaux à tablettes sont pratiques. Ils offrent l'espace nécessaire à l'installation d'un téléviseur et à l'étalage des bibelots que l'on préfère.

Une autre innovation, faisant partie de l'ensemble des tablettes, est le pupitre moderne monté sur appui, à la fenêtre même, accompagné d'une chaise recouverte de cuirette jaune.

Les rayures en jaune cuivre et safran des deux sofas-lits et leurs ottomans de cuirette jaune mettent du soleil dans la pièce, tandis que les murs de couleur safran s'allient au parquet en vinyle terracotta à motif croisé.

Les tablettes modernes et le plafonnier en cuivre jaune offrent un contraste toujours de mode avec un coffre massif antique du 18e siècle, placé près d'un pupitre moderne laqué en blanc.

Des plantes vertes naturelles disposées ici et là donnent une ambiance claire et intime à cette pièce spacieuse.

CE QU'ON ENTEND PAR PHOTO CO-OP

Celui qui essaie de vendre lui-même sa propre maison n'en a d'ordinaire pas le prix qu'elle vaut et qu'il est en droit d'espérer ,nous dit M. B.-J. Bachand, gérant de la Chambre d'Immeuble de Montréal.

Voici comment les choses se passent généralement. N'étant pas un évaluateur professionnel, au fait des valeurs courantes et du coût de remplacement, et influencé sans doute par son attachement à sa maison et peut-être aussi par des rumeurs exagérées voulant que des voisins aient réalisé des profits énormes, le propriétaire a tendance à surestimer sa propriété.

Evidemment, cela éloigne des acheteurs qui, autrement, auraient pu être intéressés. Quand le flot de demandes de renseignements s'est à peu près tari et que les mois passent — peut-être les mois les plus propices à la vente — l'on est en droit de se demander pourquoi la maison n'a pas été vendue. Qu'est-ce donc qui ne va pas pour qu'il en soit ainsi ?

Lorsque la situation en est à ce point, il y a bien des chances pour que le propriétaire s'affole. Habituellement, inquiet et découragé, il coupe son prix de façon tout à fait exagérée et, impatient de vendre, il accepte à peu près n'importe quelle offre qui lui est faite .Il en résulte une perte qui aurait pu être évitée si la maison avait été évaluée et inscrite par un courtier en immeuble compétent.

Les circonstances particulières déterminent si l'inscription doit être exclusive, alors que seul l'agent qui l'a inscrite s'en occupe ou "PHOTO CO-OP", inscription coopérative à laquelle participent tous les courtiers membres de la Chambre d'Immeuble de Montréal et leurs agents.

L'inscription coopérative favorise une vente rapide, car de ce fait la maison est portée à l'attention d'un nombre maximum de prospects. Depuis le début de 1958, la valeur des propriétés vendues sous ce système se chiffre à environ $1,500,000. par mois.

Un des aspects intéressants du système coopératif est l'"Inspection par les Agents" en vertu de laquelle un nombre de membres de la Chambre d'Immeuble de Montréal sont appelés à vérifier l'évaluation de propriétés déjà inscrites "PHOTO CO-OP".

De cette façon, ceux qui désirent vendre une propriété sont assurés de l'opinion reconnue, non pas d'un seul, mais de plusieurs agents. Comme le prix est basé sur les ventes et inscriptions récentes, il s'accorde avec les conditions du marché courant. Ainsi, le vendeur a pleinement l'assurance qu'un juste prix soit fixé pour sa propriété, ce qui aidera évidemment à sa vente rapide.

Vivoir exposé du côté sud

En général, vous tirerez le plus de profit de votre plan de maison si vous pouvez placer votre vivoir du côté sud et à l'arrière, donnant sur le jardin; placez la cuisine et l'entrée de service près de l'avant de la maison; placez l'escalier et les chambres au nord ou à l'ouest du vivoir. Vous ne pouvez pas orienter parfaitement toutes les pièces dans une maison, mais si vous observez quelques règles simples, vous pouvez éviter les pires erreurs. Parce qu'un plan de maison a été employé avec succès d'un côté de la rue, il ne faut pas en conclure qu'il peut être employé avec autant de succès de l'autre côté.

◐

Safori Construction, 10720, Lille; 20 maisons sur le boulevard Pie IX et la rue St-Julien près de la rue Charleroi à Montréal-Nord. Projet de $600,000. Chalifoux & Geoffroy, architectes.

◐

Elite Investment, 5810, chemin Côte-St-Luc, un certain nombre d'habitations sur la rue Suzanne au nord du boulevard Lévesque à St-Vincent-de-Paul. Projet de $1,000,000. Gabriel Jarry, architecte.

PROTÉGEZ votre MAISON avec "FYR-KOTE"

Protège la propriété et épargne des vies. En couleurs et blanc.

"VINO-SEAL"

Revêtement à maçonnerie avec base de Silicone et V-9. Blanc et 15 couleurs.

Mettez fin à la rouille avec "RUST-OLEUM"

Le rapport "Battele" prouve que "RUST-OLEUM" pénètre la rouille fortement prise. Toutes couleurs compris blanc et aluminium.

Venez, téléphonez ou écrivez aujourd'hui !

BEVERIDGE SUPPLY CO. LTD.
702 OUEST, RUE ST-PAUL
UN. 6-1061

FER FORGÉ ORNEMENTAL

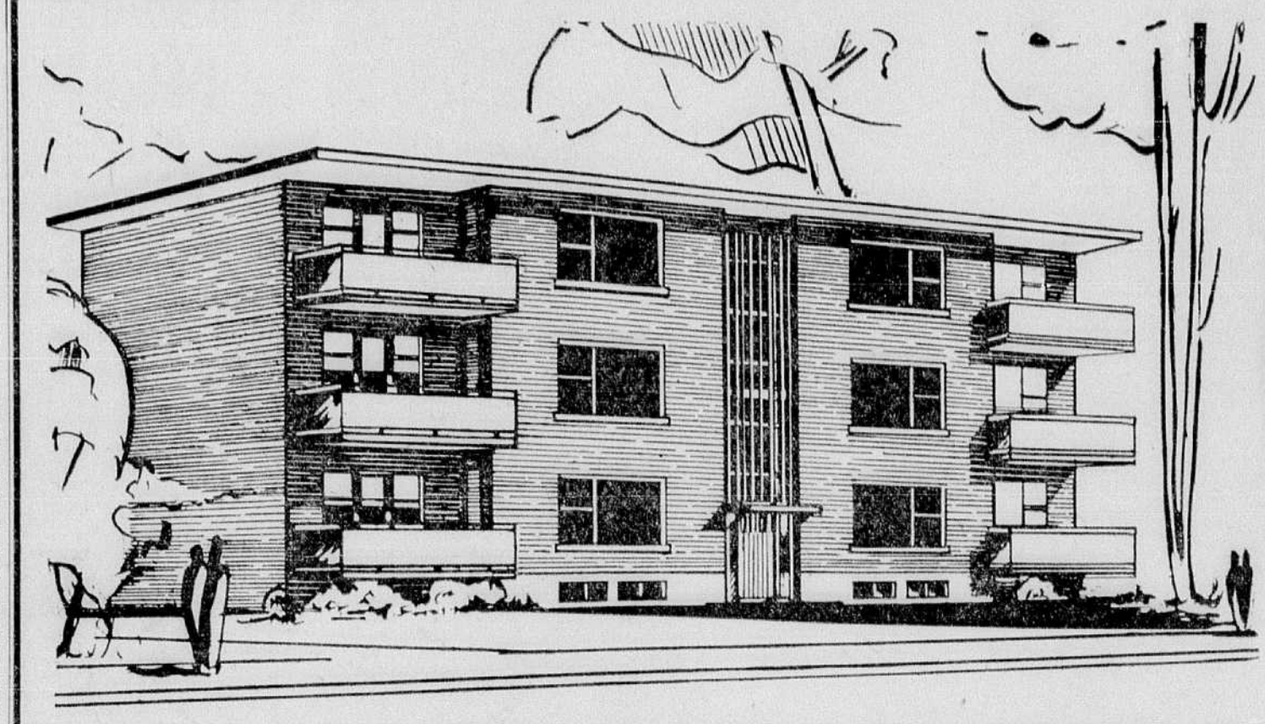
- Rampes d'escalier intérieur
- Rampes et balcons d'extérieur
- Grilles et portes d'entrée métalliques
- Portes et divisions ornementales d'intérieur
- Mobiliers à déjeuner et meubles métalliques
- Meubles de jardin
- Cadres de miroir et tables console

Charles English Ltée

Dessinateurs et manufacturiers d'articles de distinction en fer, cuivre jaune et aluminium.

2182 Ste-Catherine Ouest WE. 7-4247

GROS ET DETAIL



APPARTEMENTS 114 LOGEMENTS CHAUFFES DE 4½ PIÈCES $74.

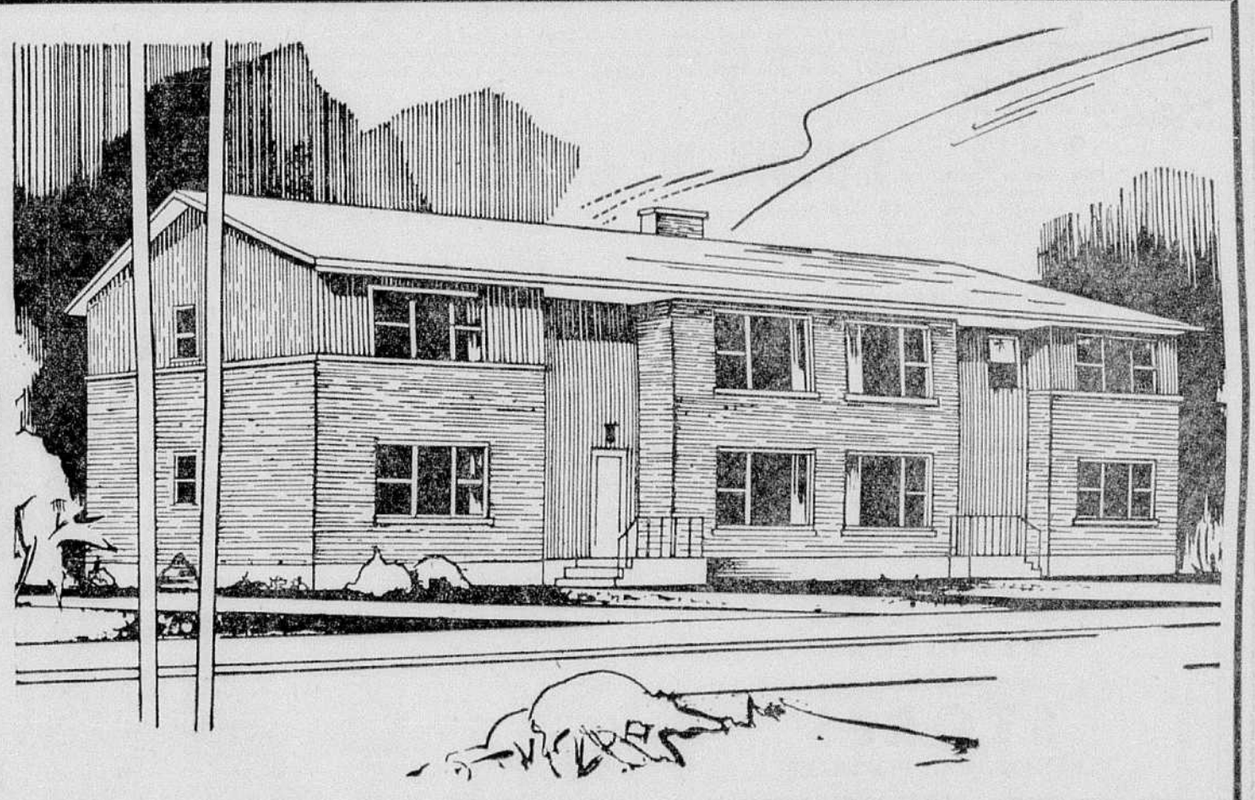
- Poêles et refrigérateurs fournis
- Service de concierges
- Stationnement organisé et gratuit
- Buanderie
- Remisage au sous-sol
- Parterres entretenus
- Chambres de bain en tuile de couleurs
- Grands balcons

★ À PRIX MODIQUES ★

APPARTEMENTS ET DUPLEXES

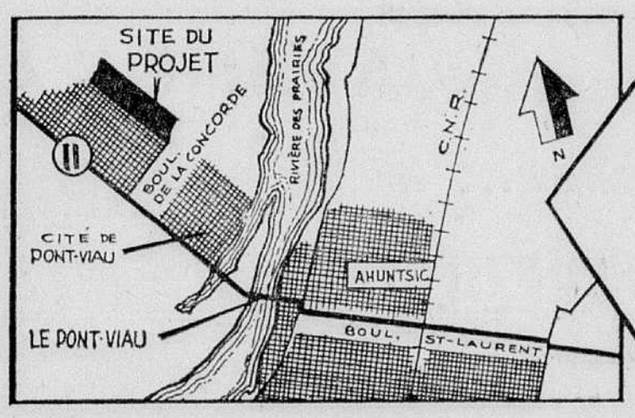
POUR OCCUPATION LE 1er OCTOBRE

DUPLEXES 250 LOGEMENTS de 5½ PIÈCES $67 et $68



- Chauffage à air chaud avec bouches d'air dans chaque pièce
- Stationnement privé
- Cours privées
- Caves en ciment
- Balcons à l'arrière
- Parterres entretenus

PROJET À DIVIDENDES LIMITÉS, CONTROLÉ PAR LA S.C.H.L.



SITUÉ À PONT-VIAU

Après avoir traversé le pont vous roulez jusqu'au boulevard de la Concorde puis vous tournez à droite et continuez environ ¼ de mille pour arriver aux constructions de Forest Lawn.

Caractéristiques générales ...

- Architecture moderne
- Grande cuisine pratique
- Vastes pièces bien aérées
- Transport facile
- Situés près écoles, églises et Centre d'achat (en construction)
- Fenêtres en aluminium

FOREST LAWN Limited
DIVIDEND CORPORATION

Chemin de la Tourelle, PONT-VIAU

RE. 1-6116

Publiée avec la coopération des contracteurs suivants :

SOUDRE & LATTE — Urbanistes et Constructeurs Conseils — 5174 Côte-des-Neiges · Montréal

A. BONARD LTD. — Comptoirs d'Arborite — 1027 Loranger CR. 2-2322

Les CARRIERES NORMONT Ltee — Pierre concassée — 384 Chemin de la Lorraine Pont-Viau · MO. 9-7115

CONCRETERS READY-MIX LTD. — 1450 blv. Laurentien. RI. 7-4721 Saint-Laurent

Forest Lawn Limited DIVIDEND CORP. — Max ROTHMAN, prés. — 58 Boul. Léger MO. 9-7621

ALAIN BELANGER — Contracteur Général — 5196 rue Cadillac CL. 6-0677

LEMAY & LAFERRIERE — Arpenteurs-Géomètres — 32 est, Notre-Dame UN. 6-3313

RAVARY BUILDERS SUPPLY Co. Ltd — Matériaux de construction — 3835 E., Notre-Dame. LA. 2-1144

HOWARD S. ROTHMAN — Ingénieur-Constructeur — 5760 McAller HU. 8-8164

CHAREST STEEL CO. LTD. — Fer ornemental — 8027, 14e avenue RA. 1-8023

HOME BUILDERS SUPPLY Co. Inc. — Matériaux de construction — Laval-des-Rapides MO. 9-7183

MONARCH STONE MFG CO. — 2205 Charland — DU. 1-2086

O. COCOA & N. BAVOTA — Tuiles et terrazzo — 5350 Westhill EL. 7060

CAPITOL PLUMBING & HEATING Inc. — 5345 ave Western. HU. 1-0338

ROCWALL of QUE. LTD. — 16 Renfrew HU. 1-8389

Spino Construction Ltd. — 200 ouest, Sauvé. · DU. 8-5712

MALLEZ CE COUPON afin d'enregistrer votre demande SANS OBLIGATION de votre part.

LOGEMENTS A LOYER MODIQUE
5174 COTE-DES-NEIGES (SUITE 15), MONTREAL

NOM .....
ADRESSE .....
VILLE .....
TELEPHONE .....

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

Orientation de vos pièces

En général, vous tirerez le plus de profit de votre plan de maison si vous pouvez placer votre living-room du côté sud et à l'arrière, donnant sur le jardin; placez la cuisine et l'entrée de service près de l'avant de la maison; placez l'escalier et les chambres au nord ou à l'ouest du living-room. Vous ne pouvez pas orienter parfaitement toutes les pièces dans une maison, mais si vous observez quelques règles simples, vous pouvez éviter les pires erreurs. Parce qu'un plan de maison a été employé avec succès d'un côté de la rue, il ne faut pas en conclure qu'il peut être employé avec autant de succès de l'autre côté.

Pratique mais peu esthétique

Ce qu'on appelle la maison "à deux étages" peut souvent être construite avec avantage sur des terrains étroits dont la largeur est insuffisante pour contenir un bungalow à grande façade dont l'aire de parquet serait équivalente. Les maisons à deux étages sont compactes et ainsi, faciles à chauffer. Cependant, les petites maisons à deux étages ont tendance à avoir l'apparence d'une "boîte" parce qu'elles sont à peu près aussi larges que hautes. C'est là un problème de traçage du plan que requiert une attention soignée; la difficulté peut quelque fois être surmontée en groupant les maisons par paires et en faisant ressortir les lignes horizontales.

Richard LaSalle Construction 3805, rue Lacordaire; 15 duplex sur la 15e Avenue près de la rue Jean-Talon à Ville St-Michel. Projet de $200,000.

Paul Desormeaux Ltée, 10710 Péloquin; 2 maisons d'appartements sur le boulevard du Roi René près du boulevard Yves-Prévost à Ville d'Anjou. Projet de $700,000.

Montford Construction, 4691, avenue Van Horne; une maison d'appartements à l'angle du chemin Côte St-Luc et de l'avenue Walkley. Projet de $175,000. Harold Z. Kaan, architecte.

La modernisation domiciliaire de Paris prend de plus en plus d'ampleur. Etant l'immense agglomération que l'on sait, Paris doit avoir recours, notamment, à la formule de l'immeuble d'appartements. Nore photo-montagne illustre ici de toutes récentes constructions. La pierre demeure le matériau de façade. A noter l'emploi du bloc de verre pour donner lumière aux cages des ascenseurs et l'heureuse disposition des balcons.

EXPLOIT DU GÉNIE CIVIL

De l'avis général, le pavillon de la France est, sur le plan architectural, le plus original et le plus révolutionnaire de tous les bâtiments de l'Exposition de Bruxelles.

Une immense couverture courbée en tôle d'acier est portée par un double système de câbles tendus sur les poutres. Ces câbles assurent également le support des "murs" qui ne sont que des voiles de verre et de polyester d'une hauteur moyenne de 25 mètres.

Les efforts provenant du poids propre de cette couverture et de ses surcharges éventuelles de neige ou de vent sont reportés au sol en un point d'appui principal placé sur un socle pyramidal de béton armé où viennent s'encrer les éléments métalliques.

Cet ensemble est complété par un mât-signal de béton intégré dans l'ossature et incliné vers l'extérieur du bâtiment. Il s'élève en porte à faux à 65 mètres de hauteur et vient s'encastrer au point de convergence des éléments porteurs de la couverture. Il participe avec son poids à l'équilibre du pavillon en concentrant au point bas central les trois quarts des réactions verticales soit près de 2,000 tonnes.

2,300 tonnes d'acier ont été employées pour l'ossature, 900 tonnes pour les planchers, et 115 kilomètres de fil d'acier dur pour les câbles. Le bâtiment couvre au sol 12,000 mètres carrés, mais avec ses étages offre une surface utile de 25,000 mètres carrés. La luminosité intérieure, grâce aux parois totalement transparentes, est portée à son maximum.

C'est la première fois que deux principes, nouveaux en architecture — l'économie des surfaces d'appui et l'équilibration d'un bâtiment par les câbles — sont mis en application ensemble et avec une telle ampleur. La réalisation du Pavillon de la France a nécessité 1 millions d'heures de travail.

Roland Côté, 22 boulevard Sacré-Coeur; 25 cottages dans le quartier Ste-Monique à St-Félicien. Projet de $300,000.

LE MATÉRIAU LÉGER

On vient de mettre au point une méthode d'analyse des déformations latérales probables des charpentes d'acier rigides et semi-rigides devant servir à l'érection d'un seul étage. Cette méthode est fondée sur des propriétés de rotation des assemblages ordinaires de la construction. La tendance moderne qui consiste à avoir moins recours au contreventement et à faire appel à des méthodes de calculs plus exactes pourra résulter en charpentes plus légères. Les nouveaux matériaux de revêtement sont plus légers et par conséquent la charpente devra résister à une plus grande partie de la pression du vent que dans les maisons d'autrefois lesquelles étaient recouvertes de maçonnerie et les déformations peuvent être graves. Les normes actuelles limitent les fléchissements qui peuvent se produire sous des charges verticales, mais elles n'obligent à aucune limite en ce qui concerne les déformations latérales d'une charpente soumise à des charges latérales. La mise au point de certaines charpentes, particulièrement lorsque les matériaux de revêtement sont peu épais et fragiles, exige une étude rationnelle qui tienne compte de la rigidité latérale dans son ensemble en plus des considérations de résistance qui président à la détermination des formes et des dimensions de certaines poutres métalliques.

MADAME DÉCIDE

Qui achète la maison? L'épouse, naturellement. Selon les vendeurs, c'est la femme qui, dans 90 pour cent des cas, décide en dernière analyse de l'achat de la maison familiale.

Et que cherche la femme? La meilleure maison possible à un prix raisonnable et l'utilisation maximum de l'espace dans cette maison.

Sur ce dernier point il faut dire que la salle à manger a terminé son règne comme pièce séparée. Les gens ne reçoivent plus à dîner comme autrefois, l'hôtesse moderne ne dispose plus ni du temps, ni de l'espace, ni de l'aide qui facilitaient jadis les réceptions.

Les femmes désirent avant tout le fonctionnel: toutes les maisons sont désormais pourvues de placards et d'armoires à linge, et les garde-robes sont spacieuses. Elles désirent également, si possible, deux salles de bain, et celles qui ont de jeunes enfants préfèrent l'unique salle de bain, mais à proximité de la porte arrière, afin d'éviter le lavage fréquent des traces de boue sur le parquet de la cuisine.

Les constructeurs, qui savent toutes l'importance des décisions féminines en matière d'habitation, entendent justement répondre à ces exigences en offrant des maisons fonctionnelles. Ce qui ne signifie pas qu'elles ne sont pas jolies et bien construites.

Où placer les fenêtres

Il existe un emplacement idéal des fenêtres en rapport avec le vent. Votre poste météorologique le plus rapproché pourra vous dire quels sont les vents dominants en hiver et en été dans votre district. Evitez de placer de grandes aires vitrées sur les côtés qui font face aux vents d'hiver, parce que, à moins que vous n'installiez un bon coupe-bise, le coût de votre chauffage augmentera.

Pourquoi des PORTES et FENÊTRES Combinées en ACIER

Quelle bonne question! La raison principale pour laquelle l'acier est utilisé dans les portes et fenêtres combinées Rusco, c'est d'en augmenter la force, la durée et l'économie.

L'acier donne des structures modernes. Les cadres tubulaires, affinés et gracieux, isolent mieux, allègent le produit.

Les portes et fenêtres d'acier Rusco sont galvanisées par immersion à chaud—la meilleure protection connue contre la corrosion.

Tous les joints sont soudés. Les encadrements sont alors complètement bondérisés pour que l'émail d'extérieur, cuit au four, adhère mieux. Pour vous, cela réduit l'entretien, est gage de beauté durable.

En période de prospérité ou d'adversité, la Qualité est toujours le meilleur placement.

Et à votre choix 18 BELLES COULEURS DÉCORATIVES

Une autre exclusivité RUSCO

LA MARQUE DÉPOSÉE RUSCO ET L'EMBLÈME DE L'ACIER SIGNIFIENT VALEUR INSURPASSABLE ET SATISFACTION DURABLE

RUSCO — Acier

Moins de corvées
Loisirs accentués
Horizons plus vastes

UN PRODUIT DU CANADA

HOME SPECIALTIES INC.
9095 blvd Saint-Laurent, Montréal, Québec
DUpont 1-2511

VENEZ VOIR!
POUR VOS FENETRES

STORES EN TOILE
Toutes grandeurs, couleurs et qualités

STORES VENITIENS
Toutes les couleurs à la mode

STORES VERTICAUX, FLEXALUM

TENTURES
FIBERGLAS
TERYLENE
FORTISAN

Ouvert le samedi de 9 a.m. à 4 p.m.

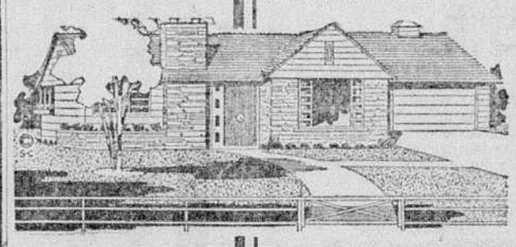
LAVIGNE WINDOW SHADE Co.
Salle de montre et magasin: 1129 rue Bleury (angle Dorchester) UN. 1-2761
Bureau et atelier: 2049 av. Harvard (angle Western) HU. 9-4971

Profitez de notre PLAN BUDGETAIRE *pour l'amélioration de votre maison*
Minimum $100
Maximum $3000

LA SALLE BUILDERS SUPPLY LIMITED — 25e anniversaire

LA SALLE BUILDERS SUPPLY LIMITED
159 OUEST, JEAN-TALON, MONTREAL, QUE.
CR. 2-5721

MEILLEURS VOEUX DE SUCCÈS
à l'Association des Constructeurs d'Habitations du District de Montréal
à l'occasion de
LA SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION



Pour des matériaux de construction de qualité, communiquez avec les vendeurs ci-contre:

LA SALLE BUILDERS SUPPLY LIMITED
159 OUEST, RUE JEAN-TALON, Montréal
CR. 2-5721 — CR. 6-3645

Gavard BUILDERS SUPPLIES AND LUMBER LTEE
475, BOUL. TASCHEREAU, Lapinière, P.Q.
OR. 1-1943

National BUILDERS SUPPLY LIMITED
150 ouest, Beaubien, CR. 6-2511
667 Galt (Verdun) PO. 9-4581

Val Royal BUILDING MATERIALS LIMITED
12200 boul. Reed, Cartierville
RI. 4-5861
11401 boul. Pie IX DU. 7-7341

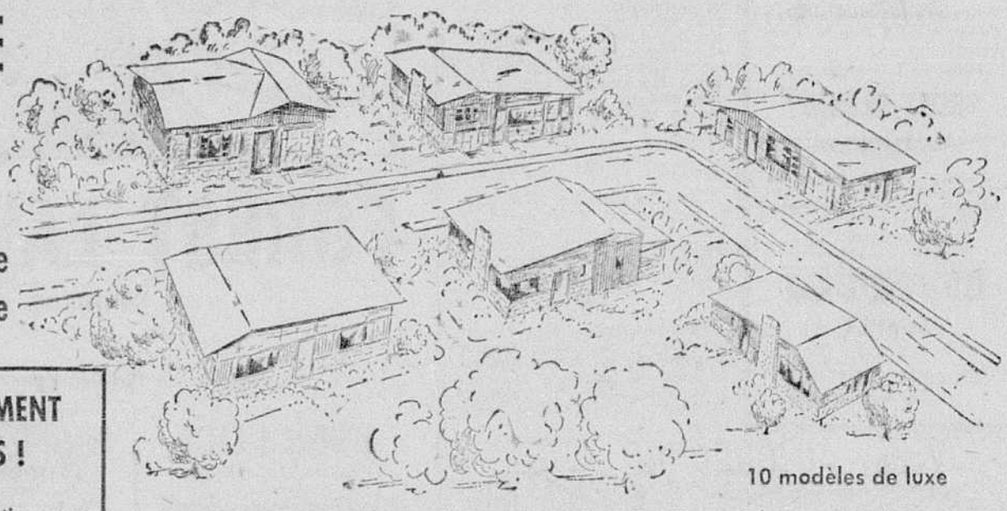
IVANHOE CORP.
CREATEURS D'IMPORTANTS CENTRES D'ACHATS

CENTRE D'ACHATS ★DORVAL GARDENS
CENTRE D'ACHATS POINTE-CLAIRE
CENTRE D'ACHATS VILLE JACQUES-CARTIER
CENTRE D'ACHATS VAL-ROYAL (St-Laurent)
CENTRE D'ACHATS ST-MARTIN
CENTRE D'ACHATS WESTGATE (Ottawa)
CENTRE D'ACHATS COTE-ST-LUC
CENTRE D'ACHATS ★ST-LAMBERT
CENTRE D'ACHATS ★STE-FOY (Québec)
CENTRE D'ACHATS VAN HORNE
CENTRE D'ACHATS ★FOREST (Montréal-Nord)
CENTRE D'ACHATS ★CHARLESBOURG (Québec)
CENTRE D'ACHATS ★BAIE-COMEAU

★ EMPLACEMENTS DE CHOIX DISPONIBLES DANS CES CENTRES

RENSEIGNEMENTS COMPLETS EN TELEPHONANT HU. 9-4956

• AVANT D'ACHETER •
VOYEZ... ➧ ST. MARTIN HEIGHTS
COMPAREZ-LE
— à toute autre offre
— à toute autre localité
— à tout autre modèle
C'est vraiment la meilleure qualité de maison jamais offerte


10 modèles de luxe

NOTEZ-EN SOIGNEUSEMENT LES PARTICULARITES!
- Subdivision exempte d'intersection aux quatre coins
- Vastes terrains de 5,000 pi. ca. en moyenne
- Rues sinueuses
- Magnifiques parcs, lac naturel
- Ecoles et églises
- A proximité du nouveau centre d'achats
- Accès facile à tout point de Montréal
- Projet de ville le plus avancé
- Qualité supérieure d'habitation
- Bien-être de demain aujourd'hui.

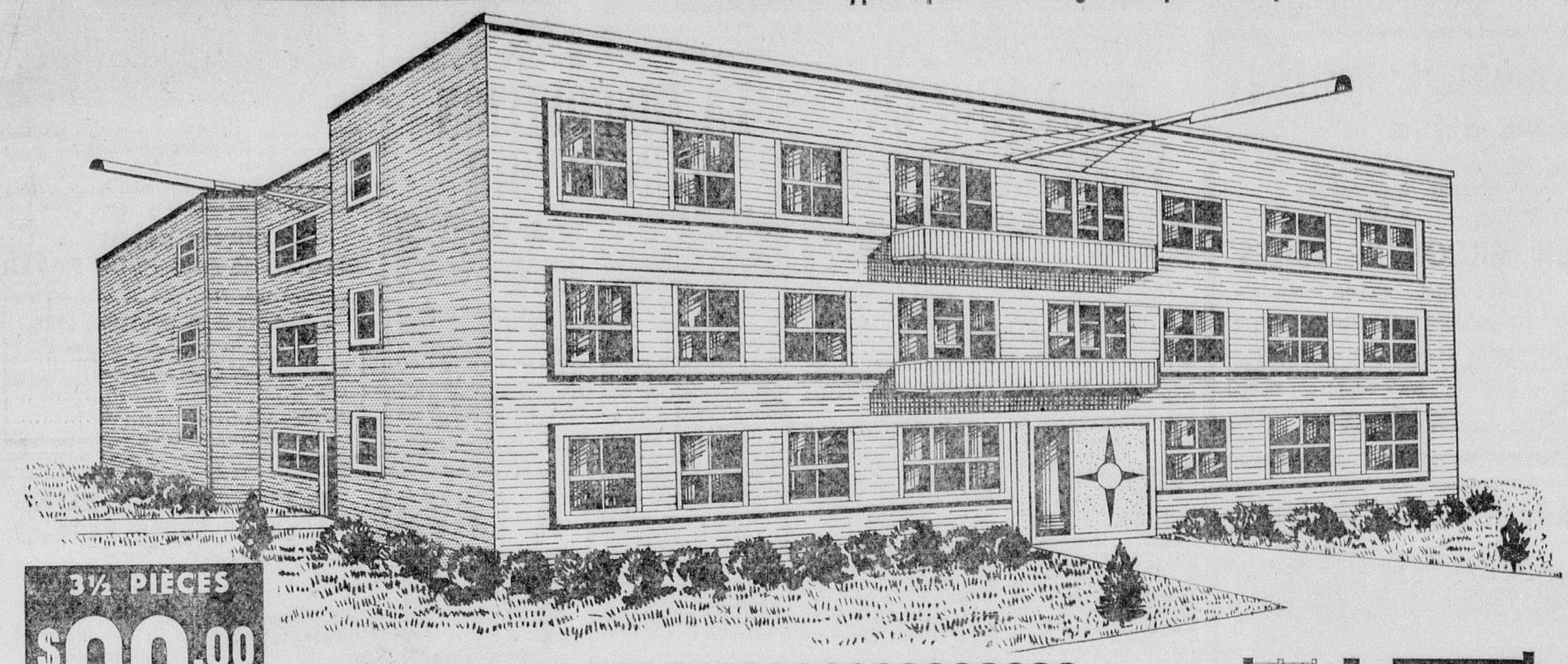
Voici la vie de banlieue dans le plus grand luxe... et vous n'avez que $1450 de comptant à payer. Vivez de façon moderne sans extravagance. Prenez dès aujourd'hui la route 11 vers St-Martin, tournez à gauche au poste d'essence Fina et suivez nos enseignes jusqu'à nos maisons modèles sur le chemin du Souvenir.

LEW KOZLOV & CO. Inc.
Vendeurs exclusifs
400 ONTARIO OUEST PL. 8015

JARDINS St-Georges

À LOUER

Projet de logement à prix modique financé et contrôlé par la Société Centrale d'Hypothèques et de Logement pour une période de 40 ans.



3½ PIÈCES
$69.00

4½ PIÈCES
$77.50

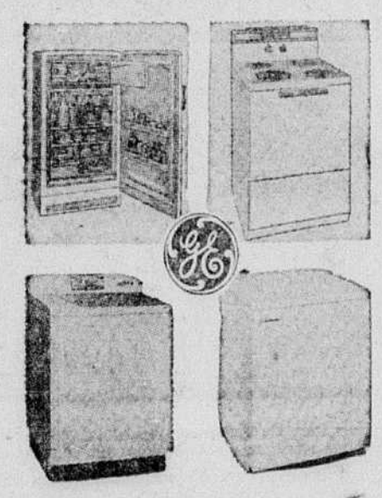
5½ PIÈCES
$83.50

★ **LES VISITEURS**
SONT LES BIENVENUS
TOUS LES JOURS
y compris
LE DIMANCHE
de 9 A.M. à 10 P.M.
BUREAU D'AFFAIRES
SUR LES LIEUX

belle plage sablonneuse pour parents et enfants !

fenêtres aluminium "Alsco" très commodes, toutes à moustiquaires

- Appartements chauffés, à loyer modiques contrôlés par la S.C.H.L.
- Température de chaque logement contrôlée par un thermostat individuel. Radiateurs dans les plinthes.
- Grande cuisine moderne, bien éclairée, avec poêle électrique et réfrigérateur de 10 pieds cubes muni d'un congélateur (General Electric).
- Incinérateur propre et pratique.
- Chambre à lessive avec laveuses et séchoirs automatiques dans chaque immeuble.
- Parquets de cuisine et de dînette en tuile facile d'entretien.
- Armoires de cuisine pratiques et attrayantes.
- Salle de bain gaie en tuile de couleurs.
- Toutes les rues du projet sont éclairées par des lumières fluorescentes qui rendent la nuit claire comme le jour. Aucun poteau, aucun fil dans les rues.
- Espaces individuels d'entreposage.
- Chaque appartement compte un balcon donnant une magnifique vue sur le fleuve.
- Tous les corridors et voies d'accès aux appartements bien aérés.
- Terrains de jeux où les enfants sont en sûreté.
- Terrain de stationnement en asphalte.
- Service de concierge.
- Vous serez près des églises . . .
  des écoles . . .
  du centre d'achat . . .



CHAQUE LOGIS EST MUNI D'UN

★ **POÊLE ÉLECTRIQUE "G-E"**

ET D'UN

★ **RÉFRIGÉRATEUR "G-E"**

—— EN PLUS ——

CHAQUE IMMEUBLE COMPREND UNE

★ **LESSIVEUSE** AUTOMATIQUE

★ **SÉCHOIR** AUTOMATIQUE "G-E"

Un des plus modernes **CENTRES D'ACHATS**

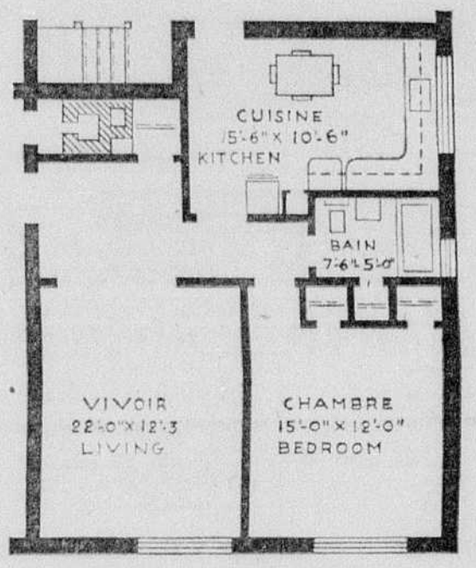
en Amérique sera aménagé sur la propriété même des JARDINS ST-GEORGES.

Venez AUJOURD'HUI même et jugez par vous-même de cette offre sensationnelle !

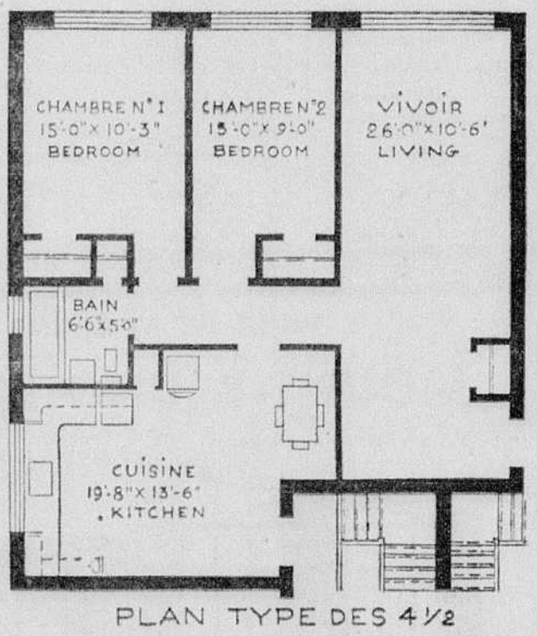
- Vous pourrez occuper votre nouveau chez-vous dès maintenant !
- A seulement 25 minutes du centre de la ville !
- Service d'autobus de la Commission de Transport, arrêt au projet.

13,000 est, NOTRE-DAME

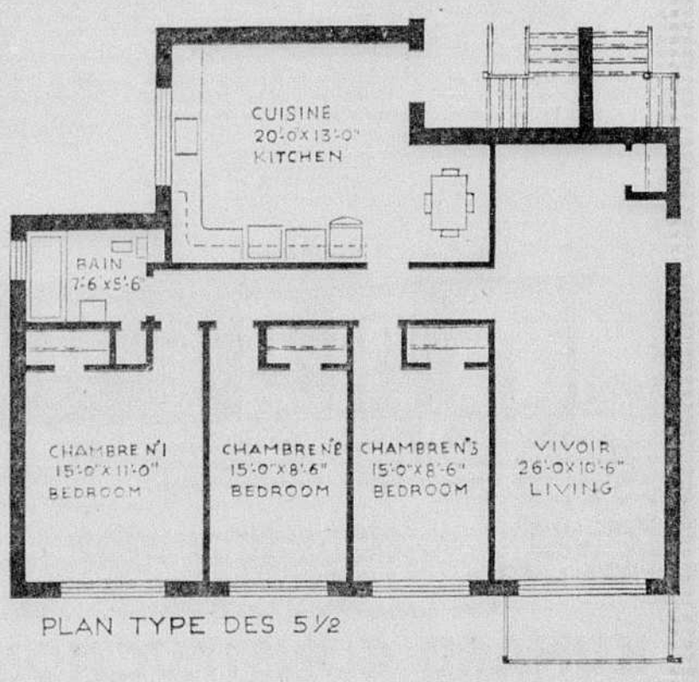
Téléphone : **MIssion 5-1644** **Montréal 5**



PLAN TYPE DES 3 1/2



PLAN TYPE DES 4 1/2



PLAN TYPE DES 5 1/2

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

La formule russe

En Russie, les constructeurs individuels bénéficient d'avantages importants. L'Etat leur concède des lots de terrain gratuitement et pour une durée indéfinie. Les ouvriers, les ingénieurs, les techniciens et les employés reçoivent pour la construction, en crédit jusqu'à 7,000 roubles pour 7 ans. Ce crédit peut être porté à 12,000 roubles remboursables en 10 ans pour les ouvriers, les ingénieurs, les techniciens et les employés des stations de machines et de tracteurs et jusqu'à 15,000 roubles remboursables également en 10 ans pour les familles des travailleurs. Les médecins et instituteurs ruraux peuvent également bénéficier de prêts.

Les constructeurs paient 2% d'intérêt à la banque pour le crédit octroyé.

Philippe Lebeau, 2033 est, Jean-Talon; 7 maisons d'appartements sur Langelier entre Marseille et Boyce. Projet de $225,000.

Le double-palier (on s'obstine à dire "split-level" qui est un angliscisme absolu) présente d'incontestables avantages: garage double, sept pièces, deux salles de bain, sous-sol aménagé, etc. Ce genre de construction offre une gamme considérable à l'ingéniosité de la décoration intérieure. Excellente réalisation de la formule par Gérard Du Bois Construction à Cartierville.

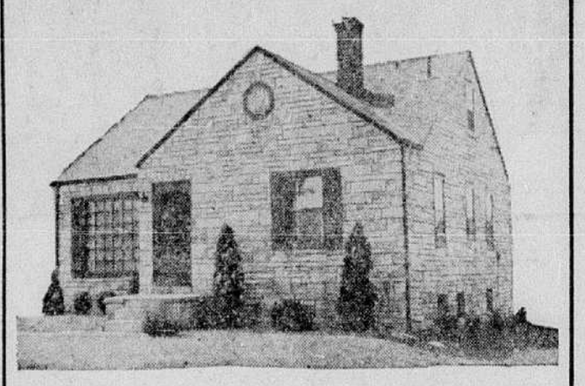
AVANTAGES DU BUNGALOW

L'avantage d'un bungalow est que toutes les pièces habitables sont sur un même niveau. Etant donné qu'il n'y a aucun escalier à monter (sauf celui qui conduit du sous-sol) le travail de la ménagère est moins fatigant et il y a moins de danger d'accident. Si vous avez l'intention d'agrandir votre maison, il est souvent plus facile et moins dispendieux de rajouter une ou plusieurs pièces à un bungalow. Le niveau unique offre plus de possibilités pour un aménagement dégagé qui crée une impression de spaciosité. D'autre part, vous pouvez avoir à faire face à un problème de chauffage si le plan est trop étendu. Un bungalow requiert deux fois autant de toit et de fondation qu'une maison à deux étages avec la même aire de parquet. Aussi, vous pouvez obtenir un espace habitable d'un peu plus de 1,000 pieds carrés environ, d'une façon plus économique dans une maison à un étage et demi ou à deux étages.

Rénovez votre propriété avec l'authentique

PERMA-STONE

MARQUE DEPOSEE



Perma-Stone est un revêtement simili-pierre permanent aux couleurs les plus variées, pour rénovations ou nouvelles constructions.

Voyez votre représentant Perma-Stone pour une estimation gratuite sans obligation de votre part.

— AUCUN DEPOT — JUSQU'A 10 ANS POUR PAYER

PERMA-STONE OF MONTREAL LTEE
6902 Côte-des-Neiges — RE. 7-6525
Veuillez me fournir de plus amples détails.
NOM .....
ADRESSE ..... Tél. .....

POURQUOI HÉSITER!
Nous avons le choix!

- LINOLEUM
- CAOUTCHOUC
- VINYL
- ASPHALTE
- CERAMIQUE
- LIEGE

"UN MILLION DE TUILES"

- TOUTES QUALITES
- TOUTES COULEURS

LES "LOTS SPECIAUX" SONT NOTRE SPECIALITE!!

MONTREAL FLOOR COVERING LTD
1504 rue BLEURY (angle Ontario) PL. 8871
Ouvert jusqu'à 9 heures, vendredi soir
Jusqu'à 6 heures, samedi

POURQUOI ON VEND SA MAISON

Si vous voulez vendre votre maison, souligne M. B.-J. Bachand, gérant de la Chambre d'Immeuble de Montréal, expliquez exactement pourquoi à votre agent d'immeuble.

D'habitude les propriétaires mettent leurs maisons en vente pour les raisons suivantes: mortalité dans la famille, transfert ou déplacement ailleurs, situation financière bonne ou mauvaise, maladie ou vieillesse, retraite ou changements dans le nombre des membres de la famille.

Ainsi en lui donnant vos raisons, le courtier peut se faire une idée du temps que vous pouvez attendre avant d'accepter une offre raisonnable pour votre propriété.

Ce qu'on entend par "raisonnable" varie selon les individus et les circonstances, ajoute M. Bachand. Cela dépend en grande partie du rapport entre l'offre et le prix, lequel est établi, après une évaluation experte, par le courtier.

La question du prix est extrêmement importante. Les propriétaires qui n'ont pas beaucoup d'expérience dans ce domaine, ont tendance à sous-estimer ou — ce qui est plus fréquent — à surestimer la valeur de leur maison. Peut-être pour des raisons sentimentales, ou à cause de rumeurs sur le prix exagéré obtenu par un voisin.

Une évaluation experte de la valeur réelle de la propriété sur le marché constitue un des nombreux services que rend un agent d'immeuble compétent.

Le prix d'une maison mise en vente est fondé sur cette évaluation, et en l'établissant, le courtier sait combien de temps il faudra avant de trouver l'acheteur souhaité.

Normalement, lorsqu'il n'y a pas de raison de se presser, le prix — établi selon une évaluation réaliste conforme aux conditions du marché — peut être maintenu pour une période d'au moins trois mois. A ce moment-là, il peut être examiné à nouveau par le propriétaire et le courtier.

"Reliques" sans valeur

Combien y a-t-il d'années que des réparations majeures ont été apportées au système de plomberie de la maison? Dans nombre de cas, la réponse est que la plomberie actuelle a été installée lorsque la maison a été construite. Et pourtant, la plupart des autres appareils appartenant à la famille, comme l'automobile, le radio ou l'ameublement de la salle à manger, ont été remplacés plus d'une fois durant ce laps de temps.

Les tentatives en vue de moderniser les maisons d'un certain âge par le renouvellement de la décoration intérieure et extérieure, le remplacement des meubles conformément au goût moderne, et même le remodelage complet de la maison, toutes ces mesures ratent le but si l'on permet aux anciens accessoires de plomberie de déparer l'ensemble. Les progrès réalisés au cours des dernières années dans les accessoires de salles de bain et l'aménagement de ces salles sont tels que les reliques de vingt-cinq ou trente ans paraissent aussi démodées que les bottines de grand-mère.

Activité réduite

Les compagnies de prêts et de fiducie, de même que les sociétés fraternelles, les sociétés de secours mutuels et les banques d'épargne du Québec ont réduit leur activité hypothécaire de 12.5 p. 100, en 1957.

Cette diminution de l'activité hypothécaire s'est produite sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation, tandis que les prêts conventionnels demeuraient inchangés. Au cours de 1956, ces compagnies accordèrent des prêts aux termes de la Loi nationale de l'habitation pour une valeur de $40 millions pour la construction de 3,800 logements.

Les chiffres pour 1957 sont de 8.8 millions de dollars pour 778 logements.

Maurice Tremblay, Chutes aux Galets, St-Honoré; 25 bungalows dans le quartier Léon-Petit à Chicoutimi-Nord. Projet de $225,000.

LA DISPOSITION D'UN VIVOIR

De toutes les pièces dans la maison, le vivoir doit être la plus flexible à cause des usages différents qu'on en fait. C'est le lieu de réunion de toute la famille, et c'est également l'endroit où chaque personne en particulier y recherche ses propres distractions. La chambre à coucher assure l'intimité personnelle, et la cuisine est le domaine de la ménagère. Mais jeunes et vieux ont droit à l'usage du vivoir.

C'est l'endroit où le caractère de la famille s'exprime, et où l'on reçoit les amis. Il doit combiner toutes les exigences pour qu'on puisse s'y reposer, y recevoir des personnes, y étudier et pour que les enfants s'y amusent.

Contrairement aux autres pièces, entourées de quatre murs et fermées par une porte, le "living" est souvent le noyau central de la maison. Dans les maisons contemporaines, le vivoir est souvent de forme irrégulière et les ouvertures, en laissant voir les autres parties de la maison, ajoutent à son air de liberté, d'accessibilité et d'absence de formalité. C'est pourquoi le choix et la disposition du mobilier sont un élément essentiel de l'aménagement et du plan de la maison. Les points suivants déterminent la véritable forme et les meilleurs usages de l'espace à l'intérieur de cette pièce.

Les enfants ont besoin d'un espace libre de parquet chaud et d'un mobilier solide sans angles aigus. Le dessous des meubles ne devrait pas toucher au parquet afin de faciliter le nettoyage. Le foyer devrait être protégé par un écran fixe.

Certains amusements requièrent un espace libre de parquet, comme la mise en scène ou la danse. Certains requièrent une table et des chaises amovibles. On devrait ménager un espace pour une table de jeu.

Les conversations nécessitent un groupement de sièges, et l'emploi de chaises volantes qui peuvent être placées dans des positions variées. Des surfaces libres sont utiles pour déposer les tasses à café, les assiettes et les verres.

La toute première loi qui doit présider à l'aménagement d'une pièce est: "une place pour chaque chose et chaque chose à sa place". En d'autres mots, le vivoir (illustré ici) n'est pas une salle d'exposition... de meubles. L'inutile doit être banni d'une pièce car ce qui ne sert pas à une fonction définie ne fait qu'encombrer la pièce, serait-elle très vaste.

GARAGES PRÉFABRIQUÉS

approuvés par la cité de Montréal

De construction facile, ce garage vous est livré en pièces séparées, entièrement — taillées et numérotées — avec plans de montage. Si votre temps est limité, nous ferons l'installation.

H.-B. PRODUCTS MFG
15,701 SHERBROOKE — Tél.: Mission 5-1621
LIVRAISON IMMEDIATE — TERMES FACILES

DEMANDEZ LE GARAGE PREFABRIQUE CHEZ VOTRE MARCHAND LOCAL DE MATERIAUX DE CONSTRUCTION

LAVAL-OUEST
Pagé & Fils Lumber
OKA
L'Espérance Building Supply
581 Chemin Oka
P. Marinier & Frère
161 St-Paul
LACHUTE
Lachute Lumber Mill Work
1443 Chatham
COTE DE LIESSE
Bertrand Lumber
6365 Côte de Liesse
DORVAL
Dorval Bldrs Supply
19 Victoria
POINTE-CLAIRE
Pointe-Claire Lumber
boul. Cartier
ST-LAMBERT
Gavard Builders,
475 boul. Taschereau
LONGUEUIL
Letourneau Lumber, 24 boul. Monk
BOUCHERVILLE
Denis Racicot, 516 Ste-Marguerite
VARENNES
René Thomas, rue Ste-Anne
CONTRECOEUR
Maurice Jacques, 175 Ste-Famille
SOREL
Lucien Lachapelle, Sorel
Cyrille Labelle, rue Du Roi
ST-LUC
Cholnière & Martel
ST-JEAN
C. O. Gervais & Frères,
118 rue Richelieu
FARNHAM
Adélard Giroux, 27 St-Joseph
IBERVILLE
Thuot, 92, 1re avenue
L. O. Laporte, 249 Missisquoi
Foisy & Stanley, 9, 5e avenue
WATERLOO
Adam Lumber, 201 Main
Waterloo Plywood
GRANBY
Granby Lumber, rue St-Patrick
A. Messier Builders,
411 rue Principale
Kent Lumber, 16 rue Elgin
MAGOG
Colin MacPherson, rue Lake
Theo. Langlois, rue St-Patrick
SHERBROOKE
Gaston Côté, 980 rue Galt
G. Dubreuil, 1151 rue King E.
Gagné & Cie, 350 King O.
Sherbrooke Lumber, 1500 Pacifique
L. O. Noël, 470 Wellington
J. S. Bourque, 636 rue Bourque
ST-VINCENT-DE-PAUL
Redwood Lumber
PONT-VIAU
Goineau & Bousquet
L'ABORD-A-PLOUFFE
Rousseau & Frère
STE-ROSE
Thibeault & Desjardins
Fortin Auto Service
STE-THERESE
Thibeault & Desjardins
Mille-Iles, matériaux de construction
DORION
Loyola Schmidt Ltd.
79 boul. Hardwood
L'ILE PERRAULT
A. Trudeau
501 boul. Métropolitain

A LAVAL-DES-RAPIDES

"LA MAISON de vos REVES"

Choix de
4 MODELES de BUNGALOWS
3 MODELES de SPLIT-LEVELS

Quelques caractéristiques:

- CUISINE PLANIFIEE DE LUXE.
- MURS ET PLAFONDS DE PLATRE.
- TERRAINS DE 5,400 PIEDS CARRES.
- DESSUS D'ARMOIRES EN ARBORITE.
- EXTERIEUR PIERRE ET BRIQUE.
- FILAGE ADEQUAT DE 100 AMPERES.
- CHAUFFAGE A AIR FORCE ET HUMIDIFICATEUR.

PRES ECOLES, EGLISES ET TRANSPORT

A SEULEMENT 1,200 PIEDS A L'EST DE LA NOUVELLE AUTOROUTE LAURENTIENNE ITINERAIRE, A PARTIR DE PONT-VIAU

Tournez à gauche au boul. des Prairies. Partant du pont de Cartierville, tournez à droite à la lumière de circulation de l'Abord-à-Plouffe — Continuez ensuite jusqu'au boul. Dussault et suivez les flèches jusqu'à la maison modèle.

A 423 MONTMORENCY (au bout du boul. Dussault)
OUVERT SUR SEMAINE DE 10 A.M. A 9 P.M. SAMEDI ET DIMANCHE DE 1 A 6 P.M.

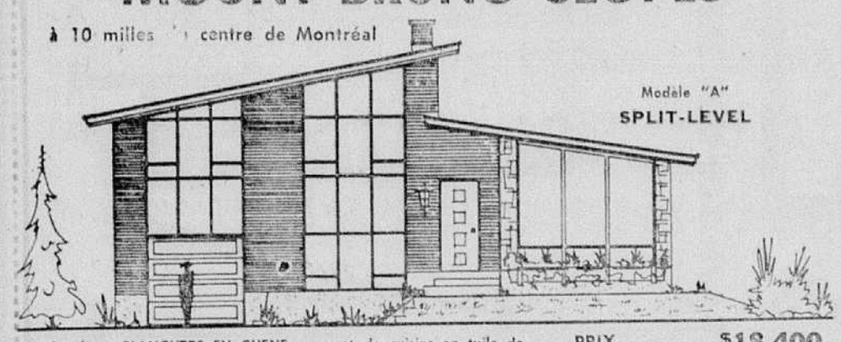
RICHARD & FRÈRES
INCORPORATED BUILDERS
197 Giroux, Laval-des-Rapides MUrray 1-4022

AU PRIX DE
$13,350
à
$18,500
Comptant à partir de **$2,200**
Un dépôt de $500 réservera votre maison pour être occupée à votre convenance.

VILLE DE ST-BRUNO

MOUNT-BRUNO SLOPES

à 10 milles du centre de Montréal

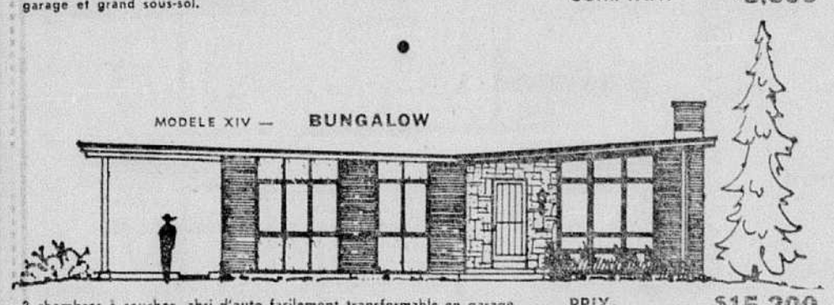


Modèle "A"
SPLIT-LEVEL

4 chambres, PLANCHERS EN CHENE, parquet de cuisine en tuile de caoutchouc, comptoir et bords en arborite avec arrière antiéclaboussures. Salle de jeu semi-finie, plomberie pour ½ salle de toilette; garage et grand sous-sol.

PRIX $18,400
HYPOTHEQUE $12,800
COMPTANT $5,600

MODELE XIV — BUNGALOW



3 chambres à coucher, abri d'auto facilement transformable en garage. Pièces claires, portes accordéon dans chambres à coucher, grande cuisine avec toutes commodités modernes. Poutres d'acier partout, grand sous-sol. Foyer facultatif.

PRIX $15,200
HYPOTHEQUE $11,759
COMPTANT $3,441

TERRAINS DE 10,000 PIEDS CARRES

- Terrains boisés ou garnis de vergers.
- Raccords à eau et égout. Boulevard pavé.
- Excellent voisinage, près des écoles.

Nous acceptons des balances de prix de vente

KUNARD CONSTRUCTION LTD.

ROUTE A SUIVRE: Suivre la route No 9 partant du pont Victoria ou du pont Jacques-Cartier, jusqu'à ½ mille passé la gare de St-Bruno. Tourner à droite sur le boulevard Boucherville.

Boul. Boucherville
ST-BRUNO
OR. 4-3443

POUR REDÉCORER . . . VOYEZ, TOUCHEZ, CHOISISSEZ ENTRE PLUS DE 50 PANNEAUX WELDWOOD DIFFERENTS

Vous rêvez d'un magnifique lambrissage de bois pour cette nouvelle pièce! Alors, visitez votre vendeur Weldwood, où vous pouvez voir . . . toucher . . . et choisir entre plus de 50 modèles de panneaux de bois, tous plus beaux les uns que les autres.

Voyez, touchez et comparez des bois clairs, d'un ton chaud et lumineux: chêne, Korina, Nakora et autres, ou des bois d'une riche teinte foncée: cerisier, acajou, Samara, noyer, etc. . . . des bois dont un artiste semble avoir souligné le grain . . . d'autres au grain atténué et discret, et jusqu'à des bois possédant déjà le fini de l'ébénisterie de luxe.

Avec les panneaux Weldwood, il vous est facile, en quelques heures prises sur vos loisirs, d'ajouter considérablement à la beauté, à l'originalité et à la valeur de votre maison. Si vous le préférez, votre vendeur Weldwood vous indiquera un excellent menuisier. De toute façon, Weldwood vous garantit un lambrissage qui durera aussi longtemps que votre maison.

Rendez-vous donc chez votre plus proche vendeur Weldwood, voir . . . toucher . . . et choisir les panneaux Weldwood qui vous conviennent le mieux.

OPERATION BETTER YOUR LIVING HOME IMPROVEMENT

REDÉCORER EST PLUS FACILE AVEC UN PRÊT POUR L'AMÉLIORATION DE L'HABITATION

Pour tous détails, voyez votre marchand de bois ou votre banque.

WELDWOOD PLYWOOD LIMITED
Succursale et salle d'exposition à
395, BOULEVARD STINSON, Montréal 9, P.Q.

NOUVELLE
BROCHURE EN COULEURS "FAMILY ROOMS IN BEAUTIFUL WELDWOOD—100 IDEAS"

Division du service au public
WELDWOOD PLYWOOD LIMITED,
395, boul. Stinson, Montréal 9, P.Q.

Veuillez m'envoyer immédiatement votre nouvelle brochure en couleurs, (en anglais) "Family Rooms in Beautiful Weldwood—100 ideas". J'inclus 10¢ pour frais de poste et emballage.

Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Prov. .....

En vente chez les marchands ci-dessous:

CITY LUMBER SUPPLY CO.
3731 rue De Bullion
BE. 3911

Gavard
BUILDERS SUPPLIES DIVISION
475, blvd Taschereau
OR. 1-1943 Lapinière, P.Q.

LIONEL DAOUST Ltée
Bois & matériaux de construction
295 RUE LAFLEUR
CITE DE LASALLE
DO. 6-2250

THE PINE SHOP LTD
2220 ave Benny
DE. 3117

PRATT LUMBER
& BUILDING MATERIALS
111 boul. Métropolitain
Pointe-Claire — ME. 1-5579
Boul. Labelle — S.-Jérôme
GE 8-5959
Ville Jacques-Cartier, OR. 4-1577
QUINCAILLERIE JAMES WALKER
412 S.-Jacques — VI. 9-4585

COULOMBE & FILS LTEE
2 Boul. O'Brien,
Ville St-Laurent
RI. 7-6308

GREENFIELD PARK LUMBER
BOUL. TASCHEREAU
GREENFIELD PARK
OR. 6-1881

VENDEUR BEAVER BOARD
McLENNAN LUMBER Ltd
2651 STE-CUNEGONDE
Bureau et entrepôt WE. 7-2371
1112 CLARK
Salle de montre — UN. 6-2021

POINTE-CLAIRE LUMBER LTD.
ME. 1-0401
POINTE-CLAIRE
OX. 5-3326

Val Royal
BUILDING MATERIALS LIMITEE
12200, boul. Reed RI. 4-5861
CARTIERVILLE
11401, boul. Pie IX DU. 7-7341

LES INDUSTRIES DUBÉ LTÉE
5939, 3e Ave ROSEMONT
RA. 7-2859

LA SALLE
BUILDERS SUPPLY LIMITED
159 OUEST, RUE JEAN-TALON
Montréal
CR. 2-5721 — CR. 6-3645

National
BUILDERS SUPPLY LIMITED
150 ouest, Beaubien, CR. 6-2511
667 Galt (Verdun), PO. 9-4581

LA PRESSE MONTREAL
LE PLUS FORT TIRAGE DES QUOTIDIENS DE LA PROVINCE DE QUEBEC

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

NE METTEZ PAS LE FEU À LA MAISON

Les installations de chauffage déficientes sont la cause d'incendies entrainant des dommages évalués à au moins $10 millions chaque année et sont à l'origine de plus de 1 pour cent de tous les incendies survenant dans les maisons d'habitation, selon la Fédération des Assureurs au Canada.

A l'approche de l'hiver, la Fédération, qui représente plus de 200 compagnies canadiennes d'assurance incendie, automobile et accidents, recommande les précautions qui suivent pour éviter un sinistre.

1) Choisissez des appareils de chauffage reconnus et approuvés.

2) Prenez des ouvriers qualifiés pour installer vos appareils.

3) Conservez les poêles et fournaises propres et en bon état.

4) Les foyers, poêles et fournaises doivent être isolés pour ne pas risquer de mettre le feu aux murs avoisinants.

5) Installez des gaines métalliques aux endroits où les tuyaux et cheminées passent à travers les murs ou cloisons.

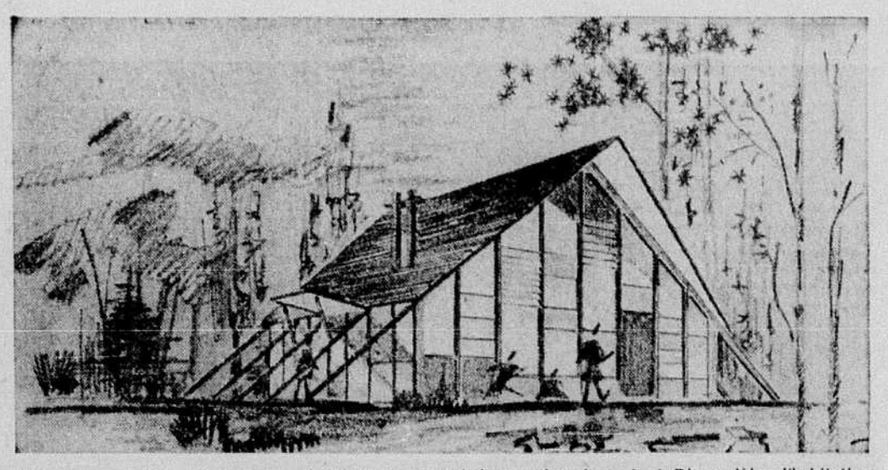
6) Utilisez uniquement de l'huile de première qualité.

7) Conservez vos réserves de pétrole ou d'huile dans un endroit sûr de préférence en dehors de la maison.

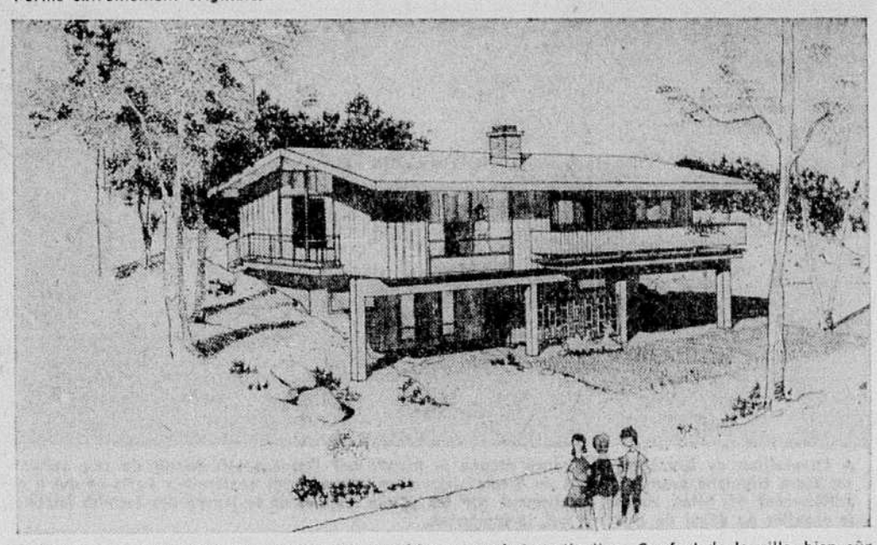
8) Mettez devant le foyer un écran pour les étincelles.

9) Ne bouchez pas les sorties ou les escaliers avec des appareils de chauffage portatifs.

10) Si vous n'êtes pas sûr de la sécurité de votre installation de chauffage, demandez conseil à votre service d'incendie local.



La mise en valeur du Domaine d'Estérel se poursuit à un rythme important. Dix modèles d'habitation ont déjà été retenus par la société Simard & Frères et les mises en chantier se poursuivront même cet hiver. L'architecte Jean-Marie Roy, B.A., A.D.B.A., a imaginé cette ingénieuse utilisation des plans inclinés. Réalisation en pin noueux à l'extérieur; en bois pressé à l'intérieur avec foyer en pierre. Forme extrêmement originale.



Dans le cadre laurentien l'habitation doit posséder un cachet particulier. Confort de la ville, bien sûr, mais le dessin architectural doit s'harmoniser avec le milieu sylvestre. L'architecte Guy Gérin-Lajoie a réussi une composition (notre illustration) excellente où l'utilisation d'une pente permet d'obtenir un sous-sol dégagé, éclairé, combinant salle de jeux avec un abri pour l'automobile.

Sur l'agenda immobilier

Emery Mousseau, 6275, avenue Papineau; 10 triplex sur une nouvelle rue entre l'avenue Papineau et la rue Prieur. Projet de $180,000. Chalifoux & Geoffroy architectes.

+

Blair Construction, 1190, boulevard Labelle, St-Martin; 200 bungalows dans la municipalité de Fabreville. Projet de $2 millions. Roméo J. Desjardins, architecte.

+

Riverside Housing, 5210, avenue Van-Horne; 10 duplex et triplex sur la ferme 991 à Ville LaSalle. Projet de $350,000.

+

Turret Construction & Housing, 5725, avenue du Parc, 9 duplex sur le chemin Bedford près Darlington. Projet de $150,000. H. M. Tolchinsky, architecte.

Au calvaire d'Oka

Le pèlerinage annuel au calvaire d'Oka aura lieu le dimanche 14 septembre, en la fête de l'Exaltation de la sainte Croix. Les pèlerins sont priés de se rendre pour 2 h. p.m. et de ne pas oublier que l'entrée du calvaire se trouve maintenant sur le chemin qui conduit à La Trappe. Les stations seront prêchées par le R. P. Georges Lanoix, O.M.I.

• BUNGALOWS
• SPLIT-LEVEL
5-6-8 APPARTEMENTS

• disponibles avec garage
• rues et trottoirs faits
• près du centre d'achats,
• école, église, vaste parc
• transports publics, etc.

A PARTIR DE $12,695
comptant à partir de $1950

Intérêt aussi bas que 5½% — Plan approuvé par la S.C.H.L.

ROMEO LAGACÉ INC.
1201 VAL MARTIN MU. 1-5202
ST-MARTIN — Juste à l'arrière du Faisan Bleu

Le fabuliste ignorait cela

Un nouveau matériau, particulièrement économique, vient de faire son apparition sur les chantiers de construction autrichiens, le roseau. Utilisé surtout jusqu'alors pour la confection de toitures légères et de claies, cette plante, dont la récolte constitue une des resources de la province du Burgenland s'est révélée apte à un traitement industriel.

Des plaques composées de fibres de roseau agglomérées se sont montrées aussi solides et imperméables que des murs de briques. Le prix de revient de petites maisons d'habitation bâties selon ce procédé serait de six fois inférieur à la normale.

MAISON ESSENTIELLEMENT CANADIENNE-FRANÇAISE

Choix complet de matériel et accessoires électriques (en gros seulement)

PRODUITS LDG INC
MAURICE GERMAIN Président

3300, BOUL. ROSEMONT, MONTREAL, P.Q. - RA. 8-9241

Suite ELIE LIMITÉE

HUILE À CHAUFFAGE
• DOMESTIQUE
• INDUSTRIELLE

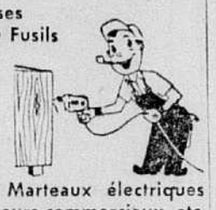
BRÛLEURS À L'HUILE
SERVICE JOUR ET NUIT
WE. 7-9171
925 HIBERNIA

INSTALLATION DE SYSTÈMES À L'HUILE

Le vent dévore le combustible

Il existe aussi un emplacement idéal des fenêtres en rapport avec le vent. Votre poste météorologique le plus rapproché pourra vous dire quels sont les vents dominants en hiver et en été dans votre district. Evitez de placer de grandes aires vitrées sur les côtés qui font face aux vents d'hiver, parce que, à moins que vous n'installiez un bon coupe-bise, le coût de votre chauffage augmentera.

LOUEZ
NOS OUTILS PORTATIFS



• Sableuses
• Scies • Fusils à clouer
• Filières
• Fusils à peinturer
• Polisseuses • Marteaux électriques
• Aspirateurs commerciaux, etc.

VENTE et SERVICE
Réparation d'outils électriques

SIMPLEX
FLOOR CIE LTEE
462 Jean-Talon Ouest
CR. 2-4434 CR. 1-3088

L'EMPLACEMENT DES FENÊTRES

— Evitez de poser de grandes aires vitrées du coté nord, à moins que la vue ne soit absolument incomparable et que vous ne soyez disposé à payer un compte plus élevé de chauffage.

Si vous voyez des deux côtés d'une rue des fenêtres panoramiques (picture windows) qui font face à la rue, vous aurez raison de conclure que toutes ces fenêtres ne sont pas très bien situées. Pour ce qui concerne le soleil, l'emplacement idéal des grandes aires vitrées est du côté sud ou sud-est de la maison. Les fenêtres ainsi placées reçoivent à peu près la même quantité de rayons de soleil que celles qui font face à l'ouest, mais elles reçoivent ces rayons pendant les premières heures du jour alors que les rayons du soleil sont moins chauds. Cela est très important durant les mois les plus chauds de l'année. Les fenêtres qui font face à l'ouest laissent pénétrer les rayons du soleil dans une pièce à un angle très incommode, au coucher du soleil, ce qui ne se produit pas lorsque les fenêtres font face au sud.

RUDE CONCURRENCE AU BOIS CANADIEN

Le Brésil, les U.S.A. et le Canada sont les plus gros pays forestiers. Mais la surface totale occupée par les forêts dans les trois pays réunis ne dépasse pas la surface des forêts de l'Union Soviétique qui est supérieure à un milliard d'hectares. La qualité des bois soviétiques a conquis une renommée méritée sur le marché mondial. On compte dans les forêts soviétiques plus de 300 essences d'arbres, surtout de conifères. Le pin de Sibérie est très demandé. Son bois n'a pas son pareil au monde et sert d'excellente matière première pour l'industrie. Ce sont les produits de scierie qui occupent la place principale dans l'exportation du bois de l'Union Soviétique. L'URSS livre à nombre de firmes étrangères des rondins de construction, des traverses, des pièces de soutènement de mine, du contreplaqué, de la cellulose, du carton et diverses sortes de papier.

L'U.R.S.S. vend actuellement son bois à nombre de pays européens et en Amérique du Sud. Parmi ses clients réguliers il convient de citer l'Angleterre dont les firmes ont acheté l'année dernière près d'un million de mètres cubes rien que de produits de scierie.

Le double palier

Ce nouveau genre de maison possède quelques-uns des avantages du bungalow et de la maison à deux étages .Il assure une communication facile parce que chaque niveau de plancher n'est séparé du suivant que par six ou sept marches; en même temps, il procure une séparation plus nette entre les chambres et le reste de la maison. Bien qu'on puisse le construire sur un emplacement plat, on le trouve très commode pour résoudre les problèmes que pose un terrain en pente.

L'expression "split-level" doit se traduire dans un français correct par "maison à paliers".

Soumissions pour 15 immeubles du projet Dozois

La société centrale d'hypothèques et de logements a annoncé que de nouvelles soumissions seront ouvertes jeudi le 25 novembre prochain pour les quatre immeubles de 12 étages et l'immeuble de 14 étages, du projet des Habitations Jeanne Mance, ainsi que des premières soumissions pour neuf immeubles de trois étages et un de deux étages.

Dans le cas des cinq immeubles en hauteur, il s'agit d'une seconde demande de soumissions, car l'Office municipal d'habitations salubres n'avait pas accordé, il y a quelque temps, le contrat de construction de ces bâtises, à cause de certaine irrégularité dans la présentation de la plus basse soumission.

Les entrepreneurs soumissionnaires pourront d'ici le 25 présenter des soumissions pour l'un ou l'autre des 15 immeubles en question ou pour tous à la fois.

L'immeuble de 14 étages comprendra 108 logements, ceux de 12 étages, 107 chacun, les neuf immeubles de trois étages, 132 logements en tout, et celui de deux étages, six logements, soit au total 674 logements.

Le projet prévoit la construction de 28 immeubles. Il restera à demander des soumissions pour les 5 autres immeubles de trois étages et les huit autres de deux étages.

Récession

Le nombre des maisons parachevées et inoccupées, malgré le taux augmenté des maisons terminées au cours des récents mois, est inférieur de 21.8% à la fin de mars.

LES NOMBREUSES RAISONS POUR LESQUELLES

COURTLAND TERRACE

AU MAGNIFIQUE

MONT BRUNO

EST LE CENTRE DOMICILIAIRE FAMILIAL PAR EXCELLENCE

EGOUTS, EAU ET ROUTES ASPHALTEES COMPRIS DANS LE PRIX DE VENTE. PAS DE PAIEMENT PAR L'ACHETEUR D'AUCUNE AUTRE TAXE SPECIALE A LA MUNICIPALITE DE ST-BRUNO

1. 9 milles seulement (15 min. en auto) de l'un ou l'autre pont.
2. Paiement initial extrêmement bas (à compter de $1,500).
3. Taxes totales (y compris les taxes scolaires) environ $110 par année.

Il ne reste que 5 des trois modèles ci-dessous - occupation immédiate

LE P-1 — Un deux-niveaux à quatre chambres à coucher avec garage, plafond cathédrale, la nouvelle aproche à la spaciosité intérieure. PRIX $15,950 COMPTANT $3,050

LE R-1 — Un bungalow deux-niveaux à trois chambres à coucher. Des plus populaires auprès des banlieusards. PRIX $14,400 COMPTANT $2,400

LE S-1 — Un bungalow à trois chambres à coucher, salle à manger-living room spacieux en forme de "L". Un modèle des plus appréciés à l'architecture moderne. PRIX $13,300 COMPTANT $1,519

27 maisons en construction pour occupation en octobre et en novembre. Six modèles au choix.

AVANTAGES DE CE CENTRE :

COURTLAND TERRACE — Allie les avantages de la vie en banlieue à la facilité d'accès aux commodités urbaines.

ECOLES — Catholique et protestante. EGLISES — Eglise catholique. Service protestant à l'école.

MAGASINS — Nouveau centre d'achats en préparation, facilités adéquates présentement. Livraison quotidienne par les magasins à rayons de Montréal et autres services.

TRANSPORT — C.N.R. et Transport Provincial. Les deux services à tarifs raisonnables.

RECREATIONS — Natation, golf, tennis, équitation, pêche, ski (monte-pente), patinage, le tout à proximité de Courtland Terrace.

POINTS D'EXCELLENCE DES HABITATIONS :
• TOUS LES MODELES COMPRENNENT :
• Fondation en béton coulé
• Colonnes et poutres d'acier
• Chauffage à air forcé avec humidificateur automatique
• Extérieurs magnifiques
• Fenêtres cinq rainures en aluminium avec moustiquaires
• Planchers de chêne; dessus de comptoirs en arborite
• Garnitures de couleur dans la salle de bain, tuile céramique.
• Portes des garde-robes pliantes
• Terrains de 7,500 pi. car. minimum

TOUS LES PRIX COMPRENNENT ASSURANCE-HYPOTHEQUE

COMMENT S'Y RENDRE : Suivez la route 9 jusqu'à l'un ou l'autre pont. Tournez à gauche à la station St-Bruno jusqu'à l'hôtel St-Bruno. Tournez à gauche ¼ de mille jusqu'au blvd Clairvue, puis 900 pieds jusqu'au centre.

COURTLAND PARK HOUSING CORPORATION
RIVERSIDE 4-5825 — BUREAU DE MONTREAL
UNIVERSITY 1-4600 — BUREAU DE ST-BRUNO
LIGNE DIRECTE — SANS FRAIS

RYAN APPLIQUE SA POLITIQUE DE PRIX RÉDUITS À TOUTES LES PEINTURES

Ryan

En plus de ces bas prix profitez des conseils de nos techniciens et de notre service

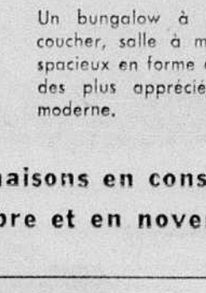
Aussi en vente à PRIX REDUITS
• CILUX EXTRA BLANC
• CILTONE
• C-I-L TRUTONE
• CILTONE SATIN

C-I-L
PEINTURES C-I-L EXTERIEURES
• CREME
• GRIS PALE
• VERT PERSIENNE
• BLANC (facile à teinter)
$4.89 LE GALLON

BLANC INTERIEUR C-I-L
A BASE D'ALKYDE, SANS ODEUR
Une peinture de qualité, pour plafonds, murs et boiseries

	Gallon	Pinte
BLANC MAT	$4.37	$1.59
SEMI-LUSTRE	$4.67	$1.69
EMAIL LUSTRE	$4.77	$1.79

On peut facilement teinter ces blancs et obtenir de belles couleurs pastelles avec un tube de couleur TUBE 37¢



"HIGHLANDER"
QUALITE CERTIFIEE
EMAIL POUR PORCHES ET PLANCHERS
• gris plomb • gris "battleship"
PEINTURE EXTERIEURE
• vert persienne • rouge brillant • turquoise • chartreuse • corail • blanc
PEINTURE INTERIEURE
• blanc mat
Votre choix à prix réduits chez Ryan
$3.59 pte $1.29 gal.

PINCEAUX de 4"
Crown
"Crown", en soies pures — REG. $7.50
$3.89
ENSEMBLE 3 PINCEAUX
"Crown", en soies pures, comprend un pinceau de 1", un pinceau de 2" et un pinceau de 3".
$3.33
REG. $4.95
ROULEAUX 7½"
en mohair — avec plateau. REG. $2.29 $1.69

Téléphonez pour LIVRAISON GRATUITE
Partout à Montréal et dans la banlieue

5 MAGASINS A VOTRE SERVICE

OUTREMONT 1148 VAN HORNE CR. 1-0926
VERDUN 5661 AV. VERDUN PO. 9-8481
WESTMOUNT 1311 AV. GREENE WE. 2-7496
ST-LAMBERT 480 VICTORIA OR. 1-7295
CROYDON 134 DOMVILLE — OR. 6-1011

Ryan PAINT CO. LTD.

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

Les Prairies ont une avance marquée

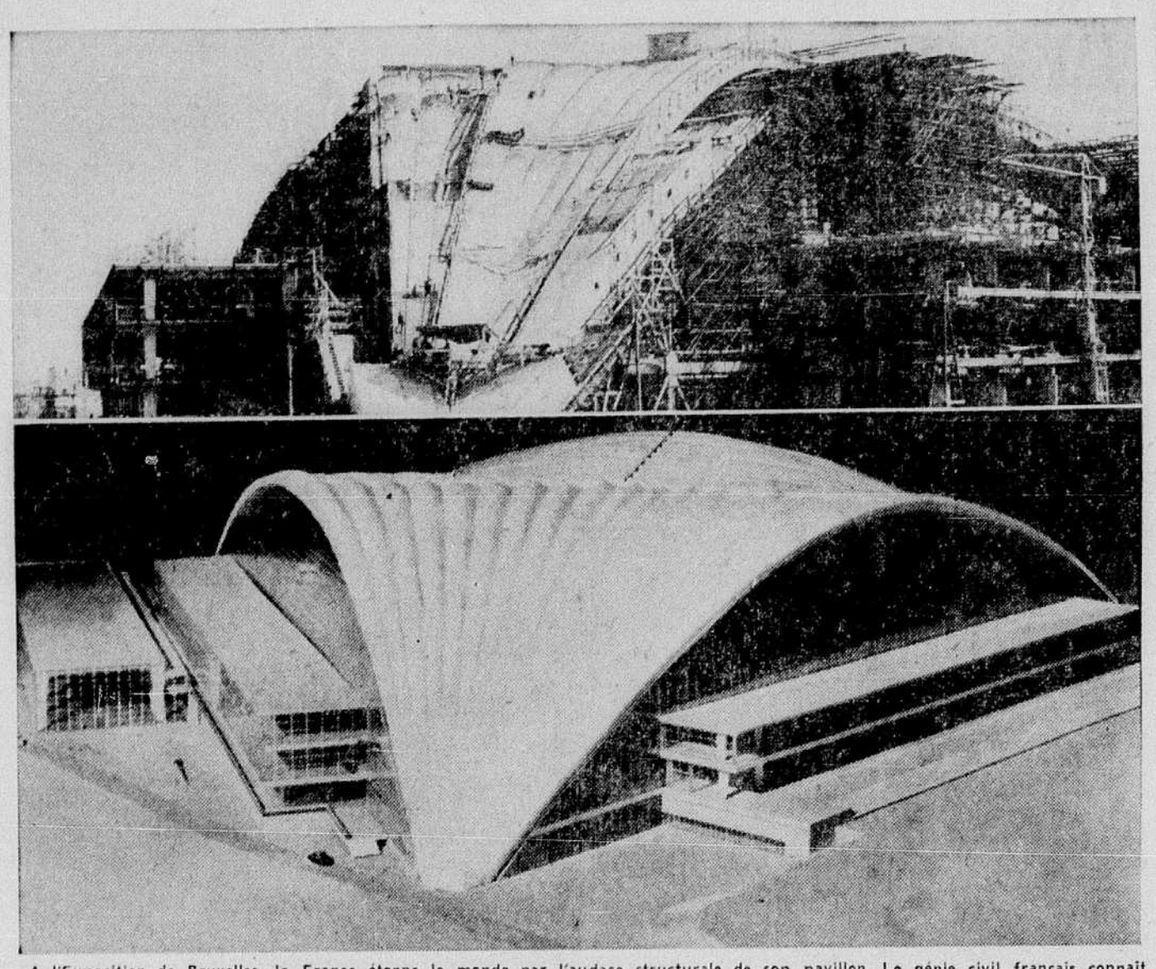
Chacune des cinq régions du pays a contribué au taux plus élevé de maisons commencées dans les centres urbains. L'augmentation la plus sensible comparativement à l'année 1957, s'est produite dans la région des Prairies, avec une augmentation de 120 p. 100 d'une année à l'autre pour les cinq premiers mois de l'année. Dans les provinces de la Colombie-Britannique et d'Ontario, cette augmentation a été presque égale à 100 p. 100. Dans la province de Québec, le nombre de maisons commencées a augmenté de 62 p. 100, tandis que dans la région de l'Atlantique, l'augmentation a été de 27 p. 100.

Bourse large ouverte

De nouveaux records ont été établis, au cours du premier trimestre de 1958, en ce qui concerne le volume de prêts hypothécaires approuvés pour la nouvelle construction. Au total, la valeur des prêts approuvés par la S.C.H.L. et les institutions prêteuses a atteint 211 millions de dollars pour la construction de 24,600 logements, au cours de cette période. La valeur totale correspondante pour le premier trimestre de 1957, s'était chiffrée par 81 millions de dollars, et le nombre de logements était de 10,300.

Roland Julien, 3867 Bélair; une maison d'appartements sur le boulevard Henri-Bourassa entre l'avenue Sacré-Coeur et le boulevard Des Ormes. Projet de $125,000.

Reliance Construction, 2205, avenue Beaconsfield; une maison d'appartements sur les avenues Walkley et Chester. Projet de $200,000. Georges Shubin, architecte.



A l'Exposition de Bruxelles, la France étonne le monde par l'audace structurale de son pavillon. Le génie civil français connait un autre triomphe avec le "Palais du Siècle" (structure permanente) construit à Paris et qui a été inauguré ce mois-ci. Une voûte entièrement en béton repose uniquement sur les points d'appui de la lancée des façades latérales. Donc, aucune colonnel En haut, le chantier au début de 1958; en bas, la maquette.

Date dans l'histoire de la construction

LE PALAIS DU SIÈCLE ÉRIGÉ À PARIS

Vous tracez une ligne qui part du Grand Palais, monte les Champs-Elysées, traverse la place de l'Etoile, enjambe la Seine au pont de Neuilly. Voici le Rond-Point de la Défense. Vous retraversez la Seine entre Colombes et Saint-Germain, et vous filez tout droit sur la Croix de Noailles.

Telle est la **Voie triomphale**, ou plutôt, telle sera cette voie de 120 pieds de largeur sur sept milles de longueur et dont l'aménagement doit être un chef-d'oeuvre de l'urbanisme et du goût français. Voie triomphale rêvée et tracée déjà par Colbert, où, en ce rond-point de la Défense, sur le point rayonnant de son parcours s'élève cette monumentale construction absolument révolutionnaire, ce Palais sans murs dont la fameuse voûte triangulaire en béton armé "sidère" les ingénieurs du monde entier.

Voûte sans murs

Cette voûte, la plus grande du monde, cette voûte-record qui s'élève à 150 pieds de hauteur à partir de trois appuis disposés au sommet d'un triangle de 760 pieds de côté. Gageure, si l'on pense que cette portée est plus de deux fois supérieure à celle du précédent record mondial de voûte en voile mince détenue par les constructeurs des hangars de l'aéroport de Marignane.

Trente vérins hydrauliques de trois cents tonnes, capables de soulever la Tour Eiffel, ont décollé la voûte de son coffrage de contreplaqué. Cette opération spectaculaire est à elle seule un grand succès de la construction française. Et elle ne concernait que le premier fuseau de la voûte. Les échafaudages, forêt métallique de prismes géants hauts de 60 pieds conduits au chantier par roulement et sans le moindre démontage ,ont été amenés à pied d'oeuvre, à l'emplacement du second fuseau.

Il y aurait tout à admirer de cette usine créée spécialement pour le seul chantier du gros oeuvre.

Unique au monde

Avec ce Palais et avec ces majestueux ensembles architecturaux inscrits dans l'aménagement de la région nous avons la griffe, le label d'une époque scientifiquement révolutionnaire, en même temps que l'éclatant témoignage du dynamisme et de la foi en l'avenir de l'économie française. Avec ce Palais la France offre à l'industrie mondiale un cadre et un moyen d'exposition à sa mesure. Désormais, Paris peut revendiquer avec orgeuil le titre de Capitale des grandes manifestations techniques du monde moderne.

Dans le cadre prestigieux de la Ville Lumière, ce Palais est unique par ses dimensions, ses aménagements et équipements spécialisés. Il répondra à tous les impératifs qui conditionnent, pour visiteurs et exposants, l'intérêt et la portée de ces manifestations, avec les facilités, le confort indispensables, tels ces deux restaurants, bars, bureau de poste et cinq cents lignes téléphoniques et services annexes à la disposition du public.

C'est du monde entier que l'on vient visiter ces travaux qui, terminés bientôt, livreront aux industriels et techniciens leur Palais où cinquante architectes, ingénieurs, dessinateurs et 450 ouvriers et employés divers ont travaillé deux ans sur le chantier et s'affairent encore afin de respecter un plan de travail fixé depuis longtemps. Ce Palais va faire date dans l'histoire de la construction. Du monde entier monte l'admiration devant l'audace des constructeurs qui ont réalisé là des prouesses techniques records après cinq années d'études et de recherches. Il faut inscrire au générique des réalisations du XXe siècle les noms de ces extraordinaires serviteurs de la France.

Le gros oeuvre est achevé. Fin juillet, les glaces des façades étaient en place (40,000 pieds carrés de glaces trempées, dans une structure métallique légère en acier inoxydable). Et, enfin, l'inauguration, en septembre.

La France au premier rang

C'est un événement et un avènement. La France n'avait pas de bâtiment "fonctionnel". Pour vendre ou acheter du matériel mécanique ou électrique, les intéressés, traditionnellement, se rendaient à Leipzig.

L'Allemagne de l'Ouest, industrieuse, après la guerre, chercha à remplacer Leipzig par Hanovre, et d'autres pays s'équipèrent en même temps pour perfectionner leurs manifestations et expositions techniques.

La France allait-elle se laisser, longtemps encore, dépasser sur ce plan, alors que son ingéniosité, son goût et son dynamisme sont universellement reconnus ?

Vitrine prestigieuse et rationnelle, ce Palais autorisera l'exposition sans cesse renouvelée des productions industrielles nationales dans un cadre enfin digne d'elles ainsi que leur confrontation avec celles des autres pays.

Une exposition de mécanique et électricité appelée **"Mécanelec 58"** ouvrira l'ère de ces témoignages de la vie industrielle et du génie français, du 12 au 21 septembre prochain.

LES FACILITÉS D'EMPRUNT

En vertu du plan d'assurance hypothécaire établi par le Gouvernement fédéral, une institution prêteuse peut accorder un prêt à un propriétaire-occupant ou à un bâtisseur à des conditions plus faciles que si elle accordait un prêt en vertu d'un acte d'emprunt passé privément.

Ce genre de prêt comprend plusieurs avantages pour l'emprunteur.

La mise de fonds, ou la somme d'argent comptant que l'emprunteur doit trouver, est moins élevée que celle qu'il doit fournir si l'hypothèque n'est pas accordée aux termes de la Loi nationale sur l'habitation. La mise de fonds doit être égale à 10 p. 100 au moins du coût de la propriété. La durée du prêt est de 25 à 30 ans et le taux maximum d'intérêt est fixé par le Gouvernement. Ce taux est sujet à des changements de temps en temps afin de tenir compte des variations du marché des valeurs, mais il est toujours moins élevé que le taux d'intérêt demandé pour d'autres genres d'hypothèques.

Le taux maximum d'intérêt pour l'année 1957 était de 6 p. 100. La Société centrale d'hypothèques et de logement exige que toutes les maisons répondent à certaines exigences de façon que l'acheteur reçoivent une certaine protection quant à la qualité de la maison qu'il achète. Le montant maximum d'un prêt accordé pour une maison unifamiliale est de $12,800.

Le plan est attrayant à cause de sa caractéristique d'assurance. Au moment où un prêt lui est accordé, l'emprunteur paie un droit d'assurance, qui, dans la plupart des cas, se chiffre par 2 p. 100 du montant du prêt, et la S.C.H.L. s'engage à payer jusqu'à 98 p. 100 du montant impayé du principal et des intérêts si l'emprunteur vient à faire défaut dans ses paiements. Dans de tels cas, la propriété est remise bien entendu à la Société centrale d'hypothèques et de logement.

Il ne s'est presque pas présenté de défauts de paiement depuis le début de ce plan en 1954.

Roselawn Construction, 10745, rue des Récollets, Montréal; 3 maisons d'appartements sur la rue Troy, Montréal. Projet de $200,000.

Paré & Feltz, Ville Châteauguay; 12 maisons sur les rues St-Paul et nouvelles rues à Châteauguay. Projet de $150,000.

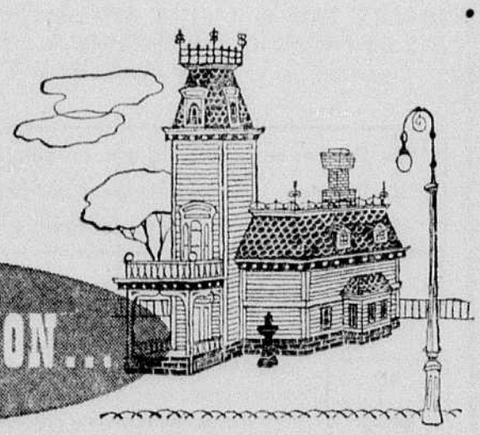
PLYWOOD $70.00 le mille PIEDS
1/4" x 42" x 42" (sablé sur une face)
JOS. OLIVIER LTÉE
8779 HENRI-JULIEN, MTL — DU. 7-6284*

3 ans pour payer!

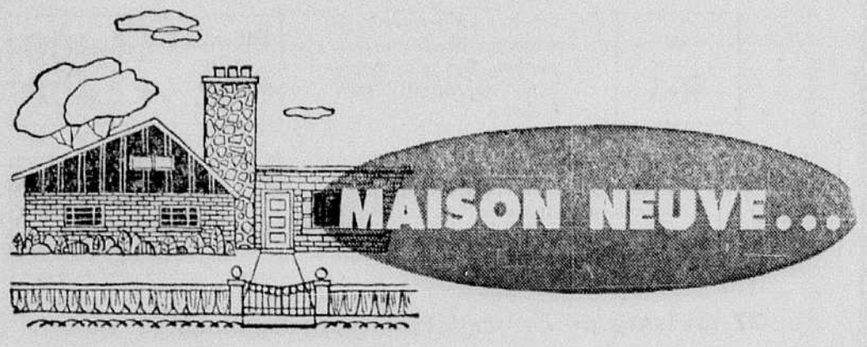
GARAGE EN BÉTON
A COMPTER DE $699
(entièrement érigé sur sol plat et facile d'accès)
PAS DE DÉPÔT!
Vous pouvez maintenant — à coût minime — avoir un garage permanent, de belle apparence, à l'épreuve du feu et de la pourriture! Construction en panneaux de béton armé enclavés l'un dans l'autre. Porte en acier ou aluminium. Aspect sobre et propret. Assemblage rapide par nos experts.
Garages isolés et attenants de diverses dimensions
Aussi garages en série pour placement ou maisons d'appartements
Voyez le garage DU 8-1196
ALBOROUGH CONCRETE PRODUCTS LTD.
8420, boul. HENRI-BOURASSA EST
MONTREAL-NORD

INSTALLEZ UN Capri
EN FIBRE-GLASS
LE SEUL AUVENT QUI PROTEGE SANS OBSCURCIR
• COULEURS VARIEES • 20 MODELES • INCASSABLES • TERMES FACILES

Appelez WE. 7-9441
CAPRI FIBRE-GLASS PRODUCTS LTD P. 6-9
256, avenue Greene, Montréal
NOM .....
ADRESSE ..... TEL. .....
Propriétaires, consultez-nous avant d'acheter



VIEILLE MAISON...



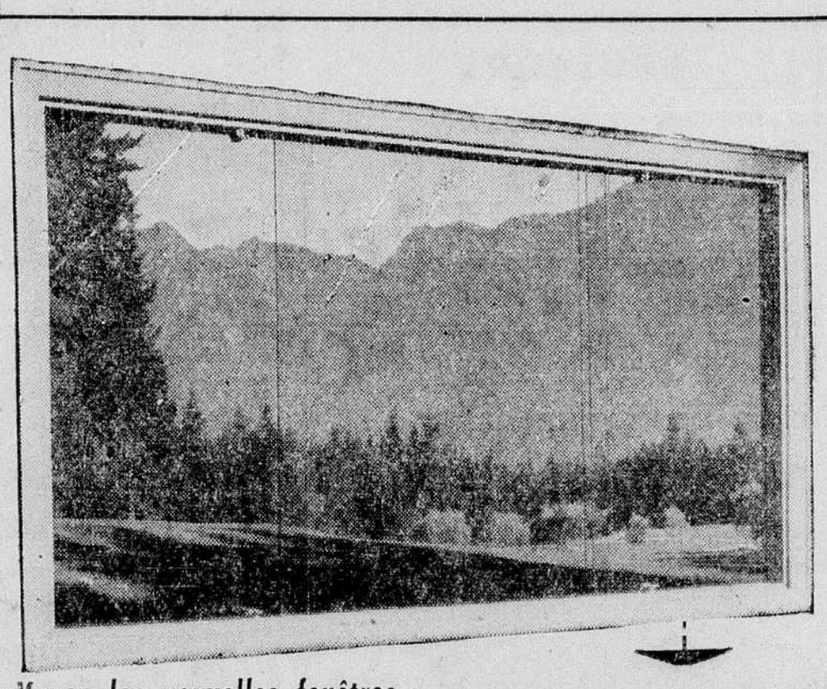
MAISON NEUVE...

ou MAISON "ENTRE LES DEUX"...

...Protégez la vôtre avec le SERVICE TOLOIL
• LIVRAISONS D'HUILE COMBUSTIBLE SÛRES — 24 HEURES PAR JOUR
• APPAREILS DE CHAUFFAGE À L'HUILE INSTALLÉS PAR DES EXPERTS
• SERVICE ET EXAMEN DE BRÛLEURS À L'HUILE TOUTE L'ANNÉE
TOLOIL
TOLHURST OIL LIMITED
845, AVENUE QUERBES · MONTRÉAL · CRESCENT 9-7271
* TOLOIL AJOUTE GRATUITEMENT DE L'ANTI-ROUILLE DANS LES RESERVOIRS A L'HUILE DE SES CLIENTS.

pour planchers de ciment
"LIQUID TILE"
COULEUR Pin. 2.39 Gal. 7.95
INCOLORE Chop. .89 Pin. 2.89
Donne une surface dure, lisse et brillante lorsque appliqué directement sur le ciment. Ne pèle, ni ne craquèle. Rouge tuile, gris, marine, jaune.
Voyez votre quincailler, ou marchand de matériaux de construction, ou écrivez à
TRADE-WAY SALES
28 Duke Street Toronto Ont

LIQUID TILE



Voyez les nouvelles fenêtres crystal panoramic SANS CHASSIS
★ Elimination complète des barres et des châssis ... assurant une vue claire, sans obstruction.
★ Plus de lumière du jour ... jusqu'à 25% de plus.
★ Fonctionnement plus simple, plus facile que celui de toute autre fenêtre.
★ Dispositif de verrouillage inapparent à l'épreuve des voleurs.
★ Nettoyage facile ... les carreaux s'enlèvent.
★ Un chevauchement en verre de 3 pouces assure une fermeture hermétique.
★ Coût moindre d'installation et d'entretien.
★ Approuvé par C.M.H.C.
PERMETTENT DE VOIR SUR UNE PLUS GRANDE ETENDUE PARCE QU'IL N'Y A RIEN TOUT AUTOUR QUI OBSTRUE LA VUE — et une fenêtre Crystal Panoramic sans châssis, encadrée dans du cèdre rouge durable de l'ouest, à rainures spéciales, est de toute beauté. Appropriée pour toute ouverture de fenêtre — dans appartements, maisons, cottages. Les fenêtres Crystal sont d'installation beaucoup plus facile que les autres fenêtres — pas besoin de peinturer, d'ajuster de difficiles sections de châssis. Les fenêtres Crystal Panoramic vous arrivent complètement emballées prêtes à être assemblées sur les lieux ... n'importe qui peut les installer.
Vous économiser sur le coût de l'installation ... rien autre chose à acheter ... moins de main-d'oeuvre.
CREST SUPPLY COMPANY
237, 27e ave, Lachine, Qué. Tél.: ME. 7-4475

ADAM LUMBER — WATERLOO QUE.
J. L. DEMERS LTEE — 55-57 rue Commerciale Lévis, Qué. Terminus 7-4711
A. MESSIER INC. — GRANBY QUE.
Robert BOURASSA INC. — SHAWINIGAN FALLS LECTURE 6-4422
HIGHWAY Builders Supply Inc. — PIEDMONT — CA. 7-2410 UN. 1-4053
L. O. NOEL INC. — SHERBROOKE QUE.
ALEX. BREMNER LIMITED — 38 MORRIS. STE-THERESE TA. 3-3627
C. C. MacPHERSON LTD — MAGOG QUE.
J. H. SMITH CONSTRUCTION CORP. — 152 LAURENTIAN HIGHWAY STE-ADELE-EN-BAS CA. 9-4565 — UN. 1-6492
ALEX. BREMNER LIMITED — 855 BOUL. LAURENTIEN ST-JEROME LE. 2-4363

LA PRESSE MONTREAL — LE PLUS PUISSANT MEDIUM DE PUBLICITE AU CANADA FRANÇAIS

SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

Shell Construction, 725, boulevard Décarie, Ville St-Laurent; 100 unités à Duvernay, Qué. Projet de $1,500,000.

Shell Construction, 100 bungalows et deux paliers à Ste-Geneviève. Projet de $1,500,000.

Moins de prêts

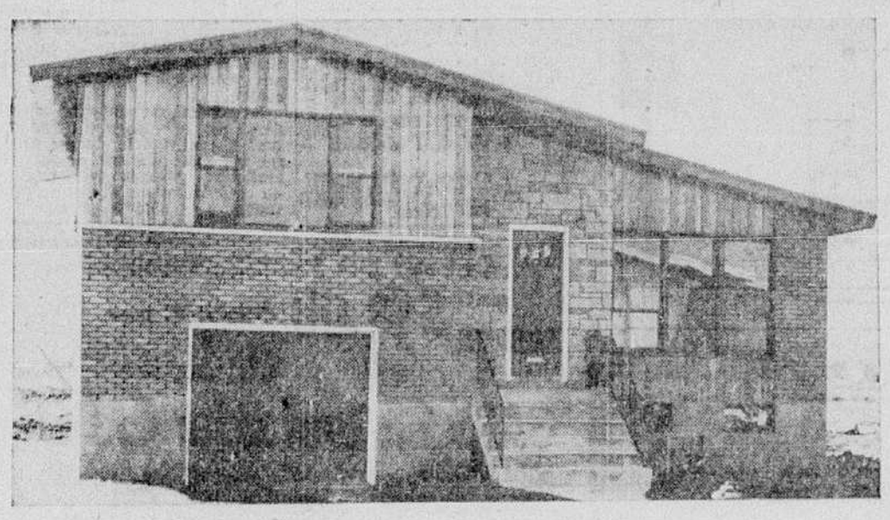
Les compagnies d'assurance-vie ont accordé moins de prêts hypothécaires en 1957 qu'en tout temps, au cours des cinq dernières années. En 1956, les compagnies d'assurance-vie ont approuvé les prêts pour une valeur de 588 millions de dollars, mais en 1957, ce montant avait baissé à 378 millions. Cette diminution s'est produite dans tous les genres de prêts, mais a surtout convergé vers les prêts en vertu de la Loi Nationale d'Habitation.

227 millions de dollars en 1956 et seulement 96 millions en 1957 pour ce genre de prêts.

Ayez vos papiers

Si vous projetez d'acheter un terrain et de faire construire une maison par un entrepreneur, consultez un avocat ou un notaire avant d'entreprendre l'achat du terrain et la mise en chantier. Les documents légaux requis dans ce cas comprendront (outre les actes notariés) un certificat d'arpentage du terrain, un permis de construction et un contrat de construction.

La ligne "coloniale" est la caractéristique de cette habitation dont le prototype est ouvert au public aujourd'hui même au Domaine d'Anjou, centre domiciliaire exclusif mis en valeur par le constructeur M. Harvey Maron. La maison comprend une salle de séjour, salle à diner et à déjeuner, une pièce familiale, une salle de jeux et quatre chambres à coucher et, bien entendu, les services habituels. Une visite permettra de mieux saisir l'importance de la note coloniale classique de l'aménagement intérieur. A l'arrière, un vaste balcon complète l'ensemble.



Aux "Jardins de la Seine", nouveau développement domicilaire de Ville d'Anjou, on a construit d'intéressants double-paliers (notre illustration) et des bungalows. La ligne est simple mais une consciencieuse utilisation du bois, pierre et brique accorde à ces maisons une qualité hautement reconnue. Le maisons-modèles (on visite) sont situées à l'angle des avenues des Vendéens et Concourt.

Le volet-décor

Que vous ayiez l'intention de bâtir une nouvelle maison ou de remodeler l'extérieur de votre demeure actuelle, les volets constitueront une note caractéristique et charmante. Ils peuvent, soit servir de décoration uniquement, soit être munis de pentures permettant de les ouvrir et de les fermer sans difficulté.

Le moyen le plus simple de fabriquer les volets est de les tailler dans une feuille de contreplaqué de sapin Douglas de ½" d'épaisseur.

Grâce à la colle imperméable, le contreplaqué de sapin Douglas résistera aux rigueurs des intempéries.

Des modèles de volets attrayants peuvent être tirés d'un grand nombre de revues. En se servant d'un plan à carreaux, on peut tracer le modèle désiré de volet, directement sur le contreplaqué et le scier avec une scie à découper. On peut, grâce à de minces languettes, créer de jolis dessins variés appropriés à la maison de ville de campagne.

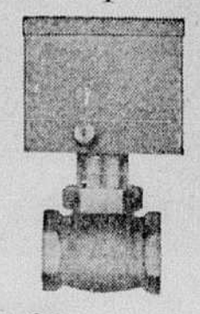
Parkdale Home Development, 630 ouest, Dorchester, une maison d'appartements sur la rue Granby près Boyce. Projet de $3 millions. Gabriel Jarry, architecte.

Beton Construction, 3221, avenue Forest-Hill; une maison-appartements sur l'avenue Clanranald près de l'avenue Snowdon. Projet de $300,000.

Chauffage à Contrôle *séparé*

POUR CHAQUE PIECE
"A BAS PRIX"

"ZONVALVE"
Soupape mécanique



Un thermostat mural permet à chaque locataire de régler lui-même la température. Economise le combustible. Posé dans la tuyauterie de zone ou sur caloriféres à eau chaude ou vapeur. Le moteur de 24 volts peut être installé à peu de frais.

Téléphonez à votre plombier

F. G. FRENCH & CO.
REPRESENTANTS
4337 ave Wilson EL. 4165

Venez visiter notre nouveau modèle "CHALET"

"Le Canadien"

MAGNIFIQUE CHALET PREFABRIQUE

De qualité supériaure, et de très bon goût. Grandeur 20 x 24 — AU BAS PRIX DE $1450 Installation comprise.

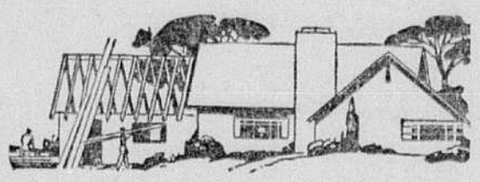
TERMES DE PAIEMENTS SI DESIRES

Visible en tout temps, dimanche inclus, 2 modèles en montre

BOISVERT & FRERES TEL. TERREBONNE NORMANDIE 6-3452
34, RUE CHAPLEAU, TERREBONNE, P.Q.

VOTRE MAISON REPRESENTE UNE VIE D'ECONOMIE

L'ASSURANCE DE LA QUALITE EST EVIDENTE QUAND ON SE SERT DES MEILLEURS MATERIAUX . . .



Les planches murales, lattes et plâtre ATLANTIC GYPSUM

SONT CE QU'IL Y A DE MIEUX

ATLANTIC GYPSUM LIMITED

CASE POSTALE 843, MONTREAL

UN. 1-3329

Achetez votre maison

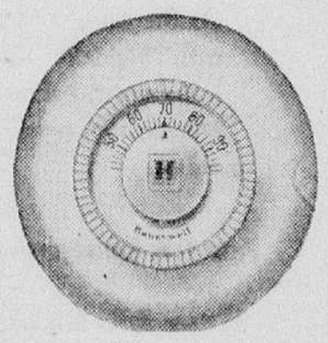
durant la Semaine Nationale de l'Habitation!

. . . et, comme toujours,

PENSEZ AU SYSTEME DE CHAUFFAGE

Recherchez ce signe d'un chauffage de qualité . . .

LE FAMEUX HONEYWELL ROND



Il vous donne l'assurance que l'entrepreneur a exigé, pour votre confort, les meilleurs contrôles de chauffage.

Honeywell

Sans rival en contrôle

CES ENTREPRENEURS REPUTES

VOUS OFFRENT LES CONTROLES HONEYWELL . . .

VISITEZ LEURS MAISONS MODELES DURANT LA SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION

IBERVILLE CONSTRUCTION LTEE
Montréal
(Roger Lacombe)

LAFLEUR LIMITEE
Montréal
(Lafleur Limitée)

CLAUDE LEGAULT Construction Ltée
Montréal
(Tolhurst Oil Ltd.)

METEOR HOMES LTD.
Montréal
(Super Heating And Air Cond. Inc.)

HARMONY HOMES INC.
Longueuil
(Mongeau et Robert Cie Ltée)

COMMUNITY ENTERPRISES LTD.
Montréal
(Tolhurst Oil Ltd.)

SHELL CONSTRUCTION CO. LTD.
St-Laurent
(Dyno Flame (Qué.) Inc.)

S. D. MILLER AND SONS
Montréal
(Metropolitan Oil And Gas Ind. Ltd.)

BELLEVUE ESTATE LTD.
Montréal
(Mongeau et Robert Cie Ltée)

ASHWAY ENTERPRISES INC.
Montréal
(Andrew Baile Ltd.)

NAPOLEON BOILEAU LTEE
Montréal
(Canadian Petroleum Co. Ltd.)

HARVEY MARON Developm. Corp.
Montréal
(L. Cohen And Son Ltd.)

LEON M. ADLER
St-Laurent
(J. Becker Inc.)

LOUIS CORBEIL INC.
Montréal
(Iroquois Fuel Importers Ltd.)

COURTLAND PARK HOUSING CORP.
St-Bruno, Québec
(Tolhurst Oil Ltd.)

AIN AND ZAKUTA
Montréal
(S. Engel And Son Ltd.)

AIN AND ZAKUTA
Montréal
(Winer And Chazonoff Inc.)

ALAIN CONSTRUCTION INC.
Dorval
(Pierrefonds Heating)

NORBERT AUBIN INC.
Montréal
(Tolhurst Oil Ltd.)

Marcel BOISVERT Construction Inc.
Montréal
(Guy Gariépy, Brûleurs automat.)

BORDEAUX HOUSING INC.
Ville d'Anjou
(Marcil et Frères Ltée, St-Laurent)

M. H. N. GRUNER AND CO. LTD.
Westmount
(Tolhurst Oil Ltd.)

ROSELAWN CONSTRUCTION INC.
Montréal
(Lagan-Aire Inc.)

RIVERSIDE HOUSING INC.
Ville LaSalle
(Mongeau et Robert Cie Ltée)

SIMARD ET FRERES CIE LTEE
Montréal
(André Guénette, plombier)

LES IMMEUBLES LATREILLE ENRG.,
Pont-Viau
(Mongeau et Robert Cie Ltée)

CONSOLIDATED CONSTRUCTION LTD.
Montréal
(Heatco Inc.)

WILLART CONSTRUCTION CO. LTD.
Ville St-Laurent
(L. Cohen And Son Ltd.)

CANDIAC CONSTRUCTION LTD.
Candiac, Québec
(Tolhurst Oil Ltd.)

SURA STEPHEN INC.
Ville Mont-Royal
(Tolhurst Oil Ltd.)

Echec au froid

La plupart des maisons modernes sont totalement calorifugées et un certain nombre de maisons plus anciennes l'ont été partiellement ou complètement. Au cours de l'hiver, il est nécessaire de poser des contre-châssis dans la plupart des régions et c'est pourquoi jusqu'à récemment, il ne semblait pas pratique de poser de grandes fenêtres. Toutefois, par suite de développements récents, l'emploi de grandes aires vitrées fixes et à double vitre est devenu possible. On appelle communément ce dispositif: "fenêtres panoramiques". Dans les appartements luxueux on installe des appareils pour le conditionnement de l'air.

Hôtel vendu à des Américains

L'hôtel "L'Ambassade Royale" construit au coût de $3,500,000 et inauguré en avril a été vendu récemment aux Goldsmith Enterprises Inc., de New York. Cet important hôtel montréalais (rue Sherbrooke) avait été dessiné et édifié par les frères Henry et William Le Radza, architectes de réputation mondiale.

L'établissement (de luxe) compte 126 appartements et six studios (pent-house). M. A. Phillip Goldsmith est le président de l'organisme administratif et M. René-A. Eschenlohr, durant de longues années adjoint au gérant du Ritz-Carlton a été nommé gérant du "Royal Embassy".

Simples précautions

Toujours se rappeler au cours de la mise au point d'automne qu'il existe une possibilité d'incendie par suite d'une défectuosité dans le système de chauffage. On doit examiner les tuyaux à fumée pour voir s'il ne s'est pas produit de la corrosion au cours des mois d'été. Lorsque les tuyaux sont mal ajustés entre eux, il faut les assujettir de façon appropriée. Lorsqu'ils sont rouillés ou trop amincis par l'usure, il est sage de les remplacer. Voyez si la cheminée présente des briques disjointes et s'il s'y trouve des points où la chaleur peut entrer en contact direct avec les boiseries de la maison. Prenez toutes les mesures nécessaires pour supprimer ces dangers.

Projet à l'étude

L'Assomption.—La construction d'un hôpital est présentement à l'étude. Le projet est mis de l'avant par une société ayant à sa tête le docteur Léo Forest, 200 rue Beaupré. Le nom de l'architecte n'est pas révélé pour l'instant. L'entreprise serait de l'ordre de $1 million. L'immeuble pourrait recevoir 60 patients et comprendrait tous les services hospitaliers habituels.

Coût à la hausse

Au cours des premiers mois de 1958, les coûts de la construction de maisons ont augmenté. L'indice combiné des prix des matériaux et des taux de salaires payés aux ouvriers est passé de 140.2 au mois de décembre 1957 à 143.0 au mois de mai '58. Au mois de mai 1957, l'indice s'était établi à 140.0. Ce sont uniquement les taux de salaires qui ont contribué à cette hausse, au cours de l'année.

En tête de liste

Pour la première fois au pays, le nombre de maisons d'appartements mises en chantier, est plus élevé que le nombre de maisons domiciliaires mises en chantier dans les centres de 5,000 habitants et plus.

Fort pourcentage

Les prêts approuvés pour la construction de maisons représentant 34% du total et couvrent (à ce jour) 5,028 unités comparativement à 2,813 l'année dernière, une augmentation de 78.7%.

Ventes à la hausse

La vente des maisons nouvellement construites dans le premier trimestre de l'année a augmenté de 13.4% sur l'année précédente et cette tendance continue.

Tremblay & Bherer, Alma, Qué.; 17 cottages à Naudville, Qué. Projet de $200,000.

Utile précaution

Tout acheteur de maison non terminée doit obtenir un engagement écrit de la part du vendeur au sujet du travail à terminer. Il faut inclure une clause dans le contrat qui décrit ou qui identifie les épures et le cahier des charges suivant lesquels la maison doit être construite ou parachevée. Adopter cette mesure également lors de l'achat d'une maison à être construite d'après une illustration ou un jeu d'épures et un cahier des chargés.

Les bâtisseurs

La plupart des compagnies de construction sont de petite envergure. En 1955, deux bâtisseurs sur trois construisaient moins de 15 maisons durant l'année. Cependant, l'emploi croissant sur le chantier d'une machinerie lourde et coûteuse ainsi qu'un plus haut degré de mécanisation dans les travaux de construction, ont contribué à favoriser les plus gros bâtisseurs. L'an dernier, 5 p. 100 des bâtisseurs opérant sous le régime de la Loi nationale sur l'habitation, étaient responsables de la réalisation de 40 p. 100 du programme de construction.

PRIX $12,000 DONT $500 COMPTANT SEULEMENT

MENSUALITES $68.85 CAPITAL ET INTERET

OCCUPATION IMMÉDIATE

NOTEZ que ces cottages attrayants comprennent 1½ salle de bain, balcons avant et latéral, pierre et brique. Occupation immédiate. Il reste quelques bungalows de 6½ pièces avec garage à $13,000 DONT $1,450 COMPTANT.

CARACTÉRISTIQUES:

- Carrelage de caoutchouc sur le plancher de la cuisine et arborite sur le comptoir
- Extérieur en pierre et brique
- Fenêtre panoramique dans le salon
- Chauffage automatique huile/air forcé
- Chauffe-eau électrique (3,000 watts)
- Filerie 220 volts au tableau
- Murs en plâtre
- Fenêtres aluminium
- Sous-sol tout en ciment
- Plusieurs garde-robes
- Salle de bain en céramique de couleur
- Parquets en bois dur
- Grand terrain
- Peinture intérieure et extérieure au goût du propriétaire
- Garnitures électriques fournies et posées

Bungalow de 7½ pces
comprenant salle de jeu finie MODELE 31

PRIX $13,300 mensualités de $73.84 COMPTANT $1462

COMMENT S'Y RENDRE:

Passez le pont Viau ou le pont Pie IX (aucun droit de passage à payer). Si vous passez par Pont-Viau, tournez à droite au boulevard Lévesque et suivez nos enseignes. Par Pie IX, tournez à gauche au boulevard Lévesque et suivez nos enseignes jusqu'au Projet no 7.

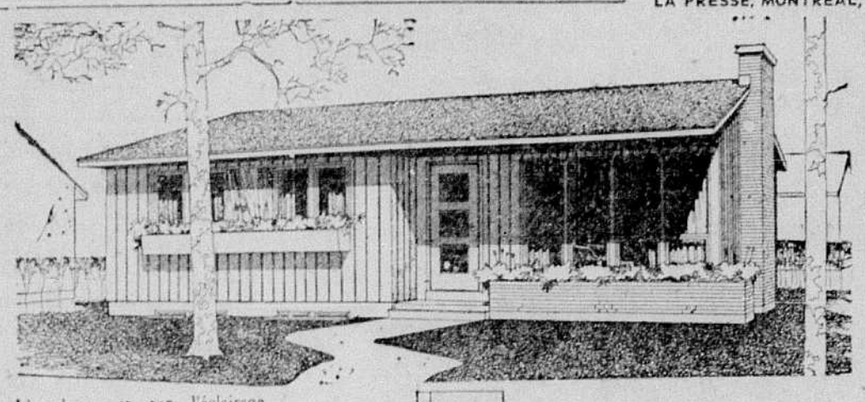
CONSTRUCTEURS ET VENDEURS

JAYMAR CONSTRUCTION INC.

548, rue SAINT-ROCH PARC-EXTENSION

VENEZ VOIR NOTRE MAISON MODELE A:
350, rue DES FORGES, St-Vincent-de-Paul
POUR AUTRES RENSEIGNEMENTS: MO. 4-5453
LE SOIR: LA. 2-8872

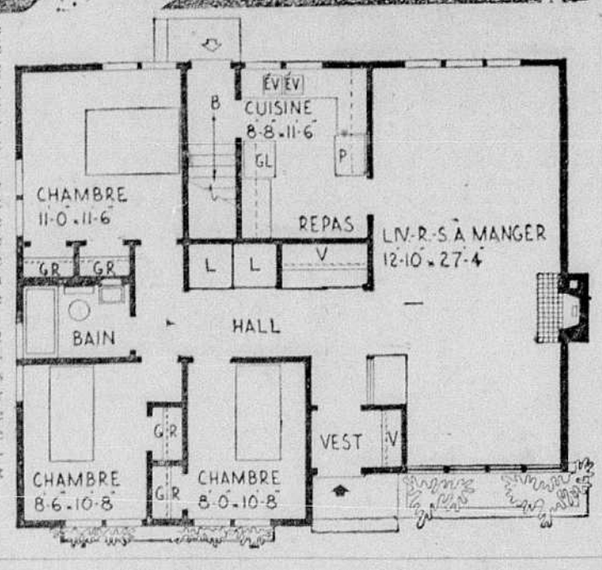
SEMAINE NATIONALE DE L'HABITATION



L'emphase est sur l'éclairage naturel dans ce modèle préparé par l'architecte Roy Sellors, de Winnipeg, Manitoba. Les grandes fenêtres à chaque extrémité du living-room et le grand foyer avec âtre à carrelage assurent une atmosphère plaisante.

La cuisine bien disposée comprend une dinette et amplement d'armoires. La disposition de deux des trois chambres assure une ventilation transversale. Une aire de plantation et la boîte à fleurs rehaussent l'apparence extérieure de ce bungalow.

Aire totale de parquet, 1,142 pieds carrés; dimensions extérieures, 38 pieds sur 31 pieds huit pouces. Les épures pour cette maison, appelée Modele 212, peuvent être obtenues de la Société centrale d'hypothèques et de logement, à un coût minimum.



Transactions immobilières

QUARTIER : Ahuntsic — Rue Pelonium, Nos 10515-10517, lot No 225-504, terrain 25 x 100 pds, Bernardin Jutras et al à François Labelle, $17,500.00 — 1,355,821.

Rue Lambert, no 10741, lots nos 188-1 Pt 186, Willie Boutin à Valeda Lallier, $13,700.00 — 1,355,926.

Rue Lilie, nos 10443-10445-10447, lot no 134-1355, terrain 25 x 87 pds, Florian Pomerleau à Nicola Racanelli, $23,500.00 — 1,356,045.

Maisonneuve — Rue William-David, nos 1609 à 1613, lots nos Pt 4-187, 188, Dame Romeo Ethier et al à Charlotte Brunet, $15,500.00 — 1,355,904.

Mercier — Rue Souligny, nos 6003-6005, Lots nos 400-253, 254, Philippe Lapointe à Jean Bergeron, $18,000.00 — 1,355,971.

Rue Chatelain, nos 6790 à 6794, Lots nos 17-619, 17-620-1, terain 37.5 x 75 pds, Bromo Development Corporation à Peter Klewanchuk, $23,000.00 — 1,355,599.

Rue Langelier, 12 Lots nos 41-252 à 263, Edward Jastremski à Realty Construction Ltd., $22,400.00 — 1,356,093.

Mont-Royal — Rue Darlington Place, no 2726, Lot no 63-1180, terrain 10,725 pds en sup. Adolf (Abraham) Hanez à Benson Unger, $90,874.68 et considérations — 1,355,879.

Rue Bedford Road (avec bâtisses), conciergerie, droits dans lot no 73-1-22, Constellation Realties Inc. à Dame William Loader, $16,000.00 — 1,356,043.

Notre-Dame-de-Grâces — Avenue Benny, no 3523, Lot no 156-32, terrain 25 x 97 pds, Dame Frank Luxton à Duncan M. Loader, $16,000.00 — 1,356,043.

Ste-Cunégonde — Rue Vinet, nos 166-168, Lots nos 2413, 2414, Chs. M. Mendell à G. DeRepentigny, $5,500.00 — 1,356,072.

Villeray — Rue Villeray, lots nos Pt 2643-933, 934, Romeo Desjardins à Leo Sani, $5,000.00 — 1,355,941.

Rue Villeray, lots nos 2643-933 à 935, Romeo Desjardins à Leo Sani, $5,000.00 — 1,355,942.

* * *

Paroisse Rivière-des-Prairies — Blvd Omer Gaucher, nos 9105, 9107, Lots nos 87-70, 229, terain 45 x 165 pds, Raoul Robert à Rosaire Adam, $5,000.00 — 1,355,972.

Ville Hampstead — Rue Kilburn Crescent, no 6, Lot no 69-960, Dame Veuve Adrien Héberl à Paul Dufresne, $35,000.00 — 1,355,869.

Ville LaSalle — 43e Avenue, nos 633-635, Lots nos 991-15-2, 991-16-1, terain 38 x 93, Riverside Housing Inc. à James G. Kenedy, $27,500.00 — 1,356,084.

Lot no Pt 993, terrain 11,946 pds en sup. Riverside Housing Inc. à Paul Bolduc, $14,932.50 — 1,356,092.

Ville Montréal-Nord — Rue Mayenne, lots nos 77-557 Pt 556, terain 38.5 x 87 pds, Donato Ferraro à Paul Carini, $4,187.00 — 1,355,868.

Blvd St-Vital, no 10652, Lots nos 82-263, 85-311, 310, 82-264, George Takahaski à Rene Collerette, $,300.00 — 1,355,907.

Coin Hébert et De Castille (vagues) lots nos 62-225, 226, 61-492, 491, 62-227, 61-493, Jos. Sicard Ltee à Michel Aubuchon, $5,461.70 — 1,355,939.

Lots nos 66-226 à 228, 71-24, 25 à 30, etc, Antoine Gauthier et al à George Rossy, $39,569.76 — 1,356,085.

Ville Pointe-Claire — Avenue Empress, no 141, Lot no 11-322, terrain 60 x 100 pds, Louis B. Mazil Co. à Bruce F. Webster, $18,500.00 — 1,355,998.

Ville St-Laurent — Rue Laperrière, no 130, Lot no 375-103, terrain 45 x 103 pds, Duncan A. G. Boag à Jack Walker, $13,000.00 — 1,355,867.

Rue Bertrand, no 865, Lots nos 483-416-1, 483-416-2, Leiser Greenberg et al à Dame Carl Dricker, $30,000.00 — 1,355,860.

Ville St-Michel — 23e Avenue, nos 8862 à 8866, Lot no Pt 365-468, terain 26 x 70 pds, Edouard Lacroix à Lionel Martineau, $20,000.00 — 1,356,046.

Ville Verdun — Deuxième Avenue nos 498 à 508, Lots nos Pt 4869-606, totalité 4869-607, terain 36'10 x 73'6" pds, Sam Perlman à Maurice Jourdain, $28,250.00 — 1,355,982.

* * *

Quartiers Ahuntsic — Rue Viel, rue proposée, lots nos Pt 328, 330, terrain 2116299 pds en sup, Larissa Development Corporation à Persillier Development Corp, $146,853.21 — 1355547

Mercier — Rue Hays nos 1866 à 1870, lots nos 326-9-41-1, 926-9-40-2, Gerard Sauvageau Construction Inc. à Edmour Gingras, $21,500.00 — 1355581

Marseilles, nos 8123 à 8329, lot no 396-369, terrain 27'6" x 90 pds, Theodore Kahane et al à Anita Rheaume et al $26,000.00 — 1355809

Mont-Royal — Chemin Côte-Ste-Catherine no 4120, lot no 121-8-10, terrain 11,405 pds en sup, Sergey Brunst à Jacob Rosenberg $154,000.00 — 1355735

Notre-Dame-de-Grâces — Rues Northcliffe, nos 4224-4226, Brillon no 5254, lot no 198-150, terrain 24'7" x 85 pds, Paul Pelletier à Lucien Cataphard $24,500.00 — 1355567

St-Henri — Rue St-Philippe nos 241 à 245, lot no 1830, terrain 30 x 45 pds, Willie Genereux à La Commission des Ecoles Catholiques de Montreal $9,000.00 — 1355551

St-Jean-Baptiste — Rue Drolet nos 4392-4394, lot no 15-711, terrain 25 x 72 pds, Prime Duclos à Gérard Brunet $8,000.00 — 1355848

Paroisses Ste-Geneviève — Rue Rachel no 4816, lot no 32-93, terrain 62 x 87 pds Hillsdale Construction Co. Ltd à Juhan Kohler $15,230.00 — 1355580.

Rivière-des-Prairies — 5e Avenue, no 9898, lots nos 160-210, 211, terrain 50 x 80 pds, Dame T. M. Agnew à Raymond Ménard $4,000.00 — 1355582

Villes D'Anjou — Avenue du Mail, no 7770, lot no 432-8, terrain 58'23" x 80 pds, Harvey Maron Development Corporation à George T. Jones $21,000.00 — 1355611

Boul. Prévost, no 8400, lot no 424-344, Champlain Heights Ltd. à Dame Louis Bonsant $13,496.27 — 1355612

Avenue Clermont, no 8301, lot no 426-80, S. D. Miller & Sons à Henryk Nikiel $13,596.27 — 1355613.

Montréal-Nord — Avenue Brunet, no 11894, lots nos 3-153 Pt 152, 154, Emile Huot à Hilaire Quesnel $12,500.00 — 1355733

Avenue Brunet no 11890, lots nos 31-155, 156 Pt 154, Emile Huot à Jean C. Croteau $12,500.00 — 1355734

Outremont — Avenue Wilder, no 816 lot no 39-132, terrain 50 x 104 pds, John F. McDonald et al à Maurice Leroux $25001.50 — 1355863

Pointe-aux-Trembles — 8e Avenue, no 1663, lots nos 121-705, 706, Pt 121-704, terrain 57'5" x 85 pds, Marcel Fortin à Dame Raoul Deschamps $12,300.00 — 1355822

St-Laurent — Rue St-Louis, no 2250-2252, lot no 479-271, terrain 41 x 93 pds, Adat Development Corp à Dame Arnost Weksberg $33,500.00 — 1355537

Chemin Petit Bois Franc, lot no Pt 126, terrain 200,840 pds en sup, Kay Investments Corp. à Morris Trianasky et al $80,336.00 — 1355730

Rue Norman nos 2095-2097, lot no 19-1612, terrain 37'5" x 95 pds, Mana Construction Limitée à Dame Emilien Dufresne $27,850.00 — 1355801

St-Michel — 13e avenue nos 9187 à 9189A, lot no 354-6-96, terrain 26'5" x 74 pds, Gérard Dagenais à Gérard Dagenais Construction Ltée $3,000.00 — 1355539

13e Avenue no 7152, lots nos 445-560, 561, 446-679, 680, Dame Gérard Gadbois à Maurice Blais $10,125.00 — 1355850

Verdun — Avenue Verdun no 5811, Ave Mainning no 600, lot no Pt 4680-187, Georges H. Wetherly à Kenneth Smith-Main $48,000.00 — 1355590

Grandes découvertes du "Nautilus" sous la calotte de l'Arctique

Washington, 6. (AFP) — Le commandant du "Nautilus" a déclaré aujourd'hui que les spécialistes pouvaient s'attendre à des "grandes surprises" lorsque seront publiés d'ici quelques mois les renseignements scientifiques recueillis au cours de la première traversée sous-marine de la calotte polaire.

Dans un exposé fait au National Press Club, le capitaine William Anderson a établi les points suivants :

1—Il sera plus facile de traverser le pôle par la voie sous-marine en hiver qu'en été. En été, les glaces côtières se détachent progressivement du continent et dérivent en masses irrégulières autour des approches de l'océan arctique; Lorsque l'hiver arrive, ces glaces ont fondu, et il se reforme, le long des côtes, une couche glacée stable et relativement mince.

2—L'Arctique, néanmoins, est appelé à jouer à l'époque des cargos atomiques sous-marins un rôle important dans les transports rapides est-ouest : on peut prédire à ce sujet un avenir brillant au port de Barrow, à l'extrémité septentrionale de l'Alaska.

3—Le profil des glaces sous-marines est "formidablement accidenté, beaucoup plus qu'on ne le pensait jusqu'à présent".

4—Le volume des glaces polaires est beaucoup plus important qu'on ne l'avait estimé.

Le capitaine Anderson a ajouté qu'il avait pu trouver des différences d'un mille entre les estimations faites par les spécialistes des profondeurs arctiques et la réalité.

En général, on peut dire cependant que le voyage du "Nautilus" a confirmé le dessin général qui avait été fait du bassin arctique : grandes profondeurs du côté Atlantique et faibles profondeurs du côté Pacifique.

M. G. Pelletier invité à la Société des artisans

M. Gérard Pelletier, responsable des relations extérieures à la C.T.C.C., prononcera la conférence au dîner de la fête patronale de la Société des artisans, dimanche le 14 septembre, à Montréal. Devant les délégués de cette coopérative venus de divers coins du Canada et des Etats-Unis, il parlera du sens social et de l'esprit chrétien dans les institutions d'affaires.

SCIES

RÉPARATION — AIGUISAGE

VENTE • SERVICE

BEAVER • DeWALT • SIMONDS

ACME SAW FILING

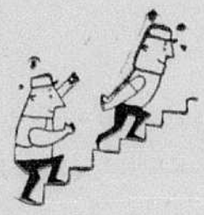
443 YOUVILLE SQ. MONTREAL, P.Q.

363, Carré YOUVILLE Montréal

TEL. VI. 9-7044

VI. 9-7044

VOULEZ-VOUS **AVOIR PLUS D'ESPACE** CHEZ VOUS?



La porte SPACEMASTER, l'élégante porte accordéon à armature d'acier fabriquée par Modernfold, vous rendra tout l'espace que vous voient les portes à battant. Recouverte d'un tissu résistant et lavable, elle offre un choix de 40 couleurs ravissantes ou est livrée prête à peindre. Et elle coûte aussi peu que $24.95

Pour tous renseignements sur les portes accordéon

SPACEMASTER

voyez l'un des vendeurs **modernfold** dont les noms suivent:

CITY LUMBER SUPPLY CO.
3731 rue De Bullion
BE. 3911

FERRONNERIE GROTHE LIMITEE
12470, LACHAPELLE
CARTIERVILLE
RI. 4-2805

PACKWOOD STORES VENITIENS
6930 rue Hurteau
Bureau : PO. 8-6740
Rés. : DO. 6-2526

LIONEL DAOUST LTEE
BOIS DE CONSTRUCTION
295 rue Lafleur
Ville LaSalle
HU. 1-2735

LaSALLE BUILDERS SUPPLY LIMITEE
159 OUEST, JEAN-TALON
Montréal
CR. 2-5721

POINTE-CLAIRE LUMBER LTD.
ME. 1-0401
POINTE-CLAIRE
OX. 5-3326

Fontaine & Lévesque INC.
BOIS DE CONSTRUCTION
7502-18e Ave.,
Ville St-Michel RA. 8-3663

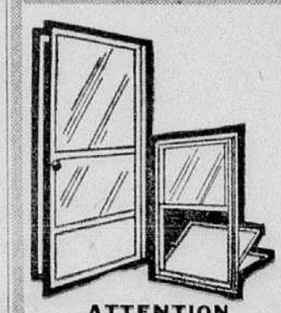
LÉVEILLÉ
STORE VENITIEN ENR'G
3263 BELANGER EST
RA. 7-1288

National BUILDERS SUPPLY LIMITEE
150 ouest, Beaubien, CR. 6-2511
667 Galt (Verdun), PO. 9-4581

Gavard BUILDERS SUPPLIES DIVISION
175, boul. TASCHEREAU — OR. 1-1943
LAPINIERE, Que.

WM. MORRIS & SONS LTEE
LA PLUS GRANDE RENOMMEE EN FAIT DE PORTES ET FENETRES
6045 Côte-de-Liesse
RI. 7-3534

Val Royal BUILDING MATERIALS LIMITEE
12200 boul. Reed, Cartierville RI. 4-5861
11401 boul. Pie IX, Mtl-Nord. DU. 7-7341



ATTENTION PROPRIETAIRES !
Modernisez votre propriété à

BON COMPTE!

CONTRE-FENETRES EN ALUMINIUM "SWIVEL-AIR"

Pour BEAUCOUP MOINS que leur PRIX HABITUEL

Téléphonez maintenant à

LA. 6-9151

EVALUATION GRATUITE SANS OBLIGATION

Voici une contre-fenêtre combinée, à trois rainures, qui réunit tous les avantages. Elle pivote et s'incline pour assurer un maniement facile. Les angles soudés sont un facteur de solidité.

Voyez-les bientôt à nos salles de montre

CANADA ALUMINUM WINDOW COMPANY

1962 rue Logan

OFFRE DE PRESENTATION

SEULEMENT **$8.00** COMPTANT pour CONSTRUIRE votre

GARAGE tout acier CADDI

chez VOUS

Cette offre n'est en vigueur que jusqu'au 30 sept. 1958

Voici pourquoi vous devriez en faire l'achat MAINTENANT

★ Le garage tout acier "CADDI" protégera votre auto et en augmentera la valeur.
★ Le garage tout acier "CADDI" vous assurera aussi un local pouvant vous servir d'atelier.
★ Le garage tout acier "CADDI" est approuvé par la Cité de Montréal.
★ Choix de 10 magnifiques couleurs.
★ Le garage tout acier "CADDI" est assez grand pour y remiser les autos les plus nouvelles et les plus grosses.
★ Le prix d'un garage tout acier "CADDI" n'est pas plus élevé que celui de la location d'un garage — la seule différence, c'est que vous possédez votre propre garage une fois tous les paiements effectués.

Renseignements en téléphonant **RA. 9-2807**

SERVICE DE 24 HEURES

Voyez le garage tout acier "CADDI" chez

CADDI Buildings Ltd.

CENTRE D'ACHATS BOULEVARD — Pie IX angle Jean-Talon

VAL ROYAL BUILDING MATERIALS LTD.
12200 blvd REED — RI. 4-5861

VAL ROYAL BUILDING MATERIALS LTD.
11401 blvd PIE IX — DU. 7-7341

DU NOUVEAU...

BIENVENUE

AUX

APPARTEMENTS METROPOLITAINS

3500 est, Blvd HENRI-BOURASSA

AIDE SOCIALE AUX PERSONNES AGEES :

Chez-soi moderne pour personnes ou couples de 60 ans et plus, réalisé grâce à la coopération de la Société Centrale d'Hypothèques et de Logement.

OFFRE SENSATIONNELLE

137 logements chauffés, comprenant vivoir, chambre, cuisinette et salle de bain, pour seulement $44.75 ou $53.25 par mois.

SERVICES INCLUS

Conciergerie, ascenseur, poêle électrique, frigidaire, laveuse automatique, incinérateur, balcon, salle de récréation, entreposage, terrain de stationnement et autres.

Pour tous renseignements, s'adresser à

Mme DE BELLEFEUILLE

Les Appartements Métropolitains Ltée

JOUR: **MU. 1-2568**

SOIR: **DU. 9-7645**

ENTIEREMENT AUTOMATIQUE PORTATIVE

ElectroMaid* CHAUFFERETTES ELECTRIQUES

*Enr. Trade Mark

PLAN DE PROTECTION DE 5 ANS

Nouveau! Chauffe comme le soleil! Révolutionnaire!

CHAUFFERETTE EN VERRE PAR RADIATION

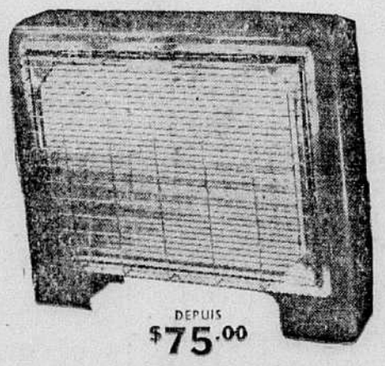
DEPUIS **$39.95**

CHAUFFERETTE PAR CONVECTION

DEPUIS **$43.95**

Cat. No 1306AT National Design Award Winner 54

CHAUFFERETTE EN VERRE PAR RADIATION



DEPUIS **$75.00**

C'est nouveau ! C'est révolutionnaire ! Chauffer les maisons, les écoles, les immeubles sans aucune surveillance. Il suffit de brancher l'appareil — et vous jouissez du confort du chauffage radiant automatique. Ces chaufferettes portatives sont les plus efficaces et les plus sûres. Economiques, elles fournissent une chaleur saine et confortable là où il y en a besoin. D'une finition soignée, elles cadrent avec n'importe quelle pièce. FACILES A UTILISER... réglez le cadran du thermostat automatique précis qui se trouve sur chaque appareil... la pièce sera maintenue à la température voulue. On chauffe entièrement beaucoup de maisons par le verre radiant ELECTROMAID. Des panneaux permanents sont disponibles en installation de surface ou pour encastrer. L'installation complète coûte souvent moins que celle des systèmes traditionnels ... les frais d'opération sont minimes... pas de pièces qui s'usent, pas d'entretien. Les unités portatives sont idéales là où il faut une chaleur supplémentaire.

Les chaufferettes en verre ELECTROMAID sont éprouvées et approuvées par la **Canadian Standard Association.**

ABSOLUMENT SURE!

Les chaufferettes par convection ELECTROMAID sont idéales pour des endroits humides, motels, caves, camps d'été, garages, bureaux, écuries et granges, etc. La chaufferette par convection ELECTROMAID No 1306 AT a gagné le trophée 1954 du Conseil National du Dessin Industriel, pour son apparence et son utilité remarquables, pour son acceptation par le public. Cette chaufferette est destinée à chauffer toute une pièce par la convection. Un autre modèle, le No 1307AH, est une chaufferette à eau et agit en même temps d'humidificateur. Absolument aucun bruit.

N'acceptez-en pas d'autres — Exigez toujours les appareils ELECTROMAID.

Connues et distribuées d'un océan à l'autre — au service du Canada depuis plus de 20 ans.

La VERRE dans chaque chaufferette à garantie de 5 ans est également garanti sans condition pendant 5 ans contre tout défaut.

Vous trouverez les chaufferettes Electro Maid chez les dépositaires suivants :

Montréal
AUER LIGHT MFG. CO.
AVER ELECTRIC SUPPLY INC.
L.-C. BARBEAU LTEE
PHILIPPE BEAUBIEN & CIE, LTEE
BEN BELAND INC.
BERN TRADING CO., LTD
CAN. ARM CORPORATION CHAMPLAIN, N.Y., U.S.A.
CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO. LTD.
CANADIAN WESTINGHOUSE SUPPLY CO. LTD.
CANADIAN ELECTRICAL SUPPLY CO., LTD.
CASSIDY'S LTD.
COMMERCIAL RADIO SUPPLIES INC.
DU-BO ELECTRICAL SUPPLIES LTD.
GEORGES DAIGNEAULT, LTEE
E. T. R. SUPPLY CO., LTD.
FRANKLIN ELECTRICAL SUPPLY CO.
GORN'S ELECTRICAL SUPPLY CO., LTD.
F.-X. GUILLEVIN & FILS ENR.
IDEAL ELECTRIC CO.
L. D. G. PRODUCTS INC.
LA RIVIERE INC.
LEWIS BROS., LTD.
MAJOR ELECTRIC CO., LTD.
MANIS RADIO & ELECTRICAL SUPPLY CO.
MUNDERLOH & CO., LTD.
RAINBOW DISTRIBUTORS CO.
SABOURIN ELECTRICAL SUPPLIES
SHORTALL ELECTRIC LTD.
UNION ELECTRIC SUPPLY CO., LTD.

CANADIAN ARMATURE WORKS INC.
6595 ST. URBAIN ST. : MONTREAL • CR.7-3191

Le Nigeria proteste et déclare:

Les émeutes raciales, menace à l'unité du Commonwealth

Londres, 6. (PC) — Un pays africain, membre du Commonwealth, a protesté violemment, hier, auprès de la Grande-Bretagne contre les émeutes raciales qui sévissent présentement à Londres et menacent de se propager à l'Ecosse.

Le Nigeria a également prévenu le gouvernement Macmillan contre toute tentative de restreindre l'immigration des 'non-blancs' en Grande-Bretagne, précisant qu'une telle décision causerait un "tort irréparable à l'unité du Commonwealth ainsi qu'à la bonne entente".

Cette protestation rejette vigoureusement la suggestion formulée à l'effet que les émeutes raciales peuvent être efficacement combattues par la réduction du nombre des immigrants de couleur.

La note nigérienne est parvenue à Londres au moment même où se tiennent une série de réunions et d'entretiens des autorités gouvernementales, alarmées par l'envergure soudaine que prend la violence raciale dans la capitale. On signale aussi des accrochages entre noirs et blancs à Nottingham.

Le premier ministre Macmillan s'est de nouveau entretenu avec le secrétaire à l'intérieur, M. Richard A. Butler, l'homme sur qui repose la responsabilité de maintenir le calme et de faire respecter la loi, au pays.

M. Butler, qui a eu un entretien avec le commissaire de police métropolitain, Joseph Simpson et le lieut.-col. J.K. Cordeaux, député conservateur du comté de Nottingham, a révélé hier soir, dans un discours prononcé à Stambourne, comté d'Essex, que 150 personnes impliquées dans des émeutes racistes, ont été arrêtées et que le gouvernement ne permettrait pas que les événements soient exploités par les extrémistes.

M. Butler a indiqué qu'il y avait en Grande-Bretagne présentement 200,000 personnes de couleur, dont 110,000 Antillais et 54 mille Indiens et Pakistanais.

Le secrétaire à l'Intérieur a conclu qu'il allait discuter de la situation avec les dirigeants des pays d'origine des immigrants, mais que devant la complexité du problème, le gouvernement n'a pas l'intention d'adopter, sous la pression des événements, des mesures hâtives.

Les premiers ministres de la Jamaïque et de la Fédération des Antilles britanniques sont arrivés à Londres, hier soir en compagnie du secrétaire aux Colonies, M. Lennox Boyd.

Il semble enfin que la fièvre raciste a gagné l'Ecosse où le calme avait régné jusqu'à présent. A Glascow, sur les trottoirs, apparaissent de grandes pancartes proclamant: "Mort aux noirs" et "Que Glascow reste blanc".

Par ailleurs, à Notting Hill, en banlieue de Londres, une bombe incendiaire a été lancée contre la résidence d'une famille indienne et deux policiers qui se précipitaient à l'aide des victimes ont été attaqués par des jeunes blancs.

A Southall, également en banlieue, la police est intervenue pour disperser des bandes de jeunes extrémistes qui couraient la rue en clamant: "Lynchons les noirs". Trois manifestants ont été arrêtés.

Vote de grève prévu chez 3,500 employés municipaux à Toronto

Toronto, 6. (PC) — A la suite d'une divergence entre membres d'un conseil de conciliation, un vote de grève srae probablement pris demain parmi 3,500 employés municipaux.

Le local 43 de l'Union des employés municipaux, représentant les employés préposés à l'enlèvement des déchets, à l'entretien des routes et des parcs et de l'aqueduc de Toronto et de la banlieue, a convoqué une assemblée de ses membres après avoir reçu les recommandations majoritaires et minoritaires d'un conseil de conciliation.

Les membres du conseil étaient divisés au sujet des salaires et de la clause des droits de la gérance. Le président, le juge D. C. Thomas, et l'arbitre patronal, M. Michael O'Brien, ont recommandé une hausse de 10 cents l'heure pour les journaliers et de 6.3 p. 100 pour les autres groupes. L'arbitre syndical, M. Harry Simon, suggère une hausse de 10 p. 100 pour tous les employés.

La clause des droits de la gérance suggérée par le rapport majoritaire reconnait "le droit exclusif de la gérance de maintenir l'ordre, la discipline et l'efficacité; d'embaucher, de congédier, de diriger, classifier; de faire des transferts des promotions, des mises à pied; de suspendre des employés ou imposer toute autre mesure disciplinaire."

Un porte-parole syndical a dit qu'une telle clause ne pourra jamais être acceptée.

Noces de diamant

M. et Mme F.-X. VEZINA, de Montréal, qui ont célébré hier leur 60e anniversaire de mariage, en présence de leurs 12 enfants et 14 petits-enfants. M. Vézina est âgé de 86 ans, et Mme Vézina, de 81 ans.

L'Islande semble gagner son point

Reykjavik, Islande, 6. (PA) — Les Islandais prétendaient hier qu'ils étaient en train de gagner la guerre de la morue contre la Grande-Bretagne, cependant que les chalutiers anglais continuaient à jouer à cache-cache avec les canonnières islandaises.

Ces dernières, dont les ponts étaient garnis d'hommes prêts à sauter à l'abordage, se sont approchées jusqu'à 15 pieds de deux chalutiers britanniques, à la faveur d'un brouillard. L'Amirauté rapporte, à Londres, que les hommes d'équipage des embarcations anglaises étaient prêts à repousser leurs agresseurs. L'incident s'est produit en deça de la nouvelle limite de 12 milles d'eaux territoriales proclamée par l'Islande lundi dernier pour protéger son industrie de la pêche. La limite était précédemment de 3 milles.

Des garde-côtes islandais signalent cependant avoir intercepté des messages par ondes courtes qu'échangeaient les capitaines des chalutiers anglais et avoir ainsi eu la preuve que les pêcheurs anglais songeaient à renoncer à la lutte. "J'en ai assez... Nous ne prenons pas de poisson" et "Je m'en vais, j'ai besoin de dormir" auraient dit les capitaines des chalutiers.

Un avion s'écrase au sol: 11 morts

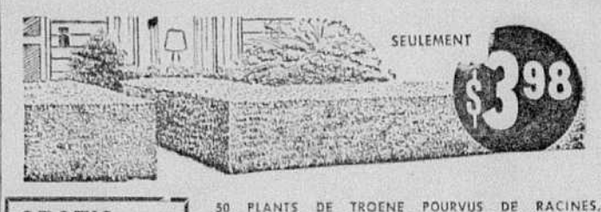
Rio de Janeiro, Brésil, 6. (PA) — Un aérobus bi-moteur de la compagnie Loie Aereo s'est écrasé au sol, hier soir, alors qu'il s'apprêtait à effectuer un atterrissage à Campina Grande, dans l'Etat de Paraiba.

Des porte-parole de la compagnie ont révélé que 11 des 45 personnes à bord ont péri.

Toutes les victimes, soit sept passagers et quatre membres de l'équipage, étaient des citoyens du Brésil.

OFFRE SPECIALE... POUR PLANTER A L'AUTOMNE

100 PIEDS DE HAIE DE TROENE



GRATIS
Cornouiller à fleurs blanches (Cornus Florida), d'une valeur régulière de $1, donné gratuitement avec 50 plants de haie de troène pour $3.98. Deux gratis avec 100 plants de haie de troène pour $7.65. Commandez aujourd'hui.

50 PLANTS DE TROENE POURVUS DE RACINES, GARANTIS SAINS ET DE POUSSE RAPIDE POUR FAIRE 100 PIEDS DE BELLE HAIE REGULIERE pour $3.98 moins de 4c par pied de haie. (Haie de 200 pieds — 100 plants...$7.65)

Vous économiserez en profitant de cette offre qui vous permettra d'embellir votre propriété et de la protéger.

Vous aimerez cette haie régulière à pousse épaisse, compacte et dense à partir du sol et au feuillage vert brillant. Elle pousse normalement à 2-3 pieds de hauteur la première saison et peut être taillée régulièrement la deuxième année. Facile à tailler à la hauteur désirée. CETTE OFFRE EXCEPTIONNELLE comprend 50 plants de haie de troène, tous garantis sans maladie, cultivés en pépinière, de 1 à 2 pieds de hauteur et de 1 à 2 ans, pour former 100 pieds de belle haie . . . le tout pour seulement $3.98 . . . ou 100 plants pour former 200 pieds de haie pour seulement $7.65 . . . moins de 8c le plant. Nous vous expédierons l'Amurense, la variété qui convient le mieux au climat canadien. Commandez aujourd'hui et plantez cet automne, vous aurez 6 mois d'avance. Le cornouiller à fleurs blanches donné en boni est inclus avec la commande. Frais de port en plus si vous commandez P.S.L. Ajoutez 50c aux commandes au comptant et nous expédierons port payé. Garantie absolue. Si vous n'êtes pas satisfait, retournez le tout dans les 10 jours et on vous remboursera le prix d'achat. De plus, tout plant qui ne croîtra pas sera remplacé gratuitement (limite 5 ans). OFFRE FINALE. Postez votre commande ujourd'hui.

MICHIGAN BULB CO. OF CANADA, LTD.
DEPT. PD-706, 557 PAPE AVE., TORONTO 6, ONTARIO

Pour la sauvegarde des droits...

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

M. Pearson et M. Argue ont tous deux demandé que le projet soit examiné d'une façon plus approfondie par une commission parlementaire à la prochaine session. Tous deux ont fait savoir que leurs partis tenteraient d'apporter quelques changements au projet.

Seuls les trois chefs de parti ont parlé pendant le débat qui a duré deux heures et demie. Le débat a été ensuite remis à la prochaine session.

Suggestions attendues

M. Diefenbaker, laissant entendre que son gouvernement n'avait pas pris de position définitive sur le détail des termes de la déclaration, a exprimé l'espoir que les Canadiens "accorderont au Parlement le profit de leurs suggestions et idées au cours des prochains mois" pour qu'on puisse faire les revisions nécessaires avant la prochaine session.

La partie la plus importante de la déclaration des droits stipule qu'aucune ordonnance fédérale présente ou future et qu'aucun mandement du cabinet ou règlement passé aux termes de ces ordonnances ne pourrait être appliqué afin "d'abroger, d'abréger ou de restreindre" les droits et libertés tels qu'établis dans cette déclaration.

Les droits prévus

Ces droits, dont le texte de la déclaration dit qu'ils "ont toujours existé et continueront d'exister" au Canada sont:

1) Le droit de l'individu à la vie, à la liberté, à la sécurité personnelle, à la jouissance de la propriété, et le droit de ne pas être privé de ces droits si ce n'est par la justice.

2) Le droit de l'individu à la protection de la justice sans discrimination de race, d'origine nationale, de couleur, de religion ou de sexe.

3) La liberté de religion.

4) La liberté de parole.

5) La liberté de réunion et d'association.

6) La liberté de la presse.

Le projet prévoit également qu'aucune loi fédérale ne pourra permettre la torture ou les punitions cruelles; de priver une personne en état d'arrestation de ses droits de connaître la raison de son arrestation, d'avoir un avocat, de demander un mandat d'habeas corpus pour être relâchée; d'autoriser une Cour ou autre tribunal d'astreindre à rendre témoignage sans l'aide d'un avocat; de priver une personne du droit "a un proces public et juste devant un tribunal indépendant et impartial".

Le projet prévoit seulement la suspension des droits qu'il protège en cas de guerre. Il prévoit également que le Parlement aura le droit de discuter une mesure du gouvernement proclamant l'état de guerre, d'invasion ou d'insurrection, invoquant les pouvoirs extraordinaires en cas de guerre.

Toute proclamation de guerre devra être présentée au Parlement et soumise au débat si dix membres des Communes ou du Sénat présentent une motion s'opposant à la proclamation.

Le projet prévoit aussi que le ministre de Justice devra examiner toute loi présentée aux Communes et tout ordre du cabinet en conseil pour s'assurer qu'il ne contredit pas la déclaration des droits.

Déclaration longtemps attendue

Le débat historique d'hier était l'aboutissement des tentatives nombreuses faites par l'opposition depuis 1945 pour une déclaration des droits qui serait adoptée par le Parlement.

M. Diefenbaker lui-même, lorsqu'il était dans l'opposition, avait fait plusieurs tentatives dans ce but et au cours de la dernière campagne électorale, il avait promis la déclaration. D'autres hommes politiques avaient également combattu pour cette idée, tels que le leader du CCF, M. M. J. Coldwell et le libéral David Croll, actuellement sénateur.

Un des faits principaux du débat d'hier, c'est que le projet de déclaration des droits ne tente en aucune façon d'imposer aux autorités provinciales d'assurer la protection des droits de l'homme, si ce n'est là où les autorités provinciales administrent les lois fédérales comme cela se passe en droit criminel.

Provinces à consulter?

M. Pearson a insisté pour une consultation des provinces afin qu'elles se joignent "au Parlement fédéral dans une déclaration véritablement nationale des droits de l'homme et des libertés fondamentales".

M. Diefenbaker a laissé entendre qu'il ne croyait pas que cette tentative aurait beaucoup de succès.

"L'expérience des 80 dernières années montre très clairement que les provinces, jalouses de leurs juridictions, ne soutiendraient pas un amendement constitutionnel qui s'appliquerait à elles", a déclaré le premier ministre.

M. Diefenbaker a ajouté que les décisions de la Cour suprême du Canada prouvent que la question des pouvoirs constitutionnels sur les libertés fondamentales est loin d'être déterminée d'une façon définitive.

Le gouvernement fédéral doit aller de l'avant dès maintenant et "débarrasser d'abord le seuil de notre porte" sans attendre l'accord des provinces sur une déclaration des droits les liant toutes.

Droits déjà assurés

La thèse principale de M. Pearson est que le Canada a fait confiance dans le passé à ses institutions libres comprenant un Parlement suprême pour la protection des droits et libertés. Est-ce que la déclaration des droits ne limitera pas les pouvoirs du Parlement? a-t-il demandé.

Actuellement les droits de tout Canadien semblent plus assurés que ceux d'un citoyen de l'Alabama ou de l'Arkansas qui sont des régions d'un pays qui a une déclaration des droits.

Sans tenir compte des lois, la plus grande menace aux droits démocratiques est constituée par les préjugés, l'injustice, la crainte et l'incompréhension.

"Contre cela.. une déclaration des droits ne nous est d'aucun secours."

Danger souligné

M. Diefenbaker a, cependant, fait remarquer que le Parlement du Canada n'a pas toujours protégé les droits des citoyens.

"L'expérience a montré que la liberté n'est pas toujours en bonne garde dans les mains d'un gouvernement puissant soutenu par une écrasante majorité."

Faisant allusion à la majorité des conservateurs dans le Parlement actuel, la plus importante depuis la Confédération, il a ajouté:

"Les chemins du pouvoir, à moins de restrictions, conduisent inévitablement à la dégradation des droits de l'individu parce que nous somme tous humains".

Certains ont demandé que la déclaration des droits soit considérée comme un amendement à la constitution, a-t-il dit. Mais l'expérience a montré que les Parlements étaient "très peu enclins" à faire toute modification dans les simples statuts garantissant certaines libertés.

Toute déclaration sur les libertés fondamentales doit "observer scrupuleusement" les droits des provinces qui existent, en tout ou en partie, dans ce domaine.

"Si le Parlement adopte cette déclaration, il fera un pas en avant pour arrêter l'usure des droits de l'individu dans le cadre de la juridiction du gouvernement national".

Cette déclaration rendra le Parlement "conscient de la liberté".

M. Diefenbaker a insisté sur la nécessité d'une déclaration des droits en rappelant des exemples datant d'après la dernière guerre au temps de gouvernements libéraux, prouvant que les droits d'individus avaient été menacés.

En 1945, a-t-il dit, trois arrêtés ministériels furent émis qui auraient pu exiler au Japon quelque 7,000 personnes d'origine japonaise, dont la plupart étaient citoyens canadiens.

M. Pearson à fait remarquer que les gouvernements libéraux n'avaient pas été les seuls à porter atteinte aux droits individuels.

Tous les partis, a dit M. Pearson, devraient collaborer à faire de cette déclaration des droits la meilleure possible, "riche de tous les buts que nous avons à l'esprit et qui serait acceptée par tous avec joie et sans controverse".

Le but principal, a déclaré le chef libéral, est de supprimer la discrimination et l'incompréhension qui limitent les libertés.

Appui du CCF

M. Argue, leader du CCF, dont le parti fit la première tentative en vue d'obtenir une déclaration des droits, a exprimé l'espoir qu'une étude plus approfondie du projet initial permettra l'établissement d'une déclaration plus solide pour atteindre ses buts.

Il a promis l'appui de son parti pour toute mesure qui fera progresser une garantie des droits de l'homme.

Lorsqu'il fit mention du droit au travail, M. Diefenbaker lui rappela que cette question était de l'ordre de la juridiction provinciale.

M. Argue n'en a pas moins insisté pour que le droit au travail soit inscrit dans la déclaration fédérale des droits.

Il a dénoncé la pratique déjà ancienne, qu'on a utilisée à plusieurs reprises l'an dernier, qui consiste à renvoyer des fonctionnaires fédéraux pour la seule raison qu'un membre du Parlement les avait dénoncés comme ayant pris part à des activités politiques.

M. Argue, recherchant ses exemples dans un passé plus lointain, rappela la grève générale de Winnipeg en 1919 dans laquelle le fondateur du CCF, J. S. Woodsworth fut impliqué. Le gouvernement conservateur d'alors, a-t-il dit, avait amendé la loi sur l'immigration pour pouvoir déporter sans appel un citoyen canadien né à l'étranger.

Il a cité d'autres exemples d'atteintes aux droits de l'homme, comme la loi du cadenas dans le Québec et l'atteinte aux droits des Témoins de Jéhovah dans cette même province.

Délégation du Canada...

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

espère que ce comité deviendra un organisme permanent, qui devrait se réunir deux fois l'an ou même plus fréquemment pour discuter des problèmes d'intérêt mutuel pour les deux pays.

Quand on lui a demandé si le nouveau comité pourrait prévenir que se reproduisent des incidents comme l'affaire Norman, le sénateur a dit que le plus vite on oublie de tels incidents, le mieux c'est.

Il a laissé entendre que le comité discutera surtout des problèmes canado-américains dans le champ de la concurrence au sujet desquels les deux pays doivent légiférer.

A propos des protestations canadiennes, l'an dernier, au sujet du programme américain concernant le surplus de produits agricoles, le sénateur a dit avoir eu des entretiens avec M. Harkness, ministre canadien de l'Agriculture, et qu'il ne devrait plus se présenter de problèmes à ce sujet.

Un orage spectaculaire...

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

les de tennis ont causé des dégâts considérables. La direction des chemins de fer britanniques a lancé un appel aux voyageurs les priant de ne se déplacer qu'en cas de nécessité absolue. Toutes les communications sont disloquées dans la région sud-est. Les prévisions météorologiques restent menaçantes, de nouveaux orages étant attendus dans la soirée."

Jeune homme tué dans un accident

S.-Paul l'Ermite, 6. — M. Jean-Claude Dion, 22 ans, de Charlemagne, a été tué, tôt ce matin, lorsque la voiture dans laquelle il voyageait, en compagnie de deux autres jeunes hommes, a capoté.

Le véhicule, selon la police provinciale, fit trois tours complets sur lui-même après que le conducteur en eut perdu la maitrise, sur la route no 48, près de S.-Paul l'Ermite. Les trois jeunes gens revenaient de l'Assomption.

Les compagnons de la victime, MM. Jean-Gilles Tiffault, 21 ans, de Charlemagne, et Horace Basile, 16 ans, de Pointe-aux-Trembles, ont été hospitalisés à Notre-Dame. Leurs blessures ne seraient toutefois que superficielles.

Le détective Lorenzo Marineau, de la Sûreté provinciale, fait enquête dans cette tragédie.

DELPHIS CÔTÉ LTÉE
COUVREURS FERBLANTIERS
TERMES SI DESIRES
Estimés gratuits — Ouvrage garanti
5550, rue ST-PATRICE — PO. 7-5368

PLANCHE MURALE
GYPROC
QUI PROTÈGE EN CAS D'INCENDIE

ÉPARGNEZ sur la Planche Murale pour Murs... Plafonds. Voyez le marchand de bois ou de produits de construction de votre localité.

SAVIEZ-VOUS QUE
Les plus belles pelouses de printemps commencent l'automne

Oui, c'est à ce temps-ci, à l'automne, qu'il faut semer votre pelouse pour le printemps prochain. Commencez maintenant et vous aurez dès le printemps l'un des plus beaux gazons de votre région.

Voici pourquoi:

1. Les semis pratiqués l'automne ont plusieurs frais mois de croissance au cours desquels ils peuvent prendre de la force.
2. Le gazon profite de la neige et de l'abondante humidité de l'hiver.
3. Le printemps prochain, votre pelouse sera plus avancée, l'herbe sera plus ferme, plus verte, plus abondante. Vous aurez une pelouse dont vous pourrez être fier.

Employez la graine de gazon Suburban

La graine de gazon Suburban est un produit de qualité. Il est aussi pur que possible et a de bonnes propriétés de croissance. Toute la graine a été soigneusement choisie et mélangée pour vous assurer une pelouse forte et saine, durable et résistante aux mauvaises herbes. Il vous faudra un sac de 2 lb. de graine de gazon Suburban pour semer une superficie de 10 pieds x 30. Pour une pelouse d'environ 50 pieds x 35, utiliser 10 lb. et ainsi de suite.

Chez votre marchand de graines ou quincaillier, demandez la graine Suburban, dans le sac familier, vert et jaune. Nous répondrons avec plaisir à toute demande de renseignements.

Exigez GRAINES POUR GAZON SUBURBAN

Un produit de qualité de
JONES, MACNAUGHTON SEEDS LTD.
London et Exeter, Crediton, Ontario

En vente aux quincailleries J. Pascal

QUINCAILLERIE J. Pascal HARDWARE

• 4250 Jean-Talon E.	RA. 2-4681
• 301 Craig ouest	UN. 6-5692
• 355 Church, Verdun	PO. 8-4793
• 5742-46 av. du Parc	CR. 4-6453

EN VENTE A TOUS NOS MAGASINS

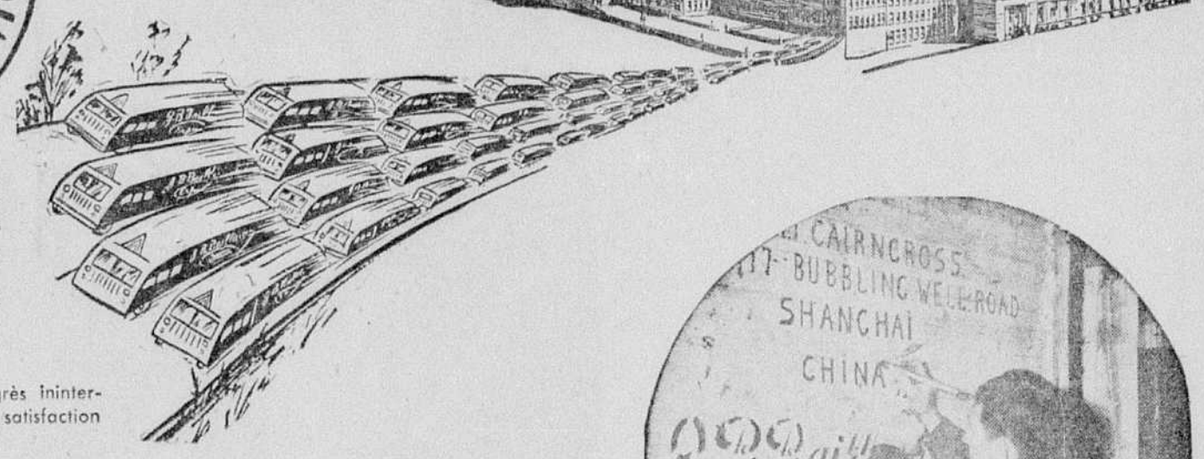
• 1191 blvd St-Laurent	UN. 6-5692
• 1494 Ste-Catherine O.	WE. 5-1156
• 4833 Sherbrooke O.	WE. 7-3918

Services des commandes postales 301 ouest, rue Craig

LA PLUS IMPORTANTE ORGANISATION DU GENRE AU CANADA

"4 SERVICES SOUS UN MÊME TOIT"

SIGNALEZ VICTOR 5-6271 POUR TOUS NOS SERVICES



Graduellement, J.-B. Baillargeon Express Limitée a aboli tous les obstacles et franchi toutes les distances grâce au développement incessant de son organisation de transport, d'emballage, d'expédition et d'entreposage.

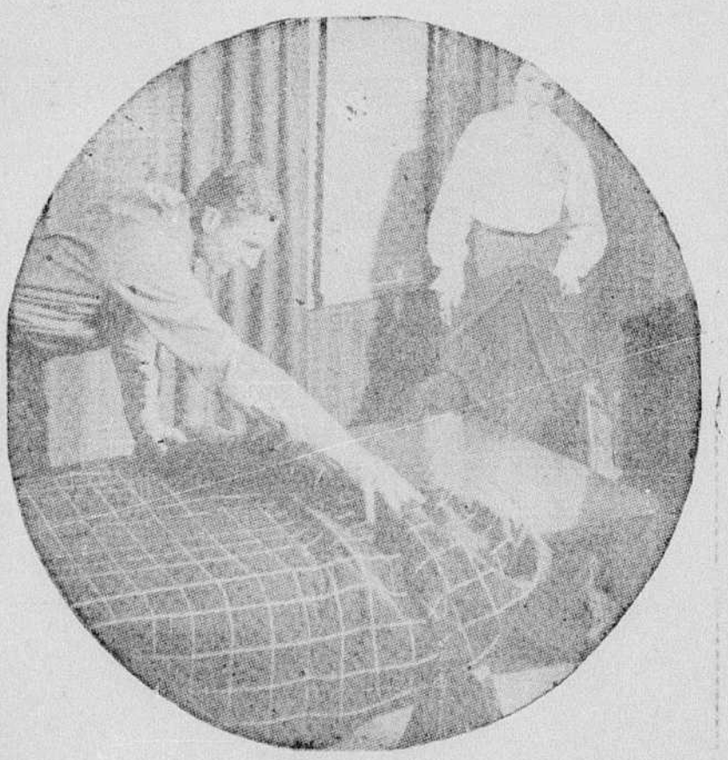
Ce demi-siècle et plus de progrès ininterrompu est le meilleur gage de satisfaction pour notre clientèle!

TRANSPORT
TRANSPORT LOCAL ET A LONGUE DISTANCE
Transport de meubles, pianos, réfrigérateurs, machinerie, coffres-forts, pièces lourdes pour industrie, commerce ou foyer.

EXPEDITION
AU CANADA ET L'ETRANGER
Aucune distance n'est trop grande, aucun article n'est trop volumineux ni trop lourd pour que nous ne puissions le livrer à destination, en parfait état, où que ce soit dans le monde entier.

EMBALLAGE
POUR TRANSPORT — ENTREPOSAGE — EXPEDITION
Meubles, machinerie, marchandises des plus variées, emballées par des experts. Spécialité: emballage pour outre-mer.

ENTREPOSAGE
VOUTES MODERNES A L'EPREUVE DU FEU
Le maximum de sécurité vous est assuré dans l'une ou l'autre de nos deux classes d'entreposage. Vos vêtements, meubles, objets précieux, documents seront entreposés sous clé, dans une voûte particulière ou, au choix, dans des compartiments également à l'épreuve du feu, du vol et des indiscrétions. Nos voûtes et nos compartiments sont régulièrement désinfectés selon les données de l'hygiène la plus absolue.



J.B. Baillargeon Express

ADRIEN BAILLARGEON, président

423 est, rue Ontario, Montréal — SUCCURSALES A QUEBEC et TROIS-RIVIERES

C'EST LA RENTRÉE...

conduisez avec prudence

CANADIAN ALLIS-CHALMERS

EN COLLABORATION AVEC LA LIGUE DE SÉCURITÉ DU QUÉBEC

Spectacles et Concerts

Chronique du samedi

Théâtre américain de tournée

par Jean Béraud

Les spectacles de tournée sont, dans la vie théâtrale, d'une importance que personne ne saurait contester. Une ville comme Montréal a l'avantage de recevoir des troupes de France, d'Angleterre, des Etats-Unis, parfois même d'Ecosse, d'Irlande et d'ailleurs. C'est là, pour chacun de ceux qui suivent assidûment le mouvement théâtral, une occasion d'enrichissement exceptionnelle, au point de vue langue, au point de vue répertoire et, pour ceux que l'art dramatique passionne, aux points de vue si variés, si opposés parfois, de styles et de techniques.

Le théâtre américain, si distinct du théâtre anglais, si caractéristique de la vie chez nos voisins, si admiré par ailleurs à l'étranger, puisque même à Paris les auteurs français se plaignent de sa concurrence, nous pouvons l'entendre dans son texte original, grâce à ce bilinguisme dont on dit tant de mal mais dont il faudrait dire aussi, de temps à autre, l'élargissement culturel qu'il comporte.

Mais ce théâtre américain, il a fallu depuis quelques années aller le voir à New York ou à Boston pour en connaître les manifestations les plus significatives. Le théâtre de tournée a subi une crise très dure : hausse énorme du coût de production, exigences parfois outrées des artistes-vedettes et des syndicats de la scène, incertitude des directeurs de tournée et de théâtre devant un public conquis par le cinéma, la radio, la télévision. Aussi notre ville a-t-elle été fort négligée, en certaines saisons, par les meilleures troupes, tandis que Toronto en recevait beaucoup plus régulièrement.

Mais voici qu'entre en jeu, pour nous comme pour les Torontois, la Theatre Guild-American Theatre Society, déjà installée dans vingt villes américaines. Cet organisme est triple : la Theatre Guild existe déjà depuis une trentaine d'années, l'American Theatre Society s'occupe dans chaque ville de recruter des souscripteurs à une série de spectacles ; enfin le Council of the Living théâtre new-yorkais.

C'est le rôle de ce triple organisme qu'est venu exposer à un groupe de gens de théâtre le directeur de la Guild-Society, M. Warren Caro, qu'accompagnait sa femme, la célèbre artiste de théâtre et de cinéma Nancy Kelly. Montréal, comme les autres villes, jouira désormais pour les spectacles américains qui nous seront présentés sur la scène du théâtre Her Majesty's des garanties que seule la Guild-Society peut offrir : engagements tenus sans rémission, oeuvres de valeur, distributions de qualité.

En échange, on demande aux amateurs de théâtre de garantir d'avance les frais, du moins une partie des frais, c'est-à-dire que si 5,000 Montréalais assurent leur présence à la série de spectacles, cette assistance de base justifiera l'effort que tente la Guild-Society dans une ville qui, géographiquement, est assez distante des centres américains.

Pour la saison devant y être adjoints par la suite. On verra d'abord une pièce à deux personnages, "Two for the Seesaw" de William Gibson, auteur de "The Web", jouée par Ruth Roman et Jeffrey Lynn ; puis "Look Back in Anger", de John Osborne.

Il est possible que la Guild-Society nous présente aussi au cours de l'hiver prochain "Sunrise at Campobello" où Leif Erickson incarne Franklin-D. Roosevelt aux années où il luttait contre la polio, et "Tunnel of Love", une comédie fantaisiste dans un pays imaginaire.

Il importe maintenant que le public montréalais manifeste son sentiment à l'égard de cette nouvelle entreprise destinée à nous assurer la venue d'artistes choisis dans des oeuvres de valeur. Le théâtre américain est actuellement l'un des plus vivaces, des plus originaux, des plus créateurs au monde. Le public de langue française, comme celui de langue anglaise, voudra sans doute se tenir au courant de ses tendances et le connaître dans les mêmes conditions que celles où il se donne à New York.

Le Théâtre National Populaire au Saint-Denis : Simone Bouchateau en Frida et Jean Vilar dans le rôle-titre de la pièce de Pirandello "Henri IV", l'une des oeuvres que l'on verra du 22 septembre au 9 octobre.

Jerry Lewis et Connie Stevens, dans le film que retient à son affiche le Capitol, "Rock-A-Bye Baby".

La "Marie Tudor" de Victor Hugo exhumée par Vilar au T.N.P.

C'est par la "Marie Tudor" de Victor Hugo, l'une des plus grandes pièces du répertoire français du XIXe siècle, que s'ouvriront au théâtre Saint-Denis, le lundi 22 septembre, les représentations du Théâtre National Populaire, de Jean Vilar. Il y aura six représentations de "Marie Tudor" soit, outre la première, les 23, 25, 28 septembre et les 5 (matinée) et 6 octobre.

"Marie Tudor" est une pièce dont la passion et la violence sont traversées par de véritables éclairs de génie. Rarement Victor Hugo, qui écrivit cette pièce en prose, fut plus grand poete au théâtre. Ce sombre drame, dont le romantisme mesuré est empreint d'un realisme de bon goût, a été créé à Paris en 1833. Abandonné depuis longtemps, c'est grâce à Jean Vilar qu'il a été reporté à la scène, ce qui faisait dire au critique Marc Blanquet : "Il est permis de s'étonner que cette oeuvre ne soit pas jouée plus souvent tant elle a gardé de vertus dramatiques".

On résume mal cette pièce extraordinaire parce que la poésie des mots y est telle qu'elle donne un éclat particulier à un schéma qui pourrait paraître rigide. Le drame se passe à Londres en 1553 sous le regne de Marie Tudor, "grande comme une reine, vraie comme une femme", comme la définit Hugo. Marie aime un aventurier, Fabiano Fabiani, dont les grands du royaume veulent se débarrasser. A côté du drame de la reine, se déroule un autre drame avec l'idylle du ciseleur Gilbert et d'une jeune fille, Jane. Par une suprême habileté de dramaturge, Hugo amène les deux drames à se fondre l'un dans l'autre jusqu'à n'en faire qu'un seul dont la violence, la passion et la rigueur ne laissent pas d'étonner. On trouve dans "Marie Tudor" un ton moderne que Jean Vilar a su exploiter avec un rare bonheur dans sa mise en scène.

"Le dosage de l'amour et de la politique, écrit Jacques Lemarchand, est fait de main de maître. Non il n'y a rien de naïf dans "Marie Tudor". Et Victor Hugo est exactement le contraire d'un imbécile".

Toute la critique a loué Maria Casarès en Marie Tudor. Elle "a animé Marie Tudor de ses frémissements, de ses colères et de ses cris" ; "une lionne déchirée entre sa passion humaine et sa dignité impériale" ; "Le jeu de Maria Casarès touche au génie" ; "animée de passion aveugle et féroce".

Autour de Maria Casarès, on verra dans les principaux rôles Roger Mollien (Fabiani), Monique Chaumette (Jane), Georges Wilson (Gilbert), Daniel Sorano (Joshua) et Philippe Noiret (Simon Renard), avec mise en scène de Jean Vilar, costumes de Léon Gischia, musique de Maurice Jarre.

Ce soir à 9 h. : reprise d'"Un Simple Soldat"

C'est ce soir à 9h. que commence la seconde série de représentations d'"Un Simple soldat" de Dubé à la Comédie-Canadienne. La pièce avait gardé l'affiche pendant six semaines le printemps dernier et la reprend maintenant pour trois autres semaines. La distribution est la même, sauf le rôle de Fleurette, qui a été confié à Louise Rémy. Gilles Pelletier tient toujours la vedette, aux côtés de Paul Guèvremont, Juliette Huot, Jean Duceppe, Béatrice Picard et Robert Rivard.

La mise en scène est de Jean-Paul Fugère et le décor, de Jacques Pelletier. le spectacle est à 9h., sauf le dimanche et le mardi, où il est à 7h.30 et le lundi où il y a relâche.

Concert réussi du choeur Bach jeudi à Paris

Paris, 6. (AFP) — Le choeur Bach, de Montréal, a donné jeudi soir, au théâtre des Champs-Elysées, un concert avec le concours de l'orchestre de la Radio-Télévision française, en présence de M. Pierre Dupuy, ambassadeur du Canada.

Cette manifestation a obtenu un vif succès. Les auditeurs ont applaudi les deux solistes, Hyman Bress, violoniste, et Marguerite Lavergne, soprano. Au programme, il y avait deux oeuvres de Bach : Suite et ré et Cantate 150, ainsi que trois compositions de musiciens canadiens, celles de Pierre Mercure ("La cantate pour une joie") d'Harry Somers, ("Passacaille et Fugue") et d'Otto Joachim (Concerto pour violon et orchestre à cordes).

La semaine prochaine, ce concert sera radiodiffusé sur le réseau national.

Cary Grant sera la vedette de "Gift For The Boy".

On a pressenti Clark Gable pour tenir le rôle principal de "Home From The Hill".

Chronique musicale

L'orchestre de chambre McGill

par Claude Gingras

En annonçant le programme de la 9e saison de l'orchestre de chambre McGill, Mme Lotte Brott a tenu à faire quelques précisions auprès du public. Mme Brott est la femme du chef d'orchestre et elle est violoncelliste dans l'ensemble ; elle est également chargée des relations avec la presse de langue française et elle parle un français remarquable.

"Notre orchestre, dit-elle, est formé de professionnels uniquement, et qui sont presque tous des membres du grand Orchestre Symphonique de Montréal. Plusieurs personnes pensent que l'ensemble est formé d'étudiants en musique de McGill, à cause du nom. Il n'en est rien. Notre orchestre porte le nom de cette université tout simplement parce que c'est là que nous avons donné nos premiers concerts".

C'est là d'ailleurs que l'orchestre a joué depuis et c'est encore là, plus précisément dans la majestueuse salle Redpath à la sonorité si veloutée, qu'auront lieu quatre des six concerts de la prochaine saison. Le premier aura lieu au théâtre de la Comédie-Canadienne et le dernier, dans la magnifique cathédrale anglicane Christ Church.

Mme Brott précise encore qu'à cause des engagements plus nombreux que jamais des instrumentistes, tant à l'Orchestre Symphonique qu'à la radio et la télévision et ailleurs, le petit orchestre McGill, qui n'en retient qu'une vingtaine, ne jouera pas en pleine saison mais répartira ses concerts par groupes de deux: au début et à la fin de la saison puis immédiatement après le repos des Fêtes.

Tous les concerts auront lieu le mercredi soir et le premier sera donné le 1er octobre, en collaboration avec le Conseil canadien de Musique juive. On y réentendra la "Verklaerte Nacht" de Schoenberg que M. Beaudry a dirigée ces jours derniers au Festival, puis le "Concerto grosso" néo-classique de Bloch avec le concours de Mme Edna-Marie Hawkins au piano. enfin une oeuvre non encore choisie d'un compositeur d'Israël.

Le 15 octobre, on entendra un concerto pour flûte de Haydn avec Wolfgang Kander comme soliste. la troisième des suites d'"Airs et Danses anciens" de Respighi, puis l'étincelant Divertimento pour cordes de Bartok.

Le deuxième groupe de concerts aura lieu en janvier seulement. Le concert du 7 sera consacré à l'"Art de la Fugue", ouvrage monumental de Bach, avec John Newmark au piano. Le 21, le ténor Jean-Paul Jeannotte chantera une de ces petites cantates anciennes qu'il affectiotnne tant, en l'occurrence une de Clérambault intitulée "Léandre et Héro".

Le même concert du 21 sera complété par deux Sérénades : une de Dvorak, assez connue, cependant que l'autre sera la "Eine Kleine Nachtmusik" de Mozart, très fameuse mais quand même peu souvent jouée ici en concert.

Enfin, le troisième et dernier groupe de concerts sera donné au printemps. Le 29 avril, on entendra une suite de Purcell inspirée du "Songe d'une Nuit d'Eté" de Shakespeare, une nouvelle oeuvre canadienne commandée par la fondation Lapitsky et, très probablement, deux concertos de violon avec comme soliste Henryk Szeryng ; le la mineur de Bach et le do majeur de Haydn. L'année 1959, incidemment, marquera le 150e anniversaire de la mort de Haydn, anniversaire célébré plus précisément le 31 mai.

Le 13 mai, enfin, le concert de la Christ Church Cathedral sera consacré à Haendel. Ici, un autre anniversaire : le 200e de la mort du compositeur germano-anglais, survenue à Londres le 14 avril 1759.

Un programme composé de deux concertos grossos et deux concertos pour orgue (avec M. Kenneth Meek à l'orgue) couronnera, sans doute brillamment, une saison d'orchestre de chambre qui s'annonce intéressante, riche et variée.

Solidement installé sur la Côte d'Azur, Marcel Pagnol prépare sa rentrée cinématographique : il songe à une nouvelle version de "La Femme du boulanger", avec Brigitte Bardot et Raf Vallone. Il songe aussi à une "Andromaque", qui serait aussi B. B. Mais il pourrait s'agir d'une "Andromaque" actualisée...

Giulietta Masina dans son rôle du film "Les Nuits de Cabiria", en 2e semaine au Canadien et au Plaza.

Un 2e concert de "hi-fi" le soir au parc Lafontaine

Un autre concert en plein air de musique enregistrée sur disques "haute-fidélité" aura lieu au parc Lafontaine demain après-midi à 2 h.

Ces concerts, organisés par le Service des Parcs et la "Patrie du dimanche" sont gratuits.

A partir de demain, un deuxième concert aura lieu également le soir à 8h. et à cette occasion l'étang et la fontaine seront illuminés.

Courts-métrages avec les Hitchcook

Voici la liste des courts métrages que le Théâtre-Club présentera en même temps que les films de Hitchcock : 6 et 7 septembre : avec "Foreign Correspondent" ; "Rythmetic" et "C'est criminel" ; 11 et 12 septembre : "Paradine Case" ; "Les désastres de la Guerre" et "Le Merle" ; 13 et 14 septembre : avec "Stage Fright" ; "Assassins d'Eau Douce" ; 19 et 20 septembre : avec "Strangers On A Train" ; "Blinkity Blank".

Sophie Grimaldi, jeune espoir du cinéma français, tourne "Christine".

Chronique de cinéma

Histoires en quête de caractères

par Léon Franque

Plus l'on va, plus l'on se rend compte de la difficulté de modifier, même légèrement, les idées toutes faites que les gens ont adoptées une fois pour toutes.

L'idée que tout film doit raconter une histoire est l'une des mieux ancrées dans l'esprit des producteurs et du public. Modifiez ceci et ce sera un bouleversement. Pourtant il faudra y arriver un jour ou l'autre, car le nombre grandit des cinéphiles que les histoires triturées à l'avance ennuient copieusement.

Quand nous donnera-t-on des caractères ? Le cinéma est une école de vie. Nous écrivons le cinéma et non les films. Ce sont les films qui font tort au cinéma. Les artistes y jouent des rôles, mais ils les jouent trop bien, si l'on peut dire. S'ils toussent ou se mouchent, ils ne le font pas comme vous et moi. Ils toussent en artistes et se mouchent en artistes. Si c'est cela la vie !

Par réaction et soucieux d'un progrès réel, certains metteurs en scène ne veulent plus de vedettes connues.

De jeunes cinéastes qui font déjà école vont chercher le vrai où il se trouve, c'est-à-dire chez des enfants, des adolescents, des hommes et des femmes qui n'ont jamais fait de cinéma. En tout cas qui n'en ont qu'une notion élémentaire.

Ce n'est pas aussi "fini", aussi nuancé, aussi étonnant peut-être, mais combien plus vivant que les mêmes rôles joués par des artistes de métier. Le métier, ce tombeau de la spontanéité, de l'élan, du naturel !

Le cinéma a de plus en plus besoin de "types" exactement semblables à ceux qui composent la foule. L'art consiste à les découvrir, à les mettre en lumière, à les détacher du groupement humain, non pour en faire des prototypes qui seront servilement imités "ad vitam eternam" mais pour en tirer des images inédites et uniques.

Aussi longtemps que le cinéma sera un "album de belles images" il travaillera dans le vide.

Vouloir durer dans l'éphémère d'une pellicule, c'est pousser l'audace un peu loin : c'est quand même la mission de tout film.

Ne la respectent et ne la remplissent que les cinéastes soucieux de telles exigences, et capables d'oublier les contingences du commerce pour donner à l'homme non plus des images mais le portrait de lui-même.

Noëlle Adam, vingt-deux ans, danseuse française, et Sydney Chaplin, trente-quatre ans, acteur américain, fils de Charlot, ont été imprudents: parce qu'ils ont marché ensemble dans les rues de Paris, parce qu'ils ont dîné ensemble, parce qu'ils sont venus ensemble à l'Elysées-Club, parce qu'ils sont allés ensemble goûter la mer à Saint-Jean-Cap-Ferrat, parce qu'ils se sont laissé photographier ensemble en exprimant un intense bonheur de vivre, on a conclu qu'ils allaient se marier, ensemble évidemment. On a conclu, et on l'a écrit dans la presse. Eux ont démenti : "Nous sommes seulement d'excellents camarades", ont-ils assuré. Mais comme c'est la phrase que tous les couples heureux disent en pareil cas, la parole reste aux faits à venir.

Auditions à la Philharmonia

Les musiciens qui désirent entrer à l'orchestre Philharmonia peuvent se présenter aux auditions qui ont lieu aujourd'hui de 10 h. à midi et de 2 à 5 h. au studio F du poste CKAC et lundi soir, 8 septembre, de 7 à 10 h. au studio C.

L'audition est gratuite.

Les candidats exécuteront une pièce de leur choix, assez courte. Pour autres renseignements, appeler le secrétariat, RA. 1-3213.

La Philharmonia rappelle aussi que son "tag-day" aura lieu le 12 septembre.

Horaire des cinémas

CINEMA DE PARIS : "Les Salauds vont en Enfer" : 10.50, 1.04, 3.18, 5.32, 7.30, 9.44.

BIJOU : "Des roses pour Bettina" : 12.15, 3.35, 6.35, 9.55 ; "Les enfants de la violence" : 1.45, 5.05, 8.25.

ST-DENIS : "Les enfants de la violence" : 12.15, 3.35, 6.35, 9.55 ; "Des roses pour Bettina" : 1.45, 5.05, 8.25.

PIGALLE : "Le salaire du péché" : 12.15, 5.06, 9.57 ; "Filié pour les vamps" : 1.56, 6.47 ; "L'amour descend du ciel" : 3.40, 8.31.

CHAMPLAIN et CREMAZIE : "Les vainqueurs du ciel" : 2.07, 5.54, 9.41 ; "Le septième commandement" : 12.20, 4.07, 7.54 ; "Le temps de la colère" : 12.20, 3.26, 6.27, 9.38 "Redoutable homme des neiges" : 1.52, 4.58, 8.04.

CANADIEN et PLAZA : "Les Nuits de Cabiria" : 12, 2.20, 4.50, 7.25, 10.

FRANCAIS : "Capitaine Fantastique" : 12, 3.15, 6.30, 9.45; "Les Pépées au Service Secret" : 1.35, 4.50, 8.10.

RIVOLI : "Capitaine Fantastique" 1.05, 4.50, 7.55; "Les Pépées au Service Secret : 2.50, 6.15, 9.35.

AVENUE : "Woman in a Dressing Gown" : 1 h., 3.05, 5.15, 7.25, 9.35.

SNOWDON, EMPRESS, OUTREMONT, SEVILLE, PAPINEAU : "A Time To Love" : 2 6.25, 9.15; "Cross Up" : 12.35, 4.10, 7.43.

STRAND : "A Time To Love" : 10.05, 1.30, 5.40, 9.35; "Cross Up" : 12.82, 4.15, 8.10.

KENT et AVON : "The Adventures Of Tom Sawyer" : 12.30, 2.30, 4.15, 6, 7.40, 9.25.

ALOUETTE : "South Pacific" : 8.30; matinées à 2.30 les mercredis, samedis et dimanches; soirée à 8 h. dimanche.

LOEW'S : "Indiscreet" : 10.30, 1.05, 3.15 5.30, 7.40, 9.50.

PALACE : "Kings Go Forth" : 10.15, 12.30, 2.45, 5.05, 7.20, 9.35.

CAPITOL : "Rock-A-Bye Baby" : 10.15, 12.30, 2.50, 5.05, 7.25, 9.40.

PRINCESS : "The Friend Who Walked The West : 10, 12.05, 3.20, 6.35, 9.45; "Dessert Hell" : 10.30, 1.45, 5 8.15.

ORPHEUM : "Wolf Log" : 10.10, 12.30, 2.55, 5.15, 7.40, 10.05; "Flaming Frontier" : 11.15, 1.40, 4.05, 6.23, 8.50.

Société des Concerts de Montréal
2e saison 1958-59
AUDITORIUM LE PLATEAU
Sept. 23 — Leonie Rysanek, soprano dramatique — Débuts au Canada
Oct. 10 — Janos Starker, violoncelliste — Débuts au Canada
Nov. 10 — Robert & Gaby Casadesus, pianistes Musique pour un et pour deux pianos
Jan. 5 — Zino Francescatti, violoniste
Jan. 26 — The Festival Quartet — Victor Babin, pianiste, Szymon Goldberg, violoniste, William Primrose, alto, Nikolai Graudran, violoncelliste
Fév. 26 — Orchestre de Chambre de Stuttgart. Direction : Karl Munchinger
Mars 17 — Zara Douloukhanova, mezzo-coloratura, de l'Union Soviétique, première tournée en Amérique, d'après l'entente des échanges culturels.
Abonnements $21 - $16 - $12 - $10 - taxe incl. Séparément de $1.00 à $5.00
Commandes postales, inclure une enveloppe retour adressée et affranchie
1508 MOUNTAIN
Billets en vente chez Ed. Archambault, Willis & Co., et Jules Jacob, 1700, Berri et 7045, St-Hubert

FRANCE-FILM et CANADIAN CONCERTS & ARTISTS sont heureux de présenter à la suite de son éclatant succès, il y a quatre ans à Montréal,
DIRECTEMENT DE PARIS
LE THÉÂTRE NATIONAL POPULAIRE
direction : JEAN VILAR
avec
SIMONE BOUCHATEAU, ZANIE CAMPAN, MARIA CASARES, MONIQUE CHAUMETTE, CATHERINE LE COUEY, LUCIENNE LE MARCHAND, GENEVIEVE PAGE.
LUCIEN ARNAUD, ROGER COGGIO, COUSSONNEAU, JEAN-PIERRE DARRAS, JEAN DESCHAMPS, PIERRE GARIN, YVES GASC, ROGER MOLLIEN, JEAN-PAUL MOULINOT, PHILIPPE NOIRET, MICHEL PETIT, GERARD PHILIPE, JEAN-FRANÇOIS REMI, PIERRE REYNAL, GEORGE RIQUIER, ANDRÉ SCHLESSER, JACQUES SEILER, DANIEL SORANO, JEAN TOPART, JEAN VILAR, GEORGES WILSON.
22 SEPT. — 9 OCT. THEATRE SAINT-DENIS
SOIRS : lun. 22 sept.; mar. 23 sept.; jeu. 25 sept.; dim. 28 sept.; lun. 6 oct. MATINEE : dim. 5 oct.
MARIE TUDOR
drame en 3 actes de Victor Hugo
SOIRS : mer. 24 sept; sam. 27 sept. MATINEE : dim. 28 sept.
HENRI IV
tragédie en 3 actes de Luigi Pirandello
SOIRS : vend. 26 sept.; lun. 29 sept.; sam. 4 oct.
LE TRIOMPHE DE L'AMOUR
comédie en 3 actes de Marivaux
SOIRS : jeu. 2 oct.; vend 3 oct.; dim. 5 oct.; mar. 7 oct.; jeu. 9 oct. MATINEE : sam. 4 oct.
LORENZACCIO
drame en 5 actes d'Alfred de Musset
Mercredi soir, 8 octobre
LE CID
tragi-comédie en 5 actes de Pierre Corneille
N.B. AUCUN DE CES SPECTACLES NE SERA PRESENTE A LA TELEVISION
PRIX (taxe incl.)
SOIRS : orchestre, $5, $4, $3; balcon, $5, $4, $3, $2, $1.
MATINEES : orchestre, $3.50, $3, $2.50, $2; balcon, $3.50, $3, $2.50, $1.50, 0.75.
BILLETS EN VENTE AU THEATRE ST-DENIS
et à Canadian Concerts & Artists, 1822 Sherbrooke ouest.
COMMANDES POSTALES EGALEMENT ACCEPTEES. Adresser avec un chèque ou mandat-poste payable à Canadian Concerts & Artists Inc., 1822 Sherbrooke o. Montréal et joindre une enveloppe-retour affranchie.

COMÉDIE CANADIENNE
REPRISE DES CE SOIR
Pour trois semaines seulement
Un triomphe !
"Une oeuvre exceptionnelle", J. Vallerand
"Une distribution de premier ordre", R. de Repentigny
"Un succès retentissant", L. Sabbath
"A ne pas manquer", S. Johnson
"Sujet passionnant et universel", J. Vincent
"Les rires fusaient à tous les instants", R.-O. Boivin
"Gilles Pelletier est magnifique", P. Saucier
"Le public le plus vaste possible doit voir Un simple soldat". J. Bouthillette

RESERVEZ DES MAINTENANT
Merc., jeudi., vend., sam. 9 h. — Mar., dim. 7 h. 30
Relâche lundi
$2.90, $2.40, .90 UN. 1-3339
Commandes postales acceptées
84 S.-CATHERINE OUEST
NOTRE THEATRE EST ENTIEREMENT CLIMATISE

Son plaisir est d'étrangler — prenez bien garde quand vous le rencontrerez!
THE FIEND WHO WALKED THE WEST
CINEMASCOPE

starring
HUGH O'BRIAN · ROBERT EVANS
DOLORES MICHAELS · LINDA CRISTAL · STEPHEN McNALLY
A L'AFFICHE
Salle climatisée
PRINCESS
Deuxième attraction
DESERT HELL
A REGALSCOPE picture

Premier roman par Anne Hébert publié aux Ed. du Seuil

par Jean Gachon

Paris, 6. (AFP) — Les Editions du Seuil viennent de publier le premier roman de la poétesse canadienne Anne Hébert. Le manuscrit de cet ouvrage, "Chambres de bois", a obtenu le prix France-Canada en 1957.

C'est une oeuvre étrange, sobre, brève, où la poésie affleure à chaque phrase. Une prose poétique plutôt qu'un roman, dont le style est très personnel, comme est singulière la trame même du récit. La résumer est la trahir puisque sa valeur essentielle réside dans la notation neuve d'une foule d'impressions et dans une atmosphère qui se ressent à la lecture plus qu'elle ne peut s'analyser. Disons simplement qu'il s'agit d'une jeune fille, née dans un milieu modeste et dans une "ville de hauts fourneaux flambant sur le ciel, jour et nuit, comme de noirs palais d'apocalypse."

Elle finit par s'attacher, malgré ses premières hésitations et épouse un être à demi fou, de sentiments glacés, incapable de réaliser ses dons artistiques et qui abandonne sa jeune femme pour jouer du piano la nuit dans sa luxueuse et vaste maison enténébrée par d'obsédants souvenirs. Il est envoûté par sa non moins folle soeur qui, entre deux débordements de passion, apporte un surcroit de trouble et de mésentente entre ces singuliers époux. La saine créature qu'est l'héroine se débat dans ce cauchemar et en sort finalement pour aimer un homme simple et franc comme elle.

On peut voir bien des choses dans ce récit, notamment une amère critique de certains milieux d'esthètes désabusés et stériles et par opposition la force d'une âme simple et fraiche, proche des instincts normaux d'une nature non altérée par une fausse culture.

M. Samuel de Sacy, directeur de la revue "Le Mercure de France", a préfacé cet ouvrage et en a finement analysé le caractère.

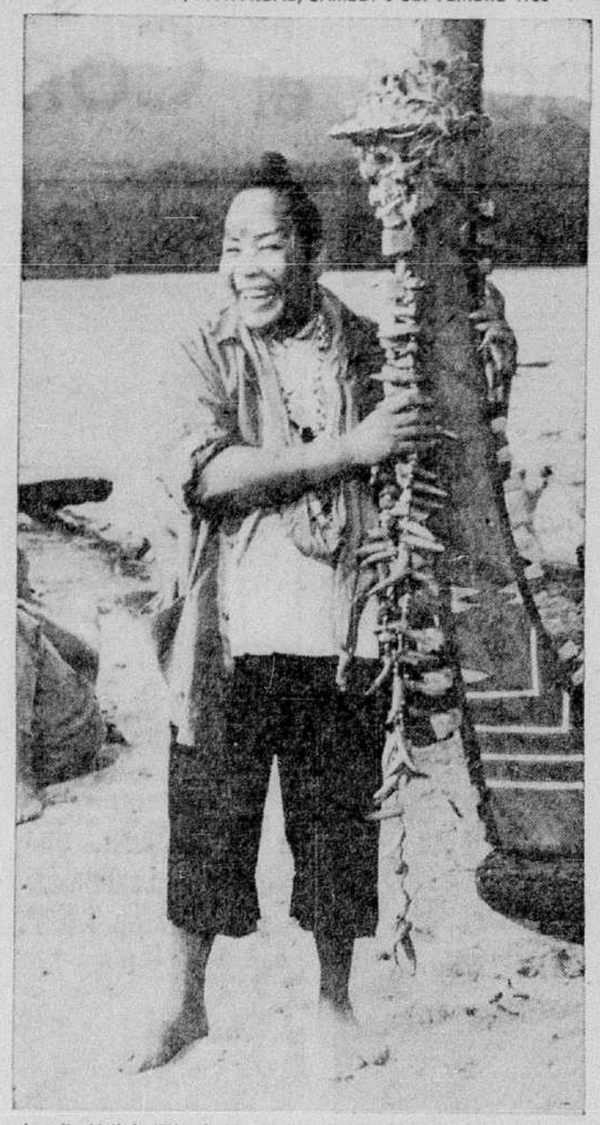
Notre roman français contemporain, remarque M. de Sacy, ne nous a guère accoutumés à ce type, non plus qu'à la manière — cette discrétion précisément dont Anne Hébert promet à la vie romanesque un homme pris à la fois dans l'existence et exilé de l'existence, déchiré entre la nécessité d'être et l'impossibilité d'être. Elle l'évoque comme elle évoque les objets du monde extérieur, les hauts fourneaux, la maison des seigneurs : par des touches rapides et sûres, par le signe préféré à la description, dans le style de la pudeur et de l'allusion. Elle bannit les explications, les plaidoyers, les confessions et tous ces bavardages de héros, qui sous prétexte de faire reluire le romanesque, ne réussissent qu'à en ternir la pureté.

Nous pourrions croire à un poème en prose plutôt qu'à un roman, ou du moins à ce que Cocteau appelle, non sans afféterie, "poésie de roman", nous pourrions croire à une figure symbolique plutôt qu'à un personnage. L'exemple de Saint-Denys-Garneau nous avertit : "Ce qui nous semblerait symbole est la réalité même, et de cette réalité Michel est représentatif à la manière d'un héros".

M. de Sacy dit encore :

"Nous comprendrions mal le dénouement des "Chambres de bois" si nous étions moins attentifs au milieu spirituel où plongent les racines du roman. L'aventure de Catherine et de Brume, si on la résumait sans préparations comme on peut résumer la plupart de nos romans parisiens paraîtrait banale : ce serait passer à côté de toute sa signification, sans rien voir de l'intense valeur de libération qu'elle exprime."

Vivien Leigh, sir Laurence Olivier, l'honorable sir John Gielguld, Kirk Douglas, Burt Lancaster, Rex Harrison ont fait les clowns devant le public anglais, au cours de "La Nuit des cent vedettes", au Palladium, au profit des orphelins du monde du spectacle. Cependant, sir Laurence s'est opposé à ce que le spectacle soit télévisé : pour ne pas risquer d'effriter, dans l'esprit du public, la réputation de dignité très stakespearienne des (généreux) acteurs en piste...



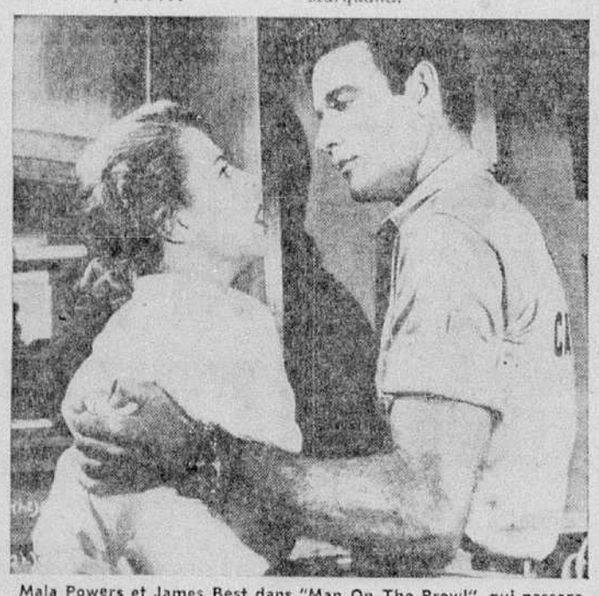
Juanita Hall, la "Bloody Mary" du film "South Pacific", à l'Alouette.

Troisième semaine au Paris

"Les Salauds vont en Enfer", cet ouvrage puissant de Robert Hossein, est conservé une troisième semaine à l'affiche du Cinéma de Paris. Cette information de toute dernière heure devrait réjouir les cinéphiles qui, pour une raison ou une autre, ont été empêchés d'admirer une production qui s'inscrit parmi les plus significatives de ces dernières années.

Sauf les scènes du début (un pénitencier), toute l'action du film se joue en quelques jours et entre trois personnages : deux hommes (évadés du bagne) et une femme dont les deux fous apeurés ont tué le mari. Le cinéaste Hossein a donc ramassé l'action, l'a encerclée, l'a murée et le cinéphile pris, lui aussi, dans un étau, est tenu de suivre un drame de haine, de sang et de mort d'une implacable rigueur. Car la femme a juré de venger son homme. Une dénonciation à la police serait trop simple, trop facile. Elle a trouvé infiniment mieux et ici toute la rouerie féminine dépoie son talent. Marina Vlady, Henri Vidal et Serge Reggiani composent ce trio.

On tourne aux studios la Victorine "L'Ile du Bout du Monde", d'après le roman d'Henri Crouzat, avec comme interprètes Rossona Podesta, Dawn Addams, Magali Noël et Christian Marquand.



Mala Powers et James Best dans "Man On The Prowl", qui passera dès demain au cinéma Rosemount en reprise.

PIERRE HETU, de S.-Eustache-sur-le-Lac, boursier de la Province, qui s'est embarqué pour l'Europe hier où il poursuivra des études de composition et de musicologie au Conservatoire de Paris.

Yoland Guérard, qui sera en vedette à compter de lundi au Music-Hall de l'Odéon-Mercier.

Lorsqu'elle épousa le cinéaste Steve Parker, Shirley MacLaine dut changer ses goûts : fervent orientaliste, Steve aimait vivre à la japonaise. Shirley lui décora un intérieur nippon, apprit à cuisiner le riz, à manger avec des baguettes. A peine habituée elle-même à ce style d'existence, elle va devoir l'abandonner : depuis six mois à Tokyo, où il prépare un film, Steve lui a écrit de venir lui arranger bien vite un petit appartement très californien.

AUSSI

A L'AFFICHE ORPHEUM

5e ET DERNIÈRE SEMAINE

CARY GRANT

INGRID BERGMAN

SI MERVEILLEUX L'UN AVEC L'AUTRE

INDISCREET

TECHNICOLOR INCOMPARABLE!

SALLE CLIMATISEE

LOEW'S

UN FILM QUI NE VOUS DESAPPOINTERA PAS !

GIGI en COULEUR

M-G-M Presents AN ARTHUR FREED PRODUCTION Starring

LESLIE CARON
MAURICE CHEVALIER
LOUIS JOURDAN
HERMIONE GINGOLD • EVA GABOR
JACQUES BERGERAC • ISABEL JEANS

PRIX POUR CE FILM SEULEMENT
SUR SEMAINE : Matin .75 — Mat. .99 — Soir 1.50
DIMANCHE et FETE : Matin .90 — Mat. et soir 1.50

Commençant le vendredi 12 septembre

Loew's

AUJOURD'HUI à 2 h. 30 et 8 h. 30
DIMANCHE à 2 h. 30 et 8 h

Tous les airs mélodieux qui prennent un nouveau relief !

"BLOODY MARY" • "MY GIRL BACK HOME" • "THERE IS NOTHIN' LIKE A DAME" • "A COCKEYED OPTIMIST" • "I'M GONNA WASH THAT MAN RIGHT OUTA MY HAIR" • "A WONDERFUL GUY" • "YOUNGER THAN SPRINGTIME" • "HAPPY TALK" • "HONEY BUN" • "CAREFULLY TAUGHT" • "THIS NEARLY WAS MINE"

RODGERS & HAMMERSTEIN'S SOUTH PACIFIC

EN MERVEILLEUX TODD-AO !

PRODUCED BY BUDDY ADLER · DIRECTED BY JOSHUA LOGAN

COLOR BY TECHNICOLOR

ROSSANO BRAZZI · MITZI GAYNOR · JOHN KERR

featuring RAY WALSTON · JUANITA HALL

Screenplay by PAUL OSBORN

Produced at 20 Century-Fox a MAGNA Production

TOUTES PLACES RESERVEES DES MAINTENANT PAR POSTE OU AU GUICHET !

	SOIREES		
Lun. à ven.	à 8.30	$2.00	$1.75
Samedi	à 8.30	$2.40	$2.00
Dimanche	à 8.00	$2.40	$2.00
	MATINEES		
Sam. et sam.	à 2.30	$1.75	$1.50
Dimanche	à 2.30	$2.00	$1.75

ALOUETTE
STE-CATHERINE & BLEURY | UN. 1-2807

FACILITES DE STATIONNEMENT

Chansons merveilleuses !

Facéties impayables !

JERRY LEWIS EST LA "MAMAN DE L'ANNEE!

Couleurs splendides !

in ROCK-A-BYE BABY

SONGS!
"DORMI-DORMI-DORMI"
"THE LAND OF LA-LA-LA"
"LOVE IS A LONELY THING"
"ROCK-A-BYE BABY"
"THE WHITE VIRGIN OF THE NILE"
"WHY CAN'T HE CARE FOR ME"

2e SEMAINE

TECHNICOLOR VISTAVISION

Costarring MARILYN MAXWELL · REGINALD GARDINER · BACCALONI · CONNIE STEVENS

Capitol SALLE CLIMATISEE

ILS AVAIENT PASSE PAR L'ENFER VIVANT DE LA GUERRE ... MANGE DE LA BOUE ... RAMPE DANS LA FANGE. MAIS TOUT CELA N'ETAIT RIEN, COMPARE A

CE QU'ILS ENDURERENT EN S'ENMOURACHANT DE MONIQUE

FRANK SINATRA • TONY CURTIS • NATALIE WOOD

2e GRANDE SEMAINE

The FRANK ROSS Production

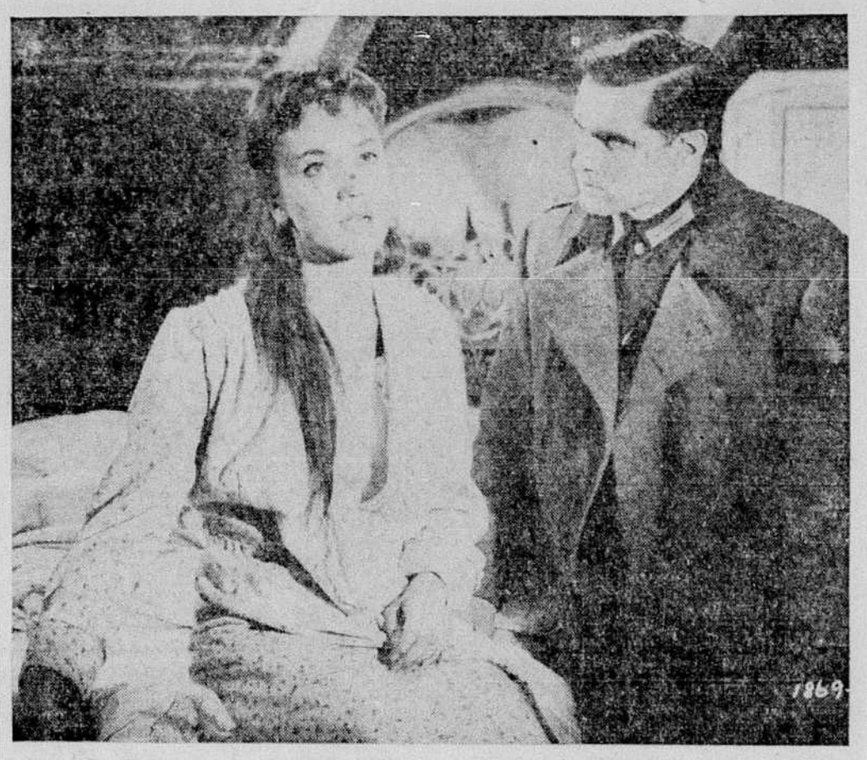
Kings Go Forth

— LEORA DANA

A L'AFFICHE Palace SALLE CLIMATISEE

Gala du "Triporteur" au profit du Centre d'Art de Ste-Adèle

On sait que le film français "Le Triporteur" sera présenté au public à partir du 11 septembre au Français. Mais United Amusements, par un geste gracieux, a offert l'avant-première du mercredi 10 septembre au bénéfice du Centre d'Art de Ste-Adèle, qui le présentera en soirée de gala, au Français. Ce sera une soirée exceptionnelle, ouverte par une cinquantaine de vedettes de la radio, du théâtre et de la télévision qui partiront du Palais du Commerce en autos découvertes précédées par... deux triporteurs.



Lilo Pulver et John Gavin dans le film "A Time To Love And A Time To Die", aux cinémas Snowdon, Empress, Strand, Outremont, Papineau et Séville.

Cotes morales des films à l'affiche

Cotes morales établie par le Centre Catholique du Cinéma: "A Time to Love", "Cross-Up" et "Desert Hell": adultes; "Les Enfants de la Violence": adultes avec réserves", scènes de violence et situations délicates; "The Fiend who Walked the West": adultes avec réserves; "sadismes", "Flaming Frontier", "Le Redoutable Homme des Neiges" et "Rooney": adultes et adolescents; "Des roses pour Bettina": adultes; "Le septième commandement": adultes avec réserves; "Escroquerie, Liaison, Légèreté du dialogue", "Le Temps de la Colère": adultes; "Le Vainqueur du Ciel": tous; "Wolf Dog": adultes et adolescents.

Le choeur des J. M. C. demande des membres

Le choeur des Jeunesses Musicales, dirigé par Marcel Laurencelle, invite tous ceux qui sont intéressés à travailler de la musique chorale à joindre ses rangs. Le programme de la saison comporte quatre participations aux concerts de l'Orchestre Symphonique de Montréal.

La première réunion aura lieu lundi le 8 septembre, à 6 h. 30, au 1700 St-Denis. On fait appel spécialement aux ténors et aux basses.

Norma Talmadge, qui vient de mourir, laisse à ses héritiers une fortune de $3,500,000.

Zizi Jeanmaire et Roland Petit ont été les héros de la soirée la plus éblouissante de la saison. Après la première de leur spectacle 'Les Ballets de Paris', donné au Greek Theatre, le Tout-Hollywood (où l'on remarquait Fred Astaire, Gene Kelly, Ray Bolger, etc....) fêtait les deux étoiles françaises dans la demeure de Mme George Hormel: piscine miroitante, lâcher de ballons, sentiers d'accès éclairé de bleu, blanc et rouge. Zizi partait le lendemain pour Paris, tourner "Guinguette" sous la direction de Jean Delannoy.

Montgomery Clift

Montgomery Clift, covedette avec Marlon Brando de "The Young Lions" en reprise aux cinés York, Westmount et Rialto, débuta à l'écran il y a quelques années en créant une sensation, mais il n'a fait aucun effort pour tirer profit de sa renommée. Il n'a pas voulu alimenter ses admirateurs avec assez de films pour garder son nom constamment à l'affiche. Au contraire, il a refusé des scénarios et joué dans quelques films seulement. Après avoir été absent des studios pendant près de trois ans, il est revenu dans "I Confess".

Montgomery Clift a admis qu'en paraissant si peu fréquemment au cinéma, il a négligé les jeunes qui applaudirent ses débuts à l'écran. "Cela me chagrine, car c'est bon d'avoir les jeunes de son côté, mais pour les garder, il m'aurait fallu tourner deux ou trois films par année et je ne veux pas paraître dans des productions inférieures".

Clift ajoute qu'il a été assez satisfait du choix de ses films jusqu'à présent. "The Search" fut un succès auprès de la critique; "Red River" connut une grande popularité; "The Big Lift" fut son seul désappointement. Il admet que "The Heiress" n'avait pas rapporté suffisamment pour établir un profit mais il attribue ce résultat au coût trop élevé du film. "A Place In The Sun", qui remporta un trophée de l'Académie de cinéma, fut évidemment un excellent choix. De même pour "I Confess".

John Gavin sera le héros de "Blacklash", histoire d'un crime commis en haute montagne.

"Le PORT du DESIR"
L'ENFER DES PASSIONS
avec HENRI VIDAL ANDREE DEBAR JEAN GABIN
AUSSI
ELEONORA ROSSI DRAGO Et AMEDEE NAZZARI dans "SENSUALITA"
A L'AFFICHE
VI. 5-5047
LAVAL
AIR CONDITIONNE

POUR TOUTE LA FAMILLE
ADVENTURES OF "TOM SAWYER"
COLOR BY TECHNICOLOR
3e semaine!
KENT Sher. et Hingston EL. 2271
Aux deux cinés Représentations complètes à 12.50, 2.30, 4.15, 6.00, 7.40 et 9.25 P.M.
AVON Laurier E. de Parc CR. 7-1776

SPECTACLES SUR SCENE DIMANCHE EN MATINEE ET SOIREE SEULEMENT
CARTIER
ON THE STAGE
SINGERS! DANCERS!
20 PEOPLE 20
COMEDIANS PRETTY GIRLS!
MAURICE GOULET Presents his MUSICAL REVUE of '58
2 BIG HITS ON SCREEN EVERY AFT. and EVE.
SILVANA MANGANO YVES MONTAND PEDRO ARMENDARIZ
HOMMES et LOUPS
CINEMASCOPE EASTMANCOLOR
EN PLUS: "LE SOUFFLE DE LA VIOLENCE"
DERNIER JOUR: "LA PISTE DES ELEPHANTS" et "SITTING BULL"

AUJOURD'HUI AUX THEATRES CONFEDERATION
CHATEAU
PAUL NEWMAN - JOANNE WOODWARD ORSON WELLES - LEE REMICK ANGELA LANSBURY - ANTHONY FRANCIOSA
The Long, Hot Summer
CinemaScope COLOR by DE LUXE
Le réalisateur de PEYTON PLACE vous ramène JOANNE WOODWARD ★ GAGNANTE D'UN OSCAR meilleure actrice de l'année "3 FACES OF EVE" DANS SON MEILLEUR ROLE! PAUL NEWMAN ★ PROCLAME LE MEILLEUR ACTEUR AU FESTIVAL INTERNATIONAL DU FILM A CANNES
AUSSI
NOUS VOUS DEFIONS D'ALLER VOIR CE FILM! NOUS VOUS PARIONS QUE VOUS NE L'OUBLIEREZ PAS!
starring PETER CUSHING EUNICE GAYSON FRANCIS MATTHEWS
"THE REVENGE OF FRANKENSTEIN"
SUPERNATURAL TECHNICOLOR!
...EN PLUS...
GLACANT... comme le lame froide et tulsante d'un couteau sur la gorge d'une femme!
REVOLTANT... comme le barillet en acier bleu d'un pistolet automatique, poignée verte, le cerveau d'un homme!
starring JAMES MASON ROD STEIGER INGER STEVENS
M-G-M 'CRY TERROR!'

ORLEANS — DERNIER JOUR!
"RAINTREE COUNTY" et "GUN DUEL IN DURANGO"
DIMANCHE — POUR 3 JOURS!
"RODAN"
Spectacle d'horreur en Technicolor
"DEERSLAYER"
CinémaScope et couleur
Lex Barker — Rita Moreno
"HELL IN KOREA"
Ronald Lewis & Stephen Boyd

PASSE-TEMPS
1584 Mont-Royal est
— SALLE CLIMATISEE —
3 GRANDS FILMS TECHNICOLOR
"AU FOND DE MON COEUR", Jose Ferrer - Merle Oberon. "CAPITAINE MYSTERE", CinémaScope, Rock Hudson - Barbara Rush. "PLANETE INTERDITE", CinémaScope, Walter Pidgeon - Anne Francis.

5ième AVENUE — Rue Wellington Verdun — Air conditionné
Kirk Douglas - Tony Curtis - Janet Leigh dans "THE VIKINGS" couleurs. Betty Hutton - Dana Andrews dans "SPRING REUNION".

CENTURY — 5801 rue Briand Ville-Emard
Tab Hunter - Etchika Choureau dans "LAFAYETTE ESCADRILLE". Tommy Sands dans "SING BOY SING". Extra: "MAN FROM GOD'S COUNTRY" couleurs.

Amherst — A L'AFFICHE
Paul NEWMAN, Joanne WOODWARD
WILLIAM FAULKNER'S The Long, Hot Summer
CinemaScope COLOR by DE LUXE
M-G-M presents AN EXPERIENCE IN SUSPENSE!
CRY TERROR!
starring JAMES MASON ROD STEIGER

DOMINION
M-G-M PRESENTS THE BOLD, BURNING NOVEL THE BROTHERS KARAMAZOV
starring YUL BRYNNER
MARIA SCHELL - CLAIRE BLOOM
with WILLIAM SHATNER
HOT CAR GIRL and ROCK AROUND THE WORLD

SAVOY
en PRIMEUR à VERDUN
LE PLUS EFFARANT D'HORREURS
SUR LA SCENE et en PERSONNE
Dr. SILKINI & CIE
LA MAISON DES HORREURS
RIRES
FRANKENSTEIN MONSTER
NOUS VOUS DEFIONS DE LE VOIR!
COMEDIE
EN PERSONNE
SUR L'ECRAN
ADM. GEN. 1.00
"BACK FROM THE DEAD" aussi "UNKNOW TERROR"

"I DON'T DARE SHOW MY FACE!"
The True Story of LYNN STUART
EXTRA EXTRA EXTRA
FIGHT FILMS!
FLOYD PATTERSON vs ROY HARRIS
ACTION THRILLS IN SLOW MOTION!

La Société de Musique de Chambre McGill
Chef d'orchestre: ALEXANDER BROTT
SIX CONCERTS
1er OCT. Nuit transfigurée, Schoenberg; Concerto grosso, Bloch. Programme complet à être annoncé.
15 OCT. Danses antiques et airs, Respighi; Concerto pour flûte, Haydn (Flûtiste: Wolfgang Kander); Divertimento pour cordes, Bartok.
7 JAN. L'Art de la Fugue, J. S. Bach, pour ensemble, avec John Newmark, pianiste.
21 JAN. Concerto grosso, Marcello. Eine Kleine Nachtmusik, Mozart; Cantate "Léandre et Héro", Clerambault, avec Jean-Paul Jeannotte, ténor. Sérénade, Dvorak.
29 AVRIL Suite "Rêve d'une nuit d'été", Purcell; Concerto pour deux violoncelles et ensemble, Vivaldi, violoncellistes: Walter Joachim et Lotta Brott. Première d'une oeuvre canadienne.
13 MAI Handel; Deux concerti grossi; deux concerti pour orgue et orchestre, avec Kenneth Meek, soliste.
Premier concert au théâtre de la Comédie Canadienne. Dernier concert à l'église "Christ Church Cathedral". Tous les autres à la salle Redpath.
Souscriptions: $13.50, taxe incluse, au International Music Store, 1334 Ste-Catherine O., ou Classic's Little Books, 1373 Ste-Catherine O., ou tél. WEllington 5-4876.

PRENEZ LE TEMPS DE VIVRE, ALLEZ AU CINEMA
AUJOURD'HUI, AUX CINES UNITED!
York ★ Rialto ★ Westmount
(Climatisation au York!)
On ne voit de tels hommes ... qu'une fois par génération!
MARLON BRANDO · MONTGOMERY CLIFT
DEAN MARTIN
THE YOUNG LIONS
CINEMASCOPE

Lucerne — Climatisé! Dernier jour: "Farewell to Arms" et "Joe Dakota". "FROM HELL TO TEXAS" CinémaScope et couleurs, Don Murray, Diane Varsi. "ROCK AROUND THE WORLD" avec Tommy Steel. Attraction spéciale: film du combat Floyd Patterson vs Roy Harris.

Granada — Aujourd'hui seulement!
Ce soir! Sur la scène! Chanteuses! Danseuses! Comédiens! Girls!
Maurice Goulet presents MUSICAL REVUE of '58 en personne troupe de 20
Dernier jour à l'écran! "MARJORIE MORNINGSTAR" En couleurs Gene Kelly - Natalie Wood
"CAMPBELL'S KINGDOM" en couleurs Dirk Bogarde
Dès demain — A l'écran!
DANA ANDREWS ANNE BAXTER ARMORED ATTACK!
MARLON BRANDO BATTLE STRIPE
THE LAST OF THE FAST GUNS JOCK MAHONEY GILBERT ROLAND LINDA CRISTAL COLOR CinemaScope

Monkland — Aux deux cinés! — Regent
"SAYONARA", Technirama et Technicolor, Marlon Brando, Miyoshi Umeki, Patricia Owens.

Rosemount — Dernier jour! "MARJORIE MORNINGSTAR" et "CAMPBELL'S KINGDOM". Commençant dimanche: "MAN ON THE PROWL", Mala Powers, James Best. "NAKED IN THE SUN", en couleurs, James Craig, Lita Milan. "A CHUMP AT OXFORD", Laurel et Hardy.

Corona — Dernier jour: "FAREWELL TO ARMS" & "IRON SHERIFF" — Dimanche: "THUNDER ROAD" Robert Mitchum, Gene Barry. "FROM HELL TO TEXAS" CinémaScope et couleurs, Don Murray, Diane Varsi. "MARK OF THE HAWK" Technicolor et SuperScope, Sidney Poitier.

Van Horne — Climatisé! "THE LONG HOT SUMMBER" en couleurs, Joane Woodward, Paul Newman. "CRY TERROR", James Mason, Inger Stevens.

Ahuntsic — Climatisé
SILVANA MANGANO YVES MONTAND PEDRO ARMENDARIZ
HOMMES et LOUPS
CINEMASCOPE EASTMANCOLOR COLUMBIA
En plus: "LE VOITURIER DU MONT CENIS"

Après Fernandel, après Bourvil, voici
DARRY COWL dans
Bientôt
en TECHNICOLOR
LE TRIPORTEUR
JEAN GABIN dans un film de GILLES GRANGER
Le rouge est mis
Tiré d'un roman d'Auguste LE BRETON
FRANÇAIS AV. 8-5513
RIVOLI CR. 1-2210

INSPIRE DES DESIRS INASSOUVIS DE LA GUERRE!
Au milieu du tonnerre et du tumulte de la bataille... ils trouvèrent le temps d'aimer... ils le prirent et en profitèrent sans respect humain... tendrement enlacés... pendant que les battements de leurs coeurs couvraient le vacarme assourdissant autour d'eux.
D'ERICH MARIA REMARQUE
A TIME TO LOVE
CinemaScope en Eastman COLOR
Un film Universal-International
avec JOHN GAVIN • LILO PULVER
et JOCK MAHONEY • DON De FORE • KEENAN WYNN
et ERICH MARIA REMARQUE lui-même, rôle du professeur
A L'AFFICHE AUX 6 CINES!
SNOWDON Climatisé
STRAND Climatisé
EMPRESS Rafraîchi
PAPINEAU LA. 1-6853
SEVILLE Climatisé
OUTREMONT Climatisé
2e Grand Succès
CROSS-UP
Larry Parks Constance Smith

Au St-Denis et au Bijou

La direction des cinémas Saint-Denis et Bijou met aujourd'hui à l'affiche un ouvrage d'une puissance assez inusitée, "Les Enfants de la Violence", illustration cruelle des conséquences de la guerre. L'action se déroule en Italie. L'ennemi, ivre de fureur, ne respecte plus rien. Toute femme devient une proie. Nous assisterons au drame de deux jeunes filles violentées par la soldatesque.

L'une n'acceptera pas l'enfant de la violence. L'autre aura le geste contraire et, pour garder près d'elle ce petit être, elle devra accepter toutes les humiliations, tous les sarcasmes, voire subir des injures. Elle mourra de douleur.

Sans concession et avec une rigueur absolue, le film traite le récit avec un réalisme bouleversant. Les vedettes: Pierre Cressoy, Anna-Marie Ferrero, Mario del Monaco et Léo Padovani. Le sujet est déjà suffisamment poignant. Et parmi ces misères et ces cruautés se lève, très belle et consolante, l'image de l'amour maternel capable, encore, de tout pardonner.

Egalement à l'affiche: "Des Roses pour Bettina", l'histoire d'une ballerine frappée de polio alors qu'elle s'apprête à connaître le triomphe de sa carrière. Film basé sur des faits authentiques. Yvan Desny et Elisabeth Muller, nouvelle vedette, forment un couple sincère et vrai.

Mercredi 10 septembre
à 8 h. 30
au Théâtre Français
Avant-première du film
LE TRIPORTEUR
GRAND GALA
avec 50 vedettes de la T.V. et du théâtre
au profit du
CENTRE D'ART DE STE-ADELE
Billets en vente chez Archambault et au Théâtre Français
AV. 8-5513

C'est après le meurtre du peintre (Guy Kerner) que le drame prendra le départ... la femme ayant décidé de le venger. Les deux meurtriers paieront cher leur geste aussi révoltant que stupide. Cette scène du film "Les salauds vont en enfer", en troisième semaine au Cinéma de Paris, réunit MARINA VLADY, SERGE REGGIANI et HENRI VIDAL.

A l'Electra et au Villeray

"Le temps de la colère", un film en couleurs et CinémaScope de Richard Fleischer, avec Robert Wagner, Terry Moore, Broderick Crawford, Buddy Ebsen, Robert Keith, Brad Dexter, Mark Damon et Ken Clark, est à l'affiche pour cette semaine à l'Electra et au Villeray.

Au cours de la guerre du Pacifique, un jeune sergent de l'armée américaine est versé dans un bataillon disciplinaire commandé par une brute infâme, et où presque tous les hommes ne sont plus que des bêtes. Dans ce carcan de violence totale, il apprend à voir le vrai visage de la guerre, et n'en sortira qu'après des sommes de souffrance et de désespoir, avec la pauvre consolation d'une amitié.

Le film est un terrible réquisitoire contre la folie guerrière et les hommes qui la nourrissent en eux; c'est une plongée aux enfers. Certains personnages, certaines images, poussés au paroxysme, sont terribles.

Le décor naturel d'Hawaï donne un accent de réalisme aux épisodes de la guerre de Corée. Robert Wagner et Broderick Crawford jouent avec intelligence et avec pleine conviction.

Une grande aventure d'alpinisme, "Le Redoutable homme des Neiges" est le second film au programme.

Ernest Borgnine a définitivement refusé d'incarner le fameux gangster Al Capone dans une version nouvelle de "Scarface".

Orchestre "BOBBY GREEN" — Trio "LUCIANO"
DANSE
PALESTRE NATIONALE
840 RUE CHERRIER LA. 3-2166
SAMEDI SOIR, de 9 p.m. à 1.00 a.m. — ADMISSION: $1.00

Au Théâtre-Club — 1858 rue St-Luc
FESTIVAL de films HITCHCOCK
JEUDI 11 / VEND. 12 PARADINE CASE (V.F.)
SAM. 13 / DIM. 14 STAGE FRIGHT
VEND. 19 / SAM. 20 STRANGERS ON A TRAIN
DEUX REPRESENTATIONS TOUS LES SOIRS: 7 H. ET 9 H. 30
POUR TOUS RENSEIGNEMENTS: WE. 7-8978

TOUS LES SOIRS A 8.40 P.M.
(EXCEPTE LUNDI)
Gigi de Colette
EN VEDETTE
Martha Thiery, Tania Fédor, Lise Lasalle | Paul Dupuis, Janine Fluet, André d'Hostel
La Poudrière
RESERVATIONS: LA. 6-0821
Autobus "La Poudrière". Départ, jeudi et dimanche, terminus Atwater, 8 p.m. via Ste-Catherine, Papineau et Lafontaine. Arrêts ordinaires.
ILE STE-HELENE
STATIONNEMENT FACILE

LA SCALA
TÉL. RA.1-5107
Portes ouvertes à midi
LUIS MARIANO
BOURVIL
ANNIE CORDY TILDA THAMAR
EASTMANCOLOR CINEMASCOPE
Le Chanteur de Mexico
UN SOMPTUEUX SPECTACLE AVEC UNE DISTRIBUTION EBLOUISSANTE
Également à l'affiche
le Capitaine noir
Gants d'acier le Coeur de Feu

ANNA-MARIA FERRERO et LEA PADOVANI. Ces deux artistes italiennes (le film est parlant français) sont les vedettes d'un ouvrage réaliste "Les enfants de la violence" prenant l'affiche aujourd'hui au Saint-Denis et au Bijou.

Tony Perkins, guitare en main, "jean rapiécés", n'ayant sur lui aucun papier d'identité, s'est vu refuser l'entrée du studio où il venait faire les essais de "Green Mansions" sous la direction de Mel Ferrer, lequel, inquiet, de ne pas le voir apparaître, l'a tiré d'embarras. Il y avait une demi-heure que Tony parlementait avec le policeman chargé de veiller à l'entrée des studios, quand Mel le libéra. Quant au policeman, il n'a pas encore compris pourquoi un acteur fort bien payé s'habille si mal...

Jacques Bergerac, très actif à la télévision américaine, sera le partenaire de Susan Hayward et Jeff Chandler dans "Between the Thunder and the Storm". Il déclare avoir trouvé la femme de sa vie, la starlette Ziva Rodann. Cependant, on le revoit de plus en plus souvent avec son ex-femme, Ginger Rogers.

Le PIGALLE
1563 est, STE-CATHERINE, ANGLE MAISONNEUVE. TÉL. LA. 4-1104
★ Après deux semaines et dans deux salles, le succès de ce programme est loin d'être épuisé. A la demande générale le voici donc à l'affiche du Pigalle.
Au delà du cynisme Au delà de l'amour
Danielle DARRIEUX
JEAN-CLAUDE PASCAL
JEANNE MOREAU
dans
LE SALAIRE DU PÉCHÉ
PROD. RICHEBÉ
Également à l'affiche
Le comique qui fait fureur
Darry COWL
l'amour descend du ciel
PROD. MAJESTIC
Troisième film avec CHRISTINE CARÈRE
CINEMASCOPE EN COULEURS
JEUNES FILLES... Vous qui enviez la gloire des "stars" de cinéma... PITIÉ POUR ELLES
JEUNES GENS... Vous qui ne voyez en elles que beauté et séduction... PITIÉ POUR ELLES
ET VOUS TOUS... qui les jugez et les condamnez sans penser qu'elles ont un coeur et peuvent souffrir comme vous...
VIVIANE ROMANCE GISÈLE PASCAL
PITIÉ POUR LES VAMPS
GENEVIÈVE KERVINE YVES VINCENT
PROD. ISARTIA

CINÉMA de PARIS
TROISIÈME SEMAINE TRIOMPHALE
MARINA VLADY
HENRI VIDAL
SERGE REGGIANI
les Salauds vont en Enfer
UNE VIOLENCE JAMAIS ATTEINTE!...
une action d'une rare violence dont l'audace dépasse les limites habituelles du cinéma

LUIS MARIANO. Le chanteur et comédien populaire est la vedette du film (couleurs & CinémaScope) "Le chanteur de Mexico" présentement à l'affiche du cinéma La Scala.

2ième et dernière SEMAINE!
Un film plein d'aventures où s'entremêlent passion et action!
EN COULEURS
Frank LATIMORE
Anna-Maria SANDRI
Vous vivrez avec "LE CAPITAINE FANTASTIQUE" les exploits les plus invraisemblables.
Capitaine Fantastique
LE CORSAIRE DES CARAÏBES

DANSE continuelle
TOUS LES SAMEDIS
9 p.m. à 1 a.m.
ADMISSION: 1.00
BIENVENUE A TOUS
LÉGION canadienne
1191, rue de la Montagne

VENEZ VOIR LES EXPLOITS DE CES "PÉPÉES" QUI VOUS FONT RIRE AUX LARMES QUAND ELLES ESSAIENT DE FAIRE LA LOI.
CLAUDINE DUPUIS
TILDA THAMAR
MICHÈLE PHILIPPE
Les PÉPÉES au service secret

MONTROSE: Auj. à lundi RA. 7-1990
"BOMBER'S B 52" CinémaScope, couleurs, Natalie Wood, Karl Malden. "FORTY GUNS" Barbara Stanwyck. "DAWN CITIZEN" Keith Andes, Lynn Bari.

CAPRI: Aujourd'hui CL. 9-5297
"MIDNIGHT STORY" Tony Curtis, Marisa Pavan. "THE OKLAHOMAN" Joel McCrea, Barbara Hale. DIM.-MAR. "CAVALIER AU MASQUE" Tony Curtis, Colleen Miller. "LE CERCLE INFERNAL" Humphrey Bogart, June Allyson.

COMMODORE: Comm. demain RI. 7-7431
"BLANCHE COLOMBE ET VILAIN MONSIEUR" couleur, Marlon Brando, Jean Simmons. "OPERATION REQUINS" couleur, Victor Mature, Karen Steele. AUJOURD'HUI DERNIER JOUR: "SWEET SMELL OF SUCCESS" Burt Lancaster, Tony Curtis. "SHORT CUT TO HELL" Robert Ivers, Georgann Johnson.

FRANÇAIS AV. 8-5513
"PRENEZ LE TEMPS DE VIVRE... ALLEZ AU CINÉMA"
RIVOLI CR. 1-2210

★ ★ ST-DENIS et BIJOU ★ ★
Deux femmes... deux mères... deux ultimes amours... dans la plus audacieuse histoire jamais portée à l'écran.
PIERRE CRESSOY · ANNA-MARIA FERRERO
MARIO DEL MONACO · LÉA PADOVANI
Les enfants de la violence
Une jeune maman se dresse contre le monde entier pour qu'un petit enfant ait le droit de vivre!
Aussi à l'affiche
Un parfait mais éphémère amour
YVAN DESNY
ELISABETH MULLER
des
Roses pour Bettina

LE BRIDGE

par Emile Quintal

Il est incroyable de constater le nombre de bridgeurs qui craignent, quand ils sont en défense, de s'attaquer aux atouts, surtout lorsqu'il semble évident que ce soit leur seule "planche de salut". Dans le cas soumis plus bas vous verrez qu'il faut une grande habileté de la part d'un déclarant pour trouver douze levées avec les cartes de l'équipe Nord-Sud, mais vous serez aussi à même de constater que tout ce savoir-faire aurait été réduit à néant si Est et Ouest avaient adopté un moyen logique de défense. Il est vrai que le petit chelem à carreau avait été atteint avec des valeurs légèrement atténuées, mais pour une fois ce point n'entrait pas tellement en ligne de compte. Voici donc de quoi il retourne en tout cela.

Donneur : Est.
Les deux côtés vulnérables.

NORD
♠ V 10 7 6 4
♡ 2
◇ A D V 6
♣ A R 5

OUEST
♠ A 8 3
♡ D 8 7
◇ 8 5 4 3 2
♣ 10 3

EST
♠ D 9 5
♡ V 10 9 4
◇ 9
♣ 9 8 7 6 2

SUD
♠ R 2
♡ A R 6 5 3
◇ R 10 7
♣ D V 4

Les enchères :

Est	Sud	Ouest	Nord
Passe	1 ♡	passe	2 SA
passe	3 ♡	passe	3 ♠
passe	3 SA	passe	4 ◇
passe	5 ◇	passe	6 ◇
passe	passe	passe	

Entame : le valet de coeur.

A la plupart des tables l'équipe Nord-Sud s'arrêta prudemment à la manche à sans atout, contrat réalisé sans grande difficulté. Mais dans le cas qui nous occupe l'ambition porta le joueur en position Nord à dépasser ce niveau en annonçant ses carreaux et, son coéquipier l'ayant encouragé dans cette voie, il atteignit "bravement" le petit chelem. Avec ses cinq cartes dans cette couleur, soit probablement une de plus que le déclarant si l'on se basait sur les déclarations, Ouest contra pour la pénalité. Il aurait eu raison d'agir ainsi... si son partenaire avait entamé de son singleton à carreau ou encore si, quand il se trouva plus tard en main avec l'as de pique, il avait lui-même fait un retour à l'atout.

Mais l'entame ayant été faite du valet de coeur, le mort le prit de son as et revint du quatre de trèfle vers l'as du déclarant qui joua son valet de pique, couvert par la dame d'Est ainsi que le roi de Sud et la levée alla à l'as d'Ouest. Celui-ci manqua alors l'opportunité qu'il avait de diminuer la possibilité de coupes entre Nord et Sud en revenant d'un atout et il préféra, ayant joué son dix de trèfle à la deuxième levée, faire le retour du trois de trèfle, dans l'espoir de voir plus tard son partenaire prendre une levée et avoir ainsi l'opportunité de couper une troisième ronde à cette couleur. La levée fut prise par le valet de Sud qui joua son deux de pique vers le dix de Nord qui continua du quatre de la couleur, coupé par le sept d'atout du mort. Celui-ci encaissa alors son roi de coeur, le déclarant se défaussant de son roi de trèfle. Puis Sud joua sa dame de trèfle et Ouest se trouva réduit à l'impuissance; en effet, s'il coupe de son huit d'atout, Nord surcoupe avec son valet, tandis qu'il le fait de son six si son flanc droit ne coupe qu'avec un de ses quatre plus petits atouts. Il préféra se défausser de sa dame de coeur et la levée resta au six de carreau du déclarant qui n'eut plus qu'à faire couper ses deux piques perdants par les deux derniers atouts du mort, tandis que lui-même coupait deux petits coeurs de la main de son partenaire avec son valet et sa dame d'atout pour réclamer finalement la dernière levée avec son as de carreau. Un autre petit chelem fort peu orthodoxe se trouvait ainsi réussi, cette fois grâce à la faiblesse de la défense.

Les championnats du Saguenay à Jonquière dans une semaine

C'est dans une semaine, soit samedi et dimanche, 13 et 14 septembre, que se tiendra à Jonquière, dans la grande salle de l'hôtel Jonquière, le cinquième grand tournoi annuel de bridge-duplicate pour les championnats du Saguenay, sous les auspices des clubs de bridge d'Arvida et de Kénogami. Cet important événement sera sous le patronage de MM. Georges Hébert et J.-O. Bradet, respectivement maires d'Arvida et de Kénogami, sous la présidence d'honneur de M. Paul Carrier, président de l'Unité de Québec de l'American Contract Bridge League, et la présidence active de M. J.-O. Pelletier. Le dimanche soir, à 6 h. p.m., le dîner sera gracieusement servi aux participants de la rencontre des paires libres par le comité d'organisation. Des bridgeurs de tous les coins de la province, aussi bien que de l'Ontario et des Etats-Unis, sont attendus à ce tournoi dont voici le programme détaillé.

Samedi après-midi, à 2 heures : rencontre des paires mixtes pour le trophée Hôtel Jonquière. (Gagnants en 1957 : M. et Mme B. J. Wahl).

Samedi soir, à 8 heures : simultanément, tournois des paires de dames (trophée J.-O. Pelletier) et des paires de messieurs (trophée J.-A. Lavoie). (Gagnants en 1957 : Mmes H. T. Graffam et D. Q. Burleigh, de Portland, Me; MM. L. Hazel et F. Stevens, de Québec).

Dimanche, à 1 h. 30 et à 7 h. 30 : les deux séances de l'épreuve des paires libres. (Gagnants en 1957 : MM. Noël Duchesne et Lucien Harvey, de Québec).

Dimanche soir, à 7 h. 30 également : tournoi spécial Jonquière, pour les paires libres éliminées à la séance de l'après-midi et pour les autres bridgeurs qui voudront y prendre part.

Pour autres renseignements et inscriptions, on est prié de s'adresser à Mme J.-O. Pelletier, casier postal 190, Jonquière, tél. LI. 2-5882.

Dans les cinés Odéon

Champlain et Crémazie — "Les Vainqueurs du Ciel" avec Kenneth More et Muriel Pavlow. "Le Septième Commandement" avec Edwige Feuillère et Jacques Dumesnil.

Electra et Villeray — "Le Temps de la Colère" (en couleur) avec Robert Wagner et Terry Moore. "Le Redoutable Homme des neiges" avec Forest Tucker et Peter Cushing.

Beaubien — "Une Vraie Garce" avec Emma Panella et Enrique Diosdado. "A l'Abordage" (en couleur) avec Errol Flynn et Maureen O'Hara.

Mercier — "Quand le Clairon sonnera" (en couleur) avec Sterling Hayden et Ernest Borgnine. "Quand la Bête hurle" avec Cameron Mitchell et Diane Foster.

Verdun Palace — "Les Gladiateurs" (en couleur) avec Victor Mature et Jean Simmons. "L'Affaire Cicéron" avec Danielle Darrieux et James Mason.

Terry Moore et Robert Wagner dans "Le Temps de la Colère" ("Between Heaven And Hell"), à l'Electra et au Villeray.

Aux Champlain et Crémazie

"Les Vainqueurs du Ciel", un drame réalisé par Lewis Gilbert avec Kenneth Moore et Muriel Pavlow prend aujourd'hui l'affiche au Champlain et au Crémazie.

Duglas Boder s'enrôle dans la R.A.F. et devient bientôt un pilote très habile. Sa témérité lui vaut cependant un accident terrible qui lui coûte les deux jambes. Son optimisme à toute épreuve l'aide à surmonter la crise et, muni de deux membres artificiels, il se relance dans l'aventure. La guerre lui donnera l'occasion de voler à nouveau et, malgré son handicap, Boder deviendra un as de l'aviation.

Cette vie romancée d'un pilote de guerre est une exaltation de la ténacité humaine et de la confiance en soi. Servi par une technique des plus appréciable et une interprétation vivante, ce film assure à tous de bons moments cinématographique.

Un film français de Raymond Bernard, "Le Septième Commandement", met en vedette au même programme Edwige Feuillère, Jacques Dumesnil, Jacques Morel, Maurice Teynac, Jeanne Fusier-Gir et Micheline Dax.

Femme escroc d'envergure, Nadia Vronsky a mis au point un subtil scénario qui lui permet d'exploiter l'étonnante crédulité du coeur humain. Grâce à son charme infaillible, elle réussit quelques jolis coups, jusqu'au jour où elle tombe amoureuse de sa future victime. Elle est décidée à changer de vie, mais ses anciens complices ne l'entendent pas ainsi et la poursuivent de leurs manigances. Pour se débarrasser d'eux, elle est contrainte d'imaginer alors un super-stratagème.

Dans cette femme spirituelle, ensorceleuse, et dont l'intelligence se pare de toutes les séductions, on retrouve l'inoubliable Edwige Feuillère. Entourée de comédiens efficaces, elle mène cette comédie brillante avec brio.

Marlon Brando dans une scène du film "Young Lions", en reprise aux cinémas York, Rialto et Westmount.

2 DERNIERES SEMAINES!
THIS IS CINERAMA
POUR TOUTE LA FAMILLE
Commençant DIMANCHE le 21 septembre à 2 hres p.m.
DE RETOUR EN FRANÇAIS
CINERAMA HOLIDAY
LOUIS DEROCHEMONT
TECHNICOLOR
NOUVEL HORAIRE :
MATINEES — Mercredi, Samedi et Dimanche à 2:00 P.M. SOIRS — Lundi au Samedi à 8:40 P.M. Dimanche Soirée à 7:30 P.M.
TOUS SIÈGES RÉSERVÉS
RÉSERVATIONS AV.8-5603
CINERAMA NE SAURA ÊTRE PRÉSENTÉ OU VU DANS AUCUN THÉATRE DANS LE QUÉBEC
IMPERIAL 1430 BLEURY MONTREAL AV.8-7102

DANSE
C.E.O.C. — 4450 ST-DENIS
OUVERTURE DE LA SAISON
2 salles — 2e et 4e étage — 4 orchestres
DANSE TOUS LES SOIRS DE LA SEMAINE ET DIMANCHE APRES-MIDI ET SOIRS
SPECIAL — Les fameux Rock Rollers — Mark VI
Vedettes du Hit Parade Américain
Avec cette annonce admission à moitié prix dimanche soir le 7 sept.

Cinés ODEON
L'ENDROIT IDEAL POUR VOS LOISIRS
"PRENEZ LE TEMPS DE VIVRE — ALLEZ AU CINÉMA"
Robert WAGNER
Terry MOORE
En couleurs
LE TEMPS DE LA COLÈRE
CinemaScope
Deuxième Grand Film
REDOUTABLE HOMME des NEIGES
avec FORREST TUCKER · PETER CUSHING
ELECTRA VILLERAY
LA.2-9177 DU.8-5577 Climatisé

Verdun PALACE
'Les Gladiateurs' VICTOR MATURE · SUSAN HAYWARD
'L'AFFAIRE CICERON' JAMES MASON · DANIELLE DARRIEUX
BEAUBIEN
UNE VRAIE GARCE EMMA PENELLA · VINCENTE PARRA
A L'ABORDAGE ERROL FLYNN · MAUREEN O'HARA
Climatisé MERCIER
'QUAND LE CLAIRON SONNERA' STERLING HAYDEN · ERNEST BORGNINE
'QUAND LA BETE HURLE' CAMERON MITCHELL

Commençant CE SOIR
★ JEAN ★
GRIMALDI
présente une pléiade de vedettes
★ TI-ZOUNE Jr. (Olivier Guimond)
★ CLAUDE comédien
★ PAUL DESMARTEAUX
★ ALINE DUVAL
★ PAUL THERIAULT
★ LILIAN DAWSON
★ MISTAIR PAT
★ DENISE DEQUOY
★ THE RHYTHMETTES
★ SONIA DEL RIO
★ PETE NOVAK l'orchestre de
★ DEAN EDWARDS ARTISTE INVITE (courtoisie du St. Denis Lounge)
SPECTACLES Samedi et dimanche Matinée 3 h. Soirée 8 h. 30 SUR SEMAINE Soirée seulement, à 8 h. 30 2 grands films à l'affiche !
Théâtre NATIONAL
1220 est, Ste-Catherine LA. 2-8235

HOLLYWOOD L'OSCAR DU MEILLEUR FILM ÉTRANGER 1958
FESTIVAL DE CANNES GRAND PRIX D'INTERPRÉTATION 1958
FESTIVAL DE STRATFORD GRAND PRIX D'INTERPRÉTATION 1957
S.V.P. Voyez le film du commencement 12.00 - 2.20 - 4.50 - 7.25 - 10.00

Le Miracle accompli par la Vierge pour une fille de rue qui, malgré ses fautes, avait su conserver sa foi...
GIULIETTA MASINA
FRANÇOIS PÉRIER
dans le chef-d'oeuvre de FEDERICO FELLINI
Les Nuits de CABIRIA
("LE MIRACLE")
Personne ne prendra son siège durant les 15 dernières minutes de ce film.
Le Canadien et Le PLAZA

2 GRANDS FILMS
Les Vainqueurs du Ciel
"UNE HISTOIRE VÉCUE!"
avec KENNETH MORE · MURIEL PAVLOW · Alexander Knox
Edwige FEUILLÈRE
"Le 7ème COMMANDEMENT"
SALLES CLIMATISÉES
CHAMPLAIN CRÉMAZIE
LA.4-1685 DU.8-4210
AUX DEUX CINÉS

LETTRES ET ARTS

Images et plastiques

Montréal et son climat artistique

par R. de Repentigny

Qu'est-ce qu'une ville comme Montréal offre à ses artistes peintres et sculpteurs? C'est une question que je me suis posée récemment après un entretien avec un peintre anglais qui a vécu plusieurs années à Toronto et qui travaille maintenant dans notre ville. Lui me parlait de l'isolation dans laquelle vivent les peintres à Toronto — isolation sociale peut-être, mais pas économique, car une forte proportion des peintres travaillant à Toronto obtiennent facilement des emplois qui leur permettent de développer leur art, alors qu'ici l'enseignement est trop souvent l'unique débouché. Inversement, les peintres à Montréal ne sont guère "isolés", appartenant généralement à un ou plusieurs groupes aux ramifications souvent étendues.

Du point de vue artistique, Montréal et Toronto ont des "climats" bien différents; dans l'esprit bourgeois protestant qui a dès les débuts dominé la vie à Toronto, il n'y a guère de place pour des activités aussi frivoles que les arts-à-moins que les artistes ne se montrent eux-mêmes d'excellents hommes d'affaire. Au fait la vie artistique à Toronto est intégrée dans le courant social en bonne partie sur le prétexte des "affaires" et du prestige à acquérir en montrant que l'on a "de la culture".

L'utilitarisme et le snobisme ont aussi leur place à Montréal, mais ce ne sont pas eux qui font aux artistes la situation qui est leur. Nous avons ici une tradition de "classe artistique", qui remonte sans doute au Moyen Age, tradition selon laquelle la fidélité à son état est de plus grande importance que le vulgaire succès financier. Etre artiste, cela signifie quelque chose, c'est peut-être même assez pour nourrir toute une vie, spirituellement.

Cette attitude, dont la majorité de la population est complice, a pour corollaire une admiration passive; vous êtes artiste, voilà qui est très beau et devrait vous satisfaire — le reste est accessoire. La contrepartie de ce préjugé favorable est une sorte d'ostracisme économique. Ainsi verra-t-on même des compagnies — publicitaires ou autres qui ont besoin d'artistes — aller chercher des peintres dans d'autres parties du pays ou dans d'autres pays, obéissant inconsciemment, semblerait-il, à un tabou.

Bien des facteurs conduisent à maintenir cette tradition: l'un est l'habitude de la révolte secrète, de la révolte en vase clos, non-exprimée, contre diverses institutions et formes de la société québecoise. Un autre est l'incapacité de s'adapter aux formes de la vie nord-américaine, incapacité que l'on peut rapporter à l'influence des institutions locales à la nostalgie du prestige de la classe artistique dans les pays d'Europe "latine".

Les peintres et sculpeurs ne sont pas inconscients de ces faits et tentent souvent par divers moyens de corriger la situation. Seulement, les moyens qu'ils emploient — comme la formation d'associations professionnelles — ne sont pas toujours très réalistes. Leurs groupements ne peuvent en fait avoir d'influence que par le canal même de la tradition qui leu rest favorable, pour la simple raison qu'ils n'ont jamais recours à des armes "économiques".

Les grandes manifestations artistiques locales et la diffusion des oeuvres devraient être entre les mains de membres des ces "corporations", afin qu'ils puissent leur donner un ton caractéristique — mais ils n'ont pas les moyens d'obtenir ceci. Et leur situation demeurera ambiguë tant qu'ils ne seront que des producteurs sans contrôle sur les destinées de leurs produits.

Bref, Montréal offre à ses artistes un climat favorable, un marché qui connaît des périodes d'activité, un public animé, bien que restreint, et souvent engagé. Tout cela cependant a un air de vétusté, de mandarinisme. Considérés ainsi, les artistes ne sont que trop une classe décorative ,un ornement de notre société, souvent par leur anarchisme même. Que, par la situation qui leur est faite et leurs propres efforts ils contribuent au climat intellectuel de notre ville n'est pas suffisant, car ils pourraient faire plus... admettant que certains changements soient réalisés dans le cadre de la vie locale.

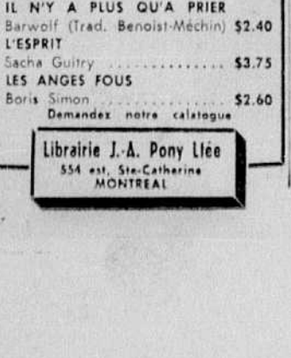
Parmi les acquisitions de la Galerie Nationale du Canada, annoncés dans le rapport récemment publié pour 1957-58, l'on remarque ce tableau de R. C. Todd, peint au début du siècle dernier; titre: "Panache de glace aux chutes Montmorency".

Savants arabes

Au Moyen âge, les meilleurs savants du monde dans les domaines des mathématiques, de l'astronomie, de la géographie et de la médecine étaient des musulmans.

Héros grecs

D'après la légende, les Argonautes étaient des héros grecs qui accompagnaient Jason à la conquête de la Toison d'or.



Le R. P. Roméo Arbour, O.M.I., qui vient de remporter le premier prix au concours littéraire de la province de Québec pour 1957, avec son ouvrage intitulé "Henri Bergson et les Lettres Françaises". Docteur en Philosophie (D. Ph.), licencié ès lettres (Sorbonne) et Docteur de l'Université de Paris, le P. Arbour est préfet des études et professeur de français au Seminaire Oblat de M. I. à Chambly.

Le rendez-vous de Bruges

C'est un "voyage au bout de la nuit" que ce "Rendez-vous de Bruges". Certes, il ne s'agit pas d'un torrent de mots à la Céline, mais ce nouvel ouvrage d'Armand Lanoux (chez Julliard), à quelque égard, pénètre plus avant dans la nuit des hommes: nous visitons un asile d'aliénés!

On se trompera grossièrement si l'on pense à un reportage aussi classique que banal sur les fous et ce serait donner une fausse idée du roman de Lanoux que de l'inscrire dans la nomenclature des études pschychiatriques. L'ouvrage est remarquable car il est à la fois tout ceci et dans l'ordre des révélations sur l'être mentalement affaibli, l'auteur oeuvre dans un terrain inédit.

Le postulat est simple: visitant Bruges, Robert Drouin reconnait parmi les malades d'un asile d'aliénés un soldat qui a été son camarade de combat. Van Welde a été décoré de la Médaille militaire pour avoir été le premier de sa division à abattre un ennemi. Pourquoi ce héros est-il devenu fou? Parce qu'il a finalement compris qu'il avait été héroique... du fait de la peur. Il a déchargé son arme sur le soldat allemand alors qu'il tremblait de terreur peureuse. Et c'est un héros!

Si le romancier n'avait fait que développer cet incident l'étude serait sans dimension valable et sa philosophie fort décevante. Une fois le personnage de Van Welde examiné en profondeur de façon à la fois sympathique et technique, le roman prend un nouvel élan. Le cadre s'élargit et nous allons, de salle en salle, visiter l'asile de Mariakerke. Quelle désolation que cette fresque humaine uniquement composée de névropathes, de psychopathes, d'épileptiques et de schizophrènes. En face, l'émouvante cohorte des médecins, hommes de talent et de coeur qui avec des moyens encore trop limités tendent de faire la lumière en ces cerveaux éteints.

Armand Lanoux, abordant un sujet controversé, aura eu la délicatesse de ne pas abuser d'un privilège exceptionnel c'est-à-dire celui d'examiner des cas nombreux, les uns plus bouleversants que les autres. La tentation d'une description saupoudrée d'horrible le guettait. Il n'y succombe pas. Au contraire, on doit louer la sobriété du ton, l'absence de naturalisme, l'absence également du couplet bien connu sur la responsabilité de la société envers des frères mentalement avariés. Au moment de dérailler dans le romantisme social l'auteur donne un coup de barre et son ouvrage conserve le froid objectivisme qui s'impose.

Une telle retenue n'exclut pas l'emploi de nombreuses scènes dramatiques et l'on conviendra que la description d'une séance d'électrochocs offre à tout observateur l'occasion d'une page inhabituelle. Lanoux a regardé et il se dégage de son texte une vérité humaine à glacer le coeur.

Lecture pénible? Peut-être pour les sensibles. D'autre part, il faut dire ce qui est et l'on se souviendra de l'intervention (ratée) que Van der Meersch décrivit avec trop de fantaisie (on le lui reprocha férocement) dans "Corps et âmes". Lanoux va beaucoup moins loin et cependant sert la vérité médicale avec la plus absolue rigueur.

"Le rendez-vous de Bruges" appartient donc à ce genre composite difficile à réussir; roman et étude technique. On devine que l'écrivain a eu quelque mal à doser les deux éléments. S'il a fait preuve de virtuosité en une pareille gymnastique on doit souligner qu'il a brodé des tableaux "à côté" chaque fois que le fait psychiatrique risquait de prendre le pas sur les éléments romantiques. Remplissage? Pas précisement mais tableautins qui donnent l'impression de s'intégrer malaisement dans le cadre général.

Broutilles que tout ceci car dans sa ligne générale l'ouvrage doit être classé parmi les meilleurs du genre.

Psychologues et psychiatres le liront et devront reconnaître la compétence de l'écrivain (profane en la matière, peut-on croire) qui affiche une autorité, fruit d'une patiente étude du sujet.

Le premier mérite de ce roman est de placer le lecteur devant une situtaion grave. Il est trop facile en effet d'oublier l'aliéné dès l'instant où il est rayé du monde. On s'en occupe. Bon, alors aucun souci. Mais qui s'en occupe et comment? Or, il faut savoir que depuis dix ans, partout dans le monde, une puissante vague de fond s'est élevée qui a balayé une foule de formules, méthodes, procédés et qui dans son mouvement de ressac a étalé aux yeux de la société des faits inquiétants. Le fou est un malade. Est-il traité comme tel? Voilà la question.

Le rôle du romancier n'est jamais celui d'un accusateur. Certaines vérités portent en elles suffisamment de lumière pour se passer de dénonciations. Au rendez-vous de Bruges ils sont des milliers qui attendent de la science un reflet d'espoir. Seront-ils déçus!

Roger Champoux

M. Marcel Dubé, dont l'Institut Litteraire de Québec vient de publier les deux pièces "Un Simple Soldat" et "Le Temps des Lilas", qui constituent le tome I de la collection du Théâtre Canadien.

Dévorante Amazonie

Un jeune homme disparaît. Son père parcourt le monde à sa poursuite. Ce thème de roman, qui tient aussi du mythe et rappelle l'"Odyssée", c'est toute l'affaire Maufrais. Affaire singulière, irritante, où l'on n'a jamais pu distinguer les faits réels des racontars.

Sur les circonstances de la disparition de Raymond Maufrais en Guyane à la suite d'un pari (1950), sur les raisons des recherches entreprises par son père Edgar Maufrais (1952-1956), rien n'était clair. Tout restait à dire. Le lieu de la tragédie, ces terres noyées de l'Equateur, seul endroit du globe où l'on peut encore marcher sans mettre ses pas dans ceux d'un devancier, semblait ajouter une barrière supplémentaire aux rares tentatives d'éclaircissement.

A cet égard, le livre de Pierre Joffroy, "Dévorante Amazonie", apporte enfin une réponse décisive. C'est une oeuvre de témoin. L'auteur, grand reporter de la presse parisienne, se rendit en Guyane dès que fut connue la disparition de Raymond Maufrais et y fit une enquête approfondie. Deux ans plus tard, il accompagnait le père du disparu dans ses premières recherches au nord de l'Amazone, parmi les Indiens non civilisés et les chercheurs d'or. Ce faisant, il allait découvrir le véritable visage d'Edgar Maufrais, héros inconnu, méprisé et vilipendé, héros incontestable pourtant. (Editions Fayard).

Dans la barque de Pierre

Aux éditions Salvator-Mulhouse vient de paraître le premier de deux volumes de l'Histoire du royaume de Dieu, sous le titre de "Dans la barque de Pierre".

G. Hunermann, l'auteur à qui l'on doit la biographie de saint Pie X, sous le titre de "Le fils du facteur de Riese", a publié nombre d'autres oeuvres religieuses.

Dans "La barque de Pierre", traduction de l'abbé Marcel Grandclaudon, on retrouve la même précision dans l'exposé des faits, et la même vigueur que dans d'autres oeuvres du même auteur.

"Regardez soigneusement et vous reconnaitrez sous l'image de l'Eglise, dans sa traversee au milieu de la tempête ardente de son printemps, le Seigneur qui l'a fondée ceint de la couronne d'épines, flagellé, raillé et insulté, dans le manteau de pourpre du martyre", écrit l'auteur dans la préface. "Il porte sa croix à travers les siècles. Mais la lumière de Pâques enveloppe de ses rayons le Golgotha de tous les temps".

C'est la synthèse de l'oeuvre d'Hunermann et il la divise en trois parties: l'Eglise des apôtres; sous les empereurs romains; au temps des grandes invasions.

C'est la fondation avec les apôtres, qui ont Pierre pour chef et où on les voit parcourir le monde, au milieu des plus grands périls et des difficultés sans nombre, pour évangéliser les nations.

Puis sous les empereurs romains, c'est l'ère des persécutions, parce que les maîtres du monde redoutent cette nouvelle secte, qui prêche l'avènement d'une royauté qui pourrait leur porter ombrage.

Dans la partie consacrée aux invasions, qui débutent en l'an 375, et se poursuivent à travers les siècles, l'auteur montre l'influence des Papes et des évêques, qui ont su tenir tête aux barbares et aux hordes des envahisseurs.

C'est un livre qu'on voudra lire et consulter pour l'élégance de sa présentation et la richesse de sa documentation.

P.-R. B.

Enquête sur un édifice municipal à Ottawa?

Ottawa, 6. (PC) — La population de la capitale canadienne, qu'a préoccupée l'enquête au sujet de l'Imprimerie nationale, voit poindre maintenant une enquête sur la construction d'un édifice municipal.

Le maire George Nelms a, en effet, annoncé qu'il fera enquête sur des plaintes concernant le système de climatisation et de ventilation du nouvel immeuble du service municipal de police, construit au coût de $1,000,000.

Des rumeurs circulent aussi au sujet de la construction du nouvel hôtel de ville, lequel comporterait plusieurs caractéristiques peu enviables.

Le maire Nelms a l'intention d'exiger un rapport complet sur la situation concernant l'immeuble de la police.

LA JOIE DE LIRE

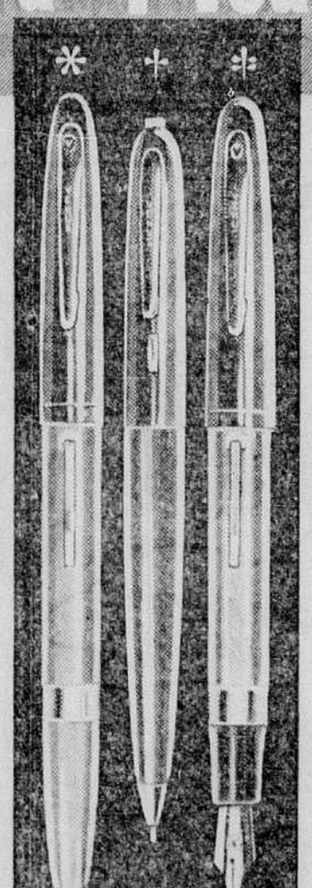
LYON 2000	
Gabriel Chevallier	$3.60
L'AVENTURE DE ROQUEFORT	
Henri Pourrat	$3.30
L'AMERIQUE SANS GRATTE-CIEL	
Henri Minvielle	$2.85
LA PHOTOGRAPHIE ASTRONOMIQUE	
Gérard de Vaucouleurs	$2.60
IL N'Y A PLUS QU'A PRIER	
Barwolf (Trad. Benoist-Méchin)	$2.40
L'ESPRIT	
Sacha Guitry	$3.75
LES ANGES FOUS	
Boris Simon	$2.60

Demandez notre catalogue

Librairie J.-A. Pony Ltée
554 est, Ste-Catherine
MONTREAL

M. Ls-Laurent Hardy, de Montréal, qui publie ces jours-ci aux Editions de l'Hexagone un ouvrage intitulé "Brève historique du syndicalisme ouvrier au Canada". Le livre est préfacé par Gérard Pelletier et Philippe Vaillancourt et parait dans la Collection Les Voix.

Voyez ce que les Nouveaux Stylos Venus à $1 vous offrent



VENUS
Autograph
- Style élancé
- Plume capotée exclusive
- Plume en acier inoxydable d'un très long usage
- Utilise de l'encre qui sèche vite

VENUS
Longer Performance
Stylo à Bille
- Très grosse cartouche de recharge. Ecrit pendant des mois de plus.
- Encre permanente séchant vite, à l'épreuve des bavures.
- Nouveau mécanisme à bouton-poussoir.

VENUS
à Plume Remplaçable
- Le préféré des écoliers—plumes remplaçables à peu de frais. Epargnez sur les frais de réparation coûteux.
- Peut recevoir toute plume standard de remplacement.
- Se fait avec plumes ultra-fine, fine, moyenne et large.
- Mécanisme de remplissage par simple action.

Choisissez maintenant un ou plusieurs Stylos Venus de Style Elancé, avec la Plume qui convient le mieux à votre écriture.

Ces nouveaux stylos Venus à $1 ont des caractéristiques de luxe que vous ne trouverez que dans des stylos coûtant plus de deux fois plus cher. Les gens d'affaires, les écoliers—en fait tout le monde adopte les stylos Venus à $1—la plus grande valeur au Canada en fait de Stylos. Satisfaction garantie par Venus.

En vente chez les bons papetiers, dans les Magasins à Succursales Multiples et Magasins de Nouveauté

Fabriqués par la VENUS PENCIL CO. LTD.
fabricants des Crayons de Graphite Venus et Crayons à Bille Velvet

LIBRAIRIE BEAUCHAMP
49, OUEST, ST-CHARLES
LONGUEUIL — OR. 4-6667

LIBRAIRIE DE LA SALLE
1487 DE LA SALLE
MAISONNEUVE
CL. 5-2355

EXCEL
5¢-$1.00 STORE LTD
6951 boul. ST-LAURENT
CR. 9-0451

. . . parce qu'elle vous fournit le moyen *le plus facile* d'acheter votre assurance-vie!

Oui, les Canadiens d'un océan à l'autre parlent de la "vision d'avenir" que vient de dévoiler la Great-West Life . . . avec toute une série de changements importants dans ses primes, ses polices et ses bénéfices.

ET VOICI QUELQUES-UNES DES CHOSES DONT ON PARLE:

1 Primes réduites sur toutes les polices individuelles.

2 Un escompte quantitatif réel qui vous permet d'épargner en achetant davantage et vous facilite l'achat de l'assurance dont vous avez besoin. La prime par $1,000 *diminue* à mesure que votre protection *augmente*.

3 Une gamme entièrement nouvelle de polices répondant à tous les besoins: famille . . . enfants . . . hypothèque . . . retraite . . . commerce.

4 Primes spéciales réduites pour les femmes. Etant donné que celles-ci vivent plus longtemps que les hommes, une nouvelle police pour femmes jouit de tarifs privilégiés tout en conservant les mêmes valeurs comptant élevées et la même participation libérale aux bénéfices que les polices pour hommes.

5 Une échelle augmentée de bénéfices: les détenteurs actuels et futurs de polices avec participation bénéficieront d'une nouvelle échelle plus élevée de participation.

6 Autopaiement: un nouveau moyen d'économiser de l'argent pour ceux qui règlent leurs dépenses d'après un budget bien ordonné—vos primes mensuelles sont déduites automatiquement de votre compte en banque.

Cette "vision d'avenir" vous offre le moyen moderne d'acheter de l'assurance-vie . . . et vous pouvez vous en prévaloir dès aujourd'hui. Cette "vision d'avenir" vous fournit le programme le plus avancé qui existe en assurance-vie . . . programme qui est garanti par toute l'expérience et la solidité financière de la Great-West Life. Pour plus amples renseignements, adressez-vous à un agent de la Great-West dès aujourd'hui.

THE GREAT-WEST LIFE ASSURANCE COMPANY
SIÈGE SOCIAL - WINNIPEG, CANADA

"Confiez-nous aujourd'hui . . . vos problèmes de demain"

Représentants de la Great-West à votre service dans le Grand Montréal et les environs

1010 Beaver Hall Hill
Suite 500 UN. 1-2621
D. R. Ferguson, gérant
C. S. Holloway, inspecteur
Robert Lafrenière, C.L.U., inspecteur
A. S. Boxer, gérant groupes régional
K. S. Hives, Ass.-inspecteur de groupes
Denis Baillargeon
Henry Barth
Yves Beaupre
Julien Benoit, C.L.U.
J.-Guy Carrau
Denis Charlebois
B. L. Cohen
Joffre Côté
Edwin Eddison
Stephen Gaty
André Gingras
Frank Heffernan
E. Lorne Hutchison
Leon Katz
J. W. Knox
Nat Levine
Gaston Masse
R. S. McFetridge
R. F. McIlhone
Robert Séguin, C.L.U.
Max Seigler
Miss Ethel Shapiro

823 Edifice Dominion Square
téléphone UN. 6-8957
G. A. Boisvert, C.L.U., gérant
R. Ethier, C.L.U., inspecteur
L. Sauvé, inspecteur
G. Wilkie, inspecteur, Pont Viau
J. Masse, Asst. inspecteur de groupes
J. Beaugrand, Acton Vale
J.-M. Bellemare, C.L.U., Drummondville
J. Boisvert, Sorel
M. Bougie, Lavaltides-Rapides
M. J.-M. Bourassa
E. Brault, Beauharnois
J.-Marc Caron, Cowansville
L. Choquette, Valleyfield
L. Cloutier, C.L.U., St-Jean
G. Cloutier, Farnham
R. Ethier
B. Forand, Otterburn Park
Y. Hamelin, Ste-Geneviève-de-Pierref.
J. L. P. Hébert, St-Vincent-de-Paul
L. Huneault, St-Jérôme
L. L'Allier, C.L.U., Mont-Laurier
J. Lange, St-Jean
L. Martineau, Repentigny-les-Bains
J. Massé, Ste-Geneviève
Y. Mathieu, Lachenaie
P. Mercier, C.L.U., St-Jean
D. Ouellette, Ahuntsic-Ouest
J. P. Pilon, C.L.U., St-Clet, Cté Soul.
R. Poirier, Ste-Rose, Co. Laval
R. Porvin, Ville de St-Rémi
J.-P. Riopelle, C.L.U.
Jean-Yves Roberge, St-Hyacinthe
Léo Sauvé
Marcel Trudeau, Joliette
J. G. Villeneuve, C.L.U., Valleyfield
J. T. White, Ormstown
G. Wilkie
M. Wilkie, Lachine

1010 Beaver Hall Hill
Suite 403, UN. 1-2621
P. A. Embregts, C.L.U., gérant
H. B. Ferguson, inspecteur
E. G. F. Anderson
H. W. Burk
E. E. Glossan
S. Janiga
Claude Lapointe
Raymond Lemoine
R. F. Wheeler
M. H. Wyndham

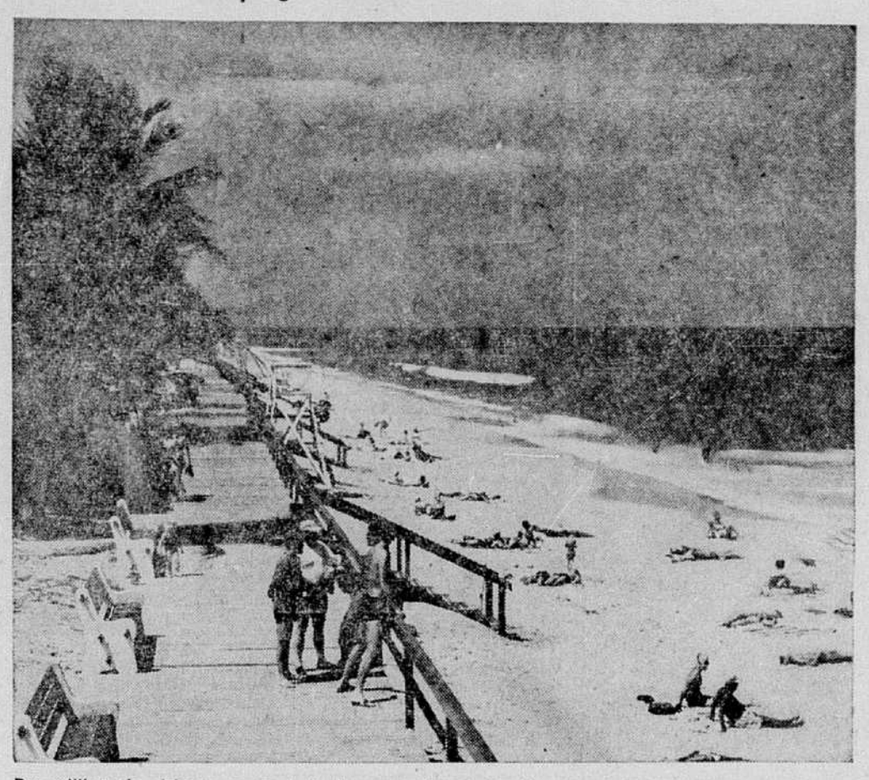
4950 Chemin de la Reine-Marie
Téléphone RE. 9-2227
R. C. Brown, gérant
R. F. Barrett, Roxboro
G. E. Heydenreich, Ste-Geneviève
A. J. Kelly
A. Puspur
J. L. Ravick
J. G. Wilson

1980 rue Sherbrooke O.
téléphone WE. 7-9285
J.-R. Brault, C.L.U., gérant
L. Calizza, inspecteur
B. Blanchard
L. Chénier
U. J. Henry, Ville St-Michel
M. R. Levoie

Pas d'excuse

A Windsor, dans le comté anglais de Berkshire, la population ne peut prétexter ignorance, si certains d'entre eux jettent des déchets partout. Des affiches, en 15 langues différentes, invitent à garder la ville propre.

La plage enchanteresse de Vero Beach



Des milliers de visiteurs se rendent chaque année admirer les sites enchanteurs de la Floride. Un grand nombre d'entre eux ne manquent pas d'aller contempler la mer, sur les plages sablonneuses de Vero Beach où les palmiers dressent un bruissant rideau de verdure dans le ciel.

Vero Beach, un centre à ne pas manquer en visitant la Floride

Les touristes qui visitent la côte est de la Floride, en suivant l'autoroute no 1, ne devraient pas manquer de passer un bref séjour à Vero Beach, où abondent le soleil, les palmiers et de multiples attractions, sans compter les eaux bleues et salées de l'Atlantique.

Vero Beach offre aux estivants de nombreux sujets d'émerveillement, en même temps qu'elle permet à quiconque le désire de se reposer dans le plus grand confort, y compris l'air climatisé.

A peine trois milles au sud de cette célèbre plage aux palmiers géants, toujours le long de l'autoroute no 1, se trouvent les McKee's Jungle Gardens, où il est recommandé d'entreprendre la visite de la région. Ces jardins tropicaux vous offrent des surprises, recueillies dans toutes les parties du monde.

D'innombrables oiseaux exotiques sèment leur gazouillis parmi les nombreux pares aménagés pour les pique-niques. Les fermes et les ranches de la région ne manquent pas, non plus, d'attirer l'intérêt des visiteurs. L'on peut y voir les plantations de citrons et les établissements d'emballage.

Les excursions sur les rivières Sebastien et Indian sont également très populaires. L'un des principaux attraits de la rivière Indian est la fameuse Ile Pelican, un sanctuaire fédéral réservé aux oiseaux et où se poursuivent des expériences sur les pélicans et autres espèces sauvages.

Tout a été prévu pour la sécurité des touristes, les plages étant pourvues de postes de sécurité et de centres récréatifs. Il est aussi possible d'y pratiquer tous les sports de son choix.

Le Canadien désireux de visiter l'URSS doit être prêt à délier sa bourse

Selon M. Michael Markiewicz, le Canadien qui décide d'aller passer des vacances à Moscou doit être prêt à payer des prix élevés et à observer des règlements rigoureux.

Les Canadiens n'éprouvent plus de grandes difficultés quand il s'agit simplement de pénétrer en Union soviétique pour y regarder les choses en inoffensif curieux. La Russie a, en effet, promulgué des changements dans sa politique touristique de manière à encourager la visite des touristes occidentaux.

Quelques autres modifications s'imposeraient, toutefois, selon M. Markiewicz, directeur d'une agence de voyage montréalaise, si les Russes veulent vraiment attirer les touristes de l'Ouest.

M. Markiewicz, qui est âgé de 47 ans, a passé deux jours à Moscou, cet été, pour sonder la situation au bénéfice de sa clientèle.

Taux d'échange élevé

Il se plaint particulièrement du taux d'échange élevé que l'Intourist, agence de voyages officielle soviétique, perçoit des visiteurs. Sans oublier les inévitables randonnées d'observation organisées, lesquelles comportent surtout de multiples visites d'usine en usine.

"L'Intourist a 21 ou 22 randonnées organisées," dit-il. "Si vous voulez visiter la Russie, il vous faut en accepter au moins une."

Le Montréalais déclare avoir conseillé aux dirigeants de l'Intourist "de répondre aux voeux des visiteurs, si la Russie désire le tourisme occidental. Il faut leur laisser plus de liberté. Ces touristes exigent une valeur touristique, non pas une valeur de propagande."

Les touristes doivent acheter d'avance des bons de dépense pour tous les déboursés réguliers. Ils obtiennent quatre roubles pour un dollar. A l'intérieur du pays, les chèques de voyageurs sont échangés au taux de 10 roubles au dollar.

Trois classes

Les voyages organisés coûtent $30, $25 ou $20 par jour pour les classes de luxe, première et deuxième, en plus des frais de transport aller-retour entre le Canada et la Russie.

Une fois seulement le voyage approuvé et les bons de dépense achetés, l'ambassade soviétique à Ottawa émet un visa.

M. Markiewicz recommande l'usage de l'avion pour les déplacements même à l'intérieur de la Russie pour visiter les centres approuvés par l'Intourist comme Kiev, Leningrad, Tiflis, Stalingrad, Tashkent et Samarcande, tous des points fort éloignés les uns des autres.

Dans les trains, les voyageurs sont entassés dans des compartiments où il n'y a normalement de place que pour quatre personnes. Les hôtels sont démodés, surtout en ce qui touche les salles de bain, même celles d'installation récente. Les chambres sont passables, de même que les repas. Markiewicz est d'avis que la nourriture servie par les hôtels et les restaurants russes plairait aux Canadiens en général.

Les distractions sont nombreuses et de qualité. Les spectacles d'opéra, de théâtre et de ballet sont excellents.

Mais jusqu'à maintenant, M. Markiewicz n'a reçu qu'une seule demande d'information, car un voyage en Russie semble laisser les Canadiens indifférents. Cette demande venait d'un Canadien d'ascendance russe désireux de retracer des parents.

Séjour aux E.-U. de M. A. Fujiyama

Washington, 6. (AFP) — Le ministre japonais des Affaires étrangères, M. Aiichiro Fujiyama, arrivera mercredi prochain à Washington où il fera une visite non officielle de trois jours.

On précise, au secrétariat d'Etat, que les entretiens que M. Fujiyama aura avec le secrétaire d'Etat Dulles jeudi et vendredi porteront sur des questions d'intérêt mutuel pour les deux pays, notamment sur la question de la Chine communiste, de l'accord de sécurité américano-japonais et certains problèmes économiques.

M. Fujiyama se rendra ensuite à New York où il présidera la délégation japonaise à l'ouverture de la prochaine assemblée générale des Nations unies.

Gratte-ciel culturel

L'Université Lomonosov, de Moscou, s'élève à 787 pieds, a 32 étages et contient 4,000 salles.

Un service aérien entre Montréal et les Bermudes inauguré le 12 septembre

Les Canadiens, et plus spécialement les Montréalais, bénéficieront bientôt, soit le 12 septembre prochain, d'un service régulier hebdomadaire entre Montréal et les Bermudes, grâce aux dispositions prises par la compagnie Eagle Airways (Bermuda) Ltd., qui assurera ce service.

En communiquant la nouvelle, M. Harold L. Graham, fils, président de la compagnie, a précisé que ces envolées, de première classe et de classe touriste, s'effectueront à bord de "Super Viscount" à réaction pourvus de moteurs Rolls-Royce.

Ce nouveau service, en plus d'assurer le voyage en un temps record, innovera également en réalisant des envolées sans escales. Auparavant, les voyageurs devaient changer d'appareil à New York. Les avions utilisés offriront le maximum de luxe et de confort.

Cet appareil, qui pourrait normalement transporter 70 passagers, a été converti de telle façon qu'il est devenu le "Super Viscount", qui ne transportera que 52 personnes, assurant ainsi un confort inusité aux voyageurs. Quarante-quatre passagers pourront être admis dans la classe touriste. Il s'agit d'un appareil de même type que celui utilisé par la compagnie "Eagle", depuis le 1er mai dernier, sur la route New York-Les Bermudes.

Le voyage inaugural permettra aux voyageurs de rencontrer le dynamique président du conseil d'administration de la compagnie, M. Harold Banberg, qui a consacré sa vie au progrès de l'aviation.

La compagnie, par suite de l'expansion rapide de ses services, envisage, d'autre part, une liaison entre Toronto et les Bermudes et tout indique que cette exploitation serait profitable.

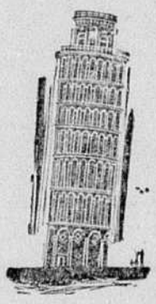
Il semble donc que les dirigeants du groupe "Eagle" aient décidé d'agir aussi rapidement que la vitesse de leurs "Super Viscount".

Le Mexique
Un souvenir pour la vie!

Guadalajara
Le pays du "mariachi". C'est une ville à la fois coloniale et moderne, romantique, gaie, traditionnelle ... En même temps, ne manquez pas de visiter Tlaquepaque - fameux pour sa poterie typique - Chapala, Zapopan, Tequila et autres endroits d'intérêt dans cette pittoresque région.
Passez vos prochaines vacances au Mexique.
Renseignez-vous auprès de votre agence de voyages.
Bureau du Tourisme du Gouvernement Mexicain.
Ave. Juárez 89 México 1, D. F.

CHICAGO, ILLINOIS	27 E. Monroe Street
HOUSTON, TEXAS	809 Walker Avenue
MIAMI, FLORIDA	45 Columbus Arcade
NEW ORLEANS, LOUISIANA	203 St. Charles street
NEW YORK, N. Y.	630 Fifth Ave. Rockefeller Center
SAN ANTONIO, TEXAS	209 E. Travis Street
LOS ANGELES, CALIFORNIA	3106 Wilshire Blvd
MONTREAL, CANADA	1255 Phillips Square
HABANA, CUBA	Calle 23, # 72 La Rampa Vedado

Voyages



Allez-vous en ITALIE?
Ne risquez pas de perdre votre argent... ayez des
CHÈQUES de VOYAGEURS de l'AMERICAN EXPRESS
En vente dans toutes les banques et aux guichets des gares CNR

Laurentides
Gray Rocks Inn

St-Jovite, Qué. (2 heures en auto de Montréal) au bord du lac Ouimet, 4 milles de Mt. Tremblant
Nouveau terrain de golf de championnat de 18 trous. Logement de premier ordre pour particuliers et congrès. Tous sports sur lac et terre.
Venez admirer les Laurentides dans leur splendeur automnale.
VACANCES BUDGETAIRES : (1 sept. - 1 déc.) 7 jours, 7 nuits, à compter de $55. OFFRES spéciales pour lune de miel : (1 sept. - 1 déc.) 7 jours, 7 nuits, à compter de $71.50.
SEMAINES DE GOLF ou D'EQUITATION : (7 sept. - 19 oct.) 7 jours, 6 nuits, à compter de $62.50.
Pour faire vos réservations ou obtenir dépliant AE, écrire à HARRY WHEELER, Hôte (St-Jovite 17)

Maine
A BOSTON
Profitez de chaque instant. Choisissez un hôtel magnifiquement moderne, ayant la climatisation, radio, TV et patio.
Le restaurant est fameux depuis 1895 — il est superbe. Joli cocktail lounge aussi. Les taux sont modérés — l'endroit est idéal — tout près des "Commons".
HOTEL Pieroni
7 PARK SQ., BOSTON
Autre restaurant au 601 rue Washington

Voyages
Voyez Tobin
VOYAGE DE L'ACTION DE GRACES
Voyages à New York en avion et en bateau. Départ 9 octobre, 7 jours, $105 et plus selon logement sur navire. Le prix comprend 2 spectacles à succès du Broadway. Il est préférable de faire ses réservations tôt.
VOYAGE D'AGREMENT DE FIN DE SEMAINE
Départ de Montréal par avion ou par train. (Supplément), 3 jours et 2 nuits, $52.50 par personne. 4 jours et 3 nuits, $73 par personne. Chambres avec lits jumeaux et baignoire. Renseignez-vous sur ces voyages de courtes vacances.
CROISIERES
Autour du monde — Antilles — Méditerranée. Arrangements très attrayants. Demandez détails.
ENDROIT DE VACANCES
Des centaines de localités désirables pour les vacances. Dites-nous ce que vous désirez, nous ferons le reste.
RESERVATION D'HOTEL
Réservations et tous arrangements. Dites-nous ce que vous préférez.
VOYAGES: MIAMI BEACH, NASSAU, BERMUDES
Toutes dépenses payées. Ces îles de villégiautres pour les vacances vous offrent des chances exceptionnelles de passer des vacances magnifiques, à prix très abordables. Demandez les détails. Il est préférable de faire ses réservations tôt.
VOYAGES ET PELERINAGES EN EUROPE
Nous vous en offrons plusieurs de divers prix et durée... dites-nous ce que vous aimez, nous sommes sûrs de pouvoir vous satisfaire.
CROISIERE EN CARGO
Plusieurs merveilleuses occasions de vacances disponibles. Renseignements sur demande.
VOYAGEZ A CREDIT
Comprenant prix du passage et toutes dépenses pour croisière partout dans le monde. Paiement initial très modéré. Le solde payable en 12 à 24 mensualités.
Tobin's Travel Bureau
UN. 6-7811 • 1240 rue Peel

Voyages
VOYAGEURS

découvrez l'Europe à peu de frais, ne soyez plus tributaires d'horaires fixes, voyagez au volant d'une automobile spacieuse et confortable.
CITROEN-PANHARD
SIMCA-RENAULT
PEUGEOT
Kilométrage illimité — Garantie de fabrique
Garantie de rachat en dollars
Permis international — Cartes des pays européens
(plan de financement de l'usine)
Pour information :
SERVICE EUROPEEN DE TOURISME AUTOMOBILE ENR'G.
1190 Drummond, Tél. UN. 1-0200 — 1219 St-Denis, AV. 8-4902

Miami Beach
FESTIVAL D'AUTOMNE 7e JOUR GRATUIT ! CLIMATISE
$3.50 par jour par pers., toutes 2 par ch. jusq. 1 déc.
Surfcomber HOTEL
Ocean at 17th St., Miami Beach, Fla.

Laurentides
HOTEL LA SAPINIERE

VAL-DAVID, P.Q.
60 chambres — Cottages
Motel de luxe avec TV
Prix réduits à compter du 5 octobre
Pour renseignements et réservations
TELEPHONER SANS FRAIS DE MONTREAL
UN. 6-8262

Voyages
LE MEXIQUE

Hautes montagnes, lacs enchanteurs, pittoresques petits villages nichés au creux de profonds ravins, climat tempéré toute l'année, décor magnifique ... tel est le Mexique que l'American Express vous invite à visiter en profitant d'un de ses voyages organisés de 13 jours, avec des guides qui vous attendent à votre arrivée dans la ville de Mexico. Vous pourrez ainsi voir les curieuses Pyramides, Toluca, Xochimilco, Cuernavaca, Taxco et ce paradis des touristes: Acapulco ... pour seulement $229 et plus.
Vous avez aussi le choix d'un circuit "indépendant" — de 5 à 11 jours — à compter de $37.
Le transport à Mexico est à vos frais.
Autres voyages organisés:
HAWAII — CALIFORNIE — FLORIDE — L'AMERIQUE DU SUD, LES BERMUDES ET LES ANTILLES
(Les prix indiqués sont le minimum — taxe en plus s'il y a lieu.)
Magnifiques dépliants illustrés et renseignements complets sur demande à
AGENCE DE VOYAGES
AMERICAN EXPRESS
1200, rue Peel, Montréal — Tél.: UN. 6-6794
ACCEPTÉS PARTOUT. LES CHÈQUES DE VOYAGEURS DE L'AMERICAN EXPRESS SUPPRIMENT TOUT RISQUE DE PERTE

New York
HOTEL CROWN
HOTEL CANADIEN-FRANÇAIS
NEW YORK
Au centre de la ville et des théâtres
Tarifs spéciaux aux Canadiens
Nous parlons français
136 ouest, 44e rue

New York
HOTEL ASHLEY
157 ouest, 47e Rue, New York
Chambre pour 2 $7.00 avec baignoire privée
Stationnement GRATUIT pour nos hôtes

New York
Hôtel AMERICA
145 O., 47e Rue, N.Y.
(au coeur de Times Square)
Tous les meubles sont flambant neufs
CHAMBRES AVEC BAIN PRIVE
Stationnement sur la même rue
$4.00 et plus, simples — $6.00 et plus doubles
Radio gratuit dans chaque chambre
Chambres climatisées disponibles
SUITES AVEC CUISINETTE
Disponibles pour excursions, spectacles de T.V.
Facilités pour T.V. de 21"
COlumbus 5-6300

Miami Beach
CLIMATISE
Sherry Frontenac
TOUTES LES CHAMBRES A UN SEUL BAS PRIX
Ayant face et vue sur l'Océan
$7 par jour, par personne chambre double jusqu'au 1er novembre
$1 de plus par personne, par jour, du 1er novembre au 20 décembre.
100 chambres sur 275
PLAN AMERICAIN COMPLET
3 REPAS COMPLETS PAR JOUR
DEJEUNER • LUNCH • DINER
Pour réservations : appelez-nous GRATUITEMENT
(Composez Opératrice) MONTREAL : ZENITH 8-3400
ou voyez votre agent de voyage.

Gates Riviera Motel
Un nouveau et luxueux motel de villégiature offrant tout le confort désiré.
$2.50 PAR PERSONNE PAR JOUR
2 par chambre — Jusqu'au 1er déc.
Prix spéciaux pour conventions sur l'A1A, entre Miami Beach et Hollywood
NALLENDALE BEACH, FLORIDE
Ecrivez pour réserver vos places

Voyages
VOLEZ

en quadrimoteurs vers la CALIFORNIE
$80 SPECIAL — PASSAGE SIMPLE AEROPORT LA GUARDIA
MIAMI $37.05
Passage simple, départ et arrivée à La Guardia.
Prix modiques pour toutes les grandes villes
ET L'AMERIQUE CENTRALE ET DU SUD
Représentons tous les grands hôtels
AIRLINE RESERVATIONS
UNiversity 6-2103
1255, rue UNIVERSITY
Imm. Shell Tower, Porte 702

Voyages
VOYAGE DE 15 JOURS EN FLORIDE
DEPART TOUS LES SAMEDIS
VOYAGE DE 15 JOURS par autobus SceniCruiser, siège réservé, 2 couchers à New-York, 10 jours à l'hôtel Blue Water, Miami Beach. Billets aller-retour, chambres, taxes comprises $139
VOYAGE DE NOCES — départs tous les samedis à 4 heures 15 P.M., par avion jusqu'à New-York et de New-York par autobus, aller et retour, chambres à l'hôtel, taxes comprises, pour le couple $300
Pour informations, dépliants ou réservations
OSCAR LAROCQUE, 8465 ST-DENIS, MONTREAL — Tél.: DU. 7-0946
Bureau ouvert le soir

New-York
FIN DE SEMAINE DU JOUR D'ACTION DE GRACES
$31 par personne
2 par chambre — lit double au fameux hôtel New Yorker
Départ de Montréal, Gare Centrale
vendredi 10 octobre, 8 h. p.m. (heure avancée)
PAR TRAIN SPECIAL
Pour tous renseignements, appelez UN. 6-3471
RÉSEAU CANADIEN NATIONAL

Voyages
VOYAGE EN AMÉRIQUE DU SUD
du 8 au 30 novembre: 22 jours
PÉROU CHILI BRÉSIL ARGENTINE URUGUAY
Privilège d'arrêt au MEXIQUE
$995 de Montréal, tous frais compris
transport par avion des Canadian Pacific Airlines et des lignes correspondantes—logement, tous les repas, visites, pourboires, etc.
Direction personnelle de M. Paul E. GINGRAS, Commissaire du trafic-voyageurs au Pacifique Canadien.
Renseignements complets sur demande à M. P. E. Gingras, chambre 279, gare Windsor, Montréal, tél. UN. 1-6811, local 358 ou 2454.

Voyages
DIRECTEMENT VERS L'ALLEMAGNE
Partez aujourd'hui—Payez demain
COLOGNE — Visitez la Foire de la Photographie PHOTOKINA
FRANCFORT — Picque tournante du Commerce Européen
Le prix du billet vous permet d'atteindre Bruxelles, Paris, Londres, sans frais supplémentaires.
De Luxe, Première Classe, Classe Touriste et Economique
LUFTHANSA
LA COMPAGNIE AERIENNE OU EFFICACITE ET SERVICE VOYAGENT DE PAIR
Lufthansa German Airlines
1080 University Street, Montreal, P.Q.
Envoyez-moi les informations sur vos services vers l'Europe.
Nom
Adresse
Cité
Mon Agent de voyage est LA-3
ENVOYEZ CE COUPON MAINTENANT

Voyages

sur L'"HOMERIC"
le paquebot de l'élégance
Goûtez l'atmosphère continentale qui règne à bord du transatlantique express (6 jours) préféré au Canada: un luxe exceptionnel en première classe *comme* en classe touriste, un service courtois par un personnel européen, la cuisine incomparable de la Home Line, des divertissements et des sports organisés, une vie de bord des plus agréables, sur l'un des paquebots les plus élégants et les plus distingués. Entièrement air-conditionné!
Pour une place de choix, réservez maintenant!
Départs de Montréal et de Québec
24 septembre
12 octobre — 30 octobre
Tarifs réduits hors-saison
Arrivées à Southampton et Le Havre
HOME LINES
CONSULTEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES!

HOTEL GEORGE WASHINGTON
23rd St. & Lexington Ave.
NEW YORK, N.Y.
CHAMBRES DOUBLES AVEC TELEVISION
UN GRAND NOMBRE AIR-CLIMATISEES
RENDEZ-VOUS CANADIEN A NEW YORK
600 chambres, ameublement nouveau, toutes avec salle de bain privée et radio. Restaurant air-climatisé et Cafe-Bar avec télévision en couleur. Pour votre confort, solarium avec ameublement nouveau.
Adressez-vous en français à Emile J. Belleau, Gérant ou à votre agence de voyages.
AAA

1000 ACRES RANCH RESORT
Vacances d'été et voyages de noces dans les Adirondacks
★ ORCHESTRE RESIDANT ★ COCKTAIL LOUNGE
★ PISCINE CHAUFFEE ★ TOUS LES SPORTS
★ CUISINE EXCELLENTE ★ CHEVAUX DE L'OUEST
Plan budgétaire si désiré — Dépliants et réservation :
TRAVELAIDE BUREAU LTEE
20 MEZZANINE • ÉDIFICE DOMINION SQUARE
1010 STE-CATHERINE OUEST • MONTREAL 3
Ouvert le soir
RENSEIGNEMENTS A TITRE GRACIEUX 9 AM. A 9 P.M. DU LUNDI AU VENDREDI
UN. 1-7272

Voyages

PASSEZ LA NOËL DANS LES VIEUX PAYS

traversez en EMPRESS
En Europe, les fêtes de Noël et du Jour de l'An présentent une atmosphère différente. Les rues sont bruyantes de gaieté et les étalages des grands magasins font voir des merveilles d'ingéniosité. Grâce aux *tarifs réduits de la saison*, vous pouvez faire le voyage à bord d'un luxueux Empress du Canadien Pacifique. Confort, cuisine et service de premier ordre.
de MONTRÉAL à LIVERPOOL
4 nov. Empress of England
11 nov. Empress of France
18 nov. *Empress of Britain
25 nov. Empress of England
De SAINT-JEAN, N.-B.
12 déc. *Empress of Britain
*Escales à Greenock
VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES ou:
R. MYERS ou J. R. BRUNET
Agents des Services Maritimes, 201 ouest St-Jacques, Montréal
Tél.: UN. 1-6811
Canadien Pacifique

Record marqué par le commerce russe

Moscou, 6. (Reuters) — La valeur du commerce extérieur de la Russie l'an dernier a accusé une hausse de 15 pour cent sur celle de l'année précédente, rapporte une publication du ministère du commerce russe.

La publication indique que la valeur des échanges a atteint 33,300,000,000 de roubles, le rouble valant 25 cents, monnaie canadienne.

La valeur du commerce russe avec les pays capitalistes s'est élevée l'an dernier à 8,800,000,000 roubles. Les exportations de grains, de charbon, de pétrole ont augmenté. Les ventes d'automobiles à l'étranger ont atteint 200,000 unités.

Dividendes

Ash Temple Ltd., 20 cents par action ordinaire, 16⅔ cents par action "B" et $1.50 par action privilégiée "A", tous payables le 1er octobre aux actionnaires inscrits le 19 septembre.

Montreal Locomotive Works, 25 cents par action, payable le 1er octobre aux actionnaires inscrits le 15 septembre.

Toronto Mortgage Co., $1.25 par action, payable le 1er octobre aux actionnaires inscrits le 15 octobre.

Dalex Co., $1.75 par action privilégiée, payable le 30 septembre aux actionnaires inscrits le 15 septembre.

Tip-Top Canners, 25 cents par action "A", payable le 1er octobre aux actionnaires inscrits le 20 septembre.

Canada Iron Foundries, 37½ cents par action ordinaire, payable le 1er octobre aux actionnaires inscrits le 10 septembre; $1.06¼ par action privilégiée, payable le 15 octobre aux actionnaires inscrits le 19 septembre.

B. C. Telephone Co., 50 cents par action, payable le 1er octobre aux actionnaires inscrits le 16 septembre.

International Bronze Powders, 15 cents par action ordinaire et 37½ cents par action privilégiée, tous deux payables le 15 octobre aux actionnaires inscrits le 19 septembre.

Monarch Knitting Co., $1.12½ plus 37½ cents en acompte sur les arriérés, tous deux payables le 15 octobre aux actionnaires inscrits le 15 septembre.

Sangamo Co., 20 cents par action, payable le 26 septembre aux actionnaires inscrits le 23 septembre.

Changements à la direction de Home Oil

M. R.-A. Brown, Jr., président de Home Oil Company, annonce la réorganisation de la direction et la promotion de neuf employés à des postes de plus grande responsabilité; la croissance rapide de l'entreprise et son entrée dans de nouveaux domaines d'activité ont rendu ces changements nécessaires. Ceux-ci, à l'étude depuis plusieurs mois, se font à cause de la retraite de deux employés supérieurs et de la démission de deux autres.

M. R.-W. Campbell devient directeur général de la production et des pipe-lines; M. M.-C. Govier, qui était contrôleur, est nommé secrétaire-trésorier, M. John Carr devient chef géologue; M. M.-P. Paulson devient directeur des opérations et demeure chef ingénieur; M. W. Lundberg est promu au poste de surintendant de la production; M. A. Morison devient chef ingénieur pétrolier; M. Ross Phillips est maintenant contrôleur et chef comptable; M. Ian Drum devient gérant des projets spéciaux.

M. B.-W. Gillespie, vice-président à l'exploitation, et M. J.-W. Hamilton, secrétaire depuis nombre d'années, se retirent; M. John Scrymgeour, ancien vice-président à l'administration, et M. W.-H. Atkinson, ancien trésorier, ont démissionné.

Pan Western Oils passe à United Canso Oil & Gas

Les actionnaires de Pan Western Oils Limited sont convoqués à une assemblée extraordinaire, qui aura lieu à Calgary le 19 septembre prochain, pour ratifier la proposition de vendre tous les biens de la compagnie à United Canso Oil & Gas Ltd. en vertu d'une entente conclue le 20 août dernier; en vertu de celle-ci, la transaction s'effectuera par un échange d'actions à raison de six Pan Western pour une United Canso.

Prix moyen de l'or

Ottawa, 6. (DNC) — Le ministre des Finances a annoncé hier que le prix en dollars canadiens de l'or déposé durant la semaine se terminant le 6 septembre est de .975859375. Cela correspond à la moyenne des cours acheteurs pour les jours de mardi, mercredi, jeudi et vendredi, communiqués au ministre des Finances par la Banque du Canada.

Il en résulte un prix brut de $34.155073 (can.) par once de fin à payer aux producteurs pour l'or déposé à la Monnaie Royale du Canada pendant la semaine.

Marché hors bourse

Section industrielle et financière

	Ach.	Ven.
Anglo-Can Tel. "A"	31½	32½
Banque d'Economie	34	—
Banque d'Epargne	52	54
Canadian Delhi	7¾	8⅛
Canadian Javelin	9¼	9¾
Can. Superior Oil	19¾	20½
Cons Theatres "A"	7½	8
Cons. Theatres "B"	2½	—
Corp. d'Expansion	11¾	12
Dupuis priv.	22	—
Eastern Trust	23	—
G. B. and Can. inv.	12	15
Great-West Life	240	250
Hudson's Bay Co.	24	25
Hydro El. "B"	8	—
Int. Holdings	22	—
Iroquois Glass priv.	11	11¾
Lake Ont. Cement	3½	4
1st priv.	6¾	7¼
London Cdn Inv. priv	44	47
Manufacturers Life	251	255
Sogemines priv.	20	21
St Lawrence Brick	65	—
Westcoast vtc	24¼	25

Section minière

par G. E. LESLIE & Co

Membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne.

	Ach.	Ven.
Aconic	.50	.60
Aconic vtc	.35	.45
Am. Chib	.25	.30
Arhors	.01	.02
Assoc Devel	.04	.06
Atlas Chib.	.06	.08
Bald Mountain	.07	.09
Barara	.10	.15
Belmont	.08	.10
Big Nell	.10	.15
Birnham	—	.15
Cent Mng	1.75	2.50
Cinger	.01	.02
Dadson Chib	.10	.15
Elwood	—	.22
Flicka	.02	.04
Frankain	.42	.47
Gariana	.07	.12
Gibson	.12	—
Gleeona	.01½	.02½
Hastings	.58	.61
Independent Ash.	.08	.10
Int Asbestos	.05	.07
Kenmac	.05	.10
Lyndvue	.18	.22
Lun-Econo	.20	.24
Main Oka	.12	.15
Martin Bird	.06	.08
Miller Copper	.08	.10
Murray Mining	.20	.22
National Ma.	.15	.20
Nipiron	.14	.17
Norbeau	.45	.55
Nordeau	.25	.30
Norvex	.60	.70
Oka Bathurst	.00½	.01½
Oklend	.04	.06
Pascalis	.10	.14
Provincial Asbestos	—	.04
Quedon	—	.15
Quejo	.06	.09
Rand Malartic	.08	.11
Roberval Mining	.60	.70
Roxton	.43	.45
St. Lucie	—	.20
St. Roberts Metals	—	.30
Scott Chib.	.05	.07
Seaway Oil & Gas	.25	.30
Selby Mining	.05	.08
Starlight	.03	.05
Tamara	—	.15
Tar Point	.01	.02
Trepan	—	.40
Valmont	.44	.49
Wm Leys	.05	.08
Young Davidson	.15	.19
Wesley	.06	.08

Variations de la semaine à la Bourse de Toronto

Par la Presse Canadienne

Les gains l'ont emporté sur les pertes par 341 à 291 à la Bourse de Toronto, cette semaine. Les titres inchangés étaient au nombre de 146. Le volume des transactions a été de 16,353,000 actions en comparaison de 16,435,000 la semaine précédente. Depuis le commencement de l'année, il s'est négocié 536,238,000 actions.

INDUSTRIELLES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1958	Bas 1958
Abitibi	5902	$ 33½	32½	33	+ ⅜	33½	24½
Agnew-S	1740	$ 12¾	12⅝	12¾	—	13¼	8¼
Alta Dist	16150	200	160	190	+20	200	130
Alta Dist vt	6300	165	145	165	+25	170	115
Alta Gas	24279	$ 20¼	19¼	19⅝	+ ⅛	20¼	16
Alumini	7217	$ 28⅞	28	28½	— ¼	31⅝	25
Analog	3650	370	290	370	+55	370	210
Arcan	700	84	70	70	—11	100	25
Argus	1700	$ 25	24⅛	24⅛	— ⅛	25½	14
A Art	1896	$ 10½	10¼	10¼	+ ¼	10½	8¼
Atl Aec rts	4812	65	44	60	—	65	35
Atlas Steel	2470	$ 23	22¼	23	+ ⅝	23	15⅝
Bank Mont	4271	$ 48½	47¼	48	+ ⅝	48½	38¼
Bank NS	2055	$ 63½	60½	63	+ 2½	63½	51
Beav Lumber	780	$ 22½	22	22½	+ ½	28½	17½
Bowater	1985	5⅜	490	5	— ⅜	5¾	3½
Brazil	7969	$ 7	6½	6⅞	—	7¼	5¾
Br Tak	1630	$ 21⅜	21⅜	21⅜	+ ⅝	31⅜	19½
BA Oil	10684	$ 42½	40¾	42½	+ 1½	43⅞	33¾
BC Forest	2898	$ 13	12⅝	12⅞	— ⅛	13¼	8¼
BC Pow	3453	$ 43¼	41⅝	42⅝	+ 1⅛	43¼	36¾
Burns	2321	$ 13⅜	13¼	13⅜	+ ⅜	15	10¼
Cal Pow	760	$ 80	75	76¼	+ ¾	80	62¼
Can Cem	1316	$ 34⅜	33	33	— ⅝	34½	25
Cl Fndry	340	$ 32¼	31⅛	31⅛	— ⅛	32¼	25
C Bk Com	2551	$ 51¼	49¾	51¼	+ 2¼	51¼	40¼
Cdn Brew	6435	$ 33½	32⅞	33⅛	+ ¾	33½	25
Cdn Brew pr	1030	$ 33⅛	32⅛	33⅛	+ ¾	33⅝	25⅝
CBAL A wts	2650	425	380	400	+ 5	425	290
Cdn Celan	1640	$ 15⅝	15¼	15⅝	+ ⅜	16½	13
C Chem	1000	$ 6½	6⅜	6⅜	+ ⅛	7¼	4¾
C Cort W	3300	150	140	145	—	165	135
C Drawn pr	950	$ 10½	10¼	10¼	+ ¼	11¼	7¾
C Dredge	1840	$ 23⅝	22¾	23⅛	+ ⅝	23⅛	15
C Easle Br	800	$ 8⅛	8⅛	8⅛	—	8½	7
C Hydro C	5142	$ 8¾	8¼	8⅝	+ ⅜	8⅝	5½
CIL	4289	$ 17¼	17¼	17⅜	+ ⅛	17⅜	15
Cdn Oil	2069	$ 29¼	28½	28¾	— ¼	30¼	23⅝
C Oil wts 55	5255	250	185	185	—45	400	50
CPR	6866	$ 27¾	27¼	27¾	+ ½	28	20⅝
Cdn Pet pr	2018	$ 14⅝	14	14	— ⅝	16¼	13⅝
Con Gas	4394	$ 32⅝	32¼	32⅝	+ ¼	34⅜	29
Cockshutt	3793	$ 13½	12⅝	13	+ ¼	14⅜	7⅜
Comb Ent	965	$ 13	12¼	12¾	+ 1⅜	13	10
Con Gas	4394	$ 32⅝	32½	32⅝	+ ¼	34⅜	29
Dist Seag	5700	$ 30⅝	30	30½	+ ½	30⅝	25¼
D Bridge	2465	$ 23½	22⅜	23¼	+ ¼	24	20¾
D Fndry	5848	$ 35	34¾	34¾	— ⅜	35	23¼
D Magnes	1680	$ 9¾	9¾	9¾	+ ⅜	11⅜	9
D Stores	2041	$ 68½	65¼	65½	— 3¼	73½	50
Dom Tar	6891	$ 14¼	13¾	14⅛	+ ⅛	14¼	10
Dom Text	1697	$ 9⅝	9	9⅛	+ ⅛	9⅝	7¼
Fam Play	3430	$ 21	20½	20⅝	+ ⅛	21	14½
Fed Grain	2000	$ 40¾	38½	40	+ 1½	41	26
Ford A	1357	$ 96	93¾	95	+ 1¼	96	66½
Fndtn	3135	$ 13¾	13	13	+ ⅛	14	12¾
Fraser	1171	$ 29⅞	29½	29⅞	+ ⅛	29⅞	22½
Fr Pete pr	1900	810	810	810	—20	900	700
G Dev	6685	$ 19½	18⅝	18½	— ⅝	19½	8
G Dynam	719	$ 60	58½	59¼	+ ⅛	65	53⅝
GL Paper	1540	$ 36	35	35¾	+ 1¼	37¾	25
GN Gas wts	600	350	340	340	—10	440	300
GN G B wts	3375	305	295	300	— 5	340	225
Greyhnd	1080	$ 11	10¾	11	+ ⅛	11	10¼
Gypsum	900	$ 34½	34	34½	— ¼	35¾	27
Imp Inv A	3410	$ 12¾	12¼	12½	—	12¾	6¼
Imp Oil	5364	$ 45¾	44¾	45	—	47⅜	38½
Imp Tob	4445	$ 13¾	13	13⅜	+ ⅜	14½	12⅜
Ind Accep	4488	$ 39¼	38½	38¾	— ⅜	39½	25⅜
Inglis	2192	350	340	340	—10	425	270
Inland G	13525	$ 7½	7	7⅜	+ ⅛	7⅜	5⅜
Inlnd G wts	2100	315	300	310	+10	325	250
Inlnd G pr	6500	$ 16	15⅜	16	+ ⅛	16¼	14⅜
Inter PL	5811	$ 54⅛	51⅝	52⅜	+ 1¼	54⅛	36¾
Inv Syn A	6421	$ 17⅛	16¾	17⅛	+ ⅛	17¼	9⅜
Jeff	13685	$ 7½	7	7⅜	+ ⅜	7½	6
Kelly D A	32547	$ 7½	6¾	7⅜	— ⅜	7⅛	420
Kelly wts	16905	405	330	400	+ 75	405	100
Labatt	2696	$ 25½	25	25½	+ ⅜	26	18¾
Lakeland	3070	320	305	320	+10	350	270
Lob G 1 pr	1375	$ 30	29¾	30	+ ¼	32¾	28½
Lob Co A	2074	$ 30½	30	30¼	— ¼	32	22¼
Lob Co B	3447	$ 30½	30	30¼	—	32½	22
Lob Co pr	904	$ 47¼	46½	46½	— ½	49	41¼
MacMill B	1766	$ 34½	34	34	— ½	35¼	23⅜
M Leaf Mill	1750	$ 10¾	10	10¾	+ ¼	10¾	7½
Mass-F	11805	$ 9¾	9⅜	9¾	—	10	5⅞
Mid West	9630	210	180	185	—15	215	125
Mont Loco	1445	$ 17¼	17	17	— ¼	17¼	14¾
Moore	1743	$ 78	73½	73½	— 1½	78	64
Nat Drug	1670	$ 15	14¾	15	+ ⅜	15	11½
N St Car	1190	$ 22½	21½	22½	+ 1	23½	20
North Star	3668	$ 13½	13	13¾	—	14¾	11
Nor Star A	2084	$ 13½	13½	13½	— ¼	14	13
N Star wts	2545	330	310	315	—20	400	300
N St wts 57	1200	425	400	415	+15	490	240
NO N Gas	13365	$ 15½	13⅜	15½	+ 1¼	15½	10
Ocean Cem	883	$ 16½	16	16	—	16½	13½
O Jockey	2250	190	185	185	—	210	155
Page Hers	3781	$ 34	33¾	33¾	— ¼	34¼	26⅜
Pbina	1700	$ 9¼	8⅝	8⅝	—	10	6¼
Powell R	2531	$ 37	35⅞	36⅞	+ 1⅜	37	28⅜
P Pipe Mfg	2800	440	420	440	—	500	375
Pres Elect	3080	165	150	150	—15	185	70
Q N Gas	2634	$ 25	24	25	+ 1	25½	20
Roe AV Cn	10580	$ 15⅛	14⅛	15	—	15⅜	12¾
Royal Bank	2320	$ 70	67½	69½	+ 2	70	50
Russell	4040	$ 10	9⅞	9⅞	+ ⅛	11⅜	7
St L Corp	7005	$ 16½	16⅛	16⅜	+ ⅛	16½	12
St Maurice	9600	70	65	63	— 5	85	47
Salada-S	4708	$ 26	25	25¼	— ¼	26⅜	15¼
Salada-S B	1540	$ 45	44	44	— 1¼	46½	25¾
Shawin	2279	$ 29¾	28¾	29¼	+ ⅛	30⅜	24
Sicks	1150	$ 33½	32½	33½	+ 1¼	33½	21½
Simpsons	3774	$ 26	25⅜	26	+ 1	26½	16⅛
SKD Mfg	1000	100	85	90	—10	170	75
Spartan wts	1875	170	170	170	—15	250	150
Steel Can	2848	$ 65⅝	64¾	65⅝	+ ⅛	65⅝	45½
S Propane	1815	$ 8¼	8	8⅛	+ ⅛	8½	4
Switson	1200	360	360	360	—10	440	260
Tor Dom Bk	1693	$ 47⅞	46¾	47	+ ⅞	47⅞	38¼
T Fin A	2865	$ 44½	43	44½	+ 1½	44½	31¼
Tr Can PL	16680	$ 33¼	32	32½	— ⅛	33¾	20½
Trans Mt	5744	$ 63¼	60½	61½	+ ½	73½	40½
Un Gas	4440	$ 18	17⅜	17⅝	—	18½	16
Walk GW	8936	$ 31⅜	30	31¼	—	31⅜	24¾
Un Tele	1500	90	85	90	+10	100	68
Weston A	1262	$ 30¼	29½	30⅛	+ ⅜	33	21½
Weston B	1275	$ 30¼	24½	30⅛	+ ⅛	33	21½
West A wts	2515	$ 12	11⅜	12	+ ¾	13⅜	665
Wpg Cent	1675	$ 8¼	7⅞	7⅞	— ⅜	8¾	205

PETROLES

Acme Gas	4100	24	21	21	— 2	29	13
Ajax	4300	68	62	66	+ 3	74	45
AP Cons	1724	37	36	36	—	43	34½
All Rox	5105	40½	40	40	+ 1	60	28
Am Leduc	10625	19	18	18½	— 1½	35	15
Amurex	150	390	390	390	+30	400	230
Anchor	7500	18	18	18½	+ ½	26	13½
Anglo-Am	300	950	905	950	+10	1134	825
Asamera	3000	175	170	172	+ 5	225	160
Bailey S A	3604	900	890	900	+ 5	1034	705
Bailey S pr	75	$ 25	24⅜	24⅜	— ⅛	25	22¼
Bail S 5¾ pr	694	$ 22½	22	22	+ ⅛	24	21
Banff	1250	190	190	190	+ 2	224	158
Bata	6000	8	6½	7	—	10	6
Bralsa	700	70	70	70	—	79	70
Britalia	9150	211	200	205	+ 5	220	135
Cabanga	1750	50	48	50	—	55	31
Calalta	33850	85	80	82	+ 2	90	45
Cal Ed	1565	$ 30⅛	28⅞	30⅛	+ 1⅛	30⅛	17¾
C Oil Lds	1350	250	230	246	+18	250	150
C Oil L wts	600	103	100	100	—	120	70
CS Oil wts	1400	80	70	80	—	116	56
CS Pete	4953	360	350	360	+10	480	345
Cdn Atl Oil	2140	620	585	585	—35	690	375
C Chieftn	189300	185	162	170	—12	193	80
Cdn Dev	16805	600	575	575	—10	660	500
C Ex Gas	18000	262	253	253	— 6	265	140
C High Cr	1675	33	33	33	+ 1	55	30
C Homestd	4800	195	192	194	— 4	240	165
C Husky	8755	$ 15¼	14⅜	15	—	15¼	995
C Husky w	1825	925	890	890	—20	925	450
Cdn W O	7148	270	257	263	+ 8	315	75
Cent Del	9787	895	875	890	—10	955	610
Charter Oil	1350	172	171	172	— 2	205	155
Cenmoil	1000	87	86	87	—	175	86
Com Pete	400	175	165	165	—10	325	165
C Allenbee	13500	8	7½	8	—	10	6½
C Dragon	9233	29	25	29	+ 2	34	22
C East Cr	1850	40	39	39	+ 1	45	29
C Mic Mac	4365	395	375	390	+ 5	405	210
Con Peak	3000	6	6	6	—	8	5
C West Pete	4965	575	540	545	—35	750	370
Cree Oil	7095	440	410	420	—15	445	340
Cree wts	25100	199	165	170	—15	220	155
Dev-Pal	6773	138	133	134	— 5	162	96
Dome Pete	3375	$ 11¾	11	11¾	+ ⅜	11¾	770
Duvex	38600	14	12½	14	—	17	7
Fargo	1570	630	625	625	—10	720	500
Gen Pete	500	375	370	370	+ 5	400	305
Gen Pet A	2025	315	310	310	—10	380	275
Gr Plains	900	$ 17½	17	17⅜	— ⅛	20½	15
Highwood	12000	24½	19	21	— 2	30	16
Home Oil A	2774	$ 30½	29½	29⅝	— ⅛	22¼	14
Home Oil B	3670	$ 19⅝	19⅛	19⅛	— ⅛	21½	13⅞
H B Oil G	5186	$ 19¾	19⅜	19½	— ¼	23¾	15½
Humber	67330	190	183	188	— 1	197	77
Jumo Pnd	1000	27	26	27	— 2	36	20
LI Pete	8500	7½	7	7	— ⅛	11½	7
Maltrans	9500	4½	4	4	—	6	3
Marigold	2700	11	10	10	— 1½	26	8
Medal	11850	265	250	255	— 5	310	220
Midcon	51200	76	70	70	— 4	117	49
Mill City	7256	23	22	23	— 1½	28	19
Nat Pete	350	195	195	195	— 5	255	150
N Bristol	23800	16	14	14	—	35	4
N Chamb	650	122	116	120	+ 4	133	101
N Cont	6000	38	35	36	+ 5	48	25
N Davies	3600	22	20	22	+ 1	23	16
N Superior	400	105	105	105	— 1	134	105
Northeal	73797	30	27	30	—	33	12
NC Oils	453	335	328	330	—	415	275
NCO wts	1020	135	120	135	+ 5	195	110
Okalta	5100	113	110	112	+ 3	155	110
Pac Pete	13070	$ 19⅜	18½	18½	— ⅝	21¼	13¾
Pan West	30500	34	27	28½	+ 1½	34	20
Permo	9450	189	178	178	—11	208	155
Peruv Oils	25700	160	155	155	— 2	182	70
Petrol	7170	66	66	66	— 2	80	38
Phillips	33170	138	101	123	+18	138	60
Ponder	2000	22	22	22	— 1	38	22
Provo Gas	128695	330	310	320	+10	330	242
Quonto	5825	10	10	10	— 1	15	8½
Reef Expl	4500	7½	7	7	— ½	10	8½
Richwill	6487	140	133	140	—	156	100
Rocky Pete	33449	11	11	11	—	12	8
Royalite	1794	$ 11	10¾	10¾	— ⅛	14½	10½
Royalite pr	565	$ 20⅜	20¼	20¼	— ⅛	20½	20¼
Sapphire	3300	89	85	89	+ 2	112	50
Scurry	6953	182	179	179	— 3	235	169
Secur Free	9450	630	615	625	+10	640	410
Souris	2500	11	11	11	—	12	10
South U	31360	20	18	18	—	23	13
Spooner	4000	17	16	17	— 1	26	16
Stanwell	11400	85	81	84	— 1	93	65
Tex Cal	4700	36	37	38	— 2	60	34
Tidal	20300	93	92	93	— 2	145	67
Trans Can	520	93	93	93	— 2	145	67
Triad Oil	4015	455	440	450	+15	515	400
Un Oils	19899	225	215	216	+ 1	265	163
Un Canso vt	1500	200	200	200	+ 5	225	155
Wayne	122565	19	17	19	+ 2	21½	8½

INDUSTRIELLES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1958	Bas 1958
Wespac	7517	20	18	18	— 1	39	17
W Can OG	2350	167	164	164	— 5	199	164
W C OG rts	3200	10	8	8	— 2	20	8
W Maxill	5675	214	205	210	— 5	230	160
W Decalta	3015	174	165	166	— 4	190	130
W Dec wts	1900	9	8½	8½	— ½	40	7
W Naco	4925	95	90	90	—	155	85
Windfall	2000	15	15	15	—	20	12
Yan Can	18000	11	9½	10	— ½	15	6

MINES

Acad Uran	5075		6½	6	6½	13	5
Advocate	7750	340	325	335	—10	385	231
Agnico	31141	62	48	60	+ 9	70	35
Akaitcho	60200	75	60	65	+ 6	75	33
Alba Expl	10100	8	7	7		9	4
Algom	3328	$ 17	16½	16⅝	— ¼	18⅝	12⅛
Algom deb	30	$ 99⅛	99⅛	99⅛	— ⅛	100	94½
Alagm vtw	2185	585	565	565	—25	755	415
Am-Larder	5000	15	15	15	+ ½	24	10½
Am Rare	25800	20	15	18	— 1½	60	13
Am Nephe	2600	70	70	70		86	64
Anacon	5415	50	48	49	— 1	68	40
Anglo Hur	1305	$ 11½	11	11	— ½	137½	870
Ansil	1624	23	23	25	+ 1½	33	12
Apex Res	5500	4½	4	4	+ 1	7	3½
Arcadia	27700	17	14	16½	— 1½	32	12
Area	17800	124	113	113	—12	145	54
Arjon	16200	16	15	15½	+ 2	19½	7
Atlas Yk	1000	8½	8½	8½		10	6
Atlin-R	135600	24	20	20	— 2	33	17½
Aubelle	3700	6	6	6		8	4
Aumacho	124800	15	12	12½	— 1½	21	12
Aumaque	24200	10½	8½	10		16	6
Aunor	2100	245	235	245		255	193
Avilla	5600	7	7	7	+ ½	10	5
Bankeno	2500	18	16	16	— 3	24	13½
Bankfield	2800	8½	8	8½	+ ½	12½	6½
Barnat	185950	212	195	199	+ 5	282	19
Barvue	3900	18	15	17	— ½	22	10
Bary Expl	5100	74	70	73	— 2	83	51
B Metals	17400	22	18	20	— 2	30	18
Baska	18450	19	17½	18	— ½	29	12
B-Duq	9821	20	19	20	— 1	28	17½
Beatucage	9065	37½	32	35	+ 1	107	30
Beav Lod	7000	23	20	20	— 3	26	12
Beleher	23860	118	110	110	— 8	155	86
Belleterre	500	180	175	175	—15	300	130
Bethlm	2150	105	100	100		125	53
Bevcon	112458	22½	20	21	+ ½	22½	10½
Bibis	4500	6½	6	6½	+ ½	8	4
Bicroft	26496	115	101	110	+ 5	135	85
Bicroft wts	5800	23	18	20		60	18
Bidcop	45200	22	13	17	— 1	28	9
Black Bay	4300	24	23½	24	+ ½	33	20
Bonville	2500	6	5½	5½	— ½	10	4½
Bordulac	10000	7	6½	7		14½	6
Bousead	28700	9½	7	8	— 1½	14½	6
Bouzan	12500	48	46	46	— 1	60	35
Boymar	9500	9	8

Variations de la semaine

BOURSE DE MONTREAL

	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Abitibi Power & Paper	33¼	32½	32¼	— ¼
Abitibi priv.	24¼	—	—	— ¾
Algoma Steel	32¾	32	32	—
Aluminium	28¾	28	28½	+ ¼
Argus Corporation	25	24⅝	24⅝	— ⅜
Asbestos	33½	31¼	32¾	+ 2¼
Atlas Steels	22½	22¼	22½	+ ½
Banque Canadienne	48	—	—	— ¾
Banque de Commerce	51	49½	51	+ 1½
Banque de Montréal	48	47¾	48	+ ½
Banque de Nlle-Ecosse	63½	60¼	63	+ 2½
Banque Provinciale	34¼	33½	33½	— 1¾
Banque Royale	69¾	67½	69¼	+ 1¾
Banque Tor.-Dominion	47	46¼	47	+ ¾
Bathurst Power "A"	41½	—	—	— ½
Bathurst Power "B"	24	—	—	+ 1
Bell Telephone	42¾	42¼	42¾	+ ½
Bowater Paper	5¼	—	—	+ ¼
Brazilian Traction	6¾	6⅝	6¾	— ⅛
B.A. Oil	42½	41	42¼	+ 1¼
B. C. Forest Products	13	12¾	12¾	— ⅓
B. C. Power	43¼	41½	42½	+ 1
Brown Co	11⅝	11⅜	11⅜	— ⅛
Building Products	43¼	42¾	42¾	— ¼
Calgary Power	80	75½	79	+ 3½
Canada Cement	34¼	34	34	+ ½
Can. Iron Foundries	32	31½	31½	—
Can. Steamship	39	38	39	+ 1¼
Cdn. Breweries	33¼	32¾	33	+ ¼
Cdn. Brit. Aluminium	10½	—	—	+ ½
Cdn. Bronze	24	23¾	24	+ ¼
Cdn Celanese	16	15¼	16	+ ¾
Cdn Chemical	6½	—	—	—
Cdn Industries	17¾	17¼	17¾	+ ⅜
Cdn. Int. Power	19¼	18¾	19	— ⅛
Cdn Locomotive	13½	—	—	— 1
Cdn Oil Cos.	29¼	29	29	—
Cdn Pacific Railway	27¾	27¼	27¾	+ ½
Cdn Petrofina priv.	14¾	14¾	14¾	—
Cockshutt Farm	13½	13	13¼	+ ¾
Combined Enterprises	13	12½	12⅝	+ ⅝
Cons. Smelters	21	20⅜	20½	+ ¼
Corby "A"	18¼	—	—	+ ¼
Crown Zellerbach	22	21½	21½	— 1
Distillers-Seagrams	30½	30	30½	+ ½
Dominion Bridge	23½	22¾	23¾	+ ⅝
Dominion Corset	17	—	—	—
Dominion Foundries	35	34½	34½	—
Dominion Glass	80	78¼	79	— 1
Dom. Steel & Coal	23	22½	23	+ ¼
Dominion Stores	67¾	66	66	— 2½
Dominion Tar	14¼	13¾	14	—
Dominion Textile	9⅜	9¼	9⅜	+ ⅛
Donohue Bros.	15	14¾	15	— ½
Du Pont of Canada	21⅛	20¾	21½	+ 1¼
Famous Players	21¼	20¼	21¼	+ ¾
Foundation	13½	13⅛	13⅛	+ ⅛
Fraser Cos.	29⅞	29⅜	29⅞	+ ⅜
French Pete priv.	8.25	8.15	8.15	— .20
Gatineau Power	36¾	36½	36½	— ¼
General Dynamics	60	59⅛	60	+ 1⅛
Great Lakes Paper	36	35	36	+ 1⅛
Gypsum, Lime & Alab.	34½	34¼	34½	+ ½
Home Oil "A"	20¼	19¾	19¾	—
Howard Smith	34¼	33½	34	— ¼
Hudson Bay Mining	51¼	50½	51	+ 1
Imperial Inv. "A"	12¾	12¼	12⅝	+ ⅛
Imperial Oil	45¼	44⅜	47⅜	+ ¼
Imperial Tobacco	13⅝	13⅛	13⅝	+ ¼
Ind. Acceptance	39¼	38¾	38⅞	— ⅛
Int. Nickel	81½	80¼	80½	—
Int. Paper	107	106	106	— 2
Int. Utilities	29½	29	29	+ ⅛
Interprov. Pipe Line	53¾	51¾	53	+ 1¾
Jamaica	63	58	59	— 3
Labatt, John	25½	25	25½	— ½
Lower St. Lawrence	26½	25½	26½	+ 1½
MacMillan "B"	34½	34	34	— ¼
Massey Ferguson	9¾	9⅝	9⅝	— ⅛
McColl-Frontenac	61	60¼	61	+ ½
Molson's Brewery "A"	39¾	39	39¼	— ¼
Mont. Locomotive	17¼	—	—	—
Montreal Trust	41	—	—	— 1
Morgan	21½	—	—	—
National Steel Car	22½	22	22½	+ ⅝
Noranda	45½	44¼	44⅝	— ⅝
Ogilvie Flour Mills	34	33	33½	— ½
Pacific Pete	19¼	18¾	18⅞	— ⅜
Page-Hersey	33⅜	33¼	33¼	— ⅛
Placer Development	10	—	—	— ¼
Powell River	36¾	35½	36¾	+ ¾
Power Corporation	68	67	67	— 1
Price Bros.	43⅞	43	43½	— ⅝
Provincial Transport	13¼	—	—	— ¼
Quebec Natural Gas	24¾	24	24½	— ⅜
Quebec Power	36	34⅞	36	— 1
Roe Canada A.V.	15½	14⅞	14⅞	— ⅛
Royalite	10⅞	10¾	10¾	—
St. Lawrence Cem. "A"	15½	—	—	—
St. Lawrence Corp.	16½	16¼	16⅜	+ ¼
Shaw. Water & Power	29¾	28¾	29⅜	+ ⅝
Simpson's	26	25¼	26	+ ¾
Steel of Canada	65¾	64¾	65¾	+ 1⅛
Trans-Canada Pipe	33¼	32¼	32½	— ¼
Triad Oil	4.50	4.40	4.40	— .05
United Steel	15	14¾	15	+ ⅛
Walker G & W	32	30¾	31¼	+
Webb & Knapp	3.25	3.15	3.15	— .10
Weston "A"	30	—	—	— ½
Zeller's	30¾	—	—	—

BOURSE CANADIENNE

	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Abitca Lumber	.55	.40	.51	+ .08
Anglo-Nfld Dev.	6¾	6	6½	— ⅛
Canada & Dom. Sugar	24¾	—	—	— 1
Cdn Marconi	2.80	—	—	— .30
Cons. Paper	38½	37½	37¾	+ ¼
Dom. Engineering	20	—	—	—
Dom. Oilcloth	38	37	37¾	— ¼
Ford "A"	96	93¼	95	+ 2
Lowney	28	—	—	+ ½
M. & O. Paper	30	—	—	—
Moore Corp.	74¾	74	74	— ⅛
Quebec Telephone	32	29⅜	31	+ 1⅛
Shop & Save	15	14½	14½	— ½
Traders Finance "A"	44¾	43	44¾	+ 1¾
Trans Mountain Oil Pipe	63	61	61	—
Union Gas	18	17½	17½	— ½
Golden Age	.30	.28	.28	— .05
Gunnar	$18¾	18	18⅛	+ ⅜
Haitian Copper	.06	.04½	.04½	—
Hollinger Cons.	$24½	23⅛	24⅛	+ ½
Inter Ceramic	.20	.16	.18	— .02
Iso Uranium	.38	.33	.37	+ .02
Kerr-Addison	$19	—	19	—
Kontiki	.06½	.06	.06½	+ .01½
Lingside	.05½	.05	.05½	—
Marpic	.23	.19	.20	— .02
McIntyre Porcupine	$85	—	85	+ ½
Mid-Chibougamau	.43	.37	.42	+ .05
Monpré	.30	—	.30	— .07
Montgary	.52	.41	.52	+ .07
New Formaque	.08	.07	.07½	— .00½
New Hosco	1.70	1.30	1.70	+ .24
New Pacific Coal	1.12	1.10	1.12	+ .02
New Santiago	.06	—	.06	—
New Spring Coulee	.10	.08	.08	— .01
New Vinray	.06	.05	.06	+ .01
New West Amulet	.15	.14	.15	+ .05
N.A. Rare Metals	.53	—	.53	—
Northspan	3.05	3.00	3.00	— .10
Obaiski (1945)	.11	.10	.10	— .00½
Obrien	1.12	1.03	1.03	—
Opemisca Explorers	.26	.19½	.20	+ .01
Opemiska Copper	8.75	8.65	8.65	+ .15
Orenan Uranium	.44	.25	.42	+ .16
Partridge	.22	.20	.22	—
Paudash	.54	.51	.54	+ .03
Pennbec	.28	.24	.27	+ .04
Pitt Gold Mines	.05	—	.05	+ .00½
Porcupine Prime	.13	.11½	.12	—
Portage	.41	.35½	.36	— .05
Provo Gas	3.25	3.20	3.20	— .10
Quebec Copper	.27	—	.27	—
Quebec Lithium	4.35	—	4.35	—
Quebec Smelting	.19	—	.19	— .01
Red Crest	.04½	—	.04½	—
Rexspar Uranium	.45	.43	.43	— .02
Sherritt-Gordon	4.15	4.10	4.15	+ .10
Standard Gold	.13	—	.13	— .01
Steep Rock	$12¼	11¾	12¼	+ ½
Sullivan	2.20	2.18	2.16	— .07
Taché Lake	.23	.19½	.19½	— .02½
Tazin	.19½	.18	.19	+ .01
Tib Exploration	.20	.17	.20	+ .01
Trebor	.05½	.05	.05	— .00½
United Asbestos	6.25	—	6.25	+ .05
United Oils	2.22	2.18	2.19	— .01
Virginia Mining	.19	—	.19	— .01
Weedon Pyrite	.21	.20½	.21	+ .01
Westburne Oil	.99	.95	.95	— .05
Westville	.07	—	.07	— .00½

MINES ET PETROLES

Aiscope Expl.	.49	.33	.46½	+ .14
Ameranium	.05	—	—	—
Atlas Sulphur	.06	.05	.05	— .01
Aull Metals	.11	.10	.10	— .03
Bailey Selburn	2.00	—	—	—
Baker Talc	.25	.23	.25	+ .02
Barnat	2.10	1.99	2.00	+ .03
Beatrice	.06	.05½	.05½	— .00½
Belle Chibougamau	.07	—	—	— .00½
Bellechasse	.35	.30	.35	+ .01
Bonnyville	.21	.18	.21	— .01
Bornite	.10½	.10	.10	—
Bouscadillac	.09½	.08	.08	— .01
Calgary & Edmonton	$29¾	29	29¾	+ 2½
Campbell Chiboug.	5.65	5.40	5.40	— .30
Cdn Devonian	6.60	5.85	5.90	—
Cdn Homestead	1.95	1.93	1.94	— .03
Cdn Lithium	.15	.12	.12½	+ .00½
Canalask Nickel	.07	.06	.06	— .02
Canuba	.04	—	—	— .00½
Central Del Rio	8.90	8.85	8.85	— .15
Central Man.	.11	.07½	.10	+ .03
Chibougamau Jaculet	.47	.46	.46	— .06
Chipman Lake	.08	—	—	+ .02
Cleveland Copper	.10	—	—	— .01
Cons Denison	$15⅜	15	15⅜	— ½
Cons. Que. Yellowknife	.06	—	—	— .00½
Continental Mining	.58	.51	.51	— .02
Dorian	.24	.22	.24	—
Dome Mines	$15⅞	15⅛	15⅜	+ ¼
East Sullivan	1.99	—	—	+ .09
Empire Oil	.10	—	—	—
Falconbridge	$24½	24	24½	+
Fano	.06½	.04½	.06½	+ .01½
Futurity Oils	.99	.84	.95	— .01
Gaspe Oil	.06	.03	.05	—

Denrées agricoles

Les prix des oeufs (sauf ceux du détail) et des produits laitiers sont fournis par le Service des marchés, ministère fédéral de l'Agriculture.

Marché des oeufs

	Prod. (a)	Gros (b)	Détail (c)
A extra gros	60	68-69	75-77
A-1 gros	—	—	75-77
A gros	60	66-69	71-73
A-1 moyens	—	—	62-64
A moyens	50-51	58-59	59-61
A-1 petits	—	—	42-45
A petits	30	36-39	38-39
Categorie B	34-35	44-45	—
Categorie C	23	29-31	—

(a) Producteurs — Prix payés par les grossistes aux centrales de campagne, caisses de 30 douz.
(b) Grossistes — prix payés par les détaillants aux grossistes cartons d'une douzaine; en vrac, 3 cents de moins la douz.
(c) Détaillants — Prix approximatifs aux consommateurs

Produits laitiers

BEURRE :

(Québec No 1 frais, livré à Montréal
Prix payé par les grossistes aux producteurs, solides (56 livres):
admissible 63¼
non admissible 62-62¼
Prix du demi-gros, solides 63½
Prix payé par les détaillants aux grossistes, frais de crémerie, enveloppe (pains d'une livre) 63½-64½

FROMAGE :

Prix payés par les grossistes (arrivages courants de fromage non paraffiné livré à Montréal):
Québec blanc 33½
Québec coloré 33¾
(f.a.b centre de classification):
Ontario blanc 35
Ontario coloré 35¼
Prix de vente des grossistes:
Québec blanc 34½
Québec coloré 34½

LAITS CONCENTRES :

Poudre de lait écrémé:	
De pulvérisation, Canada-première catégorie, sacs	15-16
Du cylindre, Canada, première catégorie, sacs	12-13
Aliment du bétail, sacs	6¼-8
Poudre de lait de beurre, aliment du bétail	7-7½
Poudre de petit lait	6-6½
Lait évaporé, caisse 48/16	$4.30
Crème douce, la livre de matière grasse	82-84
Caséine, 30 mailles	23-24

Pommes de terre

(prix de gros)
Nouv.-Brunswick, 75 livres . $1.50

Reine de l'industrie laitière

Une jeune fille de 20 ans, Mlle JEANNETTE LOCKMAN, de St-George, Ontario, vient d'être proclamée reine de l'industrie laitière de cette province. Mlle Lockman, qui enseigne dans une école de Brantford, a triomphé sur 44 concurrentes. En récompense de son succès elle représentera le Canada au concours laitier international qui doit avoir lieu en Angleterre.

Allusion au gaz naturel

Divergence de vues au sein d'une fédération de l'UCC

Port-Alfred, 6. (PCI) — Le syndicat de l'UCC de Grande-Baie a demandé à la Fédération de l'Union catholique des cultivateurs du Saguenay d'enlever du mémoire qu'elle se propose de soumettre au gouvernement provincial la résolution réclamant l'institution d'une commission royale d'enquête concernant la vente du service de gaz de l'Hydro-Québec à la Corporation de gaz naturel du Québec.

La résolution a été adoptée à un récent congrès de la fédération tenu à Grande-Baie. La fédération groupe tous les syndicats de cultivateurs de la région du Saguenay et fait partie de l'Union catholique des Cultivateurs, qui compte 40,000 membres dans la province.

Le syndicat de Grande-Baie explique que cette résolution a été votée "en vitesse" et que la majorité des congressistes n'en ont pas saisi le sens, croyant qu'elle portait sur une diminution du prix du gaz, gazoline pour la ferme.

Le syndicat a adopté, à l'unanimité, une résolution à l'adresse de la Fédération dans laquelle il déplore et désapprouve la demande d'enquête "parce qu'elle a un caractère purement pohtique et qu'elle est inopportune en considération des buts poursuivis par la Fédération".

Plus forte indemnité pour le bétail atteint de brucellose

Les compensations accordées aux éleveurs propriétaires de bétail atteint de brucellose ont été récemment augmentées. Ainsi, pour les sujets pur-sang, l'indemnité maximum a été portée de $100 à $140, alors que pour le bétail classé elle l'a été de $40 à $70. C'est ce qu'apprenait aux éleveurs le Wr W. K. Wells, directeur général vétérinaire du Canada, à l'occasion du pique-nique annuel du Club des éleveurs Shorthorn du Québec, tenu à la Ferme Saraguay, propriété de Mme W. C. Pitfield, et sous la présidence de M. W. H. Abbott, de Verchères.

Au cours de ses commentaires, le Dr Wells affirmait que l'état de santé du bétail, au Canada, avait atteint un niveau élevé. Le programme d'éradication de la brucellose progresse rapidement et depuis 1950, grâce à la coopération des ministères fédéral et provincial de l'Agriculture, le programme de vaccination du bétail s'est rapidement développé. Au Canada l'an dernier, a-t-il expliqué, 850,000 veaux ont été vaccinés et comme résultat, on a une immunité accrue chez le jeune bétail. Dans le Québec ce programme d'immunisation est en cours dans sept comtés, dont Brome, Châteauguay, Beauharnois, Huntingdon, Argenteuil et Deux-Montagnes.

Marchés à bestiaux de Montréal

RAPPORT HEBDOMADAIRE

ARRIVAGES — Bovins : 2,069; veaux : 1,980; porcs : 1,392; agneaux et moutons : 342.

Bouvillons stables à .50 cents de plus, vaches et taures .25 cents à .50 cents plus cher; taureaux fermes. Veaux stables à $1.00 de plus; porcs $1.00 à $1.40 de moins. Truies stables à $1.00 moins cher; agneaux .50 cents de moins; moutons inchangés.

BOVINS — Les arrivages de bovins ont diminué de quelque 900 têtes depuis la semaine dernière et se chiffraient à 275 têtes, soit moins qu'à la période correspondante l'an dernier. De l'Ouest, nous avons reçu 25 têtes, de l'Ontario 529 et des Maritimes 105. La balance nous provenait de la province de Québec.

A la suite des premières ventes mardi, les prix étaient généralement fermes à plus cher. Les bouvillons de qualité inférieure ont enregistré un gain de .50 cents tandis que les autres catégories demeuraient inchangées. Les vaches et taures étaient stables au début mais se vendaient de .25 cents à .50 cents de plus, tard mardi. Les taureaux rapportaient des prix fermes toute la semaine à la suite d'une bonne demande.

BOUVILLONS — Choix, $22.50-23.00; bons, 21.00-22.25; moyens, 18.50-20.75; communs, 15.50-18.25.

TAURES — Bonnes, $18.50-19.75; moyennes, 17.00-18.25; communes, 12.25-16.75.

VACHES — Bonnes, $16.50-17.50; quelques-unes à 18.50; moyennes, 15.00-16.25; Communes, 13.50-14.75; très communes, 11.00-13.25.

TAUREAUX — Bons, $18.50-20.00; communs et moyens, 14.00-18.25.

VEAUX — Les transactions étaient très actives et la demande ferme pour toutes les classes de veaux. Au début, les veaux de lait étaient stables, mais enregistraient un gain de $1.00 mardi après-midi, tandis que les veaux abreuvés étaient entièrement stables. Veaux de lait bons et choix $26.00 à $28.00, quelques-uns jusqu'à $29.00; communs et moyens, $16.00 à $25.00. Veaux d'herbe et abreuvés, $16.50 à $17.50, la majorité $17.00.

PORCS — Sur le marché de l'Ouest, les porcs valaient $1.40 de moins et les truies étaient stables à .50 cents moins cher. Sur le marché de l'Est, les porcs et truies subirent une perte de $1.00.

Marchés Pte-St-Charles — Arrivages : 1,119 porcs et truies. Catégorie A, $27.10; 75 à $27.00, 24 à $27.50. Truies, $18.00.

Marché de l'Est — Arrivages : 273 porcs et truies. Catégorie A, $26.00 plus $1.50 par carcasse; 22 à $26.50 plus $1.50 par carcasse. Truies, $17.00-19.00 plus $2.00 par carcasse.

AGNEAUX ET MOUTONS — Les offres de cette catégorie se formaient surtout d'agneaux. Les transactions étaient lentes rapportant .50 cents de moins que la semaine dernière. Bons agneaux $17.50, quelques-uns $18.00, communs $16.00 à $17.00. Les moutons demeuraient en général inchangés, ceux de bonne qualité rapportant $7.00 à $8.00, les communs $5.00 à $6.00.

Beurre danois

L'URSS doit acheter 15,000,000 de livres de beurre du Danemark, à un prix approximatif de 23 cents la livre.

LA VIE AGRICOLE

Précisions du Dr R. Filion, D.M.V.

Historique et principes de la vaccination et de l'immunité

Il est établi depuis longtemps que les organismes animaux sont en lutte constante avec les agents extérieurs pour conserver un état physiologique normal appelé état de santé. En tête de cette liste de facteurs figurent les microorganismes à cause de leur action insidieuse et des troubles spectaculaires qu'ils peuvent provoquer sur un grand nombre de sujets.

L'immunité, c'est-à-dire la résistance, qu'acquiert un organisme à la suite de la guérison d'une maladie microbienne a donné l'idée de conférer expérimentalement cet état réfractaire. Jenner à le premier donné l'immunité contre la petite vérole par le virus de la vaccine naturellement atténué. Pasteur eut le génie d'atténuer artificiellement certains germes pathogènes. Par ce nouveau procédé, il était possible de donner la maladie sans donner la mort". Pasteur donna à ce procédé le nom de vaccination et il écrivait : "J'ai donné au vaccin une extension que la science, je l'espère, consacrera comme un hommage au mérite et aux immenses services rendus par un des plus grands hommes de l'Angleterre, Jenner".

Les débuts

Depuis ces premiers travaux, de nombreuses modifications ont été apportées aux méthodes d'immunisation. L'atténuation ou l'inactivation d'un vaccin implique l'idée de l'innocuité de son emploi quoique de nombreux exemples ont montré que tout microorganisme vivant est susceptible de reprendre sa virulence primitive. On rapporte que Jenner était "tourmenté à l'idée que son virus de la vaccine pouvait changer de force de vacciné en vacciné".

Equilibre nécessaire

L'atténuation ou l'inactivation est donc un équilibre entre le pouvoir immunisant et le pouvoir pathogène d'un microbe ou d'un virus. On peut l'obtenir de plusieurs façons : par la chaleur modérée, la culture sur milieu artificiel, l'action des passages répétés sur une espèce différente, le vieillissement, l'addition de certaines substances au milieu de culture ou au produit lui-même pour en retarder l'absorption, le choix des souches, le fractionnement des antigènes, etc...

Virus et bacille

Quelques exemples pourraient illustrer ces différents procédés: le vaccin rabique de Pasteur était préparé à partir de moelle de lapin en se servant d'un virus dont la virulence était fixée par une série de passages. La dessication et le vieillissement entraient aussi en ligne de compte pour en faire un produit inoffensif et pourtant capable de conférer graduellement l'immunité par substitution d'un produit de plus en plus virulent.

L'innocuité du B.C.G. dépend d'une préparation selon des règles soigneusement établies par Calmette et Guérin. Le bacille bovin de la tuberculose dont il est formé doit être cultivé sur un milieu de pomme de terre bilié. Un soin constant est apporté afin de maintenir une virulence relative à la souche pour conserver son pouvoir de prémunition sans pourtant exposer l'organisme à contracter la maladie.

Anatoxines et anavaccins

Les anatoxines et les anavaccins sont nés de la propriété spéciale qu'a le formol de neutraliser une toxine tout en lui conservant son pouvoir immunisant et son pouvoir floculant. C'est en 1923 que Ramon fit la découverte de cette propriété qui, plus tard, devait être appliquée à plusieurs toxines.

L'action simultanée du formol et de la chaleur neutralisait la toxine diphtérique tout en conservant son aptitude à floculer le sérum antidiphtérique et à développer un état d'immunité comparable à n'importe quel vaccin.

D'accord avec Rou, ce nouveau produit était nommé anatoxine du mot grec "ana" contraire signifiant le passage de l'état de toxicité à la non toxicité et par opposition au mot atoxique signifiant seulement qui n'est pas toxique.

Trois propriétés principales caractérisent cette méthode de vaccination : innocuité, stabilité et irréversibilité.

Le dernier mot en fait de vaccination est loin d'être dit; la science continue de faire des progrès. La culture des virus sur l'oeuf embryoné, la culture des tissus en laboratoire, l'action des agents adjuvants de l'immunité, le fractionnement des antigènes nous font entrevoir la possibilité de vacciner avec un produit chimique tel que le rêvait Pasteur. Si l'occasion nous en est donné, nous étudierons quelques inconvénients limitant l'usage des vaccins.

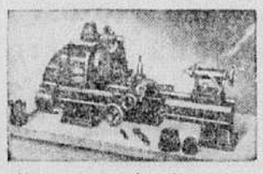
Proclamation des rois du miel et du sirop d'érable à Québec

Les honneurs des grands championnats dans les produits du rucher et de l'érablière vont, cette année, à M. Garneau Cormier, de Victoriaville, proclamé Roi du Miel et, pour la troisième fois depuis l'institution de ce tournoi provincial, à M. Emile Plante, acériculteur de Lac Boker, comté de Shefford a été proclamé Roi du sirop d'érable.

Ces exposants ont triomphé de quelque huit aspirants au titre qui avaient été champions à leur exposition régionale respective.

Les vainqueurs ont été les hôtes d'un dîner offert aux exposants des produits de l'érable et du rucher par le ministère de l'Agriculture, à l'Exposition provinciale. Ils ont reçu chacun une coupe offerte par le ministère du Commerce et de l'Industrie, un prix spécial de l'Exposition provinciale et plusieurs prix en argent et en nature offerts par la Société coopérative des Producteurs de Sucre et de sirop d'érable de Québec et par des entreprises industrielles et commerciales du Québec.

INSPECTION GRATUITE
de tout escalier de sauvetage extérieur en acier sur demande par tout gérant ou propriétaire.
Tél. M. Tourangeau à RI. 4-2807.
MONTREAL IRON WORKS LIMITED
MIW 50 ANNEES DE SERVICE
Monteurs et fabricants d'escaliers de sauvetage depuis 1908

L. TARSHIS & SONS LIMITED
Fondée en 1893

Nous sommes les dépositaires autorisés des
TOURS CLAUSING, LOGAN et ATLAS
SPECIAL
• Tour Atlas de 6" $206
• Tour Atlas de 12" $450
Facilités de paiement si désiré
450 McGILL ST.
PL. 2963 — Stationnement gratuit
Fermé le samedi toute la journée

VENDEURS D'AUTOS NEUVES DEMANDÉS
pour vendre les marques des plus populaires de General Motors telles que Buick et Vauxhall. La personne qualifiée se fera un revenu des plus intéressants.
Toute application demeure confidentielle.
Voir M. LEO LATOUR
CITY BUICK "MTL" LTEE
1888, av. Papineau

ENTREPÔT
A VENDRE OU A LOUER
$68,000
Superficie 140' x 80'
11,200 pieds carrés
Comprenant BUREAU, ENTREPOT, GARAGE, CHAUFFAGE AUTOMATIQUE à L'HUILE, SYSTEME D'ALARME. OCCUPATION FIN DE SEPTEMBRE. Situé à 2300 CURATTEAU, près Hochelaga.
S'adresser à
CL. 6-1631

FER ORNEMENTAL
Entreprise générale de travaux en fer d'ornementation
Estimations sur demande
TREMBLAY & BOUCLEY INC.
5810 Iberville
CR. 2-5377

COMMIS de BUREAU demandé
avec expérience du journal de vente d'automobile (car sales journal) du système de comptabilité General Motors. Salaire intéressant, position permanente, assurance-groupe.
S'adresser à
M. Denis Chouinard
SANGUINET AUTOMOBILE LIMITEE
1965, rue Lafontaine

CITE D'OUTREMONT

Poste de ravitaillement de gazoline

AVIS est par les présentes donné qu'à une séance du Conseil de la Cité d'Outremont qui sera tenue à 8.00 heures p.m. vendredi, le 12ème jour de septembre 1958 à l'Hôtel de ville d'Outremont (543 Chemin de la Côte Ste-Catherine), considération sera donnée à une demande pour établir un poste de ravitaillement pour la vente de gazoline, huiles et graisse et pour service décrit dans l'article 117 du règlement No 470 de ladite Cité sur la propriété située au coin nord-ouest des avenues Van Horne et Wiseman, les subdivisions étant 23-4pt., 24-3pt., 23-5, 24-32, 23-6, 24-33, 23-7 et 24-34 du cadastre 36 de la Paroisse de Montréal.

Donné ce sixième jour de septembre 1958.

C. P. McGee,
Greffier.

VILLE SAINT-ELZEAR

SOUMISSIONS POUR DENEIGEMENT DES RUES ET CHEMINS

DES SOUMISSIONS CACHETEES sur lesquelles seront marquées "Soumissions pour le déneigement des rues et chemins" et adressées à M. Fernand Giroux, secrétaire-trésorier, 1843 ave Lavoie, St-Elzear (Laval) P.Q. seront reçues jusqu'à 4 heures P.M. MERCREDI 24 septembre 1958 pour le déneigement d'environ 7 milles de rues et chemins dans les limites de la Ville Saint-Elzear pour la période du 1er novembre 1958 au 1er mai 1959.

Chacune des soumissions devra être accompagnée d'un chèque accepté, à l'ordre de la Ville St-Elzéar, égal à 10% du montant soumissionné, garantissant la bonne exécution des travaux.

Toute information désirée pourra être obtenue du soussigné tous les jours entre 10 heures A.M. et 4 heures P.M.

La Ville Saint-Elzéar se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute, ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

FERNAND GIROUX
Secrétaire-trésorier,
1843 Ave Lavoie,
Ville Saint-Elzéar
(Laval) P.Q.

Société Centrale d'Hypothèques et de Logement

DES SOUMISSIONS SCELLEES indiquant clairement leur contenu seront reçues jusqu'à deux heures de l'après-midi heure avancée de l'est.

JEUDI, LE 25 SEPTEMBRE, 1958 pour la construction de l'une ou l'autre ou de toutes les :

quatre maisons de rapport de douze étages contenant 107 logements chacune ; une maison de rapport de quatorze étages contenant 108 logements et comprenant le plan de chauffage central et le système de distribution de chauffage ; un groupe comprenant 132 unités d'appartement de trois étages et 6 unités de maisons en séries de deux étages.

projet Les Habitations Jeanne-Mance, Montréal F.P. 1.

Les plans, devis et documents de soumission sont en montre aux endroits suivants :

a) Montreal Builders' Exchange, 2532, rue Namur, Montréal,
b) Bureau du Gérant du Projet, Société Centrale d'Hypothèques et de Logement, 150 est, rue Ontario, Montréal,
c) Au bureau mentionné ci-dessous.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un dépôt de sécurité de $500.00 par logement plus 10% de la valeur du chauffage central. Ce dépôt de sécurité sera retenu par la Société Centrale d'Hypothèques et de Logement afin d'assurer la performance du contrat. Le dépôt maximum pour tout contrat sera de $150,000.00. Un chèque certifié ou des obligations négociables du Gouvernement du Canada seront acceptés comme dépôt de sécurité. Tout chèque doit être fait payable à la Société Centrale d'Hypothèques et de Logement.

"The Montreal Bid Depository" sera utilisé pour tous travaux mécaniques et électriques.

La plus basse ou toute autre soumission ne sera pas nécessairement acceptée.

M. P. McAndrew,
Gérant du Projet Jeanne-Mance,
8801, avenue Monkland,
Montréal, P.Q.

AVIS

L'Assemblée générale des Gouverneurs du Collège des Médecins et Chirurgiens de la Province de Québec aura lieu mercredi, le 24 septembre 1958, à 10 heures a.m., en l'édifice du Collège des Médecins, Montréal.

JEAN PAQUIN, M.D.,
Registraire.
Collège des Médecins et Chirurgiens de la Province de Québec.

AVIS D'ENREGISTREMENT

AVIS est par la présente donné, conformément à l'article 1571D du code civil, qu'une cession et un transport de toutes créances présentes et futures de BETTY LEE INC. dont la principale place d'affaires dans la province de Québec est dans la Cité de Montréal, à CONVERTERS ACCEPTANCE CORP. OF CANADA LTD., en titre de garantie, exécutés le 1er jour d'août 1958, a été enregistré au Bureau d'enregistrement pour la division d'enregistrement de Montréal le 3e jour de septembre 1958 sous le numéro 1357812.

Daté ce 3e jour de septembre 1958.

CONVERTERS ACCEPTANCE CORP. OF CANADA LTD.
1255 Square Phillips,
porte 508,
Montréal, P.Q.

DEMANDE DE SOUMISSIONS POUR L'ENLEVEMENT DES VIDANGES

VILLE DE MONTREAL-SUD,
Comté de Chambly,
Province de Québec.

Des soumissions sont demandées pour l'exécution du travail d'enlèvement des vidanges dans la Ville de Montréal-Sud, deux fois par semaine durant huit mois, et une fois par semaine durant les mois de Décembre, Janvier, Février et Mars.

Les dites soumissions devront être cachetées et adressées comme suit :

Ville de Montréal-Sud,
600 Ave Préfontaine,
Montréal-Sud, 23.
"Soumission pour Enlèvement des Vidanges"

Les susdites soumissions seront reçues pas plus tard que le 16 septembre 1958.

La Ville de Montréal-Sud ne s'engage à accepter ni la plus baasse ni aucune des soumissions présentées.

Montréal-Sud ce 2 septembre 1958.

Y. SAURETTE,
Secrétaire-trésorier.

Province de Québec. District de Richelieu. No 14,103. Cour Supérieure. Suzanne Shooner, demanderesse, vs Roiland Frappier, défendeur. Le 16 septembre 1958, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile du défendeur, au No 9345, rue Bellerive, en le cité et district de Montréal, seront vendus par autorité de Justice, les biens et effets du défendeur saisis en cette cause, consistant en : 1 téléviseur Marconi et meubles de ménage. Conditions : argent comptant. J.-E. Clossey, H.C.S. Montréal, 5 septembre 1958.

Province de Québec. District de Montréal. No 479,543. Cour de Magistrat. Roger M

LE MONTRÉAL EST CHAMPION DE LA LIGUE INTERNATIONALE

Performances de Darnell et Harris contre le Rochester

Les Royaux remportent les honneurs d'un programme double, 2-0 et 3-0, et profitent d'une défaite des Leafs de Toronto, à Buffalo. — 9e championnat des Royaux.

par GERARD CHAMPAGNE
envoyé spécial de la "Presse"

Rochester, N.-Y., 6. — A 10 h. 50 hier soir, les Royaux de Montréal furent couronnés champions de la Ligue Internationale. Quand Roy Smalley a frappé un ballon à Clyde Parris pour mettre fin à la partie, tous les joueurs du Montréal sans exception sont sautés sur le terrain pour féliciter le lanceur canadien Billy Harris, de Dorchester, N.-B. Il fallait voir les scènes de joie. C'était un tableau indescriptible.

Billy Harris fut porté en triomphe. On déchira son uniforme. Il fut considéré comme un aussi grand héros sportif que Johnny Podres, le jour que les Dodgers ont gagné la série mondiale. La foule de 6,044 spectateurs a applaudi longuement les joueurs des Royaux pendant qu'ils exécutèrent leurs pas de danse excentrique sur le terrain.

Le Montréal a défait les Red Wings de Rochester par 2 à 0 et ensuite par 3 à 0, tandis que l'on pouvait voir au tableau indicateur, au champ centre, que le Toronto avait encaissé une défaite aux mains des Bisons, à Buffalo.

Billy Harris, qui désire s'établir à Montréal immédiatement après la saison et qui se cherche actuellement du travail dans la métropole, a lancé une des plus belles parties depuis qu'il porte l'uniforme du Montréal.

Harris a distribué quatre coups sûrs aux Red Wings alors qu'il travaillait avec une énergie extraordinaire, une fougue indomptable.

Succès mérité

On aurait pu croire qu'il était en train de lancer la dernière partie de sa vie. Parce qu'il était Canadien et qu'il portait l'uniforme d'un club de son pays, Harris méritait de gagner la joute qui scellait la course au championnat pour l'année 1958.

Le championnat était le neuvième dans l'histoire du Montréal et le premier sous l'habile direction de Clay Bryant. Il est intéressant de souligner que le Montréal est devenu le quatrième club dans l'histoire de la Ligue Internationale après avoir terminé la saison précédente en dernière position.

Il est bon également de faire remarquer que Harris avait gagné la joute d'ouverture de saison à Richmond, mais pas une de ses 14 victoires au cours de la saison ne lui a fait plus plaisir que celle d'hier.

Les joueurs du Montréal sont arrivés à Rochester à 4 h. 30 dans la nuit de vendredi et ils sont sautés sur le losange à 6 h. 30 hier soir, comme des lions que lançaient les empereurs romains à la poursuite des chrétiens.

Harris a gagné un beau duel de lanceurs contre le jeune gaucher Carl Browning. Harris a retiré neuf frappeurs au bâton.

Koranda en vedette

Les Royaux ont compté leur premier point à la 4e manche. Jim Koranda, l'une des révélations de la saison, a cogné un long coup de deux-buts et a compté sur le deux-buts de Sandy Amoros, un désappointement au début de la campagne, mais qui s'est affirmé un frappeur dangereux quand la course est devenue plus serrée.

A la 5e manche, le Montréal prenait une avance de 2 à 0 quand Billy Harris a frappé un simple, s'est rendu au troisième sur le simple de Drake et a croisé le marbre sur le coup sûr de George Anderson. Le troisième et dernier point du Montréal a été enregistré par Dick Gray. Il a choisi un moment très propice pour frapper un circuit de 380 pieds du marbre contre le lanceur de relève Mel Wright. Le circuit de Gray était son deuxième depuis qu'il a été rappelé du S.-Paul par le Montréal. Gray s'est fait tirer l'oreille avant de se rapporter aux Royaux, mais il ne regrette plus sa décision aujourd'hui.

Les Royaux ont gagné la joute initiale du programme double par 2 à 0. Le gérant Clay Bryant avait choisi huit joueurs qui faisaient partie de son alignement régulier, lors de la joute d'ouverture de saison à Montréal — Solly Drake, Sandy Amoros, Jim Koranda, Bob Lennon, George Anderson, Clyde Parris, Bob Dolan et Dick Teed — pour gagner cette partie. C'est cependant un athlète rappelé du S.-Paul pour combler la perte de Babe Birrer, rappelé à Los Angeles, qui a été la grand vedette du match.

Darnell a donné une magistrale performance. Il a lancé une partie de quatre coups sûrs, dont trois furent réussis au champ intérieur au cours des sept manches. Les Red Wings ont frappé seulement quatre balles au champ extérieur.

Pour vaincre les Red Wings, les Royaux ont profité du manque de contrôle de Bob Gibbon, l'as du personnel de lanceurs du Rochester à la première manche. Gibbon a donné une passe gratuite à Sparky Anderson alors que les buts étaient tous occupés à la manche initiale.

Les Royaux ont marqué leur deuxième point quand Bob Dolan a obtenu un trois-buts et a croisé le marbre sur le simple de Bob Darnell.

C'est la cinquième année consécutive que le championnat de ligue internationale de mesure au Canada. Le Rochester a été le dernier club américain à s'assurer le drapeau emblématique en 1953.

Le championnat a été gagné par les clubs Toronto et Montréal depuis 1954. Les Royaux ont gagné, hier, leur premier championnat depuis 1955.

Le champagne a coulé dans la chambre des vainqueurs immédiatement après la joute. Le gérant général René Lemyre avait tout préparé et il fallait voir son enthousiasme après son premier championnat comme gérant général des Royaux de Montréal.

Voici l'équipe des Royaux de Montréal, les nouveaux champions de la Ligue Internationale de baseball. Première rangée de gauche à droite: BOB DOLAN, TOM DAVIS, CHARLEY RABE, SANDY AMOROS, BOB LENNON, JIM KORANDA. Deuxième rangée, dans le même ordre: JACKIE COLLUM, GEORGE ANDERSON, BILLY HARRIS, MARTY DEVLIN, le gérant CLAY BRYANT, l'instructeur TOM LaSORDA, DAN GATTA et CLYDE PARRIS. Troisième rangée: l'entraîneur YVON DUNN, JOHN JANCSE, BOB GIALLOMBARDO, HARRY SCHWEGMAN, SOLLY DRAKE, DICK TEED, BOB DARNELL, DICK GRAY et RENE VALDES.

Deux victoires et un championnat!

PREMIERE JOUTE

Montréal	AB	P	CS	PP
Drake, Cc	3	0	0	0
Amoros, Cg	4	0	1	0
Koranda, 1B	2	1	0	0
Lennon, Cd	4	0	1	0
Parris, 3B	3	0	0	0
Anderson, 2B	1	0	0	1
Teed, R	3	0	0	0
Dolan, Ac	3	1	2	0
Dranell, L	3	0	1	1
Totaux	26	2	5	2
Rochester	**AB**	**P**	**CS**	**PP**
Green, Cc	3	0	0	0
Verdi, 3B	3	0	3	0
Oliver, Cg	3	0	0	0
Burgess, Cd	3	0	1	0
Katt, R	3	0	1	0
Stevens, 1B	3	0	1	0
O'Brien, 2B	2	0	0	0
A-Ricketts	0	0	0	0
Smalley, Ac	2	0	0	0
B-Watlington	1	0	0	0
Gibson, L	0	0	0	0
Greason, L	2	0	0	0
C-Lasseter	1	0	0	0
Totaux	26	0	6	0

Courut pour O'Brien à la 7e— B-Retiré à la place de Smalley à la 7e— C-Retiré à la place de Greason à la 7e.

Montréal	110	000	0—2
Rochester	000	000	0—0

Erreur—Oliver, Stevens. Retraits et aides—Montréal 21-13, Rochester 21-9. Double-jeux Smalley - O'Brien - Stevens. Dolan-Anderson-Koranda. Laissés sur les buts Montréal 9, Rochester 6.

2B—Katt, Dolan, Stevens, Amoros. 3B—Dolan.

	Mi	Ca	P	Pm	Bb	Rab
Darnell (G 2-1)	7	6	0	0	1	0
Gibson (P 5-5)	1	3	2	2	4	1
Greason	6	2	0	0	2	4

Arbitres—Drummond, Betz, Linsalata. Temps 1:36.

DEUXIEME PARTIE

MONTREAL	AB	P	Cs	PP
Drake, cc	4	0	2	0
Anderson, 2b	4	0	1	0
Koranda, 1b	4	1	2	1
Parris, 3b	3	0	0	0
Gray, cd	4	1	1	1
Lennon, cd	0	0	0	0
Amoros, cg	4	0	1	1
Teed, ac	4	0	1	0
Dolan, ac	4	0	1	0
Harris, l	4	1	1	0
Totaux	35	3	10	3
ROCHESTER	**AB**	**P**	**Cs**	**PP**
Green, cc	4	0	0	0
Verdi, 2b	3	0	0	0
Burgess, cd	4	0	0	0
Stevens, 1b	3	0	0	0
Oliver, cg	4	0	2	0
Babe, 3b	3	0	0	0
Smalley, ac	3	0	0	0
b-Watlington	1	0	0	0
Browning, l	2	0	0	0
a-O'Brien	1	0	0	0
Wright, l	0	0	0	0
Totaux	31	0	4	0

a—Retiré à la place de Browning à la 7e.
b—Retiré à la place de Smalley à la 9e.

MONTREAL	000	110	010— 3
ROCHESTER	000	000	000— 0

Erreurs: Koranda. Retraits et assists: Montréal 27-8, Rochester 27-7. Doubles-jeux: Verdi, Smalley et Stevens; Smalley, Verdi et Stevens; Anderson, Dolan et Koranda. Laissés sur les buts: Montréal 7, Rochester 8. 2 b.: Koranda, Amoros. Circuit: Gray.

	MI	C	P	Pm	Bb	Ra
Harris (g., 14-10)	9	4	0	0	4	9
Browning (g., 13-12)	7	9	2	2	1	5
Wright	2	1	1	1	0	0

Atteint par Browning (Drake). Mauvaise lancers: Harris 2. Arbitres: Betz, Linsalata, Drummond. Temps: 2:18. Assistance: 6,044.

Bélanger bat Marinko

Toronto, 6. (PC) — Paul Bélanger, de Montréal, a défait le champion canadien au tennis sur table, Max Marinko. Marinko détenait tous les titres depuis sa venue au Canada en 1954 et n'avait subi qu'une autre défaite en quatre ans. On lui attribue l'honneur d'avoir également donné un nouvel essor au tennis sur table au pays.

Toutefois, l'Ontario a défait le Québec par 6-3 et le Manitoba par 6-1 dans les matches interprovinciaux. Le tournoi se continue aujourd'hui.

Gros handicap à surmonter par les athlètes canadiens au baseball

Rochester, N.Y., 7. (De l'envoyé spécial de la "Presse") — Un homme qui est un spécialiste dans la matière puisqu'il est l'un des rares Canadiens à évoluer dans la Ligue Intrnationale depuis des années, croit que les athlètes canadiens ont un gros handicap à surmonter quand il s'agit de gagner leur pain blanc en jouant au baseball.

"Je ne me plains pas de mon sort, puisque j'ai eu ma chance dans les majeures. Je puis dire que le baseball m'a donné tout ce que je possède. Si c'était à recommencer je crois que je n'hésiterais pas à faire les mêmes sacrifices. Je suis cependant persuadé qu'un Canadien a plus de chances de se signaler dans le baseball organisé s'il est un lanceur. Je sais d'avance que cette opinion sera longuement discutée, mais vous demander mon opinion et je vous la donne franchement, a dit le voltigeur des Red Wings de Rochester, Tom Burgess.

L'athlète de London, Ont., a déclaré qu'il se souviendra longtemps de son premier séjour au camp d'entraînement des Cardinaux de S.-Louis.

"Dès la première journée, je me suis rendu compte que les athlètes américains connaissent beaucoup plus les secrets du métier du joueur de baseball que moi. La majorité des jeunes avaient pu bénéficier des conseils de bons instructeurs dès leur jeune âge. Quant à moi, j'étais seulement un jeune homme possédant un bon coup de bâton, mais qui avait tout à apprendre.

Ma première saison d'entraînement en Floride a été longue. J'étais un petit Canadien dans un pays étranger, qui avait de la difficulté à se faire des amis et qui ne pouvait s'adopter à son nouveau mode de vie. Un athlète canadien qui désire se créer une carrière comme voltigeur ou comme joueur d'utilité au baseball doit posséder plusieurs qualités et un talent naturel, car des voltigeurs et les joueurs d'intérieur abondent aux Etats-Unis. Par contre un bon lanceur canadien peut parvenir aux majeures. On en a eu l'exemple avec Phil Marchildon, un Canadien de Penetanguishene, Ont., et Ted Bowsfield, du Boston, qui demeure à Penticton, Colombie Britannique.

Burgess rappelle que lorsqu'il a eu un essai avec les Cardinaux, le S.-Louis possédait déjà beaucoup trop de bons frappeurs gauchers. Je suis persuadé que je serais demeuré avec les Cardinaux si j'avais été un frappeur droitier. La preuve c'est qu'on a préféré choisir Wally Moon à ma place. Je me plais beaucoup à Rochester, qui est une très bonne ville de baseball", a dit Burgess.

—Le Montréal participera aux séries éliminatoires pour la 17e fois de son histoire... Les Royaux ont gagné plus souvent les honneurs des séries que n'importe quel autre club de la ligue Internationale... Ils ont participé à six petites séries mondiales... Les Royaux sont sortis vainqueurs des éliminatoires pour la dernière fois en 1953 alors que Walter Alston gérait le club Montréalais...

Le Rochester a participé à seize séries éliminatoires et a pris part à quatre petites séries mondiales... Les Red Wings ont gagné le détail pour la dernière fois alors que Dixie Walker, qui gère maintenant le Toronto, pilotait le club de Rochester en 1956... Selon Harry Simmons le secrétaire de la Ligue internationale, le circuit présidée par Frank Shoughnessy a attiré 1,700,000 spectateurs cette saison.... Il s'agit de la deuxième année parmi les plus fructueuses depuis 1949... L'an dernier, la Ligue internationale avait joué devant 1,800,000 personnes... la diminution de 100,000 spectateurs est expliqué par Simmons... La température n'a pas voulu collaborer... Douze des programmes du Richmond furent remis à cause de la pluie...

Les Royaux n'ont pu jouer onze de leurs programmes à cause de la mauvaise température, tandis que le Rochester a perdu la journée de la fête du 4 juillet et deux dimanches... Les joueurs du Montréal expliquent les récents succès des Bisons de Buffalo de la façon suivante: les joueurs du gérant Phil Cavaretta évoluent à tête reposée et sans pression... "Ces joueurs n'ont rien à perdre. Il n'est pas question pour eux du championnat ou d'une place dans le détail et ils profitent des erreurs des adversaires", a dit l'arrêt-court Bob Dolan...

Fin du marathon au Yacht Club de Sorel

Le marathon de nage Montréal-Sorel, qui doit débuter à 8 h. a.m., demain, se terminera en face du Yacht Club de Sorel. Quelques heures avant le départ, l'on annonçait officiellement que Réjean Lacoursière, le favori de cette épreuve d'endurance, ferait la lutte à Ronald Tétreault, Carl Tennessey, George Marconi, Louis Rousseau et Brendan Trainor, ce dernier d'Angleterre.

Les préparatifs sont maintenant terminés et des chaloupes d'escortes seront à la disposition des nageurs. Un système d'ordre a été prévu par les autorités de la ville de Sorel et tout semble devoir se dérouler dans les meilleures conditions possibles, pourvu naturellement que la température soit clémente.

Lacoursière, l'organisateur de ce marathon, croit que le marathon suscitera un grand intérêt et que dès l'an prochain l'événement prendra une grande envergure. Des nageurs de grande réputation et venant de divers pays seront probablement invités à y prendre part.

Exhibitions du Canadien

Le Canadien de Montréal, de la Ligue Nationale de hockey, jouera 10 parties d'exhibition avant le début de la saison régulière. La première sera disputée le 20 septembre lorsque les joueurs de langue française de l'équipe rencontreront ceux de langue anglaise. Dimanche, le 21, le Canadien jouera contre les As de Québec, dans l'après-midi, à Québec.

Les Canadiens seront divisés en deux camps pour une joute, le 24 septembre marquant l'inauguration d'un nouvel aréna dans la banlieue de Ville Mont-Royal.

Le Rochester rencontrera le Canadien, le 27 septembre, ici. Le jour suivant, dans l'après-midi, le Canadien rendra visite aux Saguenéens de Chicoutimi.

Le Canadien partira ensuite pour une tournée en Ontario. Il jouera le 30 à Sudbury; le 1er octobre à Sault Ste-Marie, et le 2 à North Bay.

Les détenteurs de la coupe Stanley feront face à l'équipe d'étoiles de la N.H.L. ici, samedi, le 4 octobre. Le jour suivant, le Canadien ira jouer contre le Canadien de Hull-Ottawa, à Hull.

Claude Provost sous contrat

Le joueur de défense Jean-Guy Talbot a signé son contrat avec le Canadien. Cet athlète de Trois-Rivières en sera à sa quatrième saison avec les champions du monde et détenteurs de la coupe Stanley.

Agé de 26 ans, Talbot a marqué quatre buts en plus de mériter 15 assistances, la saison dernière. Il a toutefois été blessé vers la fin de la saison avec le résultat qu'il a manqué 15 parties. Talbot, qui se fait surtout valoir par son travail défensif, est devenu le sixième joueur régulier de l'équipe à être mis sous contrat par Frank Selke en prévision de la prochaine saison.

Par la même occasion, la direction du Canadien a annoncé que Claude Provost avait également signé son contrat. Provost, qui célébrera son 25e anniversaire de naissance avant la fin du mois, entreprendra sa quatrième saison avec le Tricolore.

Vachon opposé à Laurent Fortin ce soir au Palais des Sports

Deux importantes rencontres de lutte seront disputées, ce soir, au Palais des sports, sous la direction du promoteur Sylvio Samson. Maurice Vachon et Laurent Fortin en viendront aux prises dans la finale de 2 de 3 à finir, pour le championnat mondial des poids lourds jrs. Fortin est l'heureux détenteur du titre depuis la semaine dernière quand il a défait le noir Shag Thomas et Maurice Vachon n'entend pas laisser ce champion conserver longtemps son titre.

"Jumping" Joe White et Roger Vallée, de grands favoris des foules et les champions d'équipes, mettront leur trophée au jeu contre les barbus Smith Brothers, Pat et Fred. Ces deux derniers entendent riposter durement contre les champions White et Vallée. Ce team-match tout autant que le combat Vachon vs Fortin sera disputé avec beaucoup d'agressivité et les arbitres devront surveiller étroitement les tactiques des participants.

Un combat de lutte et boxe opposant deux nains boxeurs contre des lutteurs nains serait le régal de la soirée. Farmer Pete et Pancho The Bull feront équipe comme boxeurs contre Prince Nicol et Sonny Boy Cassidy qui lutteront. Ces phénoménal athlètes en feront voir de toutes les couleurs à l'assistance.

Gérard Dugas et Chief Red Cloud s'affronteront en spécial et on verra l'idole Juan Lopez aux prises avec Jim Murphy. Dans un autre combat Paul Bell sera l'adversaire de Gerry Petel.

Acclamons les nouveaux champions, les Royaux!

de l'envoyé spécial de La "Presse"

Rochester, N.-Y., 6. — Acclamons les Royaux de Montréal! Les joueurs de Clay Bryant sont les nouveaux champions de la Ligue Internationale. Le Montréal est devenu le quatrième club dans l'histoire de la Ligue Internationale à décrocher un drapeau emblématique après avoir terminé en dernière place la saison précédente.

Le championnat signifie une somme de $10,000 que se partageront les lanceurs Tommy Lasorda, Bob Giallombardo, Billy Harris, René Valdes, Jackie Collum, John Jancse, Charlie Rabe, Bob Darnell, les joueurs d'intérieur Jim Koranda, George Anderson, Bob Dolan, Clyde Parris, Marty Devlin Dick Gray et Harry Schwegman, les voltigeurs Bob Lennon, Solly Drake, Sandy Amoros, Tom Davis, les receveurs Dick Teed et Dan Gatta. Le championnat signifie également que le gérant Clay Bryant réussira probablement la grande ambition de sa vie: gérer un club dans les majeures. C'est la troisième fois que Bryant pilote un club au championnat depuis le début de sa carrière dans la Ligue Internationale. Il a réussi l'exploit avec les clubs Zanesville, Ohio et Ashville.

L'édition 1958 des Royaux n'était peut-être pas la plus sensationnelle de l'histoire du club. Mais rarement avait-on vu dans le passé un club aussi spectaculaire et aussi déterminé à l'emporter.

On peut compter sur les doigts de la main, les joueurs vedettes du Montréal. Mais il faudrait plusieurs pages pour décrire tous les exploits des porte-couleurs du Montréal au cours de la dernière saison. Tous les membres de l'équipe ont participé aux succès du club et ils méritent tous d'être acclamés.

Réception à l'hôtel-de-ville après la course Québec-Montréal

Des cyclistes de plusieurs pays prendront part à la 25e reprise de la course annuelle entre Québec et Montréal, dimanche le 14 septembre.

Il est à noter que cette course à bicyclette est la plus importante au monde quant à la longueur du trajet. Aucune étape du réputé tour de France n'égale les 180 milles de la course Québec-Montréal disputée en une même étape.

Ce sont les anciens cyclistes professionnels Rene Cyr et René Paquin qui agissent comme présidents conjoints de la 25e course Québec-Montréal cette année. L'épreuve sera disputée avec beaucoup d'éclat.

Grâce à l'intervention cette année de M. Lucien Croteau, conseiller municipal et président du Ralliement du Grand Montréal, le service de la police mettra à la disposition des organisateurs de la course une escouade spéciale de 14 agents de la police municipale, qui escorteront les coureurs à leur entrée à Montréal, soit de la rue Georges V jusqu'à la fin du parcours, à l'angle des rues Viau et Sherbrooke. Lucien Croteau a déclaré qu'il était particulièrement heureux de prêter son concours à cette vaste organisation, pour laquelle il a félicité chaleureusement les organisateurs.

Après la distribution du trophée au gagnant à l'angle des rues Viau et Sherbrooke, La cité de Montréal recevra le groupe dans le Hall d'honneur de l'Hôtel de Ville, à un cocktail, où d'autres trophées seront également distribués.

Baseball AMATEUR

AUJOURD'HUI

LIGUE SENIOR "A" DU QUEBEC
Longueuil à S.-Jean, 8 h.
(Quatrième joute d'une série finale 5 de 9; S.-Jean mène 2-1)

DEMAIN

LIGUE SENIOR "A" DU QUEBEC
Longueuil à S.-Jean, 2 h.
(Cinquième joute d'une série finale 5 de 9)
S.-Jean à Longueuil, 8 h.
(Sixième joute d'une série finale 5 de 9)

LIGUE SENIOR DE MONTREAL
S.-Laurent à Ville-M.-Royal, 1 h. 15
(Ville-Mont-Royal mène 2-1; série semi-finale 3 de 5)
Jarry à Immaculée, 2 h.
(Série semi-finale 3 de 5; égale 1-1)

LIGUE MONTREAL ROYALE JUNIOR
Joutes à Rosemont, Villeray et Parc Extension, à 2 h.
(Début des éliminatoires, contre Verdun, Laval et Ville-M.-Royal dont les positions finales au classement n'ont pas été déterminées encore)

HIER

LIGUE MONTREAL INTERMEDIAIRE
F.O.E. 7, Forestel 2
(F.O.E. mène 1-0; série finale 4 de 7)

JOUTES DE BASEBALL

AUJOURD'HUI

LIGUE INTERNATIONALE
Toronto à Buffalo, 2 h.
La Havane à Miami, 2 h.
Montréal à Rochester (2) 6 h. 30
Columbus à Richmond 7 h. 45

LIGUE NATIONALE
Cincinnati à Philadelphie, 1 h. 30 P.M.
Milwaukee à Pittsburgh, 1 h. 30
Los Angeles à S.-Louis, 9 h.
San Francisco à Chicago, 2 h. 30

LIGUE AMERICAINE
Kansas City à Detroit, 3 h.
Chicago à Cleveland, 8 h.
Boston à Baltimore, 8 h.
Washington à New-York, 2 h:

DEMAIN

LIGUE INTERNATIONALE
Toronto à Buffalo
Montréal à Rochester
Columbus à Richmond
La Havane à Miami

LIGUE NATIONALE
Cincinnati à Philadelphie (2)
Milwaukee à Pittsburgh (2)
Los Angeles à S.-Louis
San Francisco à Chicago (2)

LIGUE AMERICAINE
Kansas City à Détroit
Chicago à Cleveland
Boston à Baltimore
Washington à New-York (2)

HIER

LIGUE INTERNATIONALE

Montréal	110 000 0—2	5	0
Rochester	000 000 0—0	6	2

Darnell et Teed; Gibson, Greason (2) et Katt. Perdant: Gibson.

Montréal	000 110 010—3	10	1
Rochester	000 000 000—0	4	0

Harris et Teed; Browning, Wright (8) et Katt. Circuit: Mtl. Gray. Perdant: Browning.

La Havane	000 002 000—2	5	2
Miami	106 000 00x—7	4	2

Cueche et A. Alvarez; Bunker et Coker. Circuit: Hav. Grandcolas.

Columbus	101 220 0— 6	10	3
Richmond	011 044 x—10	11	3

Daniels, Arroyo (6) et Onuska; Chakales, McMahan (4), Post (6) et Oldis. Gagnant: Post; Perdant: Daniels. Circuits: Rich. Pless (2).

Columbus	200 000 005—7	15	1
Richmond	220 000 002—6	11	1

Kelly, Douglas (2), Arroyo (7), O'Donnel (9) et Oneska; Bronstad, Chalkes (9) Dick (9) et Oldis. Circuits: Johnson (2).

Toronto	010 000 101—3	7	2
Buffalo	102 100 00x—4	9	0

Blake, Tiefenauer (7), Hannah; Hahn et Holton. Circuits: Bfl. Easter; Tor. Nelson. Gagnant: Hahn; Perdant: Blake.

LIGUE NATIONALE

Milwaukee	000 000 000 0—0	5	1
Pittsburgh	000 000 000 1—1	7	0

Willey (9-5) et Crandall; Witt (8-2) et Hall, Foiles (10). Circuit: Virdon (9e).

Cincinnati	001 015 010—8	13	2
Philadelphie	000 202 000—4	12	1

Newcombe, Lawrence (7) et Burgess; Roberts, Meyer (6), Sanford (6), Erickson (8) et Sawatski. Gagnant: Newcombe (6-11). Perdant: Roberts (14-13). Circuit: H. Anderson (20e).

San Francisco à Chicago, remise, pluie

Los Angeles	020 000 000—2	3	0
S.-Louis	010 000 000—1	7	1

Kipp, Labine (7) et Pignatano; Mitzell, Wight (8), Paine (8) et Green. Gagnant: Kipp (6-4). Perdant: Mizell (9-11).

LIGUE AMERICAINE

Kansas City	000 010 000—1	5	1
Détroit	300 000 01x—4	7	0

Garver, Urban (7) et Chitl; Foytack (12-11) et Wilson. Perdant: Garver. Circuit: Kaline (14e).

Boston	000 023 230—10	14	0
Baltimore	000 000 011— 2	4	2

Brewer (11-10) et Daley; Harshman, Johnson (6), Zuverink (9) et Ginsberg. Perdant: Harshmann (11-12).

Chicago	000 100 300—4	9	0
Cleveland	000 210 000—3	8	0

Wynn, Wilson (7) et Battey; Mossi, Score (7), Naarleski (8) et Nixon. Gagnant: Wynn (13-13). Perdant: Score (2-3). Circuits: Smith (10e), Doby (12e).

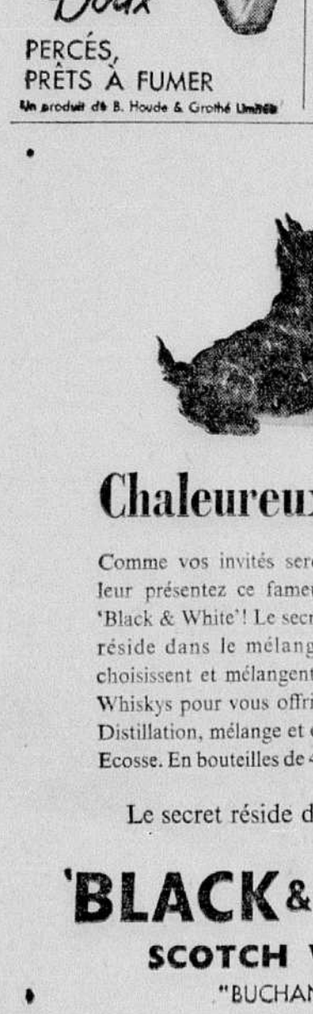
Washington	010 002 003—6	8	0
New-York	000 001 020—3	5	0

Kemmerer, Hyde (8), Clevenger (9) et Courtney; Turley, Duren (9). Trucks (9) et Berra. Gagnant: Hyde (10-3); Perdant: Duren (6-4).

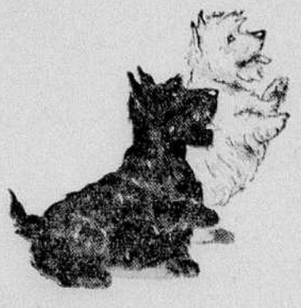
CE SOIR à 8 h. 15 — Dimanche 2 h. p.m.

Parc RICHELIEU
Stake Trot "SOREL"
Trotteurs de 3 ans
• Clubhouse
• Service d'autobus
Tous les mercredis, soirée des dames — Enfants non admis

Toujours les meilleurs!



CORONA ET INVINCIBLE
Cigares PEG TOP de Grothé
555
Doux
PERCÉS, PRÊTS À FUMER
Un produit de B. Houde & Grothé Limitée



Chaleureux accueil!

Comme vos invités seront contents si vous leur présentez ce fameux Scotch Whisky—'Black & White'! Le secret de son goût exquis réside dans le mélange! Des spécialistes choisissent et mélangent les meilleurs Scotch Whiskys pour vous offrir le 'Black & White'. Distillation, mélange et embouteillage faits en Ecosse. En bouteilles de 40, 26½ et 13¼ onces.

Le secret réside dans le mélange

'BLACK & WHITE'
SCOTCH WHISKY
"BUCHANAN'S"

L'Anglia roule pour le prix de
quatorze cigarettes par jour*
Autres avantages à prix d'aubaine:
• Confortable 4-places et coffre de 10 pieds cubes
• Style nord-américain . . . visibilité panoramique
• Entretien d'un océan à l'autre chez les vendeurs Ford-Canada
*Si vous parcourez environ 8,000 milles par an.

ANGLIA FORD de fabrication anglaise
Essayez-la chez votre vendeur
LATIMER IMPORT MOTORS LTD.,
1961 ouest, rue Ste-Catherine — WE. 7-9311
BENOIT MOTORS,
7865, rue St-Hubert — CR. 4-4384

QUATRIÈME VICTOIRE CONSÉCUTIVE DES TIGERS-CATS DE HAMILTON

Un touché spectaculaire sur une passe de Faloney

Les Tiger-Cats remportent une victoire de 26 à 17 sur les Argonauts de Toronto dans la ville reine. — Foule de 26,781 spectateurs à la joute.

Toronto, 6. (PCf) — Déclenchant au troisième quart une puissante offensive qui leur a valu trois touchés, dont l'un réussi de façon spectaculaire sur un simulacre de placement, les Tiger-Cats de Hamilton ont battu, hier soir, les Argonauts de Toronto au compte de 26-17.

Une assistance de 26,781 personnes, soit la plus forte enregistrée cette saison au Varsity Stadium, a vu les champions du Big Four amasser 20 points après avoir été incapables de mener leur offensive terrestre à bien dans la première moitié de la joute alors que les Argos menaient par 10-6.

Les touchés du Hamilton ont été marqués par Tommy Grant, au deuxième quart, et par Gerry McDougall, Lampman et Paul Dekker au troisième quart.

Jeu spectaculaire

Le troisième touché du Hamilton, qui portait le pointage à 19-10 en leur faveur, a été réussi sur une pièce de jeu fort spectaculaire.

Postés sur la ligne de 30 verges du Toronto, les Tiger-Cats, qui en étaient à leur troisième essai, se sont placés dans la position requise pour un botté de placement. Faloney, en position de recevoir le ballon, se dirigea vers la droite dès qu'il fut en sa possession et fit une passe de 25 verges à Lampman qui pénétra dans la zone des buts.

Par suite de cette victoire, les Tiger-Cats, qui n'ont pas encore subi la défaite cette saison, portent à six points l'avance qu'ils détiennent en tête du classement sur Toronto, Ottawa et Montréal, qui n'ont remporté qu'une victoire chacun jusqu'à date.

HAMILTON — Voltigeurs : Graham, Howell; demis : Fraser, Grant, Chandler, Bobo, Giancanelli, Goldston, Macon, McDougall; quarts : Faloney, Dawson, Curcillo; centres : Kelley, Hughes; gardes : Revan, Scott, Denobile; bloqueurs : Underwood, Miksza, Barrow, Mosca Suminski; ailiers : Sardo, Lampman, Neumann, Dekker, Toohy.

TORONTO — Voltigeurs : Philp, Exelby; demis : Ponton, Carter, Brewer, Roberts, Mann, Kuntz, Trivisonno, Tharp, Muntz; quarts : Doucette, Shatto; centres : Stoneburgh; gardes : Kristopaitis, Nevis, S. DeLuca; bloqueurs : G. DeLuca, Oliver, Bennett, Casey, Fouts, Nykoluk; ailiers : Hair, Welton, Fedor, Buntins, Schriewer.

Arbitre : John Munro; juges : Tom Daley, Harry Ross; juge du jeu : Gary Glover; juge des lignes : Bob Lye.

PREMIER QUART

Aucun pointage.

DEUXIEME QUART

1—Toronto, touché (Roberts)
2—Toronto, converti (Kristopaitis)
3—Hamilton, touché (Grant)
4—Toronto, placement (Kristopaitis)

TROISIEME QUART

5—Hamilton, touché (McDougall)
6—Hamilton, converti (Graham)
7—Hamilton, touché (Lampman)
8—Hamilton, touché (Dekker)
9—Hamilton, converti (Graham)

QUATRIEME QUART

10—Toronto, touché (Trivisonno)
11—Toronto, converti (Kristopaitis)

Inscrit au Richelieu

EVEN'S JET, un cheval de trois ans, qui prendra part à une épreuve de calibre "A" et "B", ce soir, au parc Richelieu. Even's Jet sera conduit par Lucien Dionne. Il a impressionné récemment contre le cheval américain Esquire Hanover.

Satistiques de la partie à Toronto

Toronto, 6. (PA) — Voici les statistiques de la joute disputée hier soir à Toronto entre les Argonauts et les Tiger-Cats de Hamilton :

	Tor.	Haim.
1ers essais	20	16
Verges au sol	259	128
Verges sur les passes	121	256
Passes tentées	20	27
Passes complétées	12	14
Passes interceptées	1	1
Echappés	5	3
Echappés perdus	4	1
Punitions	6	11
Punition en verges	60	124
Placements	1	0
Placements tentés	3	0

Inscrits au Richelieu

Ce soir

1ère COURSE — TROT C — BOURSE $1,000

8. Clever Truman, M. L'Heureux 3-1
2. Miss Alice, J. Larente, 7-2
3. Titan Up, M. Gingras 5-1
7. Prudential B., J. Lahaie 5-1
1. Prince Britton, A. Grisé 8-1
6. Shadydale Mystery, R. Bardier 9-1
5. Cinnamon Jack, F. Church 12-1
4. Albert Dean, L. Hamelin 15-1
Eligible : Clever Edna, O. Knight.

2e COURSE — AMBLE D — BOURSE $500

5. Wayne Herbert, J. Larente 5-2
4. Sturdy Squaw, F. Baise 3-1
8. Carter Direct, E. Bradette 7-2
2. Ima Direct S., H. Filion 6-1
1. Huron Boy, K. Waples 8-1
6. Dr. Brady Riggs, N. Temple 9-1
7. Cheyenne Counsel, C. Harmer 12-1
3. Royal Stone, G. Harp jr, 15-1
Eligible : Success Honor, L. Dionne

3e COURSE — AMBLE C — BOURSE $800

1. Dr. Holman, P. Robillard 3-1
3. Miss Claudette Volo, K. Waples 7-2
5. Roya Phonograph, A. Grodnis, 5-1
7. Apache Pass, R. Caldwell, 5-1
6. Top Heel, J. McIntyre, 8-1
2. Mighty Santa, J. Kolbe, 9-1
8. Hal Baker, N. Temple, 12-1
4. Del Counsel, H. Rogers, 15-1
Eligible : Our Honor, P. Caldwell

4e COURSE — TROT C — BOURSE $1,000

6. P. C. Rose, J. Larente, 5-2
2. Nobleman, A. Grisé, 3-1
1. Derbyway, R. Ryan, 4-1
3. Phyllis Brooke, K. Waples, 6-1
5. Saratoga Hanover, H. Fleet, 8-1
8. General Meredith, J. Lahaie, 9-1
7. Little Punch, H. Filion, 12-1
4. Cheerful Lad, G. Hess, 15-1
Eligible : Safety Man the 2nd, O. Knight

5e COURSE — AMBLE C — BOURSE $1,000

2. Hokie, K. Waples, 5-2
6. Mister Brading, A. Grisé, 5-2
3. Krismite, H. Filion, 9-2
1. Eleanor Hal W., N. Temple, 6-1
5. Stoneridge Eddie, R. Bouthillier, 8-1
7. Evelyn G. Dillon, R. Frame, 9-1
4. Victory Hal, M. L'Heureux, 12-1
8. Honor Prince, M. Gingras, 15-1
Eligible : Brady's Best, J. Weiner

6e COURSE — AMBLE A ET B — BOURSE $2,500

5. Mr. Baldridge, P. Dussault, 2-1
8. In Free, 3-1
2. Ben Boy, K. Waples, 4-1
7. Gratis Hanover, R. Ryan, 6-1
6. Ted Genesee, P. Robillard, 8-1
4. Patrice Hanover, J. Larente, 9-1
3. Great Hanover, R. Ponton, 12-1
1. Calumet Rosecroft, R. Frame, 15-1

7e COURSE — AMBLE C — BOURSE $1,000

8. The Tippler, R. Ponton, 3-1
3. Mr. Flyin, R. Frame, 7-2
2. Success Kay, H. Larochelle, 5-1
5. Doctor Topmiller, A. Hanna, 5-1
1. Galawin, P. Caldwell, 8-1
4. Battle Morn, V. Waddell, 9-1
7. Direct K. Guy, R. Turcotte, 12-1
6. Diablo, Mlle P. English, 15-1
Eligible : Jack Brook, G. Harp jr

8e COURSE — AMBLE A ET B — BOURSE $2,000

8. Sharp Rhythm, P. Robillard, 2-1
5. Misty Hayes, Ned Galentine, 3-1
1. City Counsel, R. Turcotte, 7-2
3. Even's Jet, L. Dionne, 6-1
4. Punch Herbert, B. Hughes, 8-1
6. Spruce Up, R. Caldwell, 9-1
7. Nita Rosecroft, J. Larente, 12-1
2. Denny B. Baker, W. Kealey, 15-1

9e COURSE — TROT SOREL POUR CHEVAUX DE 3 ANS — BOURSE $6,450

2. Homestead Dan, J. Gordon, 2-1
1. Section Lady, W. Harvey, 3-1
1A. Success Pal, M. Gingras, 3-1
4. Flora Riddell, 9-2
3. Mr. Cotton, J. Dill, 6-1
5. Southern Charm, P. Dussault, 8-1
7. Pleasant Song, N. Bardier, 10-1
6. Woody Regent, G. Beauchemin, 12-1

10e COURSE — AMBLE C — BOURSE $800

7. The Boxer, R. Frame, 5-2
4. Scotch Ann, A. Côté, 3-1
2. Brooklyn Gal, J. McIntyre, 9-2
5. Retlaw Winchell, R. Ponton, 6-1
8. Silver Jerry, P. Robillard, 8-1
1. Bold Knight, Dunc McTavish, 9-1
6. Bruce Baker, N. Temple, 12-1
3. Postage Stamp, M. Gingras, 15-1
Eligible : General Wil, H. Lamarre

Demain

1ère COURSE — TROT D — BOURSE $500

4. Junior Con, J. Gram, 5-2
6. Hildreth Hanover, Mlle P. English, 5-2
5. Lafayette, V. Waddell, 9-2
3. Beth Song, H. Ingles, 6-1
7. Charlie Colby, C. Brissette, 8-1
2. Metz Hanover, O. Zirnis, 9-1
8. Dolby Clay, J. Lahaie, 12-1
1. Le Beau, Ged. Lachance, 15-1
Eligible : Meadow Express, H. McKinley

2e COURSE — AMBLE D — BOURSE $500

3. Sun Princess, H. McKinley, 3-1
6. Meadow Ann, W. Habkirk, 7-2
4. Corporal Grattan, H. Gorski, 5-1
5. April Chips, R. Bouthillier, 5-1
1. Lucky Hit, R. Rivard, 8-1
8. Tom Elkington, R. Taylor, 9-1
7. Express Scott, F. Baise, 12-1
2. Karen Dares, R. Palmer, 15-1
Eligible : Honor's Wonder, M. Gingras

3e COURSE — AMBLE C — BOURSE $1,000

6. Miller's Ann, K. Waples, 5-2
7. Ethan Hanover, M. L'Heureux, 3-1
8. Direct Rhyme, Ned Galentine, 9-2
1. Quite a Lad, A. Boucher, 6-1
4. Greentree Jr, J. Larente, 8-1
5. Grattan Pick, A. Hanna, 9-1
3. Jay Watts, Mlle P. English, 12-1
2. Royal Pointer, E. Bradette, 15-1
Eligible : Grattan Prince, H. Filion

4e COURSE — TROT D — BOURSE $500

3. Belwin Song, Del McTavish, 2-1
4. Nibble's Laddie, P. Floyd, 5-2
2. B. J. Scott, Mlle P. English, 4-1
6. Silver Brogue, R. Frame, 6-1
5. Pablo Colby, E. Bradette, 8-1
1. Runnymede Lee, R. Simser, 9-1
8. Titan L., Wilson, M. Gingras, 12-1
7. Flo Express, A. Grisé, 15-1
Eligible : Bonny Volo, A. Grodnis

5e COURSE — AMBLE C — BOURSE $1,000

1. A. W. Chief, K. Waples, 5-2
2. Jerry Patchen, R. Caldwell, 5-2
4. Flying Saucer P., P. Miller, 9-2
6. Sir Prince, M. Gingras, 6-1
5. Bobby La Rue, F. Laboeuf, 8-1
3. Wee Atom, H. McKinley, 9-1
8. Avery Hanover, R. White, 12-1
7. Tar Baby, G. Harp jr, 15-1
Eligible : Kim Herbert, J. Charbonneau

6e COURSE — AMBLE C — BOURSE $800

8. Miss Judy Todd, V. Waddell, 3-1
5. Lotta Brewer, R. Rivard, 7-2
3. Madam Diplomat, H. McKinley, 5-1
7. Waydale, A. Grodnis, 5-1
1. King Casco, H. Gorski, 8-1
4. Our Honor, P. Caldwell, 9-1
2. Nikia Dillon, P. Sauvé, 12-1
6. Billy C. Lew, T. Miller, 15-1
Eligible : Miss Santa Primrose, Mlle P. English.

7e COURSE — TROT C — BOURSE $800

6. Lord Dean, M. Featherstone, 5-2
1. Snappy Spencer, G. Harp jr, 3-1
3. Malva Hanover, M. Gingras, 4-1
5. The Donk, A. Côté, 6-1
7. Prince Rossi, E. Bradette, 8-1
8. Reims Hanover, J. Larente, 9-1
2. Josaphat Forbes, C. St-Jacques, 12-1
4. Darnley's Prince, J. Letourneau, 15-1
Eligible : Darn Sweet, J. Gordon

8e COURSE — AMBLE B — BOURSE $1,400

5. Senator Spangler, P. Dussault, 2-1
3. Pipedream, R. White, 3-1
2. Quick Way, Ned Galentine, 9-2
4. Swan Dive, B. Larocque, 6-1
6. King Gold, F. Leboeuf, 8-1
7. Duke Herbert, J. Larente, 9-1
8. Confuscious, J. Gordon, 12-1
1. Trickie Grattan, H. Filion, 15-1

9e COURSE — HANDICAP AMBLE — BOURSE $3,500

6. Captain Wright, H. McKinley, 2-1
7. Scotchlite, F. Redden, 3-1
5. Snipe Reward, R. Frame, 7-2
4. Vernon Elkington, Ned Galentine, 6-1
3. Chief Maid, A. Côté, 8-1
2. Andrew Patch, T. Turcotte jr, 10-1
1. Single Chips, K. Waples, 12-1

10e COURSE — AMBLE C — BOURSE $800

3. Red Surprise, J. Larente, 2-1
8. Silver Sheen, A. Rogers, 3-1
1. Chief McKivo, 4-1
6. Worthy Vonian, G. Ramsay, 6-1
5. Adeline Key, R. Ponton, 8-1
4. Cimarron's Hoosier, A. Boucher, 9-1
7. Rapid Song, H. Larochelle, 12-1
2. Prince Maplecroft, A. Hanna, 15-1
Eligible : Direct Zone P. Caldwell.

Résultats au parc Richelieu

Voici les résultats d'hier :

HIER

1ère course : Amble D. Bourse $500 — Golden Ensign, Yale, Mich., Oscar Harmer, 9.90, 6.80, 3.80; Irish Gander, Cambridge, N.-Y., Frank Unuch, 5.00, 3.80; Success Harry, Pointe-aux-Trembles, Que., Alcidas Grisé, 2.90.

Temps : 2:10 2/5. Ont aussi couru : Davey Crockett, Highway Express, Peter Rosecroft, Bobby Spencer, Goodwill Mickey.

2e course : Trot C. Bourse $800 — Vay Raymond, Toronto, Jack Gordon, 5.80, 3.40, 2.80; Shadydale Worthy, Huntingdon, Que., Jean Quesnel, 5.30, 3.60; Julia's Boy, S.-Hyacinthe, Que., Honorat Larochelle, 3.90.

Temps : 2:10 1/5. Ont aussi couru : Dusty Brooke, Mr. Remus, Kepper's King, Swing Up, Pierro C. Gratian.

Pari double : Golden Ensign et Van Raymond ont payé $36.00.

3e course : Amble C. Bourse $1,000 — Eric's Prince, Oneonta, N.-Y., George Harp Jr., 3.80, 3.50, 2.80; Waycrown, Montréal, Marc Gingras, 4.70, 3.20; William A, Drummondville, Que., Keith Waples, 3.00.

Temps : 2:07 1/5. Ont aussi couru : Cannonite, Mr. Griff, Jarretown Dale, Lincoln Van, Rayson Brook.

4e course : Trot C. Bourse $800 — New Idea, Montréal, Percy Robillard, 8.40, 4.60, 4.00; Volo Colby, Columbus, Ont., Jonn Hayes, 5.10, 3.70; Leon Dewey, Brighton, Ont., Harry Ingles, 6.10.

Temps : 2:10 1/5. Ont aussi couru : Irish Lane, Tim's Lad, Grattan Baker, Vanity Riddell, Baron Key C.

Quinella : New Idea et Volo Colby ont payé $20.30.

5e course : Amble C. Bourse $1,000 — Success Yankee, Harrington, Del., Ned Galentine, 8.50, 5.50, 4.10; Lyndon Way, Lyndon, Vt., Ken Stone, 10.90, 5.90; True Jack, Québec, Albert Boucher, 6.70.

Temps : 2:06 3/5. Ont aussi couru : Fast Buck, Indian Prince, Bomb A., Frisco Pat. Retiré : Avalon Javelon.

6e course : Amble C. Bourse $1,000 — The Great Patch, Montréal, Benoit Côté, 5.40, 3.40, 2.70; Aunt Molly, Huntington, Que., Rosaire Bouthillier, 5.30, 3.70; Widower Abbey, Port Chester, N.-Y., Bob Ryan, 4.00.

Temps : 2:07 2/5. Ont aussi couru : Hi Widower, Hot Point, Eddie Rea, Hazel Hal M. Retiré : Clever Widower.

7e course : Trot B. Bourse $1,400 — Nibble Scot, Salisbury, Md., Paige Floyd, 22.80, 5.90, 3.80; Mac's Star, Montréal, William Harvey, 3.40, 2.70; Racey Comet, Norwich, N.-Y., George Harp Jr., 3.90.

Temps : 2:07 1/5. Ont aussi couru : Jochovolo, Morris H. Rumber, Bay Day. Retiré : Murphy Hanover.

Quinella : Nibble Scot et Mac's Star ont payé $80.80.

8e course : Amble B. Bourse $1,400 — Mighty Lee, Saratoga Springs, N.-Y., Jacques Larente, 19.40, 8.20, 5.50; Adios Fancy, London, Ont., Ned Galentine, 6.40, 4.10; Poplar Veep, Woodstock, N.-B., Bob Ryan, 5.00.

Temps : 2:04 1/5. Ont aussi couru : Abbe Run, Gypsy Rose Chief, Fingo's Song, Charming Fingo, Real Day.

9e course : Amble. Prix 2.26. Bourse $3,580 — Congress Braden, Lake Groves, N.-Y., Joe Hayes, 5.00, 2.90, 2.70; Fast Traffic, Montréal, Peter Miller, 3.10, 3.40; David Brewer, Storrs, Conn., Jacques Larente, 5.50.

Temps : 2:04 2/5. Ont aussi couru : Mark Maplecroft, Grattan Diplomat, L. S. Spencer, Diana Herbert, Dowheat, Fleety Riddell, Joey Johnston.

10e course : Amble C. Bourse $800 — Miss Fireball, Argyle, N.-Y., Ray Simser, 36.00, 23.20, 9.50; Rose Mary Counsel, Yale, Mich., Oscar Harmer, 10.50, 6.00; Glitter, Leonard, Mich., Benny Larocque, 7.20.

Temps : 2:09 4/5. Ont aussi couru : Power Glide, Mighty Frosty, Dickie Direct, Songster, Ima Fingo.

Exacta : Miss Fireball et Rose Mary Counsel ont payé $270.30.

Début local de l'ambleur Scotchlite au Richelieu

Le cheval du sportif Claude DeAngelis opposé à Captain Wright, demain. — Bourse de $6,450 pour trotteurs de trois ans à l'affiche, ce soir.

Une bourse de $6,450 pour trotteurs de trois ans, le retour du sensationnel poulain Even's Jet et les débuts locaux du prestigieux ambleur de 6 ans Scotchlite ne sont que quelques-unes des attractions présentées en fin de semaine à la magnifique piste du parc Richelieu.

C'est le sportsman montréalais Claude DeAngelis qui vient de faire l'acquisition de Scotchlite, un ambleur qui s'est mesuré durant l'été à des vedettes telles que Belle Acton, Duane Hanover, Goldworthy, Diamond Hal, et qui a pris la mesure des chevaux suivants : Irish, Ozark Chief, Grand R. Volo et Plutocrat.

Le prix d'achat versé par M. De Angelis n'a pas été révélé. Dimanche après-midi, Scotchlite sera conduit par Frog Redden et partira de la huitième position dans un Invitation Amble (handicap) de $3,500.

Son principal adversaire sera nul autre que Captain Wright, le protégé de Harold McKinley, qui, dimanche dernier, amblait le mille en 2:01.4 pour le plus rapide chronométrage de l'année dans l'amble.

Scotchlite et Captain Wright seront encadrés de cinq puissants adversaires, Single Chips, Andrew Patch (2:03.1 à sa dernière course) ; Chief Maid, Vernon Elkington (2:02 il y a un mois) et Snipe Reward, qui se classa deuxième à Captain Wright lors de son exploit de 2:01.4.

Echos du paddock

...Scotchlite a rapporté $81,000 en bourses à ses propriétaires depuis le début de sa carrière... Cette saison, il a rapporté $28,431... Dimanche, il s'attaquera au record canadien de 2:00.2, détenu par Diamond Hal... Ce soir, la course principale est le prix SOREL de $6,450 pour trotteurs de trois ans... C'est la première fois en plusieurs saisons que cette course est organisé... "Dans le passé, nous n'avions jamais assez de bons jeunes trotteurs", explique Georges Giguère... Les favoris dans cette classique juvénile semblent devoir être Homestead Dan, Section Lady, Success Pal, Flora Riddell et Mr. Cotton, ce dernier conduit par l'Américain John Dill ...Une bourse de $2,500 est au jeu pour trotteurs A et B, ce soir... La cote nationale révèle que Mr. Baldridge est favori à deux contre un... Ses principaux rivaux seront Patrice Hanover, Ben Boy, In Free et Gratis Hanover... Une bourse de $2,000 sera offerte aux ambleurs A et B, ce soir, et on reverra avec plaisir, dans cette épreuve, le vaillant poulain de 3 ans, Even's Jet, qui se distinguait le 30 août dernier, en filant le demi-mille en 59.2 secondes dans l'Amble Drummond de $11,900 gagné par Esquire Direct...

Les activités reprendront dès lundi, à la Palestre Nationale

L'activité reprendra dès lundi, à la Palestre Nationale, et M. François Pilon, président du conseil d'administration, a annoncé que Charles Mayer, sportif et conseiller municipal bien connu, avait été nommé commissaire des sports à la Palestre.

Roger Latourelle assumera le poste de directeur général et directeur des sports et Fernand Desjardins sera chef moniteur et directeur adjoint des sports. M. Pilon a aussi ajouté qu'au cours de l'été la Palestre Nationale a amélioré les locaux pour que la pratique des sports se fasse dans des conditions appropriées. M. Pilon soulignait la rénovation complète de la salle de quilles ainsi que le recouvrement des escaliers et des planchers de l'immeuble. Les membres de la Palestre Nationale et leurs amis qui désirent se joindre à l'Association trouveront toujours l'ambiance agréable et l'accueil courtois d'un personnel compétent et expérimenté.

Trois joutes dans la Ligue Senior du Québec au cours de la fin de semaine

St-Jean. — Les Canadiens de St-Jean et les Barons de Longueuil se rencontreront à trois reprises au cours de la fin de semaine. Les Canadiens mènent par 2 à 1 dans la série, mais ils n'auront pas la tâche facile d'ici la fin des éliminatoires.

LE CENTRE D'APPRENTISSAGE DES MÉTIERS de la CONSTRUCTION
DE MONTREAL
offre des
COURS DU SOIR
pour les métiers suivants :

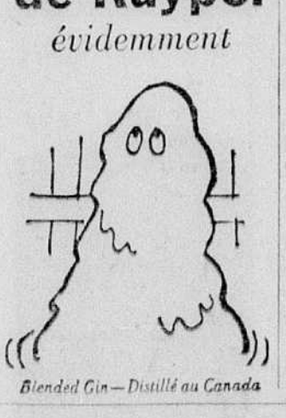
- BRIQUETAGE
- CHARPENTE
- ELECTRICITE
- FERBLANTERIE
- PEINTURE
- TAPISSERIE
- PIERRE
- PLATRAGE
- PLOMBERIE
- CHAUFFAGE
- SOUDURE
- REFRIGERATION

INSCRIPTION DU 8 AU 22 SEPTEMBRE
Tous les soirs, le samedi excepté, entre 7.00 et 9.00 p.m.
5205 PARTHENAIS — LA. 6-3711

PARK BOWLING ACADEMY

5638, AV. du PARC
32 ALLEES
ATTENTION SPECIALE AUX LIGUES
Réservez dès maintenant pour l'automne
CR. 7-0325
Le matin: DU. 7-3970
L. PAYETTE, gérant

Pour cimenter l'amitié, rien de tel qu'un "p'tit coup d'coeur"
...le gin de Kuyper
évidemment



Blended Gin — Distillé au Canada

SAMEDI SOIR, 16 septembre, à 8 h. 30
PALAIS DES SPORTS
550, rue POUPART
Championnat mondial en jeu
MAURICE VACHON
VS
LAURENT FORTIN
Attraction spéciale !
2 BOXEURS NAINS
SA
2 NAINS LUTTEURS
Org: Sylvio Samson, LA. 4-7525
Laurent FORTIN

Arôme inégalé
Un doux mélange de 5 tabacs réputés... arôme, fraîcheur, douceur incomparables.
HOLIDAY
Mélange de tabac à pipe
Offre spéciale: Votre signature gravée en or sur une pipe de bruyère de qualité. Bon de commande dans chaque blague.
Larus & Brother Co. Inc., Richmond, Virginia

Nous sommes tellement certains que c'est la meilleure que nous la garantissons !

GARANTIE
la meilleure bière que vous ayez jamais bue

Sur chaque bouteille de Dow vous trouverez ce sceau — c'est votre garantie!

Nous *savons* que des matières premières, sélectionnées avec le plus grand soin, la compétence remarquable de nos artisans et la qualité incontestée de notre outillage nous permettent de produire une bière exceptionnelle, "climatisée", la meilleure que vous ayez jamais bue.

Dow — LA BIÈRE GARANTIE

LES AMÉRICAINS TOUS ÉLIMINÉS AU TOURNOI DE TENNIS À FOREST HILLS

Dick Savitt et Herbie Flam perdent leur match

Pour la première fois dans cette compétition, il n'y aura aucun joueur américain dans les semi-finales.

Forest Hills, N. Y., 6. (PAf) — Mal Anderson est venu à bout de la résistance du robuste Dick Savitt dans un match-marathon, dont il est finalement sorti vainqueur par 18-16, 6-1, 3-6 et 6-3 en créant du même coup un précédent dans le tournoi de tennis pour le championnat national des Etats-Unis. Ce sera en effet la première fois au cours des 77 années d'existence de cette compétition sportive que tous les joueurs s'affrontant dans les matches de semi-finales seront de nationalité étrangère.

Avant que Savitt — un adversaire combatif mais épuisé — ne baise pavillon, Ulf Schmidt, le brillant joueur suédois, avait disposé du dernier concurrent américain encore en lice en la personne de Herbie Flam, de Beverly Hills, Californie.

Flam, qui avait été le seul joueur américain à atteindre les semi-finales l'année dernière, a été défait par 7-5, 8-6 et 8-6.

Chez les dames, Althéa Gibson et sa plus dangereuse rivale, Mme Beverly Fleitz, de Long Beach, Californie, ont atteint toutes deux les semi-finales.

Mlle Gibson, qui est âgée de 31 ans, a eu raison de Christine Truman, une jeune anglaise de 17 ans, par 11-9 et 6-1. Pour sa part, Mme Fleitz a facilement disposé de la Brésilienne Maria Ester Bueno par 6-1 et 6-2.

ANNONCE

Plusieurs portent maintenant des
FAUSSES DENTS
et sont peu ennuyés

Vous pouvez maintenant manger, parler, rire ou éternuer sans crainte de voir tomber, glisser ou se déplacer vos fausses dents instables. FASTEETH tient les dentiers plus fermement et plus confortablement. Cette poudre agréable ne laisse pas de sensation ni de goût gommeux, ni pâteux. Elle ne cause pas de nausées. Elle est alcaline, (non acide). Enrale "l'odeur du dentier" (haleine de denture). Procurez-vous FASTEETH à tout comptoir de produits pharmaceutiques.

toujours fatigués?

Lassitude, nervosité, manque d'appétit indiquent souvent le besoin d'un tonique; tonifiez-vous avec les nouvelles PILULES MORO, un produit reconnu et bien établi, maintenant plus efficace que jamais et se vendant à prix raisonnable.

NOUVELLES Pilules
MORO
Tonique pour les hommes
"toujours fatigués"

CONSTIPATION

La constipation, même occasionnelle, alourdit, rend le travail difficile, le caractère désagréable. ROBOL, facile à prendre, est rapide, efficace et sans douleur. Une ou deux ROBOL ce soir — effet demain matin.

Robol

ANNONCE

Un enfant redevenu gai!

La constipation dérange souvent l'estomac des enfants . . . les rend irritables et maussades! Dans ces cas, mamans, les Tablettes Children's Own sont efficaces de deux façons. 1: elles adoucissent vite l'estomac. 2: leur action laxative se produit la nuit, et elles soulagent le matin. Douces. Agréables au goût. Rien qui se renverse. Achetez aujourd'hui des Tablettes Children's Own chez votre pharmacien.

SI VOUS SAVEZ LIRE, VOUS POUVEZ FAIRE CHEZ VOUS — DANS LA PAIX DE VOTRE FOYER — LE CHOIX DES PRODUITS CONCERNANT
VOTRE BEAUTE
ECONOMIES DE 10, 20, 30, 40%
GRATIS — DEMANDEZ VOTRE MANUEL DE BEAUTE "STEPHANE"
Stéphane
B.P. 55
STATION "T" — MONTREAL

LES NERFS

Combien de personnes ont LES NERFS épuisés? Ce sont des personnes déprimées, facilement irritables, qui brûlent inutilement l'énergie nécessaire au travail de chaque jour. C'est peut-être votre cas? Donnez le coup d'épaule nécessaire au système nerveux. Prenez ORTHO-NEUROTABS. ORTHO-NEUROTABS n'est pas comme les autres remèdes. Il est composé d'ingrédients "végétaux" reconstituants et calmants. Quelques jours de traitement vous prouveront déjà des résultats.
Traitement d'un mois, 100 pilules, $3.00
Demandez le manuel de médecine familiale. 188 pages de conseils et renseignements. — Un par famille.
Ecrivez à
Case postale 65 Station "T", Montréal

Un record de Dubiel

Ce golfeur réussit une ronde de 66 au tournoi des professionnels adjoints.

S.-Hyacinthe. — Henri Dubiel, du club Marlboro, a établi un record, hier, au tournoi de qualification des professionnels adjoints sur le parcours du club de S.-Hyacinthe. Dubiel a tourné un 66 pour un record, non pas de parcours, mais de tournoi. Dix-huit professionnels adjoints se sont qualifiés pour le tournoi "match-play" qui sera disputé au même endroit les 12, 13 et 14 septembre. Les autres joueurs du tournoi seront tous des professionnels.

John Davis, de Beaconsfield, a terminé en deuxième place avec un 70. Ce sont aussi qualifiés, R. Ray, de Beloeil, 72, Marcel Pigeon, Laval, 73; Jean-Guy Périard, municipal, 73; Allen Johnston, Kanawaki, 73; Jean Giroux, Laval, 73; Jean-Guy Gendron, municipal, 74; Jim Arnold, Islemere, 76 et E. Eustache, Summerlea, 77.

La session, une oeuvre à compléter

par Georges Langlois

Ottawa, 6. — A moins d'un accrochage, la première session du 24e Parlement de la Confédération canadienne prendra fin aujourd'hui. Elle aura duré 93 séances, échelonnées du 12 mai au 6 septembre.

"Quatre-vingt-treize", nombre fatidique qui évoque "l'année terrible" qu'a racontée d'une façon si saisissante Victor Hugo, l'année 1793, qui fut le point culminant d'une révolution commencée par une déclaration des droits de l'homme et du citoyen.

Que de coïncidences; dans un nouveau Parlemnet qui a entraîné, non une révolution, mais presque un changement de régime, une session de 93 séances se termine par une déclaration des droits de l'homme; il est vrai qu'elle reste à l'état de projet et qu'il faudra la remettre à l'étude l'an prochain, mais l'unanimité s'est faite autour du principe fondamental de l'égalité des citoyens devant la loi. Cela signifie-t-il, qu'ils ne l'étaient pas jusqu'ici?

Si l'on voulait résumer d'un mot l'oeuvre de cette session mouvementée, on pourrait dire qu'elle aura surtout servi de préliminaire à la session de l'an prochain. Car s'il s'y est en vérité fait pas mal de choses, il y a eu peu de définitif d'accompli au cours de ces quatre mois.

Comme la déclaration des droits de l'homme et, serait-on tenté de dire, celle des droits des animaux — un projet de loi voulant que l'abattage des bestiaux se fasse sans douleur — plusieurs mesures sont restées, sinon en suspens, du moins à l'état de préliminaires.

C'est ainsi que le vaste programme de travaux publics qu'on avait annoncé est resté à l'état d'ébauche. Les mesures pour combattre le chômage devront maintenant être prises par le cabinet, mais le programme qui devait être basé sur les conclusions de la conférence intergouvernementale de juillet n'est pas encore connu et n'est apparemment pas encore au point.

La politique économique et fiscale du gouvernement est, elle aussi, imprécise.

A cause d'un budget de dépenses qui dépasse tout ce qu'on avait vu en temps de paix, le ministre des Finances n'a pu diminuer les impôts, il ne pouvait d'ailleurs y apporter de changements fondamentaux, seulement des changements de détails. Il ne pouvait modifier l'assiette même de l'impôt avant d'avoir posé les bases de sa politique économique. Et celle-ci restera imprécise tant que les conclusions de la prochaine conférence économique et commerciale du Commonwealth n'auront pas été suivies de décisions.

Des tendances à une politique protectionniste se sont manifestées mais sans que le gouvernement s'engageat nettement dans cette voie. Il attend encore pour cela des recommandations de la commission du tarif douanier et, de toute façon, les décisions importantes dans ce domaine dépendront dans une large mesure des résultats de la conférence du Commonwealth.

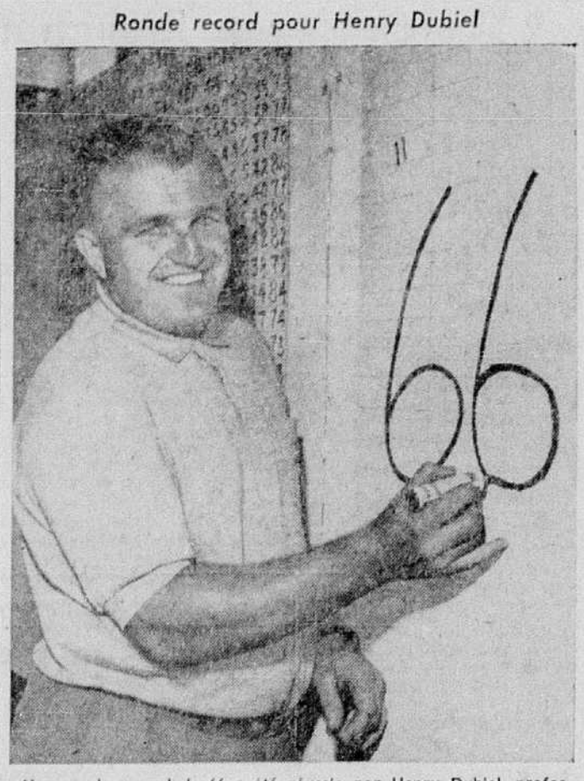
Donc, rien de définitif sur tous ces points, comme sur bien d'autres. Il en a été ainsi de la plupart des mesures dont a été saisi le Parlement. D'une part, les législateurs ont eu à liquider pas mal de choses laissées en suspens par la dissolution du parlement le 1er février dernier. Pour le reste, à part certaines mesures particulières — logement, radio et télévision, prestations d'assurance-chômage, subvention aux universités, assistance financière aux agriculteurs de l'ouest, etc., — ce fut surtout une session dont l'oeuvre devra être complétée par celle de l'an prochain.

Joute entre le Cordon Bleu et le collège Ste-Marie

Le club de baseball Cordon Bleu juvénile recevra la visite du club du collège Ste-Marie, demain à 7 h. p.m. au parc Lafontaine.

Le Cordon bleu dirigé par Gilles Trottier, alignera pour cette importante joute le brillant arrêt-court Yvon Picard qui a récemment pratiqué avec les Bisons de Buffalo lors de leur dernière visite contre les Royaux. Jean Yves S.-Onges lancera pour le collège Ste-Marie.

Ronde record pour Henry Dubiel



Une ronde record de 66 a été réussie par Henry Dubiel, professionnel adjoint à Marlborough, au tournoi de qualification des assistants-pros pour le championnat "Match Play" du Québec, à S.-Hyacinthe.

Quatre équipes seulement dans la Ligue du Québec

Québec, 6. (PCf) — La Ligue de hockey du Québec comptera quatre équipes la saison prochaine.

Cette nouvelle a été communiquée au cours d'une conférence de presse, hier soir, par Joe Crozier, gérant-général et instructeur des As de Québec.

Les Cataractes de Shawinigan ne feront pas partie de la ligue.

Les quatre équipes ont conclu des ententes avec des équipes de la Ligue Nationale: les As de Québec avec les Bruins de Boston; le Royal de Montréal avec le Canadien; les Lions de Trois-Rivières avec les Rangers de New-York, et les Saguenéens de Chicoutimi avec les Maple Leafs de Toronto.

Le calendrier de la prochaine saison sera de 62 joutes, 31 sur la patinoire locale, et 31 à l'étranger.

Douze joueurs sur l'équipe de la coupe Davis des Etats-Unis

Forest Hills, N.Y., 6. (PAf) — On a fait connaître hier les noms des joueurs qui formeront l'équipe américaine de la coupe Davis pour 1958. La liste comprend entre autres un joueur mystérieux du nom de Don Kierbow, en plus d'Alex Olmedo, du Pérou.

Au total, l'équipe est formée de 12 joueurs et le capitaine Perry Jones a tenu à souligner que tous ne feraient pas le voyage en Australie. Il a également parlé de la possibilité de grossir les rangs de l'équipe, même si la liste comprend à peu près tous les meilleurs joueurs du pays.

Voici la liste complète des joueurs: Earl Buchholz, fils, de St-Louis; Chris Crawford, de Piedmont, Californie; Jon Douglas, de Santa Monica, Californie; John Cranston, de Beverly Hills, Californie; Herb Flam, également de Beverly Hills; Sam Giammalva, de Houston, Texas; Kierbow, de Beverly Hills; Barry MacKay, de Dayton, Ohio; Olmedo, de Los Angeles; Budge Patty, de Los Angeles également; Hamilton Richardson, de New Orleans, Louisiane et William Quillian, de Seattle.

Sélection

Jones a précisé qu'il gardera l'équipe toute entière sous sa direction à l'occasion du tournoi de championnat du Sud-Ouest du Pacifique, commençant vendredi prochain et de celui de la Côte du Pacifique, debutant la semaine suivante.

Par la suite, il convoquera tous les joueurs à un rigoureux entraînement, au cours duquel il fera une sélection de ceux qu'il désire conserver avec lui.

"Nous comptons partir pour l'Australie vers le 15 novembre", a-t-il déclaré. "De plus, je crois que nous avons de bonnes chances de triompher des Australiens en dépit des prévisions contraires".

Diulio Loi garde son championnat

Milan, 6. (AFP) — Les boxeurs italiens Diulio Loi et Mario Vecchiatto ont fait match nul, en un combat qui s'est disputé en 15 rounds.

Loi conserve son titre de champion d'Europe des poids légers.

Basilio vainqueur

Los Angeles, 6. (UPI) — Carmen Basilio, ancien champion mi-moyen et moyen à la boxe, a fait un impressionnant retour, hier soir, lorsqu'il a martelé de coups Art Aragon au corps et à la tête jusqu'à ce que sa figure ne soit plus qu'un masque sanglant et enregistre une victoire par knockout à la huitième ronde, au Wrigley Field.

Le Spitfire inscrit dans la course de 100 milles

Le "Spitfire" aux frères Legault, de Pointe-Claire, participera à la course de 100 milles, dimanche le 14 septembre. L'on sait que Legault et Gérard Patry ont participé à chaque année à cette régate annuelle présentée par le Commodore Yacht Club à Pont-Viau.

Gérard Patry a déjà inscrit son embarcation, le "Patry's", tandis que le docteur Latour y participera pour la première fois avec l'"Escapade".

De nombreux conducteurs américains prenant part à la régate de Buffalo, cette fin de semaine, doivent venir prendre part à la course de Pont-Viau où la lutte promet d'être vive.

MAISON FONDÉE en 1575 à AMSTERDAM
BOLS
V.O. GENEVER GIN
"LE CÉLÈBRE GIN GENRE HOLLANDAIS"
DISTILLÉ ET EMBOUTEILLÉ AU CANADA

MONTRÉAL-NEW YORK 90¢

AVEC VOTRE
RENAULT
Dauphine

SEULEMENT $1825 TOUTE ÉQUIPÉE

Incroyable mais vrai! 4 adultes peuvent parcourir confortablement les 400 milles qui nous séparent de New-York pour seulement 90¢ par personne. La RENAULT Dauphine est une 4 portes, chic et silencieuse. Venez l'essayer, appelez RI. 8-9661 ou AV. 8-4291.

UN NOUVEAU SIÈGE SOCIAL CANADIEN POUR LA PRUDENTIAL D'ANGLETERRE

La Prudential d'Angleterre commencera sous peu l'érection de l'édifice où l'on transportera son Siège social canadien. Le gratte-ciel de quatorze étages occupera l'un des plus beaux sites de la Métropole canadienne, soit l'angle nord-est du boulevard Dorchester et de la rue University.

Cette esquisse démontre bien l'apport considérable de The Prudential Assurance Company Limited dans ce centre d'affaires qui compte déjà l'hôtel Reine-Elizabeth et la Place Ville-Marie. Cette construction qu'on compte terminer en mai 1960 offrira aux nombreux assurés de la Prudential d'Angleterre les services les plus modernes et les plus complets.

Fondée en 1848, la Prudential d'Angleterre est une des plus considérables compagnies d'assurance-multiple au monde. Elle offre aux assurés canadiens toutes les formes de protection, telles que l'assurance-vie, l'assurance-feu, automobile, accident, vol, etc.

Entre-temps, le Siège social de la Prudential d'Angleterre demeurera à:
465, rue St-Jean,
Montréal.

THE PRUDENTIAL ASSURANCE COMPANY LIMITED OF ENGLAND

P-8-2MF

L'ECHIQUIER Et le DAMIER

par CHARLES ROBILLARD

— AVIS —

Les adeptes de ces jeux sont priés d'adresser leur correspondance au chroniqueur à 4719, boulevard S.-Hubert, Montréal 34, P.Q.

DAMES

PENSEE

La ponctualité est l'art de ne faire perdre de temps qu'à soi-même.

F. J.

FEDERATION CANADIENNE-AMERICAINE DES DAMISTES D'AMERIQUE INC.

Publiciste : Ernest Brunet, 4447 Wellington

ECLATANT SUCCES DU CONGRES

Tous les congressistes se souviendront du 27e "Congrès International des Damistes" qui vient d'avoir lieu dans la ville de Manchester. Quatre brillantes rencontres durement disputées, plusieurs réceptions pour les reines, dames et demoiselles, officiers, invités d'honneur, joueurs, comité d'organisation et congressistes; remise de la clé de la ville à nos deux grands champions, Aimé Desmarais (Etats-Unis) et Armand Boisjoly (Mondial) par M. le maire Benoit; messe spéciale avec sermon de circonstance par M. le curé Desruisseaux; splendide parade avec musique, une cinquantaine de machines en plus de l'autobus du congrès très bien décorés, et belle réception offerte par l'Association Canado-Américaine. La bienvenue fut souhaitée par le président général, M. le juge E. Lamelin. Banquet, présentation des trophées et certificats aux vainqueurs et champions devant plus de 150 personnes et divertissements divers. L'espace nous manque pour rendre hommage à tous les responsables de ces fameux congrès où le président de la ligue Franco-Américaine, M. Georges Boule, et le trésorier et capitaine John Lavendre jouèrent le principal rôle.

CANADA CONSERVE LA COUPE BEAUDRY

1ère rencontre :

CANADA		ETATS-UNIS	
E. Paquette	½	J. Viger	½
F. Pincince	½	R. Laplante	½
G. Auger	1	T. Corriveau	0
L. S.-Amand	½	A. Lafrance	½
L.-P. Lefebvre	½	E. Elie	½
A. D'Argy	1	E. Bérubé	0
L. Bélère	½	G. Leblanc	½
L. Maheu	½	A. Lafrance	½
R. Bénard	½	A. Desmarais	½
J. Durocher	½	P. Rincince	½
Total	4½	Total	3½

2e rencontre :

J. Théroux	1	S. Lanoue	0
G. Lacasse	0	E. Lévesque	1
C. Beaudin	1	T. Corriveau	0
A. Blanchette	½	J. Viger	½
L. Bélère	½	E. Elie	½
L. Maheu	½	A. Lafrance	½
R. Bénard	½	A. Desmarais	½
J. Durocher	½	P. Rincince	½
Total	4½	Total	3½

ETATS-UNIS GAGNE LE TROPHEE INTERMEDIAIRE

1ère rencontre

CANADA		ETATS-UNIS	
L. Jodoin	½	E. Laporte	½
G. Vallée	1	W. Thibet	0
F. Daneau	0	P. Daneause	1
A. Messier	1	N. Noël	0
E. Lussier	0	T. Beaudry	1
E. Bichsel	1	O. Martineau	0
M. Vigeant	½	P. Lebel	½
Emmanuelle	½	A. Baril	½
A. Lemon	0	G. Brouillette	1
Total	4½	Total	4½

2e rencontre :

P. Lapierre	½	P. Dancause	½
L. Archambault	0	A. Frechette	1
G. Vallée	0	T. Beaudry	1
D. Laurin	1	E. Laporte	0
E. Lussier	1	C. Lessard	0
M. Vigeant	½	A. Baril	½
E. Begnoche	0	S. Laberge	1
E. Bichsel	½	H. Danault	½
H. Primeau	0	H. Nault	1
Total	3½	Total	3½

S.-HENRI A TROIS-RIVIERES

Dimanche à 2 heures, au Centre Landry, à Trois-Rivières, le S.-Henri entreprendra aux prises avec les Trois-Rivières dames, match du circuit Provincial. La deuxième rencontre sera jouée au S.-Henri le 14 septembre.

DECES

Nous avons appris avec regret la mort de Mme Albert Duquette, survenue la semaine dernière. Nos sincères condoléances à la famille en deuil ainsi qu'à notre estimé confrère, M. Albert Duquette, dévoué membre du Cercle Chez Léo.

ELECTION DE LA F.C.A.D.

Dimanche le 14, au cercle S.-Henri, élection des officiers pour le prochain terme.

CONGRES A TROIS-RIVIERES

Le prochain congrès des damistes aura lieu à Trois-Rivières l'an prochain sous la haute directive de MM. G. et T. Auger ainsi que A. Blanchette et A. D'Argy.

CERCLE LES ETOILES

Alors qu'il y aura inauguration du nouveau local "Les Etoiles", deux champions se livreront une lutte amicale dans une partie d'exhibition, mercredi soir le 10 courant. MM. Arthur D'Argy, champion du nord de la métropole, tentera de faire baisser pavillon au champion des "Etoiles", Ovide Richer. La partie sera commentée et reproduite sur le grand damier magnétique.

Les amateurs sont donc invités à cette soirée qui permettra à tous de constater le progrès de la direction. L'adresse : 1410 Jolliette, quelques portes au nord de Ste-Catherine.

ASSOCIATION INTERNATIONALE DES DAMISTES D'AMERIQUE ENRG.

Publiciste : René Dussault, 4950 boul. Pie XI, appt 4

TOURNOI FRANCAIS

Voici le classement final du tournoi français qui vient de se terminer, établissant Gérard Lefebvre, champion du Canada (détenant le même titre au jeu canadien) et Henri Tranquille, champion de Montréal, avec les positions des 10 concurrents suivant le pointage officiel inauguré par l'AIDA : gain, 2 pts, nulle 1 pt.

	G	P	N	Pts
G. Lefebvre	6	1	2	14
H. Tranquille	6	2	1	13
R. Dussault	5	2	2	12
H. G.-Laloie	4	1	4	12
J. Daigle	4	2	3	11
L. Trudeau	4	3	2	10
M. Robitaille	1	4	4	6
M. Gendron	2	5	2	6
M. Gareau	1	5	3	5
P. Lalonde	0	6	3	3

DESLAURIERS S'ENTRAINE

Les communiqués européens font les plus grands éloges du maître Koupermann, joueur très scientifique, cherchant toujours des perspectives de gain, expert dans les finales et possédant un sang-froid impeccable pour profiter des moindres occasions. Seulement il y a ceci : je viens aussi de vous faire un portrait exact du champion Deslauriers et si Kouperman ne manque pas de supporteurs là-bas, personne ici ne sera surpris de voir le représentant canadien nous revenir avec son titre. Chose certaine, c'est un superbe match qui s'annonce et les experts du monde entier en tireront de précieuses leçons. Russie vs Canada et cette fois... au jeu de dames !

Pendant que l'on attend la confirmation officielle de l'événement, Deslauriers se tient en parfaite forme par un entraînement précis et systématique. Parmi ses partenaires réguliers, nous avons rencontré Robitaille, Gérin-Lajoie, Dussault, Lefebvre, Tranquille et le maître international Raoul Dagenais. C'est l'étude à fond du 100 cases jointe à la stratégie classique du damier canadien.

M. Shanahan reçu par le premier ministre

Ottawa, 6. (DNC) — M. Foss Shanahan, qui vient d'être nommé haut commissaire de la Nouvelle-Zélande au Canada, a rendu visite hier au premier ministre du Canada, le très hon. John Diefenbaker. Il a été présenté par le chef du protocole, M. H. F. B. Feaver. M.R.Q. Quentin-Baxter, premier secrétaire au haut commissariat, était aussi présent.

M. Shanahan est né en 1910. Il a occupé nombre de postes importants dans la fonction publique de son pays, notamment celui de secrétaire du cabinet. Il a aussi représenté la Nouvelle-Zélande au conseil de l'organisation du traité de l'Asie du sud-est, ainsi qu'en Thaïlande, à titre d'ambassadeur, et en Malaisie, en qualité de haut commissaire. Avant son affectation à Ottawa, M. Shanahan était commissaire de la Nouvelle-Zélande en Asie du sud-est.

M. Shanahan est marié et père de 5 enfants.

M. G. Robillard nommé assistant secrétaire

Québec, 6. (PC) — M. Guy Robillard, de Montréal et Hull, a été nommé assistant du secrétaire du gouverneur général, le très hon. Vincent Massey.

M. Robillard succède à M. Esmond Buller, prêté à la reine Elisabeth. M. Robillard, ancien officier du 22e régiment et vétéran de Corée, était aide-de-camp du gouverneur quand il fut nommé secrétaire du solliciteur général à Ottawa.

ECHECS

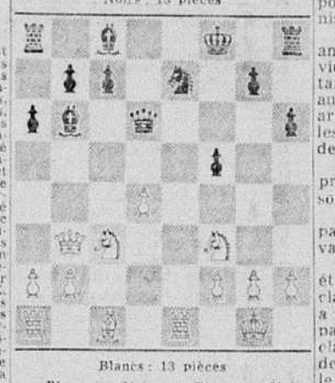
PENSEE

Bien d'exaspérant comme ces gens que nous dépassons par notre intelligence mais qui nous dominent par leur bon sens.

D. H.

ETUDE

Noirs : 13 pièces



Blancs : 13 pièces

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
15. F.4F	D.3FR	19. P.6D	P×P
16. D.3T	F.5R	20. F×P	T.1R
17. P.5D	F.1C	21. C.5R	Aband.
18. F.5R	D.2F		

LIGUE DES PEE-WEE

Neuvième joute du tournoi-été :

A. Dupré	1	E. Fontaine	0
G. Rivoire	1	F. Lamoureux	0
L. Galardo	½	J. Lemieux	½

YOUGOSLAVIE

Classement à date du tournoi international joué à Portoroz :

Joueurs	G	P
Petrosian	6½	2½
Tal	6	3
Benko	5½	1½
Olafsson	5½	2½
Matanovic	5½	3½
Auerbach	5	3
Fischer	5	3
Larsen	5	4
Bronstein	4½	3½
Gligoric	4½	3½
Pachman	4½	3½
Sanguinetti	4½	4½
Panno	4	4
Szabo	4	4
Cardoso	4	5
Filip	4	5
Neikirch	3½	5½
Rosetto	2	5
Sherwin	1½	5½
DeGreif	1	7
Fuster	1	8

GAMBIT DE LA DAME REFUSE

Blancs : J. R. Capaolanca.
Noirs : A. Alekhine.

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
1. P.4D	P.4D	19. TR.1R	D.3D
2. P.4FD	P.3FD	20. F×F	P×F
3. P.3R	C.3FR	21. D.5TD	P.3TD
4. C.3FR	P.3R	22. D.7FD	D×D
5. CD.2D	CD.2D	23. T×D	P.3TR
6. F.3D	F.2R	24. T×PC	TD.1FD
7. Roq.	Roq.	25. P.5CD	T.7FD
8. D.2FD	P×PFD	26. P.6TD	F.7R
9. C×PFD	P.4FD	27. C.4TD	P.4TR
10. CD.5R	P×PD	28. C4T×PC	T.1R
11. P×PD	C.3CD	29. T×PF	T.3TR
12. C.5CR	P.3CR	30. P.4FR	P.4TD
13. C.3FR	R.2CR	31. C.4TR	T×C
14. F.5CR	D.2CR	32. PF×T	T.4CD
15. TD.1FD	F.2D	33. P.3CR	R.5CR
16. D.2D	C.1CR	34. T.7CR+	R.6TR
17. P×F	D×F	35. C.2CR	Aband.
18. F.4R	F.4CD		

CERCLE AU CAVALIER DU ROI

Septième ronde du tournoi-été :

P. Lamarre	1	G. Nolin	0
E. Durand	½	C. Bohlberg	½
E. Ferguson	0	A. LeSage	1
J. Perron	0	J. Blanchard	1
R. Lamontagne	½	M. Doyon	½
L. Charlebois	1	G. Wright	0

LIGUE DES MOUSQUETAIRES

A. Montpetit	1	Dr Yates	0
P. Costellioni	1	B. Chiro	0
F. Dansereau	1	S. Lefebvre	0

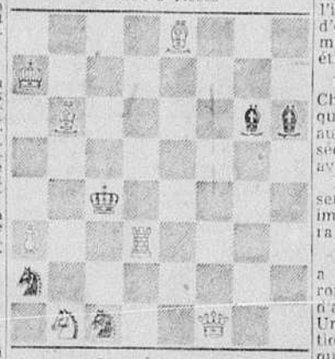
NEW YORK

Les championnats masculin et féminin du tournoi ouvert de la Caroline du Nord ont été remportés par le mari et la femme, M. et Mme Allan Raufman, du Marshall Chess Club de New York.

PROBLEME No 2573

Par M. F. Tracy.

Noirs : 5 pièces



Blancs : 7 pièces
Les blancs jouent et font mat en 2 mouvements.

SOLUTION

Problème No 2572

La clef des blancs : C×P

Comité ministériel canado-américain

Ottawa, 6. (PCf) — Le ministre des Affaires extérieures a déposé aujourd'hui aux Communes un échange de notes entre le Canada et les Etats-Unis qui établit formellement un comité ministériel combiné pour la défense.

Ces notes reconnaissent tout simplement l'entente intervenue durant la visite du président Eisenhower à Ottawa, en juillet, et annoncée par M. Diefenbaker le 11 juillet.

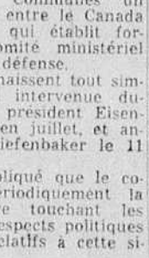
M. Smith a expliqué que le comité étudiera périodiquement la situation militaire touchant les deux pays et les espects politiques et économiques relatifs à cette situation.

DERNIER HOMMAGE RENDU A MME VVE ARTHUR-N. TESSIER

Mme Vve Arthur-N. Tessier, née Larue (Albertine), de 2333, rue de Lorimier, est décédée le 29 août dernier, à sa demeure, à l'âge de 85 ans et 5 mois. La défunte laisse dans le deuil, ses fils et ses bru, M. et Mme Jean Tessier (Gabrielle Gravelle), M. René Tessier et M. et Mme Rodolphe Tessier (Jeanne Vanier); ses filles, Mlles Jeanne et Germaine Tessier; ses petits-enfants, Rev. Soeur Marie - Claire - Lucie (Lise Tessier), M. et Mme Pierre Leboeuf (Jeannine Tessier) et MM. Bruno et Alain Tessier; son frère et sa belle-soeur, M. et Mme Raoul Larue; son beau-frère et sa belle-soeur, M. et Mme J.-E.-F. Tessier; ainsi que plusieurs arrières petits-enfants. Les funérailles ont eu lieu, le 2 septembre, à l'église St-Eusèbe-de-Verceil. —★

FUNERAILLES DE M. LEO LABRECHE

Récemment à l'église St-Denis ont eu lieu les funérailles de M. Léo Labrèche, époux de Rosa Blondin, décédé à Montréal à l'âge de 62 ans.



LEO LABRECHE

Outre son épouse le défunt laisse dans le deuil son fils et sa bru M. et Mme Raymond Labrèche; ses filles et ses gendres MM. et Mmes Robert Anderson (Jeannette), Gérard Villeneuve (Georgette) et Raymond Lefebvre, son frère Joseph Labrèche, Marc Farand (Bernadette), et Mme Roland Mallette (Aziline); ainsi que 9 petits-enfants, plusieurs beaux-frères belle-soeurs, cousins et cousines, neveux et nièces.

Le cortège était précédé de 3 Landaus de fleurs. Dans le cortège on remarquait, MM. Raymond Labrèche, Robert Anderson, Gérard Villeneuve, Raymond Lefebvre, E. J. Labrèche, R. Perreault, A. Verrette, W. Gilbert, F. Anderson, R. Desjardins, F. Thomas, M. Landreville, P. Ford, Eugène Chartrand, A. Gauthier, V. Goulet, J.-P. Charles, Pierre Ouellette, M. Goshel, F. Robitaille et plusieurs autres parents et amis. —★

Amendements adoptés par les Communes

Session fédérale

Ottawa, 6. (PCf) — Le Parlement a réglé hier une série de questions en suspens avant la fin de la session.

Par 119 voix contre 32, les conservateurs ont approuvé contre les libéraux et les députés CCF, les amendements à la loi sur la douane. Cette loi, qui passait en deuxième lecture, est destinée à renforcer les lois anti-dumping et elle apporte diverses modifications administratives.

Les libéraux ont voté contre les amendements sous prétexte qu'ils violent l'accord général sur les tarifs et le commerce et donnent au ministre du Revenu le pouvoir arbitraire de fixer les valeurs sur les importations aux fins de droit de douane.

L'étude article par article du projet de loi s'est terminée hier soir.

On s'attendait, dans les milieux parlementaires terminer les travaux de la session aujourd'hui.

La journée a commencé par une étude sommaire du projet de déclaration des droits de l'homme qui a donné aux chefs des différents partis, l'occasion de faire des déclarations de principe pendant deux heures et demie. Après quoi le ministre des Affaires extérieures, M. Smith a fait deux déclarations :

1. Il a rapporté que le Canada avait conseillé aux Etats-Unis de tenter de limiter le différent entre la Chine communiste et Formose à propos des îles Matsu et Quemoy.

2. Il a présenté un échange de notes sur l'établissement d'un comité ministériel conjoint canado-américain, composé des ministres de la Défense, des Affaires étrangères, des Finances des deux pays.

Pendant le débat sur la douane, le ministre du Revenu, M. Nowlan a déclaré que les modifications, à l'exception d'une seule, ne font que sanctionner les pratiques en usage depuis des années.

Une seule nouveauté

La seule nouveauté est celle qui permet au ministre d'établir les valeurs des importations à des fins de droit de douane au coût de production auquel s'ajoute une marge raisonnable pour le profit en gros.

L'opposition a rétroqué que cette mesure donnait au ministre un droit de taxer qui appartient légitimement au Parlement parce que le coût de production est une chose difficile à établir correctement.

Le ministre peut ainsi donner la valeur qu'il veut à toute importation et augmenter d'autant la valeur des droits de douane.

Cette mesure n'est bonne "qu'à protéger les manufacturiers canadiens et les industriels contre la concurrence" a déclaré le chef du CCF, M. Argue, plutôt que de servir à réglementer le dumping des marchandises étrangères sur le marché canadien.

M. Nowlan a rapporté que 75 pour 100 des importations vers le Canada ne seraient pas touchées par les lois anti-dumping.

Ces amendements sont destinés à porter remède à l'industrie canadienne en général, et pas seulement à l'industrie textile, a-t-il dit.

M. Pearson a ensuite fait remarquer que trois de ces amendements vont à l'encontre des obligations prises par le Canada dans l'accord général sur les tarifs et le commerce GATT.

M. Frank Howard, député de Skeena, a déclaré qu'au lieu de ces modifications, le gouvernement aurait dû établir des commissions à l'importation qui auraient tenté d'obtenir les meilleurs accords commerciaux possible avec les pays étrangers.

Le ministre du Commerce, M. Churchill a déclaré aux Communes qu'il n'y aura pas de changement aux restrictions américaines imposées sur les importations d'huile, avant l'an prochain.

D'ici là, alors que les règlements seront revisés, l'administrateur des importations aux Etats-Unis étudiera les changements proposés.

De son côté le premier ministre a dit que toutes les mesures seront prises pour que le surplus d'avions Mustang vendus aux Etats-Unis n'aille pas vers une destination indésirable. Il répondait à une question de M. Pearson.

La Chambre a ajourné à 11 heures ce matin.

Machen en Suède

Goteborg, Suède, 29. (PAf) — Eddie Machen, classé au deuxième rang chez les aspirants logiques à la couronne des poids lourd, est arrivé à Goteborg, en Suède, où il rencontrera Ingemar Johansson, le 14 septembre prochain. Machen a fait le voyage par avion de Los Angeles. Johansson est le titulaire européen.

Liberté de la radio comprise dans la loi

Ottawa, 6. (PCf) — La liberté de la radiodiffusion, bien qu'elle ne soit pas spécifiée dans le projet de bill des droits du gouvernement, est quand même comprise dans sa portée.

Le premier ministre Diefenbaker a en effet expliqué que la liberté de la presse étant mentionnée dans le bill, elle englobe également la radiodiffusion "parce que la liberté de la presse a été définie comme s'étendant à la liberté de la radiodiffusion".

Empiètement souligné par M. G. Rouleau

Ottawa, 6. (DNC) — Parlant du bill des droits de l'homme, hier soir, M. Guy Rouleau (Dollard) a déclaré : Ce matin le premier ministre avec beaucoup d'emphase, a proposé l'adoption du projet de loi ayant pour objets la reconnaissance et la protection des droits de l'homme et des libertés fondamentales. Nous savons tous que ce bill lui est cher et qu'il en a parlé depuis longtemps.

Ce soir, le gouvernement, par l'intermédiaire du ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration (Mme Fairclough), propose l'adoption du bill C-58.

A mon sens, ce projet de loi constitue un empiètement sur les droits des citoyens canadiens qui sont venus d'autres pays pour collaborer avec nous, Canadiens de naissance, au bien-être de nos concitoyens et à l'expansion de notre pays. Je suis surpris de l'attitude de l'honorable ministre de nous présenter un bill semblable, alors que nous savons qu'elle est une mère de famille, une canadienne et une épouse modèle. Au fait, ce projet de loi privera de certains droits nos concitoyens canadiens qui sont venus d'autres pays se joindre à nous pour ériger une nation canadienne.

Comme je le disais il y a un instant, le premier ministre nous a présenté ce matin un projet de loi ayant pour objet de défendre les droits humains et d'empêcher toute discrimination contre qui que ce soit.

Ce soir, je le répète, on nous présente un bill qui veut précisément faire une distinction à l'égard d'une certaine classe de Canadiens.

Si nous acceptions au pays de nos concitoyens qui sont venus d'autres pays pour s'unir à nous afin d'ajouter à la nation canadienne, nous devons les considérer comme des Canadiens, comme des nôtres.

Si je ne m'abuse, le projet de loi présentement à l'étude veut diviser nos citoyens canadiens en deux classes : ceux qui sont nés au pays et ceux qui sont venus s'y établir par la suite.

Monsieur l'orateur, il est honteux pour nous, Canadiens, d'assister à ce spectacle d'un gouvernement qui a décidé de faire une politique de distinction à l'égard des citoyens canadiens qui sont venus d'autres pays. Je voterai sûrement contre l'adoption de l'amendement proposé à la loi de citoyenneté actuellement à l'étude.

A mon sens, il me semble que lorsque nous sommes citoyens canadiens, quels que soient notre origine ethnique et le pays d'où nous venons. Lorsque nous avons été acceptés comme citoyens canadiens, nous devons tous être égaux devant la loi.

FUNERAILLES DU DR GASTON LAPIERRE

Récemment ont eu lieu à l'église St-Germain d'Outremont, les funérailles du Dr Gaston Lapierre, époux de Jeanne Martineau.

Précédé de quatre landaus de fleurs, le convoi funèbre, accompagné d'un groupe de gardes-malades du Service Médico-Social de l'Hôpital Ste-Justine et d'un groupe de gardes-malades de l'Hôpital Ste-Justine, se rendit à l'église où la levée du corps fut faite par Mgr Eugène Gareau, P.D., curé de la paroisse. Le service fut chanté par le R. P.

G. H. D'Auteuil, S.J., assisté des RR. PP. P.-D. Morin, S.J. et Gérard Plante, S.J. Dans le sanctuaire on remarquait Mgr Georges Deniger, vice-recteur de l'Université de Montréal, les RR. PP. Lamarche et Bellavance, S.J.

Au premier rang de l'assistance, on remarquait les membres de la Faculté de Médecine : le doyen Dr Wilbrod Bonin, le vice-doyen, le Dr Roger Dufresne, le secrétaire, le Dr Jean-Luc Riopel, le Dr Armand Frappier, directeur de l'Institut de Microbiologie et professeur de Bactériologie, le Dr Eugène Robillard, prof. de Physiologie, le Dr Jean Saucier, prof. de Neurologie, le Dr Henri Charbonneau, prof. de Pédiatrie.

Le deuil était conduit par le fils du défunt, M. Gilles Lapierre; son petit-fils Gilles Lapierre, jr.; ses beaux-frères : MM. André Chaput et Willie Bain; ses neveux Luc et Pierre Chaput, Camille Boulianne, Roger Charbonneau et Valmore Lévesque, Me Claude Nolin, Docteur Gaétan Nolin.

Dans le cortège on remarquait MM. Jacques Archambault, Laurent Bélanger, c.r., MM. Pierre-Paul Daigle, Gilles Murray, Dr Yves Chaput, André Desrochers, Dr Jacques Gauthier, Dr J.-A. Manseau, René Charbonneau, Maurice Lemieux, Hubert Rocheleau, Me Philippe Ferland, c.r., Emery Ferland, Dr Paul-M. Larivière, Roger Lamontagne, Dr Raymond Labrecque, Henri Moquin, Luc Choquette, Jean Lamontagne, P. Gauthier, Dr Stephen Langevin, Dr L.-A. Chabot, Dr H. Trudel, Dr Adélard Grouix, Henri Dorion, Claude Pavette, Dr Hector Dansereau, Azarie Choquette, Dr J.-A. Lefrançois, Dr René Foisy, Dr J.-D. Forest, Pierre Paquette, Dr C. Favreau, Bernard Archambault, Dr Pierre Marion, R. Pépin, René Charbonneau, André Rolland, Dr Antonio Leveillé, Robert Paré, Roger Varin, Roger Duhamel, L.-Georges Lacoste, Dr J.-R. Pépin, Me Edouard Martel, Me Robert Maillet, Dr Pacifique Joly, Dr J.-H. Rivard, Dr Fernand Martel, Dr J.-A. Martel, Dr Paul Letondal, Dr Eugène Grenier, Dr J.-E. Cabana, Dr C. Bisson, Dr Alcide Pilon, Dr Donatien Marion, Dr Emile Marimbault, Dr S. Flynn, Dr Ovide Girard, Notaire Paul Paquette, Dr Luc Mailloux, Bernard Martineau, Dr André Leduc, Léopold Bergeron, Dr C.-H. Trudeau, Gustave Gauthier, Gaspard Massue, Georges Mercier, Dr Antoine Valois, Me Jean Mercier, Henri Beaudin, Dr Bernard Doré, Dr Jean-Marie Lanoie, Dr Jean Denis, Dr J.-B. Prince, Paul Bazinet, Gilles Bazinet, Henri Farand, Guy Labelle, Me Jacques Vadeboncoeur, Jim Flanagan, Dr Edouard Desjardins, Dr Gaston Robillard, Guy Laframboise, René Fugère, Emile Chaput, Claude Daigle, Notaire Georges Beauregard et autres. —★

DECES DE M. JOHN TAPP A STE-THERESE

Mardi le 2 septembre 1958, ont eu lieu dans l'église Notre-Dame-de-l'Assomption à Sainte-Thérèse-de-Blainville, au milieu d'un vaste concours de citoyens, de parents et d'amis, les funérailles de M. John Tapp, maire de la paroisse de Sainte-Thérèse, ancien membre et président de la Commission scolaire de la même municipalité, décédé chez lui, boulevard Labelle, à l'âge de 61 ans.

Bien connu dans la région par ses activités publiques et jouissant d'un grand prestige dans tous les milieux, M.

M. JOHN TAPP

Tapp avait créé en 1942 le Musée Tapp qui situé sur le boulevard Labelle, entre Sainte-Thérèse et Saint-Janvier, est bien connu des touristes des Laurentides, et qui contient, outre une collection de vieilles choses du terroir, un centre zoologique de quelque 200 animaux de toute catégorie. Il était en fait le seul citoyen canadien à diriger sur une base privée un zoo de cette importance. Herboriste de renom, il avait lancé en 1928 à Montréal la compagnie Remèdes Herbo, rue Saint-Denis et comptait une clientèle de choix. Il avait en 1945 publié un volume intitulé : "Les merveilles de la nature par les plantes", et éditait occasionnellement un journal "Tapp-Journal".

Elu au Conseil municipal de la paroisse de Sainte-Thérèse en 1947, il devenait le maire en 1951 et occupait encore ces fonctions au moment de sa mort. Elu à la Commission scolaire en 1953, il en devenait le président l'année suivante et occupa ces fonctions jusqu'à l'an dernier.

Pendant tout son séjour à Sainte-Thérèse, il avait pris une part active et financière à tous les mouvements religieux, sociaux, paroissiaux et civiques. Presque annuellement il organisait des fêtes de Noël spécialement pour les enfants de sa paroisse, et fut l'un des citoyens qui a le plus contribué à l'érection de la paroisse de Notre-Dame-de-l'Assomption et au développement qu'a connu la paroisse de Sainte-Thérèse au cours des dernières années. —★

NÉCROLOGIE

M. ROMEO LACASSE

Windsor Mills. — M. Roméo Lacasse est décédé, à l'hôpital St-Louis, à l'âge de 58 ans, après une longue maladie.

Autrefois de Montréal, le défunt laisse outre son épouse, née Lucienne Brindle, une fille Pierrette, un frère, Lucien Lacasse, de Montréal.

TARIF : Avis de décès, fiançailles, prochains mariages, mariages, naissances, remerciements, offrandes de messes, fleurs, sympathies, bouquets spirituels; inhumations, services anniversaires, In Memoriam, 3c par mot avec minimum de $1.00 par insertion.

Toute annonce à paraître sous l'une des rubriques ci-dessus doit être endossée au complet par la personne donnant cette annonce.

NAISSANCES

CRAAN-GOBEIL — A Montréal, à l'hôpital de la Miséricorde, le 15 août 1958, à M. et Mme Antoine Craan, née Pierrette Gobeil, une fille baptisée Marie, Léone, Dany. Parrain et marraine, M. et Mme Gabriel Camille, Poitevine, Mlle Madeleine Gobeil, tante.

DESJARDINS — A l'hôpital Hôtel Dieu de Sorel, le 31 août 1958, à M. et Madame Allen Desjardins, née Huguette Dionne, une fille.

DURAND — A Montréal, le 16 août 1958, à l'hôpital Notre-Dame-du-Rosaire, à M. et Madame Jean Durand, née Monique Marenger, un fils baptisé Joseph, Jean, Jacques, Benoit. Parrain et marraine, M. Jacques et Mlle Colombe Durand, oncle et tante de l'enfant, Porteuse, Mme Lise M. Cimone, tante du bébé.

LEVESQUE — A l'hôpital Ste-Justine, le 4 août 1958, à M. et Madame Laurent Levesque, née Jeannine Geoffrion, un petit frère à Céline, baptisé Joseph, Dominique, Raymond, Pierre. Parrain et marraine, M. et Mme Raymond Levesque, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Suzanne Geoffrion, tante de l'enfant.

DECES

ARPIN — A Montréal, le 5 septembre 1958, à l'âge de 74 ans, est décédé M. Joseph Arpin, époux de feu Joséphine Dugal, demeurant à 2052 Dezery. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons T. Sansregret, 3196, rue Ontario est, pour se rendre à l'église Nativité d'Hochelaga, où le service sera célébré à 8 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 272-2

BEAULIEU — A Montréal, le 5 septembre 1958, est décédé M. Joseph Beaulieu, époux de Virginie Poirier, demeurant à 3829 Mentana. La dépouille mortelle est exposée aux salons J. Paul Marchand, 4228 Papineau. Avis des funérailles plus tard.

BOUCHARD — A Montréal, le 5 septembre 1958, à l'âge de 70 ans, est décédé M. Ernest Bouchard, époux de Alice Lefebvre, demeurant 2126 rue Hall. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons Hugh C. Fetterly, No 2035 rue Wellington à 9 hrs 30 pour se rendre à l'église St-Jean où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. La défunte était membre de l'ordre de la Ligue du Sacré-Coeur. 272—2

BRAZEAU — A Montréal, le 5 sept. 1958, à l'âge de 67 ans, est décédé M. Adolphe Brazeau, époux de feu Adrienne Drapeau. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-R. Desjardins, No 5650 chemin Côte-des-Neiges, à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Pascal-Baylon où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BROUILLARD — A Montréal, le 5 septembre 1958, à l'âge de 81 ans, est décédé M. Edouard Brouillard, époux de feu Marie-Anne Lamarche. Le convoi funèbre partira des salons Bourgie & Frères Enrg., No 127 rue Ellice, Beauharnois à 9 hrs 40 pour se rendre à l'église paroissiale de Maple Grove où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 272—2

CADIEUX — A Montréal, le 5 septembre 1958, à l'âge de 71 ans, est décédé M. Joseph Cadieux, époux de feu Marie-Anne Lamarche. Le convoi funèbre partira des salons Bourgie & Frères Enrg., No 127 rue Ellice, Beauharnois à 9 hrs 40 pour se rendre à l'église paroissiale de Maple Grove où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 272—2

CODERE — A Sherbrooke, le 5 septembre 1958, à l'âge de 89 ans, est décédée Mme Eugène Codère, née Philomène Bourque. La dépouille mortelle est exposée à son domicile, 230 ouest, rue King, Sherbrooke. Les funérailles auront lieu le mardi 9 septembre, en la cathédrale de Sherbrooke. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 273—2

COUSINEAU — A Valleyfield, le 5 sept. 1958, à l'âge de 77 ans, 11 mois, est décédé M. Timothée Cousineau, époux en 1ères noces de Blanche Quesnel, et en 2es noces, Marie-Anne Quesnel, dem. à 81A rue Hébert. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons F.R. Montpetit & Fils Inc., No 126 rue St-Laurent, Valleyfield, à 9 hres 45 pour se rendre à l'église du Sacré-Coeur de Valleyfield où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 272-2

DEGUIRE — A Salaberry de Valleyfield, le 4 septembre 1958, à l'âge de 88 ans, 7 mois, est décédée Mme veuve Delphis Deguire, née Mary Archambault, demeurant à 21 du Marché. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons J. A. Larin & Fils Inc., No 317 rue Victoria, à 9 h. 45, pour se rendre à la Cathédrale où le service sera célébré à 10 hrs, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 272—2

FILIATRAULT - BONARD — A Montréal, le 4 septembre 1958, est décédée Rachel Deromé épouse bien-aimée de feu Joseph Filiatrault. Exposée à la chapelle Thos. Kane, 5301 boul. Décarie. Service funèbre lundi 8 sept. 1958, à 9 h. a.m., à l'église St-Antonin de la au cimetière de la Côte-des-Neiges. 272—2

FILIATREAULT — A Ville Jacques-Cartier, le 4 septembre 1958, à l'âge de 78 ans, est décédé M. Omer Filiatreault, époux d'Olivа Perras, demeurant à 1935 St-Alexandre. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons E. Darche & Fils, No 1370 chemin Chambly, pour se rendre à l'église St-Vincent-de-Paul où le service sera célébré à 9 hrs 30 et de là au cimetière St-Georges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

FRARASCIO — A Pte-aux-Trembles, le 5 sept. 1958, à l'âge de 96 ans 4 mois, est décédé M. Pascal Frarascio, époux de feu Geovanina Frascio, dem. à 1059, 2e Avenue, Pte-aux-Trembles. Les funérailles auront lieu lundi le 8 courant. Le convoi funèbre partira des salons Bonneville & Gingras, No 11813 rue Notre-Dame Est, à 8 h

PELERINAGES

A N.-Dame des Bois

Un groupe de pèlerins de Montréal se rendra aux sanctuaires de Notre-Dame des Bois et du Mont Saint-Joseph, dans le comté de Frontenac, dimanche, le 14 septembre. Il y aura messe et communion au sanctuaire de Notre-Dame des Bois. Le départ des pèlerins s'effectuera de Montréal, vers 7 heures, dans la matinée du dimanche. Pour autres renseignements, on est prié de communiquer avec le directeur du pèlerinage, M. Philippe Brassard, 3422, rue Rushbrook, à Verdun.

A Enfield, N.-H.

Samedi et dimanche, les 20 et 21 septembre, aura lieu un pèlerinage marial au sanctuaire de Notre-Dame de la Salette à Enfield, au New-Hampshire. Le voyage se fera par autobus avec départ, le samedi matin, 20 septembre, à 7 h. 30, en face de l'église S.-Georges, coin Bernard et S.-Urbain. Pour autres renseignements, on est prié de communiquer avec Mme A. Peticlerc, 5561, rue Clark.

A Bordeaux

Tous les amis de la Vierge sont invités à un pèlerinage qui aura lieu, dimanche, le 14 septembre, au sanctuaire de Lourdes, à Bordeaux. Il y aura Salut du Saint-Sacrement, à 2 h. 15 p.m., à la chapelle de l'Hôpital S.-Joseph-des-Convalescentes, 11,822, Bois-de-Boulogne, suivi de la "Via Matris" dans le jardin de l'hôpital. Les pèlerins peuvent gagner l'indulgence du centenaire de Lourdes.

A l'Oratoire

Les membres de la garde paroissiale du Christ-Roi de Saint-Hyacinthe se rendront, demain, en pèlerinage à l'Oratoire Saint-Joseph du Mont-Royal. Ils assisteront à la messe de 9 h. a.m. C'est le 10e pèlerinage annuel de ce groupement au sanctuaire. Dans l'après-midi, à 3 h., il y aura réception mensuelle des Associés du Frère André, un groupe de bienfaiteurs insignes de l'Oratoire.

D'autres pèlerins sont également attendus au cours de la semaine prochaine, parmi lesquels des Américains de Highgate Center, Vermont et de New-York. Mercredi prochain, à 3 h. de l'après-midi, se tiendra, comme à l'accoutumée, la traditionnelle bénédiction des malades.

Neuvaine à saint Gérard

Mardi, le 9 septembre, commencera dans l'église Saint-Alphonse d'Youville, 560 est, boulevard Crémazie, une neuvaine préparatoire à la fête de saint Gérard Majella. Les exercices auront lieu, tous les mardis de septembre, le mardi, 7 octobre, et les trois jours qui précèdent immédiatement la fête de saint Gérard, le 16 octobre.

Tous les jours de la neuvaine, il y aura messe chantée à 8 h. 30 a.m., en l'honneur de saint Gérard et aux intentions des participants. La messe sera suivie de la vénération de la relique du saint. Dans la soirée, à 8 h. 30, ce sera l'exercice proprement dit de la neuvaine: prières dialoguées, chapelet, court sermon, le tout se terminant par une messe à 9 heures et la vénération de la relique.

Tous les amis de saint Gérard Majella sont invités à suivre cette neuvaine, spécialement les mamans, les futures mamans, les malades et les futurs mariés.

Hôtellerie établie par les Pères Prémontrés

S.-Bernard-de-Lacolle, 6. — Les Pères Prémontrés de ce centre du comté de Saint-Jean ont décidé d'ouvrir une hôtellerie. Ils ont fait l'acquisition d'une propriété voisine de leur prieuré.

Déjà les travaux de réparation sont commencés. On espère que vers la fin de ce mois, tout sera prêt pour recevoir les premiers hôtes.

Comme dans toutes abbayes, l'hospitalité a été en honneur chez les Prémontrés, depuis leur fondation en 1121. C'est pour honorer cette tradition que les Pères de S.-Bernard-de-Lacolle ont décidé d'ouvrir une modeste hôtellerie où l'on comptera tout de même plusieurs chambres.

Ces chambres seront à la disposition de ceux qui désirent passer quelques jours dans le calme du monastère pour suivre les offices liturgiques ou pour y faire une retraite individuelle.

Pour les malades

La section des malades de l'Agrégation du Très-Saint-Sacrement reprendra ses activités, jeudi prochain, le 11 septembre. Il y aura adoration, à 3 h. 30 p.m., suivie d'une messe de communion, à 4 h., en l'église du Très-Saint-Sacrement coin des rues Mont-Royal et Saint-Hubert. On profitera de l'occasion pour donner lecture du bouquet spirituel de deux milliards d'Ave, qui sera offert ces jours-ci à Lourdes. Les personnes âgées et malades sont particulièrement invitées à cette cérémonie où l'on priera pour les grandes intentions du centenaire de Lourdes. Pour autres renseignements et pour l'organisation du transport, on est prié de signaler soit RA. 8-1403, DU. 7-7122 ou CR. 6-1768.

A l'église S.-Georges

Samedi le 13 septembre aura lieu, à l'église S.-Georges, coin Bernard et S.-Urbain, une messe en l'honneur de Notre-Dame-de-Fatima. Cette messe sera dite à 4 h. p.m. Le treize marque toujours la date des apparitions de la Vierge aux trois enfants de Fatima.

Adoration nocturne

Les membres de l'Adoration nocturne sont convoqués pour une heure sainte des Quarante heures, demain soir, à 7 h. 30, à l'église S.-Jean-Berchmans, 1871 boulevard Rosemont, et lundi soir à 8 h., à l'église S.-Vincent-Ferrier, 8115, rue Henri-Julien.

Les Universités...

SUITE DE LA PAGE 17

remarquables" que les systèmes stricts qui rejettent les étudiants qui ont échoué à l'examen d'entrée.

Le révérend Ross Flemington, président de l'Université Mount Allison, à Sackville, au Nouveau-Brunswick, a déclaré que le Canada suivait l'exemple des Etats-Unis en ce qui concerne les qualifications d'entrée.

Les étudiants ont besoin d'au moins une année pour donner leurs preuves, a-t-il dit.

Le gén. K. S. Thimayya en visite à Ottawa

Ottawa, 6, (PC) — Le général K. S. Thimayya, chef d'état-major de l'armée indienne, arrivera lundi dans la capitale canadienne pour une visite d'une semaine. Il repartira le 16 septembre pour Washington.

Le général sera reçu par une garde d'honneur lundi. Il visitera ensuite les établissements militaires d'Ottawa, Toronto, Montréal, Kingston, Trenton et le camp Borden. Le visiteur s'arrêtera aussi à Niagara Falls.

De grâce, pas de politique!

L'exploration de l'espace, une sorte d'évasion mentale

Londres, 6, (Reuters) — Sir Robert Watson-Watt, pionnier du radar, a déclaré aujourd'hui, à sa descente d'avion en provenance du Canada, que l'activité actuelle déployée pour l'exploration de l'espace ressemble étrangement à une version un peu confuse de l'évasion mentale.

"Il est inconcevable, à mon avis, qu'apres avoir si pitoyablement géré notre planète, nous tentions d'administrer une autre planète dans l'espace", a-t-il ajouté.

Sir Watson-Watt, qui réside près de Toronto et est présentement en route pour une conférence qui doit se dérouler à Paris, a également déclaré:

"Les hommes de science ont tous les droits voulus d'explorer l'espace. Tout va bien tant que leurs recherches se bornent au domaine scientifique. Mais, dès que la politique s'en mêle, il est temps d'y mettre le holà".

Imposant nourrisson

Londres, (PC)—Une giraffe de 13 ans du Jardin zoologique vient de donner naissance à son troisième petit, qui mesure 5 pieds 8 pouces de hauteur et pèse cent livres.

L'hon. Paul Martin visitera le président Nasser, demain

Le Caire, RAU, 6. (UPI) — L'hon. Paul Martin, ancien ministre de la Santé du Canada, a conféré, hier, avec des autorités gouvernementales, au Caire, en vue d'un entretien avec le président Nasser, de la République arabe unie, demain. M. Martin a visité ces jours derniers Ankara.

BREVETS D'INVENTION
Marques de commerce
Dessins de fabrique
en tous pays
MARION & MARION
RAYMOND A. ROBIC — J. ALFRED BASTIEN
1510 rue Drummond, Montréal, 25

VOTRE "SANG A FAIM DE FER"*
VOUS ÊTES FATIGUÉE
VOUS PERDEZ VOTRE BEAU MORAL?

Mettez vite fin à cet état avec le tonique à base de fer, reconstituant du sang, créé spécialement pour les femmes.

Quel malheur pour une femme d'être fatiguée, épuisée, au point de ne pouvoir s'acquitter de sa tâche quotidienne. Souvent c'est parce que votre "sang a faim de fer" (*simple anémie causée par une déficience de fer). Il n'y a donc aucune raison pour les femmes de ne pas chercher à dissiper cette lassitude.

Un tonique à base de fer, spécial pour les femmes, peut soulager cet état de fatigue...et ainsi vous redonner votre vitalité! Ce sont les Tablettes Lydia E. Pinkham. Le fer qu'elles contiennent aident à vous refaire un sang riche, rouge...et de nouveau vous êtes en forme.

Souvent, ce manque de fer est empiré au retour d'âge...chez les adolescentes, aux jours difficiles. La formule unique de Pinkham peut aussi remédier à ces malaises fonctionnels.

Si, parce que votre "sang a faim de fer", vous êtes fatiguée et épuisée, procurez-vous les Tablettes Pinkham chez le pharmacien. Voyez alors si vous ne reprendrez pas vos forces dans peu de temps.

POUR LES TROUBLES FEMININS! Des tests prouvent que le Composé Végétal (liquide) Lydia E. Pinkham apporte aussi un soulagement rapide aux malaises des jours critiques et du retour d'âge.

Heures d'affaires: **9** h. **30** à **5** h. **30** — Ouverts le vendredi soir jusqu'à **9** h. **30** — Le samedi **5** h. **30**

semaine du foyer Chez dupuis Frères

BMK

semaine des tapis "B.M.K." du 8 au 13 sept.

posage gratuit

GRAND SPECIAL DE LA SEMAINE "B.M.K.", du 8 au 13 septembre INCLUSIVEMENT. LE TAPIS "B.M.K." ACHETE CHEZ DUPUIS SERA POSE GRATUITEMENT à Montréal et dans la banlieue.

Tous les tapis "B.M.K." sont traités au procédé "MITIN" antimites... efficace aussi longtemps que la durée du tapis

les tapis "B.M.K." sont tout laine

Broadloom Wilton	largeurs:	descriptions:	prix
KURLTONE	27"9'12' 4 tons en 15'	wilton frisé 12 teintes	verge car. 27" 10.95 — la vge 7.50
LAURENTIDE	27", 9' et 12'	wilton frisé 7 teintes	verge car. 27" 12.95 — la vge 8.50
KURLTWIST	27"9'12' 4 tons en 15'	wilton frisé 7 teintes	verge car. 27" 14.95 — la vge 10.95
VELVETONE	12' seulement	wilton uni 6 teintes	13.95 vge car.
KENDALE	27", 9' et 12'	wilton ciselé uni 5 teintes	verge car. 27" 13.95 — la vge 10.50
CARIBBEAN	27", 9' et 12'	wilton 2 tons 7 teintes	verge car. 27" 12.95 — la vge 9.50
TUNDRA	27", 9' et 12'	wilton 2 tons 7 teintes	verge car. 27" 17.50 — la vge 13.50

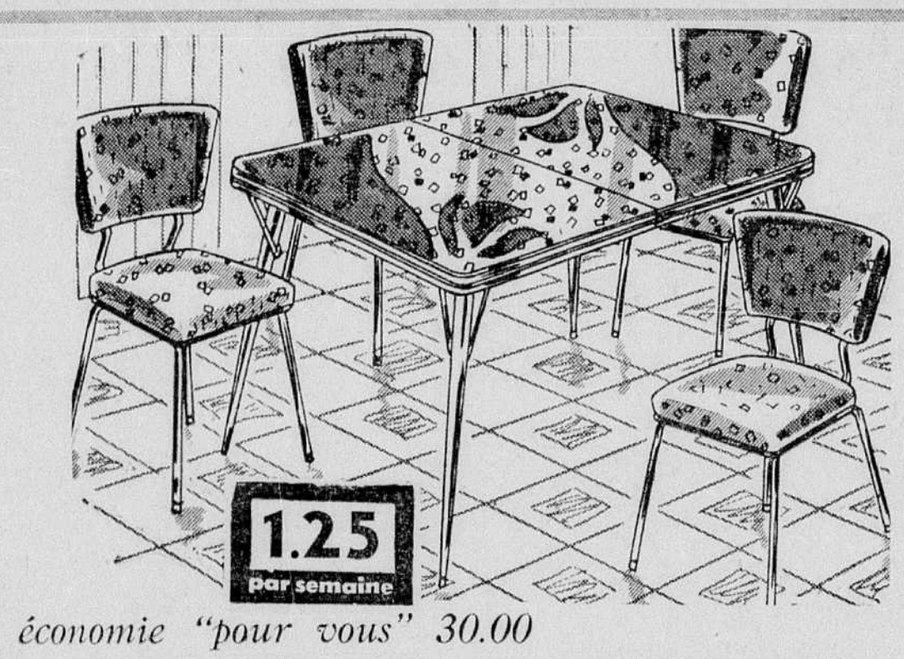
"axminster" a-1

BEAVER CHINTZ	27", 9'	axminster fleuri 2 teintes	verge car. 27" 12.95 — la vge 8.50

carpettes "wilton" avec frange solide

TABRIZ	modèles SAROUK ou ORIENTAL	
	7'6" x 9'	ch. 155.00
	9' x 10'6"	ch. 219.00
	9' x 12'	ch. 249.00
	10'6" x 13'6"	ch. 329.00
	tapis de 27"	la vge 15.00
	tapis de 36"	la vge 20.50

DUPUIS — SIXIEME (RAYON 731)



1.25 par semaine

économie "pour vous" 30.00

mobiliers de cuisine ou "dînette"

Tout métal tubulaire chromé et brillant de riche apparence et fini durable. Pieds chromés avec décor ton or, embouts de cuivre doré s'adaptant au plancher. Haute qualité parfaite, solidité pour des années. Table de 36" x 48", extensible à 12", 4 chaises avec dossier et siège rembourrés, surface plastique: blanc/bleu, blanc/rouge, blanc/noir.

prix ord 119.00 **$89**

DUPUIS — QUATRIEME (RAYON 714) SPECIAL "SEMAINE DU FOYER"

1.51 par semaine

économie "pour vous" 40.00

"davenport" 3 pièces—cuirette combiné

Sofa transformable en lit double pour 2 adultes. Base avec coffre à literie. Les 3 pièces en tissus d'ameublement combinés de cuirette dans les tons • BEIGE • BRUN • VERT • ROUGE.

prix ord. 199.00 **159.95** SPECIAL "SEMAINE DU FOYER"

AUTRES "DAVENPORT" — Divan sans bras, une chaise avec bras, l'autre sans bras. Couverture de reps métallique, tons modernes. Ebinisterie bois pâle. Prix ord. 109.95, les 3 pièces **89.95**

1.40 par semaine

économie "pour vous" 40.00

mobilier chambre

fini imprimé noyer ou miel

Lignes harmonieuses — fabrication experte en bois franc fini noyer, imprimé foncé ou noyer tan. Lit double ordinaire avec bureau double, hauteur 32" (46 x 17"); un chiffonnier, hauteur 40" (30 x 17"). Miroir basculant: 38" x 26". Poignées métal cuivré.

LIT BIBLIOTHEQUE supplément de 20.00

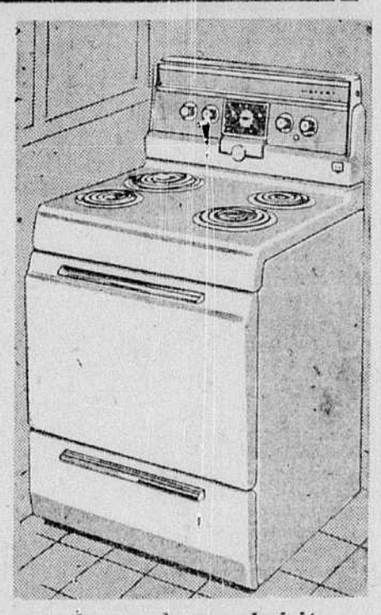
la table de chevet: 24.95

prix ord. 179.00

SPECIAL "SEMAINE DU FOYER"

$139

DUPUIS — CINQUIEME (RAYON 710)



pour le succès on choisit

moffat

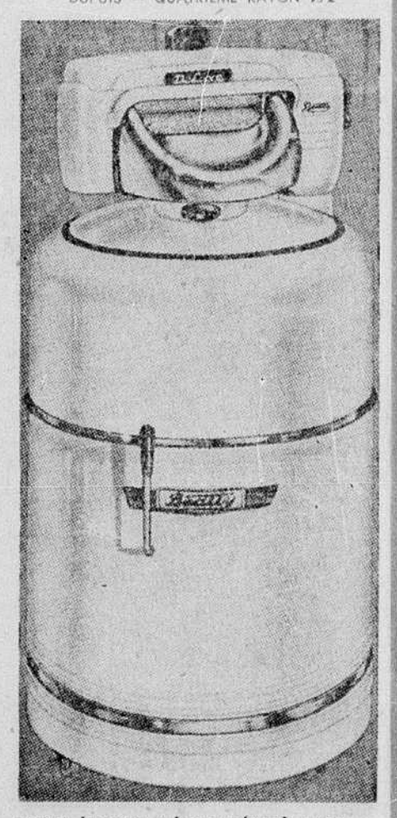
2.25 par semaine

ord. 289.00 **$239**

électrique — 30" automatique
ELEMENTS SURFACE GARANTIS POUR 3 ANS
- grand four géant fini porcelaine
- une seule cuisson pour 1 repas
- lampe fluorescente pleine largeur
- pendulette avec contrôle automatique du four
- raccord pour petits appareils
- tiroir à ustensiles dans le bas
- 7 degrés sur chaque rond de surface fini tout porcelaine — entretien facile

service et garantie dupuis et "moffat"

DUPUIS — QUATRIEME RAYON 772



votre lavage mieux réussi avec

beatty

SUPERLINE DE LUXE

économie pour vous $60.

1.25 par semaine

ord. 189.00 **$129**

- cuve (9 liv.) porcelaine émaillée
- mécanisme ECONO-MISER, billes puissantes
- essoreuse réglable à position désirée
- barre sûreté déclenchement rapide
- pompe automatique à vider
- agitation efficace pour tous tissus.

SERVICE ET GARANTIE DUPUIS ET "BEATTY"

DUPUIS — QUATRIEME RAYON 770

aucun versement comptant

sur achats budgetaires de 15.00 ou plus — seule la taxe de vente est payable au moment de l'achat

MAGASIN À RAYONS Dupuis Frères RAYMOND DUPUIS, président — 865 EST, RUE STE-CATHERINE, MONTRÉAL — PLATEAU 5151 —

Terrain de stationnement dupuis
angle de De Montigny et St-Timothée
.25 pour les 2 premières heures .10 chaque heure additionnelle

La vie religieuse

Bannière portée à Lourdes

Le sanctuaire canadien de Notre-Dame-des-Ecoles, à l'Ecole normale Notre-Dame de Montréal, s'est rendu au désir de l'évêque de Tarbes et Lourdes, et lui a fait parvenir la bannière de Notre-Dame-des-Ecoles (que l'on voit ici). Cette bannière, décorée au nom du Saint-Père lors de la proclamation de la royauté de Marie, en 1954, figurera donc parmi les étendards de la Vierge de tous les pays, près de la grotte de Massabielle, pendant le congrès international de ce mois-ci à Lourdes.

La collecte des Charités papales est fixée au 14

Dans toutes les églises du Canada, ce sera, dimanche, le 14, la grande collecte annuelle pour les Charités papales, les victimes de la guerre et les oeuvres d'assistance de l'épiscopat canadien.

Les organisateurs de cette collecte soulignent que l'une des oeuvres auxquelles l'Eglise s'intéresse actuellement et qui lui tient le plus à coeur est celle du logement.

Dans le domaine du logement l'Eglise possède à son actif un nombre imposant de réalisations. Elle s'est appliquée avec un effort particulier à aider à la solution de ce problème aigu dans des pays comme ceux de l'Afrique centrale, de l'Amérique latine, de l'Allemagne, de l'Autriche, du Congo belge, de la Grande-Bretagne, de l'Espagne et du Canada.

L'ordre des Bâtisseurs

Une des oeuvres les plus remarquables en ce domaine, l'"Ordre des Bâtisseurs" fournit un exemple typique de la Charité qui ne saurait mieux traduire la pensée de l'Eglise. Voici dans ses grandes lignes, le résumé de ses activités depuis sa création.

L'Ordre des Bâtisseurs est une confrérie internationale de compagnons bâtisseurs à caractère caritatif chrétien instaurée par le R.P. Werenfried van Straten, norbertin de l'abbaye de Tongerlo, Autriche. Mus par un grand amour pour le Christ et pour les nécessiteux, des catholiques aident volontairement à construire des maisons, des églises, etc... Le but principal de cette oeuvre magnifique est avant tout le bien être spirituel des malheureux que l'on veut abriter. Elle en est au cinquième exercice de ses activités. Au cours de l'année écoulée, 5,003 compagnons appartenant à 19 nationalités se sont dépensés dans les chantiers de construction d'Europe et d'Afrique centrale. Parmi eux se trouvaient 2,650 Belges et 110 Noirs d'Afrique belge.

Durant ses cinq années d'activité, l'Ordre a totalisé le travail de 15,000 compagnons dans les chantiers de sept pays d'Europe et deux chantiers d'Afrique centrale; ils ont érigé 1,400 maisons d'habitation, 45 églises, 40 écoles, plusieurs couvents, dispensaires, etc. Au Congo belge, 110 compagnons noirs ont travaillé à la construction d'habitations et de complexes scolaires.

L'Ordre des Bâtisseurs est affilié au "Coordination Committee for International Voluntary Work Camps", comité de coordination qui règle à l'échelle mondiale tout ce qui a rapport à l'organisation de camps internationaux de travail.

Les offices de l'Eglise

Le dimanche 7 septembre

Quinzième dimanche après la Pentecôte, Double, (VERT). Messe: Inclina, Domine avec Gloria; 2e or. M.: préf. de la Trinité. — I vêpres de la Nativité de la Vierge Marie (BLANC), avec mémoire du dimanche.

Prières des quarante-heures

Semaine du 7 septembre 1958

Archid. de Montréal. — 9 sept., Saint-Barthélemy; 11, Sainte-Philomène; 13, Saint-Alphonse d'Youville; Sainte-Dorothée; Sacré-Coeur (Montréal); 14, Saint-Henri; Chapelle de la Réparation.

Dioc. de Valleyfield. — 9 sept., Saint-Antoine-Abbé; 11, Hemmingford (Saint-Romain); 14, Sacré-Coeur de Jésus.

Dioc. de Joliette. — 8 sept., Rawdon; 10, Saint-Félix-de-Valois; 14, Berthier.

Dioc. de Saint-Jean de Québec. — 8 sept., Saint-Joseph (Chambly); 10, Saint-Hubert; 12, Saint-Georges (Montréal-Sud); Saint-Maxime (Ville LeMoyne).

Dioc. de Saint-Jérôme. — 10 sept., Saint-Julien.

Jubilaire

Le R.F. WILFRID VALIQUETTE, O.M.I., depuis vingt ans sacristain au sanctuaire marial de Notre-Dame du Cap, célèbre aujourd'hui son jubilé de vie religieuse. Le religieux, qui a prononcé ses premiers voeux en septembre 1908, a exercé son apostolat tantôt au Juniorat du Sacré-Coeur de sa communauté, à Ottawa, tantôt à la paroisse S.-Sauveur de Québec, à Kapuskasing ou à S.-Pierre-Apôtre. Sauf pendant trois ans, il a toujours rempli les fonctions de sacristain. Ce soir, à 8 h. 30, une messe solennelle sera chantée au sanctuaire du Cap par le R.P. J.-C. Laframboise, O.M.I., supérieur provincial de la communauté, qui prononcera également le sermon.

Obédiences chez les FF. de Ste-Croix

Voici la liste des obédiences chez les Frères de Sainte-Croix, telles que communiquées par le supérieur provincial à l'Abord-à-Plouffe:

GRAND SAINT-JOSEPH: HH. FF. J.-P.-Ludovic Valois, procureur, Urgel Tétreault et Louis-Eugène Gaucher.

LES MISSIONS DES FRERES DE SAINTE-CROIX: H.F. Léon Major, assistant-procureur.

NOVICIAT SAINTE-CROIX: T. H.F. Germain De Serres, supérieur et maître des novices, HH.FF. Louis-Joseph Bélisle, socius, et Jean-Bruno Genest.

SCHOLASTICAT S.-JOSEPH: T. H.F. Vianney St-Michel, supérieur; HH.FF. P.-Léonide St-Jacques, économe; Laurent Pronovost, Jacques Duchesne et Marcel Duchesne, en résidence.

COLLEGE SAINT-ANDRE: HH. FF. Ambroise Dion, J.-E.-Etienne Mongrain, assistant - économe, Christophe-Omer Gouin, recruteur, Fernand Giroux, directeur à l'école, et Yvon Blanchard.

ETUDES SPECIALES: HH. FF. Laurent Pronovost, Jacques Duchesne et Marcel Duchesne, philosophie, Montréal.

UNIVERSITE SAINT-JOSEPH: H.F. Aurélien Paulin.

COLLEGE NOTRE-DAME: T.H. P. Jean-Pierre Lefebvre, supérieur; HH.FF. Flavius Houle, préfet de discipline, Louis-Emile Guay, Jérôme Paradis, Joseph Sicard, Georges Sarrazin, Renault Champoux, Georges Barrette, Marcel Bigras, Adrien Leblanc et Gilles Daoust.

ORPHELINAT SAINT-JOSEPH: HH. FF. Alexandre Thibault, Albert-Marie Prud'homme et Clément Couillard-Després.

ECOLE NOTRE-DAME-DES-NEIGES: HH. FF. Armand Dionne, Joseph Sicard, Georges-Etienne Desjeans, Benjamin Robillard et Marcel Maynard.

ECOLE S.-VINCENT: H. F. Giroux, directeur.

ECOLE ADELARD-LANGEVIN: HH. FF. Daniel Leblanc, sous-directeur, Gérard Lafferrière, secrétaire, Jean-Paul Guindon et Roger Carufel.

ECOLE DE SAINTE-GENEVIEVE: T. H. F. Normand Houle, supérieur; HH. FF. Charlemagne Leclair, économe; Gérard Larocque, Paul-Emile Thibault, Jacques Landry et Michel Bouchard.

ECOLE BARIL: HH. FF. Bernard Joyal, sous-directeur; Paul-Emile Letendre, Clovis Leclerc et Irenée D'Amours.

ECOLE FRERE-ANDRE: T. H. F. Antonio Desrosiers, supérieur; H. F. Emery Dufour.

ECOLE SECONDAIRE S.-JOSEPH: HH. FF. Roland Nichols, économe, Roger Brunelle et Ronald Pépin.

ECOLE SAINTE-CROIX: H. F. Armand Morin.

ECOLE SECONDAIRE SAINT-EUGENE: HH. FF. J. Laurent De Grand-Pré et Claude Ménard.

ECOLE L'ASSOMPTION: H. F. André Arsenault.

ECOLE DU CHRIST-ROI: H. F. Jean-Paul Lachapelle.

ARICHAT ACADEMY: H F. Ulysse Leblanc.

MAISON SAINT-JOSEPH: T. H. F. Raynald Gougeon, supérieur; H. F. Léon Major.

NOTRE-DAME DE BELLERIVE: T. H. F. Benjamin Robillard, supérieur.

VICARIAT DE CHITTAGONG: HH. FF. Albéric Houle, Léo Dubois, Marcel Fontaine et Raymond Cournoyer.

PREFECTURE DE HAFLONG: H. F. Godefroy Danis.

Ordinations, le 20

Des ordinations générales auront lieu, le samedi des Quatre-Temps 20 septembre, dans la chapelle du Grand Séminaire de Montréal. La cérémonie débutera à 7 h. a.m.

Heures mariales

Récitation du rosaire

Le chapelet se récitera sans interruption, demain, de 2 h. à 6 h. p.m., au sanctuaire du Rosaire et de Saint-Jude, situé rue Saint-Denis près Duluth, sous les auspices de l'Association de Notre-Dame de La Victoire.

Heure des malades

Cet après-midi, à 4 heures, il y aura une heure mariale prêchée spécialement pour les malades, au sanctuaire du Rosaire et de Saint-Jude, coin S.-Denis et Duluth. Cette heure mariale sera suivie de la messe à 5 heures. Le rosaire sera d'ailleurs récité toute la journée, aujourd'hui, premier samedi du mois consacré à Notre-Dame-du-Rosaire de Fatima.

Neuvaine à saint Jude

Jeudi prochain, le 11 septembre, les exercices du sixième jeudi de la neuvaine à saint Jude, au sanctuaire du Rosaire et de Saint-Jude, auront lieu aux heures suivantes: 3 h., 5 h. et 8 h. 30. Il y aura messes également à 5 h. 30 p.m. et à 9 h. p.m. Le sanctuaire du Rosaire et de Saint-Jude est situé coin des rues S.-Denis et Duluth.

Au sanctuaire Saint-Jude

Le 5e jeudi de dévotion de la neuvaine à saint Jude aura lieu le 11 septembre, à 8 h. 30, au sanctuaire d'Ahuntsic, 10,120 avenue d'Auteuil, entre les rues Sauvé et Fleury.

Cet office de dévotion a lieu, chaque jeudi soir. Il y a prières spéciales, intentions, actions de grâce. Avant et après la cérémonie, on entend les confessions, puis la messe est dite aux intentions des nombreux amis de saint Jude. La cérémonie se termine par la vénération de la relique du "saint de l'impossible".

Samedi, le 13, au même sanctuaire, aura lieu une journée mariale pour le recrutement des vocations sacerdotales et la conversion des pécheurs.

Conférences mensuelles

A compter de demain et tous les premiers dimanches de chaque mois, une conférence sera donnée au sous-sol du presbytère de l'église du T.-S.-Nom-de-Jésus de Maisonneuve. Cette conférence sera donnée en matinée. Hommes, dames et demoiselles sont invitées à assister d'abord à la messe, célébrée à 9 heures, suivie du petit déjeuner gratuit.

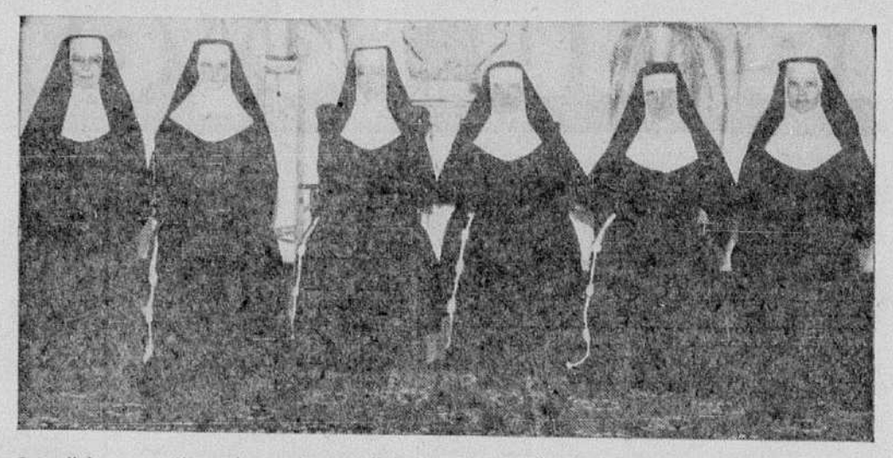
25e anniversaire

La R. S. MARIE DE SAINT-GABRIEL (née Elisabeth Cardinal), de la Congrégation de Ste-Croix, qui a célébré récemment ses vingt-cinq ans de vie religieuse. La religieuse est la fille de M. et Mme Donat Cardinal, de Montréal.

Prochains PÈLERINAGES

21 septembre: Thetford Mines retour par Sherbrooke, prix billet 8.00. — Les 27-28 sept.: Sanctuaire Notre-Dame-de-La-Salette, New Hamshire, prix billet 14.00, coucher compris. Vendredi le 10 octobre au soir partirons pour New York, retour le 13 au soir, prix billet 27.00, deux couchers compris. Un autre groupe partira le 10 octobre au soir, se rendra à Boston, Mass., Providence, Sanctuaire Notre-Dame-de-La-Salette à Attleboro, prix billet 27.00, deux couchers compris, retour le 13 au soir. Le premier février 1959 — voyage en Floride, Miami, etc., tournée de 23 jours, prix billet 185.00, 22 couchers compris. Suivre plus tard le programme au complet. Prière retenir vos billets au plus tôt s.v.p. Arrêt au Palais du Commerce. Information, signalez PO. 9-3221, LA. 1-1611, PO. 9-4995, OR. 4-9651. Organisatrice: Mme Antoinette Allard, 79, rue Galt, Verdun.

Nouveau conseil provincial



Ces religieuses constituent le premier conseil de la nouvelle province du Canada des Soeurs Franciscaines Missionnaires de l'Immaculée-Conception. On remarque, de gauche à droite: les RR. MM. MARIE-CLAIRE (Saint-Arnaud), 4e conseillère et secrétaire; MARIE-ANGE (Lavertu), 2e conseillère; MARIE-RENEE (Pard), supérieure provinciale; MARIE-COLOMBE (Doucet), ex-déléguée générale, 1re conseillère; MARIE-BONAVENTURE (Beauchamp), 3e conseillère, et MARIE-ANNETTE (Fontaine), économe provinciale.

Retraites Fermées

A Drummondville

Les Pères Montfortains de la maison Reine-des-Coeurs, à Drummondville, annoncent la tenue de la première retraite fermée de l'automne. Celle-ci commencera à 8 h. p.m., le 19 septembre, et se continuera jusqu'au 21. Elle se donnera à l'intention des couples mariés. Pour autres renseignements, on est prié de communiquer avec le directeur de la maison de retraites.

A Marie-Réparatrice

Voici la liste des prochaines retraites fermées au couvent de Marie-Réparatrice, 1025 ouest, boulevard Mont-Royal: du 26 au 28 septembre, pour jeunes filles, prêchée par le R.P. Gildard Picot, SS.CC.; du 3 au 5 octobre, pour jeunes filles de langue italienne, prêchée par le R.P. Ignatius Patriarchi, O.S.M. Pour autres renseignements, on est prié de signaler CR. 1-0776.

Chez les Petites Filles de Saint-Joseph

Une retraite fermées pour jeunes filles aura lieu, du 12 au 14 septembre, à la maison-mère des Petites Filles de Saint-Joseph, 2333 ouest, rue Sherbrooke, à Montréal. Pour tous autres renseignements, on est prié de signaler WE. 5-6466 ou WE. 5-1400.

A la maison N.-Dame du Saint-Esprit

Voici la liste des prochaines retraites fermées à la maison Notre-Dame du Saint-Esprit des Soeurs Missionnaires de l'Immaculée-Conception, 314, chemin Ste-Catherine, à Outremont: du 19 au 21 septembre, pour employées de bureau, prêchée par le R. P. A. Genest, S.J.; du 10 au 13 octobre, retraite de "vie intérieure" pour jeunes filles, prêchée par le R. P. Marie-Denys, SS.C.; du 17 au 19 octobre, pour jeunes filles, prêchée par l'abbé Jacques Laramée. Pour autres renseignements, on est prié de signaler CR. 2-3592.

A la maison Béthanie

Les Franciscaines Missionnaires de Marie annoncent que des retraites fermées pour jeunes filles auront lieu à leur maison de Béthanie, 80 est, rue Laurier, du 12 au 14 et du 19 au 21 septembre.

Province du Canada des Franciscaines Missionnaires de l'Immaculée-Conception

L'Institut des Soeurs Franciscaines Missionnaires de l'Immaculée-Conception a été récemment divisé en provinces. Les maisons de cet institut au Canada forment maintenant une province sous le vocable de Notre-Dame-de-Lourdes.

Un porte-parole de l'institut a fait remarquer que l'heureuse coïncidence de cet événement avec le centenaire des apparitions de la Vierge de Lourdes apparaît pour ces religieuses comme "un nouveau motif d'honorer la Vierge Immaculée comme protectrice spéciale de leur institut".

L'érection officielle de la nouvelle province a été marquée, ces jours derniers, d'une messe solennelle célébrée dans la chapelle de la maison de Rosemont (5690, boulevard Rosemont), devenue maison provinciale. Le célébrant était le R. P. Adrien-Marie Malo, O.F.M., aumônier de la communauté.

Dans son sermon le R.P. Malo a félicité les religieuses pour l'importante étape qu'elles venaient de franchir. Il a rappelé aussi l'héroïsme de la fondatrice, Mère Marie-Ignace de Jésus, qui, après des efforts infructueux à Sèvres, France, à cause des troubles de 1870, fut finalement agréée de Mgr Thomas Grace, évêque de S.-Paul, Minnesota, en 1873. L'approbation de Rome devait venir plus tard. L'Institut s'est rapidement développé par la suite, grâce à l'impulsion donnée par la fondatrice elle-même.

Lors d'une audience accordée à la supérieure générale de l'Institut, en 1954, Sa Sainteté le Pape Pie XII lui déclarait: "Votre institut accomplit un grand travail pour l'Eglise". Au Canada, la fondatrice des maisons de l'Institut a été la R. M. Marie-Colombe (Doucet). Cette dernière vit encore et a été élue 1ère conseillère de la nouvelle supérieure provinciale.

Croisade du rosaire à la basilique

Voici la liste des paroisses dont les membres réciteront le chapelet, à 7 h., chaque soir de la semaine qui débute lundi, à la basilique-cathédrale, en compagnie de S. Em. le cardinal Paul-Emile Léger:

8 septembre: Saint-Damase; 9 septembre: Notre-Dame-des-Anges; 10 septembre: Sainte-Maria-Goretti; 11 septembre: Notre-Dame-de-la-Garde; 12 septembre: Sainte-Françoise-Romaine; 13 septembre: Saint-Grégoire-le-Grand.

L'Oeuvre Pontificale de La Propagation de la Foi
308 est, rue Ste-Catherine
Montréal
UN. 1-7101
L'Oeuvre accueille en tout temps de l'année les dons que l'on veut bien lui envoyer.

Heures d'affaires: 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. 30 — le samedi 5 h. 30

C'est pas cher au sous-sol dupuis

commandes téléphoniques acceptées dès 9 h. du matin — PL. 5151, local 300

ÉCONOMIE INESPÉRÉE! PENSEZ AU TEMPS FROID!

Commandes téléphoniques acceptées dès 9h. du matin PL. 5151 local 300

600 SEULEMENT!
Venez dès 9 h. 30. Ils s'enlèveront rapidement.
CHACUN **3.89**

a) VAREUSES
3-4-6-6x ans
Popeline de rayonne, envers caoutchouté, capuchon à même, boucles métal, 2 grandes poches, poignet tricot intérieur aux manches, chaude doublure satin matelassée sur mousse de laine. MARINE, BLEU, AQUA, ROUGE FONCE.

b) PALETOTS "BANLIEUE"
8-10-12-14 ANS
Popeline de rayonne, envers caoutchouté. Devant droit, boutons cachés, collet à même, 3 poches, pattes au bas des manches, chaude doublure matelassée sur mousse de laine. MARINE, TAUPE, GRIS MOYEN.

c) GILETS D'AUTO
8-10-12-14 ANS
Popeline de rayonne, envers caoutchouté, confection soignée, collet, poignets et bordures des poches en tricot élastique. 3 solides boucles métal, 2 grandes poches doublées, doublure matelassée sur épaisse mousse de laine. — MARINE, ROUGE FONCE.

Délai de 2 à 3 jours pour livraison s.v.p.

SOUS-SOL (RAYON 1655)

NYLONS 51 JAUGE, 15 DENIERS

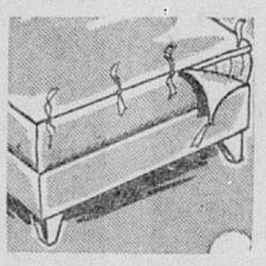
3 paires 1.25
Vous en achèterez plusieurs paires de ces nylons entièrement diminués, avec fine couture foncée, entrée large, bout du pied et talon renforcés. Ton Beige moyen, pointures 8½ à 11.
SOUS-SOL RAYON 1375

1.89 (ORD. 2.49)
POLOJAMAS
Pour 4-5-6-6X ans. Encolure sur bande de tricot double avec élastique de même que les jambes et les manches et la bordure du haut. Taille sur élastique. Aqua, Rosewood.
SOUS-SOL RAYON 1555

4.49 (ORD. 5.49)
IMPERMEABLES
Garçons 7 à 18 ans. Caoutchouc ciré Noir. Devant droit, manches raglan, boucles métal, 2 grandes poches, coutures doubles. Coiffure pour convenir.
SOUS-SOL RAYON 1655

COUVRE-MATELAS

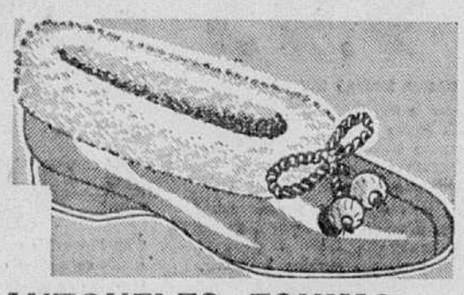
lit simple	lit ¾	lit double
Ord. 2.17	Ord. 2.87	Ord. 3.17
1.97	**2.37**	**2.57**



Fort coton jaune, facile à laver, qui blanchira vite. Coupe généreuse, extrémités avec attaches.
SOUS-SOL RAYON 1235

COTON A DRAPS, 81"

Ord. 1.19 la verge
.97
Coton blanc, tissé fort et résistant. Largeur pratique pour tous genres de lits. Faites provision.
SOUS-SOL RAYON 1115



PANTOUFLES ESKIMO
Pantoufles pour fillettes enfants, tout cuir, teintes Rouge, Bleu, Tan. Intérieur doublé, fini avec revers en sheerling, talons coussinés. Pointures 6 à 3. Ord. 1.59. la paire **1.37**
SOUS-SOL RAYON 1475

commandes téléphoniques acceptées dès 9 h. du matin Plateau 5151 local 300

VEDETTE!
PANTALONS
GARÇONS 7-12 ANS
1.77 CHACUN
Pantalons pratiques pour l'école ou le jeu, flanelle 80% laine et 20% coton, qualité résistante, coupe boxeur, 2 poches, taille élastique, glissière devant, coutures doubles. Teintes GRIS MOYEN et MARINE.
SOUS-SOL RAYON 1655

dupuis frères LIMITÉE
RAYMOND DUPUIS, Président

Heures d'affaires : 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. 30 — Le samedi 5 h. 30

semaine du foyer Chez dupuis Frères

apportez des améliorations en épargnant venez ou téléphonez lundi:

PL. 5151 — local 300

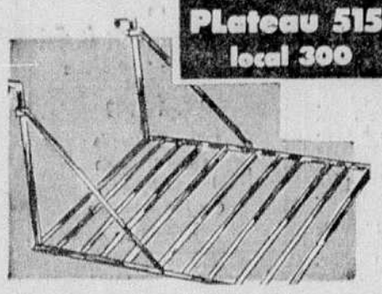
2.19 (ord. 2.98) CHACUNE

vadrouilles

"Imperial" en coton vert ou bleu avec COTON BLANC de rechange. Manche de bois franc verni. Le coton s'enlève pour le nettoyage. Idéale pour le nettoyage des parquets et linoléums poussiéreux.

DUPUIS — QUATRIEME (780)

commandes téléphoniques acceptées dès 9 h. du matin
PLateau 5151
local 300

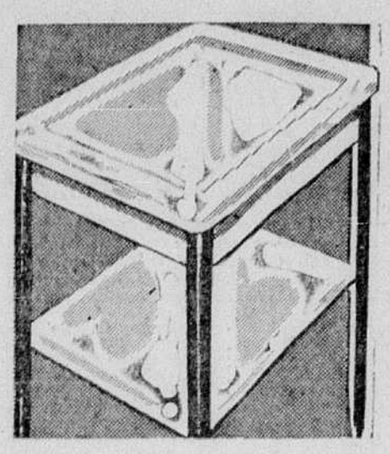


1.39 (ord. 1.69) CHACUN

séchoirs

Modèle illustré tout métal inoxydable. S'accroche au dossier d'une chaise, haut de porte. Accorde environ 20 pieds de corde à linge. Permet de faire sécher le linge de bébé ou des adultes à l'intérieur aux jours de mauvais temps.

DUPUIS — QUATRIEME (780)



16 x 20" — ord. 6.25 — **4.79**

20 x 24" — ord. 7.50 — **5.69**

tables émaillées "duro"

De surface spacieuse pour toutes fins pratiques dans la cuisine, chambre de bébé. Egalement pour salon de beauté, laboratoire, dispensaire... Acier émaillé blanc, pieds laqués noir.

DUPUIS — QUATRIEME (RAYON 780)

5.29 (ord. 6.95) CHACUN

escabeaux métal

Fabrication solide. Grande utilité dans tout foyer. 3 marches avec embouts de caoutchouc anti-glissant. Modèle pliant. — Choix de blanc/rouge, blanc/jaune, blanc/vert.

DUPUIS—QUATRIEME (RAYON 780)

poêlons en fonte

No 3 — ord. 1.59 GRAND SPECIAL **.79**

No 5 — ord. 2.29 GRAND SPECIAL **1.39**

No 6 — ord. 2.98 GRAND SPECIAL **1.59**

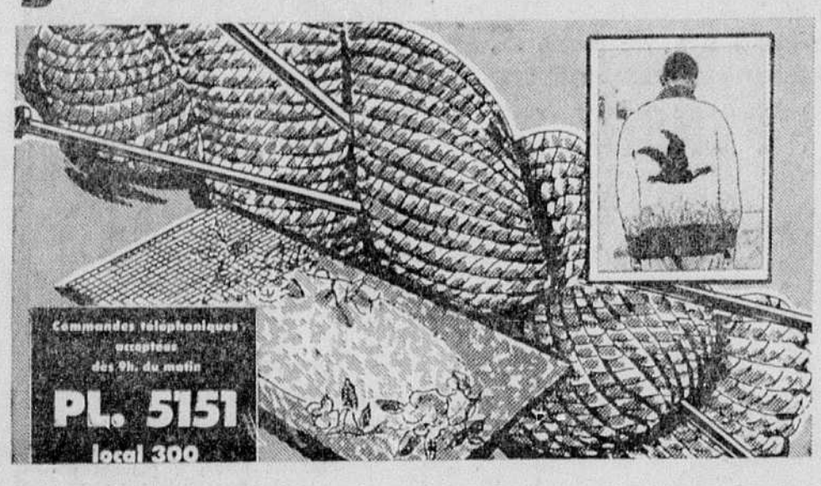
No 8 — ord. 3.39 GRAND SPECIAL **1.79**

Poêlons plats circulaires diamètre 8". Ord. 2.98. GRAND SPECIAL **1.59**

VOILA UN ASSORTIMENT COMPLET "LODGE" pour faire toute la cuisine quotidienne. Ne manquez pas ces prix spéciaux... achetez ceux qui vous serviront le plus... épargnez chez dupuis lundi. Fameuse marque "LODGE" importation des Etats-Unis. Toute en fonte résistante, cuisant biftecks, côtelettes, etc.

DUPUIS — QUATRIEME (RAYON 780)

grosse laine "blend" à chandails



commandes téléphoniques acceptées dès 9 h. du matin
PL. 5151
local 300

"SPECIAL DUPUIS" à un prix bas inespéré qui favorisera celles qui tricotent par plaisir comme par économie.

Prix ord. 1.10 — EXTRA SPECIAL

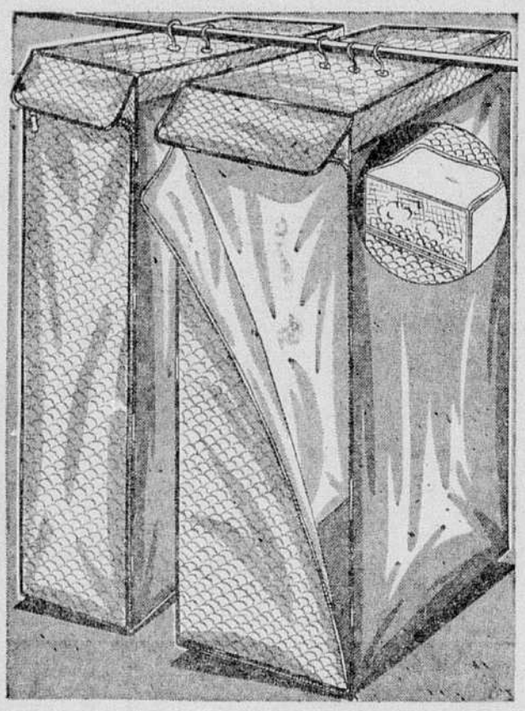
.59 l'écheveau de 4 onces

Non seulement pour chandails automne-hiver mais aussi pour certains tapis. C'est encore CHEZ DUPUIS que vous trouverez une telle variété de nuances dans une laine aussi recherchée.

Blanc	Vert bouteille	Marine
Noir	Beige	Royal
Brun	Fauve	Copen
Rouille	Jaune	Rose cendré
Gris pâle	Or	Beige mix
Gris	Rouge	Ivoire
Vert olive	Rose bonbon	

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 271

nouvelles housses en "vinylite"



pour la protection de vos vêtements contre les mites et la poussière EPAIS PLASTIQUE BLEU POUDRE, ROUGE VIN, VERT FORET.

4.98 chacune

commandes téléphoniques acceptées dès 9 h. du matin
PL. 5151
local 300

a) "JUMBO" hauteur 54" avec glissière de haut en bas sur un angle dégageant le panneau avant pour mieux glisser manteaux, robes à l'intérieur. Division spéciale pour y placer le produit anti-mites.

4.89 chacune

b) UNE AUTRE HOUSSE SPACIEUSE pour 8 vêtements. Même qualité de Vinylite mais de format ordinaire avec glissière.

DUPUIS — MEZZANINE RAYON 230

portes pliantes "accordéon"

hauteur 80" ouverture de porte 32" — **14.95**

hauteur 80" ouverture de porte 36" — **16.95**

un sauve-espace de 8 pieds carrés (mur/plancher). Une porte coulissante formant des plis accordéon.

BLANC ANTIQUE OU CHAMPAGNE BEIGE

Chaque porte renforcée de Masonite et recouverte de VINYL lavable qui peut se peinturer de la teinte désirée. Charriots nylon, fonctionnement doux et silencieux. Poignée solide.

DUPUIS — CINQUIEME RAYON 740

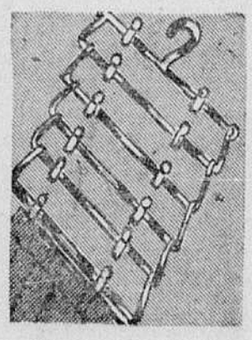
porte-jupes à 6 branches

commandes téléphoniques acceptées dès 9 h. du matin
PLateau 5151
local 300

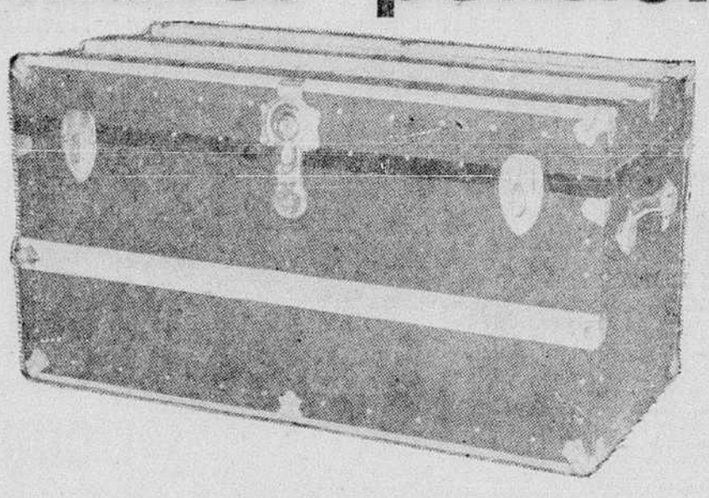
Chacune de ces branches avec pinces de métal aux bouts en plastique. Modèle illustré tout en métal inoxydable ton gris acier. Peut recevoir jusqu'à 6 jupes les conservant sans faux-plis.

Prix ord. 1.29 TRES SPECIAL **.98**

DUPUIS — MEZZANINE RAYON 230



malles "pensionnat"



pour les élèves pensionnaires ainsi que personnes en chambre ou qui voyagent au loin

10.95

(prix ord. 13.95) chacune

BOIS ET FIBRE EN BLEU SEULEMENT. Le cadre est en bois solide surface de fibre bleu et latte de bois. Angles renforcés de métal, serrure et crampons de métal solide. Dimensions environ 36" x 17" x 18". Intérieur bien fini de papier peint. Le châssis est amovible.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE RAYON 930

peinture extérieure "SICO"

lustrée "spécial" — bas prix dupuis — prix ord. 6.00

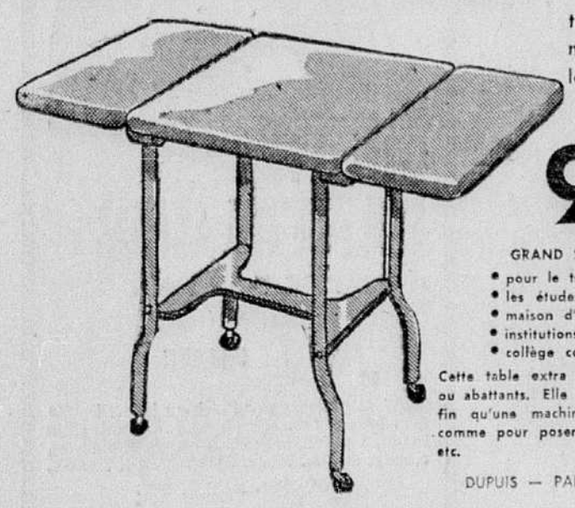
Réalisée spécialement pour DUPUIS "SICO" EST RECOMMANDEE HAUTEMENT POUR TRAVAUX D'AUTOMNE A L'EXTERIEUR. Donne un fini lustré durable. Blanc seulement.

(Peut se colorer d'une teinte désirée).

le gallon **3.69**

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 782

tables à dactylo



tout en métal solide mais facile à manipuler étant sur roulettes

(PRIX ORD. 12.95)

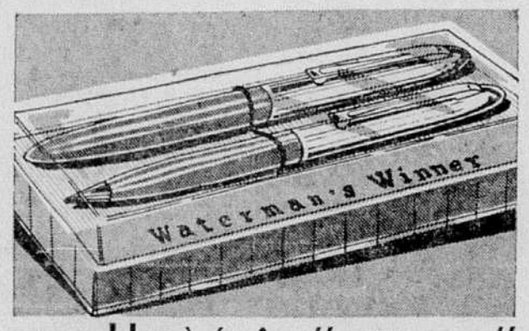
9.95

GRAND SPECIAL DUPUIS

- pour le travail
- les études
- maison d'affaires
- institutions
- collège commercial

Cette table extra solide est à deux volets ou abattants. Elle peut aussi servir à d'autre fin qu'une machine à écrire si désiré... comme pour poser une machine à calculer, etc.

DUPUIS — PAPETERIE (RAYON 280)



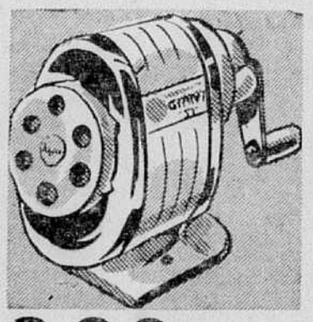
ensembles à écrire "waterman"

● *gris* ● *noir* ● *rouge* ● *bleu*

4.95

C'est l'ensemble moderne de haute fabrication WATERMAN nécessaire à tous en affaires comme aux études. Modèle avec agrafe jaune or, capuchon ou douille fini chromé •un stylo à cartouche •un porte-mine.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE (RAYON 280)

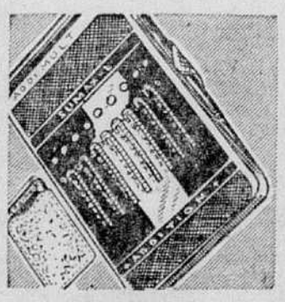


3.29 (ORD. 3.75)

taille-crayons *moderne*

Se visse à une table ou au mur dans un bureau, dans une cuisine, une boutique, un atelier, dans la chambre de l'étudiant, CHOIX DE "BOSTON KS ou GIANT. Le disque à perforations graduées selon chaque crayon.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE (RAYON 280)

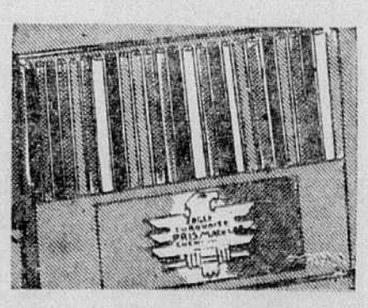


4.98 CHACUNE

machines à calculer *"addimult"*

Modèle portatif très commode à tous. Additionne et soustrait plus rapidement que mentalement. Pour les élèves des cours commerciaux, employés de magasin, etc. Feuille explicative en français.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE (RAYON 280)



3.29 24 CRAYONS (ord. 3.98)

crayons *de couleurs*

"PRISMACOLOR" de Eagle. Toujours les favoris des élèves jeunes ou moins jeunes comme des dessinateurs et artistes. La boite contient 24 crayons de couleurs différentes.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE (RAYON 280)

VOIR autres économies dupuis pages 62 et 63